GRANDES
Y COSAS
MEMORABLES
DE
ESPAÑA

ATU
25438

ex libris
valencia
Rafael Sorribes

SUB ROBORE VIRTUS

Medina

6

690

55
M-55477
F-56217
ATV
25418

N.º 3042
Ver salvo!

Libro de grandezas

y cosas memorables de España.

Impressas en Alcalá de Henares en casa de Pedro de Robles, y Iuan de Villanueua.
Año de. 1566.

Vendense en casa de Luys Gutierrez en Alca[illegible].

Libro de grandezas y cosas memorables de España. Agora de nueuo hecho y copilado por el Maestro Pedro de Medina vezino de Seuilla. Dirigido al sereniſsimo y muy eſclarecido Señor don Philipe Principe de España. &c. Nueſtro Señor.

M. D. xlviii.

DON Felipe por la gracia de Dios rey de Caſtilla, de Leõ, de Aragon, de las dos Sicilias, de Ieruſalem, de Nauarra, de Granada, de Toledo, de Valencia, de Galizia, de Mallorcas, de Seuilla, de Cerdeña, de Cordoua, de Murcia, de Iaen, de los Algarues de Algezira, de Gibraltar: Conde de Flandes y de Tirol. &c. Por quanto por parte de vos el maeſtro Pedro de Medina vezino dela ciudad de Seuilla, nos ha ſido hecha relacion diziendo q̃ vos auiades compueſto vn libro intitulado Grãdezas y coſas memorables de Eſpaña, el qual auiades impreſſo otra vez con licẽcia nueſtra, y nos ſuplicaſtes vos dieſſemos licẽcia y facultad para q̃ qualquier impreſſor deſtos nueſtros reynos le pudieſſe tornar a imprimir ſin incurrir por ello en pena alguna atento q̃ era obra muy prouechoſa o como la nueſtra merced fueſſe, lo qual viſto por los del nueſtro cõſejo fue acordado q̃ deuiamos mãdar dar eſta nueſtra carta para vos enla dicha razon, e nos touimoslo por bien e por la preſente damos licencia e facultad a qualquier impreſſor deſtos nueſtros reyno s para q̃ pueda imprimir el dicho libro q̃ deſuſo ſe haze mencion ſin q̃ por ello caygan ni incurran en pena alguna, e mandamos q̃ deſpues de impreſſo no ſe pueda vender ni venda el dicho libro ſin q̃ primero ſe trayga al nueſtro conſejo juntamente conel original que enel fue viſto, q̃ va rubricado e firmado de domingo de çauala nueſtro eſcriuano de camara delos que reſiden enel nueſtro conſejo, para q̃ ſe vea ſi la dicha impreſsion eſta conforme al original, ſopena de caer e incurrir enlas penas contenidas enla prematica e leyes de nueſtros reynos, e no fagades ende al ſopena dela nueſtra merced e de veynte mil mrs para la nueſtra camara. Dada en Madrid a veynte y nueue dias del mes de deziembre de mil e quinientos y ſeſenta y quatro años.

Iuan de Figueroa. Doctor Diego Gaſca. Licenciado VillaGomez.

Licenciado Agreda. Licenciado Iuan Tomas.

Yo Domingo de çauala eſcriuano de camara de ſu mageſtad la fize eſcreuir por ſu mandado con acuerdo delos del ſu conſejo.

Muy alto y muy poderoso señor.

Entre las cosas que mas aplazen y dessean los varones nobles y de altas progenies, una es ver, oyr, y leer las cosas notables y de gran memoria que por el mundo ha auido y las que al presente son, y assi los que deste singular y excelente desseo participan, procuran ver o inquieren personas sabias aquien oyendo leen libros autenticos que desto tratan, aunque sean de partes remotas y apartadas: porque dello sacan y consiguen grandes exemplos y singulares auisos, y pues esto es assi, quantomas y con mas razon se deuen saber, oyr, y leer los grandes hechos, altas proezas, y cosas muy dignas de memoria que en esta nuestra region de España han sido y por los naturales della acontecido y passado: y assi mesmo las grandes cosas que agora en ella ay: pues fueron y son tantas, y tales que en las leer y saber, verdaderamente grandes exemplos y prouechos se nos pueden seguir. Por tanto serenissimo señor: considerando yo que aun ta edad de. V. A. no ha dado lugar a ver las cosas desta su España: y assi mesmo a leer los libros y escripturas en que se tratan los heroycos y muy famosos hechos que en ella han acontecido: assi de los inclitos reyes sus progenitores como de otras muchas personas della, y assi mismo las cosas grãdes y marauillosas que en España ha auido y agora ay: acorde por hazer seruicio a V. A. y cumplir con lo que a mi nacion soy obligado, poner mi trabajo de copilar este libro de grandezas y cosas memorables de España, donde sacare a luz grandes cosas della que en las tinieblas del oluido estã puestas. El qual libro a. V. A. podra seruir de manual o memoria, de las mas señaladas y principales joyas que en esta su España tiene: y assi mismo aprouechara a todos de dechado o exemplo donde se hallaran diuersas obras y labores muchas dellas, hechas y obradas por sola la mano de Dios que todo puede: y assi como todo poderoso no falta a los que con verdadera fe lo llaman. Assi mismo se hallaran obras grandes de naturaleza, a la qual dio Dios poder de hazer cosas que nos ponen admiracion. Tambien se hallaran hechos heroycos y famosas hazañas de hombres valerosos, que ayudados con el diuino fauor pu

Prologo

dieron bazer cosas notables y muy señaladas, como enel discurso deste libro largamente parece. Enel qual primeramente declarare el sitio, manera y grãdeza desta region de España tan nombrada y señalada enel mundo. Luego en general las cosas notables della. Y en particular la fundacion y principio de sus reynos, Prouincias: Ciudades, pueblos, rios y montes principales q enella son. Con los mas señalados y memorables hechos que enellos ha auido y las cosas notables que agora son. Bien es verdad muy poderoso Señor que dezir el numero y grandeza de las cosas memorables de España, ni mi ver, ni Salustio, ni Valerio, ni Suetonio, ni otros autores, que con pocas palabras comprehendian muchas y grandes cosas, no pudieran bastar a cõprehender y dezir las cosas dignas de memoria y de gran alabança de España. Porque quien podra dezir la fundacion y poblacion de sus pueblos como y por quien fueron poblados en vna region tan grande como España desde que se començo a poblar, hasta el nacimiento de nuestro Señor Iesu christo. Que passaron casi dos mil y dozientos años de tiempo. Y de entõces aca. Donde acudieron tantas naciones estranas que poblaron diuersos pueblos especialmente los armenios, caldeos, fenices, alemanes, sueuos, griegos, cartagineses, romanos. Y despues los Godos. De cuyos principios començaron tantos reynos y prouincias famosas donde biuieron y biuen tantas gentes repartidas de tantas partes y naciones tan diferentes en costumbres, maneras y condiciones. Assi mismo tantas ciudades y pueblos grandes y señalados de tal calidad. Que segun las cosas por ellos han passado en los tiempos antiguos y modernos: bien era menester vn libro para escriuir tas cosas notables de qualquiera dellos. Assi mismo, quien dira las grandes y muy subidas magnificencias y grandezas de los Reyes de España. Los caualleros nunca vencidos. El animo grande de los capitanes. La gẽte de guerra tan diestra y esforçada y sus grandes victorias. La fertilidad de sus campos con tan gran abundancia de frutos. La copiosa cãtidad de oro plata y otros ricos mineros que enella se hallan. Los grandes bienes espirituales que enella ay. De todo ay tanto que a todo escriptor cãsara, a todo poeta en gran admiracion pornia, a todo ingenio por muy bueno y alto q̃ sea, excedera. Y quien podra dezir las bazañas y cosas dignas de memoria: q̃ por los españoles fueron hechas Despues de la entrada de los alarabes y Moros de Africa en España, q̃ fue tã gran numero, que casi toda ella fue destos Moros llena y poblada. Donde en tan largo tiempo que passaro casi ocho cientos años. Los españoles tuuieron conellos guerra continua muy porfiada y cruel dentro en la misma España, que fue la mayor contienda que se halla de vna nacion a otra, desde que el mundo se crio, y la que con mas enemistad y enojo se trato, donde la gente española aunque poca: y con pocos aparejos pugno tanto contra la gran pujança y poderio destos infieles q̃ aunque eran muy diestros y ausados en la guerra, y auia dellos tanta multitud que gran parte del mundo posseyan. Hizieron los Españoles tantas valentias y bazañas, que sin ayuda de otras gentes ellos por si cobraron a España y la sacaron de poder de sus enemigos, y aquella muchedumbre de

mozos que enella eran fueron muertos y vencidos, y assi totalmente de pojados de todo lo que enella ocupauan. Y esta vitoria que la gente de Espaã tan grandemente alcanço no solo fue ganãdo la tierra a los mozos, vencidos con las armas, Mas tambien ganandoles las animas. No solo a ellos mas a todos los otros q̃ en españa eran contrarios a la verdad de la santa fe. Los quales conesta verdad sus coraçones vencidos dexaron su falsa secta, y opinion que tanto auian amado y se abraçaron con la verdadera fe por ellos de antes tan aborrecida y detestada, y desitos nuevamente convertidos vemos en España casi numero infinito dellos y de sus descendientes. Pues auiendo yo leydo (muy poderoso señor) muchos libros y escripturas autenticas que de las cosas de España tratan. Assi de los chronistas castellanos, como de otros autores estrangeros, y assi mismo auiendo visto grandes cosas que agora en España ay. De todo he cogido lo que me parecio mas notable y digno de memoria de que he hecho, y copilado este libro. Lo menos mal que mi flaca pluma y saber alcançar a podido. Quisiera yo muy esclarecido señor, que como los autores Griegos y latinos qualquier cosa que escriuian la adornauan y engrandecian con elegancia y hermosura de razones para que las otras gentes holgassen de lo saber y leer, que assi esta mi obra fuera tan adornada y en tal estilo puesta qual conuiene para osar parecer ante su real acatamiento. a. V. A. humilmẽte suplico que no mirãdo mis faltas, mas la voluntad conque lo he hecho lo mande admitir con su muy real clemencia y pues son frutos cogidos deste vergel de naturaleza lleno dẽ todos los proueehos y bienes que en el mundo se hallan no sean de. V. A. desechados, antes los mande poner en su real camara, y tener para su seruicio. Pues son tales que en ellos bien se conocera quien es la tierra de España, que tales frutos produze: de la qual Dios le ha hecho Señor. Dõde plega al mismo dios dexe a. V. A. biuir y reynar en ella por muchos y muy felices años, con aumẽto de otros mas reynos y señorios en su seruicio.

Al lector,

Doctrina fue de los philosophos llamados stoycos: sabio y prudente lector. Que los hombres fueron formados por razon y causa de los mismos hombres, y assi dezian que nacia los hombres obligados a se ayudar y aprouechar los vnos a los otros. Bien estaua en esto el diuino Platon quando dixo. No nacio el hombre para si solo, mas tambien para su patria y amigos. Pues si estos con sola lumbre natural q tenian esto alcançauan y conoscian. Quanto mas lo deue entender y sentir el verdadero christiano a quien Dios nuestro Señor dio lumbre de su santa fe y por ella le tiene mandado amar y aprouechar a su prochimo como assi mismo. Por tanto considerando yo esto, despues de auer gastado mucho tiempo, y trabaxo en ver y leer las grandezas y cosas memorables de españa determine por cumplir con lo que soy obligado dar parte del fruto que de mi trabajo en ello he cogido a los que en esto quisieren saber de que he hecho y copilado este libro. En el qual bien tengo aura algunas faltas y inaduertẽcias assi por ser materia dificultosa y que contiene muchas particularidades como porque fuera de las diuinas letras no ay cosa tã bien escripta que no tẽga necessidad de emienda, censura, y lima. Por tanto en esta mi obra terne descul-pa sino dixere lo que dezir se requiere. A vos sabio lector ruego que assi como abeja, quando passa por las flores, lo que dellas toma conuierte en dulce miel, assi vos, passando por estas flores y frutos q̃ de españa se hã cogido, no seã por vos hechas ponçoña mas conuertidas en dulçura. De tal manera que si falta, o negligencia sintieredes cõ vuestro saber y virtud lo emendad: o me auisad dello, para q̃ yo lo emiẽde lo qual en muy singular gracia terne.

Tabla

Tabla de los capitulos eneſte libro contenidos.

Capitu.j. como eſpaña es principio y cabeça de todas las regiones del mũdo y ỏ iu aſſiento y figura a fo j

capit.ij. de los nombres que España ha tenido y del q̃ agora tiene, y porq̃ ſe llama aſſi a fo. j

capitu.iij. en que ſe declara por quié y en que tiempo ſe comenco a poblar España a fo. ij

Capi.iiij. De como los hombres en el principio del mundo tuuierõ mas larga vida que agora, y de algunas razones dello y de muchas coſas q̃ primero auian y agora no ſe hallan a fo. iij

Capitu.v. de los nombres delos primeros reyes que en España vuo y del rey Gerion y deſus riquezas y de otros muchos reyes que deſpues del fueron a fo. iiij

Capitulo.vj. del rey Gargoris ỏ eſpaña y de las marauillas que Dios obro con vn nieto ſuyo llamado Abidis a fo. v

Capitul.vij. como Abidis reyno en España y de las grandes coſas que enella bizo a fo. vj

Capitu.viij. como España ſe deſpoblo por gran ſeca que enella vuo y como por los moradores della ſe torno de nueuo a poblar a fo. vij

Capitu.ix. De las gentes eſtrañas q̃ en diuerſos tiempos vinieron en eſpaña, y como los eſpañoles ſalieron para muchas partes fuera della, a fo. vij

Capitu.x. de la venida de los cartagineſes en España, y de las coſas q̃ enella bizieron, y el comienco de las guerras entre cartagineſes y Romanos a fo. viij

capitu.xi. De la venida que los Romanos bizieron en España, y como empeçaron a tener ſeñorio enella, y de las guerras que los cartagineſes tuuieron, a fo. ix

capitu.xij. como cobrando los romanos los pueblos de España, vuierõ muchas batallas con los cartagineſes a fo. xi

capi.xiij. De las grandes batallas q̃ vno entre Romanos y cartagineſes y dela muerte de los dos hermanos Scipiones capitanes Romanos a fo. xi

capitu.xiiij. Dela cruel y muy reñida batalla que vuo entre los Romanos y cartagineſes donde enella caſi todos los cartagineſes fueron muertos a fo. xiij

capitu.xv. como los romanos con ayuda delos eſpañales acabaron de echar de eſpaña todos los cartagineſes a fo. xiiij

capitu.xvi. como los Romanos diuidieron la España en dos partes, y las grandes batallas que conellos vuo vn capitan Español llamado

Tabla.

Uariato y la muerte de quinto sertorio a fo. xiiij

Capit. xvii. del principio de los godos y de donde ouieron este nombre, y de muchas cosas que hizieron hasta q̃ vinieron a españa. a fo. xv

Capi. xviij. de los reyes godos que en españa reynaron, y de las cosas notables que en sus tiempos acontecieron a fo. xvij

Capitu. xix. como los Moros de Africa vinieron en España y vencida la batalla del rey do Rodrigo poseyeron la mayor parte della, a fo. xix

Capitu. xx. del principio y origen de los moros, y de donde tienen este nõbre del comienço de Mahoma y los califas que despues del sucedieron, hasta la perdida de España a fo. xx

Capitu. xxj. De como don Pelayo fue alçado por rey y ayudado con el fauor diuino començo a recobrar a España, De las vitorias grandes q̃ de los moros vuo, y de la muerte d̃l conde Julian y de los otros traydores a fo. xxij

Capitu. xxij. De los reyes que despues de don Pelayo en España an reynado hasta la cesarea magestad del emperador dõ carlos. v. nuestro señor, y de las cosas memorables que en sus tiempos acontecieron a fo. xxiij

Capitul. xxiij. del numero de los señores arçobispos obispos, duques condes marqueses y otras personas muy preminentes q̃ ay en españa a xxv

Capitu. xxiiij. como España ha sido diuidida en muchas maneras y como para esta obra se diuide en diez Reynos, y siete prouincias que en ella son a fo. xxvij

Capitu. xxv. de la condicion de la gẽte de España, de su esfuerço y nobleza a fo. xxvii

Capitu. xxvi. de veynte cosas d̃ mucha abundancia muy notables y de gran calidad que en esta region de españa se hallan a fo. xxviij

capit. xxvii. como ha auido muchas diferencias en la manera del contar el principio del tiempo para d̃zir las cosas notables que han acontecido, y como se reduzen a la orden que agora tenemos a fo. xxxi

Prouincia del Andaluzia.

capitu. xxviij. De la prouincia del Andaluzia de los nombres que ha tenido, y del que agora tiene, y de las cosas notables que en ella han sido y agora son a fo. xxxii

capitu. xxix. Del estrecho de Hercules que se llama de gibraltar d̃ su manera y grandeza a fo. xxxiiij

capitu. xxx. de la ciudad d̃ gibraltar y de las cosas notables que en ella ha auido y agora son a fo. xxxiiij

capitu. xxxj. de la ciudad de algezira como fue ganada a los moros, y quien la destruyo a fo. xxxvi

capitulo. xxxij. de la villa de Tarifa

de su nombre y cosas memorables q enella auido a fo. xxxvj

capitu. xxxiij. De las yslas que se llamaron arrodinas y de las cosas que enellas vuo a fo. xxxvij

capitu. xxxiiij. como la mar a cubierto y descubierto muchas partes d̃ la tierra a fo. xxxviij

capitu. xxxv. del cabo de Trafalgar donde fue la primera batalla que vuo en España a fo. xxxviij

capitu. xxxvi. de la villa de conil y d̃ la pesqueria de los Atunes a fo. xxxix

capit. xxxvij. de la noble ciudad de medina sidonia, su fundacion y nombre y cosas memorables della a fo. xl

Capitu. xxxviij. De la ysla y ciudad de cadiz, y de las cosas memorables que enella ha auido y agora son: a fo. xli

Capit. xxxix. de la villa d̃l grã puerto de Santa Maria de donde vuo este nombre y cosas memorables della a fo. xliij

Capitu. xl. de la ciudad de Xerez de la frontera, y de las cosas notables d̃lla a fo. xliiij

Capit. xlj. De la villa de san Lucar de su fundacion y nombre y de la notable nauegacion que dellase ha hecho y haze a fo. xlv

Capit. xlij. De las yslas de canaria ꝛ ysla de la madera y de la ysla antilla a fo. xlvi

Capitu. xliij. De Guadalquiuir rio famoso, su nacimiento y cosas notables del a fo. xlvij

Capitu. xliiij. De la muy insigne ciudad de Seuilla, su antiguedad y nõbres, y muchas cosas notables d̃lla: a fo. xlviij

Capitu. xlv. De la poblacion que se llama Triana guarda y collaciõ de Seuilla y cosas señaladas que enella ha auido y ay a fo. lj

Capit. xlvi. De seuilla la vieja quiẽ la fundo, y por quien fue destruyda y de la vida de san Ysidro a fo. lii

capit. xlvij. de la inuencion del santo cuerpo del glorioso san Ysidro a fo. liiij

Capitu. xlviij. De la villa d̃ nebrixa y de su poblacion a fo. lv

Capitu. xlix. De la ciudad de Ecija del auilo grande q̃ vn cauallero dio a su rey y de las cosas que enella son a fo. lv

Capitul. l. de la ciudad de Antequera como se gano a los moros y cosas memorables q̃ enella ay a fo. lvj

capicul. i. De la villa de moron y de vna piedra muy señalada en virtud que cerca della es. lvij

Capitu. lij. De la muy noble ciudad de cordoua, quiẽ la fundo, y cosas notables della fo. lviij

capitu. liij. de la ciudad de Jaẽ d̃las cosas q̃ enella ha auido de su nõbre y de la ymagen de la sancta faz de nuestro Señor Jesu christo que ella es a fo. lxx

Tabla

Capitu.liij.de la ciudad de Baeça y como ganando esta ciudad a los moros aparecio san Ysidro: y los moros se matauan vnos a otros a fo. lx

Capitu.lv. De Martos villa y castillo, de las cosas memorables q en ella han sido. a fo. lxi

Capitulo.lvi. De la villa de niebla: y del aviso que dieron vnos religiosos cō q̄ se gano a los moros a fo. lxij

Capi.lvij. de la villa y puerto de palos, del muy notable camino que de alla bizieron por la mar ciertos naue gantes a fo. lxij

Capitu.lviij. de Guadiana rio famoso, de su primer nacimiento y como nace muchas vezes y de cosas que enel son. a fo lxiij

Prouincia Lusitania y Reyno de Portugal.

Capitu.lix. De la prouincia Lusitania y reyno de portugal y de su principio y cosas memorables q̄ enellos han sido a fo. lxv

Capitu.lx. De la tierra de Algarbe y como salio portugal de la sujecion de castilla a fo. lxvij

Capitu.lxi. de la muy noble ciudad de Lisbona: su fundacion y nombre, y cosas notables della a fo. lxviij

Capitu.lxii. De tajo rio famoso de su nacimiento y nombre y cosas memorables que enel ha avido y ay, a fo. lxix

Capitu.lxiij. De la ciudad de Setuvar y de las cosas señaladas della a fo. lxx

Capitulo.lxiiij. de la villa de Mirena como fue llevado de aqui vn labrador para ser rey a fo. lxx

Capitu.lxv. de la ciudad de Visseo, de la vengança que enella se hizo de la muerte de vn rey a fo. lxxi

Capitu.lxvi. De la ciudad de coimbra, y cosas señaladas que enella ha avido a fo. lxxij

Capitu.lxvij. de la villa de Guimaraes, como fue descercada por la prudencia y aviso de vn caualiero a fo. lxxiij

Capit.lxviij. De la ciudad del puerto de su nombre y como fue poblada y cosas memorables della a fo; as. lxxiij

Prouincia de Estremadura.

Capitulo.lxix. De la prouincia de Estremadura como y por quien se començo a poblar y cosas notables que enella ay a fo. lxxiij

Capitu.lxx. De la santa casa d̄ nuestra señora de Guadalupe su fundacion y cosas notables della a fo; as lxxiij

Capitulo.lxxj. de la ciudad de Merida de las grandes y señaladas cosas que enella huerō a fo. lxxvij

Tabla

Capitu.lxxij. De la ciudad de badajoz de vna sentencia muy graue y rigurosa que en esta ciudad se executò y cosas memorables que en ella ban sido a fo- lxxviij.

Capitu.lxxiij. De Duero rio famoso, su nacimiento y cosas que en el sonra fo. lxxx

Reyno de Castilla y Leon.

capitu. lxxiiij. Del reyno de castilla de su nombre poblacion y cosas memorables del a fo. lxxx

Capitu.lxxv. De la gran batalla ò las Nauas de tolosa muy señalada entre christianos y morosra fojas. lxxxij

Capitu.lxxvj. De la villa ò calatraua: como se gano a los Moros, y las astucias que bizieron para se defender a fo. lxxxiij

Capitu.lxxvij. De la ciudad real ò principio de la señalada justicia de la santa hermandad su institucion y ordenãças della a fo. lxxxiiij

capit. lxxviij. de la imperial ciudad de Toledo de su fundacion y nombre y muchas cosas notables q̃ en ella ha auido y agora ay a fojas. lxxxv

Capitulo.lxxix. De la villa de olias de lo que en esta villa hizo vn Rey de castilla con vn Rey Moro a fo. lxxxvij

Capitu.lxxx. De los Toros de guisando y de la batalla que se dio ò dõ de quedo esta memoria a fojas. lxxxviij

Capitulo.lxxxj. de la noble villa de Madrid y de las cosas que en ella ha auido y ay a fo. lxxxviij

Capitu.lxxxij. De la villa de Alcala de Henares de su nombre y la notable vniuersidad que en ella es a fo. lxxxix

Capitul.lxxxiij. De la ciudad de segouia de su assiẽto y cosas notables que en ella auido y agora ay a fojas xc

Capitu.lxxxiiij. De la villa de pedraza y de las personas q̃ della han salido muy señaladas en el mundo. a fo. xcj

Capitu.lxxxv. de la noble ciudad de Auila de cosas notables que en ella han sido: a fo. xcij

Capi.lxxxvj. De la villa ò madrigal y de las cosas memorables que hã sido en ella a fo. cxiij

Capitu.lxxxvij. de la ciudad de toro como fue dada por vn principe a vna hermana suya, y el galardõ que por ello vuo: a fo. xcv

Capi.lxxxviij. de la ciudad de çamora: y de las cosas notables que en ella han sido a fo. cxv

capit.lxxxix. de la muy noble ciudad de salamanca su fundacion y muy notable vniuersidad y otras cosas señaladas della a fo. xcvj

capitu.xc. de la muy noble villa de medina del campo y cosas memorables que en ella ha auido y agora ay a fo xcvij

Tabla

Capitul.xcj.de la muy noble villa d̃ valladolid y cosas notables q̃ enella ha auido y ay a fo. xcvij

Capit.xcij.de la ciudad d̃ Palencia del castigo q̃ Dios embio por ciertos hereges que enella auia y de cosas señaladas que enella agora ay a fojas. c.

Capitu.xciij.De la villa verde y del caso notable que enella acontecio al rey don Fernando el magno con el cuerpo del glorioso doctor San Ysidro a fo. c

Capit.xciiij.dela muy noble ciudad de Leon de su fundacion y nombre y cosas notables dellas a fo. cj

Capitu.xcv,dela villa de orzonaga como resucito enella vn difunto, y las cosas notables q̃ dixo a fo. ciij

Capi.xcvj.De la muy noble ciudad de Burgos y de su nombre y muchas cosas notables que enella ha auido y agora ay,a fo. ciiij

Capit.xcvij.De la ciudad de santo domingo dela calçada y del notable milagro que enella parece,a fo. cvj

Capit.xcviij,dela villa de biuar dõde se muestra la libertad y esencion que españa tiene y como no paga tributo a ningun emperador,a fo. cvij

Capit.xcix.de la villa de vilforado del memorable hecho que los castellanos hizieron a fo. cviij

Capit.c.del lugar de boecio d̃ vn lago de agua de gran virtud q̃ enel ay a fojas. cviij

Capi.cj.de la villa de Salas de como vengo vn cauallero la muerte d̃ siete hermanos suyos,a fo. cx

Capi.cij.de la villa de carrion d̃ los condes,la batalla de seys caualleros que enella fue a fo. cx

Capitu.ciij.del monesterio de san pedro de Arlança enterramiento del conde Fernan Gonçalez a fo. cx

Capitul.ciiij.del monesterio de san pedro de cardeña monesterio señalado y enterramiento del Cid ruy diaz a fo. cxiij

Capitu.cv.dela villa de san esteuan de gormaz del caso notable que enella acontecio a fo. cxiij

Capitu.cvj.de la villa de saldaña y de los trabajos que passo vn cauallero por sacar a su padre de prision a fojas. xciij

Capitu.cvij.de la villa de Espinosa de los monteros y del preuilegio q̃ tienen enla guarda del rey y la causa porque se dio a fo. cxv

Capitulo.cviij.de la villa clauijo y de la muy señalada batalla que cerca della fue a fo. cxv

Capitulo.cix.de la villa de montiel de la notable muerte que el rey don Pedro el cruel enella murio a fojas cxvj

Capitulo.cx.de la ciudad de Guete de vna batalla que enella vuo,y del auiso que vn cauallero tuuo para se saluar de prision.a fo. cxvij

Tabla.

Capitu.cxj. De la ciudad de cuenca de su assiento y como fue ganada a los moros, y la vida notable de vn santo obispo della a fo. cxvij

Capi.cxij. de la villa de Alarcon, y del tassamiento del rey don Alonso, con la çayda vija del rey de Seuilla a fo. cxviij

Capitulo.cxiij. de la ciudad de Osma, como despues quel cuerpo del cid ouo vencido la gran batalla de los treynta y seys reyes moros fue traydo a esta ciudad, y fue hecho gran recebimiento a fo. cxx

Capitu.cxiiij. de los baños de ledesma y del lugar llamado baños y el gran fondo que el agua de vn lago haze a fo. cxx

Capi.cxv. dela ciudad de calahorra y de la gran constancia que la gente della tuuo, y cosas memorables que en ella han auido. a fo. cxx

Capitu.cxvj. de la ciudad de Soria llamada primero Numancia, y del gran esfuerço y fama de los numantinos: y de las cosas memorables q̃ en ella ciudad ha auido: a fo jas. cxxj

Capit.cxvij. del castillo de Aguilar, y del notable hecho que vn alcayde del hizo a fo. cxxij

Del reyno de Galizia.

Capitu.cxviij. Del reyno de Galizia de su principio y cosas memorables que en el auido y ay a fo. cxxij

Capitu.cxix. De la ciudad de compostela y de la muy notable yglesia del glorioso apostol Santiago a fo jas. cxxij

Capitu.cxx. De la ciudad de coruña y de cosas memorables que en ella ha auido y agora son, a fo. cxxiij

Capitu.cxxi. Del castillo de Pena da yrama, y como por la prision d vn obispo embio Dios cierto castigo en en españa a fo. cxxvj

Asturias Bizcaya Guipuzcua.

Capit.cxxij. de las asturias de oniedo y Santillana, Señorio de Bizcaya y prouincia de Guipuzcua, su assiento y cosas notables della a fo. cxxvij

Capitul.cxxiij. de la ciudad de oniedo, y de las cosas memorables que en ella ha auido y agora ay, a fojas. cxxviij

Capit.cxxiiij. De la villa de bilbao y de las cosas memorables que en ella ay a fo. cxxix

Capit.cxxv. de la ciudad de vitoria y de donde tuuo este nombre a fojas cxxx

Capit.cxxvj. De la villa de san Sebastian y de las cosas señaladas q̃ en ella ay a fo. cxxx

Capitu.cxxvij. de la villa de fuenterrauia, su assiẽto y cosas memorables della a fo. cxxxj

Reyno de Nauarra.

Tabla

Capitulo.cxxviij.del reyno de nauarra,de su principio y nombre,y cosas notables del a fo. cxxxij

Capitu.cxxix.De la muy noble ciudad de Pamplona de su principio y fundacio y nombre y cosas notables que enella ban sido a fo. cxxxij

Capitu.cxxx.del castillo de castrouiejo y del señalado hecho que vna infanta que del salio hizo a fo.cxxxiij

Capitu.cxxxj.de la señalada batalla que se dio en rontes valles entre españoles y franceses a fo. cxxxv

Capi.cxxxij.del lugar de orecso y de la batalla q enel ouo a fo. cxxxvj

Capitu.cxxxiij.de la descripcion de los montes pirineos y del incendio muy señalado que enellos fue a foj. cxxxvj

Reyno de Granada.

Capitu.cxxxiiij.del principio del reyno de Granada y cosas muy señaladas que enel ban sido y agora ay: a fojas. cxxxvij

Capitu.cxxxv.de la ciudad de marbella de su asiento y de vna pelea q cerca della fue a fo. cxxxviij

Capitu.cxxxvj. De la ciudad de ronda y cosas de memoria que enella ba auido y agora son.a fo. cxl

Capitu.cxxxvij.de la noble ciudad de malaga de su principio: fundacio y nombre y cosas notables della a fojas. cxl

Capitu.cxxxviij.dela ciudad de Albama de su asiento y como fue ganada a los moros y cosas memorables que enella ay a fo. cxlj

Capitu.cxxxix.de la ciudad de santa fe de su fundacion y la razon porq fue fundada.a fo. cxlij

Capi.cxl.de la muy nombrada y grā ciudad de granada, su fundacion y nombres y muchas cosas notables q̄ enella ha auido y ay a fo. cxlij

Capitu.cxj.Dela ciudad de Almeria,como fue ganada a los moros y de vna joya muy señalada enel mundo que enella se hallo a fo. cxlv

Prouincia de Cartagena y reyno de Valencia.

Capitu.cxlij.de la prouincia y muy noble ciudad de cartagena y reyno de Valencia y su fundacion y cosas notables que enellas han sido y agora son.a fo. cxlvij

Capitul.cxliij.De la ciudad de murcia como por auiso de vn caualiero fue libre de destruycion y cosas que enella son:a fo. cxlx

Capitulo.cxlv.Dela muy noble ciudad de Valencia y su fundacion y nōbres y cosas memorables que enella ha auido y agora son.a fo. cl

Capitu.cxlvj.Del grao de Valēcia porque tiene este nōbre y cosas memorables que enel han sido a fo. clij

Capitu.cxlvij.Dela ciudad del agūto que agora se llama Monuiedro

de su principio y fundacion y cosas memorables que enella hã sido a fo. cli.

Capit.cxlviii. Dela poblacion dlos beterones y del grã auiso de guerra que contra sus enemigos tuuieron a fo. cliij.

Capit.cxlix.de la ciudad de Xatiua del mysterio grande de vna cruz celestial que cerca della se vido a fojas. cliiij

Capit.cl. de la villa de Alcocer del gran auiso de guerra con que se gano a los moros a fo. clv

Reyno de Aragon.

Capitu.cli.del Reyno de Aragõ de su principio y nombre, y cosas memorables q̃ enel ha auido a fo. clvij

Capitu. clij. de Ebro rio famoso de España de su nacimiento y cosas memorables del a fo. clix

Capi.cliij.dela muy noble ciudad de çaragoça de su fundacion y nombres cosas notables q̃ enella ha auido y agora ay a fo. clx

Capit. cliiij.del castillo llamado mõte de Aragon y cosas memorables q̃ vn rey saliendo del hizo a fo. clxij.

Capitu.clv.dela ciudad de Girona como fue descercada por gran auiso de vn capitan a fo. clxiij.

Capit.clvj.dela ciudad de Huesca y delas cosas señaladas que en ella han acontecido a fo. clxiij.

Capitu. clvij. dela ciudad de Jaca de su fundaciõ cosas y memorables q̃ enella ha auido a fo. clxiiij.

Capitu.clviij.dela ciudad de Daroca y del muy señalado misterio de los sanctos corporales q̃ en ella son a fo. clxv.

Capitu.clix.dela ciudad de Monpeller como fue puesto nombre a vn principe y el auiso con q̃ se engendro a fo. clxvij.

Capitu.clx.dela villa de Sos dõde nacio vn rey muy señalado de España y delas señales y prenosticos q̃ en su nacimiento vuo a fo. clxviij.

Principado de Cataluña.

Capitu.clxj.del principado de Cataluña de su nombre y cosas memorables q̃ enlos principes del han sido a fo. clxviij.

Capit.clxij.del principio dela muy sancta y señalada casa d nuestra Señora de Mõserrat y cosas notables della a fojas. clxix.

Capi.clxiij. de la muy noble ciudad de Barcelona: de su fundaciõ y nõbre y cosas memorables que enella han sido y agora son a fo. clxxj

Capitu.clxiiij.de la ciudad de Tarragona de su nombre y fundacion y cosas memorables de ella a fojas clxxiiij.

Capit. clxv. dela ciudad de Denia de su fundacion y las leyes notables q̃ enella se guardauan a fo. clxxv.

Capitulo.clxvi. de la villa de ampurias, de su nombre y poblacion y cosas que enella ha auido a fo. clxxvi

Capitul.clxvii.de la villa de colibre dela prision de ciertos traydores y d la señalada justicia que dellos se hizo a fo. clxxvi

Capitu.clxviij.dela villa de Salsas de su gran fortaleza y cosas memorables que enella han sido a fo.clxxvij

capitu.clxix.dela villa de perpiñā d su principio y nombre y cosas memorables que enella ha auido a fo. clxxvij

capitu.clxx.delos montes de españa que delos perineos proceden y por toda ella atrauiessan a fo. clxxviij

capitu.clxxi.delas yslas de mallorca y menorca d sus nombres y cosas memorables que enellas han sido y son, a fo. clxxix

capitu.clxxij.delas yslas de Yuiça y formentera y cosas memorables dellas a fo. clxxxi

capit.clxxiij.dela ysla llamada arbolan, y dela pelea que entre christianos y turcos enella fue a fo. clxxxi

capitu.clxxiiij.de vn Ytinerario de leguas que ay de vnas ciudades de España a otras, y de aqllas a otros muchos pueblos della a fo. clxxxij

Fin de la tabla.

Capitulo primero como Eſpaña es principio y cabeça de todas las regiones del mundo. De ſu aſsiento y figura.

LA region de Eſpaña, de quien en eſte libro ſe ba de tratar, es principio y cabeça de todas las otras regiones del mũdo. Eſto muestran algunos autores, entre los quales vno es Plinio Veronẽſe, q̃ en el libro q̃ bizo de la deſcripciõ del mundo, dize: La redõdez de la tierra ſe diuide en tres partes, que ſon Europa, Africa, Aſia. Y para dezir deſtas comença de Eſpaña: aſsi como principio y cabeça dellas. Y aſsi dize el deſcriuiẽdo a Europa, en ella eſta Eſpaña que es la primera de las tierras. Ptolomeo Philadelfo ſeñalando eſtas tres partes del mundo que dichas ſon, lo primero comença en Europa: y de Europa, la primera region q̃ ſeñala es Eſpaña: y de ay diſcurre al Oriente en todo aquello q̃ en ſu tiempo ſe alcançaua. Tambien ſe muestra ſer Eſpaña principio: y cabeça de todas las otras regiones, por demoſtracion en ſu aſsiento, y figura: porque ſi miramos las partes que dichas ſon, de Europa, Africa, Aſia, y Indias, que el miſmo Ptolomeo en ſus tablas ſeñalo, y aun tambien en lo que agora tenemos del nueuo mundo deſcubierto, ninguna ay que tanto ſe muestre ſer cabeça y principio de toda la vniuerſal redondez de la tierra como es Eſpaña. y aun muestraſe tambien por exemplo, porq̃ aſsi della como de cabeça y principal parte contino ſalen y ſe diſtribuyen grandes prouechos y bienes, vniuerſalmente a todas las otras partes. Eſta region de Eſpaña ſu figura es caſi quadrada: o de quatro lados principales, puestos a las quatro partes o angulos del cielo que ſon: Leuante, Poniente, Septentrion y Mediodia. Deſtas quatro partes, por la vna tiene los montes Perineos por donde ſe ayunta, y es tierra continente con la otra tierra de Europa: los quales montes ſon aſsi como cuello entre la cabeça que es Eſpaña, y el cuerpo que ſon las otras partes del mundo. lo demas de Eſpaña es rodeada de mar, por la qual dize Juſtino: el cielo da gran ſalud en Eſpaña: y vna ygualdad de vientos: tiene mares por todas partes. Y aſsi es muy ſana por ſer continuamente oreada de los ayres de la mar que la cercan. Eſte lado que tiene por los montes Perineos: comiença poco antes de Fuenterrabia, en lo poſtrero de la prouincia de Guipuzcua, y de alli vienẽ atrauieſſando y diuidiẽdo a Eſpaña de francia: baſta fenecer en la coſta del mar Mediterraneo jũto al cabo de Creus. En eſta parte de Eſpaña, que es dende Fuenterrabia baſta eſte cabo, ſe ballan de vna mar a otra, por la longura deſtos montes, caſi ochenta leguas. Eſte es el menor lado de los quatro de Epaña. Dende eſte cabo de Creus donde fenecen los Perineos, toma principio el otro ſegundo: el qual llega baſta el cabo de Sant Vicente y

Eſpaña es principio de las regiones del mundo. Plinio.

Ptholomeo.

Figura de Eſpaña.

corre este lado de leuante contra poniente, este es mayor que ningumo de los otros tres. Y este fue primero sabido, y mas tratado por auer en el muchas ciudades, puertos, y playas singulares, y por caer dentro del mar donde se comunican los negocios y tratos de España, cõ la mayor parte de todas las otras gentes, assi de la christiandad, como de la morisma. Este tiene en largo casi dozientas y setenta leguas, contadas por los pueblos y lugares de la costa. Del cabo de Sant Vicẽte que tambien se llamo el promontorio sagrado, se principia el tercero lado de España, que va de medio dia contra septentrion: llega hasta el promontorio o cabo Nerio, que agora se llama el cabo de Nõgia: la qual costa tiene de longura casi ciento y cincuenta leguas de tierra. Del cabo de Nõgia se principia el quarto lado d España, que sigue de poniente contra leuante, el qual va todo por la parte q̃ España tiene hazia septentrion. Este llega hasta la dicha villa de fuẽterrabia, tiene ciento y treynta y quatro leguas de camino, contadas por los lugares de la costa, segun dicho es. Assi q̃ tiene España en torno de la costa y montes, por los quatro lados que dichos son, seyscientas y treynta y quatro leguas pocas mas o menos. Y porq̃ gran parte de España tiene muchos puertos en las costas de mar que dicho he, nombrare aqui los reynos y prouincias que alcançan y tienen riberas y puertos de mar que los hazen mas ricos, nobles, y de mayor qualidad: de los quales digo, Que lo primero de la costa de España, començando por el mar Mediterraneo, son las riberas de Cataluña, y adelante el reyno de Valẽcia con la prouincia de Cartagena, y luego el reyno d Granada: despues la costa del Andaluzia: que llega al reyno de Portugal: y de ay Galizia, y Asturias, y adelante Bizcaya y Guipuzcua, donde se acaba la costa de España, en la qual dicha costa, y riberas de mar, assi en el Mediterraneo como en el Oceano, ay muchos y muy buenos puertos, ciudades grandes y ricas, muy frequẽtadas de muchas gentes, grandes tratos y mercaderias: como a delante se dira,

Tiene España en torno seyscientas y treynta y quatro leguas.

Capitulo ii. De los nombres que España ha tenido, y del que agora tiene y por que se llama assi.

DE los nõbres primeros q̃ las cosas tuuieron esta escripto en el Genesis capitulo segundo. Que auiẽdo Dios formado el mũdo truxo delãte de Adã todos los animales de la tierra, y aues del cielo, para q̃ les pusiesse nõbre, y Adã los nõbro a todos y les llamo nõbres proprios, segũ su genero, o especie. Estos nõbres tuuieron hasta la diuision de las lenguas en la torre de Babel: Porque hasta en tonces todas las gentes que en el mundo auia, hablauan vna lengua. De manera que cada cosa no tenia mas que vn nombre: y despues como las gẽtes fueron diuididas en tantas lenguas diferentes, las cosas tuuieron diuersos nombres, segun diuersos lenguajes. Pero quãdo

Genesis.

Adan puso nombre a las cosas,no dio nombres a regiones,reynos y pro-
uincias,ni a otras muchas cosas.Ya que despues algunos tuuieron el di-
luuio trastroco tanto la tierra que ninguna memoria o señal se ballo de lo
que primero auia. Passado el diluuio y començandose a poblar el mundo
de nueuo, fueron impuestos nuevos nombres a las tierras por voluntad
de los que primero las ballaron, o poblaron, o possyeron. Y los que des-
pues sucedieron, o les dexaron aquellos,o les pusieron otros de nueuo. Y
assi fue en España: de la qual dize Ptholomeo, que el primer nombre que
tuuo fue Yberia, del nombre del rio Ybero, que ahora llamamos Ebro. Ptholo-
meo.
Despues se llamo Esperia por el nombre del rey Hispero, que en ella rey-
no,despues de la muerte de Hercules Libio. Aunque algunos dizen que
se dixo assi,porque quando Tubal y sus compañas a ella vinieron tuuieron
aduertencia en una estrella que se llama Espero que en cierto tiempo pare
ce en la parte occidental. Pero mas cierto es que este nombre fue puesto
por el nombre del rey Hispero: Porque este mesmo rey passo en Yталia y bi
uio en ella,y tuuo mando y gouernacion,y la llamo tambien Hisperia. Des
pues se llamo España del nombre del rey Hispā, del qual se lee ser tan buē
rey que fue justo que España quedasse con su nombre, como oy tiene y ter-
na. Esta manera de poner y quitar nombre a los reynos y prouincias, agora
vemos que lo hazen los Españoles en la tierra de Yndias que nueuamente descubren y pueblan: Donde en muchas partes,segun la grādeza de
llas y el apartamiento, y distancia que tienen de otras que estan poblas,
tengo que jamas a yan sido tratadas, y assi ningun nombre les ballaron,
a las quales los Españoles les impusieron los nombres que quisieron. Tā
bien a otras les mudaron otros que tenian, y les pusieron nombres de nue
uo por semejança de otras,assi como nueua España,nueua Andaluzia,y nue
ua Galizia: y tambien a otras otros nombres por cosas que en ellas les a
contecieron,segun la voluntad de los que las pueblan, o possеen. Y en esta
manera fue lo que del nombre de España se ha dicho.

De donde tomo nombre España.

Capit. iii. En que se declara por quien, Y en que tiempo se comēço a poblar España.

Nicolao

Passado auian segun la cuenta de Nicolao, mil y seyscientos y
cinquēta y seys años que Adan era formado. Quado por los
grandes pecados q̄ en el mundo auia,embio Dios el diluuio
general sobre la tierra: esta fue la cosa mas espātosa y de ma-
yor castigo q̄ jamas en el mūdo fue, porq̄ toda cosa biuiēte q̄
sobre la tierra era perecio,excepto Noe cō lo q̄ en el arca se saluo. Esta arca
dize el texto del Genesis en el cap. vij q̄ era fecha de maderos y vigas gran
des, breada dentro y fuera con pez: tenia ccc. codos geometricos en largo,
cinquenta en ancho, y treynta en alto: Aqui se saluarō ocho personas q̄ so-
las q̄darō, en el mūdo q̄ fue Noe y su muger y sus tres hijos y tres nueras.
Assimesmo se saluo de todos los generos de aues y animales terrenales,

Genesis

de cada vno macho y hẽbra: Los quales truxo Dios a Noe. Luego q̃ el arca ſe acabo. Auia en el arca manſiones y apartamiẽtos para cada vn ge nero de aues y animales. Y eſto que en el arca quedo fue principio de la ge neracion de todo lo que oy en el mundo ay. Porque la virtud y poder del q̃ primero lo crio ỏ nada, deſpues lo multiplico en todo lo que abora es. Deſ Geneſis te diluuio eſta eſcripto en el meſmo texto del Geneſis en el capit. vij. que ſe abrieron las finieſtras y catbaratas del cielo q̃ ſon las nuues y llouio qua renta dias y quarenta nocbes muy eſpantoſamente ſin ceſſar. En manera que como dize el ſagrado texto. Rompierõ ſe las fuentes de la tierra, y los Xenofõ. rios y arroyos corrieron tãto que el agua ſubio quinze codos ſobre el mas alto monte que auia, y aſſi cuenta Xenofon El primero diluuio del mundo en t. ẽpo de Ogigio antiquiſſimo como a mas principal entre todos los di luuios. Eſte Ogigio fue Noe que por muchos reſpectos tuuo muchos nõ bres. Primeramẽte lo nombro Noe ſu padre Lamech al tiempo que nacio poꝛq̃ conocio en el eſpiritu de profecia que aq̃l ſu bijo auia de ſer muy pro uechoſo al mundo y Noe en aquella lengua q̃ entõces bablauã quiere de zir deſcãſo: aſſi q̃ por eſte nõbre. Ogomo dizẽ los Hebreos Naab fue lla Nõbres de Noe. mado dẽde ſu nacimiẽto baſta paſſado el diluuio. Llamarõle aſſimeſmo Ogigiſan Sagan, q̃ quiere dezir noble ſacerdote o prophcta ſanto. En aque lla lengua Aramea que en tonces bablauan ſegũ lo trae el doctor Bauter en ſu biſtoria y eſto concuerda conlo que eſta eſcripto en el octauo capitulo Geneſis. del Geneſis donde dize: Noe bizo ſacrificio al ſeñor: y el ſeñor lo acepto. Quedole pues el nombre de Ogigio con el de Noe. Eſte diluuio de Noe cuentan por el principal del mũdo muchos eſcriptores antiguos q̃ del eſcri uen, entre los quales ſon: Maſcas de Phenicia, Beroſo. Caldeo, Mane- Maſcas. Beroſo. Manetõ. thon Egipcio. Todos eſtos concuerdan cõ la ſagrada eſcriptura aunque paganos. Ceſſado pues el diluuio, ſalio Noe del arca en tierra de Arme nia dõde cõ ſus tres bijos primeros que ouo antes del diluuio començarõ a multiplicar y poblar de nueuo el mundo. Eſtos tres bijos ſe nombraron: Sem, Cam, Jafet. Los quales deſpues que gran copia de gente cada vno tuuo ſu padre Noe les partio la tierra para que la poblaſſen ſegũ que auia ſido poblada antes dl diluuio, y repartio cõellos y cõ los otros bijos q̃ dſ pues del diluuio tuuo y ſeñaloles la tierra en eſta manera: a Sem el bijo mayor ſeñalo a la parte del Oriẽte q̃ es la Aſſia y Yndia; a Cam el mediano a la parte del medio dia que es la Africa: a Jafet el menor dio la parte del Plinio. Señalo Noe la tierra dl mũdo a ſus hijos Tubal poblo a Eſpaña. Ioſepho. poniẽte y ſeptẽtrio do es la Europa. Aſſi lo trae el Plinio y otros autores y aun dize Beroſo: Señalo Noe a ſus tres bijos mayores las tres partes del mũdo como principales pobladores, y ſeñaloles la manera del ſacrificar y ſeruir a Dios cõ otras muchas buenas coſtumbres. Deſtos tres bijos ỏ les ſolo dire de Jafet q̃ todos ſiete bijos q̃ fueron, Gomer, Magot, Ma day, Juã, Tubal, Moſoc, Tiras. Eſte tubal v. bijo ỏ Jafet vino a poblar eſta tierra q̃ es Eſpaña y aſſi todos los eſcriptores ỏ autoridad cõcuerdã q̃ Tubal poblo a Eſpaña al qual Joſepho en el primero libro ỏ antiguedad en el capitulo onze lo llama Jobel, y dize q̃ del ſe llamaron Jobeles los que

despues se llamaron Yberos. Esta venida de Tubal en España fue por la mar en nauios que para ello se bizieron donde puso todo lo que tenia el y los que con el venian assi como cauallos, animales, ganados, y aues y todo otro a parejo para q̃ la tierra tornasse a lo criar y tener su primer lustre: pues por el diluuio todo auia perecido. Embarcose en Jafa o en otro puerto d̃ leuante vezino a este, para de alli venir a España. El lugar dõde Tubal primero a porto en España no se sabe cierto aũq̃ muchos por rastros que a ello parecen suficiente dizen muchas cosas, y assi parece que la primera prouincia donde se halla auer parado de propósito fue donde a boz a llamamos Andaluzia, y alli señalo ciertas estancias donde moraron muchos de los Armenios que consigo traya. Mãtenianse estas gentes de las yernas d̃ la tierra y frutos d̃ los arboles y leche d̃ los animales. No temiẽdo costũbre de comer pã q̃ aun no era hallado el vso del mi aun carne. Desto trata Moysen en el capitulo quarto del Genesis, y en el onzeno capitulo trata d̃ muchas cosas que en el mũdo fuerõ halladas, y quiẽ las hallo, o inuento, d̃ que en el libro llamado ymagen del mundo largamente tratare. Aqui solamente digo que de todo quanto fue en el mundo antes del diluuio assi de ingenios, y artificios como de edificios de ciudades grandes y otros pueblos no quedo señal que se sepa ni vestigio dello sino el que se halla en el mõte Libano de la ciudad Enoch que segun Beroso fue la primera poblaciõ del mũdo, y la ciudad Japha llamada antiguamente Joppe que siẽdo edificada antes del diluuio: quedo tãbien despues como lo dizẽ Beroso y nuestro Põponio Mela en su cosmographia. A estas gentes que Tubal cõsigo traya impuso en toda bondad y virtud y les enseño cosas de grã sustãcia, declarandoles principalmente los secretos de naturaleza, los mouimiẽtos del cielo las concordancias de la musica, los grandes prouechos de la geometria con grã parte de la philosophia moral: dãdoles reglas y leyes razonables en que biuiessen, las quales puso en metros muy bien compuestos para que mas facilmente las pudiessen aprender y tener en memoria. Enseñoles esso mesmo la orden que deuian guardar en sus tiẽpos: repartiendoles el año en doze meses: con trezientos y sessenta y cinco dias y algo mas conforme al mouimiento del sol segũ que este viaua entre las gẽtes Caldeas de donde el descendia. Esta orden despues estuuo muchos años perdida entre los Españoles, hasta que tomaron a ella por induzimiento de los Romanos que muchos años adelãte la renouarõ en España y dura hasta oy. Y assi notan los hystoriadores antiguos auer sido los Españoles de los primeros bombres que supieron sciencia y de los primeros que tuuieron conocimiento de bien biuir. La gente fue gouernada por Tubal y impuesta en labrar la tierra y criar su ganado: seruian a Dios en la manera que Tubal les mostraua siguiẽdo ley de razõ y naturaleza segũ que Noe les auia enseñado: y dize vn autor llamado Philo que los hijos de Noe temẽdo necessidad de lluuias con oraciones publicas las pidieron a Dios y Dios las embio, y despues de auer llouido aparecio el arco en las nubes la primera vez despues del diluuio q̃ fue la señal q̃ Dios les auia dado d̃ no perder mas el mũdo por agua: y como las gentes lo vierõ echarõse en tie-

Poblacio primera España.

Genesis

Beroso,

Põponio Mela.

Philo.

rra y adorarō a Dios con muchas lagrimas y bizieronle sacrificios. Pues como el intento de Tubal era que la tierra se poblasse, salio del Andaluzia con algunos que le siguieron y caminando por la costa del mar Occeano, fue basta biē dentro en la tierra dōde dezimos abora Portugal y fundo cierta poblacion que llamaron de su nombre a quien abora dezimos Setubar asentada en la boca del rio Setubar de la qual adelante se tratara. De aqui començaron las gente de Tubal a derramarse por la tierra y a poblar dōde mejores les parecio en el qual tiempo vino a España el patriarca Noe cō mucha cōpaña de su generacio por ver a su nieto Tubal: y por conocer la manera que tenia sobre la gouernacion de su gente: y discurriēdo por España fundo dos ciudades vna llamada Noela en la prouincia d Galizia, otra Noega en Asturias, de cuyo sitio haze memoria Plinio Estrabō y Ptolomeo: en las las quales pararō parte de las gentes q seguiā a Noe. Puesto q destos pueblos no se tiene abora noticia como tāpoco se tiene de muchos otros que faltan en España desde los tiempos antiguos. Esto passado, viendo Noe como las cosas de su nieto quedauan puestas en toda razon y concierto, se despidio para yr a visitar otras tierras que juntamēte cō España se poblauan de nueuo. Y poco tiēpo despues de su partida, Tubal murio siendo ya viejo y auiendo passado ciento y cinquenta y cinco años en la residencia de España. Los Españoles quedaron muy triftes de su muerte por ser bombre discreto, y valeroso, justo y amigable, tal que los gouernaua sabiamente. Fue la venida de Tubal en España ciento y quarenta y tres años despues del diluuio que fueron dos mil y ciento y setenta y quatro años antes que Jesu Christo naciesse. Despues de muerto Tubal sucedio en España vn bijo suyo llamado Ybero de quien dizen que tomo nōbre la tierra y se llamo Yberia: antes que se nombrasse España segun de suso es dicho. A este sucedio Yubeda su bijo, y segun las coronicas dizen a los quinze años de su gouernacion murio en Italia el patriarca Noe siendo d edad de nueuecientos y cinquēta años.

Noe vino a España.

Plinio. Estrabō. Ptolomeo.

Biuio Noe nueue cientos años.

Capitulo iiii. De como los hombres en el principio del mundo tuuieron mas larga vida que ahora, y de algunas razones dello, y de muchas cosas q̄ primero auia y ahora no se hallan.

ANtes que passe adelante a bazer relacion de los reyes antiguos de España que despues de Tubal sucedieron, me parecio dezir en este capitulo algo de la larga vida que los bombres de aquel tiempo teman: porque algunos mirando la poca edad que los bombres biuen abora, ternan por incierta la mucha vida que se dize de Noe. Pero como esto se halle demas de los coronistas, tambien en la sagrada escritura, ha se de tener por muy cierto: y aun no solo de Noe pero de otros muchos q̄ en aq̄lla sazon fuerō, como en el texto del Genesis largamēte se trata

en el capitulo cinco, donde señala muchos que larga vida biuierõ. De lo qual los doctores theologos assignan algunas razones: especialmente el Nicolao: de las quales dire aqui tres. La primera, por la bõdad de la cõdicion y complexion de los primeros padres que immediamente fueron de Dios formados, y assi fueron de muy excelente complexion: y la bondad d̃ aquella, mas vino a los hombres cercanos a ellos que a los de agora. Segunda razon, por la manera de biuir: porque muy templadamente biuian. Tercera, porque si bien se mira, segun la necessidad entonces auia de gentes, conuenia que Dios nuestro señor les diesse larga vida para que con ella pudiessen hazer mucha generacion y el mundo se poblasse de hombres. Y tambien porque biuiendo largo tiempo, con la gran experiencia q̃ tendrian de todas las cosas, pudiessen mejor saber los secretos de naturaleza y enseñar a sus hijos para que tambien informassen a los que despues sucediessen. Assi que nunca Dios falto en las necessidades de los hõbres: mas yo creo, q̃ segun escriuen algunos autores, las influencias de los cielos no influyan sobre la tierra tan falta y corrompidamente como agora. Y assi parece por la falta de muchas aues y animales, de quien autores antiguos escriuieron que agora no las ay ni rastro dellas: como son los gigantes de quien habla la sagrada escriptura: los Centauros que se tiene tambien auer sido en su figura la mitad hombres y la mitad caualios. Y porque no se tenga que esto fue ficion, escriue Plinio que el vido vno muerto en tiempo del emperador Claudio, y sant Hieronimo cuenta que sant Antonio hallo otro en el yermo quando fue a visitar a sant Pablo primero hermitaño. Tãpoco se hallan agora Satieros ni Faunos que tenian las piernas y pies de cabras: y las frentes llenas de cuernes: y todo lo restante de hombres. Destos dizen las historias Romanas q̃ truxeron vno a Lucio Sila capitan de aquel tiempo, estando en vna ciudad de Macedonia llamada entonces Dirathio: y agora se nombra Duraço: el qual se tomo en aquella mesma tierra. Y el mesmo sant Hieronymo escriue que en tiempo del emperador Costantino se tomo otro biuo en la ciudad de Alexãdria d̃ Egypto, y que despues lo lleuarõ muerto y salado, porque no oliesse mal a la ciudad de Antiochia para que el emperador lo viesse. Tambien sant Antonio encontro otro semejante a este en el yermo. Aristoteles en sus libros, afirma que en los tiempos passados auia elefantes cerca de España que nacian y se criauan por alli. Plinio haze mencion de vn animal grande que auia en España llamado Musimonio, y otros de q̃ agora no se halla rastro. Tambien auia en España arboles llamados Platanos, con mucha diuersidad de piedras, peruas y mineros: de quien se haze gran mencion en muchas escripturas: lo qual oy dia no parecen, ni se hallan, aunque con mucha diligencia y solicitud se hã buscado. Mas al fin tiene se que no las ay porque ya el cielo y los elementos no obran en la tierra cõ aquella virtud y fortaleza que solian para criar las cosas en la perfecion que primero: o esta mesma tierra estar cansada de produzir frutos. De lo qual ha resultado q̃ la estatura o tamaño de los hõbres es menor que nunca fue, Las fuerças muy mas flacas, La vida muy mas corta q̃ en el tiẽpo passado, como pare

Plinio. Sant Hieronymo.

Aristoteles.

Plinio.

ce en la edad que agora comunmente se biue cotejada con esta que la sagrada escriptura dize de Noe y de los otros hombres de aquel siglo.

Capitulo v. De los nombres de los primeros reyes que en España ouo, y del rey Gerió y de sus riquezas, y de otros muchos reyes q̃ despues del fueron.

PUes tomando a nuestro ꝓpósito, escriuese, que passados quarenta años despues de la muerte de Ybero, murio el príncipe Ydubeda, y sucedio en su lugar otro llamado Brigo. Este edifico en España muchos y grandes lugares: de cuyo nombre, segun tienen algunos autores, todas las ciudades que en su tiempo se poblaron, tienen sobrenombre Brigas.

¶ Muerto Brigo sucedio Tago: que fue quinto rey de España, de quiẽ se dize que tomo nombre el rio Tajo.

¶ A este sucedio Beto, que fue el sexto rey de quien se llamo el rio Betis que ahora dezimos Guadalquibir, y la prouincia de del Andaluzia Betica. Este rey puso en España estudio de sciencia y exercicio de letras y habilidades quantas en España entonces se hallauan: porque dende que Tubal vino en ella ouo letras y sciencia en España.

Estudio de sciencia en España.

¶ Despues de muerto el rey Beto: como no dexo sucessor, vuo alteraciones en la tierra: por lo qual vn cauallero guerrero de la prouincia de Libia passo en España y alçose por rey: su nombre deste era Deabo, aquien los Españoles en su habla nõbraron Gera, que significa en lengua Caldea hombre estrangero, o aduene dizo, y despues corruptamẽte fue dicho Gerió. Este fue el primero q̃ en España bizo demasias y fuerças, y el q̃ primero se apodero tiranamente de algunas prouincias della cercanas a la mar: confiãdo en su gran valentia y soberuia y en la de los otros que le seguian: y con estos llego a ser el mas rico hombre de quantos en aquel siglo se hallaua, tãto q̃ los historiadores Griegos, le llamã por nobre Criseo que quiere dezir bõbre hecho de oro. Este dizẽ q̃ fue el primero q̃ descubrio en España mineros de plata y oro y de metales preciosos, curãdo siempre de los allegar y tener por riqzas principales: lo q̃l pa España fue cosa de mucha nouedad por que entõces ni en ella ni en otra algũa se vsaua tener dinero ni se vso dende a largos tiẽpos: y no siẽdo pa esto el oro y la plata son poco necessarias a la vida humana: sino fue q̃ que Gerió y sus allegados lo querian entõces pa vasos o para atauios de sus personas y casas. puesto que los oficiales y artifices erã tã pocos entonces en España que muy mas ligero bazian vasos d madera o de barro que no de metal. Tuuo assimesmo Gerion en España increible multitud de ganados que entonces era la cosa de mayor estimacion entre la gente de España: y destos fue tal su abundancia que los rebaños y piaras de sus bueyes y bacas tuuieron la mayor fama de quantas vuo en aquel siglo, assien ser muchos como en ser gruessos y bermosos. A este Gerion mato Hercules, como adelante se tratara.

Descubrierõse mineros de oro y plata.

¶ Hercules llamado Oron Libio: deſpues que mato a Gerion, fue rey en Eſpaña: y queriendo paſſar en Ytalia, dexo por rey en ella ſu hijo Hiſpal.

¶ Hiſpal hijo de Hercules reyno en Eſpaña ocho años. Dize Beroſo y ſu cõmentador fray Juã Annio, y tambiẽ lo trae el Silo Ytalico, en el libro tercero: que este rey Hiſpal fundo la ciudad de Seuilla, y la llamo de ſu nombre Hiſpalia. Beroſo. Sylo Ytalico.

¶ Deſpues de Hiſpal ſucedio ſu hijo Hiſpan, que fue tan magnifico rey y hizo tantos beneficios en toda la tierra que oluidando el nombre que primero tenia de llamarſe Yberia, ſe dixo por este rey Hiſpania, segun hasta oy la llamamos Eſpaña. Y porque este rey no dexo hijos que le ſuccediessen: ſu aguelo Hercules que eſtaua en Ytalia, vino ẽ Eſpaña: dexãdo a Atblas por rey en Ytalia, y dẽde a poco tiẽpo murio.

¶ Muerto Hercules fue temido por rey en Eſpaña Heſpero, que era principal capitan entre todos los que seguian a Hercules: y por este, segun dize Yginio, ſe começo a llamar Heſperia, mas no perdio el nõbre de Eſpaña. Iginio.

¶ Y ſiendo ſeñor de Eſpaña Heſpero, ſu hermano Atblas que auia quedado por rey en Ytalia (deſpues de la venida de Hercules) vino con grã exercito a Eſpaña: diziendo tener derecho en todos los eſtados de Hercules, pues el lo auia ſeñalado rey y ſucceſſor ſuyo en ſu vida, y fue rey y ſeñor en Eſpaña, y Heſpero ſe paſſo en Ytalia.

¶ Deſpues de auer eſtado Atblas en Eſpaña por rey della onze años, paſſose en Ytalia, y dexo en ſu lugar a ſu hijo Oro. Y porq̃ ſu padre no le nõbro rey: llamoſe Sic, que quiere dezir duque: ſegun dize el Juan Annio q̃ ſe llamaua en aquella lengua, y aſſi ſe llamo Sicoro. Iuan Annio.

¶ Muerto Sicoro, ſuccedio ſu hijo Sicano, llamoſe Sic como ſu padre, no queriendoſe llamar Ri que en aquella lengua ſignifica rey.

¶ Deſpues de Sicano fue ſeñor de Eſpaña Eleo: y llamoſe duque como ſu padre diziendoſe Sic Eleo.

¶ A Sic Eleo ſuccedio ſu hijo Luſo, y llamoſe rey: deſte tomo nõbre la Luſitania: aunque Plinio dize que tomo nombre de Luſo que muchos años vino deſpues en Eſpaña en compañia de Baco.

¶ Muerto Luſo ſuccedio Ulo y no quiſo nombrarſe rey ſino duque, y aſsi le llamaron Sic Ulo: tuuo el ſeñorio diez años:

¶ Murio Sic Ulo ſin dexar heredero: y fue rey de Eſpaña Teſta, que segun dize Daneton, vino de Libia.

¶ Despues de Testa reyno su hijo Romo, que de su nombre fundo vna ciudad que se llamo Roma, a la qual despues los Romanos llamaron Valencia.

Titoliuio.

¶ Despues de Romo reyno Palatuo su hijo. Contra este rey (dize Titolibio en la decada tercera) que se leuanto vn gran señor llamado Laco, y se hizo llamar rey de España, mas Palatuo lo vencio y hizo del justicia.

¶ Muerto Palatuo reyno su hijo Eritbro: y segũ Eusebio en el libro de los tiempos, reyno setenta y ocho años. A este Eritbro sucedio su hijo Gargoris: de quien dare cuenta de las cosas notables q̃ en su tiempo acontecierõ.

Capitulo vi. Del rey Gargoris de España. y de las marauillas que Dios obro cõ vn nieto suyo llamado Abidis.

Despues d̃ muerto Eritbro reyno Gargoris su hijo. Dize Justino en el libro xxxiij. abreuiando a Trogo Põpeyo, q̃ este rey Gargoris tuuo vna hija muy hermosa de lindo parecer. Esta vino a tener amores cõ vn criado de su padre, no tã calificado quãto cõuenia a la calidad y merecimiẽto della. Y el q̃l pario vn hijo q̃ se llamo Abidis. Algunos autores afirman q̃ este Abidis era hijo del mesmo rey su aguelo y d̃ su propia hija. Deste Abidis ponẽ las historias muy crecidas grandezas, y memorias: porq̃ despues de su nacimiẽto fue perseguido por el rey Gargoris cõ estrañas persecuciones, y librado d̃ todas ellas cõ grãdes mysterios q̃ Dios cõ el obro, en tãta manera q̃ se muestrã en este mas crecidas marauillas q̃ en otra persona. Escriuese assi que su aguelo Gargoris sabiendo ser ya nacido lo hizo luego lleuar cicõdidamente a los montes para que lo matasen las bestias fieras, creyẽdo q̃ desta suerte se dissimularia bien el adulterio, y apocamiento q̃ auia hecho en su hija. Mas despues a pocos dias le tomo desseo de saber q̃ se auia hecho d̃ la criatura; y mãdo a vno d̃ los q̃ lo lleuarõ q̃ fuesse y supiesse lo q̃ auia succedido. Quãdo este fue dizẽ q̃ lo hallo en el mesmo lugar donde primero lo dexaron, biuo y muy alegre y sano: rodeado de bestias fieras q̃ lo defendian, y vna dellas dandole de mamar. Y como esto parecio cosa marauillosa y estraña: truxerõlo al rey Gargoris y le cõtaron quanto passaua: pero Gargoris mouido a mayor yra mãdo lãçar el niño a vnos alanos grãdes y bramos q̃ tenia: y porq̃ mas presto lo despedaçassẽ hizo q̃ dos dias antes no les diessen de comer, mas tampoco los perros le tocaron ni hizieron al gũ daño. Viẽdo el rey Gargoris q̃ el niño q̃daua libre, mandolo meter en la mar para q̃ se abogasse, dõde assi mesmo no recibio daño, porq̃ sin q̃ se sumiesse las hõdas poco a poco lo lleuarõ a la ribera muy desuiado de la parte dõde lo auia metido: por manera q̃ el rey no pudo mas saber del, y tuuo por cierto ser abogado. En esto succedio otra marauilla grãde, como lo suele hazer el muy alto señor Dios q̃ndo le plaze, al q̃l no es impossible cosa al gũa d̃ lo q̃ se puede pẽsar: y fue q̃ estãdo el niño ya en seco fuera d̃ la mar, vi

no vna cierua parida y se abaxo pa q̃ le pudiesse tomar la teta lo q̃l el mño hizo con mucho desseo y necessidad que dello tenia. Despues todos los dias vena la cierua y le daua lecbe para lo criar hasta que el mño creció y se hizo de muy bermosa disposicion, y andauase por los montes solitario con los ciervos y con los otros animales brutos sin jamas entrar en poblado. Y con toda esta aspereza mejorana cada dia en su bermosura: tanto q quantos lo alcançauan a ver tenian admiracion, y sobre todo salio tan ligero q̃ no auia ciervo ni animal que le hiziesse ventaja ni por pies sele fuesse quando tras ellos corria, con lo qual no bastaua nadie para lo tomar ni tacar de los montes. Y a fama de sus estrañezas era tanta que no se bablaua en otra cosa: mi la gente de la comarca donde andaua desseaua mas que tenello con sigo, mas su esquiuidad era tal que nadie lo podia sojuzgar hasta tanto que faltando todos los remedios y cautelas que se pudieron pensar le pusieron lazos escondidos en que facilmente cayo, y primero que se pudiesse librar ni soltar llegaron gentes que lo tomaron, y lleuaronlo al rey Gargoris el qual tenia increyble deseo de conocer que cosa fuesse aquel bombre silueste de quien tantas marauillas dezia. Y luego como lo vio le dio el coraçon que deuia de ser quien a la verdad era. Y despues que lo miro en las facciones del rostro, y en los meneos y ademanes y en todas las otras señales conocio parecer demasiadamente a su hija: y por conjeturas vino a creer muy cierto ser aquel su nieto contra quien tan eficazmẽte ouo procurado la muerte. Luego mando que le llamassen Abidis por nombre y le comenco de tratar mucho bien y tener cerca de si, creyendo que no sin gran misterio Dios auia guardado aquel mancebo de tantas persecuciones. Abidis toda su aspereza passada fue brevemente tornada en afabilidad con todas buenas maneras y las gentes quanto mas lo trataua lo preciauan: y seguian aficionados mirando su gracia y buena condicion. Esto parecera dificil de creer aquien lo leyere porque segunes estraño tiene mas semejança de fabula o ficiõ q̃ de historia verdadera. Pero los autores que dello hablan son tan graues y de tãto credito que sino lo certificassen por cosa verdarera yo no me atreuiera a escriuirlo. Y cerca desto acordarse ba el lector de lo que esta escrito en el Exodo. ca. ij. q̃a Moysen siẽdo mño su madre lo echo en las aguas del rio Nilo en vna cestilla de juncos y alli se saluo. Tãbien lo que recita el Nicolao d̃ Lira sobre el j. capi. d̃ Daniel, q̃ trata de la criãça d̃ Nabuchodonosor que siendo mño fue echado en vn bosque y vna cabra montesa le dio la teta debaxo de vn arbol. Del rey Ciro tambien se cuentan cosas estrañas: de donde es de tener q̃ quando Dios quiere bazer sus marauillas bemos lo de alabar por ellas y no especularlas, pues es poderoso para todo. Exodo. Nicolao

Capitlo vii. Como Abidis reyno en España, y de las grandes cosas q̃ en ella hizo.

MUerto el rey Gargoris, sucedio en España el rey Abidis, auiendo passado mil y cinquenta y quatro años que Tubal la comenco a poblar: este Abidis fue muy excelente principe y truxo a sus tierras grandes bienes. y assi d̃ mas de su bõdad tuuo muy grã ingenio para bazer

nuevos artificios: y marauillosas inuenciones prouechosas a la vida humana mas que lo tuuo ninguno de sus antepassados: lo qual se podra claramente conocer en algunos hechos suyos que aqui dire. Andauan en aquellos tiempos muchas gentes Españolas derramadas por los montes y desiertos. Las quales morauan en cuevas, choças, y cabañas muy lexos de la mar, donde los otros tenian entonces lo mas y mejor de sus poblaciones con ciudades villas y republicas puestas en orden. Y como los tales biuiessen desuiados de compañia: andauan tan montesses y siluestres que sino fuera por el parecer y figura que tenian de hombres todo lo demas era salvage y espantoso sin discrepar en sus cosas a las fieras animalias entre quien morauan. Pues con estos procuro luego el rey Abidis tratar algunas bodas y como fuesse industrioso y sagaz pudo con sus buenas artes juntar mucha parte dellos, a los quales declaro quan grãdes prouechos se siguẽ biuir las gentes en compañia por las ayudas que resultan de los vnos en los otros, y quantos daños y inconuenientes en estar apartados. finalmẽte tantas razones les truxo que los conuencio y aplaco tan de veras que dende a poco poblo dellos algunos lugares dandoles leyes y cõstituciones muy razonables tẽpladas cõ justicia tanto que bastarõ a quitar mucha de la terribilidad y aspereza que primero tenian en sus costumbres. Este rey enseño a sembrar pan, y segarlo, y cogerlo, y limpiarlo: y vsar del para mãtenimiento principal a las personas. Tambien enseño la manera que se auia de tener en domar y amansar los bueyes y vñirlos, y arar con ellos para que con menos trabajo se pudiesse obrar el agricultura. Assi que Abidis fue el primero que inuento en España todo esto, y el lo saco de su buen juyzio sin tomarlo de nadie y el que lo enseño por la gente de España que en sus tiempos auia, la qual era tan ynocente que no sabian ni tenian otros mantenimientos sino yervas y frutas siluestres y carnes de muchos animales que matauan con arcos olazos, o con otros artificios. Tambien mostro la manera de trasplantar los arboles de vnos lugares a otros para que la fruta dellos fuesse mas apazible, y entenerlos. Assi mesmo para que se les pudiesse mezclar el sabor y los olores que les agradassen. Y porque donde no ay verdadera justicia no puede auer bien que permanezca hizo leyes generales fundadas en santo zelo sin auer en ellas especie de interes ni tirania. Estas fueron pocas en cantidad como lo deuen ser las buenas leyes porque si son muchas en numero (como en algunas partes se vsan) mas son lazos en que los hombres caygan que remedios para bien biuir. Tambien hizo otras constituciones particulares segun conuenia a la diuersidad: y calidad delas tierras o gentes para donde se bazian, y porque tambien ouiesse mas aparejo y menos trabajo en la execucion dellas. Señalo siete pueblos en siete sitios conuenientes donde puso chancillerias y audiencias con hombres virtuosos prudentes y sabios para que conforme a las leyes y buena razon juzgassen las causas y diessen a cada qual su derecho. Con esta orden y con otras muchas buenas cosas queste rey hizo y ordeno que del se hallan escriptas prouecho todo lo que fue necessario para la vida y començo de acostumbrar las gen

te Eſpañola en el camino de virtud y humanidad. Todo ſu penſamiẽto era en buſcar coſas vtiles y remediar faltas dõdequiera que las ſintieſſe. En lo qual trabajo tanto q̃ todos aquellos que eſtauan a ſu cargo fueron muy emẽdados de los defetos q̃ primero tenian. Y comẽçaron a ſer verdaderamente hõbres. En tal manera q̃ bien claro parecio no auer ſido ſin grã miſterio las eſtrañas coſas del nacimiento y criança deſte rey y los milagros que Dios nuestro ſeñor obro en lo librar de tantas muertes para que por ſu mano recibieſſen los Eſpañoles tãto bien como ſe ha contado. Pues trabajando eſte nobie rey con eſtos cuydados y deſſeos de crecida vtilidad dio fin a ſus dias mil y ſetẽta y nueue años antes del nacimiento de nueſtro ſeñor Jeſu Chriſto. Luego deſpues de ſu muerte crecieron en la tierra rẽ cores y diuiſiones entre los naturales que la morauan porque no dexo ſuceſſor y aſſi ningun autor haze mencion de quien ſucedio a eſte rey.

Capitulo vii. Como Eſpaña ſe deſpoblo por gran ſeca q̃ en ella vuo y como por los moradores della ſe torno de nueuo a poblar.

DEſpues q̃ los reyes faltarõ en Eſpaña, cuẽtã los coroniſtas caſtellanos q̃ poco a poco començarõ a crecer tan grãdes calores y ſequedad cõ tanta falta de aguas del cielo q̃ paſſaron caſi veynte y ſeys años que no llouio de lo qual todos los hiſtoriadores Eſpañoles hazẽ ſeñalada memoria ſin diſcrepar por ſer coſa tã notable q̃ en ninguña parte aya acaecido. Al menos q̃ tãto duraſſen de q̃ tãto daño ſe recreciſſe. Puesto q̃ ningũ autor eſtrãgero haga memoria dello. Mas ni por eſto no ſe deue dexar de eſcriuir. Pues ya en otras partes ſe halla caſi auer acaecido lo miſmo. Pues paſſado tãto tiẽpo q̃ no cayerõ aguas crecieron tan terribles calores y ardores demaſiados que no quedo fuente ni rio de Eſpaña que no ſe agotaſſe ſino fueron Ebro y Guadalquiuir en los quales auia poca agua. La tierra dizẽ que ſe abrio por muchas partes con grãdes hendeduras en que perecio gran multitud de gente porque a eſta cauſa la tierra no ſe caminaua ni los hombres ſe podian librar ni poner en ſaluo. Aſſi que todos los mas perecieron, eſpecialmẽte los que ſe hallaron mas ricos. Que como tuuieſſen hecha ma yor proviſion de viandas y vituallas para ſu mantenimiento penſando que aquella aduerſidad no duraria tantos años no curaron de ſalir como hizieron al principio los que poco tenian. Y deſpues quando quiſieron no pudieron a cauſa de las dichas aberturas. En tal manera que no era poſſible de las tratar ni por ellas caminar. Y aſſi las ciudades y pueblos que eſtauã la tierra adentro apartadas de las riberas las gentes dellas no pudieron venir a la mar para por ella ſe paſſar a otras partes, y deſta manera no ſolo las gentes pero caſi todos los animales perecieron. Dellos de hambre y calores dellos de grandes enfermedades que luego ſe recrecieron. Puesto que

Secaróſe los rios y fuẽtes de Eſpaña.

toda via mucha gente tuuo lugar de se saluar a los principios: passando a otras regiones estrañas. Muchas gentes passaron en Francia: otras en Grecia, y en Ytalia, y en otras partes. Assi que todo lo mas de España quedo despoblado y de cierto sin gentes ni animales sino fue algunas partes de Galizia, y Asturias que por ser tierras humedas, y estar cerca de las riberas de la mar, se pudieron en ellas las gentes conseruar. En este modo duro aquella persecuciõ hasta que passados los años suso dichos: dizen q̃ crecieron grandes vientos, con que los mas de los arboles fueron arrancados de rayz, y se leuantaron tan grandes poluaredas a manera de humo, que parecia que toda la tierra se quemaua. Despues desto plugo a la misericordia de nuestro señor Dios caer con lluuias en abundancia con que la tierra se refrio y refresco: y poco a poco torno en su fuerça y vigor, y las gẽtes Españolas que de España se auiã salido y andauan derramadas en diuersas partes, sabiendo que los tiempos auian mejorado se tornaron a sus tierras. Cesse que en esta seca no quedo arbol verde, fuera de los lugares arriba dichos, sino fue algũs granados, y oliuos en las riberas de los rios Ebro y Guadalquenir. Y esta es la razon porque dizen auer faltado dende entonces la succession de los reyes de España por muchos años. Cesse que esta seca fue casi a los mil años antes que Jesu Christo nuestro señor naciesse. Assi que despues desta gran seca de España no se hallan mas reyes antiguos que fuessen generalmente señores della, como de antes: Aunque bien se halla auer auido algunos reyes de prouincias particulares: esto fue por razon de perderse los señores nobles, y ricos que suelen mantener el estado de los reyes. Y de aqui vinieron grandes guerras, assi entre los naturales, como por muchas gentes estrangeras que en España vinieron, como en los siguientes capitulos se trata.

Capitulo ix. De las gentes estrañas que en diuersos tiempos vinieron en España y como los Españoles salierõ para muchas partes fuera della.

En el capitulo quinto se ha dicho como vino Geriõ en España q̃ fue septimo rey en ella, y truxo de la Libia muchas gentes q̃ le acõpañaron. Estos Libios fundarõ algunos pueblos en España: despues de los Armenios q̃ con Tubal vinieron: y despues vino en España Oró Libio cõ grã exercito de gentes de Asia, Egipto y Libia dõde vinieró los Eritheos q̃ poblaró a Cadiz: y por ellos se dixo Erithrea. Y despues de vencido Geriõ: passo Hercules en Ytalia cõ grã exercito que en España hizo de los Españoles y algunos d'los que con el vinieron, dexando a Hispal por rey en ella. Muerto Hispal boluio Hercules en España con mucho numero de gentes Libios y Ytalianos: de quien fueron fundados muchos pueblos. Despues muerto Hercules, vino Atbalante en España cõ grã exercito para tomar el reyno de Hespero q̃ le tenia segũ de suso se ha dicho. Y truxo gran cõpaña de Ytalianos, y de otras gẽtes y cõ

Españoles que en Ytalia morauã: y venidos pues en España nueuos estrãgeros con Atalante, auiendo hecho su jornada, y queriendo voluer a Ytalia: hizo nueuo exercito de Españoles y passo cõ ellos en Ytalia: donde hizo su assiento. Lo mismo hizo Sicano: q̃ embio socorro de Españoles en Ytalia y Cecilia: por las guerras que tenian con los primeros pobladores de aquellas partes. Despues en tiempo del rey Romo vino en España Dionysio llamado Baco hijo de Jupiter: y de vna dueña llamada Semeles. Este Dionysio, segũ dize el Egregio maestro Antonio de Nebrixa, fundo a Nebrixa y a otros pueblos. Despues deste, en tiẽpo del rey Eritbro, vino en España Hercules Griego, natural de Tebas, cõpañero q̃ fue de Jason: auiẽdo destruydo a Troya la primera vez. Y aportãdo en la costa de España, passo el estrecho: Saliendo de la mar comẽço a poblar algunos lugares. Despues vinieron de la Ytalia ciertas compañas de gentes: llamados Burgetes, y llegados en España, fundaron las poblaciones: Burgis, Burge, Burgia: que dezimos abora Buxaca: cerca de Almeria, y Burga q̃ esta mas adentro en la tierra. Y Murcia q̃ fue cabeça de reyno cerca de Origuela. En tiempo del rey Gargoris, vinierõ en España grandes compañas de las gentes de Troya, siendo la ciudad destruyda por los Griegos, de donde vino Tbeucro, que rodeando la costa de España vino en Galizia, donde fundo muchos pueblos: como lo dize San Ysidro en el noueno de las Etbimologias, en el capitulo segundo. Tambien vino Astir criado de Heuon, el que vino a socorrer a Troya. Este truxo consigo muchas compañas que le siguieron: y poblo en aquella tierra que abora llamamos Asturias: como lo escriue el Siloytalico. Despues vino Diomedes Griego: y poblo ciertas poblaciones de los que vinieron con el llamados Grayos: que quiere dezir griegos. Estos fundarõ la ciudad Tide que llamamos agora Tuy ala ribera del rio Miño. Vino tambien Amphiloco otro capitan Griego, y poblo muchos pueblos: especial la ciudad Anfiloquia que despues llamaron los Romanos aguas Caldas: y abora dezimos Orense. Vino Ulixes y fundo la ciudad de Lisbona a la boca del rio Tajo: como lo dizẽ Estrabõ y Solino. Vino tabiẽ Heneste: otro capitã griego, y hizo vna poblacion en el Andaluzia cerca del rio Bedalac que abora dezimos Guadalete, y le nõbro el puerto de Heneste: que abora llamamos gran puerto de santa Maria. Despues destos que Estrabon y otros autores cuentan, vinieron en España vnas gentes de Grecia llamados Lacedemonios, dichos entre si por otro nombre Lacones. Y fundaron ciertos pueblos cerca de Vizcaya. Tambien vino Sicheo principe de Tiro con grandes compañas, y despues Pigmaleon con otras muchas gentes. Assi mismo dize Orosio: que en tiempo de Arcadio y Honorio emperadores, mucha gente de Alemanes vinieron en España: Estos eran Vãdalos, Alanos, y Suenos: que segun las tierras en que habitauã, assi temã diuersos nombres. Y dize Eusebio en sus chronicas, que estos llegaron a los Pirineos: Año del señor de quatrocientos y ocho. Destos dize Orosio, que anduuieron por España repartidos por muchas partes della: en tal manera que los que destas gentes se llamaron Vandalos vinierõ a la

Antonio de Nebrixa.

Sant Ysidro.

Silo ytalico.

Estrabõ.

Solino.

Orosio.

Eusebio.

Orosio.

Venida de los Cartaginẽſes a

Betica, y dellos ſe dixo Vandalia, o Vandalícia, que llamamos Andaluzia. Los Sueuos fueron a Galizia por los mineros de oro y plata que tiene. Los Alanos quedaron en la prouincia de Tarragona, y llamaronla Alania, haſta que deſpues de venidos los Godos, la llamarõ Gatbalania y abora la llamamos Cataluña, por la razon que adelante tratando deſta prouincia ſe dira. Aſſi meſmo vinieron en Eſpaña otras muchas gentes, q̃ en ella poblaron de diuerſas condiciones, coſtũmbres, tratos, y maneras: eſpecialmẽte Cartaginenſes, Romanos, Godos, Moros, Alaraues, Africanos: de quien muchas Ciudades, Colonias, y pueblos, ſe hallan fundados. Y aſſi miſmo fueron principio de grandes guerras y males: como en los ſiguientes capitulos ſe trata.

Capitulo x. De la venida de los Cartaginenſes en Eſpaña y de las coſas que en ella hizieron: y el comiẽço de las guerras entre Cartaginenſes y Romanos.

LOs vezinos de Cadiz embiarõ a Cartago ſus embaxadores a pedir ſocorro cõtra los Turdetanos, y otros Eſpañoles ſus vezinos enemigos ſuyos: y ſupierõ los embaxadores repreſentar bien los daños que de los Eſpañoles reçebian: y los reſpectos q̃ deuian mouer a los Cartaginẽſes para començar guerra cõtra Eſpaña, por el deudo q̃ Cadiz y Cartago tenia. Pues auia procedido ambas de vna cepa que fue la ciudad de Tiro: por donde auian de tomar por propria injuria la deſtruycion q̃ los Eſpañoles auia fecho en ſu ciudad de Sidonia q̃ ellos auia edificado: y repreſentãdoles aſſi meſmo quãto cõuenia a los Cartaginẽſes tener ſeñorio en Eſpaña. Tanto q̃ el ſenado de Cartago ſe determino de embiarles ſocorro. Y aſſi bizo de preſto vn poderoſo exercito: y eligieron por capitan a Gabarbal, valeroſo cauallero, encargãdole la vengança de los Gaditanos en publico: y dieronle informaciones de ſecreto: que en quanto pudieſſe procuraſſe de introduzir la ſeñoria de Cartago en Eſpaña. Partido Gabarbal con gran flota de nauios biẽ a punto de todo lo que les era meneſter: llegando a Cadiz, fue recebido con grandes fieſtas. : mas deſpues leuantoſe gran alboroto en los mas principales de la, yſla y ciudad de Cadiz contra los cartaginenſes, y mataron muchos. Por eſte mouimiẽto que los Gaditanos bizieron, los Cartaginẽſes ayuntaron ſus vanderas que tenian eſparzidas, y bizieron muchos daños en la yſla de Cadiz: y en todas las tierras q̃ los Fenices tenian en la coſta de la mar. Luego los capitanes Cartaginenſes eſcriuierõ eſto a Cartago para proſeguir la demãda de Eſpaña, y Cartago proueyo vn capitã llamado Gagon con gran exercito, mas eſte murio, y dexo dos hijos: el mayor llamado Haſdrubal, y el menor Hamilcar. El Haſdrubal fue muerto por los de Cerdeña en vna pelea que con ellos vuo: y dexo tres hijos: el vno ſe

Vinieron los Cartaginenſes a Cadiz.

llamo Ambal, y otro Sapbo, y otro Wasdrubal el menor. Este Amba: bijo mayor de Wasdrubal, fue pueydo por la señoria de Cartago para q̃ viniesse a España cõ gente el q̃l vino a Cadiz y despues del vino otro capitã llamado Wanon, estos fueron tan mal considerados en sus tratos que los Andaluzes se alçarõ cõtra ellos: por lo qual les quito el cargo el Senado de Cartago: y assi se volueriõ muy cargados de oro que lleuaron de España: fue preueydo en su lugar vn capitan llamado Beodes, pero tampoco aprouecbo contra los Andaluzes: despues fue preueydo Amilcar para q̃ passasse en España y asossegasse los mouimientos que en ella auia: este Amilcar llegado al Andaluzia, caso con vna señora Española de grã linaje y tuuo vn bijo q̃ fue llamado Anibal como su aguelo segun lo trae Plinio en el libro iij, cap. v. Este Anibal nacio en vna isla cerca de Wallorca, llamada entonces Tricada, que llamamos agora conejera por los muchos conejos que en ella se crian: Assi que nacio Anibal en tierra de España, y de madre Española. Tãbié pario su madre despues del vna bija y tres bijos llamados Asdrubal, Wagõ, Wanõ. Este Amilcar passo en Yталia a bazer guerra a los Romanos: y despues torno a España por mãdado d̃ la señoria de Cartago cõ grã exercito para bazer guerra a España, y venido en el Andaluzia descubrio las riquezas q̃ los Turdetanos tenã, y los Turdulos sus vezinos que todas las vasijas d̃ sus seruicio eran de plata finissima basta los pesebres en que comã sus caualios y las artesas o gamellas en q̃ beuiã. naciole desto vna nueua codicia de descubrir mineros de oro y plata de donde saco grandissimo tesoro: y con esto engrandecio en grã manera su exercito. Este Amilcar caso su bija con vn csuallero Cartagines llamado Wasdrubal. En estas bodas se bizierõ grandes solẽnidades y fiestas al vso de España, y algunas tambien al modo de Cartago. Guardauan los Españoles costũbre de pedir la bẽdicion a Dios para los matrimonios segũ que Noe lo auia enseñado a sus bijos: y assi el esposo antes que tomasse en su poder la esposa, bazia con gran solẽnidad sacrificio a Dios llamandolo y rogandole le diesse fecundidad de bijos buenos: por esto que pedian era llamado este sacrificio ymino, que significa fecundidad dela madre, como lo trata mas largo fray Juan Anio comentando a Beroso. Wazia se desto gran solẽnidad en presencia de muchos que eran testigos del otro cimiento que se bazian entre si el marido y la muger de quererse y tratarse bié y si lo contrario bazian tenian dello gran reprebension, baziase en esto vn solene cõbite. Esta fue la costumbre antigua de España que comẽço dẽ de Tubal. Los Cartaginẽses tenian por costũbre de inuocar el fauor diuino para bien quererse los casados, y este atribuyã ellos a vna Diosa llamada Venus y inuocauãla ayuntando los casados con vna larga Wazaleja que llamauan ellos ceston: assi que querian estos imitar a la costumbre que la santa Yglesia tiene de ayuntar a los nouios con velo que liga al varon por los bombros y a la muger por encima de la cabeça. Al varon porq̃ se acuerde que bade tener el cargo y trabajo del matrimonio. Y a la muger que se acuerde que la bonrra suya y de su cabeça es sombra de su marido los Romanos guardauan otras costumbres segun trae Macrobio en sus

Plinio.

Riq̃zas d̃ los turdetanos.

Costumbres q̃ en las bodas tenia los Españoles.

Macrobio.

Saturales. Pues teniendo los Turdetanos guerra con los Focenses vezinos de Tarifa, y cõ los Cartagineses, yendo Amilcar a los socorrer fue muerto el y todos los de su exercito por los Beterones como adelãte tratãdo de los Beterones se dira. Despues Hasdrubal yerno de Amilcar fue puesto por Cartago en el cargo de las cosas de España. En este tiẽpo se assentarõ nuevas pazes y alianças entre Roma y Cartago, en tal manera q̃ el rio Ebro fuesse lindero de los pueblos de ambas partes: assi q̃ todo lo q̃ caya bazia los Pirineos fuesse d̃ los Romanos, y del rio bazia el Occidẽte fuesse de los Cartagineses, sacãdo Sagũto y sus terminos porq̃ esta q̃dasse por si libre y a su disposicio como amiga de Romanos. Esto trae Tito Liuio en el libro primo decada tercera. Despues de la muerte de Hasdrubal tomo cargo del exercito el gran Anibal. Este desseo mucho bazer guerra a los Romanos y pa tener ocasion dello empeço a bazer guerra a Sagũto por la aliãça y amistad q̃ cõ los Romanos tenia y pa esto ayũto todas las vãderas africanas y bizo grã guerra a muchos pueblos de España y puso cerco a Sagũto y la destruyo como tratãdo desta ciudad adelante se dira. Sabidas en Roma las nuevas de la destruycio de Sagũto sintierõ los Romanos grã verguẽça y cõfusiõ porq̃ no auiã socorrido a sus leales amigos los d̃ Sagũto y luego los Romanos embiarõ embaxadores a Cartago q̃ fueron cinco psonas muy calificadas: mãdandoles romper la paz cõ ellos y pa mayor cũplimiẽto querian saber si la destruycio de Sagũto era hecha del consentimiẽto del senado Cartagines, y (si como pẽsauan) dixessen de si q̃ entõces rõpiessen cõ ellos y les denũciassẽ la guerra. Estos embaxadores puestos enel senado de Cartago tomo vno de los Romanos su balda y cogiola bazia si y dixo: Senadores y pueblo de Cartago aqui os traemos de Roma la paz o la guerra ved qual quereys que tal os dexaremos. Entõces alborotandose los de Cartago pidierõ a grãdes bozes q̃ les dexasse lo q̃ a el pluguiesse luego el Romano descogio su balda sacudiẽdola bazia ellos y dixo: yo os d̃xo la guerra. Respõdierõ ellos nosotros lo tomamos y proseguiremos con el animo que la recogemos y assi se partieron los embaxadores a Roma.

Diuisiõ de España entre Cartagineses y Romanos.

Señal de guerra entre Romanos y Cartagineses.

Cap. xi. de la venida que los Romanos hizieron en España y como empeçaro a tener señorio en ella, y de las guerras que con los Cartagineses tuuieron.

Antes q̃ los Sagũtinos firmassen sus amistades con los d̃ Roma se halla q̃ los Romanos tenã cõfederacion cõ muchos pueblos q̃ estauã entre los Pirineos y el rio Ebro: por lo q̃l en los capitulos q̃ los Romanos bizierõ con Hasdrubal yerno del grã Amilcar y cuñado de Anibal se puso por termino en España entre el señorio de Roma y el de Cartago el rio Ebro. Mas q̃en fue el primer Romano q̃ en la Celtiberia passo antes d̃ la d̃struycio d̃ Sagũto, o porq̃ razõ o causa ẽ ningũ autor lo hallo escripto, pero d̃spues d̃ la d̃struycio d̃ Sagũto fecha por los cartagineses: muy a la larga se halla el succsso q̃ ẽ España tuuierõ las ẽpresas d̃los

Romanos y fue assi q̃ despues que Sagunto fue destruyda fue elegido en Roma el consul Publio Cornelio Cipion para la guerra que se auia de bazer en España contra Anibal y los Cartagineses dieron le sesenta y cinco galeas con mil y ocho cientos caualleros y treynta y seys mil peones con mas dos capitanias que auia de tomar que estauan en francia, y con este exercito se jũto cõ Tito Vãlio que tenia otras ciertas vanderas: pareciẽdoles que bastaua este exercito para resistir a Anibal: y en pocos dias llego Cipion cerca de dõde estaua Anibal en la probencia y puesta su gẽte en cãpo embio trecientos caualleros a explorar y saber donde estauan los Cartagineses: y en que manera tenian su assiento. lo mesmo bizo Anibal quando supo que el exercito de los Romanos se ponia en campo. Embio por la mesma razõ trezietos Numidianos que eran grandes ginetes para que le truxessen lengua delos Romanos. Estas gentes se encõtraron en el camino y tuuierõ vna muy reñida pelea, a la fin con gran perdida de ambas partes huyeron los Numidas y quedaron los Romanos señores del cãpo. y como esta fuesse la primera vitta que tuuiessẽ de si stos dos enemigos tuuieron lo por pronostico de la fin que auiã d̃ auer en aquella guerra que a la fin los Romanos auiã de ser vencedores: pocos dias despues desto mouio Cipion su cãpo de Romanos para presentar la batalla a sus enemigos y quãdo allegó al lugar dõde auia estado el campo d̃ los Cartagineses hallo q̃ auia tres dias q̃ Anibal se auia partido con su exercito para Lombardia. Viẽdo Cipion que no tenia lugar su pensamiento pareciole que deuia embarcarse y yr a Lombardia y bazer alla la guerra cõ Anibal y entre tãto embio a su hermano Gneo Cipion a España con gran parte de su exercito para cõseruar los amigos y ganar otros de nueuo. Gneo Cipiõ se vino a Colubre, y alli desembarco y assento su real dõde vinierõ muchos principales Españoles a ofrecerse a los Romanos porque les pesaua del gran señorio que los Cartagineses tenian en España. Como esto supo Hanõ capitã Cartagines que en España auia quedado pareciole que deuia dar la batalla a Cipiõ antes que tuuiesse mas tiẽpo pa atraer a si los Españoles, mouio su campo y pusose a vista de Cipion, presentandole la batalla junto a vna villa que se dize Sison, Cipion la accpto de buena volũtad pensando q̃ mas valia pelear con Hanon que esperar que juntase con Hasdrubal hermano de Anibal que era cierto que auia de venir a socorrerlo. Puestos en orden los dos exercitos, dio se la batalla y fue muy cruelmente reñida. Siẽdo la primera que los Romanos tuuierõ con los Cartagineses dentro en España. Murieron en esta batalla seys mil Africanos, y fue tomado preso el capitan Hanon y dos mil Cartagineses y ansi quedo la victoria por los Romanos. fue tã grande la riqueza q̃ se hallo dentro del real que no se pudo apreciar su valor, y de lo que toco al tesoro publico de Roma, fortalecio Cipion la ciudad de Tarragona, pomẽdo en ella el assiento de la señoria q̃ tenian los Romanos en España porque alli estaua a ꝓposito para recebir las armadas por mar y bazer la guerra a los Cartagineses q̃ tenã su principal assiento en Cartagena. El año siguiente llego Hasdrubal a Cartagena con mucha gente de Africa y salio de la ciudad cõ quarenta galeas por

¶Batalla primera entre romanos y cartagineses.

la Costa llenando su exercito cerca de la Mar con proposito de pelear con Cipion. Sabido por Cipion la venida de Hasdrubal y el socorro que de Africa auia traydo no le parecio que deuia pelear con el por tierra sino por la mar: y ansi poniedo en orden treynta y cinco galeas bien armadas, salio de Tarragona auiendo embiado dos Galeas delante a descubrir los contrarios. Estos supieron como Hasdrubal estaua en los Alfaques del rio Ebro que son vnos Pantanos de aguas encharcadas y lagunazos. En este lugar estaua la armada Cartaginesa, auiendo salido en tierra muchos soldados y marineros: porque el campo de Hasdrubal estaua media legua de alli. Sabido esto por Cipion partio a prima noche y fue en amaneciẽdo sobre sus enemigos, y como en toda aquella ribera auia muchas torres y castillos (segun dize Titolinio en la decada tercera libro primero capitulo octauo como aun agora en gran parte de la costa de España se hallan) luego dieron señal a Hasdrubal de la venida de los Romanos: el mando luego que se embarcassen marineros y soldados embiando muy apriessa vn mensajero tras otro. desto se mouio tan gran tumulto que los vnos impedian a los otros andando todos turbados, vnos por alcançar las anclas, otros cortauan los cables por no detenerse tanto, demanera que apressurando todos las cosas los marineros perturbauan a la gẽte de guerra y con el temor de sus enemigos que vian ya sobre si no sabian que bizies sen los que auian de tomar las armas para pelear. Cipion trayendo con orden su armada a los primeros encuentros echo quatro galeas con sus contrarios a fondo, y tomo otras dos. los Cartagineses viendo aquello boluiero breuemente sus galeas a tierra: y vnos saltauan en el agua, ortos en la ribera. Los armados y desarmados todos buyeron a las esquadras de Hasdrubal que venia a mas andar a la ribera, los Romanos aferrando en las galeas bizieron mucho ostrago en los que resistieron y al fin rindieronse todas. En poco espacio fue Cipion señor del armada Africana y tomo veynte y cinco galeas y las otras fueron echadas a fondo y otras encalladas en la arena. Con esta victoria Cipion fue señor de toda la costa y partiendo de alli tomo tierra en Alicante y tomo la ciudad a fuerça de armas y la destruyo, despues fue hasta Cartagena talando los campos. Dende a pocos dias llegaron a Cipion embaxadores de los que morauã cerca del rio Ebro que fueron ciento y veynte y cinco pueblos y todos se pusieron debaxo de la obediencia de Roma. Con estas aduersidades retruxo su campo Hasdrubal bazia Cartagena, y como sintio que los Carpetaneos que son los del reyno de Toledo: se queriau alçar contra el, passose a la Lusitania que agora dezimos Portugal: donde a el le parecio que estaria seguro hasta que de Africa le viniesse socorro cõ que reparasse sus daños. Cipiõ quiso con esta oportun dad visitar los pueblos que se le auiã ofrecido y truxo su exercito por tierra hasta los montes Castulenses que dezimos sierra Morena y passo cerca de Cuenca que se dezia entõces Valeria, y llego a Ocaña hasta Calatraua y dio la buelta por Toledo donde tomo en su encomienda a los Baccos que eran los pueblos de Palencia, Princia que es Valladolid, Segouia, y otras poblaciones en aquellas

titoliuio

Gano Cipion toda el armada cartaginesa.

comarcas y de alli torno a Tarragona.

Capit. xii. Como cobrando los Romanos los pueblos de España ouieron muchas batallas con los Cartagineses.

COmo ya las cosas de los Cartagineses yuã cayẽdo en España, pareciole a Hasdrubal q̃ deuia socorrer a ciertos amigos suyos q̃ estauã cerca del rio Ebro, y pa esto saco su exercito de Portugal, y a mas andar vinole a los campos y cercados q̃ se dizẽ la plana dõde estauã Burriana y Castellõ. Entõces el capo õ los Romanos vino jũto al ampolla dõde estaua su armada de nauios y gẽte q̃ los guardaua, y como el camino de Hasdrubal fue largo, antes q̃ llegasse supo Cipiõ õ su venida y pẽso buscalle ocasiõ q̃ lo detuuiesse y escriuio a los Celtiberos q̃ mouiessẽ guerra a los cõfederados cõ Cartagineses y assi lo dizietõ q̃ sacãdo sus gẽtes tomarõ tres ciudades principales. Estas nueuas le forçarõ a Hasdrubal voluer atras por hazer rostro aq̃llos Celtiberos y sucediole tã mal en este camino q̃ q̃ndo fue cõ ellos en dos batallas que vuo en ambas fue vẽcido: perdio muchas vãderas, fueron presos quatro mil soldados y muertos quinze mil, de dõde perdio mucha reputaciõ el vãdo Cartagines. En este tiẽpo llego a Tarragona Publio Cornelio Cipiõ hermano mayor de Gneo Cipiõ que auia pãssado a Lombardia y vino cõ treinta naos en q̃ truxo ocho mil soldados y muchos mantenimiẽtos, fue recebido con grã alegria y el armada se jũto cõ la que estaua en el ampolla y la gẽte de sembarcãdo se fue a jũtar con el otro exercito. Los dos hermanos Cipiones determinarõ hazer jũtamente la guerra, y pues el tiempo les ayudaua que Hasdrubal estaua ocupado en la guerra de los Celtiberos: passaron el rio y vinieron hazia Sagunto donde supieron que en el castillo de Sagunto estauã los rehenes de muchas ciudades de España que Anibal los auia dexado alli en guarda de pocos hombres: y que esta sola prenda detenia a los pueblos de España en el vando de los Cartagineses por no ser lastimados en la sangre de sus hijos. Y acerto a ser que vn caualiero noble Español llamado Abeduyx era capitan de Sagunto por Hasdrubal. Este pẽsando en las mudanças de la fortuna: y como los Cartagineses lleuauan todas las cosas de España crudamente: que entonces auia sazon de prouar la ventura estando los Romanos tan cerca de si: determino de tentar si podria boluer los rehenes a sus casas, y sabiẽdo que no se podia esto efectuar sin consentimiento de Boscar vn capitan que estaua con exercito fuera de la ciudad de Sagunto cercano a la mar para defender que no tomasse tierra el armada de los Romanos: considero como lo traeria a lo que el auia pensado y fuesse a el y apartadamente le dixo que mirasse biẽ por sus negocios y que mirasse el estado en que estauan las cosas de los Romanos y cartagineses, y finalmẽte tales cosas le hablo q̃ lo truxo a su volũtad y se otor-

Rota de Cartagineles.

go en ella y cõ esto se despidio Aceduyx y essa nocbe fue al real de los cipio nes y concertose con ellos que la nocbe siguiente pusiesen guardas en el ca mino q̃ yade Sagũto a Segoruepor torres: que el passaria por alli cõ los rebenes y tom ar los yan y con ellos ganarian la voluntad de toda Espa ña restituyendo a sus pueblos. Este cõcierto se efectuo ansi, y tomados los rebenes los Romanos los embiaron a sus tierras y fue grande el con ten to en toda España y grande el amo: que a los Cipiones tomaron, tanto q̃ si se estuuieran quedos todas las ciudades que auian recobrado sus Rebe nes se alzaran y tomaran armas en su fauor: mas como el inuierno era cer ca alzaron su Real y boluieronse a Tarragona despues desto la señoria de cartago mãdo a Hasdrubal que todas las cosas pospuestas passasse en y talia: y se juntasse cõ su hermano Anibal. Como esto se supo por los Espa ñoles, luego se mouierõ sus animos y voluntad de passarse a los Romanos mas el senado de Cartago embio a Himilcon cõ vn nueuo exercito que re sidiesse en españa y desembarco en cartagena. Quãdo los cipiones esto su pieron sacaron su exercito, para vedar el passo a Hasdrubal y pusierõ cer co sobre la ciudad llamada Yberia cerca de Tortosa que era de la parte de los Cartagineses pẽsando q̃e Hasdrubal venia a defenderla, mas el fue a poner cerco sobre otra ciudad que pocos dias antes se auia dado a los Ro manos. Quando los Cipiones fueron auisados desto, parecioles que salia a su proposito y assi leuantando su exercito assentaron su real legua y me dia del de Hasdrubal: y llegados allí en vn mesmo dia como si se concertarã entrambas partes dieron señal de batalla y trauose muy cruel y porfiada: y enfin vẽcieron los Romanos, y huyo Hasdrubal con muchos que le acõ pañaron. Los Romanos robaron el campo y entonces los pueblos que en España eran dudosos se declararon por los Romanos. Habla desto Tito liuio en la decada tercera libro tercero capitulo octauo. Luego que esto se supo en Cartago embiaron a Magon hermano de Anibal cõ sesenta Ga leas y mil y quinientos caualleros y veynte y dos mil peones y onze elefan tes para tener la guerra contra los Romanos. Tambien a los Cipiones vino socorro de Roma. Y como la ciudad Ylitурges q̃ agora se llama Jaen se oviesse dado a los Romanos fueron los exercitos Cartagineses sobre e lla y pusierõ les cerco, mas apesar dellos los Romanos la proueyerõ y lue go començaron los Romanos a combatir el real de Hasdrubal que era el mayor. Eran los Romanos casi diez y seys mil hombres y en los reales A fricanos passauan de sesenta mil. Dieron la pelea tan brana por la orden de los Romanos que los Cartagineses fueron vencidos: murieron mas de veinte mil hombres Africanos y fueron presos tres mil, los otros hu yeron. Despues rebaziendose los Cartagineses fuerõ sobre vna ciudad y los Romanos fueron a ellos y pelearon otra vez en batalla donde los Cartagineses fueron vencidos. y murieron mas de doze mil y fueron tres mil presos. por estas victorias se passaron a los Romanos casi todos los pueblos de España.

Fueró sa eltos los rehenes.

titoliuio

Capit. xiii. De las grãdes batallas que vuo entre Romanos y Gartagineses, y de la muerte de los dos hermanos Cipiones capitanes Romanos

Queriendo pues los Cipiones echar los Cartagineses de toda España començarõ de atraer los Celtiberos dandoles sueldo porq los ayudassen en la guerra cõtra los Cartagineses. Y dize Titoliuio en la dcada tercera libro quarto capitulo diez y siete. Que entonces empeçarõ los Romanos a tener en España gẽte de guerra a sueldo que de antes a nadie se auia dado. Mas venian a la guerra por sus tandas y suertes que les cabia en sus tierras por parroquias o collaciones. Ayũtaron destos Celtiberos treinta mil soldados: y cõ estos parecio a los Cipiones que bastauan para del todo destruyr el vando Cartagines y acabar d desarraygarle de España. Los Cartagineses en este tiẽpo tenian tres exercitos, los dos estauan juntos que erã el de Hasdrubal hijo de Giscon y el de Magõ: El tercero exercito era del otro Hasdrubal el mayor, y dize Titoliuio que parecio a los Cipiones pelear primero con Hasdrubal el mayor y despues dar sobre los otros dos reales del otro Hasdrubal y de Magon: y porq̃ siendo vencido el mayor Hasdrubal los otros dos reales no se pusiessen en cobro determinaron ellos de partir sus reales en tal manera que Gneo Cipiõ fuesse con pocos Romanos, y todos los treinta mil Celtiberos contra Hasdrubal, y que Publio Cornelio Cipion fuesse con las otras dos partes del exercito Romano a los dos exercitos del otro Hasdrubal y de Magon que estauan en la plana. Partiẽdo pues los dos hermanos Cipiones su exercito, quando Gneo Cipion vuo puesto su campo cerca de sus enemigos junto al rio Ebro: supo Hasdrubal como la cõfiãça de los Romanos era en los muchos Españoles Celtiberos que trayã, y determino de embiarles algunos otros Españoles q̃ el tenia en su exercito con muchas dadiuas y ofrecimientos rogandoles que no fauoreciessen vandos contrarios: que no quisiessen pelear por hazer señores de su tierra los estrãgeros y sino querian ayudar a los Cartagineses con quien tenian deudo, q̃ eran el y sus hermanos Españoles hijos de madre Española y casados cõ Españolas que alomenos no valiessen a los Romanos q̃ en nada desto les atañian. Cõ esto se persuadierõ tãto los Celtiberos q̃ sacarõ sus vanderas del campo Romano y sin mas tardar salieron todas las escuadras fuera y pusierõ su real por si. Quãdo Gneo Cipiõ vio aquello y q̃ con ruegos ni fuerça no podia retenerlos, pregũtoles porque se yuan, y ellos no le dieron otra respuesta sino que no querian pelear cõtra su tierra propria. Conociendo pues Gneo Cipiõ ser pocas sus fuerças sin ellos contra Hasdrubal determino de boluer a tras quanto pudo porque estaua muy lexos de su hermano y desseaua jũtarse con el. Auia ya Hasdrubal passado el rio con intencion de dar la batalla, mas Cipion se a-

titoliuio

titoliuio

leraua quanto podia y procuraua ballar algun lugar fuerte de tal disposi-
con q̃ le ayudasse a sostener. Entre tanto Publio Cipion su bermano lleuo
su exercito contra los dos reales de Hasdrubal y Magon y porque no
buyessen quisoles atajar el passo y assi puso su campo en el llano que dizen
de Cabanes donde ay agora vna poblacion que se dize las cuevas de ven-
ce Roma: alli supo como venia contra el vn capitan llamado Hassi missa
con muchos africanos de Numidia y estos llegados le perssiguieron tanto
que su gente no salia por leña ni yerua que los Numidas no fuessen luego
con ellos: y a este trabajo se le añadio otro mayor y fue que Yndibili rey
de los Ylurgites con siete mil y quinientos Españoles Suesanos venia so-
bre el. Sabido esto por Cornelio Cipion como capitan astuto penso que me
jor era pelear con estos españoles solos que esperar que se juntassen con
los exercitos cartagineses y assi sacando secretamente sus vanderas de-
noche: y dexando en el campo en su lugar a Titolonteyo tomo el camino ba
zia donde venia Yndibili y su gente. Mas como los numidas siempre esta
uan assechando el real de los Romanos no fueron ellos mouidos quando
los Cartagineses mouieron con todos los Numidianos: y juntaronse
con los romanos, y al tiempo que començauan la pelea con los Suesanos
Españoles, y fue aqui muy grande la matança de los Romanos. Quando
Cipion se vido en tan gran necessidad començo a amonestar y esforçar los su
yos diziendo que muriessen como buenos: y andando por la batalla fue he-
rido con vna lança que le passo por el lado derecho y cayo muerto. Los a-
fricanos entonces començaron a dar bozes diziendo que el capitan roma-
no era muerto: y sintiendose esta boz en todas partes los romanos en fla
quecieron y començaron a huyr. y assi fueron vencidos. Los que pudie-
ron boluieron al real donde estaua Titolonteyo. Despues desto los numi
dianos con gran priessa se boluieron al otro capitan Hasdrubal que estaua
sobre Gneo Cipion. El qual desque se vido desamparado de los celtiberi-
ros y vido tan crecida la hueste de sus contrarios, determino boluer a tras
quanto pudiesse y vna noche mouio su exercito, pensando valerse en algun
otro mejor lugar y anduuo lo que pudo por la ribera del rio Ebro. y como
los africanos supieron su yda: embiaron le en el alcance los caualleros
numidas: y estos se juntaron con los romanos. la noche siguiente Cipion
mando q̃ su exercito se reparasse en vn montecillo y como fuesse de poca re-
sistencia mando poner en torno todas las cargas y mõtones ò fardeles: pro
uisiones, y otras cosas por baluarte pues alli no se podian auer arboles
ni cespedes para bazer otro reparo ni bastida. Venida la mañana los ca-
pitanes africanos viendo los reparos que los romanos auian hecho co-
mençaron el combate. y viendo que los romanos se defendian: a grandes
bozes començaron a denostar su gente diziendo que cosas les detenian a e-
llos que no detenian a mugeres: ni a muchachos, y conesto rompieron los
africanos el embargo del passo cortando las cuerdas con que estauan ata-
das las vnas cargas con las otras y entrando con gran impetu fueron los
romanos vencidos, y gran parte dellos muertos. Recuenta Titolio en la
decada tercera libro quinto capitulo catorze que murio alli Gneo Cipion

¶ Muerte de Cipion.

¶ Titolio.

al primer encuentro de los enemigos. Hallase agora la ſepultura destos dos Cipiones cerca de Tarragona muy ricamente labrada cō los bultos de ambos hermanos de marmol blaco que ſe dize por nombre el ſepulcro de los Cipiones.

Capit. xiiii. De la cruel y muy reñida batalla que vuo entre los Romanos y Cartagineſes, donde en ella caſi todos los Cartagineſes fueron muertos.

LOs Romanos que por los mōtes y fuera de caminos pudierō ſaluarſe vinieronſe a recoger al real donde eſtaua Tito fōteyo, y allí ſe empeçaron a rebazer los q̄ de las dos batallas ſe auiā ſaluado ayūtādoſe cō los q̄ q̄darō en la guarda del real. y como los Cartagineſes lo ſupierō vinierō muy deſpacio a ponerles cerco como a vēcidos. Al q̄ ſocorrio a los Romanos Lucio Marcio hijo de Septimio el q̄l como vieſſe q̄ los exercitos d̄ los Romanos erā deſtruydos y auiā perdido la Eſpaña, recogio los q̄ yuā buyēdo y ſacó algunos de las guarniciones dōde eſtauā y lo mas breue q̄ pudo bizo deſtos vn mediano exercito y vino al real de Tito fonteyo donde eſtaua entre Ebro y Sagūto: y q̄do fuerō jūtos parecioles q̄ erā pocos ꝑa reſiſtir a Haſdrubal q̄ venia por capitā d̄ la gēte Africana ni ꝑa ſe poder defender d̄l, antes morir como todos los otros: y cō eſte pēſamiēto començaron a deſmayar viendo la muerte preſente y no fiēdo parte para reſiſtir ni ſe amparar de tātos enemigos. Mas Lucio Marcio aſſi como prouey o en fortalecer el real: prouey o tambien en eſte comun deſmayo y exortandolos cō vn razonamiento de mucha eficacia les dixo que ſe acordaſſen que eran Romanos y que como tales auiā de tener doblado coraçō en tā grandes aduerſidades moſtrādo la virtud antigua de aquellos de quiē auiā deſcendido, y con eſtas y otras ſemejantes razones pudo mouer tanto los coraçones de los caualleros que todos lo tuuieron por capitan y ſiguieronlo que el ordeno: y fue mudada ſubitamente ſu gran triſteza en de nuedo y en yra mortal cōtra ſus enemigos y quādo ſintieron tocar las trōpetas de los cōtrarios cerca de ſu baluarte tomaron las armas con gran prieſſa y ſalieron a los Cartagineſes que venia muy deſcuydados de hallar quiē les reſiſtieſſe y en eſta ſalida fuerō muchos Cartagineſes muertos por lo q̄l ſe comēçarō d̄ retraer y cargarō tāto los romanos q̄ los Cartagineſes ouierō de huyr. Entonce lucio marcio dio ſeñal d̄ retraer y recogio en̄ el real toda ſu gēte. como los cartagineſes vierō q̄ los romanos no les ſeguiā creyerō q̄ d̄ temor lo hazia. y aſſi llegarō a ſu real, y eſſa noche deſcuydarōſe d̄ poner guardas como cōuenia ētendiēdo boluer a la mañana ſobre el real d̄ los romanos y ponelle fuego pēſando q̄ alli no auia ſino los pocos q̄ d̄ publio cipiō auia q̄dado: mas

Batallas de romanos y cartàgi

Lucio Marcio embio espias al real de los Cartagineses y sabiẽdo que estauã descuydados determino de los acometer pues sabia que venido el dia no auian ellos de dexar de le combatir a el, y por esto determino de acometer el primero y ayuntando sus caualleros dixoles lo que auia pensado y para mas los atraer dixo que a esto lo incitauã los Cipiones que cada noche tenia presentes y no lo dexauan dormir: por tanto que cada vno se les figurasse que los tenia delante con todos los amigos y parientes que con ellos auian sido muertos y que pugnassen por vengar la sangre Romana. Con estas palabras fueron los Romanos muy esforçados y deseosos de hallarse ya en la batalla. Venida pues la quarta vigilia de la noche mouieron su real los Romanos. Estauan los Cartagineses en dos reales, y del vno al otro auia seys millas y en medio estaua vn valle de muchos arboles y espesura. En este valle puso Lucio Marcio vna celada de caualleros Romanos y el fue con la otra parte de su exercito a sus enemigos: y como no tuuiessen guardas a las puertas de su real, ni otra defension alguna entraron los Romanos sin ninguna resistencia: y subitamente tocando las trompetas y alçando las bozes a vnos mataua medio dormidos, a otros echauan fuego, otros se ponian a las salidas del real porque nadie pudiesse salir. De suerte que en vna hora, las trompetas, las bozes, el fuego y la grita de los que morian todo era junto. De manera que ni podian huyr ni hazer cosa que les aprouechasse: y si algunos huyã saltãdo por los baluartes queriendo yr al otro real al passar del valle cayan en la celada y luego eran muertos. En esta manera muy presto fue destroçado este real sin que el otro pudiesse ser dello auisado. Los Romanos esto hecho corrieron de presto sobre el otro y passando por el valle recogieron la celada que alli estaua y llegando al real hallaron a los Cartagineses tan descuydados que los vnos se passeauan sin armas, otros estauan almorçando, otros auian licuado a pacer sus caualos como gente muy segura y descuydada. Los Romanos calientes de la victoria y ensangrentados en la sangre de los Cartagineses a los primeros encuentros tomaron las puertas del real y alli acudieron todos sus contrarios donde se trauo vna cruel y muy reñida pelea y como reconociessen los Cartagineses los escudos, armas y ropas que trayan los Romanos todo lleno de sangre de la primera batalla y las caras y manos, conocieron lo que auia sido del otro real y vinoles luego viendo esto vn terrible miedo en los coraçones y subitamente desmayaron. Entonces los Romanos conociendo esto dieron en ellos fuertemente y vẽciendo los entregaronse en el real matando quantos les resistian. Dize Titolinio en la decada tercera Libro quinto capi. quinze, Que murieron aqui en vna noche y vn dia treynta y siete mil Cartagineses, y fueron presos mil y ocho cientos. Fue tomado gran despojo y vn escudo de plata, de ciento y treynta y ocho libras de peso con la ymagen de Hasdrubal Barcino. Esta victoria grande que aqui vuieron, fue la que restituyo el vando de los Romanos en España, y se gano lo q̃ se auia perdido en la muerte de los Cipiones. Hasdrubal que estaua en este campo viendo su gente muerta y su real destroçado huyo con algunos que le siguieron y procuro recoger la mas

¶ Titolinios Rota grã de d Cartagineses

gente que pudo para ſe vengar de los Romanos: pero de otra manera le ſucedio como en el ſiguiente capitulo ſe trata.

Capit xv. como los romanos cõ ayuda de los Eſpañoles acabaron de echar de Eſpaña todos los Cartagineſes.

DEſpues deſto ſabido por los Romanos la victoria d Lucio marcio con los Cartagineſes prouyo Roma a Publio Lipõ mãcebo de veynte y quatro años hijo de Publio Comelio q poco auia era muerto en Eſpaña por los Cartagineſes. Eſte ſe ofrecio de venir a Eſpaña porq̃ no ſe hallo otro que quiſieſſe tomar el cargo. Dieróle oficio de pcõſul y añadieróle con lo q̃ eſtaua en Eſpaña mil caualleros y dozemil peones. Este venido en Eſpaña combatio a Cartagena donde los Cartagineſes tenian grandes riquezas: y entrãdo en ella tomo muchos priſioneros aſſi de los Eſpañoles que en ella eſtauan como de los Cartagineſes, y aſſi meſmo hallo los rehenes de muchos pueblos de Eſpaña q̃ los cartagineſes alli tenian. En eſte tiẽpo los Eſpañoles que eſtauã en el cãpo cartagines deſauinieronſe con Haſdrubal porque no quiſo concertar el reſcate de las ſeñoras Eſpañolas que eſtauã priſioneras en poder de Lipion y por eſto tres principales ſeñores de Eſpaña llamados Deſcon, Odãdonio y Yndibili. Eſtos ſacaron ſus vãderas del real de Haſdrubal y fuerõſe al real de cipion: y ſiendo llegados en ſu preſencia hablo Yndibili con vna honeſta grauedad diziendo: Yo ſe muy bien cipion que en nombre de los que paſſan de vna bueſte a otra es abominable a los amigos que dexan y ſoſpechoſo a los que toman, y cõ mucha razon ſi da cauſa, y la verdad, y no el nõbre ſolo haze el aborrezimiento. Nosotros auemos fauorecido el vãdo cartagines con grandes beneficios. Mas el reſpecto que ſus capitanes y gẽte a nueſtras buenas obras hã tenido ha ſido robar nueſtras tierras: y conſo beruia intolerable y graues injurias de muchas maneras maltratar nueſtras gentes por lo qual viendo que ni guardan ley con los dioſes ni fe con los hombres (lo que nunca penſamos) doliendonos del engaño q̃ deſto auemos tenido paſſamonos a voſotros los Romanos q̃ nos parece que teneis la ley y fe q̃ en los cartagineſes penſamos hallar y q̃ no ſufris q̃ injurias ſe hagan a quien no las merece. y aſſi te rogamos q̃ no atribuyas eſte paſſamiẽto a ti a engaño o mala razon ni lo hombres mas q̃ ſegũ la experiẽcia vieres de oy adelante aſſi nos reſpondã tus obras y galardones. Cipon oyendo ſu platica tuuolo por hõbre ó grã fuerte, y reſpõdiole q̃ aſſi lo haria por q̃ no tenia por fugitiuos a los q̃ no tenia firme amiſtad cõ los que no tenia ley y dicho eſto mãdoles reſtituyr ſus mugeres y hijos ellos las recibierõ con gran gozo. Eſtos caualleros Eſpañoles cõ ſus gentes guiarõ el exercito Romano donde Haſdrubal eſtaua, y cõ ayuda de los dioſe la batalla donde fuerõ rotos los cartagineſes y huyo Haſdrubal y paſſando los Pirineos llego a Yталia donde murio. En eſta batalla murieron caſi ocho mil Africanos cõ q̃ ſe deſhizo el vãdo cartagines. Aq̃ ſe moſtro Yndiuili valero

Diuidieron los Romanos a

samente,por lo qual Cipion le dio trezientos caualos escogidos. Passada esta batalla: y estando gran parte de España por los Romanos dexo Cipion en ella a Lucio Lentulo, y a Lucio Manlio para que el vno gouernasse lo que solia ser del vando Romano, y el otro lo que auian tomado a los Cartagineses y el se boluio a Roma.

Cap. xvi. como los Romanos diuidieron la España en dos partes y de las grãdes batallas que con ellos vuo vn capitan Español llamado Variato y la muerte de quinto Sertorio.

¶Lucio Floro.

DIze Luzio floro en la epitboma segũda de las cosas d España q̃ el senado Romano como proueyã los oficios por el mes d bebrero en las elecciones q̃ ellos llamauã Comicia pueyan pa España dos personas principales pa el regimiẽto dlla, la vna tenia dẽde la parte de Ebro a los Pirineos, y a la otra d Ebro bazia Cartagena y Andaluzia. a la primera llamauan ellos España Citerior, o España de aquende el rio. ala segũda llamauã España Alterior, o de allẽde el rio. Estos vnas vezes venã como consules, otras como pcõsules: otras como pretores pueydos segũ la calidad del tiẽpo y necessidad d los negocios lo requria. Venido en España vn cõsul romano llamado Gualba bazo en Lusitania vna muy fea trayeion y fue que auiendo sido vẽcido de los Lusitanos en vna batalla fingio bazer paz cõ ellos y despues de becha cõbidó los principales q̃ auiã tenido cargo en la guerra pa cõsultar d cosas q̃ a todos tocauã y q̃do los tuuo juntos bizo los cercar en derredor cõ su exercito y matolos a todos dsarmados y descuydados. Y por esto perdierõ el credito los Romanos en España q̃ no se fiaron mas en ellos. estas gẽtes q̃ aqui murierõ eran segũ dize Orosio de Lisbona çamora, y Salamãca: esto dio ocasiõ q̃ los Lusitanos alçarõ a Variato por capitã. Este fue primero pastor, y q̃do la ocasiõ le ayudaua tenia vso de matar Romanos por enemistad grãde q̃ les tenia. Y por esta enemiga q̃ cõ ellos mostraua bizierõlo los Lusitanos caudillo principal suyo cõtra ellos. en catorze años q̃ despues q̃ biuio vẽcio muchos capitanes Romanos y rõpio muchos exercitos. El primer capitã Romano q̃ quiso resistir a la empresa d Variato fue el pretor Marco Vitelio y fue la pelea tã braua q̃ murio la mayor parte de su exercito y el fue presso de Variato. Sabida esta victoria no solo le siguio Lusitania pero mucha parte d España. Por esto vino contra el otro pretor llamado Gayo Pancio auiẽdo ayũtado vn grueso exercito y venidos a las manos los Romanos y Españoles fuerõ los Romanos vẽcidos y huyo Gayo Pancio vergõçosa mẽte. Quedarõ dsto los Romanos tã amedrẽtados q̃ pueyerõ vn cõsul cõ grã exercito cõsular cõtra Variato, este fue claudio Mãcurro, y venido a vẽgar las injurias recebidas fue mucho mayor el daño y verguença q̃ el recibio: porque peleãdo cõ Variato fue roto su exercito y el vẽcido dõde murio mas d la mitad de su gente: huyo Claudio desamparado de los suyos y perdio las insignias

Diuisiõ de las Españas.

Orosio.

desamparado de los suyos y perdio las insignias del consulado. Viriato despues de la victoria reconociendo su exercito y tomando el despojo del campo de los Romanos tomo estas insignias del consul y lleuolas a Portugal donde las puso por memoria. Escriue Orosio y claudio haze memoria dello que en esta guerra salieron trezientos Portugueses a mil Romanos y fue muy reñida la pelea entre ellos donde murieron trezētos y veynte Romanos, y de los Portugueses sesenta y al cabo como de cansados se dexarō los vnos a los otros. Despues venido en España quinto fabio fue cōtento de hazer paz con Viriato cō yguales cōdiciones, mas Viriato cōfiando desta paz fue muerto atraycio por vnos soldados que a su exercito se llegaron. Este fue valiente capitan Español q̄ por catorze años guerreo cōtra los exercitos Romanos: y siēpre fue vencedor derramādo su sangre temiēdolos asombrados cōsolo su nōbre: segū quelos mesmos escriptores Romanos hazen dello relacion. Despues temiēdo los Romanos grandes vāndos entre si de dōde nacierō las guerras ciuiles, porque siēdo Mario y Sila enemigos y personas poderosas en Roma, comprehendiā toda la ciudad y por consiguiēte todo lo que a Roma era sujeto. Siēdo los vnos d̄ la vna parte y los otros d̄ la otra prevaleciēdo la parte Silana, quinto Sertorio que era Mariano vino en España donde penso valerse, y recelādose que Scilla auia de embiar algun exercito contra el, procuro apercebirse de gente y principalmēte de la volūtad d̄ los Españoles. Para esto quito muchos pechos a que los Españo les estauā obligados a los Romanos especialmente al recebir los soldados en sus casas y mantenerlos a discrecion (como pocos tiempos ha se solia hazer a los Españoles en el Reyno de Napoles y en Italia. Ordeno que la gēte de los Romanos que fuesse de guerra se recibiessen en los arrabales d̄ los pueblos y por sus dineros cō prassen para comer lo que quisiessen. cō estas y otras libertades prēdio tanto los coraçones de los Españoles que siēpre le tuuieron amor entrañable. Hizo en pocos dias vn buen exercito: y tuuo apunto todo lo que le: menester para la guerra. sabia bien la tierra de España como hōbre que de antes auia estado en ella y seguido la guerra con Didio segū lo trae Plutarco escriuiendo su vida. Scilla embio cōtra Sertorio a Cayo Anio cō gran exercito, mas quinto Sertorio embio al passo d̄ los Alpes vn su capitan llamado Lucio Salinato: este fue muerto a traycio por vn soldado d̄ Cayo Anio por su mādado fingiēdo que venia a cōcertar los dos exercitos. Anio vino sobre Sertorio a Tarragona dōde ouierō algunas peleas en que Sertorio perdio mucha gente. mas venido en Portugal y rebaziendose de gente Española con el amor que conocio que le tenian oso hazer guerra cōtra quatro exercitos Romanos que tenian siete mil caualleros y cien mil peones y despues desto ouo muchas batallas con Romanos. Este Sertorio enseñando a los suyos la disciplina militar y el modo que auian de tener en las peleas hizo vn dia traer en medio del campo dos Caualios el vno muy flaco trasijado el otro rezio y fuerte y mando a vn valiente soldado que tomādo la cola del caualio flaco la arrancasse juntamente todas las cerdas della, y aunque el Soldado puso gran fuerza en ello no lo pudo hazer. Despues mādo

Orosio. Clādio.

Plutarco.

a vn muchacho de poca edad que pelasse la cola del cauallo fuerte y rezio sacãdolas cerdas vna a vna, lo qual bizo sin ningũ trabajo, y como le vuiesse pelado toda la cola alço Sertorio la boz y dixo: Bien veys o compañeros que el ingenio del muchacho ha hecho mas efecto en el cauallo poderoso y rezio q̃ la fuerça del soldado fuerte en el cauallo flaco: assien las cosas de la guerra, mas efecto haze el ingenio y maña q̃ la braueza y fuerça, por tãto os digo que siẽpre os tengays en orden y no cõfieys en la natural ferocidad vuestra. Entõces los Españoles q̃daron marauillados del saber de Sertorio, y auisados de su doctrina. Venido despues Pompeyo en España tuuo con Sertorio muchas peleas y batallas grandes y creciendo siẽpre la fama de Sertorio tuuo dello gran embidia Marco Perpena capitã suyo que tenia cargo de muchos pueblos por Sertorio: y cõ esto mouio la voluntad de algunos principales caualleros a tener enojo del señorio que Sertorio tenia, y bizieron a sabiendas grãdes agrauios a los Españoles diziendo que Sertorio lo mandaua porq̃ se indignassen contra el. A la fin cõcertarõse muchos y conjurarõse de matar a Sertorio, y para esto hallaron ocasion en que viniẽdo cartas que Hertuleyo tesorero de Sertorio auia sido vencido de Metello con todo su exercito ellos mudaron las nueuas al contrario diziendo que Metello auia sido vencido de Hertuleyo: y dando las cartas a vn correo fingido, Sertorio pẽso que era verdad y fue al templo a dar gracias a la diosa Diana de la victoria, y llevando cõsigo a cenar todos aquellos principales, ellos sobre concierto empeçaron a desmandarse en palabras feas lo que no tenian en costumbre delante Sertorio que era persona graue y muy honesta. por lo q̃l o que Sertorio por aquello prenosticasse lo que se le siguio o que por no oyr tan disolutas palabras lo hiziesse, echose de pechos en la mesa, entonces Perpena derramo vna taça de vino sobre la mesa que era señal para matarlo. Entonces Marco Antonio echo mano a vn estoque y hirio a Sertorio y como el se leuanto de presto Aufidio y Manlio y otros Romanos le tuuieron y Marco Antonio lo acabo de matar. Esto trata Orosio en el capitulo xxj. del quinto libro.

Orosio.

Quãdo Pompeyo supo la muerte de Sertorio vino con su exercito a donde estaua Perpena el qual salio al campo y auiendo batalla, Perpena fue preso, y como enseñase a Põpeyo muchas cartas de principales senadores de Roma que se carteauan con el, mando Pompeyo quemar las cartas y que nadie las leyesse y mando degollar a Perpena y echarlo encima de aquel fuego. despues teniendo los Romanos grã tiempo señorio en España sucedieron en ella muchas cosas memorables q̃e particularmente en algunos capitulos deste libro se tratara. Donde assi mesmo se siguieron grandes guerras con los Españoles hasta que los Godos vinieron en España de que en el siguiente capitulo se haze mencion.

Cap. xviij. Del principio de los Godos, y de donde vuieron este nombre, y de muchas cosas q̃ hizieron hasta que vinieron en España.

Antes que trate de la venida q̃ los Godos hizieron en España me parecio dezir aqui deste nõbre Godo de do començo y el origẽ y principio que estas gẽtes tuuierõ: y porque en este ay diuersas opiniones seguire lo que en esto dize don Rodrigo arçobispo de Toledo q̃ recogio lo que sant Ysidro y sãt Ylefonso y el Abamio naturales Godos y coronistas escriuierõ. Dize sant Ysidro que estas gentes por decẽdir de Mãgog se dixerõ Magogos fuerõ naturales de la isla llamada Scãsia q̃ segũ Ptolomeo esta en el mar Oceano cercana al Norte. estas gẽtes descõtentãdose d̃ aq̃l lugar dõde morauã y dõde sus padres auiã assentado despues del diluuio salierõ de alli y teniẽdo por guia a Uerigo que alçarõ por rey passando en tierra firme sojuzgarõ a los Ulmerugos que morauã cerca del mar gothico de Alemaña, despues echaron los Uãdalos que estauã alli cercanos a la mar. Muerto Auerigo primero rey dellos sucẽdio Gadaric. Este lleuãdo la empresa adelante sujeto la Scithia y Gepidia que despues se llamo Dacia. El tercero rey fue Philimer, q̃ passando a la Scithia interior hizo vna puente de estraña grandeza en vn rio y apoderose en la tierra tomando a los Spalos que alli morauan, por esto tomarõ por solar propio la Scithia: y do quier que despues se hallaron tuuieron respecto a ella. El quarto rey se dixo Salmaxen, este fue gran philosopho, y enseño a sus gentes letras y buenas costumbres, y cortesia y buena criança. Despues de otros muchos reyes sucedio Athanarico. Este por la predicacion del santo Obispo Gudila tomo la fe y le baptizo. Desto habla largamente la historia Tripartita. Este santo Obispo enseño a los Godos las letras que despues se llamaron Goticas. Muerto el santo obispo, sabiendo los Godos las controuersias que en la santa yglesia eran entre los christianos catholicos y los Arrianos, como ellos eran nueamente conuertidos y les falto el que les predicaua la fe pidieron al emperador Ualente que les embiasse doctores que les predicassen la fe de Jesu Christo, y les impusiesse en ella conforme a los mandamientos de la santa Yglesia. el Emperador siendo Arriano embioles arrianos, y assi quedaron en aquella seta por mucho tiempo hasta que en el tercero Concilio Toledano se reduxeron todos a la Santa fe catholica como tratando de los Concilios Toledanos se dira. Por este pecado señaladamente del emperador Ualente permitio Dios que los mismos Godos a quien el auia hecho ereges lo castigassen en tal manera que matando primero a Lupicino y a Maximino presidentes Romanos por muchos agrauios que hazian. yendo el mesmo Emperador contra los Godos por los castigar fue vencido y huyendo a vnas caserias le fue puesto fuego por los Godos (como lo dize la historia Ecclesiastica) y fue alli quemado con todos los que cõ el estauan. Despues los Godos mouieron su exercito para Ytalia contra Graciano y Theodosio q̃ sucedierõ al emperador valẽte. Graciano estaua en Ytalia y Theodosio en costantinopla, proueyo Graciano vn exercito grãde que guardasse el passo d̃ los Alpes y defendiesse la entrada a los Godos. Uenian los Godos en dos grandes exercitos el vno traya fridigernio y el otro Athanarico. passando pues fridigernio por lo Alpes los Romanos tenian puesta

Dõ Ro.

Sant ysi. Ptolomeo.

Historia tripartita.

Historia ecclesiastica.

celada de la qual noſe recelando cayo en las manos dellos y fue muerto: y ſu exercito rompido. Entonces quedãdo rey de los Godos Athanarico p curo Graciano concertarſe con el ofreciendole paz y amiſtad con yguales condiciones: y auiendoſobre ello muchas platicas a la fin ſe concluyo y fue rogado Athanarico que fueſſe a Conſtãtinopla a verſe cõ Theodoſio, el fue contento dello y fue alli muy feſtejado dõde cayendo enfermo murio: y doliendoſe dello el emperador Theodoſio bizole tan magnificas honras en ſu enterramiento que todos los Godos quedaron por ello muy ſatisfechos temiẽdo aquello en mas que todas las buenas obras que en la vida le auia hecho: por eſto los Godos no queriendo elegir rey quedarõ cõfederados cõ los Romanos dõde eſtuuieró veynte y ocho años a puechãdoles ſiẽpre en las guerras que ſe les ofreciã, que cõ veintemil Godos vẽcio el emperador Theodõſio a Eugenio que ſe alço en francia. Deſpues los Godos bizieró entre ſi dos capitanes llamados Radagayſo, y Athanarico: y porq los emperadores Arcadio y Honorio no les dieron el ſueldo que ſoliã tener en las guerras, mouieronſe contra la Yталia, y al paſſar de los mõtes de Tuſia fue rõpido el vn exercito de los Godos y muerto Radagayſo por Stilicõ: por lo ql recelãdoſe los emperadores de la yda de los Godos del otro exercito ſe cõcertarõ cõ Athanarico el otro capitan, y dieronle a francia: y a Eſpaña que ya el imperio las tenia perdidas: porque los Barbaros auiã entrado en francia y los Eſpañoles ſe auian alçado contra los Romanos en Eſpaña y muerto muchos dellos. Athanarico mouiẽdo ſu exercito para francia Narboneſa fue acometido en el paſſo de los Alpes por Stilicon el capitan Romano que auia vencido el exercito de Radagayſo, no guardando la fe y palabra de los emperadores. Perdio alli Athanarico algunos de los ſuyos mas tornandoſe a rebaxer dieron tal mano a los Romanos, que caſi no quedo quien lleuaſſe las nueuas al emperador Honorico que eſtaua en Roma: y aſſi ſiendo roto y perdido el exercito Romano bolueró atras los Godos y deſtruyerõ a Liguria que es tierra de Genoua y Milan, y Tuſia, y fueron ſobre Roma y puſieronle cerco. El emperador deſpagado de Stilicõ por lo que auia hecho le mando cortar la cabeça a el y a vn hijo ſuyo, y como eſtuuieſſen los Godos en el cerco de Roma no pudiendola tomar, Dize Procopio y tambien lo trae Ygnacio: que penſo Athanarico vna aſtucia muy prouechoſa a ſu propoſito: y fue que fingio bolueꝛſe a francia, y embio trecientos mancebos (eſcogidos en todo ſu exercito) como en preſente, repartidos en los pricipales ſeñores que eſtauan en Roma, auiendoles primero informado que en todo caſo procuraſſen de cõplazer a ſus amos a quien los embiaua, y que acierto dia ſe juntaſſen todos a la puerta Aſinaria que es la que eſta cerca de ſant Juan de Letran: y la abrieſſen. Hecho eſto, Athanarico dilato la partida de vn dia para otro fingiendo nueuas eſcuſas: y el dia aſignado vinieron las eſquadras y capitanes del exercito de Athanarico con mucha gente del real a la dicha puerta la qual en aquella hora tenian abierta los mancebos que primero auia embiado, y por alli entro toda ſu gente en Roma año del ſeñor de quatrocientos y doze. Luego como Athanarico entro en la ciudad, mando bazer vn

Procopio.

pregõ por Roma: que ninguno tocasse en las personas ni cosas que en las yglesias estuuiessen: y por esto fueron casi sin numero las gentes y riqzas que en las yglesias se saluaron. Acaecio vna cosa de notar: y es que como vn soldado hallasse vna baxilla de oro y plata con muchas pieças de gran valor: y supiesse q̃ eran del seruicio de la yglesia de sant Pedro no la oso tomar hasta lo hazer saber al rey Athanarico. El qual mando que en la misma hora fuesse todo buelto a la yglesia de sant Pedro sin que cosa faltasse. Y sabiendo los Romanos de donde estauan escõdidos por miedo de los Godos tomaron la baxilla en sus cabeças y ombros y con muchos cantares la leuaron a la yglesia del glorioso apostol: y assi como passauan por las calles muchos Romanos se recogian en derredor por ser defendidos con el fauor della. tres dias estuuieron los Godos en Roma y por memoria suya agujeraron todas las piedras del Coliseo: que es cosa de admiracion ver quãtos agujeros en tan poco tiempo se hizieron. Salidos los Godos de Roma fueron en campaña, y despues boluieron a Etruria y Luca. Y llegando a Cosenca murio Athanarico: al qual succedio Atdaulfo que fue vigesimo quarto rey de los Godos y fue el primero q̃ en España passo para morar en ella: segun lo escriue el Arçobispo de Toledo. El qual dize q̃ este rey fue muerto en Barcelona a traycion y muertos con el sus hijos que tenia, fue enterrado en la misma ciudad en vna rica sepultura que oy parece.

Arçobispo dõ rodrigo.

Cap. xviii. De los reyes Godos q̃ en España reynaron y de las cosas notables que que en sus tiempos acontecieron.

MUerto Atdaulfo fue elegido por rey de los Godos Sigerico y como quisiesse tener paz con los Romanos dentro de vn año fue muerto por los suyos con quatro hijos que tenia.

¶ Desque fue muerto Sigerico los Godos eligieron por rey a Valia. Este hizo guerra a los Alanos que estauan en España, y les mato a su rey llamado Atdace: y ellos se pusieron so el mãparo de Giserico rey de los Vandalos q̃ en Galizia se auia assentado. Pas en fin los Vandalos dexaron a España y se passaron a Italia.

¶ Theodoredo vuo batalla cõ los vnos en los cãpos Catalanos q̃ son en Francia. esta batalla fue en la que mas sangre se derramo de quãtas se leen auer sido en el mundo: segun lo dize el Arçobispo de Toledo en el capitulo xxviij. Porque murieron en ella trezientos mil hombres de entrambas partes y fue vencido el rey Athula. En tiempo deste rey vn Diablo tomo forma de hombre y ayunto gran muchedumbre de Judios, haziendoles entender que era Moysen que los queria lleuar a la tierra de promission y metio los en la mar diziendo que se les auia de abrir como a Moysen dõde se ahogaron gran parte dellos y muchos de los que quedarõ se conuertierõ a la

Arçobispo de Toledo.

Reyes Godos de

¶ Turisinundo reyno vn año. A este rey mato vn Barbero suyo: cortãdo le vna vena, y quãdo el se vido herido de muerte, tenia en la mano vn cuchillo y con el mato al Barbero que lo hirio y a otros dos que fueron enel cõsejo.

¶ Theodorico reyno doze años. Este rey passo en Roma y mato a Maximino porque auia muerto al emperador Valentiano, y casado con su muger Eudoxia por fuerça.

¶ Eurigo reyno vn año. Este auia hecho matar al rey Theodorico su hermano: y el le alço rey en Tolosa. Mas las ciudades d'España: por esta traycion que cometio se alçaron contra el.

¶ Alarico reyno cinco años: en su tiempo el emperador Justiano mando matar todos los herejes Arrianos.

¶ Amalarico reyno quatorze años, y quãdo murio quedo enel señorio de España su madre llamada Amalasuente, que fue hija del rey Theodorico. y como los Godos no lo tuuiessen por bien porque era muger, ella hizo venir de Yralia vn sobrino suyo, llamado Theodofredo y tomo el gouierno del reyno.

¶ Theodofredo reyno diez y siete años. Este siendo sobrino de Amalasuente reyna de España, y auiendo lo ella hecho rey: ella mando desterrar y matar sin causa. Dize Pandulpho de Pesaro en la chronica de Napoles que murio Amalasuente en Yralia. Por lo qual vn criado suyo fingiendo ser locо: mato a este rey con vna porra.

Pandulpho.

¶ Theodisco. Este rey fue desatinado luxurioso, fue muerto en Seuilla estando a la mesa por muchos que para esto se conjuraron.

¶ Agila. Este rey leuando su exercito sobre Cordoua, profano la yglesia de los sanctos martyres Acisclo y Victoria y por este pecado fue vencido de los Cordoueses y roto su campo, y perdio vn hijo, y todo su thesoro, huyo a Merida y alli fue muerto por los suyos.

¶ Atanagildo reyno catorze años. En su tiẽpo vn Judio dio vna herida cõ vn dardo ala y magẽ de nuestro señor crucificado, en el costado: de que salio mucha sangre: y visto por los christianos lo apedrearon, y antes que muriesse dixo que queria ser Christiano, y murio con gran contricion. Por lo qual ẽ memoria deste sancto mysterio este rey Atanagildo mando hazer oficio de la sagrada passion de Jesu Christo: y que della se celebrasse fiesta.

¶ Luiba fue elegido por rey en Narbona y contentando se con el reyno d'francia en Tolosa: hizo partiçipante enel reyno de España a su hermano Leouegildo. En tiẽpo deste rey, q̃ fue año del señor de quinientos y sessenta y nueue años vuo contienda entre Españoles y Franceses, sobre el celebrar la pascua de Resurrection que no se conformauan, que los Españoles celebraró la dicha pascua a veynte y ocho de março: y los frãceses a diez y

ocho de abril: y nuestro señor Dios hizo en ello un milagro: que fue, dar agua para baptizar en las pilas de frãcia: y no en las de Espaã: por donde fue visto que la pascua se auia de celebrar a los diez y ocho de Abril.

¶ Leouegildo reyno diez y ocho años: fue padre de sant Emergildo martyr. Este santo estaua retraydo en Seuilla con sant Leandro su tio porque no quiso seguir la seta Arriana: fue preso y puesto en cadenas, al qual su mesmo padre mato dia de Pascua florida: dandole con vna segura, o hacha en la cabeça porque no quiso negar la fe catholica: y tomar la seta Arriana de que el mesmo rey era infecionado. Este rey Leouegildo desterro a Sant Leandro arçobispo de Seuilla, y a sant Vansona arçobispo de Merida: y a sant Fulgencio obispo de Ecija, y a otros Obispos y perlados: porque no quisieron segir la dicha seta. Enfermo en Toledo donde murio. mãdo reuocar el destierro delos perlados. Fue padre de Ricaredo que reyno despues del.

¶ Ricaredo el qrto año de su reynado: celebro el tercero concilio Toledano donde se destruyo la beregia de Arrio. fueron alli conuertidos a la fe catholica muchos de los Godos que hasta entonces auian sido Arrianos. Determinose en el xiiij. capitulo deste Concilio, que ningun Judio pudiesse tener oficio publico, y como los Judios ofreciessen gran suma de dinero, porque se reuocasse esto, no lo quiso hazer. Escriue desto el glorioso sant Gregorio: siendo summo põtifice, vna carta al dicho rey, alauandole dello. Este rey presento su cuerpo real al sepulcro de san felices en Girona. como lo dize el arçobispo de Toledo enel capitulo cincuenta y vno.

Loyba segundo: siendo moço de diez y seys años, enel año segũdo de su reynado lo mato Wuyterio, y alçose por rey: mas despues el fue muerto por los suyos.

¶ Gundemiro echo de España los Romanos que enella eran. Este rey dio preuilegio a las yglesias que de ninguna dellas se sacasse ningun mal hechor por ningun caso que ouiesse cometido: excepto ladron, traydor y berege.

¶ Sisebuto. este rey fue christianissimo: mando que todos los Judios de España se baptizassen so pena de la vida: y algunos con miedo de la muerte se baptizaron, y despues boluian a judayzar, diziendo que no eran obligados a ser christianos pues por miedo lo auian sido: fue consultado enel quarto Concilio Toledano que los que auian tomado la fe, y se auian baptizado la guardassen por fuerça, mas que no fuessen forçados a ser christianos los que no se auian baptizado.

Ricaredo segundo.

¶ Lintila. Dize el Arçobispo de Toledo enel capitulo. xxxviij. que entrando los Bascones enel campo de Tarragona y destruyendo aquella comarca. Este rey ayunto sus gentes y fue contra ellos: y como ellos se conosciessen culpados por los males que en la tierra auian hecho: suplicaron al rey que los recibiesse a merced y se sirviesse dellos, hasta que restituyessen lo

Arçobi
pe tole

que auian destruydo y el rey fue contento: y mandoles edificar la ciudad Ologito: o segun algunos la llaman Olito.

Sisenando.

¶ Cintila. Este rey enel principio de su reynar celebro el quinto cōcilio en Toledo: y despues el concilio sexto.

¶ Cindasuyndo. Enel quinto año de su reynado celebro el septimo concilio en Toledo: en este tiempo deste rey como faltasse en España el libro de los morales de san Gregorio fue proueydo que Tago Obispo de çaragoça fuesse a Roma por el y como alla no se hallasse en la libreria del Papa, aparecio san Gregorio al dicho Obispo y mostrole el lugar donde el libro estaua, y assi lo truxo al rey y se traslado por las yglesias y monesterios de España

¶ Recinsuyndo reyno diez y ocho años: en su tiēpo fue la heregia de Pelayo, y Tendio con los quales disputo y los vencio san Ylefonso Arçobispo de Toledo: y por sus predicaciones fuerō las gentes reformadas, y los hereges echados d España cō grā deshonrra. Este rey vuo dl papa el primado de las Españas para la yglesia de Toledo. Celebro enella el octauo concilio, dos años despues celebro el concilio noueno: y passado otro año celebro el concilio decimo. En tiempo deste rey fue eclipsi del Sol tan grande que puso espanto en toda España.

¶ Bamba reyno nueue años. Este fue hijo dl rey Sindasuyndo y labraua la tierra con Bueyes en Portugal, y por reuelaciō fecha al Papa Leō fue traydo a Toledo y alçado por rey de españa, en cuya vnciō se vieron grādes señales. Este rey celebro el onzeno concilio Toledano.

¶ Eurigo. Este rey tuuo el dozeno concilio Toledano: y passados tres años celebro el trezeno y vn año despues el catorzeno.

¶ Egipta celebro el concilio quinzeno y despues enel año sexto de su reynado celebro el decimo sexto concilio: y dende a vn año el concilio decimo septimo.

¶ Uitisa fue desatinado luxurioso, Este rey perdiendo el temor de Dios tuuo muchas mugeres jūtas en matrimonio y muchas amigas y quiso que los suyos assi las tuuiessen y que los clerigos tuuiessen mugeres o mancebas: vna o muchas como mas les plugiesse: y que no se obedeciessen los mādamientos del Papa derribo los muros de las mas ciudades de españa: y mando deshazer las armas en todos sus señorios. Multiplicaronse tanto los pecados en España, por este peruerso tirano que el castigo de dios vuo de venir sobre ella, como enel siguiente capitulo se trata.

¶ Don Rodrigo. Dize el Arçobispo de Toledo q̄ en la mesma ciudad auia vna Torre cerrada dōde cada vn Rey de España: como era coronado mandaua poner enella vna cerradura de cerrojo, o cadenado porque se di

zia vulgarmente que el que viesse lo que dentro estaua veria la destruycion de España: tomo le desseo a este rey de la abrir, creyendo hallar algun grã tesoro, y hallo dentro vna arca que tenia vna cortina, donde estaua pintada la entrada de los moros en España con letras latinas, que dezian que quien aquellos viesse veria la destruycion de España. Doliose mucho el rey de lo que vido: y mando que se boluiesse a cerrar, como de antes estaua.

Capitu. xix, como los moros de Africa vinieron en España, y vencida la batalla del rey don Rodrigo posseyeron la mayor parte della.

COmo creciessen cada dia los pecados en España: y fuesse perdido el temor de Dios, permitio su diuina justicia que quasi toda ella viniesse en poder d̃ los Alarabes, y Moros Africanos enemigos de nuestra santa fe catholica: y que dellos fuesse sojuzgada aquella que solia mandar grandes reynos y prouincias y sojuzgar sus enemigos. Desta perdicion de España, puesto que tuuo gran culpa el desuenturado rey don Rodrigo que entonces en ella reynaua. Mayor fue la culpa y abominable maldad y delicto del traydor conde Julian que deste mal y gran desuentura de España fue ministro. Este era estrangero de España y no natural della como parece en la chronica del rey don Pedro, en el libro segundo capitulo. xviij. Y en la chronica de Aragon: en la vida del rey don Garcia Ximinez. Este conde Julian como se quisiesse vengar de la afrenta que el dicho dõ Rodrigo auia hecho a la Cana su hija, fue traydor a Dios: y a la religion christiana y al mesmo rey don Rodrigo su señor oluidando se de las muchas mercedes que del auia recebido. Esto fue porque acostumbrã dose criar en el Palacio del rey las damas hijas de los grandes señores de España, y como sobre las otras que alli auia fuesse la mas hermosa y agraciada la Cana hija del dicho conde Julian, enamorose el rey dõ Rodrigo della, y passo a ella por fuerça: o (como dizen algunos) cõ engaño prometiendo de casar con ella, y despues no cumpliendo lo, descubrio ella el mal recaudo al conde Julian su padre: el qual era conde de Ceuta ciudad en Africa: donde tenia frontera con los moros. Sabiendo pues el conde este negocio dissimulandolo: puso diligencia en recoger todo lo que tenia en España y passo lo en Ceuta, donde lleuo tambien a su muger, y fingiendo despues que ella estaua muy enferma, suplicaron al rey don Rodrigo: dexasse yr a la Cana a ver a su madre, y assi la lleuarõ a Ceuta. Esto cõcluydo el conde trato con Buça Auencayr, que era presidente por el Miramamolin Alit, y descubriendole la causa de su indignacion contra el rey don Rodrigo dixole q̃ le daria las Españas si el osasse tomar la empresa, sobre esto quiso Buça consultar con Alit: y fue la respuesta que no se deuia comen-

Chronica del rey dõ Pedro. Chronica d̃ Aragõ.

çar tal cosa pareciendole impossible considerada la grandeza de España, y el gran esfuerço de la gente della y que, no se deuia confiar en los offrecimiẽtos del conde Julian para tan gran negocio, pues era mouido con enojo y passion que despues se le quitaria, pero que toda via se le diesse al conde algun numero de gente para prouar como le sucederia, y que assi se figuria adelante. Muça tenia mucha gana desta empresa pareciendole que segun el conde mostraua la gran yra y furor cõtra el rey don Rodrigo y las razones que daua auia de salir muy cierto lo que en esto prometia, y aun que bien quisiera luego començar este negocio de proposito, por el mandado de Valit no oso ponerlo en esecucion, assi como el conde lo pedia, y diole dozientos de caualio y quatrocientos peones y Tarif abenzayr por capitan dellos. El conde con estos y con la gente que el tenia, a los quales dixo tales palabras que los truxo a hazer su voluntad para que passando contra España le siguiessen, con estos passo la mar, y desembarcaron en Algezira, y dealli embio el conde a llamar sus deudos, parientes y principales amigos y descubrioles lo que tenia en coraçon mostrando quanto auia seruido al rey y el pago que del auia recebido desbonrrandole su hija tan malamente y con esto diziendo que don Rodrigo no era rey de España porque el rey lo pertenecia a los hijos del rey Vitiza mas q̃ a el: y q̃ en vengança de las injurias recebidas les rogaua que les valiessen cõtodo el poder que tuuiessen: que el passaria con gran exercito de moros para esecutar su proposito. Todos ellos oyendo sus razones y las causas que representaua de la injuria se determinaron de ayudarle: y consultando esto se bolvieron a sus tierras. Entonce el conde por dar principio a su empresa passo en algunos lugares del Andaluzia, y Portugal: y como las gentes estauã descuydadas de guerra ni sobre salto semejante, robo y destruyo todo lo que pudo y volviose en Africa. Quando Muça vido esto tuvolo por buen principio, y añadio al conde doze mil hombres, y con essos passo la segunda vez a Calpe que entonce se dixo Gebel Tarif que quiere dezir el mõte de Tarif: y agora se llama Gibraltar y de alli tomarõ la ciudad carteya y fue llamada como agora se dize Tarifa: y de aqui empeçarõ a destruyr el Andaluzia aquello que podian, rebaziendose siempre la gente que de Africa venia, auisado el rey desto proueyo vn sobrino suyo llamado don Yñigo con gente para que viniesse contra los moros, y como muchas vezes peleasse con ellos, siempre era vencido, y al fin fue muerto. Grandes fueron los robos y muertes que en Andaluzia se hizieron con que los moros llenos de riquezas y captiuos volvieron en Africa. El año siguiente que fue del nacimiento del señor de setecientos y diez y nueue, fue el grã passage de los moros en España. Dõde dizẽ los chronistas que fueron trezientos mil moros bien armados los que a España esta vez passaron, porque engolosinados de las riquezas que vieron llevar: y certificados del fauor de los parientes del conde y aun tambien porque sabian que toda España auia de venir contra ellos: no les parecio que deuian venir menor numero. Desembarcados pues los moros en los puertos q̃ estaman en el estrecho hechas sus hazes y batallas puestos sus capitanes, con la mejor orden que

Entrarõ en Espa- a jũtos.

les parecio començaron a entrar por España poniendo todos los pueblos donde llegauan a fuego y cuchillo. El rey don Rodrigo ayunto todos los que presentes se hallarõ en su corte y hizo general llamamiento por toda España, y no esperando las gentes de Gothalania q̃ es Cataluña: ni Yberia q̃ es Aragon: ni los de Cantabria: ni los de Galia, Gothica que es Tolosa y Nimes hasta el Royne: con la priessa que tenia porque los moros cõ la gran pujança que trayan con el poco proueymiento que en los pueblos hallauan yuan ganando la tierra, por esto el rey tomo la gente que pudo y mouio cõtra los moros hasta el rio Bedalac, que agora dezimos Guadalete cerca de Xerez de la frõtera. El exercito de los moros estaua de la otra parte del rio, alli tenian assentado su real esperãdo la venida del rey dõ Rodrigo: y el rey assẽto desta parte. Diosse la primera batalla en vn campo llano junto a la ribera del dicho rio, fue domingo a nueue de setiembre, llamado por los moros Xauel del dicho año de setecientos y diez y nueue y duro hasta la noche peleando fuertemente ambos exercitos. Dize el Arçobispo de Toledo, que en este tiempo estaua la gente de España muy flaca porque auia dos años que no cessaua en ella pestilencia y calenturas grandes: y tambien estauan tan fuera del exercicio de las armas que auia ciento y quarenta años que no auia auido guerra en España: y assi la disciplina militar estaua perdida, y como no tuuiessen armas por auer las mandado deshazer Uitisa el malo, pudieron por todo esto durar tanto los moros contra los Españoles. Continuaron se las batallas todos los dias de la semana, hasta el domingo siguente deziseys de setiembre. En el qual los vnos y los otros se encarniçaron y pelearon rauiosamente, perdieron los christianos aquella jornada por la traycion de Siliberto, y Ebas hijos de Uitisa que eran capitanes de dos batallas del rey don Rodrigo que no quisierõ pelear, segun que la noche antes lo auian concertado con Tarif prometiẽdo les el que les daria el reyno que auia sido de su padre. El rey dõ Rodrigo vino a la pelea el dia primero, segun la constũbre de los Godos vestido de brocado con vna ropa larga, y vna corona de Oro en su cabeça y vnos çapatos de oro llenos de piedras preciosas en vna Litera de Marfil que la trayan dos hermosos cauallos. Esto dize el Arçobispo de Toledo que se tenia en costumbre porque sabiendo los Godos que su rey estaua impedido para poder huyr, era necessario todos pelear no dexando a su rey, y assi morir, o vencer. Continuando pues las peleas siete dias: al octauo dia quiso el rey hazer Armas por su persona: y assi subio en vn Cauallo que tenia muy preciado, llamado Orelia: y quando fue perdida aquella triste batalla q̃dando los moros vencedores con el fauor de Julian, y los otros traydores de su vando: fue buscado el rey don Rodrigo, y nunca fue hallado ni del se supo jamas. Hallosse la corona de oro y los çapatos: y las ropas reales con el cauallo junto al rio. Murieron en esta batalla los que de las passadas auian quedado: y perdiose la caualleria de los Godos y su fuerça. Perdida esta batalla algunos pocos que quedaron huyeron derramando se do mejor les parecia que se podian saluar. de aqui por consejo del cõde Julian, Repartio Tarif sus gẽtes en muchas compañas con diuersos ca

Arçobispo d̃ Toledo.

Arçobispo d̃ Toledo.

pitanes para que sin dar tiempo a los christianos: ni tomar consejo ni poderse amparar fuessen tomados, y sojuzgados andādo con ellos los hijos de Vitiza, y el Obispo don Opas y los otros que los siguian. Esto escriue el Arçobispo de Toledo de la perdicion de España: segū el lo hallo escripto en los Archiuos de Cordoua q̄ lo temā los Arabigos: quādo el rey dō fernando el tercero la gano de los moros. Tambien parece esta batalla escripta en la historia Antonina: en la parte segunda titulo catorze capitulo segundo. Y assi mismo en la chronica Panteon. Los moros despues desta batalla fueron ganando los pueblos, y assi se apoderaron de España en catorze meses: o como dizen algunos en dos años: y no se marauillen los lectores de que vna cosa tan grande como España donde eran tantas ciudades grandes, y otras muchas poblaciones, donde tantas gentes ricas y nobles auia q̄ tā presto se perdiesse: porq̄ muchas causas ha ello: vno vna y principal, fue la voluntad de Dios q̄ quiso castigar los pecados de su gēte. De mas desto la tierra estaua sin armas. Tambien como faltoſu rey y juntamente muriessen tanta caualleria en que se perdio tan gran parte dela gente noble de España y los de mas se hallassen sin rey aquien siguiessen, y como los enemigos eran muchos y armados con orden: especialmente q̄ yuan con ellos los deudos del conde Julian que eran muchos y trayā mucha gente de guerra y bien armada. Tambien que los moros prometian a los christianos que los dexarīā biuir en su fe y con sus libertades que primero tenian, lo que despues no hizieron, aunque en algunas partes lo guardaron. Como fue en Seuilla, Toledo, Valencia, y en otras ciudades. Despues desto passauan muchas gentes de Africa en España cada dia cō nueuos exercitos: tantos que dellos se pudo poblar la tierra. Estos derribarō y assolaron muchas ciudades y pueblos, y edificaron y poblaron otros muchos de nueuo. Por lo qual perdio España su lustre y fue mudada en tal manera, que en las ciudades y otros pueblos: montes y rios, se perdieron los nombres primeros que los mas dellos tenian. Muchos Españoles fueron a pedir socorro a los principes christianos, mas no lo alcançaron por las guerras grandes que entonces auia entre ellos muy encendidas. Y no auiendo Emperador en Yralia, y auiēdose alçado en Constantinopla Anastasio contra Philipo q̄ mato al emperador Justiniano y a su hijo Tiberio. Como lo trae el Palmerio florentin en su chronica: por manera que po, todas partes le falto remedio, como siempre acontesce en aquellas cosas que Dios permite.

Arçobispo d Toledo.

chronica Pitheo.

Genesis.

Capitu. xx, del principio y origē de los moros y de donde tienen este nombre, y del comienço de Mahoma y los Califas q̄ despues del sucedieron hasta la perdida de España.

No parecera cosa fuera del proposito dezir aqui el princ pio y origen que los mozos tuuieron, y porque se llamaron assi. Y como vinieron en tanto señorio: crecimiento y poder que tan gran numero dellos viniesse en España, y que la pudiessen posseer y poblar. Desto segun se halla escripto hare aqui vn breue Epilogo que aprouecha a nuestro proposito. Donde es de saber que este nombre mozo propiamente es nombre de prouincia: como dezimos de España Español, o de francia frances. Assi de Mauritania se dize Mauro o mozo. Mauritania es vna prouincia de Africa: que esta enfrente de España. Estos mauros o mozos grandes tiempos ha fueron seguidores de Maboma, por lo qual dezimos a todos los mahometanos mozos, y assi se toma este nombre de mozos comunmente por Sarracenos: segun maboma quiso que se llamassen todos los suyos. Escripto esta enel Genesis capitulo. xvj. que Abrahan tuuo vn hijo llamado Ismael que vuo de su esclaua Agar. Deste descendieron muchas gentes que moraron en las Arabias. Estos fueron llamados antiguamente Ismaelitas por el padre Ismael de quien descendieron. Y Agarenos por la madre Agar y Arabes por la tierra do moraron: de donde vino el nombre Alarabes. Y como entre estas gentes ouiesse muchos linajes de diuersos nombres: vuo vn linaje dellos que se llamaron Centitas. Estos fueron mucho tiempo llegados a los Romanos y siruieron en las guerras al ympe rio: acaescio que enel año del señor de seyscientos y quatro fue Emperador phocal luxurioso y malo tan perdido y auariento, q̃ auiendo se alçado dl ym perio la España, francia, Alemaña, y casi toda Ytalia. no fue hombre para hazer alguna señal d̃ quererlo recobrar. Tambiẽ se alço en persia. Cosdroe y sojuzgãdo muchas prouincias tomo a Jerusalẽ: y lleuandose el despojo della lleuo tanbien a persia la santa vera cruz de nuestro redemptor, con el patriarcha Zacharias q̃ la guardaua. Despues siendo phoca muerto a manos de Prisco su capitan: fue Eraclio Emperador. Este pidiendo treguas a Cosdroe le fue respõdido q̃ no se las daria sino dexasse primero la fe d̃ Jesu Christo. Eraclio mouio la guerra cõtra Cosdroe con gran indignacio. ayudãdole Dios vuo victoria dl y sojuzgo toda la pria hasta el rio Tigris Este Emperador, restituyo la santa vera cruz del señor a Jerusalem enel lugar do santa Elena la auia puesto: lleuãdo consigo al patriarcha Zacharias, y porque claramente se mostro q̃ con la virtud de la cruz el Emperador vuo esta victoria: se instituyo la fiesta de la exaltacion de la santa cruz q̃ se celebra enel mes de setiembre. fenecida esta guerra como ouiessen seruido enella los Alarabes Centitas. Vn capitã dellos llamado Humar pedia al tesorero del emperapor, el sueldo acostumbrado para sus gẽtes: y como le differiesse la paga: y el dicho Humar le importunasse por ella muchas vezes. Vn dia de enojado el thesorero del emperador dixo a Humar tu eres vn fastidioso Alarabe q̃ tanto me importunas, tu piensas q̃ quiera yo q̃tar el pã de los hijos para darlo a los perros esperate. Entõces humar respõdio diziendo. Luego nosotros perros somos: y dicho esto muy indignado aparto se del tesorero y fuesse a los suyos: y juntandolos les dixo. Sabed que yo bueluo a vosotros vazio de dineros, mas vengo bien cargado de

injurias y contoles lo que auia passado, entonces todos de comun consentimiento deliberaron bazer guerra al Imperio: y como a la sazon Mabo ma empeçaua su mala seta: y fuesse tenido poz varon sagaz y en mucha reputacion en aquellas partes, fueronse a el y tomaronle poz señoz. Este Mahoma segun todos los escriptores concordan fue de Arabia de bazo linaje mantenia se de alquilar Camellos y tratar negocios de vna biuda rica con la qual se caso: y como de sus riquezas se viesse mejorado ayudandole Sergio monge berege Nestoriano empeço de sembrar su maldita seta y como fuesse astuto y conociesse la liuiandad de aq̃llas gẽtes con falsas ylusiones persuadio a los que le parecio que pudierõ aprouechar en su proposito, diziendo que el angel del cielo le auia traydo muchos preceptos y le auia mandado que los publicasse a la gente y desto bizo el libro q̃ llamã Alcoran. Con esta reputacion empeço de tenerse poz santo: y como era grande la libertad que en su seta daua a los vicios, allegaronse muchos a el. y y fue tan gran numero en su sequela que le parecio mouer guerra a los Persianos. Mas aunque estaua el poder de Persia debilitado poz las guerras passadas del Emperador: no fue parte Mahoma para le dañar: antes fue vencido poz ellos. Poco despues acaecio el desconcierto de los Arabes Cenitas con el tesozero del Emperador Heraclio: y ayuntandose estos con Mahoma: boluio sobze los Persianos y rompieron los y fue Mahoma ó aq̃lla vez señoz ó Persia. Este señorio de Mahoma, empeço año del señoz de seyscientos y nueue contando del principio de su reputacion. Luego q̃ Mahoma fue señoz de Persia, Heraclio recelo q̃ vernia como vino sobze Judea y la tierra santa: y poz esto traslado la vera cruz de Jerusalem en cõstantinopla, como lo dize el Palmerio florentin en su historia. Despues no teniendola poz segura en Constantinopla la lleuo a Roma. Muerto Mahoma: sucedio el primer Califa q̃ se llamo Acbali: y despues Hali: y a este Homar el Califa q̃ se assento en el Cayro de Egipto y cõtinuo poz grãdes tiempos el señorio y cosas de guerra Este tomo la ciudad de Alexandria y parte de la Africa: succedio Autuman: y sojuzgo la Libia y mucha parte de Ethiopia. Despues deste sucedio Maula que continuo su conquista en Africa: y peleo con el capitã Gregorio q̃ estaua en ella poz el imperio y lo vencio y alli tomo a Tripol y a Tunez principales ciudades de Africa y todo lo de mas della sojuzgo, perdiose entonce la Christiandad que en aquellas partes auia aunque en algunas quedaron yglesias y se continuaron hasta nuestros tiempos que la cesarea Magestad del Emperador don Carlos nuestro rey y señoz tomo a Tunez: don se hallaron muchos christianos antiguos en ella a quien los moros llamauã Rabatines. Este Maula embio su hijo Alit sobre Constantinopla con gran exercito, el qual auiendo batalla con el Emperador Constantino: fue vencido poz el dicho Emperador y grãparte de su gẽte muerta. Despues de Alit sucedio Maula el segundo: y muerto este se leuantaron en el señorio Marroan y Abdalla pretendiendo cada vno ser rey. Moz roan poz fauorecer la partido se ligo con el Emperador Cõstantino y boluio le todas las tierras que en Tracia tomaron los Moros y diole cada año en tributo tres mil libras de oro y tres

Palmerio Florentin.

mil esclauos de buen talle : y tres mil caualos para su seruicio porque le fauoreciesse contra Audalla. Aunque dize Baptista Ygnacio hablãdo de este emperador Cõstãtino barbado que este tributo puso Maula, Mas los Arabigos dizen que lo puso Arroan en la diuision q̃ ouo entre el y Audalla. Muerto Maula indignados los moros por el tributo: ayuntosse gran exercito con Audalla y fue vencido y muerto Arroan, y quedo Audalla por señor: pero luego Abdemelec hijo de Maula fue restituydo en el señorio y muerto Audalla en la ciudad de Beca. Esto fue en tiempo que Egipta reynaua en España. Muerto Abdemelec fue Alit señor de Africa: en cuyo tiẽpo se perdio España: donde en estos tiempos creció tanto la gente en esta maldita seta, q̃ no solo la Africa y parte de Asia, pero en otras muchas partes del mundo este mal alcanço. Ignacio.

Capi. xxi, de como don Pelayo

fue alçado por rey y ayudado con el fauor diuino, comẽço a recobrar a España : de las victorias grandes q̃ de los moros vuo y de la muerte del conde Iuliã y de los otros traydores.

Grandes fueron los males que en España hizieron los moros quando se yuan entregando de la tierra, porque los pueblos que de gana no se sometian a ellos sin condicion: o a partido, a todos los parauan tales que seles parecia bien el estrago que por ellos passaua. Las que fueron grandes ciudades quedaron hechas lugares de poca poblacion: y las villas muy pobladas hechas aldeas, y muchas cosas famosas del tiempo de los Romanos destruydas y assoladas que agora no se hallan vestigios dellas, por lo qual desatinadas las gentes huyan a donde la fortuna les daua lugar. Retraxeronse a las fraguras de los montes, en Asturias, Bizcaya, Alaba, Guipuzcua: y como dizé el Arçobispo de Toledo: muchos quedaron en los Montes Pirineos, por los valles que se hazian entre los cerros y peñascos. Destas gentes que aquí se saluaron se empeçaron las guerras contra los Moros: y se empeço a recobrar la tierra cuyo principio fue en esta manera. Pelayo hijo de Fabila que el rey Vitiza mato, estaua retraydo en Logroño cõ el duque de Cantabria, llamado don Pedro: y como supo la perdida del rey don Rodrigo, y la priessa q̃ se daua los moros con tan poderosos exercitos, ocupando las tierras, fuesse a tierra de Bijon: y como los moros allí llegaron el adelantado de Bijon, llamado Muñuza se sometio a ellos, por esto don Pelayo se metio la tierra a dentro estando mal contento: porq̃ el adelãtado auia dado la tierra a los Moros. Muñuza boluio con ellos diziendo a Tarif que don Pelayo se queria alçar contra el: por esto embio Tarif vn caudillo Moro con muchos caualleros para q̃ prendiessen a don Pelayo. Estos llegados a la villa de

Arçobispo de Toledo.

Betedo donde don Pelayo estaua: el fue alli muy secretamente auisado de vn christiano que con los moros venia y se dolio del, y como don Pelayo lo supo caualgo en vn cauallo y fuesse bazia el rio Pionia: y entrãdo en el, passo lo a nado que venia muy crecido: los moros fueron tras del basta el rio y como lo hallarõ tan alto y q̃ toda via crecia no se atreuieron a lo passar y assi se saluo don Pelayo. Desque passo el rio fuesse solo para el valle de Cancas, rodeado de grãdes pensamientos, y yendo topo cõ muchos regidores de pueblos que yuan a someterse a los moros por miedo que dellos tenian muy acompañados de los mas principales de sus lugares. Y como Pelayo los vido y supo dellos su camino: diole el espiritu d̃ Dios tal coraçon y esfuerço que les empeço de mostrar el yerro que bazian en someterse a los infieles, diziendoles q̃ no dexassen de esperar siempre en la misericordia del señor que aunque castiga los pecados, siempre se acuerda de su misericordia. Oydo esto, fueron todos juntamente determinados de tomar lo por su rey, temiendolo como a Angel que Dios auia embiado para salua cion de España: y de hecho ayuntandose muchas gentes de aq̃llas comarcas lo alçaron por rey y subieronse todos con el al monte Auseba. Sabido esto por las Austurias todos los caualleros y hidalgos de los Godos que con el se pudieron ayuntar, cobrando coraçon tomaron sus armas y se fueron a el. Los que no pudieron por entonces aparejaronse brevemente y aguardaron tiempo: y assi burtandose secretamente de los moros se fueron a el. Entonces Tarif embio contra ela Abraben Albamaz cõ gran exercito de moros y al traydor Obispo dõ Opas. Sabido por el rey don Pelayo la venida desta gente, escogio de todos los suyos mil hõbres q̃ le parecio mas dispuestos a su proposito: y dexãdo los otros por las fraguras de los montes esperãdo la merced de Dios el se vino para dõde los moros venia̅ y viendo que no era parte para pelear contra tanta gente, ni tenia fortaleza donde se pudiesse retraer el y los suyos metieronse en vna cueua muy grãde y fuerte: que agora se llama de santa Maria q̃ es a la entrada de Asturias de Quiedo, y como los Moros vieron que no lo podian alli combatir acordaron de embiarle el mal Christiano Obispo dõ Opas: que con ellos venia, pensando que el lo traeria, assi como auia hecho a otros muchos christianos que erã passados a los moros: entregandoles muchas villas y castillos cõ sus falsas predicaciones. Este don Opas sobre seguro fue a hablar con el rey don Pelayo: y llegando a la cueua donde estaua dixo: Biẽ sabes Pelayo que no te puedes con tan poca gente defender al poder de los moros, siendo ellos tantos, que han vencido la gran Caualleria del Rey tu tio: y en tan poco tiempo tomada la mayor parte de España. Pues dime en que te esfuerças; auiẽdote encerrado en essa cueua con essos pocos de hombres. Por vẽtura cuydaste reparar y defender de los Alarabes: no miras, como el rey don Rodrigo con toda su caualleria, y gente y nobleza de España todo es destruydo y tornado en nada. Pues toma mi consejo: y baz como no pierdas la vida tu y aquessos que cõtigo son: y no quieras morir mala muerte, y metete en poder de aquel tan honrrado Tarif caudillo de los moros q̃ nũca fue vencido, hazer te ha muchas mercedes con que

Razonamiẽto del Obispo dõ Opas.

auras honrra tu y los que contigo son sereyes ricos y honrrados en tus dias. El rey don Pelayo como esto oyo vuo muy gran pesar y respondio le. pues tu eres letrado bien sabes que Dios castiga a sus hijos pecadores por algun tiẽpo, pero no los oluida para siempre. Bien sabes dõ Opas como tu y tu hermano el rey Uitisa ensañastes a Dios malamente por vuestros pecados con el conde don Julian sieruo de Satanas y lo mouistes a-saña. porque vino el destruymiento a la gente de los Godos que oy dia es la christãdad destruyda, y aunque Dios por nuestros pecados nos destruyo y quebranto no querra que dure para siempre. Mas a vn la Christiandad se leuantara, segũ yo fio en la misericordia de Dios. Y assi yo no do nada por la gran cõpaña con q̃ tu vienes. Como el falso dõ Opas viesse q̃ por cosa ninguna no lo pudo atraer q̃ a los Moros obedeciesse, como a otros christianos auia hecho, tornose a ellos y dixo, es que fuessen a la Cueua y la combatiessen que de otra manera no la podiã auer. Los moros como esto oyeron hizieron lo assi, y combatieronla fuertemente con piedras: dardos y saetas. Alli lidio el poder de Dios por los christianos que estauan encerrados, en tal manera que las piedras y saetas que los moros arrojauan a los christianos se tornauan a ellos y matauanlos. Y por el poder de Dios que hizo este milagro tan marauilloso, murieron alli mas de treynta mil moros, segun cuenta el Arçobispo don Rodrigo, y los que de alli escaparõ estauã muy ciegos y turbados que no se sabian de si. Y como el rey don Pelayo vido el poder de Dios en su fauor salio d̃ la cueua y los q̃ estauan cõ el cõ muy gran esfuerço y fueron a herir en los moros fuertemẽte: y mataron muchos dellos. Y los que escaparon q̃ pudierõ huyr acogierõse a vna sierra alta en vn monte: la qual cayo con ellos ayuso en vn rio y murieron todos en el agua y despeñados. fue preso el traydor dõ Opas aunq̃ no se escriue q̃ se hizo del, fue muerto Muñiça por los Asturianos yẽdo huyendo en el lugar dicho Olallas, y fue destruyda la ciudad Gigon y assolada por memoria de la maldad de Muñiça. Quãdo estas nueuas supo Muça tuuo credito que el conde Julian y los suyos se entendiã con el rey don Pelayo y con grã pesar mando que luego cortassen la cabeça al conde Julian y a su muger apedreassen y a vn hijo suyo despeñassen de vna Torre. Y mãdo degollar a Siseberto y Euas hijos de Uitisa. Y assi ꝑmitio Dios que estos traydores comencassen a pagar los males q̃ en España causaron. y entonces arrepentidos algunos de los Julianistas se passarõ a las Asturias y muchos de los que estauan en las tierras subjetas a los Moros escõdidamente se salian y se yuan al rey don Pelayo y crecio tanto su exercito que sus vanderas tendidas començo la guerra contra los Moros cobrando dellos las villas y ciudades que auian tomado: cobro la ciudad de Leon, y las villa de Rueda, Mansillas, Canicas. que dezimos Cangas Tineo, y todos los castillos y lugares desta comarca. Este fue el Rey que diuinalmente inspirado, leuanto la sangre de los Godos: fue de milagros fauorecido, peleando contra los enemigos de la santa fe Catholica. Este fue la honrra de España: que aunque de presto perdida, y enflaquecida: Tambien de presto con vitoria le leuanto: echo de

Respuesta notable.

Lidio el poder de Dios por Españoles.

Arçobispo don Rodrigo

sus tierras los moros. Bendito sea Dios que no se oluido de sus misericordias en sus justicias: que castigo los pecados de España y dexo simiente para renouar su seruicio q̃ no se amatasse del todo la luz de su yglesia. Despues desto murio el rey do Pelayo en Cangas: año diez y seys de su reyna do y segun el Arçobispo de Toledo: año del señor setecientos y treynta y siete, y sucedio su hijo Fabila. Estos reyes tuuieron por armas vn Leõ Bermejo en campo de plata, no tanto por el hombre de la ciudad de Leon: quãto por la significacion de que assi como el brauo Leon despues de encarniçado en sangre humana no halla resistencia, assi nobles Españoles cebados en sangre de infieles como brauos leones peleando matando los moros cobraron su tierra.

Arçobispo de Toledo

Capitulo xxii. de los Reyes que despues de don Pelayo en España han reynado: hasta la cesarea magestad del Emperador dõ Carlos nuestro señor y de las cosas memorables que en sus tiempos acontecieron.

Muerto don Fabila sucedio don Alonso primero destenõbre en el reyno de Leon por su muger doña Ormisinda que fue hija del rey don Pelayo: porque don Fabila murio sin hijos. fue llamado el catholico. Gano de los moros muchos pueblos de Galizia: y en tierra de campos todo lo que se encierra entre los rios, Estela, Carrion, Pisuerga, y Duero. En castilla: Simancas, Dueñas y otros. en Portugal, Braga, Viseo, y otras. tuuo de su muger dos hijos y vna hija: q̃ fueron Fruela: Vimerano, y Odisinda, y de vna amiga vn hijo llamado Bauregato.

¶ Don froyla hizo la yglesia catredal de Ouiedo. mando que los clerigos no tuuiessen mugeres que del tiempo del mal rey Vitiza toda via las tenian: mato en Galizia. l. mil moros y a Omar su caudillo. tuuo vn hijo llamado don Alonso.

¶ Aurelio hizo pleytesia con los moros que les daria cada vn año cien dõzellas porque le dexassen sus reynos sin guerra.

¶ Don Silo reyno ocho años.

¶ Don Alonso hijo de don froyla reyno quarenta y vn años. Este rey don Alonso llamado el casto. Bauregato, hijo bastardo del rey don Alonso el catholico, cõ grã poder de Moros (a quien se obligo cõ las mesmas pleytesias de dar cada año a los moros cien donzellas cinquenta de linaje: y otras cinquenta de menor condicio) quito el reyno a don Alonso y hizo muchas abominaciones: y aborrecido de todos murio.

¶ Despues de muerto Bauregato, don Bermudo siendo monje Diacono salio del monesterio y tomo el reyno: q̃ Bauregato auia posseydo y diolo al rey dõ Alõso el casto: y despues q̃ este rey torno al reyno, vuo batalla con los Moros cerca de Toledo, y mato sesenta mil dellos: labro muchas

y glesias y palacios:los Angeles le bizieron vna cruz que oy é Oueedo parece vencio al emperador Carlos en Ronces valles,fue llamado el casto porque nunca conocio muger.

¶ Don Ramiro: a este rey embiando los Moros a pedir el tributo de las Donzellas que Mauregato auia puesto,ayuntando su consejo dixo:que antes moriria que tal mégua fiziesse. Los Moros ayuntaron gran poder: y yendole abuscar vno con ellos batalla:y con el ayuda del Apostol Santiago los vencio. Enesta batalla se vido el apostol Santiago en ayuda de los Cristianos,en cuya memoria este rey instituyo en España cierta renta para la yglesia de Santiago.

¶ Don Ordoño gano la Ciudad de Salamãca y echo a su Rey llamado Muzeros:ouo batalla con Muza que se llamaua rey de España:y le mato quarẽta mil moros de acauallo e infinito numero de peones.

¶ Don Alonso tercero,llamado el Magno,bizo grandes cosas:peleo con dos exercitos de moros que vinieron sobre Leon y los vẽcio. Uno batalla riberas de Duero con otro exercito de Moros de Toledo y su reyno dõdemato treynta mill dellos. Reedifico a çamora, pobloa Uiseo y a otros muchos pueblos. Tomo presoa Boali caudillo principal delos Moros.

¶ Don García reyno tres años.

¶ Ordoño segundo edifico la yglesia de Leon:y coronose enella de mano de doze Obispos.

¶ Don Alonso quarto.

¶ Don Ramiro segundo reyno diezynueue años: vencio a Benaya rey de çaragoça y tomolo captiuo:y matole ochenta mill Moros.

¶ Ordoño tecero.

¶ Don Sancho primero:llamado el Gordo:era tan grueso y ỏ tãtas carnes que no se podia valer,fuesse a Cordoua y rogo al rey Adurramen que le mandasse curar a sus Medicos que erã muy afamados. El rey moro lo festejo quanto pudo y fue curado cõ cierta cõfacion de yerbas con que perdio aquellas carnes sobradas y cobro la ligereza y soltura primera. En tiẽpo deste rey salio Castilla de la subjection de Leon: y fue señor della el cõde fernan Gõzalez:al qual dio el condado de Castilla libre por la deuda que le deuia de vn açor y vn cauallo que le vẽdio:y fue tãta la suma del precio segũla cõuenencia que toda España no lo pudiera pagar,porque cada dia que passaua del plazo se doblaua la deuda. Este rey mando que los hijos Dalgo fuessen libres de pecho.

¶ Don Ramiro tercero.

¶ Don Bermudo. este rey con mala informacion mando echar vn toro al obispo de Santiago: el bizo la señal dela cruz y fue saluo.

¶ Don Alonso quinto dio a su hermana por muger a Abdalla rey de Toledo cõtra su voluntad della. qriendo el moro pasar a ella dixo:christiana soy,guarte moro que mi Dios te castigara: mas como el no curasse desto,y passasse a ella,luego sintio el castigo de Dios,q le tomaron desmayos mortales y conociendo q le estaua cercana la muerte embiola a Leon cõ grãdes dadiuas.y a este rey don Alonso mato vn moro con vna saeta.

¶ Don Bermudo. iij. murio en vna batalla que ouo con don fernando primero rey de Caſtilla en la vega de Carrion, al val de tamaron.

¶ Deſpues que fue muerto el rey don Bermudo tomo el reyno de Leon el rey don fernando primero deſtenõbre por el derecho de la Infanta doña Sancha ſu muger hermana del rey don Bermudo. Eſte rey don fernando fue rey de Nauarra: deſpues de la muerte del rey don Sancho ſu padre: tambien fue primero rey de Caſtilla, por la reyna doña Elui ra ſu madre hija del conde Garcifernandez. Aſſi meſmo tomo el reyno de Aragon que tenia ſu hermano el rey don Ramiro: y deſta ſuerte fue llamado Monarcha de Eſpaña por ſer el mayor rey que enella vuo deſpues de los Godos: començo año del ſeñor de mil y diez y ſiete. Reyno quarenta años, llamoſſe el Magno. Eſte libero a Eſpaña del tributo que el emperador Enrrique le pedia. Hizo llevar el cuerpo de ſant Yſidro dende Seuilla a Leon, crio al Cid Ruy diaz y armo lo cauallero.

¶ Don Alonſo ſexto gano la ciudad de Toledo y doto la yglesia mayor y la ſilla arçobiſpal de grandes rentas y muchos lugares.

¶ Don Alonſo ſeptimo ſiendo rey de Aragõ vuo los reynos de Caſtilla y de Leon con la infanta doña Vrraca ſu muger que fue hija del rey don Alonſo ſexto.
¶ Dõ Alõſo el octauo. Eſte rey temẽdo por vaſſallos a los reyes de Aragon y Nauarra, ſe llamo Emperador de Eſpaña y coronoſe en Toledo de Corona imperial. Reyno cincuenta años.

¶ Don Sancho tercero. Llamoſe el deſſeado porque fue tan bueno qual tal principe como el deſſeauan todos auer. Reyno vn año.

¶ Don Alonſo noueno. Vencio la gran batalla del Miramamolin en las nauas de Toloſa. Reyno cincuenta y tres años.
¶ Don Enrrique reyno tres años.

¶ Don fernando tercero reyno treynta y cinco años. Gano a Seuilla y a Cordoua y lo mas del Andaluzia: es tenido por ſancto. En todo el tiempo que eſte ſancto rey en eſpaña reyno no vuo enella hambre ni peſtilencia.

¶ Don Alonſo decimo, reyno treynta y cinco años: llamoſe el ſabio, fue muy ſeñalado Aſtrologo, hizo las ſiete partidas del derecho d Eſpaña, La general hiſtoria, El libro del teſoro. Las tablas Alfonſies, dio para el reſcate del Emperador de Conſtantinopla cincuenta quintales de plata.
¶ Dõ Sancho quarto reyno onze años. Gano a Tarifa. El rey de fez cõ grandes compañas paſſo la mar: y llegado al Andaluzia puſo cerco ſobre Xerez de la frontera: el rey don Sancho le dio batalla, y lo captiuo y hizo ſu tributario.

¶ Don fernando quarto Reyno quinze años. Mando matar los Caualleros los quales le emplaçaron para ante Dios. Y murio el postrero dia del plazo.

¶ Don Alonso onzeno reyno quarenta años dio batalla a los Reyes moros sobre Tarifa que tenian cinquenta mil de caualloy setecientos mil peones, y los vencio. Este rey instituyo la orden de los caualleros de la vanda.

¶ Don Pedro reyno diez y nueue años. fue llamado cruel porque mando matar a muchos. y a el lo mato su bermano don Henrrique.

¶ Don Henrrique reyno diez y ocho años.

¶ Don Juan reyno onze años. Mando que en las escripturas se pusiesse el año del nacimiento de nuestro señor Jesu Christo y se dexasse la era de Cesar.

¶ Don Henrrique tercero reyno diez y seys años fue tan amigo de saber cosas que enel mundo ay que a ello embio mensajeros por muchas partes.

¶ Don Juan segundo reyno quarenta y siete años. Por su mandado fue degollado por justicia don Aluaro de Luna maestre de Santiago.

¶ Don Henrrique reyno veynte y siete años.

¶ Don fernando quinto reyno treynta años: fue llamado catholico. Mando echar los Judios de España y puso la santa inquisicion, gano de los moros el reyno de. Granada. Gano los reynos de Napoles: y Nauarra. En su tiempo se descubrio el nueuo mundo que vulgarmente se llama yndias.

¶ Don Filipe siendo mancebo de muy gentil disposicion de, gesto bermoso, catadura muy graciosa, Animo muy liberal de muy claro ingenio y bien dotado de todos dones de natura muy adornado de letras y reales costumbres. Despues de ser llamado rey acabo su vida a quatro meses de su reynado.

¶ El Emperador don Carlos quinto nuestro rey y señor enel año del nacimiento de nuestro redemptor Jesu Christo de mil y quinientos y diez y nueue los electores del ymperio con justa razon mouidos considerando su excelencia y merecimiento grandissimo con que a todos los reyes christianes excede, siendo de edad de diez y nueue años fue por ellos llamado y elegido para el regimẽto y mayor prefectura del mundo que es la monarchia del ymperio romano: cuyos heroycos hechos y muy altas proezas en su tiẽpo se diran.

Señores de

Capit. xxiii del numero delos señores, Arçobiſpos, Obiſpos, Duqs Condes Marqueſes y otras perſonas degrã eſtado que ay en Eſpaña.

PVes en los capitulos de ſuſo eſcriptos ſe ha tratado de los Reyes q̃ en eſpaña ha auido ỏſde el primer rey q̃ ẽ ella fue haſta oy En eſte declarare los perlados y otros grandes ſeñores que agora ay en eſpaña. Delos quales hallo yo nueue arçobiſpos Quarenta y nueue obiſpos. Veynte y dos duques. Nouenta y ocho condes. Quarenta y vn Marqueſes con otros muchos ſeñores. Como parece en la orden ſigiente

Arçobiſpos

Arçobiſpo de Toledo Primado de las Eſpañas.
Arçobipo de Seuilla.
Arçobiſpo de Granada.
Arçobiſpo de Liſbona.
Arçobiſpo pe çaragoça.
Arçobiſpo de Santiago.
Arçobiſpo de Valencia.
Arçobiſpo de Tarragona.
Arçobiſpo de Braga.

Obiſpos.

Obiſpo de Almeria.
Obiſpo de Aſtorga.
Obiſpo de Abila.
Obiſpo de Badajoz.
Obiſpo de Barcelona.
Obiſpo de Burgos.
Obiſpo de çamora.
Obiſpo de Cadiz.
Obiſpo de Calabozra.
Obiſpo de Canaria.
Obiſpo de Cardona.
Obiſpo de Cartagena.
Obiſpo de Ciguença.
Obiſpo de ciudad Rodrigo.
Obiſpo de Cordoua.
Obiſpo de Coria.
Obiſpo de Coimbra.
Obiſpo de Cuenca.
Obiſpo de Euora.
Obiſpo de Euna.
Obiſpo de Girona.
Obiſpo de Guadix.
Obiſpo de Guardia.
Obiſpo de Gueſcar.
Obiſbo de Jaen.
Obiſpo de Lamego.
Obiſpo de Leon.
Obiſpo de Lerida.
Obiſpo de Lugo.
Obiſpo de Malaga.
Obiſpo de Mallorca.
Obiſpo de Mondoñedo.
Obiſpo de Oporto.
Obiſpo de Orenſe.
Obiſpo de Oſma.
Obiſpo de Ouiedo.
Obiſpo de Palencia.
Obiſpo de Plaſencia.
Obiſpo de Pãplona.
Obiſpo de Salamanca
Obiſpo de Segorue.
Obipo de Segouia.
Obiſpo de Silua.
Obiſpo de Sobrarbe.
Obiſpo de Tortoſa.
Obiſpo de Tuy.
Obiſpo de Vique.
Obiſpo de Viſeo
Obiſpo de Vrgel.

Conde de Oropesa.
Conde estable de Castilla.
Almirante de Castilla capitan de la mar de España.

Duques.

Duque de Alua.
Duque de Alburquerque.
Duque de Arcos.
Duque de Abero.
Duque de Barcelos.
Duque de Bejar.
Duque de Bergança.
Duque de Cardona.
Duque de Coymbra.
Duque de Escalona.
Duque de frias.
Duque de Gandia.
Duque del Infantazgo.
Duque de Lerma.
Duque de Maqueda.
Duque de Medina sidonia.
Duque de Medina celi.
Duque de Medina de Rioseco.
Duque de Najara.
Duque de Segorue.
Duque de Sessa.
Duque de Villa hermosa.

Condes.

Conde de Agailar.
Conde de Albayda.
Conde de Almenara.
Conde de Alua de liста.
Conde de Alcaudete.
Conde de Alcaurin.
Conde de Ampurias.
Conde de Aranda.
Conde de Astudillo.
Conde de Baylen.
Conde de Barajas.
Conde de Benauente.
Conde de Belalcaçar.
Conde Branches.
Conde de Brates.
Conde de Belchi.
Conde de Buen dia.
Conde de Cabra.
Conde de Castabeda.
Conde de Castro.
Conde de Castañeda.
Conde de Castellar.
Conde de Cifuentes.
Conde de Coruña.
Conde de cocentayna.
Conde de Chinchon.
Conde de Daytona.
Conde de Deleytosa.
Conde de la Puebla.
Conde de faro.
Conde de feria.
Conde de fuensalida.
Conde de fuentes.
Conde de Gallada.
Conde de Gelues.
Conde de Gibraleon.
Conde de Haro.
Conde de la Gomera.
Conde de Ledesma.
Conde de Lemos.
Conde de Lerin.
Conde de Lerma.
Conde de Linares.
Conde de Luna
Conde de Marialua.
Conde de Medellin.
Conde de Melgar.
Conde de Miranda.
Conde de Modica.
Conde de Morata
Conde de Monsanto.
Conde de Monte agudo.
Conde de Monterey.
Conde de Niebla.
Conde de Nieua.
Conde de Oliua.
Conde de Olmares.
Conde de Oñate.
Conde de Orgaz.

Señores de

Conde de Osorno.
Conde de Palma.
Conde de Pallares.
Conde de Prates.
Conde de Prado.
Conde de Penilla.
Conde de Pliego.
Conde de Porta alegre.
Conde de Puño en rostro.
Conde de puerto santa Maria.
Conde de real ó mançanares.
Conde de Redondo.
Conde de Ribadauia.
Conde de Ribadeo.
Conde de Ribagorça.
Conde de Rondo.
Conde de Ruysellon.
Conde de Saluatierra.
Conde de Saldaña.
Conde de Salinas.
Conde de sant Esteuan de gormaz.
Conde de sant Esteuan del puerto.
Conde de Santa Marta.
Conde de Sastago.
Conde de Siruela.
Conde de Sortera.
Conde de Tendilla.
Conde de Trastamara.
Conde de Teua.
Conde Tentugal.
Conde de Treuiño.
Conde de Valencia.
Conde de Vemiesso.
Conde de Ureña.
Conde de Vrgel.

Marqueses.

Marques de Aguilar.
Marques de Ayamonte.
Marques de Alcanis.
Marques de Astorga.
Marques de Berlanga.
Marques de Bonares.
Marques Cacaça.
Marques de Cañete.
Marques de Camarassa.
Marques de Cerraluo.
Marques de Cogolludo.
Marques de Comares.
Marques de Coria.
Marques de Cortes.
Marques de Cuellar.
Marques de Denia.
Marques de las Nauas.
Marques de los Veles.
Marques de Elche.
Marques de Elche.
Marques de falces.
Marques de ferreyra.
Marques de Bibraleon.
Marques de Grisalua.
Marques de Lombay.
Marques de Mondexar.
Marques de Moya.
Marques de Molina.
Marques de monte Mayor.
Marques de Pliego.
Marques de Pozar.
Marques de Santillana.
Marques de Sarria.
Marques de Sauiote.
Marques de Tarifa.
Marques de torres Nouas.
Marques de villa franca.
Marques de villa Nueua.
Marques de villa Real.
Marques de Zabara.
Marques de Zenete.

Adelantados

Adelantado mayor de Castilla. ¶Adelantado mayor de Leon.
Adelantado de Granada. ¶Adelantado del Andaluzia.
Adelantado de Galizia. ¶Adelantado de Murcia.
Adelantado de Laçorla. ¶Ay seys dignidades de mariscales.
De los Maestres de las ordenes. Comendadores mayores. Priores y otras muchas personas de gran preminencia ay tanto que bastan para hazer mucha escriptura.

Consejo del rey.

¶Consejo del secreto, presidente deste consejo es el rey.

Consejo de la justicia. Un presidente. Y doze Oydores.

Consejo de la guerra. Deste consejo es presidente el rey.

Consejo de las Ordenes que se entiende de los caualleros y comendadores de Santiago Alcantara y Calatraua.

¶Consejo de yuquisicion. Un inquisidor general elegido por los reyes y confirmado por el Papa.

¶Consejo de la hazienda.

¶Consejo de las Yndias.

¶Consejo de Aragon con vn vicecanciller.

¶Consejo de Nauarra con vn regente y seys oydores vn viso rey, y vn capitan general.

¶El consejo de la justicia que es el consejo Real es tan supremo que si en los otros consejos se haze cosa de que alguno se sienta agrauiado puede reclamar a este como cabeça de todos.

¶El presidente deste consejo prouee todos los corregimientos del reyno y juezes para las residencias. Puede mandar prender a qualquier grande o caualliero del reyno, sin otro ningun mandamiento del rey auiendo para ello justa causa. Este oficio es de tanta autoridad y tan preminente que al que lo tiene no le es licito visitar a otro ningun señor ni salir a recebir a ningun embaxador ni a otra persona sino con el rey o por su mandado.

Capitul. xxiiii. como espa

ña ha sido diuidida en muchas maneras. y co
mo para esta obra se diuide en diez rey-
nos y siete ꝓuincias q̃ enella son.

Ucio Floro en la ꝓpheboma segunda ó las cosas de España dize q̃ el senado romano poz el mes de bebzero de cada vn año poz
ueyan los oficios y bazian las elecciones que ellos llamauã co
micia: y entõces deputauan dos personas principales para el
regimiẽto de España: la vna tenia cargo dende el rio Ebzo ba
sta los Pirineos y la otra dẽde Ebzo bazia Cartagena y Andaluzia. Ala
primera llamauan ellos España citeriozre de aquende el rio, a la segunda
llamauã España vlterior que quiere dezir allende, o de la otra parte del rio
Pomponiomela escriuiendo el sitio del mũdo diuidio las Españas en tres
partes q̃ son la prouincia tarraconẽse la betica y la lusitania la tarraconẽ
se cõprehende a Cataluña Aragõ y toda Cantabria. Otros añadieron la
de Galizia y la Cartaginense. Tambien España ha sido diuidida poz las
riberas y vertientes de cinco rios principales q̃ enella son: es a saber Ebzo
Guadalquibir, Guadiana, Tajo, Duero. Mas para esta obza yo la diui-
do en diez reynos y siete prouincias q̃ enella agora son. De los quales trata
re en esta manera. Lo primero la prouincia del Andaluzia. Luego la Lusi
tania cõ el Reyno de Portugal y prouincia de Estremadura. De ay passa
re a los reynos de Castilla, Leõ, y Toledo, luego el reyno de Galizia. Dõ
de assi mesmo tratare de las prouincias de Asturias, Bizcaya, y Guipuz-
cua y reyno de Nauarra y de alli boluere al reyno de Granada: y a la pro-
uincia de Cartagena y reyno de Valencia y adelante el reyno de Aragon:
y luego el principado de Cataluña de dõde passare al reyno de Mallorca. y
a las Islas de Menorca Yuica y formẽtera, de todos estos reynos y prouin
cias nõbrare los pueblos mayores que enellas ay que yo alcançar pe podi
do de los quales nũmerare mil ciudades y villas principales q̃ oy en Espa
ña son. Dexando los pueblos pequeños y aldeas que son tantos que mi me
moria no basta a los escriuir. De estas ciudades y villas principales de Es-
paña yran escriptos sus nõbres en cada vn reyno y prouincia y lo notable
que en los mesmos reynos prouincias ciudades y pueblos, rios y montes
ha auido y agora ay.

Capitul. xxv. de la cõdicion de la

gente de España de su esfuerço,
nobleza y calidad.

Antes que passe a tratar en particular de las cosas memorables de Espa
ña dire en general algo de la gente della y de la gran abundancia y
cõpia que España tiene de riquezas mantenimientos y otras cosas q̃
nella ay: la gẽte Española fue siẽpre muy belicosa inclinada a las guerras

cõ grãde animo tratãdo las armas y caualos, por lo qual Trago Põpeyo y Justino su abreuiador: dizen q̃ los Españoles se preciaron mucho de nõbres de capitanes por ser inclinados a guerra y empresas de valiẽtes hõbres de cuyo esfuerço dize Lucio floro Lipion a quien los hados determinaron de dar el grã renõbre de africano embiado con su exercito a vengar la muerte de su padre y tio recobro aq̃lla guerreadora: y muy nõbrada España assi en armas como en varones muy excelẽtes. Aquella q̃ siempre dio q̃ bazer a todas las otras prouincias. Aquella sembradora de la sangre de sus enemigos aquella q̃ fue maestra de Anibal en la destreza de las armas q̃ parecia cosa increyble auer la conquistado. Justino autor escriue assi. Los Españoles continuo estã aparejados a hãbre y sed y todo trabajo. Tambien apercebidos a morir: son gente muy animosa: y su naturaleza es indomita Suetonio tranquillo dize. Que Julio Cesar como vuiesse sojuzgado casi todo lo q̃ entõce del mũdo se sabia buelto a Roma escogio para guarda y defension de su persona a los españoles como hõbre q̃ auia sabido la bondad y lealtad de muchas naciones conocio q̃ los españoles bazia vẽtaja a todos los otros lo qual parecio ser verdad: porq̃ como dispidiesse a los Españoles confiando que los Romanos por ser sus naturales serian fieles dende a pocos dias lo mataron en el senado lo qual no le sucediera si los Españoles estuuieran en su guarda. Dize Valerio maximo enel libro segundo capitulo primero q̃ los Españoles siempre fuerõ de tã entera y firme fe q̃ si en cõpañia de vn amigo entrauan en batalla, pelea, o conquista, y el amigo moria enella, era muy grã mẽgua para ellos q̃dar biuos y assi o ellos auian de vengar la muerte de su amigo, matando todos los contrarios o auian de morir enel cãpo dexãdo su cuerpo en cõpañia del cuerpo d su amigo por nũca faltarle, y dize el mesmo Valerio, enel libro quinto capitulo quatro q̃ si esta fe q̃ se tenia los Españoles la ayuntaran con obedecer todos vn capitã, o caudillo suyo por quiẽ se rigierã y ayũtarã sus fuerças para bazer con vn animo la guerra fueran ellos señores del mundo y nũca Cartagineses ni Romanos ni otras gentes tuuierã en España vn pie de tierra por suya esto conocen los mesmos Romanos y dizen sus escriptores que nũca España conocio sus fuerças que si las conocierã assi como Roma fue señora del mundo con los Españoles assi fuerã ellos señores de Roma y de todas las otras partes. El rey francisco de francia caminãdo por España el año del señor de mil y quinientos y veynte y cinco: quãdo fue preso por los Españoles en la batalla de Pauia. Viendo los mãçebos de poca edad y sin barbas ningunas ceñidos todos sus espadas dixo. O bieauẽturada España que pare y cria los hombres armados. Bien es verdad q̃ los españoles tienen ventaja enel esfuerço, y arte de guerra a todas las otras naciones del mũdo: no solo en las fuerças y ligereza dl cuerpo. Mas cõ la fortaleza grãde dl animo: y con el sufrimiẽto de muchos trabajos: bãbres y otras necesidades, y allẽde desto la prudẽcia y marauillosos consejos de q̃ se sabẽ aprouechar los buenos capitanes y assi mesmo su virtud y costũbres y buena conuersaciõ. El mesmo rey de francia partiendose de españa, y dexando sus hijos en rehenes viendo los llorosos, y tristes les dixo, cõsolãdolos. Hijos mios a la verdad a mi no me pesa d̃ vestra venida a España: antes doy mu

chas gracias a Dios por ello, q̃ no os dexo en poder de gentes barbaras, Sino con los principes de España deudos nuestros y con los muy nobles caualleros della para q̃ aprendays sus costũbres y buenas maneras. Final mente ha sido, y es tanto y tã grande el esfuerço y animo de los Españoles que no solo han acometido: y llenado adelante las cosas grandes y aucta jadas de los otros hombres pero aun las que parecian traer consigo impo sibilidad. Muestrase esto en la nauegacion q̃ hã hecho: y hazen. En la qual despreciãdo el agua con sus tormentas: y los impetus y fuerças de los viẽ tos han acometido: y acometen la cosa que va mas fuera de razon de quan tas los hombres pueden ymaginar y de peligro mas notorio y cierto: y no contentos con poco camino como otras naciones hazen. Mas llegando al cabo todo lo q̃ se puede nauegar. Assi lo auemos visto en nuestros tiempos que por la nauegacion de los Españoles ha sido dada buelta a todo el vni uerso en tal manera q̃ saliendo de España y guiando contra poniente rodeã do en derredor todo el mundo hã buelto a ella por el leuante. Cosa es esta tã grande que despues que Dios crio el mundo: nunca tal se hizo ni pensso ni aun se creyo ser posible. Y para esto no solo han tenido y tienen esfuerço y animo pero la industria de saber hazer caminos por el agua donde natura los nego. Y guiandose por vna cosa tan mouible como es el cielo y las estre llas q̃ vn solo punto no paran: ellos tienen su cuenta tã justa y en punto q̃ vn punto no les falta. Con tanta certinidad que siguiendo el arte no pueden en ninguna guisa faltar: con la qual nauegacian han descubierto mares nunca nauegadas: y tierras incognitas nũca sabidas ni oydas. En tanta manera que por su mucha grãdeza con justa razon mueuo mundo se llama donde no solo ha bastado la gente de España a lo descrubrir y conquistar: pero tãbiẽ a lo poblar y sustẽtar y assi los Españoles lo tienen y rigen y gouiernan y es tanto lo q̃ possеen que se puede tener por muy cierto q̃ es mas cantidad de tierra la que de nueuo han descubierto nauegando q̃ toda la del mundo que de antes se sabia, porque solamente en el mueuo mundo, o Indias de su Magestad hallo yo mas de siete mil leguas de costa de mar descubiertas sin las yslas saluo solamẽte tierra firme in mas de otras seys mill leguas de costa de las Indias orientales: donde en estas Indias y mueuo mũdo, Los Españoles han descubierto casi infinito numero de reynos y prouincias cõ tantas naciones y maneras de gentes y otras cosas que no se pueden escri uir en las quales sembrando la fe y predicacion del santo euangelio han pa sado tantos trabajos y necessidades que no se pueden dezir, por quẽ Dios ha hecho muchas marauillas y mostrado con ellos grandes milagros. De donde claro parece que assi en lo diuino como en lo humano ha auẽtajado Dios a los Españoles sobre quantas naciones en el mundo son

Capitul. xxvi. de xx cosas de mu cha abundancia muy notables y de gran calidad que en esta region de espa ña se hallã.

España. fol. xxix.

Pues he tratado alguna parte de la condicion esfuerço y noble
za de la gẽte Española, en este dire de algunas cosas de grã cali
dad y manera q̃ en España ay de las quales al presente se me o-
frecen veinte muy notables q̃ son estas, riquezas, pã, vino, carne
pescados, azeytes, frutas, hierro, seda, lana, cauallos, puertos d̃ mar, nauios,
letras, justicia, santidad, milagros, fe.

Riquezas. ¶ De las riquezas de España se escriue q̃ quando en ella se
buscauã los mineros de metales se descubrian muchas cueuas
y pozos donde en todas ellas se hallauan riquezas grandes tanto que
entre otros muchos pozos y cueuas que auia de solo vno nombrado
Bebelo llamado assi del nombre del que lo descubrio se sacauan todos los
dias trezientas libras antiguas de plata finissima que montauã de la mone
da de agora dos mil y cc. y xl. ducados pues si este solo daua cada dia esto
que se puede pensar que darian tantas cueuas y pozos como las coronicas
dizẽ que en España auia, y de la plata del Andaluzia el Estrabõ y Aristoti
les hazẽ mẽcion diziendo que estaua tan rica que aun para los cauallos te
niã pesebres de plata de donde graues autores escriuen q̃ fue tanto el te-
soro q̃ de España se saco q̃ enriquecio la fenicia: Africa: Grecia y a toda la
Ytalia. Destos mineros se hallã oy en España alguna parte: tãbien ay mõ
tes y sierras d̃ jaspes porfidos marmoles alabastros y toda suerte de mar
garitas de q̃ los autores antigos escriuẽ assi agora lo vemos y tratamos.

Pan. ¶ Es mucho el pã q̃ a la cõtina en España se coge como parece por
lo q̃ cõtino se saca della en grano harina y biscocho es tãto lo q̃ della
sale q̃ por solo vn rio salen en cada vn año mas de cien naos cargadas y la
mayor parte es harina cõ q̃ se bastecẽ muchos reynos y ꝓuincias d̃ indias.

Vino. ¶ Abũda España tanto en vino q̃ en toda ella ay grãdes cosechas
donde de sola el Andaluzia se lleua para indias, tanto que casi no se
puede numerar. Ay pueblo en el Andaluzia que coge cada año sesenta mil
botas de vino de a treynta arrobas cada vna de dõde se lleua para indias
Flandes, Inglaterra, de solo este pueblo cada año mas de quarẽta mil bo
tas. dezir se ha desto adelante tratando de la ciudad de Xerez de la frõtera.

Ganados. ¶ De los ganados de España digo q̃ no menos q̃ en el tiẽpo
de Geriõ puedẽ tener fama en el mundo pues ay tantos q̃ en so
las las riberas del rio Guadiana se apacientan cada vn año mas de quinẽ
tas mil cabeças de ganados de todas suertes como adelante se dira.

Pescados. ¶ Tiene España gran abundancia de buenos pescados q̃ en
las riberas de toda ella se matan especialmente en Galizia se
pescan muchos salmones pescadas vesugos y congrios: y otros pescados
con que se bastecen muchos lugares y ciudades y pueblos que son aparta
dos de la mar. Assi mesmo en el Andaluzia en todos meses del año se matã
cien mil atunes que son peces de buen pescado grandes como cauallos y o-
tros mas y menos. Tambiẽ en el reyno de Portugal se pesca en los dichos
dos meses mas de otros cien mil atunes. Dire como se toman estos atunes
en el Andaluzia y en que tiempo adelante tratando de la villa de Coiril.

Azeite.

Ay en España gran numero de pueblos donde se coge mucho y muy buen azeyte q̃ se carga y llena por la mar a otros reynos. Ay tanto q̃ entre otro gran numero de pueblos donde en mucha cantidad lo ay en sola la ciudad de Seuilla con su axarafe se cogen en cada vn año auiendo fruto setenta mil quintales de azeyte poco mas o menos de a diez arouas cada quintal.

Frutas y yeruas.

¶ España tiene gran abundancia de todos generos de frutas, arboles y yeruas de virtud tanto q̃ de mas ó la gran fertilidad de las frutas domesticas muy buenas que de todas maneras tiene: ay otras muchas siluestres q̃ naturalmente poz si nacen y se produzen poz los montes, assi como peras, manҫanas, castañas, auellanas, peros de muchas suertes, seruas, madroños, garrouas, piñones, de que estan llenos los bosques de muchas partes de España. Assi mesmo olmos, parrales con hondas vuas poz los montes y riberas de los rios. Tãbien en la tierra de España se bã hecho muy buenas las frutas estrangeras. Assi como los cerezos traydos (poz Loculo capitã Romano) de Cerezo de asia de dõde les quedo el nõbre (como dize Plinio). Los persicos o durazuos traydos de la persia por ponҫoña el arroz de la etbiopia: las cañamieles de Cecilia los Jõjolies de la Turquia las verças de Napoles algodon y pimienta de la india. Tambien todas las yeruas de virtud y medecina que el Galeno medico famoso ordeno para los dos preciosos vnguentos llamados Marciton y Atrogon, aunque son en gran diuersidad todas se hallan en muchos valles y sierras de España que parece q̃ natura los ayunto poz que no se tomasse trabajo de buscar las en otras partes. De mas desto se hallan poz los montes y riberas clauellinas rosas de muchas maneras açucenas, lirios, violetas, marauillas, narcisos, saluia, orozual, eufrasia, celidonia, artemisa: y otras infinitas yeruas medicinales de muy gran prouecho.

Hierro y azero:

¶ De hierro y azero ay en España tanto que en vna sola prouincia se hazen en cada vn año mas de trezientos mil quintales y salen della poz labrar en barras y labrado en artillerias clauazon herramẽtas y otras cosas mas de dozientos mil quintales: dezir se ha desto y como se haze el hierro y azero adelante tratando de la prouincia de Vizcaya.

Seda.

¶ Cria se en España mucha y muy buena seda labranse en ella todas maneras de sedas delas quales assi texidas como en pelo se saca gran cantidad con que se bastecen muchos reynos es tanta q̃ de la q̃ se coge y labra en vna sola ciudad y su reyno se paga de derecho della al rey en cada vn año casi cinquẽta mil ducados dõsto se dira adelãte tratãdo dõ la ciudad dõ Granada.

Lanas.

¶ Lanas muy finas ay en España tantas que se llenã poz la mar para mu

chas partes, y muchas se labrã en gran numero de pueblos donde se hazẽ muchos y muy buenos paños en tanta cantidad que ay pueblo que se labrã en cada vn año mas de tres mil paños de todas suertes y la mayor parte dellos muy finos y ricos. esto parece tratando de la ciudad de Segouia.

Cauallos.

¶ Ay en España gran numero de cauallos de que los Españoles se preciã de criar y los crian muy buenos: y assi los tienen. Ay tantos que ay pueblo donde se hallan ordinariamente mas de seys mil yeguas de vientre donde se crian tantos cauallos que de solo este pueblo se sacan en cada vn año para muchas partes mas de dos mil cauallos y potros, desto se dira tratãdo de la ciudad de Xerez de la frontera.

Puertos.

¶ España es cercada de muchos y buenos puertos de mar, algunos dellos son de los mejores del mũdo y hazese enella gran numero de naos muchas dellas son grandes y hermosas ansi por los largos caminos que por la mar nauegan como por los preuilegios q̃ tienen. Ay continuamẽte en sus puertos muy gran concurso de nauios de todas partes. En tãta manera que en qualquier dia se hallarã en España dos mil naos, sin otros nauios de numero casi infinito de todas suertes.

Sciencia.

¶ Son las vniuersidades y colegios de España muchos y muy bien dotados. Con grandes numeros de estudiantes donde se leen y enseñan muy altamente todas sciencias: y facultades de dõde salẽ muchas personas muy peritas y entendidas en todo genero de letras y doctrina. Y assi como dize Estrabon España tuuo letras y sciencia dende que Tubal la poblo. De aqui es que en España ha auido y ay muchos y grandes escriptores que cõ sus libros y escripturas han alumbrado mucha parte del mundo. Y assi se hallara que entre todas las naciones que debaxo del cielo son, No ha auido de vna sola nacion tantos que ayan escripto como los de España.

Iusticia.

¶ La virtud de justicia se administra y executa en España contra los malhechores mas que en otra parte alguna, en tãta manera q̃ los delinquentes son buscados y seguidos assi q̃ no tienen en toda ella donde se amparen ni quiẽ los defiẽda porq̃ de mas d̃ las otras muchas maneras de justicia q̃ en ella ay, a la boz de la santa hermãdad, castillos y casas fuertes todo es llano y assi son los malos punidos y castigados mayormẽte aquellos q̃ en los cãpos y caminos hazẽ maleficios q̃ se les quita las vidas cõ muerte de saeta que es vno de los rezios generos de muerte q̃ se pueden pensar, dire tratando de la ciudad real quien ordeno esta justicia y como se executa.

¶ Y pues he señalado algo de los bienes exteriores q̃ España tiene. Apuntare alguna parte de los bienes espirituales que enella ay.

¶Santidad.

¶ De santidad es España muy noblecida: y ensalçada entre todas las otras partes del mundo tanto que dexando aparte los muchos santos doctores que en ella ha auido que en vida y doctrina fueron muy insignes: y assimesmo muchos santos confessores. y virgines que enella florecieron. Es decorada y adornada con la sangre y martyrio de muchos santos martyres q̃ enella padecieron. Especialmente sant Lorenço de Huesca. sant Vicẽte de çaragoça. santa Leocadia de Toledo. sant Justo y Pastor de Alcala. Vicente Sabina Christeta de Auila. Eulalia felices y Julia de Merida. Acisclo Victoria y zoylo de Cordoua Justa y Rufina de Seuilla facundo y Primitiuo en Galizia. Emeterio y Celidon en Calaborra Secundo y Germano en Vsiano y otros. En tãta manera q̃ muy pocas sõ las ciudades de España q̃ no ayan sido ensangrentadas con sangre de martyres de Jesu Christo. O que seã sepulturas de santos de quié la santa yglesia haze fiesta. tratar se ha desto en particular en algunos capitulos deste libro.

Milagros.

¶ Ha obrado dios en España muchos marauillosos milagros y ay enella muy grandes joyas celestiales que se tienen cõ muchas partes. En especial aquel tan alto y diuino mysterio de los santos corporales de Daroca donde se veen oy aquellas seys diuinas Ostias consagradas en parte teñidas de biua sangre y pegadas al lienço de los corporales y tan sano y conseruado todo por tanto tiempo que ha mas de trezientos años q̃ Dios obro este mysterio. Como adelante se tratara. Y aquella marauillosa joya de la casulla trayda del cielo por la gloriosa virgen madre de Dios: y dada al muy bien auẽturado santo Ylefonso en la yglesia de Toledo, y la cruz hecha por los angeles y dada al rey don Alonso el Casto en Oniedo con otros muchos grãdes milagros que Dios ha mostrado y muestra por los Españoles como en muchas partes deste libro se tratara.

Sictiago en las batallas.

Fe.

¶ Y porque la victoria que vẽce al mundo es nuestra fe. Sin la qual es imposible aplazer a Dios y los santos cõ ella vẽcerõ los reynos. Ha auido y ay en España tanto zelo de la santa fe catholica que en esta se halla lo q̃ no ay en otra parte. Esto es el santo oficio de la santa inquisicion por el qual son punidos y castigados los que en algo exceden contra la santa fe. Administrase este santo oficio en tan excelente manera que bien se muestra ser guiado por Dios para alabãça y bõrra suya. Del principio deste santo oficio y como fue puesto en España se dira adelante tratando de la ciudad de Seuilla. Esta fe es en España tan verdadera y tan antigua q̃ luego que comẽço la predicacion del santo Euangelio no falto abundãcia de personas de España que por obras y palabras confessassen a Jesu Christo sobre todas las naciones del mũdo y siempre enella esta fe ha permanecido perfectamente y para siempre permanecera.

Capitu. xxvii. como ha auido muchas differencias en la manera del contar el principio del tiempo para dezir las cosas notables q̃ han acõtecido y como se reduzẽ a la orden que agora tenemos.

Porque en muchas partes deste libro se ha tratado y tratara del tiẽpo en q̃ las cosas en el contenidas acontecieron, contando lo segun la cuenta q̃ agora tenemos de dias meses y años tomando el principio y cõtando de los años del nacimiento de nuestro señor Jesu Christo lo qual en parte es differente de la manera del cõtar q̃ algunos escriptores antiguos tuuieron de los quales se ha tomado mucha parte de lo q̃ aqui se escriue. Por tãto antes q̃ passe adelante dare aqui razõ de la manera que en el cõtar de los tiempos muchas naciones han tenido. Y como las cuẽtas q̃ ellos tuuieron se reduzẽ a la cuẽta q̃ nos agora vsamos: y para esto primeramẽte notar se ha q̃ todas las naciones del mũdo en las cuẽtas de sus tiẽpos han tenido respecto de tomar principio en la cosa mas notable o señalada q̃ entre ellos acontecia o se sabia auer acaecido, para de alli adelante señalar quanto tiempo despues de aquello fue lo que querian contar. Esto (entre otras muchas naciones) especialmente lo tuuieron los Romanos, los quales despues que su republica començo a subir. Siendo ellos poderosos entre sus vezinos tuuieron, que entre las cosas mas memorables para ellos: la mas vnica y singular fue la fundacion de su ciudad de Roma, y assi empeçaron a contar los Años despues desde que Roma se fundo. Esto se halla claramente en Salustio Titoliuio y Justino y otros escriptores Romanos que quãdo escriuen alguna cosa señalada dizen: esto acontecio en tal año de la fundacion de Roma. Despues creciendo su señorio, reconociendo sus fuerças: auiendo echado los reyes de Roma, y gouernandose por regidores que ellos llamaron Consules. Consagraron vn tẽplo al Dios Jupiter y ordenarõ que en memoria desta libertad se hincasse vn clauo en el dicho templo en vn dia señalado y que en los tiempos adelante se contasse desde que el clauo fuesse alli puesto, desto haze mencion Titoliuio en sus decadas. Siguiose despues que gouernãdose en comunidad con gran prudencia creçio su ciudad en tanto numero de gentes que ouieron de ensanchar los muros della: y dando por ello gracias a sus dioses que pensauan ser les fauorables ordenaron que se hiziessen por la ciudad ciertas suplicaciones generales: pidiendoles perdon y prosperidad: y que estas se hiziessen de quatro en quatro años: y llamaron esta manera de oracion lustro: porque pensauan ellos que con aquello se purgauan las contaminaciones de su ciudad. Desto trata Titoliuio en la de cada primera libro quinto capitulo. xviij. y el Egregio maestro Antonio de Nebrixa alegãdo al Ouidio en el libro de Fastis q̃ dize q̃ lustro venia por los bissiestes aunque tambien se tiene que se contauan de cinco en cinco años inclusiue

Titoliuio
Antonio de Nebrixa.

que era tomãdo el primero por el postrero, y los quatro exclusiue. Por manera que ambas cuentas son verdaderas. Despues desto auiendo se mudado el gouierno de la ciudad en emperadores parecio a los Romanos q̃ la eleccion de Cesar Augusto (que primero se dixo Octauiano) fue por ellos la cosa de mayor dicha q̃ les oviesse acaecido por q̃ este Emperador fue tã prouechoso al Imperio Ordenando el biuir de las gentes en costumbres de virtudes assi dentro en Roma como en todas las prouincias fuera della q̃ los Romanos le llamaron padre de la patria, y tratando en el senado con q̃ nombre le ilustrarian: quisieron le dar vn nombre nueuo que le atribuyesse respecto diuino. Como lo dize Lucio Floro en sus Epitbomas. Llamaronle Augusto. Y de su nombre el mes que de antes se llamaua Sertil dixeron le Augusto, empeçaronle a tratar con honras diuinas edificandole altares segun lo trae Latãcio firmiano: pensando que tantas virtudes y gracias no podian caber en hombre puro. Y que pues adorauan tantos dioses como tenian, porque auian hecho algunos beneficios al mundo y les tenian templos y altares. Mejor lo merecia este Emperador q̃ todos los otros. El emperador considerando el error dellos no lo consintio antes defendio que a su nombre ningun altar en Roma quedasse, mas refiriendo estas prosperidades a los Dioses que el pueblo adoraua: quiso se informar por qual dellos especialmẽte venia. Y para esto hizo venir la Sibila que estaua en Tiburti: de dõde se llamo Tiburtina, y preguntole lo que desseaua saber. Ella respondio que no se engañasse atribuyendo a si ni al pueblo Romano aquella felicidad de tiẽpo: ni mucho menos a los Dioses que adorauan: mas q̃ supiesse por cierto que el soberano Dios verdadero auia de nacer de vna donzella y muy presto el qual siendo hõbre auia de saluar el mundo: y en señal desto auia querido que se pacificasse la tierra. Porque mejor pudiesse tomar assiento: la paz que venia del cielo. El emperador desseoso de mejor informarse desto rogole que mas se lo declarasse, ella entonces rogandolo a Dios mostrole en el ayre vna ymagen resplandeciente de vna virgen que daua la teta a vn niño que en sus braços tenia, dixole la Sibila que aquella era la figura de lo q̃ dezia. El emperador entonces adoro la vision: y por consejo della mando que en aquel lugar se pusiesse el altar que auian hecho a el. Y llamolo Ara celi este es oy dia en vna yglesia en roma dicha por esto Santa maria de Ara celi. Deste caso de la Sibila con el emperador Cesar Augusto tratan el Papa Ynocencio tercio: y Timotheo historiographo. Queriendo pues este emperador poner en orden todas las prouincias del mundo q̃ eran subietas a Roma fue concluydo en el senado q̃ todos los hõbres que fuessen subietos al pueblo Romano se fuessen a escreuir a sus tierras donde eran naturales y pagasse cada vno vna moneda quando dixesse su nombre. Publicosse este edicto en tiempo que nuestra señora estaua preñada del verbo diuino y en dias de parir, y Joseph su esposo hallandose en la ciudad de Nazareth en Galilea subio a Bethelem en tierra de Juda dõde fue el bendito parto de la Virgen y pario a Jesu Christo nuestro Dios. Deste grãmouimiẽto q̃ las gentes hizierõ para se yr a escreuir donde nacieron. Y pagar la moneda tomaron principio para sus cuentas

Luciflo-so.

Lataneo Firmia-no.

Inocen-cio. Thimo-teo.

los escriptores y porque la moneda sellama en latin Aes, y las monedas Aera corrõpido el nõbre quitando la a quedo nombre de Era, y assi quedo en costũbre: poner enlas escripturas principio en la era de Cesar. Despues desto se ympuso enlas Prouincias el tributo, o censo que a Roma se pagaua y llamose yndicion que quiere dezir mandamiento solenne de superior. Trata deste censo Titolluio en la Decada catorze: y Josepho enel Libro diez y ocho delas antiguedades. Estas indiciones se cõtauã de quinze en quinze años, y empeçaron tres Años antes del nacimiento de Jesu Christo. Esta manera decontar por la era de Cesar duro en españa basta q el Rey don Juan primero deste nõbre en las cortes que hizo en Segouia Año del señor de mil y trezientos y ochẽta y tres. Dãdo q̃ elas escripturas se dexasse la era de Cesar y se pusiesse el año del nacimiẽto de Jesu christo Queda delo dicho que la era fue antes dela Natiuidad de Christo treynta y ocho años. Tambien es de saber que assi como los Romanos tuuieron sus maneras de contar segun es dicho. Los Griegos tambien lo tuuieron tomando principio dela cosa mas memorable que entre ellos vuo y fue delos juegos que ordeno Hercules é honrra del Dios Jupiter Olimpo que se hazia de quatro en quatro años donde se ayuntauan todos los pueblos comarcanos y se hazian grandes fiestas con estrañas pruebas y muchos juegos, y llamauanse estas fiestas olimpias y començarõ setecientos y ochẽta años antes del nacimiẽto de nuestro señor Jesu Christo segũ lo trae Vsuardo diziendo que nacio el Señor cũplida la olimpiada ciento y nouenta y cinco. Tambien como ha auido enel mundo diferẽcia enel contar delas cosas, tomando principio en diferentes tiempos, lo mesmo ha auido enel contar delos años que vnos han contado por la luna, y otros por el Sol: por q̃ como estos dos planetas sean mas conocidos y notorios que los otros, muchos se siguierõ en contar el tiẽpo por ellos, y assi vno años lunares q̃ quasi vn mes, y años solares q̃ dozenales. Escriue el Xenophon enel tratado delos Equinocios que muchas Gentes tuuieron diferentes maneras enel contar del Año, que vnos hizieron el Año de tres Meses y otros de quatro y otros de seys. Por lo qual muchos leyendo la Sancta escriptura especialmente enel Genesis donde se halla escripto de aquellos Varones que biuieron ochocientos y aun Nueue Cientos años, han temido duda si se han de tomar por años solares de doze Meses o por años de menos tiempo. A esto se responde que claramente muestra Moysen que aquello escriuio que habla de Años Solares de doze Meses por lo que el escriue ẽ el septimo y octauo capitulo del Genesis que el Diluuio duro vn año y dize alli quando empeço el diluuio: y como alos siete meses se assento el Arca de Noe ẽlos mõtes de Armenia y alos diez meses se descubrieron los cabeços delos montes y Sierras y en fin que alos doze meses que fue vn año justo despues que entro Noe enel Arca salio della. De do parece claro que los años que escriue son años solares de doze meses segun enla manera que agora tenemos.

Blondo foro Iosepho:

Vsuardo:

Xenophon.

Prouincia del Andaluzia.

Capit. xxviii de la prouincia del Andaluzia y de los nombres que ha tenido y del que hagora tiene y de las cosas notables della.

Entre los reynos y prouincias de España me parecio començar en la prouincia del Andaluzia por ser la primera de España en poblacion: y fertilidad. Desta prouincia dize Ptolomeo que primero se llamo Betica por el rio Betis que por ella corre que agora llamamos Guadalquibir. Y segun otros dizen que se llamo assi por el rio Beto. Dize Blondo foro que por vnas gentes de Sueuia llamados Vandalos que vinieron a España llamaron vandalia, y corrompido despues el vocablo se llamo Vandalicia y agora Andaluzia. Algunos historiadores hablan sobre razon del nõbre de Betica, y dizen q̃ esta prouincia no fue llamada assi por causa del rio Betis ni del rio Beto. Sino porq̃ fue vocablo caldeo q̃ dec.ende de Bebin. El qual vocablo segun se halla en el libro de las interpretacies hebraycas quiere dezir tierra fertil o deleytosa qual es esta prouincia q̃ por la sobrada fertilidad de todas las cosas: lleua crecida ventaja sobre quãtas en el mundo se saben: tanto que los poetas passados fingiã en sus libros ser en ella los cãpos aquiẽ llamauan Elisios dõde dezia q̃ las animas de los bienauenturados veniã despues de muertos por recebir alli galardõ y premio de las obras virtuosas q̃ en la vida auiã hecho. Y alli biuiã en descãso y deleyte, y en todos los plazeres possibles en pago d̃ su bõdad passada. Lo qual no se dezia por otra causa sino por la grã excelẽcia de la tierra, q̃ en el mũdo no se halla su ygual, en todas los cosas generalmente es mas fertil y apazible de todas las otras d̃

Ptolomeo.

Blondomeo.

España y aun del mundo segun dicho he. Tomada vniuersalmente en todas las cosas porque aunque otras partes aya fertiles en vnas cosas, en otras son menguadas, pero esta es abundante en todas. ¶Pues si de riquezas queremos, esta es vna de las principales q̃ ouo en el mundo. Sirue le q̃ quando Almicar Barcino capitan Cartagines vino al Andaluzia hallo q̃ las vasijas del seruicio comun y cotidiano de los Andaluzes. Como son ollas, jarros, cantaros, platos, escudillas: y las otras vasijas de mayor calidad eran de plata muy fina: hasta los bacines: y gamellas en que comiã y beuian sus caballos. Esto se entiende en los Andaluzes de la Turdetania q̃ despues los Cosmographos latinos y griegos llamaron Betica. Bien conforma a esto Aristoteles en el libro de las marauillas del mundo. El qual dize de vna venida que los fenices hizieron quando començaron a tener la nauegacion de España, tomaron tierra sobre la parte donde morauan los Españoles Andaluzes llamados Tarteßos: cuyo sitio era junto a Tarifa. Y alli dize que recogierõ tanta cantidad de plata y oro y otros generos de riquezas q̃ los Comarcanos les dauan a trueque de azeyte de q principalmente venian cargadas sus naos que fue necesario los fenices deshazer todas sus vasijas: assi de barro como de madera y de hierro quãtas trayan para seruicio de su flota, y las herramientas de que assi mesmo se seruian: y hazer lo todo de plata hasta las anclas y cadenas: en q̃ llenaron peso de plata muy espantable. ¶Passo esto en el año ochocientos y veynte y dos años, antes del nacimiento de nuestro señor Jesu Christo. En este tiempo ni mucho despues no se supo en España que cosa era moneda hasta que los fenices que vinieron en Cadiz fueron los primeros que vsaron dinero: de lo qual los Andaluzes Comarcanos pareciendoles mucho descanso y alliuio señalar vna cosa cierta, por la qual todas las otras se trocassen. Tomaron costumbre de tener dinero: segun q̃ los de Cadiz vsauan. Aunq̃ a la verdad en sus principios fueron pocos los Andaluzes q̃ cõsintieron en ello no por mas de por ser la tal moneda cosa de metal: y los metales tener entre ellos poca estimacion: a causa de no traer prouecho en las necessidades de la vida humana: sino fuesse hierro y azero que solo por esta razon lo preciauã en mucho: dado q̃ tenian del grã abundancia. Los Andaluzes comarcanos al estrecho de Gibraltar, Tomarõ por gouernador de su jurisdicion vn varon Español nombrado Argantonio persona de suficiente conocimiento y prouision en toda cosa. Este fue tan obedecido de todos los Andaluzes que muchos chronistas lo llaman rey dellos. Y afirman que começo a regir: auiendo cincuenta años de su edad: O segun otros sesenta y que permanecio con esta dignidad o preminencia largos ochenta años que segun buena cuenta biuio ciẽto y treynta: o ciẽto y quarenta años. ¶Ducito que Anacreon poeta, dize que biuio ciento y cincuenta: por lo qual hazen memoria del las coronicas antiguas entre las personas de mucha vida. Esta prouincia del Andaluzia fue la q̃ mas tiẽpo sostuuo la guerra cõtra los moros del reyno de Granada: por ser tã junta y vezina con el. Y agora la sostiene cõtra los moros de Africa q̃ cõtino con sus nauios andan por la mar. Tiene esta prouincia por la costa muchas torres fuertes dõde cõtino

Aristoteles.

stan guardas que de dia y de noche velan sobre la mar mirando si los mo
ros llegan a la tierra: y si algo veen muy presto con abumadas de dia, y al-
menaras de noche: y corriendo la guarda de vna torre a otra se da el reba-
to en los lugares. Acõtece muchas vezes a los caualleros y peones q̃ sabi
do adonde es el rebato salir de dia, o de noche y correr dos o tres leguas
por llegar a los nauios, ante que los moros se embarquen y si los alcançan
en tierra aunque aya diez moros para vn christiano bieren enellos y los
desbaratan matan y captiuan. Y assi todas las vezes que los moros saltan
en tierra, si los christianos llegan a ellos antes que tornen a la mar nunca
se pueden saluar. Esta prouincia tiene a quatro leguas a la parte del medio
dia a Africa q̃ es vna de las tres partes del mũdo donde ay infinitos pue-
blos y habitaciones de moros e infieles. Aqui el seremissimo rey de Portu
gal tiene quatro ciudades de frontera, sin otras q̃ son Ceuta, Alcaçar, Tan
jar, Arzilla. Donde los portugueses hazen cõtino grãdes hechos de guer
ra. Estas quatro ciudades estan jũtas al estrecho de Gibraltar. Como ade
lante se tratara. En esta prouincia del Andaluzia hallo yo ciento y quatro
ciudades y villas principales que son las siguientes.

Aguilar.	Cantillana.	Hardales.
Alamis.	Cañete.	Hinojosa.
Alcaudete.	Carmona.	Hinojos.
Alcaçar.	Casares.	Jaen.
Alcala de guadayra.	Castellar.	La Rambla.
	Castilblanco.	Lebrixa.
Alcala del rio.	Castro el rio.	Lora.
Alcala de los ganzules.	Chiclana.	Lucena.
	Chipiona.	Luque.
Aloza.	Conil.	Marchena.
Antequera.	Coronil.	Mançanilla.
Andujar.	Cordoua.	Martos.
Aracena.	Costantina.	Mayrena.
Arabal.	Ecija.	Medina sidonia.
Arcos.	Espera.	
Archidona.	Espejo.	Moguer.
Ayamonte.	Estepa.	Molores.
Baeça.	Frexenal.	Moron.
Bejer.	Fuente de cantos.	Monte mayor.
Benalcaçar.		Montilla.
Bilches.	Fuentes.	Niebla.
Bornos.	Fuente ouejuna.	Osuna.
Brenes.	Gelues.	Palma.
Cabra.	Gibraltar.	Palacios.
Cabeças.	Gibraleon.	Palos.
Cacorla.	Guadalcanal.	Paradas.
Cadiz.	Guelua.	Pedroso.

Peña flor.
Porcuna.
Posadas.
Poliego.
Puerto de santa Maria.
Puertorcal.
Puesada.
Rota.
Sant Juan del puerto.
Sant Lucar de Barrameda.
Sant Lucar de Alpechin.
Seuilla.
Tarifa.
Teua.
Tosina.
Torre el campo.
Torre don ximeno.
Trigueros.
Ubeda.
Utrera
Uaena.
Ucas.
Ullalua.
Ulla rasa.
Xerez de la frontera
Ximena.

Cap. xxix. del estrecho de Hercules que se llama de Gibraltar: y de su manera y grandeza.

PRoque el estrecho ó Gibraltar que es enel Andaluzia: es vna de las cosas señaladas de España, y aun de las del mũdo, pues no se puede passar nauegando ni auer communicacion del mar mediterraneo al gran mar Oceano, sino es passando por este estrecho: por tanto dando principio para dezir de los pueblos y cosas señaladas de España començaron eneste estrecho, Del qual digo que es vna angostura de mar que se haze entre Europa y Africa. y por la parte de Europa comiença enel monte de Gibraltar: y de ay discurriendo al poniente: hasta el cabo de Trafalgar: y por la otra parte de Africa desde Ceuta ciudad en Africa hasta el cabo de Espartel, Assi que enel principio deste estrecho por la parte de leuante son Gibraltar y Ceuta, y al fin a la parte de poniente son los dos cabos Trafalgar y Espartel. Tiene de longura este estrecho onze: o doze leguas y de ancho quatro

o cinco por la parte de Europa, son lugares d̃ la costa, Gibraltar, Algezira, y Tarifa, y por la parte d̃ Africa: Ceuta, Alcaçar. Tanjar. Sobre este estrecho son los dos montes, Calpe, y Abila, que lo toman en medio. Assi los llama Plinio en el libro tercero capitulo primero: y Aristotiles les llama a estos dos mõtes Briarcos. Calpe en Europa, Abila ẽ Africa. Calpe este mõte famoso es alto y hermoso, casi todo el año verde, tiene de largo casi vn quarto de legua y en ancho casi la mitad, su longura es de septentrion a medio dia en su mayor altura que se llama la silla se parece mas de sessenta leguas de tierra por la costa de la mar a la parte de Berueria, todo este monte es rodeado de la mar excepto vna entrada d̃ tierra muy angosta. El otro mõte llamado Abila, El qual nombre le pusieron los cartagineses: porq̃ en su lẽgua significa monte crecido, y assi lo es: llamasse agora la sierra Ximiera, porque en ella se criã muchas Ximias, por medio destos dos montes passa la mar y por auer poca distancia de vno a otro se llama estrecho. Estos dos mõtes son los que comunmente se dizen las colunas de Hercules. Destos dizẽ las coronicas, que venido en España Hercules Olimbo hijo de Osiris saliendo de Africa, La primera tierra que tomo fue en Cadiz: la qual se dize q̃ entõces era jũta y continente con la tierra del Andaluzia: y viniendo discurriendo por la costa de la mar, puso dos colunas de crecida grãdeza sobre estos montes que dichos son y desde aquel tiempo llaman en todas las historias, estos montes las colunas de Hercules. Puesto que algunos afirman estas colunas no auer sido marmoles largos como los que llamamos agora colunas sino mucha cantidad de peñas y piedras que Hercules hizo amontonar sobre las dichas cumbres para las fortificar y hazer mayores porque la mar no las pudiesse romper ni gastar, y con esto dizen que los dexo tan firmes y les añedio de tal manera que los metio dẽtro del agua: segũ que agora los veemos. Mirados de lexos estos dos montes por la mar y por la tierra, estan assi leuantados y enhiestos a manera de dos colunas altas puestas en tierra llana. Este estrecho de mar es de tãta hondura, que no se alcança el hondo, assi porque es mucho como por la grande y demasiada corriente que las aguas contino traen. Y aunque como es dicho que de Gibraltar a Ceuta ay quatro leguas de mar, si se quisiesse yr por tierra de vna a otra sin passar la mar por el camino mas cercano se andarian largas mas de tres mil leguas, aunque no se apartasse de la costa porque se auia de andar muy gran parte de Africa, y Asia, y toda la longura de la Europa. Porque este mar Mediterraneo tiene mas de mil leguas por via de derecho camino.

Plinio. Aristotiles.

Capitul. xxx. de la ciudad de Gibraltar, y de las cosas notables que ha auido y agora son.

LA ciudad de Gibraltar llaue de España: Desta dizen los cozonistas q̃ Hercules griego natural de la ciudad d̃ Tebas q̃ se llamo Alceo: y poz otro nobze Yraclis. hijo de vn principal cauallero en aq̃lla pzouincia nõbzado Anfitreõ y de Almena su muger. Este bizo cosas notables en diuersas partes del mundo: tanto q̃ se nombzo Hercules q̃ entre los antiguos fue nombze de mucha reputacion y alabãça en los hechos de valentia y esfuerço. Este apoztando poz la mar a la rayz del monte calpe bizo con los suyos cierta habitaciõ de ramadas y choças y esta fue llamada Heraclea poz el sobze nõbze de Alcides. Esta poblaciõ fue llamada despues Calpe, llego a ser tan pzouechosa, q̃ los romanos quando posseyan a España pusieron enella el Astillero principal de sus flotas donde labzauã todos los mas de sus nauios: y temã el deposito o Almazẽ de sus remos, y xarcias, clauazõ, y breas. A esta despues los mozos le llamarõ Guebaltajes q̃ quiere dezir sierra de encubierta. Esta fue el primer lugar q̃ ganno en España Tarif Abenzeyz, principal capitan de los mozos y Alarabes quando el rey don Rodrigo la perdio, y de aqui comenco a conquistar a España, despues corrompido el vocablo poz Guebaltajes se llama Gibraltar. Es ciudad noble y muy fuerte, esta casi toda rodeada de mar, no tiene mas q̃ vna puerta poz la parte de la tierra, las otras tiene a la mar. Esta assentada en la balda del monte Calpe que lo tiene a la parte del leuante y poz la parte de poniente tiene vn bermoso puerto o Baya donde se recogen muchas naos y otros nauios en los tiẽpos q̃ en la mar ay tormentas. Siendo esta ciudad de mozos El rey dõ fernando quarto de Castilla, temẽdo cercada a Algezira embio muchas gẽtes a cõbatir esta ciudad, Y como la cõbatiessen cõ rezios ingenios y pertrechos, los de la ciudad dixeron q̃ se darian al rey, El rey don fernando partio del real y vino a recebir la ciudad y quando llego cerca, los mozos salieron fuera y se la entregarõ. Entre estos llego al rey vn mozo muy viejo q̃ auia mas de cien años, y dixo: señor rey yo solia biuir en Seuilla y enella casado y vino tu visabuelo el rey don fernando y cerco a

Seuilla y tomola : yo vineme a morar a Xerez. Despues vino tu abuelo el rey dõ Alonso y tomo a Xerez: yo vineme a morar a Tarifa. Despues vino el rey don Sancho tu padre y tomo a Tarifa. yo viendo q̃ en ningun lugar de España q̃ los moros tienẽ desta parte de la mar podia mas seguramẽte biuir. Vineme a morar aq̃ a Gibraltar, y agora veniste tu y cercaste y tomaste a Gibraltar. Pidote por merced que me mandes dar algun nauio en que me passe Allende, donde acabe mis dias. El rey mando dar nauios para aq̃l moro: y para los otros que se quisiessen passar. y el rey puso enella por alcayde a Vasco Perez de Meria. Despues los moros de Africa contratando con este Alcayde: compraronle el pan que en la ciudad auia: dandole por ello a grande precio, porque cõ la codicia del dinero demasiado pudiessen lleuar todo lo que auia en la ciudad. El dicho Alcayde tenia entõce tregua con el rey de Granada y creyendo que con esto lo podria comprar quando lo quisiesse: vẽdio lo que en la ciudad auia. Sabido por el dicho rey de Granada que Gibraltar estaua sin bastimento de pan, Pusole cerco, y tomo la por hãbre. El rey don Alonso porq̃ el la auia ganado, y en su tiempo se auia perdido, vuo gran enojo: saco su hueste y vino sobre ella, Donde murio de pestilencia viernes santo año del señor de mil y trezientos y cincuenta. Despues el conde de Niebla don Enrrique de Guzman teniendola cercada, y estandola combatiendo por la parte de la mar, vino la creciente del agua: que por alli bate en los muros, y todos los que andauan enel combate fueron ahogados. Porque por alli la tierra es llana y la mar sube con la creciente muy presto. El conde bien se pudiera saluar en vna barca que a penas lo pudo recebir: pero desseando como magnanimo cauallero saluar los suyos que lo llamauan, mando boluer la barca y recogio tantos enella q̃ se anego. y assi todos fueron ahogados. Despues don Juan de Guzman primero Duque de Medina Sidonia hijo deste inclitico conde, gano esta ciudad de los moros, Enel año del señor de mil y quinientos y quarenta Enel mes de setiembre. vino a esta ciudad vna armada de Turcos, desembarcaron ochocientos hombres en la parte que dizen el corral de fez, que las guardas de la ciudad que velauan sobre el puerto: viendo los nauios se engañaron, porque era antes del dia: creyeron ser el armada de España porque muchos de los turcos hablauan Español, y hazian hablar a los christianos captiuos. y assi muy presto puestos en orden todos mancebos: y bien dispuestos con sus alcabuzes y flechas, Hechos vn esquadron con su vandera tendida se vinieron a la ciudad. Los de Gibraltar estauan por los campos en sus vendimias y haziendas: de manera que en ella auia muy poca gente. Llegados los Turcos a la ciudad (siendo los que enella estauan salteados: porque tal peligro no pensauan) Subieron por la halda del monte hasta llegar a la puerta del castillo con proposito de matar y captiuar alli los que se recogiessen. Hallose en vna torre sobre la puerta del mesmo castillo vn vezino de la ciudad, el qual con vna ballesta q̃ tenia tiro vna saeta al Alferez de los turcos, q̃ lo derribo muerto y cayo el y la vandera enel suelo. Luego otro turco valiente y dispuesto tomo la vandera y la leuanto. Al qual assi mesmo dio otra saetada que lo derribo muerto y cayo la vandera. Visto esto por los

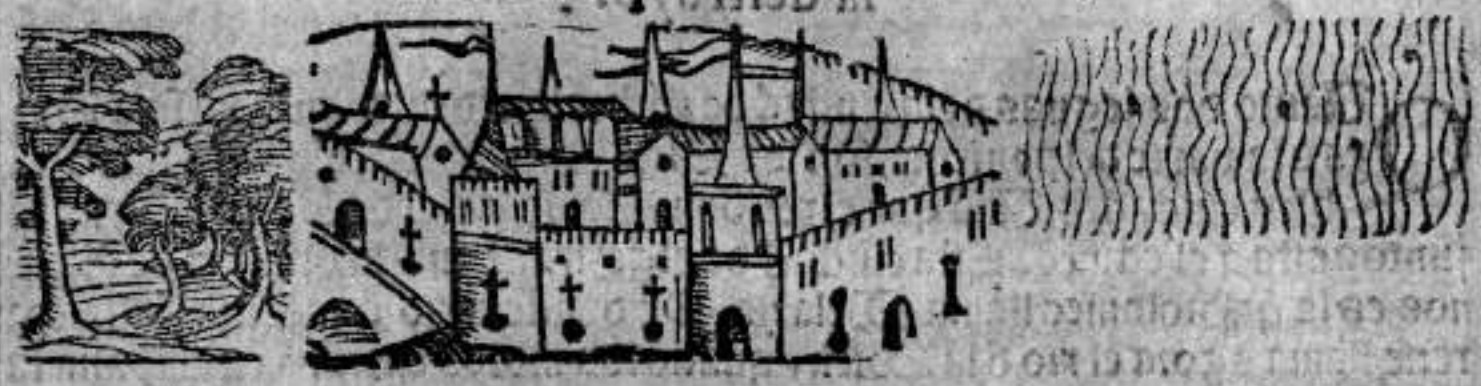
turcos,se decendieron a la ciudad, mas viendo la gran resistencia que por la ciudad hallauan,aunque eran pocos los que peleauan,se boluierõ luego por donde auian entrado quedando algunos dellos muertos en la ciudad. Esta armada de turcos,tomo dende a pocos dias dõ Bernaldino de Mẽdoça capitan de las galeas de su majestad: cerca de la isla Arbolan:como adelante tratando desta isla se dira.

Capitul.xxxj. de la ciudad de Algezira.Como fue ganada a los moros y quien la destruyo.

QVanto dos leguas de la ciudad de Gibraltar:dentro en la mesma Baya a la parte del poniente,son las Algeziras que en su tiempo fuerõ nobles ciudades.Una que el rey don Alonso gano de los moros:y otra junto a esta q̃ el edifico. Esta ciudad de algezira:segun la opinion de algunos,es la q̃ Ptolomeo llama Melaria, De donde el rio que junto a ella corre:se llama agora el rio d̃ la Miel:y quãdo los moros entrarõ en España la llamarõ Algezira.Entre estas dos Algeziras,la antigua,y la que el rey dõ Alonso poblo,passa el dicho rio.Este rey despues q̃ vuo ganado a Alcala la real,y a otras villas y castillos de moros,cerco la ciudad de Algezira,y tuuo la cercada veynte y dos meses.Enel qual cerco:el y los de su bueste passarõ muy gran afan y trabajo. Acaecio vna vez llouer tres meses cõtinuos.y otra vez acaecio q̃ se encendio fuego enel real,y se quemaron la mayor parte de los bastimentos y vituallas q̃ la bueste tenia, de guisa que llego a valer el pan y otras viãdas a muy gran precio,tanto que morian los de la bueste de hãbre:pero despues fuerõ reparados cõ pusiones q̃ vinierõ por la mar. Vn moro de Algezira viendo los de la ciudad tan apretados,y la gran constancia q̃ el rey tenia de no se querer leuantar de sobre ella:sin la tomar,penso como la podria descercar, auenturose a lo q̃ le acaecio.Tomo vn cuchillo y puso se lo entre el sayo y el jubon,con intenciõ de con el matar al rey,Salio de la ciudad y vinose al real,y dixo a los d̃ la bueste q̃ le mostrasse ẽ al rey q̃ le queria hablar cosas q̃ eran mucho d̃ su seruicio,de guisa q̃ tomaria en breue la ciudad.Como lo lleuarõ a la tienda real:llegado alli, ciertos criados del rey inspirados por dios,catarõ al moro y hallaronle el cuchillo escõdido q̃ traya para matar al rey, y como luego fue puesto a tormento,confesso como auia salido de la ciudad cõ proposito de matar al rey:aunque el muriesse por ello,por librar a Algezira del cerco.El rey mandolo quartear, y poner cada quarto en vn madero a vista de la ciudad,y de alli adelãte el rey se guardo mas y no traya vestiduras reales por no ser conocido, Si otro tal caso le acontecieesse.Viendo los moros la gran cõstancia del rey:entregaronle la ciudad,sabado vispera de ramos:del año del señor de mil y trezientos y quarẽta y tres.El rey la bizo bastecer y poblar de christianos:que todos los moros mando salir della.Despues de muerto el rey don Alonso:en tiempo del rey don Pedro su bijo llamado el cruel, Puso cerco a esta ciudad el rey de Granada:y la tomo q̃ los christianos no la pudierõ socorrer por la guerra

grande que auia entre el dicho rey dõ Pedro y don Enrrique su hermano. y el dicho rey de Granada, despues que la gano la mando derribar porque los christianos no la cobrassen. Parecen en ella agora pedaços de muy hermosos edificios: en especial algunas torres de la cerca bien fuertes: junto a las quales llega la mar. tenia esta ciudad campos y dehesas de yerua muy abundosos donde se crià de los mejores ganados vacunos de España, que se llaman agora los campos de Tarifa.

Cap. xxxij. de la villa de Tarifa, de su nombre y cosas notables que en ella ha auido.



A La parte del ponẽte quãto tres leguas de Algezira, es la villa de Tarifa q̃ se llamo primero Tarteya, despues Tartesso. despues corrõpido el vocablo se llamo Tartesio. Llamose tãbien segũ Põponio, Têplo, de Juno, y despues se llamo Tarifa por el capitan de los moros Llamado Tarif, quãdo entrarõ en España, por ser este el primer lugar q̃ en España ocuparõ. Enel año q̃ se contarõ quinientos y quarenta y siete: antes õl auenimiẽ õ nuestro señor Jesu Christo: ciertos nauios õ remos a manera õ fustas passarõ el estrecho q̃ es dicho de Gibraltar, y llegarõ dõde agora es Tarifa. Erã estos nauios de muy gẽtil fayciõ, y tã ꝓporcionados a la nauegaciõ q̃ basta su tiẽpo nũca semejantes anduuierõ por las mares de España, traya cada vno cincuẽta remos por vãda: estos nauios vsarõ los fenices (q̃ en ellos venia) primero q̃ otra gente ninguna. Estos pararon enel lugar q̃ dicho be. Cuyas riberas y puincia gouernaua, Argantonio de quien de suso se hecho mẽcion q̃ era capitã y señor desta puincia, muy cargado de dias y prudẽcia. Estos nauios venã llenos de gente, hõbres, mugeres y niños, cõ todo genero de ferdaje, q̃ cõsigo trayan: y como tomarõ puerto fueron humanamẽte recebidos de los morадores de la tierra, y mucho mas deste gouernador Argantonio. El qual despues de auer entendido la causa de su venida ser por razon õ cierta guerra q̃ esperauan en fenicia a donde eran naturales: del rey Ciro y de vn su capitan llamado Napalo, Holgo mucho Argantonio y los Andaluzes de su venida, y se aficionaron a la manera de sus personas y trages y armas: y les ofrecio que poblassen en qualquier prte q̃ les agradasse. Estos poblaron en Tarifa. Destos fenices enel capitulo siguiente se dara mas larga relaciõ. Despues que España fue posseyda de los moros, El rey don Sancho quarto deste nõbre gano a Tarifa: y estando en la tenencia della vn princ pal cauallero llamado don Alonso Perez de Guzman. Este fue cauallero muy esforçado y de gran coraçõ: y entre otros claros hechos que

Põponio

bizo, fue que el infante don Juan hermano del dicho rey don Sancho, con gran poder de mozos cerco a Tarifa, la qual tenia el sobredicho don Alonso Perez. Este don Alonso Perez tenia vn bijo mançebo, q̃ el dicho infante traya consigo. El infante embio a dezir a dõ Alonso Perez q̃ le diesse a Tarifa, sino q̃ le degollaria a su bijo q̃ allí tenia. dõ Alõso Perez como caualle ro muy animoso, respõdio q̃ el tenia la villa por el rey don Sancho su señor, a quien auia hecho omenaje por ella y q̃ no la daria a el ni a otro ninguno, antes padeceria la muerte, y q̃ quanto a lo q̃ dezia de su bijo, q̃ el daria el cu chillo con q̃ lo degollasse y aun si otros diez tuuiesse. Y entonces don Alõso Perez lançó por cima del muro vn chillo contra la hueste de los mozos, y el infante dõ Juã cõ yra, tomo el cuchillo y bizo degollar con el al bijo d̃ dõ Alonso Perez de Guzmã a vista d̃ su padre. Desque el infante y los mozos vieron el bijo de don Alonso Perez degollado, y que su padre auia dado el cuchillo, bien entendieron que era tan buen caualler o: que con la gente que dentro tenia defenderia biẽ a Tarifa, y perdiendo el esperança de ganarla, al çaron el cerco que sobre ella tenian y fueronse allende de donde auian veni do. En tiempo del rey don Alonso onzeno: passo la mar el infante Abomeli que bijo de Albobacen rey de Belamarin que es en Africa, y descendio en Algezira con muy gran poder, Y llamose rey de Algezira, gano a Gibraltar, y en vna batalla que vuo con los christianos fue muerto y toda su gente ve cida. El rey Albobacen su padre quando supo su muerte ayunto gran nume ro de gente: y juntose cõ el rey de Tunez, Y el rey de Bugia: y el rey de Tre mecen, y el rey de Marruecos en que trayan cincuenta mil caualleros, e ine st mable numero de peones: y descendieron en Gibraltar. Y juntose con ellos el rey de Granada que tenia seys mil de cauallo, y mucho peonage: y estãdo sobre Tarifa, El rey don Alonso de castilla embio al rey don Alonso de Por tugal su suegro q̃ le viniesse ayudar. El qual vino luego con todo su poder, y juntos estos dos reyes, hallarõ que tenian entre todos catorze mil caua lleros y treynta y cinco mil peones: y los mozos cincuenta y seys mil de ca uallo: y setecientos y cinco mil peones. Los reyes christianos determinaron con el ayuda de Dios de dar la batalla a los mozos, y fue dada en lunes treyta de octubre de mil y trezientos y quarẽta y vn años. En la qual fuerõ vencidos los dichos reyes, y perdidos y muertos mas de quatrocietos mil mozos. El rey don Alonso por reconocimiento deste beneficio recebido de Dios, Embio en ofrenda al summo pontifice cien mozos con cien caualos que lleuauan de rienda con sendas espadas en los arzones, y la tienda princi pal de los mozos: y ciertos pẽdones. y como el cauallero del rey que lleuaua el presente al Papa, Llego a la ciudad de Auñon, donde el santo padre en tonces estaua, De todos los Cardenales, Arçobispos y Obispos y corte el Papa honorablemente por la honrra del rey fue recebido. Y otro dia siguiẽ te el summo pontifice dixo la missa: y predico dãdo gracias a Dios por la vi ctoria que el rey de España ouiera de sus enemigos, Y otorgo grandes per dones que rogassen por el. Y diole las tercias del reyno que oy tienen los re yes de Castilla para la defension de la fe contra los mozos.

Capitul.xxxiiij.de las yslas que se llamaron Afrodisias,y de las cosas que en ellas vuo.

Los fenices que poblarō a Tarisa de quien arriba se ha hecho mēcion:algunos dellos entraron en vnas islas q̄ soliā estar en aquellos tiempos por los confines del estrecho solitarias y desiertas, segun dizē las coronicas. Donde despues de auer considerado la buena disposicion q̄ parecian tener:començaron a labrar casas de plazer,y pusierō gran diuersidad d̄ frutales:y arboledas nueuas sobre las q̄ ellas tenian de su natural. Y de tal arte lo començaron a labrar que passados tres años poco mas, Estauā ya todas llenas de grāgerias y excelētes edificios a la manera de sus tierras con ordenamientos muy nueuos y muy galanes. Porq̄ en esto d̄ los edificios y en el arte d̄ labrar nauios tuuierō los fenices grandes primeros y traças de proporcion muy singulares. En este tiempo: que fue casi quinientos y cincuenta años antes que Jesu Christo nuestro señor naciesse, Argantonio gouernador y señor de los Andaluzes Tartesios, dio fin a sus dias. Cuyo fallecimiento bizo gran falta por todas estas tierras del Andaluzia. Cuyo fin sintieron mucho estos fenices, Pero conserua ronse con las grangerias de las ysias. Las quales nadie podia pensar:quā to se multiplicaua cada dia,de passatiempos,caças,jardines,y muchas frescuras que por ellas plantauan, tanto que assi por la multitud desto:como por la gran templança de los ayres,fueron dichas entre los antiguos Las ysias Afrodisias que significa en la habla griega ysias de la Diosa venus:a quē ellos dezian Afrodites, y la gentilidad entre otros errores suyos la reuerenciauan por señora de los plazeres y deleytes de la vida humana. Mas dado que tuuiessen aquel apellido general: todas estas ysias en el tiempo que fueron en el mundo:no por esso dexauan de tener cada vna su nombre particular. Unos que les pusieron estos fenices quando las ocuparon: Otros que ellas tenian antes entre los Españoles y Andaluzes. A la primera llamauan Ermea, La segunda Junonia, o de la diosa Juno, por causa de vna hermita que fundaron(en la costa frontera della) A la diosa Juno. Otra dezian Atera poco mas larga que ancha. Tenia doze mil passos en largo: y diez mil en ancho. La qual publicauan entonces algunos auer sido junta y continente con la tierra firme. Otra se llamaua Continusa por causa de muchos Azebuches que solia criar:a quien los griegos llaman continos. A otra dezian Didima donde los vezinos de Caliz bizieron despues vna poblacion a su parte,toda de casas de plazer, por ser abundante de frescuras: y de muchas aguas, para la qual obra tomaron officiales focenses: que se las obraron marauillosamente segun la manera de los edificios de su tierra que fueron siempre muy apazibles y firmes. Pero ya en este nuestro tiempo, quanto por alli solia ser ha perecido de todo punto,porque la mar muchos años antes de agora lo tiene gastado y sumido Sin quedar ysla de estas Afrodisias y sin quedar memoria ni rastro de aquellos sobrados passatiempos y plazeres grādes que por ellas vuo. Sino es la que

se dixo de la Diosa Juno, frontero de Tarifa, que permanece alguna parte della cerca de la ribera, tan pequeña y gastada que nadie haze della mencion. Aunque toda via parecen dentro destro de sus edificios, bien obrados que declarā auer sido tratada los tiempos antiguos y prouechosa de aquello poco que en si contiene.

Capitul. xxxiiij. como la mar ha cubierto y descubierto muchas partes de la tierra.

Propiedad y naturaleza de la mar es, anegar muchas tierras de partes que no la resisten: y en otras por el contrario dexar descubiertas y libres, que solia primero tener anegadas en grādes espacios y distācias. Esto ya tan auerīguado y tan cierto que ninguno de los que bien sienten o hablan en ello jamas lo duda. Y assi resulta dello que la facion y figura de toda la tierra, generalmēte. Y aun de muchas prouincias particulares, no las hallamos agora, con el tamaño ni con la manera que los antiguos las dexaron escriptas y pintadas en sus libros, ni tampoco las hallaron ellos como las pusieron sus predecessores. De lo qual Plinio escriue en el tercero libro de la hystoria natural, y Strabon en su Geografia, y Ptolomeo en el quinto capitulo del primero libro: donde dizen Que solo por estas mudanças de cada dia los que bien querran saber la figura y ser de la mar y de la tierra en sus tiempos: deuen dar mas credito a los autores modernos y nueuos, que no a los libros antiguos. En lo qual concuerdan todos los que bien en esto han hablado, y aun agora tambien conocemos claramēte ser assi, cotejado lo que dexaron los suso dichos cō lo que vemos en nuestro tiempo, señaladamente por todas las costas de Africa: especialmēte Berberia: y a vn donde Damiata que es a la boca del rio Nilo, basta el estrecho de Gibraltar: q toda la ribera deste mar discrepa mucho de lo q primero fue. Tambien el assiēto de España con su figura y toda la costa de Inglaterra e Yslanda y la mayor parte q va dende la canal de Flandes sobre la mar de Alemaña, y aun toda la costa de las indias: y no por otra razon sino porq como se ha dicho en alguna parte destas riberas se metio la mar en la tierra, y en otras passo la tierra del assiento q primero tenia. Pōponio Mela, q fue Cosmographo Español de los excelentes: tal que con gran diligencia trato la facion y figura del mūdo, dize que en sus dias En algunas regiones Africanas se hallaron lexos de la costa pedaços de Anclas trauessados en peñas y troços de nauios quebrados, y muchas conchas de pescados, con otros indicios manifiestos de auer sido mar en aquellos lugares donde vian la tierra seca. Afirmalo biē Aristotiles: q dize Que los rios d agora por grādes q sea en algū tpo no lo serā, y muchos otros q no lo son agora, nacerā d nueuo. Porq son

Plinio
Estrabō.
Ptholo-
Pōponio
Aristotil

estas vnas leyes ocultas de naturaleza que nadie las puede contradezir ni vedar. Y no solamente las prouincias comarcanas a la mar padecen esto: pero otras regiones mas adentro en la tierra que de razon parece deuieran ser enesto mas preuilegiadas y libres, las hallamos tan mudadas que casi no son aquellas de quien los antiguos escriuieron a causa de ser ya parecida la mayor parte de los lugares y ciudades passadas y sucedido muchas otras edificadas de nueuo con nuenos nombres y nueuas costumbres, y nueuas gentes que las moran. Tambien largo seria de contar las islas que leemos auerse apartado siendo primero tierra firme. Assi como la isla de Cadiz de quien presto se tratara que por muy cierto se tiene fue junta y vna con la tierra del Andaluzia. Sicilia se tiene tambien por aueriguado que fue tierra de Ytalia: Nigroponte de grecia, Rodas de Asia: Chipre de Suria: con otras prouincias y ciudades que por diuersas partes se anegaron de todo punto, Segun acontecio en Pirra y Antissa: pueblos mucho nombrados en las riberas del mar Euxino que agora se llama mar de la Tana. Tambien Elice y Burra lugares grandes de Grecia junto con la entrada de la morea, cerca de la ciudad de Corintho. De las quales parecen por debaxo del agua (segun dizen) señales notorias de sus edificios. sumergionse tambiē despues destos tiempos cerca de Cadiz dos islas biē señaladas y en vna dellas vna buena ciudad de tierra muy apazible: juntamente con las yslas que se hā dicho llamadas Afrodisias. Pues dexo aqui los senos de mar, las puntas de tierra las montañas que solian ser en contorno de la costa de España sobre las riberas del mar Oceano. Assi que nadie se deue marauillar destas mudanças naturales muy comunes y acostumbradas enel mundo. He querido dar esta relacion en este capitulo, porque me parecio venir a proposito para dar razon de la falta de las yslas Afrodisias de que arriba se trato.

Capit. xxx, del cabo de Trafalgar donde fue la primera batalla que vuo en España.

Quanto cinco leguas adelante de Tarifa la via del poniente es el cabo de Trafalgar donde segun de suso se ha dicho se acaba y termina el estrecho. Aqui fue la batalla muy señalada entre Hercules y Gerion la qual passo en esta manera. Enel tiempo que el rey Gerion señoreaua a España vino enella vn capitan Egipcio llamado Osiris, de gran fuerça y valentia: este se llamo hercules de quien tantas proezas y cosas grandes se dizen, especialmente aquellos diez trabajos y otras cosas grandes que del se hallan escriptas. Este es assi mesmo el que tuuo renombre de poblador, y el que reparo y señalo el estrecho de Gibraltar que de su nombre quedo. Este era muy enemigo de los malhechores, tanto que dondequiera que estauan los buscaua y grandemente perseguia. El qual oyendo dezir

los agrauios que Gerion hazia en España sin que nadie lo llamasse ni otra cosa a ello le obligasse, mas de ser esta su inclinacion, vino en España por quitar los males y agrauios que de Gerion se publicauan. Sabiendo pues Gerion la venida y pensamiento que este Osiris traya contra el: luego jũto sus gentes con parientes y aficionados para le dar la batalla: y poco despues se toparon vno con otro cerca deste cabo en los campos que fuerõ llamados de los Españoles Tartesios q̃ son cercanos a la villa de Tarifa. Llegadas aqui las gentes: y ordenadas sus hazes enel concierto y estilo q̃ en tal tiẽpo se pudo tener, Rõpieron todas las hazes valientemente y la batalla fue mucho reñida y peligrosa: pero en la fin Gerion cõ todos los principales de su parcialidad fuerõ muertos y vencidos. Esta fue la primera batalla o recuẽtro de gẽte que en España se halla y vna de las afamadas del mũdo y q̃ mas engrandecen las historias por auer acontecido dentro de tiẽpos antiquissimos: tanto q̃ los poetas la llaman batalla de los Dioses contra los gigãtes a causa que segun cuentan las hystorias, Este Gerion fue gigante y Osiris q̃ lo vẽcio despues de muerto fue tenido por Dios entre los Gentiles, Mayormente por las tierras y comarcas de Egypto de dõde fue natural: porq̃ tal era la costũbre d̃ las gẽtes antiguas llamar y tener por Dioses a las ꝑsonas virtuosas q̃ les enseñauan algunas cosas prouechosas, y a los q̃ les hazian bienes señalados tal como este Osiris: del qual seria cosa prolixa cõtar la grãde y larga cõquista, q̃ emprendio andando cõ sus exercitos, no solo en España pero en Grecia, en Ytalia, y en otras partes del mundo, no entendiẽdo en otro negocio sino en castigar los tiranos quitãdo ladrones y forçadores que por algunas partes auia, dõde vencio grandes batallas, y acabo cosas muy señaladas sin rehusar trabajos y fatigas quantos se le pudiessen recrecer. Donde se muestra claro: q̃ assi como los malos se huelgan con el mal, Assi tambiẽ los virtuosos toman plazer en las obras de bondad: las quales aunque sean dificiles de alcançar: tienen cõsigo tanto bien que sin nada se les llegar son ellas mesmas galardon suficiente de su trabajo. Passada la batalla, Osiris hizo sepultar el cuerpo de Gerion con quanta cerimonia y solẽnidad entonces se vsaua sobre vnas peñas metida a donde batia la mar cerca de dõde fue la batalla enel mesmo cabo de Trafalgar. El qual muchos años despues se nõbro la sepultura de Gerion. Y esta costumbre de poner los cuerpos muertos en sepultura de tierra, vsaron desde alli los Españoles con sus defuntos porque antes, o los colgauã de arboles (segũ dizen las coronicas) o los dexauan por los campos sin enterrar: o los echauan en los rios hasta los tiempos deste Hercules que fue el primero entre los Gentiles que los hizo sepultar: lo qual permanecio muchos años en España hasta que los Cartagineses y Romanos vinierõ a ella y los Españoles tomaron dellos costũbre de quemar sus defuntos: segun que en las tierras destas gentes se hazia antiguamẽte: y perseuerarõ en aq̃lla costũbre muchos años hasta q̃ despues los dexaron de quemar y los tornaron a enterrar segun de antes lo hazian.

Capitul. xxxvj. de la villa de Conil y de la pesqueria de los atunes.

Passado el cabo de Trafalgar quanto tres leguas la via del poniente es es la villa de Conil que tambien se llama la torre de Guzman: ques junto a la ribera de la mar. Aqui se haze almadraua: ques vna pesqueria de grandes peces que se llaman Atunes: pescanse solamente en los meses de mayo y junio: estos vienen por la mar amanadas como puercos de mil juntos y de dos mil y demas y menos. Vienē a desouar al estrecho por la muy grā corriente de aguas que alli ay, y de alli tornan cō sus crias y generacion al mar oceano dōde vinierō sin faltar ningun año q̄ no lo hagā. Y es assi q̄ quādo estos peces vienē son gordos y muy buenos: y luego q̄ han desouado se parā tā flacos q̄ no son de comer. La manera de tomar estos atunes es esta: Estā en la mar seys o siete barcas puestas en arco, algo apartadas vna de otra: y estā en orden vna ante otra: en manera q̄ las dos primeras de los principios estā cerca d̄ la tierra y la mas apartada esta d̄ la tierra quasi vn quarto de legua: y las dos q̄ estan junto a la tierra, tienen dentro sus redes gruessas para cercar los atunes. Estos peces vienen por la mar cerca de la tierra: y antes que lleguen donde las barcas estan los vee vn hombre que esta puesto por Atalaya encima de vna torre en vn lugar alto cerca de la mar: y su conocimiento deste hombre es tal que de vna legua y mas que los Atunes vienen los vee debaxo del agua por el aguaje y pretor que traen y aun casi dize el numero que son: y llegando donde las barcas estan, el atalaya haze ciertas señalas con vn lienço a los de las barcas: y luego con mucha presteza aquellas dos barcas, que tienē las redes, las van tendiendo por el agua adelante ciñendo los atunes hasta que se junta la vna con la otra barca que esta encima de todas que tambien sale tendiendo otra red: y en esta manera en muy breue espacio son ceñidos los Atunes con estas redes, y puesto que son peces grandes (como luego dire) son tan medrosos que de qualquier cosa que vean en el agua huyen. Y assi con esta red que se llama açadal que es de esparto y muy rala: se detienen hasta que echan de tierra otra barca grande con vna red de cañamo gruesso que se llama cinta gorda: y esta ciñe las otras redes y Atunes y los saca a tierra: tiran esta red mas de dozientos hombres. llegando los Atunes cerca de tierra, entran en la mar muchos hombres desnudos sin ninguna ropa y llegan hasta que les da el agua a la rodilla, o algo mas y llenan en las manos vnos grandes garauatos de hierro asidos y clauados a vnos palos de media braça: a estos garauatos llaman Cloques. cada vno destos Cloques tiene atado vn pedaço de soga con que hincandolos en el Atun lo tiran, Estos Cloques hincan tres o quatro hombres por las cabeças de los Atunes: y assi con las cuerdas arrastrando a tierra, y acontece lleuar el Atun vn hombre arrastrando por el agua quando solo lo biere y lleua la soga atadaal braço. Hay atun que ha menester diez hombres para sacallo arrastrando de la mar a la tierra. es cosa de ver los golpes que estos Atunes dan con la cola y la cabeça en tierra hasta q̄ mueren y ver el agua tinta en sangre. tienen estos atunes communmente a ocho o diez pies de longura y mas y menos. Hay pece que vna carreta no lo puede lleuar. Pescanse aqui en estos dos meses cincuēta o sessēta mil atunes. En otras muchas partes de España se toman estos Atunes especialmente

enel reyno de Portugal, y salados se lleuan por la mar a muchas partes en barriles. Esta pesqueria de Atunes es muy antigua. Leese en vna corónica que los vezinos de Cadiz: continuando sus naueg aciones que trayan por diuersas partes nauegando dieron en vnos baxos llenos de ouas: y peznas marinas donde hallaron increible multitud de Atunes y lançando enellos sus barpones y redes pescaron muchos y hechos pieças salados y metidos en toneles tornaron a su pueblo cargados desta mercaderia con intencion de los vender en los puertos de Leuante del mar Mediterraneo y passados en Africa la señoria de Cartago los detuuo y les compro quanto pescado lleuauan no consintiendo q̃ semejante bastimẽto se destribuyesse por otras partes, y cayoles en tanto contento la buena manera y sabor destos atunes salpresados que despues en sus cõbites y plazeres ninguna otra manjar tuuieron por mas precioso, y despues los de Cadiz por largos tiempos continuaron la tal pesca.

Capitulo xxvii. de la noble ciudad de Medina Sidonia, su fundacion y nombre y cosas memorables della.

CUatro leguas de Conil la via del norte es la ciudad de Medina Sidonia bermosamente assentada encima de vna cumbre alta que gran parte señorea. Desta dize Juliano Luca coronista singular q̃ es vna de las mas antiguas q̃ enel Andaluzia se poblarõ. Assẽtada cerca de los dos pueblos q̃ se nõbraron Cesariano y Arcobriga q̃ son Xerez: y Arcos. Aunq̃ Cesariano no se fundo hasta muchos tiempos despues a esta ciudad fundaron los fenices que vinieron a Cadiz y la llamaron Sidõ por memoria de Sidon ciudad muy antigua de Suria: dõde procedierõ y erã naturales los mas ô los fenices q̃ la poblarõ. Despues los Andaluces ganãdo esta ciudad la posseyerõ. Esta es la q̃ llamamos Medina Sidonia

Iuliano Luca.

Sedina en lẽgua arabiga quiere dezir cosa alta o de calidad y Sydonia le quedo del nõbre de Sydon. Es conocida y notable entre las bonradas del Andaluzia. Desta ciudad dizen las coronicas, que viniendo a Cadiz cierta flota de Cartagineses, y auiendo hecho algunos saltos y robos en los Andaluzes Turdetanos. Primero por la costa de la mar: y despues algo mas adentro por la cõmarca de la tierra començaron algunos pueblos a hazer rostro contra sus dañadores. Particularmente los vezinos de la ciudad de Sidon: los quales con mucho mas poder y mayor diligencia q̃ ninguno de los otros pueblos se pusieron a punto, no solo para resistir los enemigos sino tãbien para los ofender y acaudillaron las gentes comarcanas: señalando por capitanes y quadrilleros personas que tuuiessen cargo del negocio. Entre los quales se escriue auer sido principal capitan y caudillo sobre todos vn varon llamado Baucio Caropo, segun lo nombra don Sabastian electo de Salamanca enel prologo de sus historias. Bocio Capeto natural de aquesta ciudad de Sidon Varon de crecida estatura: dotado de grandes fuerças y esfuerço: pero no menos virtud y prudencia: tanto que ya de muchos años antes juzgaua la gente de su ciudad y lo mas de todas sus comarcas en los pleytos y debates q̃ les sucedian con otros siete varones semejantes a el en bondad y discrecion, a quien este Baucio tenia señalados para compañeros de su cargo muy entendidos y sabios, en la geometria, leyes y philosophia natural: las quales leyes fuerõ antiquissimas. Estas leyes aprendian de cabeçalos varones nobles y principales desta gente: para que teniendo las en la memoria supiessen gouernar a si, y a los otros. Siendo pues caudillo este Baucio Caropo: sabido que los Cartagineses y todos los de Cadiz eran ya passados en el Andaluzia: donde repartidos por la tierra. En la primera llegada quemaron ciertas caserias y tomauan ganados: y prendian y matauan los hombres quantos hallauan a la mano. Supo este capitan a la parte donde discurrian ciertas vanderas Africanas que bazian lo mas deste daño, las quales tuuo noticia q̃ corrian el campo mas delanteras que las otras y se recogian en vna palizada que tenian cercada de cauas: y bien fortalecida con vn capitan cartagines muy diligente y astuto llamado Bezerbal, o segun otros escriuen Habarbal q̃ procuraua de sostener aquella guerra mas que nadie. Luego como de todo fue certificado Bocio Capeto. Venida la noche salio de su ciudad con el numero de gente q̃ le parecio, y llegados a las estancias de los Cartagineses, acometieron por todas partes tan animosamente, que saltando los fossos y cauas entraron a lo fuerte de la palizada, donde se començo la matança muy cruel y sangrienta con tanta presteza que casi ninguno de los cõtrarios pudo librarse de muerte o prision, sino fueron Habarbal el capitã, y muy pocos otros, que viendose perdidos tomaron caualios y desamparada su gente se procuraron poner en saluo siendo heridos y maltratados primero que de la palizada saliessen. Con esta vitoria los Turdetanos y su capitan tornaron a la ciudad y leuaron los presos: y grandes despojos q̃ alli ganaron. Con mas algunas manos diestras que cortaron a los principales de los muertos, las quales colgaron por memoria segun lo tenian en

Don Sebastian.

costumbre por señal de sus vitorias. Aquello fenecido porque su gente gu
stasse mas de la prosperidad y los enemigos cobrassen doblado panor. El
dezimos ahora Guadalete caminãdo cõtra la mar, y como supo q̃ los Lar
tagineses tenian alli ciertos nauios cõ mãtenimientos: acometio os desabi
tuego quemando los todos cõ quãto dentro tenã: esto dio muy grã temor
en los contrarios. Este capitan passados pocos dias murio: y fue sepultado
magnificamente poniendole por el contorno del monumento tantas piedras
enxestas: quantos aduersarios le vieron matar en las guerras y batallas
en que se hallo, en quanto fue biuo porque tal costumbre tenian las gentes
Españolas de su tiempo y aun muchos tiempos mas adelante: y assi parecẽ
oy en esta ciudad muy grãdes antiguedades en marmoles muchos y pie-
dras muy grandes blancas y muy hermosas que en la mesma ciudad se hã
hallado y hallan contino. Especialmente dos piedras que estan en la ygle-
sia principal desta ciudad que son de las hermosas piedras antiguas q̃ ba-
mores entraron en España. Esta ciudad fue destruyda luego que los
que gano a Seuilla. en tiempo del rey don Enrrique temiendo esta ciudad
vn alcayde y capitan que se llamaua Ruy Hernãdez con ochenta lanças de
guarnicion para la defender de los moros de la comarca del reyno de Gra-
nada fue assi que passando por esta ciudad vn pagador del rey con cierta
paga para los de Gibraltar. Este Ruy Hernãdez y los suyos temẽdo grã
necessidad para su prouey miento porque auia dias que no los pagauan to
mo la paga de Gibraltar y repartiola por los suyos contra la voluntad dl
pagador. El qual se y no a quexar al rey q̃ entonces estaua en Seuilla. El
rey lo mando llamar. Acontecio assi que vn dia antes que el capitan par-
tiesse, entrarõ a correr mucha cãtidad de moros y passando por junto a Me
dina. El capitan sobre dicho mando q̃ ninguno saliesse ni bziesse muestra.
Los moros se bolujeron y assentaron aquella noche cerca de la ciudad: es-
tando muy descuydados, assi por ser ellos muchos como porque nadie auia
osado salir a ellos. Ruy Hernandez aquella noche mando a los suyos ade
rezarse y cerca del alua salio de la ciudad con su gente en muy buena orden:
y llegando al lugar donde los Moros estauan. Repartio los suyos y dio
sobre los moros por dos partes, y como los tomo de sobresalto y los mo-
ros viessen que por dos partes eran acometidos creyeron ser mucha gen-
te: y assi començaron luego a buyr, los christianos siguiendo el alcançe ma
taron muchos dellos. El capitã y los suyos boluierõ al lugar dõde fue la pri
mera matãça y mãdo el capitã cortar las cabeças a todos los moros muer
tos, y bizo venir de la ciudad muchas Azemilas y otras bestias cõ seronas
las quales mando cargar de las cabeças de los moros en que auia mas de
trezientas: y con ellas se puso en camino para Seuilla y entrando en el Al-
caçar donde el rey estaua mando descargar las cabeças en vn patio y subio
donde el rey estaua y dixo a vn portero que dixesse a su alteza que el capitã
de Medina estaua alli, el rey lo mãdo entrar y le preguuto que porque auia

tomado el dinero al pagador. El capitan respondio que suplicaua a su alteza tuuiesse por bien pararse a la ventana: y desque viesse lo que enel patio estaua el responderia. el rey lo bizo assi: y desque vido tantas cabeças de hombres fue espãtado, y pregunto que cosa era aquella: entonces el capitan respondio. Señor estas cabeças son de moros y para sustentar los que esto bazen tome yo el dinero de vuestra alteza para que ellos y yo nos pudiessemos sostener. El rey bolgo mucho de lo que Ruy Hernandez dixo y le mando proueer muy bien y le bizo muchas mercedes.

Capit. xxxviii. de la isla y ciudad de Cadiz y de las cosas memorables que enella ha auido y agora son.

Quanto quatro leguas de la ciudad de Medina la via del poniente es vn braço de mar doude comiença la isla de Cadiz. Esta isla tiene en largo tres leguas contando dende este braço de mar, dõde ella comença hasta el fin della q̃ es vn poco adelãte de la ciudad (llamada assi mesmo Cadiz) enel qual cabo de la ysla es vna yglesia de la aduocaciõ de sant Sebastian. Esta isla es casi de becbura de vna pera lo ancho dlla es al principio en la ribera dste braço de mar dõde tiene muchas y buenas viñas y otras heredades: y adelãte va tan angosto ỹdo bazia la ciudad q̃ en la mayor parte quando son las aguas crecientes de las mareas q̃da tan angosta la tierra q̃ no ay en algunas partes cien passos de tierra y aũ en algunas se jũta vna mar cõ otra y esto angosto de la tierra dura casi dos leguas. Dõde es la ciudad terna la tierra en ancho asta trezietos passos. Esta ciudad fue primeramẽte poblada de Eritreos egipcios (segũ dizẽ las coronicas) y llamarõ la eritrea: entõce era tierra jũta y cõtinuada cõ el Andaluzia el qual apellido le quedo tãbiẽ despues q̃ la mar la gasto y q̃do becba isla. Despues los fenices venidos d̃ tiro y Sidõ nauegãdo llegarõ a Cadiz y los q̃ en la isla estauã aunq̃ eran gente feroz dierõ a los fenices vn pedaço de la isla dõde estuuiessen y tuuiessen sus moradas: mercaderias

y cõtrataciones. Este pedaço q̃ les fue señalado atajarõ los fenices al prin
cipio cõ palenques setos y vallados en derredor: y este cercado se començo a
llamar gadir q̃ en su lengua quiere dezir cosa cercada y por causa desto to
da la isla fue llamada Gadir y discurriẽdo los tiẽpos se dixo gades: y des
pues Galez, agora Cadiz. Estos fenices obraron en Cadiz vn tẽplo muy
sumptuoso y magnifico en reuerencia y memoria de los dos Hercules egip
cio y griego. Este tẽplo se comẽço segũ las coronicas. Dccc.xv. años antes
del nacimiẽto de nuestro señor Jhesu Christo: fue fundado en lo postrero de
la isla saliendo de la ciudad a la parte del oriente, y estaua apartado desta po
blacion de Cadiz hasta tres leguas. Este tẽplo fue el tercero del mundo de
spues del de Babilonia, en este creciẽdo la deuociõ de los gentiles crecierõ
tãbien las dadiuas y ofrendas por donde fue tan rico que no tuuo par en a
quellos tiẽpos, entre las otras riq̃zas era vna obra de oro q̃ fue del rey Pig
maleõ hermano de la reyna Dido segun el volaterrano escriue. Esta obra
era marauillosamente labrada muy grande y hermosa llena de fruto como
azeytunas gruessas y espesas hechas todas de esmeraldas. Tenia otras
muchas perfectiones conformes con el natural. Tenia mas dos columnas de
oro y plata todo junto dõde estauan escriptos los trabajos de Hercules, di
ze Titoliuio en el prologo de la de cada tercera q̃ a este tẽplo dio Lucillo ca
pitã Romano el diezmo de todo el auer q̃ en las guerras de Asia auia reco
gido. Tenia se en este tẽplo vn altar a la prouheza como diosa q̃ daua entendi
miẽto y abiuaua los ingenios y otro altar a la fortuna, hazianse aqui sacri
ficios publicos a estos dioses q̃ adorauã porq̃ les diesse sufrimiẽto en sus po
brezas y discreciõ en los fortunios: tenia assi mesmo altar dedicado a la ve
jez y al tiẽpo como maestros y sabios en todas las cosas: tenian altar a la
muerte como puerto seguro de todos los trabajos dõde se cõprehẽde q̃ este
te tẽplo auria gran cõcurso de gẽtes q̃ biuian en aq̃lla ydolatria y errores
auia junto cõ este templo dos pozos el vno poco hõdo a manera de fuẽte cõ
vnas gradas en derredor q̃ manaua agua no mucho dulce la qual crecia y
mẽguaua vna vez cada dia otra vez cada noche segun q̃ lo haze la mar en a
quella parte lo qual no acõtece en otros pozos o fuẽtes. Pero tenia tãbiẽ
q̃ crecia quãdo la mar mẽguaua y por el cõtrario mẽguaua quando la mar
crecia mostrandose discrepante en los tiẽpos del mouimiẽto. Siendole cõ
forme casi en el sabor. El otro pozo cerca deste fue muy al contrario porq̃ su a
gua aun q̃ era poca salia dulce delgada, y suaue sin q̃ la mar pudiesse recu
mar en ella ni mezclarsele por debaxo de la tierra ni corrõperla ni dañarla y
en las crecientes y mẽguantes cõformauase cõ las de la mar en todo tiẽpo y
sazõ saluo cõtrario en el sabor y en todo lo demas. Cerca de aqui auia vn
arbol, cuya corteza, madera, y color era semejante al pino sino q̃ las hojas
eran tã anchas como quatro dedos y tã largas como vn codo muy espessas,
Los ramos todos corruos en derredor dẽde lo alto a lo baxo hasta tocar en
el suelo. De los quales ramos si alguno q̃brauan o cortauã salia del cumo
blanco como leche. Y si hendian las rayzes salia cumo colorado como san
gre. Y aun q̃ al principio no vuo mas deste arbol desta manera, vino tiẽpo q̃
se crio ẽ sus pimpollos o rayzes otro de la mesma figura y manera q̃ se crce

volatera
no.

Titoli-
uio.

ser ambos solos enel mundo. Hizieron assi mesmo estos fenices vna torre muy grãde y sumptuosa en lo postrero de la isla a la parte del ocidẽte frõtero de dõde agora esta la villa d̃ rota q̃ se llamaua el cabo Crouiõ. dõde parece q̃ entõces hasta aq̃l derecho llegaua la dicha isla. De manera q̃ entonces la isla tenia cinco leguas en su longura contando dende do agora es la barca de santi petro hasta lo vltimo de la isla donde la dicha torre estaua. de do parece q̃ lo q̃ de la lõgura desta isla se ha gastado ha sido por esta parte del poniente, y biẽ se muestra q̃ por aqui cada dia la mar la va gastãdo, y tambiẽ se ha gastado mucho por el lado q̃ tiene a la parte del medio dia. Teniẽdo pues los fenices la ciudad e isla d̃ Cadiz muy guardada: y bastecida cõ gẽtes y proueymiẽtos necessarios, Andauã ellos por la prouincia d̃l Andaluzia comarcana: haziendo muchas fuerças y males. Por lo qual los Andaluzes se determinaron o de morir o destruyrlos: y pusieron enello mucha vehemẽcia y perseuerãcia pa los cõbatir y tener cercados. Y aunq̃ parecia impossible fatigar vna cosa tan fuerte y tan reparada, mayormẽte no siendo en aquellos tiẽpos ellos ni las otras gentes de España diestros en poner cercos ni reales ni otros primeros de guerra que en tal caso erã menester. Pero finalmente la ciudad fue ganada por fuerça de peleas. Y todos quantos fenices enella hallaron fueron puestos a cuchillo. Donde juntamente con los fenices murio mucha parte de la gente natural de la ciudad y muchos griegos que los dias antes auian venido. Los edificios muros y torres de la ciudad y su templo fueron derrocados y nunca despues se pudieron restaurar en la primera grandeza. Aqui fue inuentado para esto vn ingenio de mucha eficacia pa en aq̃l tiẽpo y fue q̃ enarbolando vna viga gruessa y atrauessãdo vnos maderos rezios en lo alto della y de alli vnas maromas y enellas colgada otra viga con esta dando baybenes cõ los golpes deste desencaxauã las piedras de los muros y torres, y porq̃ enel cabo de la viga q̃ daua los golpes, era puesto vn engaste de hierro a manera de cabeça de carnero, Por esto llamaron a este artificio Ariete q̃ quiere dezir carnero. Deste artificio hazẽ mẽcion Vitubrio Puliõ y Vulturno. Estos Arietes se hallarõ despues de otra echura, es a saber de tres vigas juntas en los cabos de arriba, y apartados a baxo a manera de triangulo y por la parte d̃ arriba estauã las maromas puestas dõde se ataua el ariete o viga q̃ daua los baybenes. Añadiosse a este artificio con q̃ facilmẽte lo lleuassen dõde fuesse menester. Despues en tiempo de los romanos tuuo esta ciudad gran poblacion. Y fue ciudad muy señalada, y assi dize Plinio que en esta ciudad fue vna de las quatro audiencias que los romanos tenian en España donde se determinauan las causas y Pleytos de toda ella, y dellos se escriue, quedarõ enesta ciudad algunos notables edificios especialmente dos: el vno fue vna torre grande que se dize que era a manera de coliseo: dẽtro de la mesma ciudad. Este fue deshecho a mano pocos tiempos ha y con la canteria y material que del se saco se labro enesta ciudad vn castillo o fortaleza que oy tiene con muchas torres y fuertes muros. Enel lugar donde este edificio estaua es agora vna huerta que se llama la huerta del hoyo donde ay buena parte de viña y arboleda, llamase assi porque esta metida

Volaterano.

Titolinio.

Vitubrio

Plinio.

dentro de vn gran bayo redõdo que quedo hecho despues que la Cãteria se saco, Esta huerta yo la vi cõ tanta frescura y fruto que era fama comũ daua a su dueño tanto por ella de cõpra que se la cercauan de reales. A vna parte desta huerta van agora descubriendo vn edificio de canteria hecho a mano a manera de sepulturas quanto tres estados debaxo de tierra, son las sepulturas de quatro palmos en alto, vnas juntas con otras que no ay en medio mas q̃ vna pared de vn palmo de grueso y tienẽ en largo ocho pies y en ancho tres: estan todas cubiertas con sus losas estan dentro vazias en algunas se hallan pedaços de huessos de hõbres y algunas cenizas, ay buena parte dellas descubiertas y para sacar la Canteria continuo se van descubriẽdo. El otro edificio fue vna puente por dõde passaua el agua dulce que venia a la ciudad y caya en quatro albercas que oy parecẽ so estas quatro albercas dentro en la ciudad. Tienen a dozientos pies en largo y sessenta en ancho estan juntas que no ay más que vna gruessa pared entre vna y otra. Estan rasas con la tierra las dos tienen a mas de vn estado de hondo y las otras menos que el arena las ha cegado. El agua venia a estas Albercas dẽde mas de diez leguas por vn edificio de piedras grãdes de casi seys palmos cada vna y todas redondas y por medio horadadas, tres palmos por donde el agua corria todos eran de piedra rezia blanca, y fuerte agora parecen algunos pedaços deste edificio con muchas destas piedras assentadas como venian encima de la tierra. Assi mesmo parece la puente en lo mas angosto del braço de mar quanto tres leguas de la dicha ciudad al leuante, y junto a esta puente es vna gran torre fuerte que fue hecha para guarda de la puente. Esta torre se llama del leon y la puente se llama de Suaço, Estan derribados los arcos. Los pilares parecen, cosa es notable en largura y hõdura, porq̃ por aqui el agua donde ella esta tiene quinze brasas de de hondo y cõ muy gran corriẽte. Esta ciudad de Cadiz es pequeña en cantidad pero grande en la calidad: tiene vno de los mejores puertos de mar de España, y aun vnos de los buenos del mundo: es baya muy grande y hermosa y siempre muy acõpañada de muchas naos y otros navios, es esta la y reposo de todas las naos que van de leuante a poniente y de poniente a leuante. Aqui se cargan y descargan muchas mercaderias de todas suertes y para todas partes. En tanta manera q̃ de mercaderias y tratos es vna de las señaladas del mundo.

Cap. xxxix. de la villa del grã puerto de Santa Maria, de donde vuo este nombre y de las cosas memorables della.

Dos leguas de la ciudad de Cadiz a la parte del norte es la villa llamada gran puerto de santa Maria. Estas dos leguas que ay de Cadiz al puerto son de mar que es la baya donde surgen las naos y y cargan y descargan sus mercaderias. A este puerto dizen las coronicas

de España que vino vn capitan llamado Menesteo natural de Atenas y en este lugar donde entra en la mar el rio Guadalete, Edifico vn pueblo que fue llamado el puerto de Menesteo q̃ es donde agora esta este gran puerto d̃ santa Maria. El qual fue en España pueblo señalado, assi por las buenas leyes y costumbres que Menesteo enel puso como por la prouechosa comarca de mar y tierra donde esta assentado. Los que alli moraron tuuieron gran conuersacion con los vezinos de Cadiz. Dizen las cronicas que estando los Cartagineses para darse Batalla con los vezinos del puerto de Menesteo. Al punto de romper las bazes salieron personas de ambas partes por tentar si hallarian algun medio de concierto para poder euitar los daños y muertes que se recrecian. Pusieron en esto tan buena diligẽcia: que luego trataron treguas por algunas horas para que durante aquellas en su comedio la gente pudiesse reposar y si venian algunos encendidos: y furiosos sossegassen y se les passasse la turbacion. Por que tal fue siempre la propiedad y naturaleza del tiempo que ablanda y desbaze todos los enojos: y nunca passion vuo tan fuerte ni tan trabajosa: que dandole vagar el espacio del tiempo no la enflaqueza y desbaga y assiente, Como parecio claro en este trance de los Cartagineses con los del puerto Los quales passados aq̃llas pocas horas de las treguas luego platicarõ la paz por algunos otros dias: y fenecidos estos comẽçarõ el amistad entre todos cõ mucha seguridad. Capitulãdo principalmẽte q̃ los del puerto cõ sus amigos los de Tarifa pudiesse yr a passar a la isla de Cadiz con sus mercaderias y tratos y q̃ discurriesse por la mar sin embargo de nadie: y q̃ todos los prisioneros de ambas partes fuessen restituydos en su libertad sin rescate ni recõpensa alguna no mirãdo quales dellos fuessen en mayor numero: y q̃ los vnos y los otros pudiessen biuir en sus ordenanças y costumbres conseruando su libertad como siempre sin que por esta nueua liga fuessen obligados a cosa alguna: y q̃ los Cartagineses possepessen las villas y puertos y torres que los fenices en aquella costa les auian entregado libres y pacificas sin contradicion de los del puerto ni de otra qualquier gente su parcial. y por dexar el negocio mas firme fue concertado q̃ todos en general oluidassen con juramento solenne las iniurias y daños

passados sin auer alguna memoria de rencor ni de sentiacion quedando tan sin acuerdo como si nunca passaran enel mundo:por manera que fenecidos aquellos capitulos,el dia figuiente salieron al campo todos ellos muy alegres y satisfechos con ramos de oliuas en las manos a la vsança de gente griega cuyos sucessores y decendientes eran estos delpuerto. Assi q̃ llegados a la ribera del rio:junto cõ el mesmo puerto bizieronsus plegarias y sacrificios y se perdonaron,y pusieron en concordia:jurando q̃ jamas assi Cartagineses como griegos ni españoles delos q̃ por ella residian:tẽdrian memoria de las cosas passadas para que por ello se dañassen ni bizicssen mal alguno:en recordacion de lo qual los del puerto leuantaron vn marmol o padron sobre la ribera del rio:q̃ permanecio muchos años cõ letras antiguas q̃ declarauan este negocio. Poco despues bizieron assi vna poblaciõ: o arrabal del mesmo puerto por el otro lado del agua q̃ llamaron Amasia porque los griegos llaman assi los Oluidos de los daños y trabajos quando seremedian,a cuyo respecto bizieron este lugar. Tambien el rio donde se juntaron a aquellos conciertos fue llamado el rio Letbes, que quiere dezir en Griego agua de Oluido hasta que los moros Africanos quando entraron en España le llamaron Guadalete porque Guadil en su habla quiere dezir rio. Assi que Guadalete es tanto en aquella habla como rio de Oluido porque alli se oluidaron los Rencores entre las gentes Arriba dichas. Despues el rey dõ Alonso Decimo llamado el Sabio le llamo el gran puerto de santa Maria y le dio grandes esenciones y franquezas,dandole dello su preuilegio real escripto en pergamino con vn gran sello de oro pendiente donde dize ser el gran puerto lugar muy aparejado para galeas y otros nauios necessarios a las armadas que esperaua bazer contra los moros enemigos de la santa fe catholica. Agora parecen señales de vnas grandes Atarazanas que cerca del rio Madaua bazer para los dichos nauios,y tãbiẽ vna buena parte de la cerca y fuerte muro con que la mando cercar:que atrauiessa toda la villa hasta dar enel rio. Esta villa del puerto esta assentada en la ribera del mesmo rio Guadalete. Este rio sale de la serrania de ronda y viene por la villa de Arcos por cerca de Xerez de la frontera: y de alli discurre hasta que entra en la mar por junto a este puerto. Este rio es estada de muchos nauios mayormente en el inuierno quando ay tormentas en la mar porq̃ es muy seguro. Deste puerto salen cada año muchos nauios a la pesqueria ó las pescadas al cabo Bagaer y otras partes: y de aqui se provee de pescadas gran parte del Andaluzia. Enesta villa ay ochenta bazendas de salinas donde se bazen en cada vn año mas de cien mil cabizes de sal muy blanca y buena:parecen por los cãpos tantos y tan grandes montones de sal blanca que es cosa de mirar. Acontece muchas vezes cargarse juntas ciquenta o sesenta naos, y vezes de sal para flandes,inglaterra,y para otras partes y no bazen enella señal de falta. Es pueblo bien bastecido especialmẽte de pescado fresco.

Dello tiene vna plaça siempre muy abastada.

Capitu. lx. de la ciudad de Xerez de la frontera y de las cosas notables della.

DOs leguas del gran puerto santa Mar a contra la parte del nozte es la ciudad de Xerez llamada de la frontera de la qual dize Põpo nio que se llamo primero Asta: y dize vna cozonica de España q̃ se lla mo tambien Cesariano. El qual nõbre tuuo basta q̃ los mozos entraron en España. Lcese q̃ siendo esta ciudad de moros el infante don Alonso primo genito del santo rey don fernando q̃ gano a Seuilla con el cõde Aluar Pe rez de Lastro y Diego Perez de Vargas y otros caualleros entro a correr tierra de mozos, y llegãdo a palma entrola poz fuerça y mato quantos mo zos enella hallo: y de aqui salio quemãdo, y robando la tierra de los mozos. Como esto supo el rey Abẽyad con veynte y cinco mil de caballo y grã nu mero de peones vino contra los christianos los quales eran muy poco nume ro en respecto de los mozos pero vuieron batalla Campal la qual fue ber da poz ambas partes muy fuertemente. Plugo a nuestro señoz Dios q̃ los mo zos fueron vencidos arrancados del campo donde vuo muchos dellos muer tos. Enesta batalla se lee que aparecio el bienauenturado Apostol sant Ia go con gran compaña de caualleros blancos: y los mozos dieron dello testi monio. Los christianos siguieron el alcance basta esta ciudad. Enesta bata lla muchos caualleros hizieron hechos señalados: entre todos se señalo vn caualleros llamado Diego Perez de Vargas: el qual como en la batalla pe leando vuiesse quebrado la lança, espada y maça quando vio q̃ no tenia con que pelear fuesse a vn olmo y quebro vn ramo grueso. El qual tenia a bara vna tapa a manera de porra, y con este se metio en la mayor priessa de la bata lla: y comẽço a herir de vna parte y de otra de guisa que al que dana vn gol pe no auia mas menester y hizo con aquella porra tal bazaña q̃ con todas las otras armas no pudiera mas azer. El conde dõ Aluarperez quando assi lo vio con gran plazer q̃ dellos vuo: y de los porrazos que daua tanto le a gradaua q̃ cada vez q̃ le oya dar el golpe dezia. Assi diego machuca machu ca: y este nõbre de machuca vuierõ despues todos los de su linaje. Una de las

cosas q̃ mas abat.o a los moros pa perder el Andaluzia fue esta batalla poz q̃ de aqui fuerõ tan q̃brantados q̃ nunca despues tuuierõ atreuimiento ni esfuerço pa pelear cõtra los cbristianos como parece adelante: q̃ el rey Abenyad Estando en la ciudad de Ecija cõ gran bueste de caualios y peones y el rey dõ fernando sobre Cordoua no se atreuio a le dar batalla aunq̃ los mozos eran diez vezes mas q̃ los cbristianos. Esta ciudad gano de los moros este mesmo rey dõ Alõso. Aqui dio grandes possessiones y beredamiẽtos al dicho Diego Perez de Vargas: al qual el rey quiso mucbo. Dizese q̃ estando este rey dõ Alonso en Seuilla quiso ver a Diego Perez q̃ era ya viejo: y caualgo cõ quatro de a caualio y vino a Xerez muy cucubierto y mando preguntar en su casa poz el: y como fuesse dicho q̃ estaua en su beredad El rey fue alla y llegando cerca vido a Diego Perez q̃ con vna boz andaua podã do vnas cepas. El rey bizo a los suyos q̃ se encubriessen y elsolo se llego a pie disimulado donde Diego Perez estaua y comenco a coger algunos sarmientos de los q̃ el auia cortado: Diego Perez bueltala cabeça, Como vido al rey cerca de si y lo conocio: arrodillose a sus pies y començole a besar las manos con lagrimas de plazer, diziẽdo. Que baze vuestra alteza. El rey le dixo: andad Diego Perez que a tal podador tal sarmentador. ¶ El rey de Granada ñõpiendo la paz q̃ con el rey de castilla tenia puso cerco sobre esta ciudad: estaua enella poz alcayde vn caualiero llamado Garci gomez Carrillo. El qual despues d auer becbo cosas muy señaladas en las peleas, cõbatiendole la fortaleza se la derribaron y fue toda su gente muerta. Y quãdo el no pudo mas resistir salio, y solo vino a pelear cõ los moros dõde auiendo muerto algunos fue preso y lleuado ante el rey: el lo perdono poz el valor y esfuerço que en el conocio, Y assi sin le bazer alguna injuria lo embio cõ mucba bonra. Esta ciudad es rica, abunda de todos mantenimiẽtos, pan, vino, carnes, azeyte, frutas, Cogese enella en cada vn año ordinariamente casi sesenta mil botas de vino. Cargansse para flandes e yngla terra y para otras partes mas de quarenta mil botas. Quanto media legua desta ciudad passa el rio Guadalete poz donde suben los nauios deude la mar que esta a dos leguas a cargar muchas cosas que desta ciudad se sacan, Especialmẽte mucbo pan, y vino, y azeyte. Hallanse en esta ciudad mas de cinco mil yeguas de vientre donde se crian tantos potros que dellos y caualios se dize salir de ita ciudad en cada vn año casi dos mil que se lleuan para muchas partes, ay muy buenas castas porque en el ecbar de los padres se tiene gran recaudo y ay libro en el cabildo de la ciudad dello, De como se han de ver los caualios que se han de ecbar y la orden y cõdiciones que en ello se ha de tener, hallase que entran en esta ciudad en cada vn año de la vendida de su cosecha de pan, vino azeyte frutas potros y caualios de lo que sale fuera mas de seys ciẽtos mil ducados. Y en esta ciudad caualleros y personas nobles y ricas en grã manera. Muchos ay que de solos los frutos de su bazienda, Tienen en cada vn año tres mil ducados de renta.

Cap. xli. de la villa de sant Lucar

Desu fundacion y nombre y de la notable nauega cion que della se ha hecho y haze.

Prouincia del A

TRes leguas de Xerez es la villa de sant Lucar de Barrameda. desta
Dize vna coronica q̃ los Andaluzes Tartesios fundarõ vn templo so
bre la ribera del rio Guadalquibir alli donde el se ayunta con la mar q̃
se llamaua di Luzero. Edificose en aquella parte donde agora es esta villa y
aun parece q̃ del nombre deste templo vino despues el nõbre q̃ agora tiene. y
assi queriendo llamar san Luzero vinerõ a dezir sant Luzer y despues san
Lucar. Este tẽplo bizierõ en bõra di Luzero q̃ veemos q̃ es vn planeta lla
mado Venus: antojauaseles a estos q̃ la tal estrella auia ser algũ mueno dios
pues en su resplãdor y hermosura sobrepuja a todas las otras estrellas fue
ra del Sol y de la Luna. y dexada a parte su simpleza, Bien cõsiderado, mu
chas cosas se hallã en este planeta que son d̃ notar. Una es q̃ vn tiempo pare
ce primero q̃ el Sol salga dando la luz antes que la di sol parezca. Y otro res-
plandece despues del sol puesto, y como quier que el sol sea ministro de natu-
raleza. Esta estrella va siempre cerca del como que la acompaña en quãto ha
ze. Y assi con el ayuda y Rocio deste Luzero conciben las cosas criadas assi
plantas como animales: este a los animales incita a sus amores para que se
junten y multipliquẽ y no perezca la naturaleza por lo qual cõsiderando las
muchas Esperiencias de sus bienes toda la gentilidad tuuo creydo ser este
Luzero la Diosa Venus a quien solian atribuyr el alegria felicidad y gene-
racion desta vida mortal: por donde parece q̃ por esta simpleza de aquel siglo
passado los Andaluzes Tartesios se mouieron a intitular este templo del
nombre de Luzero porque en aquellos tiẽpos solo temã por diuinas las co-
sas donde hallauan estrañezas o prouechos. Este templo fue muy costoso y
de muy buena obra, permanecio muchos tiẽpos. Aqui en esta villa abitan cã
si cõtino los duques de Medina Sidonia cuya es. Por ser pueblo muy sa-
no. Es de mucho trato de mercaderes y gẽtes forasteras de todas naciones
q̃ vienẽ por la mar cõ sus mercaderias. Cerca desta villa es el puerto, y esta
la de los nauios assi de los forasteros como de todas las naos que van a in-
dias: aqui acabã de cargar y de aqui salẽ a todos los viajes pa qualquier
parte de indias que vayan. Enel año del señor de. M. y. D. xx. y. j. salio de-
ste puerto Hernando Magallanes con quatro naos de armada q̃ su maje
stad le mando dar para yr a las islas de maluco q̃ son a la parte del leuãte en
la india oriẽtal y el dicho Magallanes nauego al poniente aunq̃ adõde el
y ua era al leuante esto fue por inconueniente que enel camino auia de cierta

armada cõtraria, q̃ lo esperaua. de manera q̃ el hizo camino contrario del lugar dõde yua porq̃ auiẽdo de yr al leuãte fue por el poniente, y por este camino descubrio el estrecho d̃ mar q̃ de su nõbre se llama q̃ se tiene q̃ el fue el primero q̃ por este estrecho passo y tãto anduuo rodeãdo el mũdo q̃ llego a las dichas islas de Maluco. Este estrecho q̃ de Magallanes se llama es vn angostura de mar q̃ passa por entre dos tierras y corre derechamente d̃ leuante a poniente y de cada parte ay muy gran altura de peña especialmẽte la q̃ esta a la vanda del norte. Esta tiene contino nieue de quatro estados de altura segun yo lo supe de los q̃ con Magallanes fuerõ, especialmente de vn Diego de Soto Mayor q̃ escriuio todo el camino q̃ Magallanes hizo y se hallo presente a todo lo q̃ en el passo. El qual dize q̃ es tanto el frio del ayre acanalado q̃ apenas cõ mucha ropa se podian valer. Tiene en largo este estrecho ochenta leguas y en ancho quatro o cinco. de aqui passo seys meses de nauegaciõ hasta las islas de Maluco. Estas islas son cinco, estã cerca vnas de otras. Aqui se cria el clauo fino q̃ traẽ las naos de Portugal en mucha cantidad. Hallase en solas estas islas. Es flor de arbol como el hazahar de naranjo. La gente destas islas es Barbara y bestial: cogen el clauo en cierto tiẽpo del año y vendenlo por medida q̃ entre ellos no sabẽ que cosa es peso. En vna destas islas matarõ a Magallanes y a algunos de los suyos porq̃ el salio con treynta hombres a pelear cõ el rey de aquella isla, y con gran numero de indios que consigo traya. De las quatro naos q̃ Magallanes lleuo, la vna boluio a España llamada la vitoria. Los q̃ en esta nao vinieron fueron los q̃ dieron buelta al mũdo. Cercando toda el agua y tierra en derredor. Este camino que estos hizieron se puede comparar a la buelta que el sol haze por la redondez del mundo en cada dia natural. En que passando por nuestro medio dia se aparta de nos y escondiendose en el poniente por debaxo de nuestro orizonte a la mañana lo vemos parecer en el leuante y de alli viene a nos. Assi estos hombres partiendo de España tanto anduuieron que escondiendose por el poniente parecierõ al leuante passando la media redondez del mũdo que es debaxo de nos: y de alli boluieron a España. En este camino llegaron a parte donde tuuieron los tiempos del año diferentes de los nuestros en tal manera que teniẽdo nos inuierno: ellos tenian verano y por el contrario: y quando nosotros dia ellos tenian noche los q̃ fueron con Magallanes y boluieron a España se puede dezir que vieron toda la redondez del cielo.

Capitu. lii. de las islas de Canaria e isla de la madera y de la isla Antilla.

Porque dende esta villa de sant Lucar comunmente se suele hazer la nauegacion para las islas de Canaria. Especialmente todas las naos y otros qualesquier nauios que van a indias de su majestad las quales dichas islas son poblacion de España y su Obispo es vno de los del numero della. Por tãto antes q̃ passe adelãte tratare aqui destas islas las q̃les ãtiguamẽte se dixerõ islas fortunadas: estas fuerõ reputadas por los ã

tiguos por bien auenturadas por el buen ayre y tẽplãça q̃ enellas ay. Auiendo el rey hispero partio de España y se passo a Ytalia por la venida de atblas no temiẽdo tiẽpo pa recoger lo q̃ tenia dexo aca tres hijas llamadas hesperias por el nõbre de su padre Hispero. Estas cõ la mejor diligencia q̃ pudieron recogieron todos los tesoros q̃ tenian y embarcandose passaron a las islas que agora llamamos Canarias y entonces por ellas fueron llamadas hesperidas y por tener muy gran riqueza q̃ auian leuado fingierõ los poetas que enestas islas estauan las mançanas de oro y les dixeron yslas de buena vẽtura. Duo entre los gẽtiles quiẽ pensasse ser alli el parayso de la delectacio. Destas islas las habitadas son sieteuẽ bradas por siete nombres. mas porque Canaria es la mas noble y principal dellas, todas las otras se llaman islas de Canaria: aũque algunas tienen mayor circuyto, o tan grande. los nombres destas islas son, Gran Canaria, Tenerife, Gomera, La palma, El hierro, fuerte ventura, Lançarote. Todas ellas se incluyen en espacio de cien leguas. Estas islas fueron halladas por los Españoles en tiempo del rey don Juan segundo da castilla. Siendo niño debaxo de la tutela de la seremissima reyna doña Catalina su madre. Despues en tiempo de los catholicos reyes don Hernando y doña Ysabel fueron conquistadas por su mandado, por Pedro de Vera vezino de la ciudad de Xerez de la frontera: y Miguel de Yoxica, excepto la palma y tenerife q̃ por mãdado de los mismos reyes las cõquisto Alonso de Lugo al qual hizieron adelantado de Tenerife. Pedro de Vera tuuo tres años guerra muy aspera cõ los cõtrarios los quales aunq̃ carecia de armas de hierro vsauã armas de ramos de arboles que aguzauan con piedras muy agudas con las quales como dardos passauan las adargas y escudos: tiranan assimesmo fuertemente piedras porq̃ eran los Canarios valientes de grandes fuerças, hombres de pelea animosos los quales de cuevas (que ay muchas en Canaria) salian como de fortalezas de donde peleauan, finalmente siendo vencidos obedecieron a los principes catholicos. Y ser vencidos les fue mas prouechoso que si vencieran porque de antes biuian como animales brutos agora saben biuir como hombres, tienen el culto diuino adoran a Jesu Christo, son los Canarios de buenos ingenios y vestiãse de antes no de lana ni de lino sino de pellejos de animales. Assi que no tenian vso de pan, ni de vestidos. Comian rayzes de yeruas, leche y carne de cabras y frutas de Arboles: tenian casas de ramas de arboles y cuevas dõde passauan los calores del verano y lluuias del inuierno: labrauan la tierra cõ cuernos de bueyes y por puro trabajo cogian mucho fruto. Adorauan vn solo Dios alçadas las manos al cielo: tenian oratorios ciertos y determinados, los quales cada dia rociauan con leche de cabras. tenian apartadas las cabras de que sacauan esta leche: y llamauan las santos animales. Tenian estos isleños lẽgua Barbara la qual ellos solos para si entendian por lo qual los reyes catholicos despues que las ganaron embiaron pobladores de España sacerdotes y varones sabios que les instituyesen y conuertiessen a la religion christiana. y assi predicandoles, imponiendolos en las cosas de la fe, y santa doctrina. Las gentes destas islas muy presto con esto

todos ellos fueron conuertidos a la santa fe. destos yseños o naturales que enestas islas auia ay pocos, todas estan pobladas de gente de España.

Gran canaria. ¶ Esta isla tomo este nombre porq̃ antiguamẽte se criauã enella muy grandes canes. Es isla bien poblada: tiene mucho ganado coge se enella pan, y vino, cria se mucha miel. En esta isla ay grãdes heredades dõde se siẽbran las cañas de que se haze el açucar y muchos ingenios donde el açucar se haze, saca se desta isla mucha cantidad della, tiene vna buena ciudad llamada del mesmo nombre, es cabeça de obispado. Los naturales desta isla se llaman Canarios. estos soltian subir se a vna sierra alta que es en la mesma isla: y de alli el que queria por si solo, o dos jũtos tomauanse de las manos y venian corriendo y despeñauanse de la sierra abaxo donde se hazian mil pedaços y el que con mas esfuerço y sin dendarse arrojaua quedaua todo su linaje hidalgo y muy honrrado.

Tenerife. ¶ Es la mayor isla de todas. Ay enella muchos montes y grãdes pinales dõde se saca mucha buena madera para nauios: esta bien poblada: en esta isla se coge pan y mucho vino que se carga y lleua para otras partes, tiene muchos ingenios de açucar, crianse enella muchos ganados: por manera que es isla bien abastada de todas cosas: los naturales desta isla se llaman Guanches.

La palma. ¶ Es isla pequeña es, buena isla bien abastecida de mucho ganado de que se haze mucho queso, y muy bueno q̃ de aqui se lleua a otras partes especialmente las naos que van a indias toman aqui mucha parte de su prouisiõ. Assi mesmo se coge en esta muy gran cantidad de miel. Los naturales desta isla se llaman palmeros.

La gomera. ¶ Es buena isla tiene vn puerto muy bueno, coge se en ella mucho açucar, y mucha orchilla para teñir, tiene gran abundancia de ganado tiene pan y vino, llamanse los de aqui gomeros.

Fuerte ventura y lançarote. ¶ Estas dos islas son algo despobladas; lo que mas tienen es ganado Cabruno y desto se sustentan. Estas islas estan muy cerca de vna de otra los morados res de ambas se llaman hoyeros.

El hierro. ¶ Es isla de menos prouecho no tiene sino vn lugar de pocos vezinos que se llaman los herreños. Estos no tienen agua de rio: fuente, ni pozo: saluo q̃ tienen vn arbol grande cabe el lugar en vn alto y desde arbol cae continuo agua distilandose por las hojas como rocio: y esta el agua q̃ distila q̃ cae en vn pilar (q̃ tiene el arbol de bajo de si) q̃ della beuẽ los hõbres y los animales: y es buẽ agua. Esta agua viene en esta manera: leuãtase vna niebla cerca del dia casi a manera de nuue blãca muy clara y assientase sobre el arbol y de alli distila todo el dia y la noche que no cessa de gotear. Tienẽ los desta isla para el inuierno algunas cisternas en q̃ recogẽ del agua q̃ llueue para las bestias y seruicio. Los ganados no beuẽ: q̃ con la yerua verde como la tierra es fria y con ramon se mantienen. Es cosa de admiracion este arbol de agua porque ha muchos años q̃ alli nacio y no se enuejece ni crece: mas siempre esta de vn ser y siempre esta verde que continuo tiene hojas que aunque vnas se le caen queda con otras a ma-

nera de naranjo o laurel que siempre tienē la hoja verde. Y desta nuue, o niebla que encima se le pone sin jamas faltar ni el arbol cessa contino de distilar agua. esta es vna de las cosas marauillosas en naturaleza.

La isla de la madera. ¶ Quanto sesenta leguas de Canaria la via del norte es la isla de la madera. Esta es buena isla y bien poblada, viciosa de muchas frutas. Es del rey de Portugal ay enella mucha madera de Cipreses y otros arboles muy buenos de que tiene grandes mōtes y seluas: es isla de mucho trato. Tiene vna ciudad principal que se llama el Fonchal que es buen pueblo, rico. Tiene esta isla abundancia de pan y vino que se coge enella y muchas frutas, ay enella muchos ingenios de açucar es mucha y muy buena el açucar que enesta isla se haze, pagase al rey de la renta y derechos de solo el açucar que se saca cinquenta mil ducados. En muchos lugares desta isla con la abundancia que tienen de frutas, y açucar se hazen muy singulares conseruas que se lleuan a muchas partes y assimesmo se hazen confituras muy buenas, tiene muchos rios y fuentes de muy buenas aguas, y hermosas riberas.

Antilia. ¶ No muy distāte desta isla de la madera es otra isla que se llama Antilia, q̄ agora no se vee. Esta isla halle yo figurada en vna carta de marear muy antigua: y como della no se tenga ninguna noticia, propuse buscar por muchas vias si della hallaria alguna razon o escriptura y en vn ptolomeo que fue dirigido al Papa Urbano halle señalada esta dicha isla, y junto a ella escripto lo siguiente. Ista insula antilia aliquando a lusitanis est inuenta sed modo quādo queritur nō inuenitur. Inuente sunt in illa gentes que hispanica lingua loquūtur. Que tempore regis Roderici qui vltimus Hispaniā tēpore gothorū rexit ad hac insulā a facie Barbarorū qui tunc hispaniā inuaserant fugisse creduntur. habent hic vnū archiepiscopū cū sex aliis episcopis ⁊ quilibet illorū suā habet propriā ciuitatē. Quare a multis insulam septē ciuitatū dicitur, hic populus christianissime viuit omnibus diuitijs seculi huius plenus. Dize en romance. Esta isla Antilia en otro tiēpo por los lusitanos fue hallada, mas agora quando es buscada no se halla, ay enella gētes q̄ hablan la lēgua de España q̄ del rey dō Rodrigo postrero de los reyes Godos de España quando los Barbaros enella entraron: creesse q̄ a esta isla huyo. Esta isla tiene vn Arçobispo y seys Obispos dōde cada vno tiene ciudad propria por la qual de muchos fue llamada la isla de las siete ciudades, la gente della biue christianissimamēte, tiene abūdancia de todos los bienes y riquezas deste mūdo. Esta isla segū en la carta estaua figurada tiene ochenta y siete leguas en lo mas largo que es de septētrion a medio dia y veynte y ocho en ancho, y figurados por toda ella muy buenos puertos y rios, enel ptolemeo que he dicho esta situada casi enel paralelo del estrecho de Gibraltar a los treynta y seys grados y medio de altura, dizese que nauegando de lexos han visto esta isla y llegando cerca no la hallan.

Lusitania.

Capitu. xliij. de Guadalquibir

rio famoso, su mouimieto: nōbres y cosas notables del.

EL rio guadalquibir se ba llamado poz muchos nõbres lo primero se dixo Betis y segũ Plinio y Estrabõ delto mo nõbre la puincia betica y añ seneca dixo el rio Betis que dio nombre a sus tierras. Despues se llamo Hispalo poz la ciudad Hispalis o Hispalensis que agora llamamos Seuilla. Despues los moros quando entraron en Españale mudaron el nombre y le llamaron Guadalquibir que quiere dezir rio grãde: Nace en las sierras de segura. Tiene este rio de corrida dende su nacimento basta la mar sesenta y quatro leguas: juntasse con el otro rio grãde llamado Genil que viene de Granada y juntos ambos se bazen vno cerca de vna villa que se llama Palma que es entre Seuilla y Cordoua. Este rio se puede dezir muy noble y assi fue de los escriptozes antiguos muy celebrado pozque se conoce el gran prouecho q̃ del se alcança En las muchas naos: y otros nauios que en Seuilla se ballan tantas y tan grãdes como se ballan en algun principal puerto de mar. lo qual es causa de grandes tratos, mercaderias: y de muchas riquezas q̃ poz el entran como adelante se tratara. Suben las naos quinze leguas poz este rio que ay desde Lucar a Seuilla. Aprouecha mucho assi mesmo el agua deste rio para teñir las lanas, poz lo qual dixo Marcial loandolo: O Guadalquib r adornado de corona de oliua que con tus aguas claras bazes las lanas de oro. Tiene este rio dos islas vna mayor ỏ siete leguas: y otra menor. En las quales se apacientan muy gran numero de ganados vacas y yeguas y carneros y ay grandes pastos: tiene en sus riberas muchas y bermosas buertas y arboledas de grandes frutales de donde se lleuan frutas a muchas partes. Criase en el mucho y muy buen pescado especialmente saualos y albures de que ay tantos que mucha parte del año casi bastecen a Seuilla. Hallanse assi mesmo en este rio solios grandes y bermosos que es vn pece muy preciado que vale dos reales y mas vna libra. Este rio con las lluuias del inuierno baze muy gran creciente tanto que poz la parte de leuante va desde Seuilla basta el lugar que se llama Treburena que son diez leguas de camino tan fuera de madre y se estiende por aquella parte que se llama la Marisma q̃ entra la tierra dentro casi dos leguas en que se cubren aquellos campos de agua que parece mar, de donde tiene nombre de marisma, y poz la parte del poniente se estiende por la tierra a dentro en partes mas ỏ dos leguas. Poz manera q̃ poz aqui tiene en ancho este

Estrabon
Plinio.
Seneca.

Marcial.

e

rio quando sale en sus crecientes y auenidas. El inuierno quatro leguas algo mas o menos. Las dos islas mayor y menor assi mesmo en las crecientes o auenidas grãdes que de suso he dicho se cubren tambiẽ de agua excepto algunas partes altas donde los ganados se recogen y aun muchos de llos mueren enel agua, por manera que por la isla mayor quãdo el agua la cubre tiene el rio en ancho mas de siete leguas. Escriue Patolomeo enel libro de Geographia que el rio Gãges que es vno de los dos mayores del mũdo en su menor anchura tiene ocho mil passos que son quasi tres leguas y en la mayor anchura tiene veynte mil que son quasi siete leguas, de donde parece que este rio Guadalquibir en su crecimiento se puede ygualar con el rio Ganges y contarse por vno de tres mayores del mundo. Por la isla mayor llegan los dos braços que el rio haze hasta acabar donde dizen el puntal de la Tallena, y alli se puede dezir que entran en la mar, pues continuamente alli es agua salada excepto en las grandes auenidas que el rio haze co el agua lluuia. El agua deste rio es muy buena para beuer, tiene propiedad que quanto mas se guarda es mejor.

Capitulo xliiii. de la muy insigne ciudad de Seuilla, su antiguedad y nombres y muchas cosas notables della.

¶ En esta ciudad padecio martyrio el biẽ auẽturado principe de España Sant Hemergildo hijo del rey Leouegildo, aqui fueron los glorioſos santos cõfessores de Iesu Christo san Leãdro y sãt Ysidro Arçobispos desta ciudad y sant Laureano Obispo y las santas virgines y martyres Iusta y Rufina y san Carpotoro presbytero.

Euilla nobilissima ciudad cabeça del Andaluzia, hallase muy antiguo el principio de su poblacion, q̃ muchos autores tienen, ser de las primeras que en España se poblaron. Esta se lee q̃ fundo Hispalo rey que en España reyno quinientos y nouenta y nueue años despues del diluuio, que fuerõ mil y setecientos y veynte y seys años antes que Jesu Christo nuestro señor naciesse y del nombre deste rey se dize que se llamo Hispalia ✠ del rio Hispalo, segun de suso es dicho. Dize vna coronica que muchos tiempos despues del comtenço de su poblacion llego Hercules a donde agora es esta ciudad, y dexo por señal de auer alli llegado vnas columnas grandes, y sobre ellas vna tabla de piedra, y encima de la tabla su ymagen con vnas letras que dezian su nombre. Estas columnas parecen agora, y son seys de vna piedra pardilla fortissima como marmol. Tienen ó grueso algunas dellas catorze palmos en redõdo: y quasi quatro esta dos de altura. La tabla e ymagen se han perdido. Mucho tiẽpo adelante quando los Romanos poseyeron a España. Venido Julio Cesar en ella: y llegãdo a estas columnas, mando poblar a esta ciudad y llamar la Julia Romulea del nõbre su yo y de Roma. Sant Ysidro en el quinze de las Etimologias En el segundo capitulo dize que Julio Cesar pobio a Seuilla y la llamo Julia. Mas el Plinio haze mencion de Hispali por si, y de Julia por si. Despues los moros la llamaron Sebilia, que en lẽgua Aranigа quiere decir ricosa rica. Y nos le dezimos Seuilla. Siendo esta ciudad de moros el rey don fernando el santo despues que gano a Cordoua: cerco a esta ciudad por todas partes: y tuuo la cercada por agua y por tierra diez y siete meses: sobre este cerco passaron los christianos muchos trabajos, y vencierõ muchas vezes a los Moros que salian de la ciudad a pelear cõ los del real, en que acaecieron muchos y notables hechos de guerra de los quales dire vno.

Sant Ysidro.

Plinio.

Y fue assi, los caualleros del real salian en guarda de los que yuan al ruaje. Acaecio que vn caualiero llamado Garci Perez de Vargas: que era vno de los q̃ aquel dia auian de yr: el y otro caualiero detuuieronse enel real que no salieron con los otros: y ellos yendo, vieron: ante si por donde auian de passar siete caualleros moros: y dixo el otro caualiero a Garci Perez. Tornemonos, pues los moros son siete y nosotros dos. No me parece razon de les acometer ni esperar: dixo Garci Perez. No sea assi: mas vamonos por nuestro camino que no nos atenderan: dixo el otro: no es razon: y diziendo esto tornose: porq̃ le parecio mucho siete para dos. Garci Perez tomo las armas que traya su escudero, y mandole que no se desuiasse del: y endereço su camino. Los moros conocieronlo en las armas: que muchas vezes lo auian visto en los recuentros y peleas que con los christianos hazian: y no lo osaron acometer, antes le yuan cerca por vna parte, y por otra haziendo ademanes y quando vieron que el no hazia caso dellos: boluieronse para el lugar donde estauan. Quando Garci Perez se vuo apartado dellos, dio las armas a su escudero, y como se quito el armadura de la cabeça: no hallo la cosa q̃ solia traer, y pregunto al escudero por ella: el dixo que no la auia visto. Garci Perez, siendo cierto que se le auia caydo donde tomo las armas: dixo al Es-

cudero que le siguiesse. El escudero le dixo, como señor por vna cofia de lino quereys tornar a tal peligro, y no entendays que estays bien: pues tan sin da ño os partistes de aquellos moros siendo vos solo y ellos siete. Garci Perez le dixo: no me hables mas en esto que bien vees q̃ no tengo cabeça para an dar sin cofia. Esto dezia el porque era muy calno. Los moros creyendo que tornaua para se emboluer con ellos, fueronse de alli: y no le osaron esperar. Garci Perez llego donde se le cayo la cofia. Y hallola: y mando al escudero descendir por ella: y como se la dio puso la en la cabeça, y fue su camino: sin q̃ los moros mas osassen boluer a el. Este caualle̅ro hizo tã señalados hechos en armas en el cerco desta ciudad: que merecio que diga Sevilla. El rey san to me gano con Garci Perez de Vargas. Pues estando Sevilla bien cer cada por todas partes en tal manera: que no le podian venir mantenimien tos: saluo por el Axarafe que no se podia bien guardar, porque estaua vna cadena muy gruessa que atrauessaua el rio desde la torre del oro hasta la otra parte. Esta era muy grãde ayuda a los moros. Vn Remõ Bonifaz na tural de Burgos: dixo al rey señor yo tengo vna muy buena nao, cõ la qual si plaze a Dios nuestro señor con buen viento, metidas todas velas entien do romper la cadena. Y el rey se puso en oracion por tres dias, que ninguno le pudo hablar: quando salio mando a los marineros aparejar la nao: y en quando la vino tan gran viento que fue marauilla. Y la nao subio por el rio arriba con tan gran furia que no solo quebranto la cadena, mas tambien rom pio la puente de madera, q̃ estaua gran pieça adelante. Los moros recibierõ gran desmayo, porq̃ perdierõ la esperança de los mãtenimientos q̃ menester auian: y como se vieron muy apremiados y q̃ no podian sufrir el cerco, die ronse a pleytesia con que fuessen libres sus personas: y se fuessen do quisiessen y hizose assi que el rey mando dar navios, a los q̃ se quisieron yr allẽde: y fue rõ los que passaron la mar cien mil: y los q̃ le fuerõ por tierra trezi̅etos mil, entregose esta ciudad al santo rey, a veinte y tres de noviembre. Dia de sant Clemente año del señor de mil y dozientos y quarẽta y ocho. En esta ciu dad esta su cuerpo, y del rey don Alonso su hijo llamado el sabio. ¶ Este rey don Alonso todo el ti̅empo que posseyo el reyno en cada vn año mãdaua hazer anniversario por el rey don fernando su padre. El qual se hazia en esta manera. Venian a Sevilla muchas gentes de todas partes del Andaluzia y trayan todos los pẽdones y señas de cada vno de los lugares dõde erã. Y cõ cada pendõ muchos cirios de cera: y ponian todos los pendones q̃ trayã dentro en la yglesia de santa maria q̃ es la yglesia mayor, y encendian los ci rios muy de mañana y ardian todo el dia q̃ eran muy grandes. Y los reyes de Granada embiauã al rey dõ Alonso para estas bodas: en cada vn año grãdes bõbres dõ su casa: y cõ el ellos cien peones y traya cada vno vn cirio grãde de cera blãca. Estos cirios encendian en derredor de la sepultura dõ de estaua el santo rey, especialmẽte: hizo esto Abenalhamar rey de Granada Era costũbre en Sevilla que el dia destas bõdas ni el dia antes no se abria tienda ninguna, ni labrauã los oficiales en toda la ciudad. ¶ En ti̅empo de los catholicos reyes don fernando y doña ysabel. En el año del señor de mil y quatrocientos y ochenta. Muchos sacerdotes y otros nobles varones ze-

losos y amigos de la religion christiana y fe catholica. Especialmẽte vn religioso prior de santa Cruz, y dõ Diego de Merlo assitẽte ẽ la dicha ciudad auisarõ a estos reyes catholicos: como auia muchos ẽ los Judios q̃ se auiã tornados christianos: q̃ despues dezian mal del nõbre de Jesu Christo y ẽ su santa doctrina, y hazian sus ritos judaycos en sus casas escondidos de los christianos. A los quales si prudentemẽte y cõ presteza no se mandasse castigar sin duda podia venir gran peligro. De cuya puersidad y yerro abominable. Los dichos catholicos reyes recibieron grã pena: y embiarõ embaxadores a Roma al santo padre informãdo del negocio para q̃ como vicario de Dios proueyesse en ello. El summo põtifice: dio sus bulas signadas cõ el sello apostolico pa los dichos reyes: por las quales mãdo hazer inquisicion diligẽtemẽte y castigo cõtra aq̃llos q̃ sintiessẽ mal ẽ la fe catholica. El rey y la reyna, recibieron las bulas cõ grã solẽnidad, y mãdaro a los inquisidores q̃ para esto eligerõ q̃ fuerõ muy aprouados en costũbres y doctrina: q̃ en todas las ciudades de España y otros pueblos pusiessen sus editos publicos por autoridad apostolica: y publicassen que todos los q̃ ouiessen incurrido en crimẽ de beregia dentro ẽ cierto tiẽpo viniessen confessando sus errores a los padres inquisidores, y pidiẽdo humilmẽte perdon y recõciliandose de sus pecados hiziessẽ penitẽcia, y en este juyzio antes q̃ el termino se acabasse parecierõ ante los padres diez y siete mil psonas, entre hõbres y mugeres. A los quales la yglesia catholica q̃ es fuente de misericordia: cõtenta con la penitencia q̃ a cada vno se ponia, segũ la calidad de su excesso dio a muchos las vidas q̃ por ventura no las merecian. Y a muchos q̃ no quisieron obedeçer sus mandamientos perseuerando en sus errores: por informacion de testigos dignos de fe, fueron presos y puestos a quistiõ de tormẽto, y confessando sus errores fueron quemados: y en pocos años quemaron quasi dos mil bereges. Muchos arrepentidos q̃ les pesaua de sus errores, aunq̃ auian pecado grauemẽte, ponian en carceles perpetuas dõde hiziessen penitẽcia. Otros q̃ librauã de la muerte y de la carcel: dauã pena q̃ quedassen infames privados e inabiles para oficios publicos, y no truxessen oro ni seda de qualquier manera q̃ fuesse. Y q̃ truxessẽ sanbenitos de dos cruzes en los pechos y en las espaldas: sobre toda la ropa, porq̃ fuessen conocidos. Procedierõ cõtra los muertos q̃ cõstaua auer delinquido mientra biuieron, y fuerõ confiscados sus bienes: y sus hijos priuado dellos: y de todas honras y oficios, y sacaron los huessos de las sepulturas que fueron muchos, y los quemaron. Muchos otros bereges temiẽdo esta justicia: y sabiẽdo sus maldades, dexarõ sus casas y hazieẽdas, y se fueron huyendo a muchas partes: dõde pensauã estar seguros ẽ las vidas. Los bienes q̃ de todos los bereges se ouierõ fueron gastados en las guerras q̃ los reyes catholicos contra moros haziã. Y porq̃ la cõuersaciõ de los Judios q̃ en España auia, era dañosa y daua ocasiõ a pecar a los otros nueuamẽte cõuertidos. Los dichos reyes mandarõ echar todos los Judios de sus reynos y señorios de España para siempre.

¶ Entre las cosas notables que esta ciudad tiene: la principal es la yglesia mayor q̃ es vno de los mas grãdes y sumptuosos tẽplos ẽ la christiandad, dentro del qual es vna ymagen ẽ nuestra señora muy deuota llamada el En

tigua. Tiene este nombre porq̃ no ay memoria ni se alcança en que tiẽpo fue pintada. Es de mucha perfecion, esta dentro de vna grande y rica capilla q̃ por deuocion santidad y milagros es bien conocida. Arden contino en esta capilla veynte y tres lamparas de plata grandes y ricas. En este santo templo ay otras cosas de mucha grandeza. En especial el retablo principal. Quatro rejas. La sacristia y la torre. El retablo tiene onze estados de altura cõ tantos bultos que no se puedẽ cõtar. Y mas el primor de su obra. Las Rejas y Pulpitos sõ tã grãdes y tã doradas, y en el hierro obradas tãtas cosas q̃ no se bã visto otras mejores. La sacristia es muy grãde de boueda toda de canteria blãca. Tiene tãtos bultos y obra esculpida que no se puede acabar de ver. La torre es de las altas y grandes del mundo puede se subir caualgando basta lo alto della. Tiene esta ciudad veynte y cinco yglesias parrochiales: treynta y dos monesterios de todas ordenes muy sumptuosos y deuotos. Tiene ciento y diez Hospitales: donde contino con los pobres y enfermos se cũplen las obras de misericordia. Entre estos es vno de la misericordia donde se hazen cõtino caridad y limosnas en mucha grandeza. Entre otras es vna q̃ el viernes santo de cada vn año, da en limosna dos mil ducados. Esto es en cincuenta o sesenta axuares con que se casan otras tantas donzellas de la ciudad, dase les todo el adereço muy cumplidamente que para vna casa es necessario. Assi mesmo a otras muchas da en dineros muy buenos casamiẽtos. Aqui se haze vn Hospital que docto el Marques de Tarifa dõ Fadrique enrriquez de ribera, pa el qual dexo en rẽta dineros y bienes muebles mas de ciẽ cuentos de marauedis. Su recamara y bienes muebles se vendio en mas de cincuenta cuentos. Ha auido en esta ciudad personas señaladas en santidad; especialmẽte los bien auenturados y santos doctores sant Leandro y san Ysidro que fueron Arçobispos desta ciudad y el principe de España sant Hermenegildo sobrino de estos santos: aqui murio por la fee padeciendo martyrio por la mano del rey su padre. Aqui fueron martyrizadas las dos hermanas bienauenturadas, virgines santa Iusta y Rufina. En esta ciudad ha auido muchas personas de grãdes letras y sciencia: q̃ han escripto muchos y muy excelentes libros. Especialmente el glorioso y muy santo doctor sant Ysidro: que escriuio tanto y tan altamente como adelãte se tratara. Aqui fue don Diego Deça Arçobispo desta ciudad grã theologo. Escriuio mucho en theologia cuyas obras, son tenidas en mucha estima, edifico y docto el colegio de santo Thomas desta ciudad. Aqui fue el noble varon don Fernando Colõ hijo del muy memorable dõ Christoual Colõ q̃ primero descubrio las indias y nueuo mundo. Este se dio al estudio: tuuo vna grã libreria dõde puso grã numero d̃ libros de todas sciencias y artes q̃ escriptas son. Ay agora en esta ciudad muchos nobles y sabios varones, q̃ con sus libros y escripturas llenos de toda sciẽcia han dado y dan contiõ mucha erudicion y doctrina. En esta ciudad ay muy sumptuosos edificios, entre los quales, vno es el Alcaçar real, q̃ es aposento de los reyes: es muy rico hermoso: y muy bien obrado con muchos y grandes aposentos muy bien labrados y dorados. Ay muchas casas de señores y ciudadanos grãdes y ricas. En esta ciudad es el trato princ.pal

de las indias de su magestad. Aqui es la casa de la cõtratacion donde ocurren todos los negocios de indias: y se despacban por tres juezes oficiales desta casa: los quales reciben en ella el oro: plata: perlas: aljofar y otras riquezas q̃ de las dichas indias vienen. Aqui ban venido y vienen muchas naos cargadas de oro y plata. En q̃ ha venido nao cõ pastas de oro redondas de a quatro palmos de longura, y con mas de cien vasijas de oro entre tinajas y acetres, y cõ trezey dolos de oro. Cada tinaja de oro q̃ cabia ocho cantaros de agua: y dolo q̃ tenia mas de tres palmos de largo. Numerose el valor de lo que esta nao truxo en mas de quatrocientos cuentos. Ha venido nao q̃ truxo diez y seys carretadas de oro q̃ se numero su valor en mas de trezientos cuentos, y nao q̃ truxo quinientas arrouas de plata: y otras muchas naos q̃ han venido y continuo vienen con grandes thesoros, del aljofar y perlas y otras riquezas q̃ se han traydo y traen no se pueden numerar. Puede se dezir q̃ las indias y nueuo mundo: reconociendo el beneficio grande q̃ de España ha rescebido y recibe la santa fe: y administracion de los sacramentos della: haze reconocimiento y ofrenda deste fruto q̃ en ella se produze: dõde se muestra que assi como Dios proueyo a Salomõ de aquel oro y plata q̃ se traya para edificar el templo material para que fuesse el mas rico, y solenne del mundo: assi quiso que los espanoles traygan de partes tan remotas y apartadas tanto oro y plata y otras riquezas para edificar el templo espiritual que es traer los infieles al gremio y ayuntamiento de la santa madre yglesia. Assi lo hizieron los reyes catholicos: en cuyo tiempo este oro se hallo cõquistãdo los moros del reyno de Granada: y lo haze la Cesarea magestad del Emperador nuestro señor con los moros turcos: y hereges luteranos y otras naciones contrarias, y es assi que a ninguna parte del mũdo se halla que jamas se ayan traydo tantas naos cargadas de oro y plata, como aqui se traen, aunq̃ en la sagrada escriptura, en el tercero libro de los reyes se lee, que Salomõ rey de Hierusalẽ embiaua dos naos a Tarsis y a Ofir dõde trayã oro: plata obras de marfil, paños: y ximios. Estas naos eran dos yuã y venian en tres años, y solamẽte fueron en tiempo de Salomon. Mas aqui son muchas y van y bueluen en poco tiempo. Reg. iij

¶ En esta ciudad ay vna casa de moneda, que a mi ver es la mejor del mundo: donde mas moneda se labra porque ordinariamente andan labrando y batiẽdo moneda ciẽto y ochẽta hõbres, en que cada dia se labrã setecientos marcos de oro y plata. Es cosa de ver los mõtones de moneda q̃ en ella ay. Desta casa salẽ cõtinuo recuas cargadas de oro y plata amonedada: como si fuesse otra mercaduria comũ.

¶ Junto a la yglesia mayor desta ciudad: son las gradas dõde es la lonja o lugar do concurren los mercaderes q̃ en esta ciudad ay muchos y muy ricos y de grãdes tratos: es tanto el concurso y negocios que en este lugar ay q̃ me parece ser vno de los grãdes del mũdo. Son tantas las mercadurias q̃ en esta ciudad entrã y salẽ q̃ rẽta el aduana dõde se pagã los derechos del rey con otros partidos quarenta cuentos cada año. Y otra aduana donde se pagan los derechos de solo lo de las indias: renta cada año quinze cuentos.

¶ Cargãse en esta ciudad para solamẽte las indias mas de cien naos cada año: de todas mercadurias: y la mayor parte destas naos bueluen a ella car

gadas de oro y plata: y otras cosas. ¶ Esta ciudad es bien abastada de todos mantenimientos. De Azeyte tiene tanto que solacita y su Axarafe coge en cada vn año q̃ay fruto sessẽta o setẽta mil quintales de diez arrouas cada quintal. ¶ Entra en esta ciudad por la parte de leuante vn golpe de agua dulce tan grueso como vn hombre. El qual viene demas de quatro leguas por debaxo de tierra por minas bondas hechas a mano, y como llega quanto algo mas de vna legua de la ciudad parece el agua sobre la tierra: y de alli desciende baziendo vna buelta casi en arco: donde ay muchos molinos de pan que con esta agua muelen, y luego torna su corrida bazia la ciudad y llega assi quanto vn quarto de legua della. Y de alli viene por cima de vna puente de quatrocientos y treynta arcos de ladrillo, bien labrados sobre sus pilares gruessos y altos de tres estados. Y assi llega a la ciudad: y por encima del muro entra: por jũto a la puerta q̃ dize de Carmona: y de ay se reparte por toda la ciudad. En yglesias y monasterios, plaças calles y casas de caualleros. Donde ay pilares, fuentes y caños: de la dicha agua en mucha cãtidad, de que gran parte de la ciudad beue. Tãbien se beue del agua del rio de Guadalquibir que es muy buena. El qual passa jũto a la ciudad por la parte del poniente donde las naos llegan a diez passos del muro della a la torre del oro que es junto al muelle donde las naos cargan y descargã sus mercaderias. ¶ Esta ciudad tiene grã termino y jurisdicion: que en partes alcança casi veynte leguas donde tiene muchas villas, y muy buenas aldeas y lugares: en Axarafe Campiña: y Sierra. Es ciudad muy apazible: muy liana y muy alegre, y de gente muy noble.

Capit. xlv. de la poblacion que se llama Triana: guarda y collacion de Seuilla y cosas señaladas que en ella ha auido y ay.

Junto a esta ciudad es vna poblacion que se llama Triana: es collacion de Seuilla, y entre triana y Seuilla esta el rio Guadalquibir, el qual se passa por encima de vna puente de madera hecha sobre diez y siete barcas grandes trauadas cõ gruessas vigas y tablazõ. Tiene trezientos passos en largo. Estando el santo rey don fernando en el cerco de Seuilla vino a la hueste vn caualler de Galizia: del linaje de los Marines. Este viendo q̃ Garci Perez de Vargas traya sobre señales en sus armas, como las que el traya. Que eran ondas blancas y cardenas, dixo a otros caualleros: que vn caualler estaua allí: que traya sus sobre señales que se las queria mandar tomar: q̃ no pertenecian las ondas a tal bõbre. Los otros caualleros le dixeron q̃ mirasse lo q̃ bazia ante q̃ lo prouasse por q̃ aquel caualler cierto se lo defenderia: y q̃ si lo supiesse q̃ no se partiria dl sin daño. Oydo esto por el caualler callose. Esto supo Garci Perez, y dissimulolo. Acõtecio q̃ estãdo sobre Triana el mesmo Garci Perez cõ otros caualleros, y aql caualler con ellos, salieron vn gran tropel de caualleros moros dl castillo de

Triana: y llegarõ hasta dõde estauã los caualleros xp̃ianos, y matarõ algunos peones. Garci Perez dio al cauallo d̃ las espuelas, y hirio a vn cauallero moro q̃ venia delãte: y dio cõ el muerto en tierra: y fue a herir ẽ los otros. Los moros tornarõ las espaldas huyendo, los xp̃ianos empos dellos matãdo y derribãdo, hasta las puertas del castillo. Y luego dierõ buelta los moros: y alli se hizieron terribles golpes, de lãças, espadas y maças q̃ durarõ grã parte del dia. Eneste hecho fue Garci Perez d̃ Vargas muy esforçado cauallero, y tan firme y fuerte estuuo ante las puertas del castillo peleãdo q̃ fue gran marauilla: de guisa que por su esfuerço y ardimiento fueron de los moros muchos muertos: y de los xp̃ianos vuo algunos heridos, porq̃ de encima de las torres y muros tirauã tantas piedras y saetas q̃ parecia luuia del cielo. Despues q̃ los moros fueron vencidos y se encerrarõ enel castillo tornarõ los xp̃ianos al lugar donde partierõ. Garci Perez tuuo ojo en aq̃l cauallero q̃ auia dicho de las señales de las ondas: y vidolo enel lugar donde lo dexo q̃ nũca d̃ alli se auia partido. Y dixole señor cauallero assi traygo yo las señales de las ondas: y en tales lugares las põgo, y las saco como agora vistes. Y si quereys vamos yo y vos q̃ las traeys a pelear con los moros q̃ agora saldrã y veremos qual de nos merece mejor de las traer. Aq̃l cauallero peso le mucho quando aquello oyo, y entendio que del no se podia partir sin roydo, y respõdio muy mansamẽte diziendo. Señor cauallero vos traed las ondas, y hazed cõ ellas como agora hezistes q̃ bien empleadas y y mucho honrradas son en vos. Y si alguna cosa desaguisada dixe q̃ vos parezca ser yerro vos ruego me perdoneys. Garci Perez lo ꝑdono. Todo esto supo el rey y todos los de su hueste, y aq̃l cauallero se sintio muy auergõçado, porq̃ los otros caualleros le pregũtauã q̃ como le auia ydo cõ Garci Perez, tãto q̃ el de muy corrido se boluio a su tierra, Esto es exẽplo ꝑa q̃ los hõbres antes q̃ hablẽ mirẽ lo q̃ dizẽ. En este castillo es la carcel d̃ la sctã inquisiciõ: dõde son puestos en prisiõ los delinquẽtes en la heretica prauedad: y y son castigados por el santo oficio segũ la calidad de sus delitos. En este lugar de Triana se haze mucha y buena loça de malaga blanca: y amarilla, y de todas maneras y fuertes. Ay quasi cincuenta casas dõde se haze, y de dõde se lleua ꝑa muchas partes. Assi mesmo se haze azulejo muy polido de muchas diferẽcias labores y colores. Y assi mesmo muy hermosos bultos de hõbres y de otras cosas. Deste azulejo se labra mucha cãtidad q̃ se lleua a muchas partes. Aqui en Triana es vna casa notable tal q̃ por ella se pagã de rẽta en cada vn año siete mil ducados. Enesta casa se haze el xabõ blãco cõ q̃ se prouee grã parte de castilla, Indias, Inglaterra, flãdes, y otras partes. Hazense ordinariamente en esta casa en cada vn año mas de quinze mil quintales de xabon: de lo blanco: dõde cada año se gastan de azeyte con q̃ este xabon se haze mas de cinquenta mil arrouas, de los otros materiales cal, leña, y ceniza, no se puede contar: es muy grande el adereço que enesta casa ay con q̃ este xabõ se haze. Especialmẽte treze calderas q̃ ẽ cada vna cabe mas de a doziẽtas arrouas: donde junto el azeyte y lexia quãdo hierue leuanta con el fuego muy grandes borbollones a marauilla. Aqui andã a la contina quasi quarenta hõbres labrando y haziendo este xabon.

Cap. xlvj. de Seuilla la vieja, quiẽ la fundo y por quien fue destruyda, y de la vida de sant Ysidro.

DE Seuilla quanto vna legua a la parte del poniente cerca del rio Guadalquibir es vn sitio donde fue vna ciudad antigua que agora se llama Seuilla, la vieja: aunque esta ciudad quando ella fue nunca se llamo Seuilla, pero porque a muchos tiẽpos que ella esta destruyda, y perdido su propio nõbre por estar cerca de Seuilla se llama assi. Del nõbre desta ciudad digo que segun Plinio en el libro tercero, se llamo Orset y por sobre nombre. Julia cõstancia. y Algunos dizen que esta fue la ciudad Ytalica, de que en los libros antiguos se haze mẽcion: y en los cometarios. De Cesar se escriue que la ciudad Ytalica estaua junto con Seuilla. Una corotica de España, dize que esta ciudad edifico Hercules: quando puso las columnas en Seuilla. A esta ciudad destruyeron los moros quando entraron en España en su assiento parece auer sido gran pueblo, tiene muchos pedaços de edificios muy antiguos. Mayormente vno a manera de coliseo hecho con muchas puertas o ventanas. Deste ay mayor pedaço que de otra cosa que ay buena parte leuantado. Junto a esta ciudad es vn rico monesterio del glorioso sant Ysidro que edifico y docto el excelente varon don Alonso Perez ó Guzman, pa su enterramiẽto. En este monasterio es el enterramiẽto de los duques de Medina Sidonia. En esta ciudad fue la muẽcio ól glorioso cuerpo de sant Ysidro tã santo y señalado en España: de quien aqui tratare en la manera sigiente. El excelẽtissimo doctor sant Ysidro arçobispo de Seuilla primado q̃ fue de las Españas: fue de sangre real: natural de nuestra España hijo de dõ Seueriado duque de Cartagena, que fue hijo del rey Theodorico el segũdo de los Godos de España, y de doña Turtura o como otros la nõbran Theodora: q̃ era assi mesmo de linaje real. Fue sant Ysidro el tercero hijo de los varones q̃ vuieron. Porq̃ el primero fue sant Leandro Arçobispo de Seuilla, antecessor de sant Ysidro. El segundo sant fulgencio obispo q̃ primero fue de Ecija: y despues de Cartagena, y el tercero sant Ysidro. Assi mesmo vuierõ dos hijas muy santas mugeres: la vna fue la virgẽ secta florẽtina, abadessa y prelada de muchas nobles religiosas: otra fue la muy deuota reyna doña Theodosia q̃ fue muger del rey Leouigil

gildo y madre del glorioso santo Ermegilio martyr de Jesu Christo y del muy catholico rey Recaredo q̃ reyno en España despues de la muerte del dicho rey Leouegildo su padre. Assi q̃ el biẽauẽturado sant Ysidro y todos sus hermanos fuerõ santos y muy catholicos, y tãbien lo fuerõ sus sobrinos hijos de la dicha reyna su hermana: segũ parece por el discurso de las coronicas y lecturas autenticas de España. El bienauenturado sant Braulio obispo de Cartagena. En la abreuiacion que hizo de la vida de sant Ysidro: y otros historiadores antiguos dizen: que en tal manera aprouecho el bienauenturado sant Ysidro en el estudio de las letras latinas, Griegas, Ebrayças, y en toda manera de hablar y en conocimẽto de la sciẽcia, y ley diuina y humana, q̃ claramẽte excedio a todos los q̃ en el mũdo erã en su tpo. Assi q̃ cõ mucha razõ fue por todos llamado maestro y doctor dlas Españas: escriuio muchos libros, comẽtos y glosas sobre el testamento viejo y nueuo, dõde dclaro muchos y grãdes secretos y mysterios no sabidos ni entendidos hasta entonces. Entre los quales libros se señalan los siguientes. ¶ Uno de prohemios en q̃ distinguio y declaro breuemente lo q̃ se contiene, y es escripto en cada vn libro dla sagrada escriptura. Tres libros de sentẽcias dlbiẽ soberano muy excelẽtes. Dos ddiferẽcias. Uno de galardones. Uno dl nacimiẽto vida y fin de los santos. ¶ Dos de los officios dla yglesia. Dos de sinonomos o soliloquios. Uno de la naturaleza de las cosas. Dos de los elementos. Uno de los numeros. Uno de los nõbres proprios q̃ se hallan en los libros de la ley vieja y nueua. Uno de la santissima Trinidad. Uno del preciosissimo cuerpo y sangre de nuestro señor Jesu Christo. Uno del oficio dla misa. Un libro muy deuoto en loor dnuestra señora y dsu purissima virginidad. Uno de los secretos dlos sacros canones. Otro dlas leyes humanas. Otro de sermones. Otro q̃ se nõbra lamẽtacio del penitẽte. Otro de astronomia. Otro de cosmographia. Otro dla verdadera gramatica y dsus vocablos. Otro de todas las heregias q̃ fuerõ hasta su tiempo. Una breue y cõpendiosa coronica, desde el principio del mundo hasta su tiẽpo, partida en tres libros la qual despues prosiguio sant Ylefonso discipulo suyo muy excelente, y despues la prosiguio otro q̃ se dixo Ysidoro Junior obispo de Badajoz: y despues la prosiguio en las cosas de España: dõ Lucas dTuy que fue de los principales coronistas de nuestra nacio muy cõpẽdiosa q̃ escriuio en particular muchas cosas de España. Dixo assi mesmo sant Ysidro otro libro de los claros varones: Dos libros cõtra los Judios. Ordeno el libro de los Sinodos en q̃ puso todas las ordenaciones de los cõcilios epistolas y decretales de los summos põtifices. Escriuio muchas y muy prouechosas epistolas a diuersos plados y principes en q̃ declaro y solto muchas dudas y dificultades tocãtes a nuestra santa madre yglesia: Dize sant Braulio obispo suso dicho q̃ a ruego suyo ordeno sant Ysidro otros ciertos libros: especialmente el famoso libro de las ethimologias tan prouechoso a todo el mundo como es notorio. Otro de la regla de los monjes y religiosos ecclesiasticos: el qual se guardaua en España hasta la destruycion della. Otro libro del origen, naturaleza y condicion de los Godos y del reyno de los Sueuos. La hystoria de los Uuandalos. ¶ Dos Libros de las demandas y quistiones, sobre el Pentbateuco Psalterio

y euangelios. Dize sant Ysidonso enel prologo de su historia y coronica que el prosiguio y cõtinuo donde sant Ysidro ladexo: y tambien lo dize don Lucas de Tuy que sant Ysidro bizo vn muy excelẽte libro de medicina que agora se llama Auicena (del qual libro tratare escriuiẽdo ỏ la ciudad de Cordoua y de vn grã medico natural de aq̃lla ciudad llamado Auicena) Creese que segun la abundancia de la sciencia: y conocimiento que sant Ysidro alcãço en las cosas naturales, que si aquel libro suyo de medicina no fuera corrõpido (segun enel lugar suso dicho se declarara (y fuera agora el verdadero original como el el escriuio: q̃ aquel solo bastara para curar todas las enfermedades: quanto humanamente se permite. De mas desto afirman muchos q̃ vn Arçobispo llamado Theodosio de nacion griego, que sucedio a sant Ysidro. Este siẽdo herege arriano falso muchos libros de sant Ysidro, en los articulos tocantes a la heregia suya. Y como biuia a la sazon el bienauenturado sant Ysidonso discipulo de sant Ysidro y oyo aquello cayo luego en la falsedad. Dixo que su maestro sant Ysidro quando cõponia algun libro tocãte a las cosas de la fe catholica. Luego embiaua el traslado delal Papa: para que lo mandasse examinar y aprouar: y que en la camara apostolica se hallarian los dichos traslados: y por ellos se conocerian claramente las falsedades del dicho Theodosio. Y assi se bizo: y fueron claramente conocidas las dichas falsedades por el auiso de sant Ysidonso. Dize la historia q̃ allẽde de los libros suso nõbrados escriuio otros muchos, y muy prouechosos, a toda la religiõ christiana q̃ dierõ mucha luz y claridad en la yglesia ỏ Dios.

¶ Passo el glorioso señor sant Ysidro de la miseria deste siglo a la bienauenturança que posee enel cielo a cinco dias de abril, en la era de seyscientos y sessenta, que fue enel año del nacimiento del señor de seyscientos y veynte y dos. Dize la historia que al tiempo de su passamiento no se le escurecieron los ojos y su carne quedo tan clara que era cosa de admiracion. Biuio Arçobispo de Seuilla primado de las Españas por espacio de quarenta años. Despues de su muerte: milagrosamente fueron sanos muchos enfermos q̃ de diuersas partes vinieron. Su cuerpo fue sepultado con los cuerpos santos de sant Leandro y santa Florentina, y alli pusieron dos candelas excelẽtissimas: que el mesmo sant Ysidro auia hecho por secreto de naturaleza de vna piedra que se dize Abeston. Las quales echauan de si muy gran claridad: y jamas se gastaua dellas cosa alguna aunque ardiessen mil años ni se podian matar: sino con grandissima dificultad con ciertos materiales apropiados a ello, la vna pusieron a la cabeça del santo cuerpo: y la otra a los pies. Despues que el santo cuerpo fue sepultado algunos años: por los grãdes pecados que en las gentes de España auia entraron los moros enella y fue la dicha ciudad trayda en poder dellos. Despues por la misericordia de Dios: la religion christiana en España torno a esforçarse y acrescentarse. Entonces el rey don Fernando llamado el Magno, alcanço bienauenturadamente la corona y gouernacion de estos reynos: y entre otras muchas obras de piedad que bizo traslado el glorioso cuerpo de sant Ysidro de Seuilla en Leon. Cuya traslaciõ sacadas de las autenticas coronicas de España es esta.

Cãdelas ppetuas.

Cap. lxvii. de la inuencion del san cto cuerpo del glorioso sant Ysidro.

EL catholico rey don fernando embio a pedir al rey de Seuilla que era su vassallo el cuerpo de santa Justa que en Seuilla auia sido martyrizada: y para lo traer embio al Obispo de Leon que se dezia don Albito q̃ era santo varõ, y a don Ordoño Obispo de Astorga que era noble persona: y con ellos al conde don Muño y dos capitanes con caualleros y otras gentes en su compañia, todos bien adereçados vinieron a Seuilla. Y como llegaron dieron su embaxada al rey Benabetb. Y fueron del bien recebidos. Comunico esto el rey con los moros de su consejo. Y ellos le dixeron que en ninguna manera diesse el cuerpo santo de aquella virgen. Por lo qual el rey acordo de responder dissimuladamente, diziendo que el era contento de dar les el cuerpo que pedian, mas que no sabia donde estaua que lo buscassẽ y hallãdolo lo tomassẽ luego los christianos acordarõ de ponerse en ayuno y oracion por tres dias: y si necessario fuesse otros tres: y otros tres, hasta nueue dias. Suplicando a Dios le plugiesse reuelar les el lugar donde estaua sepultado aquel santo cuerpo. Acabados los postreros tres dias en la noche siguiẽte estando el Obispo don Albito adormecido cansado de velar y orar, apreciole vn varon muy venerable anciano vestido en pontifical: y dixole estas palabras. Obispo tu y tus compañeros venistes aqui para llenar el cuerpo de santa Justa. No es la voluntad de Dios que lo saqueys desta ciudad, porque es dada para su guarda y mamparo. Mas la diuina bondad quiere que no boluays vazios: sino que lleueys con vosotros mi cuerpo a la ciudad de Leon, porq̃ yo por la diuina ordenacion soy diputado para su patron. Y como el Obispo vio aquella vision, fue muy espantado de la grãdaridad que cõsigo traya aquel que le hablaua. Y estuuo algun espacio: sin poder hablar. Y tornando en si dixo, quien eres tu señor que esto me dizes. Respondio el santo Pontifice diziendo. Yo soy Ysidro Doctor de las Españas Arçobispo que fui desta ciudad. y luego desaparecio. El deuoto Obispo recordo entonces: y quedo muy alegre de lo que auia visto. Rogo a nuestro señor muy afectuosamente que si aquella reuelaciõ era de su parte: le tornasse a parecer otra vez, y otra hasta tres vezes: sino que no le apareciesse mas. Y con esto se torno adormecer. Luego sant Ysidro: le dixo las mismas palabras. Y desaparecio y tercera vez le dixo lo mismo. y le mostro donde hallaria su cuerpo. Luego recordo don Albito certificado de su vision: y dio muchas gracias a Dios nuestro Señor por la merced que le auia hecho. Venida la mañana bizo llamar a todos sus compañeros, y dixoles. Hermanos mios muy amados a nósotros cõmiene dar muchas gracias a Dios con muy gran deuocion que nos ha socorrido con su gracia y misericordia, y no ha consentido que el trabajo de nuestro camino fuesse en vano: porq̃ sabreys que la diuina voluntad no quiere

quelleuemos de aqui el cuerpo de santa Justa: pero no lleuaremos menos joya: lleuando el cuerpo del excelentissimo doctor de las Españas sant Ysidro Arçobispo q̃ fue desta ciudad, el qual nos es dado por la mano de Dios y assi les conto su vision toda por orden. Como los caualleros christianos lo oyeron fueron muy alegres y loaron mucho a nuestro señor. Y luego se fuero jũtamente pa el rey moro: y contarõle lo sobredicho. El qual aunque muy turbado de lo que oya otorgo que lo buscassen. Y el mesmo fue con los christianos a Seuilla la vieja, donde estaua el santo cuerpo (que aunq̃ el fue sepultado en Seuilla, al tiempo que los moros entraron en España antes q̃ llegassen a la ciudad de Seuilla, deuio ser por los christianos puesto alli, y assi deuio ser de los otros cuerpos santos: cuyos sepulchros agora no sabemos) y entrados en ella començaron a buscar el lugar donde estaua el santo thesoro que desseauan. Y començando a cauar por vna parte y por otra. Los obispos puestos en oracion suplicauã a nuestro señor les mostrasse lo que buscauã: y adormecidos les aparecio san Ysidro y les mostro el propio sepulchro suyo, y como los obispos oyeron tan suaue reuelacion: despertarõ muy alegres, y llamando a sus compañeros: les dixeron que se gozassen y cauassen alli donde sant Ysidro auia mostrado y bizieron lo assi. Y como descubrieron el santo cuerpo fue cosa marauillosa que salio tan grande fragancia: y olor suauissimo: que las gentes muchas que alli estauan presentes christianos y moros, lo oyeron a gran marauilla, y começaron de dar muy grãdes bozes al cielo en loor de sant Ysidro. Entre los quales ciertos ciegos y mudos que alli se hallaron fueron sanos. Hallo se el santo cuerpo metido en vna caxa de madera de enebro. Y el deuoto Obispo Albito en boluio el cuerpo santo: en vnos paños de lienço muy limpios y metido en otra caxa de Cipres muy biẽ obrada. Adereçaron para se partir, y al tiẽpo q̃ pusieron el cuerpo santo en las andas para lo traer: estaua presente el rey moro. Y tomo vna muy rica cortina de seda, y cebola sobre las andas. Y cõ sospiros dixo. O Y sidro vas te de aqui, tu sabes lo que ay entre ti y mi. y el amor q̃ tengo contigo. Ruego te q̃ te acuerdes siẽpre de mi. Los christianos muy alegres se partieron con el cuerpo santo: donde por el camino bizo muy grãdes milagros. Partidos los christianos con el cuerpo del glorioso sant Ysidro. Viẽdo los moros las marauillas, q̃ por el santo cuerpo se bazian, tomaron grã rauia por lo auer dexado sacar y llenar a los xpianos en tanta manera mouidos: cõ grã furia determinarõ d̃ selo quitar y luego se armarõ y caualgarõ muchos y fuerõ corriẽdo empos de los xpianos: basta q̃ llegarõ cerca dellos, y como los xpianos los vierõ assi venir ayrados: conocierõ que venã por tomarles el cuerpo santo: y q̃ ellos erã tan pocos que no solo podiã resistir, y comẽçaron muy decoraçõ deuotamente y con lagrimas a rogar a sant Ysidro q̃ les socorriesse: y como los moros llegaron a ellos: en llegãdo se les mudo el proposito q̃ trayã: y fuerõ del todo olui dados. Assi q̃ no se acordarõ a q̃ auiã venido: y ballarõse cõfusos q̃ no supierõ que bazer: sino saludar alegremẽte a los xpianos: y bizierõ grã reuerẽcia al cuerpo sctõ. Y dõde vinierõ a ofẽderlos les fizierõ grã acatamiẽto, y assi se tornarõ los moros fazia seuilla y dsq̃ fuerõ lexos se acordarõ dla causa d̃ su venida y boluierõ cõ mayor

furia empos de los cbristianos y corrieron tanto que los alcãçaron: y cómo llegaron cerca plugo a Dios que no los pudieron ver: y andauan como ciegos de vna parte a otra perdidos que no sabiã que bazer. Y como los cbristianos los vian andar assi: dauan muchas gracias a Dios, que por su sieruo mostraua tantas marauillas. Y assi los moros turbados con gran verguença y confusion se boluieron para Seuilla.

Capi. xlviii. de la villa de Lebrixa.

y de su poblacion.

VN capitã de Grecia llamado Dionisio, bijo d' Jupiter y de vna due ña llamada Sclemes, vino en España en tiempo que el rey Romo reynaua en ella: y poblo cerca de Guadalquibir, vn lugar que es el que agora llamamos Lebrixa, y alli dexo parte de su gente con algunos sabios religiosos de los que tenian cargo de los sacrificios y plegarias que entonces vsauan bazer a sus dioses, segun la costumbre de Grecia donde ellos vinieron. Destos dizen las bistorias que quando bazian sus oraciones: vna de las cerimonias q̃ tenian era, que se vestian vnas pellejas de Gamas las mas pintadas que ballauan, y por esta razon a este pueblo pusieron este nombre: porque Nebris en lengua griega quiere dezir pelleja de ciervo de que ellos andauan vestidos y cubiertos. Esta se dize que fue becha cerca del rio Guadalquibir: puesto que agora esta apartada del rio dos leguas: la causa es porque este rio solia partirse en dos braços baziendo entre ellos vna ysla en que vuo cierta poblacion, y vna torre: y vn oraculo. Destos braços el que solia correr contra la parte del oriente cesso, porque el agua poco a poco se trastorno en el otro braço todo esto deste rio dize vna coronica: y assi a la letra, y que por estar esta poblacion junto de aquel braço quedo desuiada del agua. Aunque a mi parece que esto es porque quando el rio sale en sus crescientes llega cerca de esta villa. Esta villa es bonrrada, y señalada en el Andaluzia en muchas bistorias por su gran antiguedad. Y mucho mas por auer salido della el muy venerable y literatissimo varon Antonio de Nebrixa preceptor doctissimo en todos generos de doctrina, el qual resucito entre nos la lẽgua latina y letras de bumanidad que por tantos años estauan exterminadas de España.

Prouincia del

Capitu. xlix. de la ciudad de Eci

ja del auiso grande que vn cauallero dio a su rey y de las cosas que en ellas son.

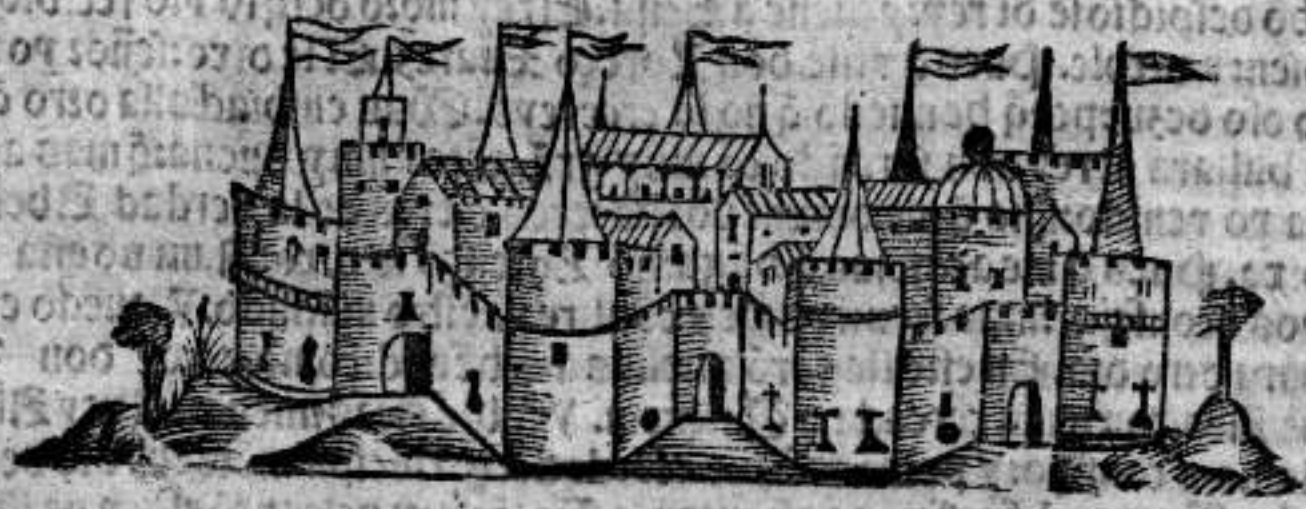
Plinio.

La ciudad de Ecija es pueblo antiguo en el Andaluzia. Edifica ronla los Romanos: y en ella pusierō conuento q̄ llamamos cbā cilleria. Escriue Plinio q̄ en el Andaluzia fuerō en el tiempo de los Romanos: quatro audiencias grandes, donde se determinabā las causas y pleytos de toda ella. Que fueron Cadiz Cordoua Sevilla y Ecija. Y alli conuenian a juyzio ciento y setenta y cinco pueblos. Entre los quales eran ocho poblaciones de los mismos Romanos: debaxo de los quales se gouernauan todas las otras partes. Parecen agora en esta ciudad señales de grandes edificios: que los Romanos en ella bizieron. Assi mesmo piedras y marmoles muy berinolos. ¶ Siendo esta ciudad de moros y estando en ella Abenyud q̄ era rey de todos los pueblos q̄ auia d̄ moros desta parte de la mar: cō gran numero de gente: pa socorrer a Cordoua: q̄ el rey dō fernādo la tenia cercada cō muy poca gente lo qual el rey Abē yud no creya sino q̄ el rey dō fernādo temia gran poder. Estaua entonces cō este rey Abenyud vn cauallero de castilla: llamado dō Lorenço Suarez, al qual el rey dō fernādo auia d̄sterrado: por cierto enojo q̄ dl tuuo. Y el dicho rey Abenyud: pēsando q̄ el dō Lorenço le aconsejaria bien: dixole. Dō Lorenço q̄ me acōsejays q̄ baga: en este becho q̄ quiero bazer: y dixole toda su intēcion. Dō Lorēço le dixo, señor pues q̄ me demādays consejo si vos pluguiere decradme y: de noche cō tres de cauallo a escuchar la bueste dl rey dō fernādo: y tornare a vos cō recaudo cierto, porq̄ vays sobre cosa biē sabida: y a buen recaudo, y prometed me q̄ no partireys deste lugar basta que yo buelua a vos. El rey se contento mucho deste consejo: y otorgolo. Don Lorenço partiose luego essa noche: lleuando consigo tres caualleros. Se fue para Cordoua: y quādo llego a los visos descaualgo: y dexo los caualleros alli: y cō vn escudero se fue a pie basta la bueste: llegado a la tiēda del rey ba

llo vn montero q̃ velaua:y dixole q̃ llamasse vna de las guardas del rey. El mõtero lo bizo. Y don Lorenço bablo con la guarda, y dixole que dixesse a su alteza como estaua alli. El rey desque supo q̃ era dõ Lorenço Xuarez mãdolo entrar, y como lo vido: dixole. Que es Lorenço Xuarez como tuvites osado de venir ante mi. Y el dixo: señor vos me echastes de vuestro reyno. E yo fueme a tierra d̃ mozos por mi mal. Mas Dios quiso q̃ aql mal se tornasse en bie̅ para vos. Y cõtole como el rey Abenyud tenia gran poder de gente: y lo q̃ tenia acordado de bazer: y lo porq̃ el era venido. El rey se lo agradecio mucho: y dixole, pues q̃ me aconsejays q̃ baga el respondio. Señor mi consejo es que esteys en este lugar: y mandeys poner mejor guarda en vuestra bueste que basta aqui. y embiad a llamar toda la gente que ser pudiere, y mãdad bazer muchos fuegos de noche por el real: porq̃ si el rey Abenyud embiare a escurebar de noche vuestra bueste q̃ pie̅se q̃ teneys mucha mas gẽte de la q̃ le bã dicho. E yo me tornare luego pa el y trabajare d̃ le estorvar lo q̃ tiene en coraçõ de bazer, porq̃ le bare entẽder q̃ no le dixerõ verdad y de dos cosas bare la vna, o apartare vuestro daño q̃ el quiere bazer: y sino prometo vos q̃ con quãtos yo pudiere me vernea vuestro seruicio. Y esto dicho despidiose d̃l rey: y fuesse a Ecija. El rey mozo desq̃ lo vio recibiolo muy bien: y dixole. Pues q̃ viste don Lorẽço Xuarez. El le dixo: señor yo no vos lo oso dezir: porq̃ be miedo q̃ no lo creereys. Mas embiad alla otro q̃ lo vea y balliara al rey don fernãdo cõ muy grã gẽte y muy buena: q̃ mas ayna fuera yo venido: sino q̃ me detuue por bazeros cierto de la verdad, Abenyud le dixo. Pues q̃ me acõsejas q̃ baga: dõ Lorenço le dixo: A mi no esta bien de vos aconsejar: mas seruiros be y cõplire vuestro mãdado. Y quedo el cõsejo para otro dia. En esto llegarõ nueuas a Abẽyud: como el rey don Jayme de Aragon tenia cercada a Valencia. Y sobre estas nueuas el rey Abenyud llamo a consejo: y por todos fue acordado. Principalmẽte el voto de dõ Lorẽço Xuarez: q̃ fuessen a descercar a Valẽcia: y pelear cõ el rey de Aragõ q̃ era mas pequeño rey: y q̃ lo vẽceria. Y despues vernia a descercar a Cordoua. Porq̃ el rey dõ fernando no la podria tan ayna tomar por ser la ciudad muy fuerte, y tener vitualllas para se sostener basta que el viniesse. Este consejo ouo el rey Abenyud por bueno. Y mouio luego con toda su bueste. y fuesse para Almeria: para lleuar sus nauios con que tomasse el puerto de Valencia. Estando en almeria vn moro su criado que auia nombre Abenarramon. Combido al rey y bizolo beodo. Y abogolo en vn pilar de agua que tenia en su casa. Desque los de su bueste supieron que era muerto fueronse para sus tierras. El señorio de los moros de esta parte de la mar, fue diuidido en muchas partes. Despues de la muerte de Abenyud: no tuuieron los moros rey de tanto poderio. Despues desto don Lorenço Xuarez: dexando a los moros se vino al rey don fernando, que lo recibio muy bien, y le bizo mucha honrra por lo que bizo q̃ de suso es dicho. Esta ciudad de Ecija es pueblo muy rico fertil y abundante de pan, vino y todos mãtenimientos. Tiene gran cosecha de Azeyte q̃ della se saca y llenan para muchas partes. Cogense en ella gran cantidad de Algodon fino de que se prouee gran parte del reyno, Esta ciudad esta assentada junto con el rio.

Genil que en sus crecientes bate en los muros. En cuyas riberas tiene muchos molinos y aceñas de pan, Batanes para los paños y muy hermosas huertas y arboles de muchos frutales. En muchas partes sacan el agua del rio (para regar los algodonales, cañamos, huertas, y otras cosas) con ruedas muy altas assentadas sobre sus pilares fuertes dentro del agua: y la corriente del rio les haze andar en derredor, y leuantan el agua en sus cañetas de madera en mucha cantidad. Hay ruedas que leuantan el agua quatro o cinco estados de altura. La qual llevan por sus caños, y acequias para hazer sus riegos donde los han menester. Muchas vezes el sonido que estas ruedas hazen se oye grã distancia: mayormente de noche, que parecen hazer cõcordancias de musica.

Capitu. I. de la ciudad de Antequera como se gano a los moros y cosas memorables que en esta ay.



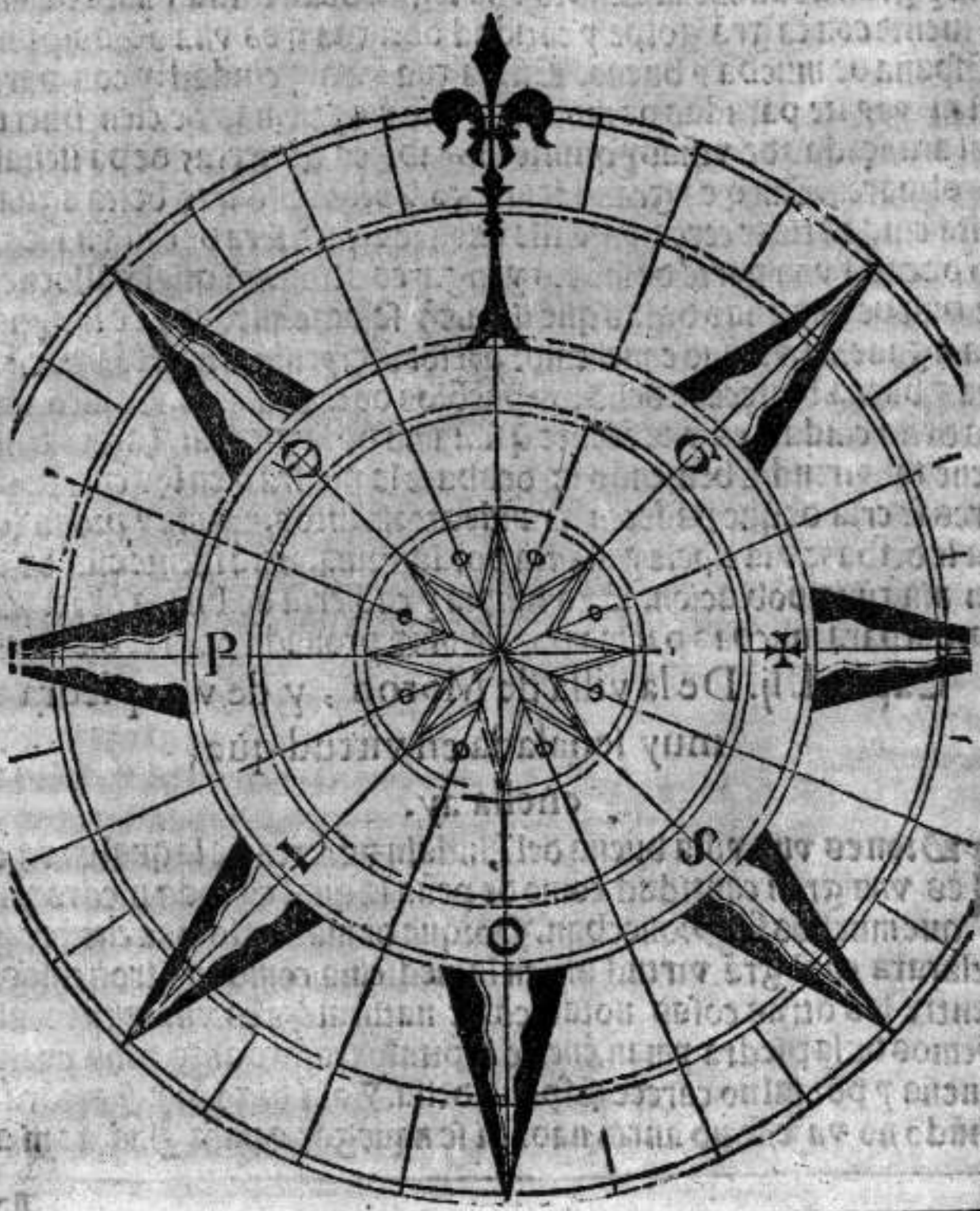
Entre los honrrados pueblos del Andaluzia Uno es la ciudad de Antequera: rica y abastecida de todas cosas. El infante don fernando tio del rey don Juan segundo entro poderosamente en el Andaluzia: y puso cerco sobre la ciudad de Antequera: y teniendo la cercada: vinieron dos infantes moros por la socorrer con cinco mil de cauallo, y ochenta mil peones y el infante con varonil coraçon: aunq̃ su gente era mucha menos, ordeno los suyos, y dio la batalla a los moros: que por ambas partes fue muy duramente peleada: duro desde medio dia hasta cerca de puesto el sol, y a la fin los moros no pudiendo sufrir las fuerças y duros golpes de los christianos: dexaron el campo y fueron huyendo. Duro el alcançe tres leguas en que murieron quinze mil moros: y fueron muchos captiuos. De los christianos murieron pocos: y boluiendo al campo do los Moros estauan: hallaron muy gran despojo de oro: plata: caualios, jaezes y paños ricos y seyscientas tiendas grandes: sin otras muchas pequeñas y muchos Moros y Moras en ellas. Lo qual todo el infante repartio con todos los que le auian seruido en aquella batalla, dando a cada vno segun que en era: y segun lo auia merecido. Y de todo ello ninguna otra cosa quiso

para si tomar salvo la bõra de la vitoria: y vn cauallo veyo muy singular q̃ se ballo en vna tienda de los infantes. Dioſſe esta batalla martes a ieys de mayo del año del señor de mil y quatrocietos y diez. Y luego otro dia siguiẽ te mando el infante combatir a Antequera y tuuola cercada combatiendo la cada dia basta diez de setiembre del dicho año. Enel qual dia la ciudad se dio a pleyteſia que los moros saliessen seguros conquanto teman salvo ar mas y mantenimientos, y assi salieron todos los moros de Antequera y se fueron a Granada y enella poblarõ en vn sitio que agora se llama Antequeruela. El infante pobio la ciudad de cbristianos y dio la tenencia della a Rodrigo de Marbaez q̃ fue muy buen cauallero y bizo en las guerras cosas señaladas q̃ muchas vezes cõ poca gente vuo grandes victorias de muchedũbre de moros. La poblacion desta ciudad esta en dos partes la vna en alto q̃ es donde la ciudad fue primero fundada esta es cosa fuerte cercada de muros y fuertes torres: y bien poblada. Esto es lo principal de la ciudad otra parte de la ciudad es a baxo en lo llano en buen assiento. Esta ciudad es muy abastada de todos mãtenimientos especialmente pan, q̃ enella se coge en muy gran abũdancia. Quãto vna legua desta ciudad hace de vna peña vna fuente con tã grã golpe y cãtidad de agua q̃ es vna de las principales de España de mucha y buena. Esta agua va ala ciudad: y con parte della muelen veynte paradas de molinos: y se riegan mas de cien huertas y siete mil aranҫadas de viñas y quinietos cabizes de tierras de pã llevar: y muchos olivares. Assi q̃ es grande el riego y provecho que desta agua se resciue: esta ciudad tiene cerca vn valle cuya longura sera de casi vna legua cercado de cada vna parte de mõtes y lugares altos. El qual valle enel invierno se binche de aguas de las que llueue y se baxe en forma de laguna grãde y esta agua enel verano con el calor del sol se espessa: y se cõuierte en sal. Es blãca y buena bastecẽ se della los pueblos de la comarca. Quãto quatro leguas desta ciudad es vna fuente q̃ se llama de la piedra: el agua desta fuente tiene tal virtud q̃ beuiendo la desbaxe la piedra q̃ en los cuerpos de los hõbres se cria de que padecen grandes tormentos. Es muy provado q̃ esta agua le desbaxe y la espele y alança por la vrina. Esta fuente esta en vn campo sin ninguna poblacion. Esta limpia y cubierta de buena obra. Llevase esta agua para muchas partes por ser muy provada para el dicho efecto.

Capitul. lj. De la villa de Moron, y de vna piedra muy señalada en virtud que enella ay.

Moron es vna villa buena del Andaluzia cerca de la qual en vn campo es vna gran cantidad como de peña la qual es toda piedra yman de que muchos se provechan. Porque de mas de lo que en este capitulo se declarara es ò grã virtud assi en la medicina como en otros casos. Y por que entre las otras cosas notables de naturaleza es vna muy señalada la que vemos de la piedra yman, en este capitulo tratare algo della por ser cosa tan buena y por tal no carece España della. Y assi digo que si piedra yman enel mũdo no vuiesse no auria naos ni se nauegaria para Indias ni a otras

partes remotas y assi cessarian tantos bienes como por la nauegacion se si-
guẽ si Dios de nueuo no proueyesse de otro remedio .La razon es porque
con la piedra yman se haze el principal instrumento conq̃ se rigen y gouier
nã todos los q̃ nauegã este es el aguja de marear: sin la qual no se puede na
uegar: y esta se haze en vn papelon grueso y redondo dõde estan señaladas
en el vnas rayas y pegado vn poco de hierro delgado. Este hierro ceuado
con cierta parte de la dicha piedra. Tiene tal virtud esta parte del hierro
que en la piedra se toca: que puesta sobre vna punta en que ella se pueda mo
uer: ella por si sin que nadie la mueua con la virtud que se le pego de la pie-
dra enseña assi en la mar como en la tierra. Y assi aqui como en qualquier o-
tra parte donde es aquel pũto que llamamos norte: y este sabido, luego por
las otras rayas que estan en el dicho papel se conoce donde es el leuante: y
el poniente y semejantemente todos los treynta y dos vientos de la nauega
cion porque sabido el lugar cierto de vn viento por aquel se sabe todos los
otros por la orden y primor muy singular que el arte con que estan seña.a-
dos tiene en esta monera.



Destas agujas de nauegar yo trate enel arte que bize de la nauegaciõ largamente lo que enellas ay y se deue saber como enel libro sexto de la dicha arte se contiene. Y tratando mas desta piedra digo que della escriue Plinio en el libro treynta y seys de la natural bistoria y sant Ysidro enel decimo sexto de las Ethimologias donde dizen que la piedra yman por gran virtud y fuerça que tiene: atrae el bierro. Y que por la vna parte lo atrae y por la otra lo aparta y es assi que por solo vn lugar de la piedra el qual esta ya conocido, conese y no con otro se toca el bierro para que ensene el norte porque tocando con qualquier otra parte de la piedra no baze aquel efecto por manera que esta piedra se puede dezir que tiene lo que en otra cosa no se halla. Esto es que en vn cuerpo ay dos partes con differentes efectos vna de atraer y otra de apartar. Deste atraer que la piedra yman baze al bierro. Dize Ptolomeo que en india ay vna sierra grãde de piedra yman cerca de la mar y que los nauios que por alli nauegauan antes que fuesse conocida llegando a cierta distancia salia dellos toda la clauazon y otras berramientas y yuan por el ayre atraydas con la virtud y fuerça de aquella piedra basta se pegar en la dicha Sierra: y que conocido esto se acostũbro a los nauios que por alli nauegassen echarles clauos de madera por quitar el tal peligro El Auicena trata do de piedra yman enel de Atribus cordis enel capitulo diez pregunta que es la causa porque la piedra yman atrae el bierro. A lo qual el responde diziendo: Que no se puede dar otra razon sino porque tiene virtud natural para lo atraer. Y dize que algunos tuuieron que lo atraya por ser conformes en calor o en frialdad o por otra semejãça que ambos tẽgã en naturaleza o por otras razones que alli trae todo lo qual dize que es falso porque no lo atrae sino por propiedad specifica. Y declarando que cosa es propiedad dize. Propiedad es ballada en naturaleza en los cuerpos cõpuestos procediendo enellos de superna y plenissima influencia. De manera que la propiedad y virtud de las cósas de solo Dios procede q̃ les dio ser y dio a cada vna lo que fue su voluntad.

Capit. lii. de la muy noble ciudad de Cordoua. Quiẽ la fundo y de cosas notables della.

¶ En esta ciudad padecieron martyrio en diuersas vezes muchos santos en especial los glorioso Aurelio, Iorge Felix y sus mugeres Natal, Crecensia, Liliosa, Y el bien auenturado sant Athanasio presbytero y los santos Olimpiado, Maximo. Ianuario y Marcial. Y despues sant Lamberto, y assimismo los santos Martyres Salomon, Habunto, Marciso, y sus compañeros. Despues, Millan, Hirimio Aciscio, Vitoria, y otros muchos santos martyres cuyos nombres son escriptos enel Cielo.

ES Cordoua ciudad principal enel Andaluzia despues de Seuilla. No menor en antiguedad y nobleza que las otras ciudades principales de España. Desta escriuen Plinio y Estrabon que la edifico. Marcelo

Plinio. Estrabõ.

Romano y fue poblada de los nobles Patricios de Roma. Dize Juuenal que enel palacio de Cordoua auia vn Platano el qual Julio Cesar planto que cobria toda la casa. Desta ciudad han salido muchos claros varones. Assi en la caualleria como en las letras, Desta fue Seneca philosopho maestro del Emperador Nero. Al qual pone sant Hieronimo enel numero delos illustres varones. Este philosopho fue cõ Temprano con sant Pablo. Hallanse cartas suyas escriptas al santo apostol. Escriuio muchos libros y tratados muy prouechosos a la vida humana. En especial dos libros de prouidencia, dos de clemencia. ¶ Uno de siete artes liberales. ¶ Uno de vida bien auenturada. ¶ De remedios contra fortuna vno. ¶ Las Tragedias y las declamaciones. ¶ Trezientos y cinco prouerbios. Las epistolas que embio a sant Pablo. ¶ Y muchas que embio a luco su amigo y a otros. Hallanse escriptas del estas palabras. Si los hombres no vuiessen de saber mis peccados ni los dioses me vuiessen por ellos de castigar por solo la vileza del peccado no lo cometeria. Desta ciudad fue segun Eusebio vn hermano de Seneca dicho Galion orador excelente. Desta fueron aquel excelente poeta Lucano, y Auicena gran medico de cuyo nombre se intitula el libro tan señalado en medicina llamado Auicena. Deste libro dize el bien auenturado sant Ylefonso Arçobispo de Toledo que el glorioso sant Ysidro hizo vn muy excelente libro de medicina. El qual quedo en su camara quando deste siglo passo y antes que este dicho libro viniesse a poder de ninguna persona que lo conociesse vino de las partes de africa a suceder en la silla Arçobispal de Seuilla vn obispo malo inficionado de la beregia arriana que se dezia Theodosto Griego de nacion el qual tomo muchos libros de los que sant Ysidro auia dexa-

Iuuenal.

Eusebio.

Sant Ylefonso,

do en su estudio y entre ellos hallo aquel libro de medicina y porque el tenia necessidad de entender algunos nombres Arabigos embio por vn moro letrado que se los declarasse que era gran medico y se dezia Auicena y en pago de su trabajo diole aquel libro que sant Ysidro auia hecho para que el moro se lo intitulasse assi mesmo como si el lo uuiesse compuesto. Afirman muchos que este es el mismo libro que los medicos tienen agora principal que se nombra Auicena: y dizen que como aquel libro fue entonces trasladado de latin en vulgar (porque el dicho moro que no sabia latin lo pudiesse entender) y el lo compuso en su lengua arabiga, y despues fue otra vez tornado a trasladar en latin como agora esta: dizen que en aquellas traslaciones por no ser bien entendidos los vocablos vno muchos hierros, los quales oy dia se hallan enel dicho libro y muchas vezes se ha platicado entre doctores medicos de corregir los dichos herrores de Auicena: porque dizen que son muy dañosos especialmente en los medicos nueuos no esperimentados seria bien que se hiziesse por euitar los daños que se siguen o pueden seguir a la salud corporal de muchas personas. Assi mesmo fue desta ciudad Rabi Moyses medico del Soldan, y Rasis Almancor, gran medico. El Rabi Moyses, hizo el libro llamado flos Galiem. Tambien Abenruyz que fue comentador de Aristotiles. Desta fue el famoso poeta Juan de Mena: y el memorable varon Gõçalo Hernandez digno del renombre de gran capitan de España que gano a Napoles: del qual grandes hechos son escriptos. Enel año del señor de ochocientos y nouenta y dos, y de la cuenta de los moros ciento y sessenta y nueue reynando en esta ciudad Adurramen. Dize el suplemento de las coronicas que este rey començó a edificar muy sumptuosamente la Mezquita de Cordoua y quiso que la nobleza deste edificio sobrepujasse a todas las mezquitas de arabia. Este rey puso edito en esta ciudad y en todo su reyno que los Moçarabes fuessen atormentados sino negassen la fe de Jesu Christo (Moçarabes se llamauan los christianos q̃ biuiã entre los moros los quales nõbres les mãdo poner Muça Iarabe caudillo principal de los moros que entrarõ en España (Por lo qual muchos christianos huyeron a las montañas otros padecieron martyrio enel cuerpo por auer gloria enel anima: de los quales se lee la passiõ y corona de muchos martyres que padecierõ martyrio en esta ciudad por mãdado deste mismo rey. Muerto este: reyno su hijo Hisen: el qual auiẽdo hecho guerra a Narbona y a Girona y a otros muchos pueblos q̃ puso debaxo de su señorio hizo condicion con los Narboneses q̃ en carros y cauallos y y en los hombros truxessen tierra dende alli esta Cordoua con que acabasse de edificar su mezquita. Esto hizo por mayor sumptuosidad de su obra que fuesse labrada con tierra de mas de. c. y. l. leguas, Este es vno de los notables edificios que los moros hizieron en España tanto que dizen ellos que despues de la Meca, Esta era la principal mezquita que en toda la morisma auia. Esta es agora yglesia mayor desta ciudad tiene veynte y quatro naues y cada naue mas de treynta arcos sobre sus pilares y cada pilar es vn marmol grueso. Muchos destos marmoles son ricos y hermosos, tambien ay algunos pilares anchos de ladrillo: tiene la yglesia mas de quinientos

Suplem chron.

pilares. La tecbumbre no es alta segun el grã cuerpo de la yglesia, pero fue muy bien obrada toda de madera pintada: tiene encima muy gran numero de canales de plomo anchas por do corre el agua que llueue. Las bystorias llaman comunmente al rey de Cordoua Almãçor que significa segun el arabigo defendedor cuyo nombre fue tã propio a los principes moros que gouernauan a Cordoua que no se lee gouernador o rey de otro reyno auer tenido este nombre, puesto que auia otros muchos principes moros en España, assi como en Seuilla, Toledo, Granada: mas principal de todos era el de Cordoua. ¶ Enel año del señor de mil y dozientos y treynta y cinco. Estãdo el rey don fernando el santo tercero de castilla en tierra de Leon ciertos caualleros y escuderos bijos dalgo con adalides ayũtaronse en andujar y fueron a Cordoua y escalaron dos torres del arrabal cercado que agora se llaman la torre el colodro y la torre los baños que son cerca de vna puerta de la ciudad que se llaman del rincon tienen estos nombres porque los primeros que subierõ en las escalas fueron Domingo Colodro y Remito de baños Este arrabal en lengua arabiga se llama el arrejaca: y mataron muchos moros y otros se encerrarõ en la ciudad y aunque los moros peleauã valientemente cõ los christianos ellos defendian mejor lo q̃ auian ganado. Luego don Alonso Perez de Guzman con mucha gente se ayunto con los dichos christianos y bizieron lo luego saber a todos los caualleros fronteros los quales vinieron luego alli. Como lo supo el dicho rey don fernãdo estando en Benauente como quier q̃ era inuierno partio luego sin ningũ detenimiento y con cien caualleros llego a Cordoua y embio a mandar a todos los ricos bõbres caualleros y otras gentes q̃ fuessen luego en pos del quãdo los christianos q̃ tenian tomada el Arrejaca de Cordoua vierõ q̃ el rey era venido ouierõ muy gran plazer y tuuieron cierto que acabariã lo començado dende a ocho dias q̃ el rey llego a Cordoua supo como Aben yud rey de los moros desta parte de la mar estaua en Ecija cõ gran bueste para socorrer a Cordoua, mas no lo oso acometer porque estaua escarmẽtado de quãdo fue vencido en la batalla de Xerez por el infante don Alonso y los caualleros suyos. Antes se fue pa almeria donde vn criado suyo lo mato. Quando los moros supieron la yda y muerte de Abẽyud temiendo cierto q̃ no serian socorridos: entregaron la ciudad al rey don fernando dia de sant Pedro y sant pablo a veynte y nueue de junio del dicho año de mil y dozientos y treynta y cinco. Dierõse los moros a pleytesia q̃ saliessen solos ellos y dexassen todo lo q̃ tenã en la ciudad. El rey mãdo poblar esta ciudad de christianos y bizo grandes mercedes a los Almogauaros y a los q̃ entraron cõ ellos y vinieron en su socorro. El rey doto la yglesia y diole la villa de Lucena. Sabido esto en España vinierõ gentes de muchas partes a la poblar. Esta ciudad es muy rica y abastada de todos mãtenimientos, bazẽ se enella singulares jaezes de caualios adargas coraças y todo adereço de armas y todas las otras cosas a la caualleria pertenecientes. Esta ciudad esta assentada en la ribera del rio Guadalquibir tanto que el rio bate en las casas. Tiene vna grãde y hermosa puente cõ q̃ el rio se passa y al principio de la puente vna fuerte Torre para guarda della.

Capitu. liii. de la ciudad de Iaen

de las cosas que enella ha auido de su nombre y de la ymagen de la santa faz de nuestro señor Iesu Christo que ene lla es.

LA ciudad de Jaen que enotro tiempo se llamo Ylitur-
ge. Desta escriue Titoliuio que estando las Españas de- Titolliuio
baxo de la obediencia de Roma: Cipion el mancebo
Capitan Romano tuuo voluntad de castigar la falta
que algunas ciudades auian hecho en auer dexa-
do a los Romanos y tomado a los Cartagineses pare-
ciole que no le deuia echar en oluido. Por esto embio a
Lucio Marcio con la tercia parte de su exercito contra Castulona que
siendo amiga de los Romanos quando murieron los Cipiones se passo a
los Cartagineses y Cipion con la resta de su exercito fue contra Ylitturge
que no solo se auiã passado a los cartagineses enel mesmo tiẽpo mas mata-
ron a todos los Romanos que enella se vinieron a retraer. La ciudad de-
fendiẽdose valientemẽte Cipion fue el primero q̃ subio enel muro y los su-
yos siguiendole fue tomada la ciudad y derribada y assi estuuo mucho tiem
po hasta que se torno a poblar y se llamo Bienne de donde le vino el nom-
bre que oy tiene de Jaen. Desta ciudad dizen las coronicas de España
que auiendo el rey don Fernando el santo ganado la ciudad de Cordoua
fue a correr tierra de Seuilla y passando cerca de Arjona le auisaron como
en Arjona estaua vn rey llamado Albamad q̃ era caualiero esforçado, y q̃
si alli quedaua haria muy gran daño al fardaje. El rey se boluio para Arjo
na, y embio a llamar al rey Albamad el qual salio luego al rey don Fernan-
do y se hizo su vassallo el rey le dixo que fuesse cierto que si le daua a Arjo-
na lo haria rey de Granada que tuuiesse cuydado de guardar su fardaje
que no se le perdiesse cosa alguna. El rey Moro lo prometio y hizo dello

Omenaje. El rey se partio y fue a correr tierra de Seuilla y embio a hablar con algunos principales mozos de Granada, y tuuo cõ ellos tal forma que tomassen por rey a Alhamad que era rey de Arjona y que quitassen el rey no al rey que entonces temã. Los mozos lo hizieron por ser esforçado caua llero. El qual dio luego al rey a Arjona y recebida embiole a dezir que se acordasse que lo auia hecho rey de Granada que le rogaua le diesse a Jaé. El rey de Granada se la dio con pleyto omenaje que le hizo de tornarsela quando quier que se la demandasse y assi el rey don Fernando vino a Jaen y mando hazer el Alcaçar que oy esta enella y como los mozos vieron que la hazia el Alcaçar pesoles mucho dello y preguntaronle que para que lo ha zia y el les respondio que porque no les queria hazer enojo en la villa que queria aquella casa para aposentarse assi y a los suyos quãdo quiera q̃ por alli passasse. Quando este santo rey se vido cerca de la muerte llamo a su hi jo don Alonso y dixo le yo tengo a Jaen con pleyto y omenaje que hize al rey de Granada de se la tornar quando me la demandasse. Yo quiero que mi fe se guarde assi despues de mi muerte, como yo la guarde a toda persona a quien yo la di. Porende yo te mando que quando quiera que el rey de Gra nada te demandare a Jaen que se la des y ten para ti la fortaleza que yo la hize: y es mia y assi lo hizo el rey don Alonso despues de la muerte del rey su padre por donde se vino esta ciudad y fue quitada de poder de los mozos.

En esta ciudad es el sagrado Sudario que por otro nombre se dize Ve ronica dõde esta la figura de la cara de Jesu Christo nuestro redẽptor en vn lieço: la qual señalo el mismo Jesu Christo cõ su propio rostro Santissi mo quando yua a ser crucificado. En esta figura ay tanta diuinidad que no se puede discernir de que color sea. Esta santa Veronica se dize que la truxo de Roma vn obispo desta ciudad cuyo enterramiẽto es en la yglesia mayor en la capilla principal. En esta yglesia se tiene esta santa ymagen la qual se enseña ciertos dias del año y a la ver concurren muchas gentes de diuer sas partes especialmente enel mes de agosto el dia de la assumpcion de nues tra señora. Enel qual dia viene tãta gente y se halla en esta ciudad a ver la santa Veronica que no caben en la ciudad y los campos estan llenos.

Capit. liiii de la ciudad de Baeça y como ganando esta ciudad a los moros apareció sant Ysidro y los moros se matauan vnos a otros.

COmo el rey don Alonso octauo, procurasse de gouernar sus reynos santa y catholicamente cõquisto y destruyo muchos pueblos y lugares que estauan ocupados de los infieles vino con cierta compañia de caualleros a poner cerco sobre la ciudad de Baeça la qual a la sazõ posseyan los moros y antiguamẽte auia sido de christianos y como los moros de las partidas comarcanas lo supieron jũtaronse dellos grã bueste y vinieron a destruyr el real del rey dõ Alonso y llegãdo cerca del viendo la poca gente que tenia confiando de sus fuerças y muchedumbre jũtaronse con las tiendas de los christianos y cercaron el real de todas partes vn jueues en la tarde: y aparejaron para otro dia siguiente en amanecie do dar en los christianos y matar al rey y a todos los suyos y vengarse dellos a su ventaja. Viendo el noble rey que el y los suyos, por ser muy pocos no podrian resistir el impetu y fuerça de los contrarios: començaron de llamar en su ayuda a dios nuestro señor: y como el negocio estuuiesse en estos terminos y los christianos temiessen mucho tan gran multitud de infieles. Estando aquella noche el sobre dicho rey don Alonso en su tienda sentado pensando vinole sueño y dormido pareciole vna vision marauillosa en esta manera vio venir hazia si vn varõ muy honrado con cara muy hermosa vestido como obispo en pontifical y su rostro resplandeciente y llegando aquel santo varon cerca del rey començole de hablar blanda y suauemente diziendole estas palabras, o Alfonso porq̃ dudas digo te en verdad q̃ todas las cosas son posibles a nuestro señor Dios, o tolemas. Vees esta multitud de moros que sobre ti esta. En amaneciendo assi como humo desaparecerán y huyran de tu cara yo soy diputado por mano de Dios nuestro señor para guarda tuya y de los q̃ nacerã de tu linaje si anduuieredes en verdadera fe y coraçon perfecto en Dios. Dixo entonces el rey, o padre muy santo quiẽ eres tu que tales cosas me hablas. Respondiole luego, yo soy Ysidro doctor de las Españas successor del apostol sant Tiago en la predicacion de España. Dichas estas palabras desaparecio y el dicho rey recordo luego con gran plazer y bizo presto llamar los obispos y otros caualleros que con el estauan: y cõ mucho gozo y alegria les cõto la vision por entero. Y como ellos lo oyeron fue tanto el plazer que receibieron que derramaron de sus ojos infinitas lagrimas y todos juntamẽte loauan la clemencia de Dios omnipotente luego los christianos esforçados cõ osadia del cielo cumpliendo el mandado del rey salieron y varonilmẽte començaron a dar en los moros hiriẽdo y matãdo enellos. Los moros viẽdo la osadia dlos christianos y el

daño que ellos meſmos vnos a otros ſe hazian boluieron las eſpaldas y huyeron dexando infinitos deſpojos. Coſa fue marauillosa que las lanças y eſpadas y otras armas ofenſiuas de los moros ſe boluian contra los ſuyos y vnos a otros ſe herian y matauan. Viendo eſto los moros que eſtauã en la ciudad de Baeça ſalieron della y venidos ante el rey don Alonſo ſe dieron y entregaron aſſi y a la ciudad al rey, ſometiendoſe a ſu ſeñorio. El rey victorioſo y proſpero ſe torno para Leõ. Eſta ciudad de Baeça es ỏ las nobles del Andaluzia es muy abaſtada: labrãſe enella muchos paños de todas ſuertes que ſe ſacan della para muchas partes.

Capit. lv. de Martos villa y caſtillo y de las coſas memorables que enellahan ſido.

EL rey don fernando tercero de caſtilla gano de los moros la peña de Martos y diola en tenẽcia al conde dõ Aluar Perez de Caſtro y el cõde queriendo yr a caſtilla a negociar con el rey que embiaſſe baſtimentos a la frontera dexo en Martos la condeſſa ſu muger y a don Tello ſu ſobrino con cincuenta y cinco caualleros que la guardaſſen el qual dicho dõ Tello con todos ſus caualleros entro a hazer caualgada en tierra de moros en tanto quel eſtaua fuera vino el rey de Granada y combatio la peña muy rezio con gran poder que truxo y como en la peña no eſtaua hombre ninguno: La condeſſa con todas ſus dueñas y donzellas ſe viſtieron de armas y tomaron lanças en las manos y andauan por el muro tirando eſquinas y piedras a los moros y defendian la peña reziamẽte. Eſtando los moros dando combate llego don Tello con los otros caualleros que venia de hazer caualgada y como vieron tan gran poder de moros al derredor de la peña combatiendola fueron pueſtos en muy gran cuyta lo vno porque era la llaue de toda aquella tierra donde el rey don fernando tenia eſperança q̃ por alli auia de cobrar aquel reyno o gran parte del, lo otro porque la condeſſa ſeria captiua con todas las perſonas que en la peña auia y como eſtuuieſſen indeterminados de lo que hariã Diego Perez de Vargas que ganos todos vn tropel y metamonos por medio de los moros y prouemos ſi podremos a correr a la peña y biẽ fio en Dios que lo acabaremos y ſi lo començaremos no puede ſer ſino que alguno de nos paſſara a la otra parte y

si algunos quedaren y pudierē subir a la peña, defendella ban y los q̄ no pudieremos passar y murieremos saluaremos nuestras animas y baremos nuestro deuer,lo qual todo bijo dalgo deue cūplir:y como esto vuo dicho bzieróse todos vn tropel y entraró poz medio de la hueste de los mozos,de guisa q̄ passaron poz ellos y llegaron al castillo q̄ nunca los mozos pudieron matar sino vno q̄ se aparto de los otros y desque allí llegaron abrieron les las puertas y subieron a la peña y entraron enel castillo. Los mozos quando vieron q̄ aquellos caualleros se auian puesto a tal peligro poz guardar aquel castillo entendieron q̄ eran tan buenos q̄ lo defenderian y luego lo dexaron de cōbatir y se fueron. De las romanas se lee auer defendido en abito de bombres su ciudad de Roma poz lo qual fueron dignas de ser loadas no menos esta condessa y sus donzellas q̄ tan gran muchedumbre de mozos vierō sobre su castillo y se defendieron dellos bien se puede dezir ser dignas de looz. ¶ Estando el rey dō fernādo quarto de castilla en Cartos acusaró ante el dos caualleros llamados el vno Pedro Carauajal y el otro Juā Alōso de Carauajal su bermano q̄ andauā en su corte. Los quales opusierō q̄ vna nocbe estando el rey en Palencia mataró a vn cauallero llamado Gomez de Benauides al qual el rey queria mucbo dando dellos indicios y presunciones poz dōde parecia q̄ ellos lo auian muerto. El rey vsando de rigurosa justicia bizo prender a ambos bermanos y despeñar de la peña de martos,ellos antes q̄ los despeñassen dixeron q̄ Dios era testigo y sabia la verdad q̄ no eran culpantes en aquella muerte que les oponian, y que pues el rey los mandaua despeñar y matar sin razon q̄ lo emplaçauan de aquel dia que ellos morīā en treynta dias q̄ parecicsse con ellos en juyzio ante el muy alto Dios. Los caualleros fueró despeñados y muertos. El rey vino a Jaē y acaecio q̄ dos dias antes que se cumplicsse el plazo se sintio vn poco enojado y como se cumplicsse el plazo de los treynta dias a que los escuderos d̄ marto le emplazaron queriendo partir para Alcaudete comio temprano y acostose a dormir la siesta que era verano: y como fuesse ya tarde y los suyos viessen que no se leuantaua fueron a la cama para le recordar y quando llegaron hallaron lo muerto sin que ninguno lo viesse morir.

¶ Aqui dexare de hablar desta parte del Andaluzia que entra poz la tierra y boluere a la costa de la mar.

Cap.lvj de la villa de Niebla y del auiso q̄ dieron vnos religiosos con que se gano a los moros.

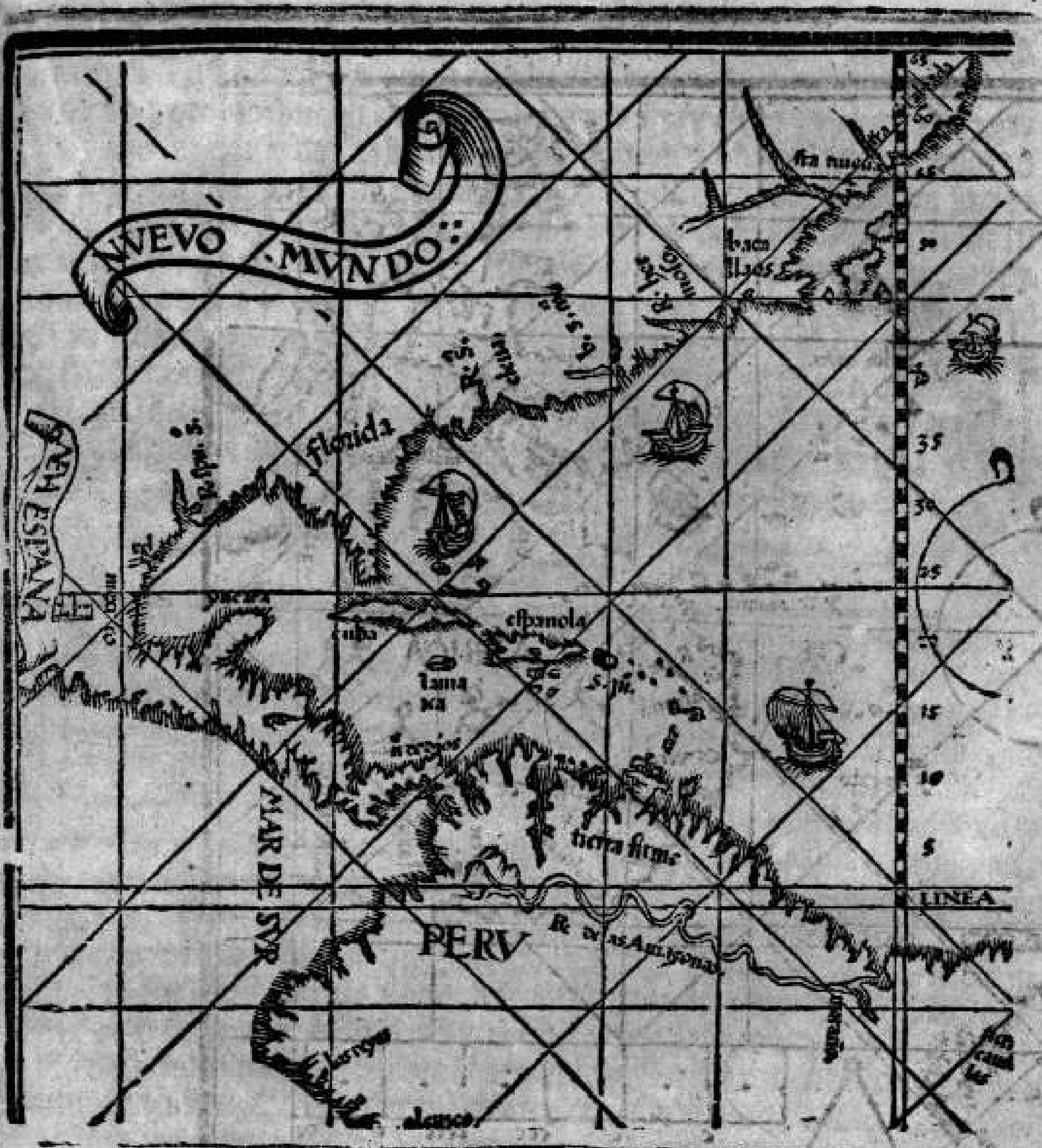
EL rey don Alonso decimo enel comiençó de su reynar cerco a Niebla y estuuo sobre ella diez meses y como la villa era bien cercada y fortalecida de fuertes muros y cauas defendian se los moros de dentro muy bien aunque la combatian de fuera con grãdes ingenios y pertrechos. El caecio q̃ vino enel real tã grã multitud de moxcas que era marauilla tanto que ninguno podia comer cosa sin que tambien comiesse muchas moxcas que se le entrauan por la boca: desto se recrecio enel real tan gran dolencia de camaras que morian cada dia muchas gentes. Viendo esto los señores y caualleros del real llegaron al rey y le suplicaron leuantasse el cerco que bien via q̃ no lo podian sufrir con la grã pestilencia de moxcas y dolencia que en su hueste auia de que tantas gentes morian cada dia. Con esto el rey delibero de leuantar el cerco de sobre la villa y el estando en esta determinacion llegaron al rey dos frayles de santo Domingo que estauan en la hueste, y dixeron le que no quisiesse desercar la villa. Mayormente temiendola tanto apartada como lo tenia por que si se leuantaua luego los Moros la repararian y baxtecerian de guisa que en gran tiempo despues no la podria traer al estado que entonces la tenia y q̃ quanto a la plaga de las moxcas ellos darian consejo. El qual era q̃ luego mandasse a pregonar por toda la hueste que qualquier que truxesse vn almud de moxcas a la tienda destos frayles le darian dos reales de plata. Oydo este pregon los de la hueste assi porque estauan ociosos como por ganar dineros y tirar de si tanto mal mataron tantas que hincheron dos silos grandes que ay eran de tiempo antiguo y con esto cesso la plaga de las moxcas y la dolencia que de ellas se causaua. Quando esto vieron los Moros entregaron la villa al rey.

Capit. lvij de la villa y puerto de palos: del muy notable camino que della hizieron por la mar ciertos nauegantes.

LA villa de Palos es puerto de mar del qual puerto en tres dias del mes de agosto del año del señor de mil y quatro cientos y nouenta y dos. El valeroso y memorable don Christoual Colon partio con tres Caruelas que los Reyes catholicos le mandaron dar en que yuan por pilotos y capitanes tres hermanos llamados Pinçones natura-

les desta villa de Palos, y con nouēta personas assi mesmo vezinos y la mayor parte naturales desta villa nauegando por la mar mouido por Dios que lo quiso bazer ministro para tan grande y señalada cosa. Su primera derrota fue a las yslas de Canaria y en la ysla de la Gomera se detuuo ciertos dias donde tomo agua y leña y partido della continuando su camino por el gran mar Oceano anduuo muchos dias nauegando con buenos tiempos la via del poniente tomando parte del su buelte de la qual nauegacion y camino que bizo ninguna noticia ni vso de caminar aquella parte entonces en los hombres de ninguna nacion auia, y nauegando en esta manera los que con el yuan començaron a dudar en su viaje como suele ser cierto que el camino que hombre no sabe se le baze mayor y mas temeroso de lo que el es: y assi comencaron de murmurar de Colon y de su atreuimiento porque cada hora menguaua en ellos el esperança de ver la tierra nueua que buscauan. De forma que dixeron a Colon que los auia engañado: y los llenaua perdidos que ya no creyan que pudiesse salir con lo que auian començado por tanto que serta bien q̄ se boluiessen porque ya para la buelta el bathimento les faltaua. Como Colon era hombre sabio y sintio lo que dezian como prudente comenco de los consortar con muchas y dulces palabras. Rogandoles que no quisiessen perder su trabajo y tiempo acordauales quanta gloria y prouecho de la constancia se les siguiria perseuerando en su camino prometiendoles que en breues dias darian fin a sus trabajos y viaje con mucha y cierta prosperidad. En conclusion les dixo que dentro de tres dias hallarian la tierra que buscauan por tanto que estuuiessen de buen animo y prosiguissen su viaje que para quando el dezia les enseñarian vn nueuo mundo dōde verian que el auia dicho siempre verdad y sino fuesse assi bzziessen su voluntad que el ninguna duda tenia en lo que dezia. Con estas palabras mouidos los coraçones y mayormente la verguença de los tres hermanos capitanes pilotos continuaron su viaje. Aquel mesmo dia que Colon estas palabras dixo conocio realmente que estaua cerca de tierra enel semblante de los cielos segun los çelajes temian: y aquella nocbe mando apocar las velas y yr con solos los trinquetes: y yendo assi casi a la media nocbe vn marinero de los que yuā en la Carauela capitana llamada la gallega. Dixo lumbre tierra. Colon dixo rato ba q̄ yo be visto aquella lumbre y ella esta en tierra. Con gran desseo de todos se esperaua aq̄ amaneciesse y se les bazia la nocbe muy larga ya q̄ fue de dia se vido claramēte la ysla llamada Guanabam que es vna de las q̄ se dizen de yucayos, assi como la tierra se vido hincaron todos las rodillas con muchas lagrimas de plazer y començaron a dar gracias a nuestro señor Dios por la merced q̄ les auia becbo: fue inestimable el gozo q̄ los vnos con los otros bazia. Vnos tomauan a Colon en braços. Otros le besauā las manos, otros le demandauā perdō de la poca cōstancia q̄ auiā mostrado. Era tan grāde el regozijo q̄ vnos a otros no se conocia cō el plazer d̄ su buena andança. Tardo Colō dēde Canaria basta esta ysla treynta y.iij. dias d̄ nauegaciō, y como Dios los guiaua siēpre temiā ipos como erā menester saliēdo ē tierra vieron a los indios y tuuierō alli noticia dla ysla q̄ agora llamamos espāñola dōde luego caminō pa ella y llegados desēbarco

Colon y toda su gente y estando enella pocos dias dexo alli algunos de los que conci yuan y con las dos caruelas torno a España a dar cuenta a los reyes catholicos de su viaje trayendo muestra de indios: oro y otras cosas de las que auia sallado y boluio segunda buelta con muchos nauios y gente a la mesma ysla Española. Y fue la primera tierra de indias que de christianos se poblo y despues se ba ydo multiplicando y descubriendo todo lo que agora del nueuo mundo se sabe assi de las islas como de la tierra firme dende el nombre de Dios al yucatan y toda la nueua España y la florida y dende ella toda la tierra que ay a la parte del norte y del nõbre de Dios passando a la costa de Panama y mar del sur con la gran tierra del peru y el rio Marañon y cabo ỏ sant Augustin cõ el rio de la Plata y estrecho de Magallanes dõde mas de seys mill leguas de costa de mar son descubiertas. Como por esta figura y carta de nauegar destotra parte puesta parece.


NVEVO · MVNDO
florida
cuba
española
tierra firme
MAR DE SVR
PERV
LINEA
35
30
25
15
10
5

Prouincia del

En cuya tierra tantas regiones y prouincias se contienen con tantas naciones y diferẽcias de gentes q̃ cõ justa razon nueuo mundo es llamado. Donde se ba estend do y estiẽde cada dia la doctrina de Jesu Christo y la predicacion de su santo euangelio en tantas partes, y en tanta manera que no ay pluma que lo escriua. Donde se bã conuertido y conuierten cada dia numero casi infinito de gentes dexando sus ritos y ceremonias gentilicas y viniendo en conocimiento de nuestra santa fe catbolica. Donde se ban fabricado muchos tẽplos monasterios y casas de oracion en que Dios nuestro señor sea siempre alabado y seruido.

Capit. lviii. de Guadiana rio famoso de su primer nacimiento y como nace muchas vezes y de cosas que en el son

EL rio Guadiana nace en vn campo que se dize Limentano en la parte que se llama la Mancha de Aragon es rio famoso y de natura notable: porque como escriue Plinio en ciertas partes se ensancha y difunde en grandes estanques: y Lagunas y en otras se restriñe y haze muy angosto y se esconde debaxo de tierra y entre otras vna es por espacio de siete leguas de donde se dize que Guadiana tiene vna puente que siete leguas dura, passadas estas torna a salir como que se goza de nacer muchas vezes, y deste rio escriue Estrabon que nace la primera vez, no muy lexos del nacimiento de Tajo de donde discurriendo para occidente va por la ciudad de Merida, por debaxo de vna puente de piedra muy larga y donde va dando ciertas buelras a la parte del medio dia: y en otra por medio de las dos prouincias, Betica, y Lusitania, hasta entrar en la mar por junto a la villa de Palos. Cerca deste rio son muchos y buenos pueblos todas sus riberas son dehesas de ganados donde está de inuierno gran parte de los ganados de castilla, en q̃ ay muchas ouejas de lana fina. Muchas vacas, y puercos: y otros ganados en tanto numero q̃ passan de quinẽtas mil cabeças, las que en solo las riberas deste rio se apacientan. Porque no solo de los señores y naturales de la prouincia de Estremadura, que tienen gran muchedumbre de ganados, de ouejas, vacas, puercos, y otros: pero de toda castilla es muy gran numero de las ouejas, carneros, y otros ganados que aqui vienen: por que como la mayor parte d̃ los Eruages son en las riberas deste rio: no se podria contar el ganado, que continuo en sus riberas se apacientan. En este rio se crian grandes y hermosos peces que llaman baruos, los quales aunque en otros rios no son peces de estima los deste rio son tan buenos que no se pueden y gualar con otros muy estimados.

Plinio.

Estrabõ.

De la Prouincia Lusitania y Rey no de portugal.

Capitul. lix. de la prouincia Lusitania y reyno de Portugal.

A prouincia Lusitania tomo nombre del rey Luso decimo sexto rey de España y llamase Lusitania, la tierra contenida entre los rios Tajo, Duero, y Guadiana: Dize vna coronica que al tiempo que Anibal estuuo en España, que fue quatrocientos y treynta años, antes del nacimiento de nuestro señor Jesu Christo. Los vezinos desta prouincia començaron diferencias con los de la prouincia Betica sus vezinos que morauan entre Guadalquibir, y Guadiana. El principio desto fue ciertos pastores de ambas partes, sobre los pastos de sus ganados: y sobre las rayas o terminos de sus debesas. Crecio esto tanto q̃ los mesmos pueblos de ambas partes se metieron en la pendencia: en tal manera q̃ vuieron de venir a batalla cãpal con grã multitud de cada parte. La qual batalla duro todo vn dia dẽde la mañana hasta la noche, cõ increible derramamiẽto d̃ sangre, sin q̃ en ninguna de las partes se conociesse nuestra de victoria, mas de morir pelcando ranosamẽte: en tal manera que si la noche no llegara muy pocos quedaran biuos delos vnos y de los otros: segun estuuieron porfiados y duros en la pelea. Acontecio que quando la pelea y mortandad andaua mas rezia: sobreuino gran lluuia del cielo con grandes truenos y relampagos, y cayeron tres rayos espantosos a diuersas oras del dia por medio de las batallas q̃ abrasaron muchos dellos: y todo esto no basto pa los despartir, basta que como es dicho con las tinieblas y escuridad de la noche no se vieron a matar, y les fue forçado apartarse. Fueron tãtos los muertos,

que ſi los numeros y letras de cuentas no eſtan errados en la chronica en la parte que deſto habla paſſaron de ochenta mil perſonas entre hõbres y mugeres, de las quales mugeres afirman auer peleado muchas en la batalla con armas, y animando a los de ſu parte. En eſta batalla ſegun la opinion de algunos autores: murio aquel ſeñalado capitan Cartagines llamado Anibal que de ſuſo ſe ha nõbrado, que con ſu gente de pelea vino a fauorecer la vna parte. Eſtando en vna poblazon que el auia hecho llamada Elbor, la qual eſtaua dentro delos terminos de vno deſtos vandos. Eſta prouincia dize Titolibio que tuuo deſpues vn capitan llamado Viriato hõbre muy animoſo y eſforçado, peleo mucho tiẽpo contra la potencia de los Romanos: deſbarato el exercito de Marco Vitelo pretor romano: y tomolo preſo. y aſſimiſmo otro pretor que deſpues vino llamado Bayo Paucio. Y fue tan grande el eſpanto que puſo Viriato a los Romanos, que embiarõ contra el a quinto fabio conſul cõ exercito cõſular. Eſte quinto fabio tuuo por mejor hazer a Viriato de noche durmiendo: que no ſalir con el a batalla de dia. Y aſi fue muerto Viriato a traycion por dos ſoldados corrompidos por dinero. Deſte Viriato ſe lee que mãtuuo guerra contra romanos por eſpacio de catorze años, y venciendo el muchas vezes por marauilla fue vencido ni deſbaratado. Dize Lucio Floro, que fue tanta la abſtinencia de Viriato que auiendo vencido caſi ſiempre los exercitos Romanos, y auiendo hecho hazañas muy y ſeñaladas, nunca mudo el atauio de ſu perſona ni la manera de ſu biuir. Mas antes permanecio ſiempre enel trage que primero tenia: de manera q̃ en ſu atauio qualquier ſoldado delos ſuyos parecia mas rico q̃ el: En eſta prouincia Luſitania es el reyno de portugal: cuyo nõbre y principio de reyno comenco en eſta manera. ¶ Ciertas gentes Andaluzas llamadas Galos o Galaſes. Edificaron la ciudad del puerto de quiẽ ſe llamo la tierra portugal. Eſta fue cõdado de caſtilla: cuya cabeça de condado fue la dicha ciudad del puerto: como tratãdo deſta dicha ciudad ſe declarara. Pues ſiẽdo en caſtilla rey don Alonſo ſexto que gano a Toledo: vuo vna hija baſtarda llamada doña Tereſa: y caſola con vn caualiero de Cõſtantinopla llamado don enrriquez, y diole en caſamiento el condado de portugal: y mas la conquiſta de aquella tierra de que gran parte los moros poſſeyan. Eſte conde fue muy buen caualiero y gano muchos lugares delos moros: el qual vuo vn hijo llamado don Alonſo enrriquez, que ſucedio enel condado: y llamoſe Duque de portugal. Eſte gano de los moros a Santarẽ: y a Cintra. y a Liſbõna: y a Ebora. Y ganado eſto llamoſe rey de portugal: con cõſentimiẽto del Papa Eugenio: conque dieſſe cierto feudo o tributo ala yglesia romana. Eſte fue el primero rey de portugal. La condeſſa doña Tereſa ſumadre, caſo ſegunda vez conel Conde don fernando de Traua. Deſte caſamiento peſo mucho al principe don Alonſo enrriquez ſu hijo, y ſobre ello vuo entre ellos gran diſſenſion y guerra, y vinierõ a batalla campal: vencio el principe don Alonſo, y prendio al conde ſu padraſtro y a ſu madre doña Tereſa y echolos en hierros, ella viendo ſe preſa embioſe a quexar al Papa. Diziendo como ſu hijo ſin razon la tenia preſa. El papa viſta ſu ſuplicaciõ ẽbio a moneſtar al principe ſu hijo conel obiſpo de Coymbra, que ſoltaſſe luego a ſumadre. Y ſi no lo hiziesſe que

lo descomulgasse. El príncipe dixo q̃ no la soltaria por ningun hõbre, ni aun por el Papa. El obispo por esto descomulgolo, puso entredicho en la tierra y huyo de noche. Otro dia que lo supo el príncipe vuo grã pesar, y puso por obispo de Coymbra vn clerigo llamado Martino de Color prieto. La condessa doña Teresa quando vido que su hijo no la queria soltar: por la amonestaciõ y mandamiento del Papa. Auiẽdole sobre ello descomulgado: posspuesto todo temor, dixole: assi mi hijo don Alonso prendisteme en hierros y quitastesme de la hõrra que me dexo mi padre, quitasteme de mi marido. Yo ruego a Dios que vos seays preso como yo soy. Y porque metistes en hierros a mis piernas hierros quebranten las vuestras. Esto se cumplio segun la condessa lo dixo, como adelante se dira. Sabiendo el Papa como el príncipe no queria cumplir su mandamiento, y q̃ aun tenia presa a su madre penso que era herege. Y embiole vn Cardenal que le mostrasse la fe. El Cardenal llego a Coymbra donde el príncipe estaua. Y fue al Alcaçar, El príncipe lo recibio bien, y dixole, Cardenal que venistes a hazer aca que riquezas me traeys para estas guerras que hago a los moros, si traeys que me dar sino yd vuestro camino. El Cardenal le dixo, yo soy aqui venido por vos mostrar la fe de Jesu Christo. El príncipe le dixo. Cardenal tan buenos libros tenemos aca como en Roma: y sabemos como el hijo de Dios descendio del cielo: y encarno en la virgen santa Maria nuestra señora por obra de Spiritusancto, y procedio della sin corrupcion, y como murio en la santa vera cruz por redemir los pecadores: y resucito al tercero dia, y subio al cielo, y esta assentado a la diestra de Dios padre todo poderoso. Dende ha de venir a juzgar los biuos y los muertos. Y tambien creemos la santissima Trinidad ser padre hijo Spiritusanto: y vna diuina essencia. Como vos los Romanos, y no queremos otra cosa de Roma. Despues desto mãdole dar posada y las cosas que vuo menester. El Cardenal luego que fue en la posada, mãdo dar cenada: y embio por todos los clericos de la villa: y al canto de los Gallos descomulgo al príncipe, y puso entredicho en toda la tierra de Portugal, y fuesse a prisa de guisa que quando amanecio auia andado gran pieça de camino. El príncipe quando se leuanto dixo a los caualleros, vamos a ver el Cardenal. Ellos le dixerõ señor ydo es. Y ha os descomulgado y puesto entredicho en vuestra tierra. El príncipe quando lo oyo vuo muy gran saña contra el Cardenal, y caualgo a gran priessa, y sus Caualleros empos del: y alcançolo, y como llego a el trauolo por el cabeçon, y quiso le cortar la cabeça con el espada. Mas quatro caualleros que llegaron con el le dixeron. Señor por dios no le mateys q̃ dirã en Roma q̃ soys herege. El les dixo: cierto vosotros le days la cabeça. El Cardenal quãdo se vio en tal priessa: dixo que no lo matasse que el haria quanto quisiesse. El qual prometio traer bulla del Papa que el príncipe ni el reyno de Portugal no fuesse descomulgado: ni puesto entredicho en toda su vida. De la prision de la condessa, ninguna coronica dize lo q̃ sucedio, Mas de como se cumplio lo que a Dios pidio cõtra el príncipe su hijo: en esta manera estãdo este príncipe dõ Alõso en Badajoz, trayendo guerra cõ el rey don fernãdo de Leon. Saliendo encima de su caualllo corriendo por las puertas de la ciudad a los suyos q̃ peleauan

topo la pierna con el cerrojo de la puerta de la ciudad: y quebroselo por medio y llegando a la batalla fue preso. Este principe don Alonso comenco a reynar en Portugal año del señor de mil y sessenta y tres. Este dexo a sus sucessores las insignias que oy tienen de las quinas: porque vencio cinco reyes moros, y les tomo cinco vanderas y cinco escudos. Despues deste don Alonso primero rey de Portugal: muchas vezes los reyes que sucedieron trabajaron todo lo que pudieron por sacudirse y salir del yugo y servidumbre de los reyes de Castilla. Porque siempre quedo el reyno de Portugal sujeto a la corona de castilla, y los reyes de Portugal besarō la mano a los reyes de castilla: hasta que el rey don Alonso decimo de castilla: casso a la infanta doña Beatriz su hija con el rey don Alonso de Portugal: y le alco el omenage y subjeciō como en el siguiēte capitulo se declarara. Despues del rey dō Alonso primero rey de Portugal: sucedio don Sancho primero deste nombre: y segūdo rey de Portugal a quien sucedio don Alonso segundo: y despues don Sancho segundo por sobre nombre capela: que dexo por sucessor a don Alonso tercero, y despues don Donis que fue nieto del rey don Alonso decimo de Castilla: de quien alcanco la esencion y franqueza del tributo y parias que los reyes de Portugal, pagauā a los reyes de castilla como en el siguiente capitulo se trata. A este rey sucedio don Alonso quarto, y despues don Pedro a quien sucedio don fernando. Despues del qual fue llamado para la gouernacion del reyno don Juan, que era religioso: do la orden de la caualleria que era bastardo. Este fue baron magnanimo y dichoso guerrero. El qual peleando con los moros gano la ciudad de Ceuta: en Africa: fue muy prosperado en dones de natura. Tuuo seys hijos que fueron don Eduardo, don fernando, don Juan, don Pedro, don Enrrique, y don Duardo. El don fernando fue religioso de santa vida, fue preso de los moros en batalla: y estuuo entre ellos mucho tiempo con vn criado suyo y mantenian se solamente con lo que ganauan en vn Atabona: que el y su criado trayan a fuerça de braços: y aunque el criado le rogaua que descansasse: pues el basta ua para aquello nūca lo consintio: antes trabajo continuamente con el en lo qual fue tanta su paciencia que no sin causa fue tenido por santo. El Infante don Enrrique fue el primero que hallo las islas en el mar, Atblantico. Eduardo el primero gento sucedio en el reyno: y tuuo vn hijo que se llamo, don fernando: y otro don Alonso, Este don Alonso que fue quinto deste nombre: reyno despues de su padre y gano en Africa por armas las ciudades de Arzila, Tanjar, Alcaçar: y las anejo al reyno y señorio de Portugal: tuuo este rey dos hermanas, la vna caso con el rey don Juan, de Castilla, y la otra con don fadrique Emperador de Alemaña, tercero deste nombre. Esta Emperatriz llamada doña Leonor fue madre de Maximiliano que sucedio en el Imperio varon por las armas muy valeroso: y por las letras muy excelente. Tenia gran amor a los sabios y letrados: A este rey don Alonso quinto sucedio su hijo don Juan segundo. Este tuuo vn hijo llamado don Alonso q̄ fue casado cō doña Ysabel hija d̄ los reyes catholicos d̄ Castilla, y Aragon: fenescio sus dias de cayda de vn caualllo que yua corriendo. El rey dō Juan su padre muriendo sin hijos sucedio en el reyno de Portugal don

Manuel como deudo del rey mas cercano el qual caso con la dicha doña Ysabel. En la qual vuo al principe don Miguel de cuyo parto la reyna murio en çaragoça de Aragon, y el dicho principe don Miguel murio en Granada de edad de dos años. Despues los dichos reyes catholicos casaron con el dicho rey don Manuel otra su hija menor que se dezia doña Maria: de la qual nacio don Juan rey de Portugal, y los infantes don Luys y dõ fernãdo, y don Alõso Cardenal de Portugal, y dõ Enrrique y don Eduardo, y a doña Ysabel q̃ caso con la cesarea majestad del Emperador don Carlos padres de vuestra alteza, y a la infanta doña Maria que fue duquesa de Saboya. ¶ En este reyno de Portugal hallo yo sessenta y siete ciudades y villas principales que son las siguientes.

Abantel.
Abero.
Albor.
Albufera.
Alcaçar dosal.
Almada.
Almerin.
Arroyal.
Atalaya.
Atauguia.
Barcelos.
Boarcos.
Borba.
Braga.
Bregrança.
Campo maor.
Camina.
Castremoz.
Cascales.
Castromarin.
Chaues.
Cintra.
Coymbra
Cuciel.
Estremoz.
Euora ciudad.
Euora monte.
Faro.
Freyo.
Frontera.
Geromeña.
Guimaraes.
Houar.
Lagos.
La guardia.
Lamarante.
Lamego.
Lisbona.
Matosinos.
Maxaganta.
Mendua.
Mondego.
Monforte.
Montelorio.
Montemor.
Ocrato.
Oretondo.
Osonaba.
Penila.
Penedon.
Pisonde.
Pinel.
Porto.
Ponte de lima.
Portelin.
Puerto marino.
Ronches.
Sagres,
Santaren.
Serpa.
Setubar.
Silua.
Silues.
Tabila.
Telbes.
Trancosos.
Torre vedra.
Valdira.
Valencia de miño.
Veros.
Viana.
Villa de conde.
Villa nueua.
Villa real.
Villa viciosa.
Viseo.
Zezimbra.

Cap. lx. de la tierra del Algarue, y como salio Portugal de la sujecion de Castilla.

EL rey don Alonso decimo de castilla: caso a su hija la infanta doña Beatriz con el rey don Alonso de Portugal, y diole en casamiẽto las villas y lugares que el auia ganado en el Algarue. Por lo qual el dicho rey don Alonso de Portugal, y los que despues del reynaron: se llamaron reyes de Portugal, y de Algarue. Este rey de portugal dõ Alõso tuuo vn hijo llamado don Donis, el qual siendo ya mancebo vino a Seuilla a ver al rey don Alonso su abuelo Teniendo cortes y pidiole por merced que quitasse el tributo que los reyes de portugal eran tenidos de dar a los reyes de Castilla, y de Leon: que era venir a sus cortes quãdo el mandasse, y de le seruir con trezientos caualleros para la guerra de los moros. El rey oydo lo q̃ el infante su nieto propuso: pidio consejo a los infantes, perlados, condes, ricos hõbres, caualleros que delante estauan, y ninguno respõdio. El rey mostro saña contra don Nuño de Lara, porq̃ no bablaua q̃ era de los principales del reyno noble y anciano caualiero. Dõ Nuño quando esto vio leuantose y dixo, Señor como quiera que mas razon era que bablassen primero los infantes vuestros bermanos, y otros grãdes señores que aqui estan: pero pues vuestra real Alteza quiere que yo diga mi parecer en esto que el infante vuestro nieto propuso, es esto. Señor que vos bagays bien y merced al infante vuestro nieto: y partays de lo vuestro con el es grã razõ. Lo vno por el gran deudo que con vos tiene. Lo otro por el lugar donde viene. Pero que vos quiteys de la corona de vuestros reynos: el tributo que el reyno de portugal es tenudo de bazer a vos y a vuestros reynos. En esto no sere yo: ni vuestra real señoria lo deue bazer. Y esto dicho assentose. El rey mostro que no le plazia de lo que don Nuño dixo, y desque esto vieron algunos de los otros que la voluntad del rey era de lo bazer, dixeronle que lo biziesse: y el rey bizolo assi. Don Nuño se salio del palacio sin se despedir del rey. Deste tributo que el rey don Alõso quito al rey de Portugal: peso mucho a los del reyno. Esta donacion entre otras cosas: le opuso su hijo don Sancho para tener mejor titulo de quitarle el reyno. Y esto fue causa principal porque el infante don Philipe su bermano y don Nuño de Lara, y don Lope Diaz d Haro Señor de Bizcaya, y don Esteuan fernandez de Galizia, don fernã Ruyz de Castro, y don Aluar diaz de Asturias, y el Almirante don Lope d Mendoça y otros muchos caualleros de Castilla se despidieron, y se desnaturaron del rey don Alonso, y se fueron al rey de Granada y estuuieron con el mas de dos años, basta que el rey don Sancho tomo el reyno.

Capit. lxi. de la muy noble ciudad de Lisbona. Su fundacion y nombre y cosas notables della.

Desta ciudad fue natural el biẽ auenturado confesor sant Antonio que se llama de Padua que por su predicacion conuertio muchas animas a Dios y biuiendo cõ gran abstinencia paso a la gloria.

Reyno de

rabō.

inio.

LA ciudad de Lisbona cabeça del reyno de Portugal, no es menos noble y memorable que grande y sumptuosa. Dize Estrabon que esta ciudad fue llamada Ulixea: porque Ulixes capitan griego de los contrarios y destruydo. es de troya muy prudente y sagaz, despues de concluyda la guerra passados algunos años vino en España y entro por el estrecho de Gibraltar: y llegando a la boca del rio Tajo en su ribera a la mano derecha, fundo vna ciudad q̄ se llamo Ulixea o Ulixopolis q̄ en griego quere dezir la ciudad de Ulixes. Los antiguos la llamaron Ulisipo. Dize Plinio que esta ciudad fue llamada despues Salacia y tambiē se llamo Julia felix: la qual fue poblada de nobles Romanos. Esta se llama agora Lisbona. Es la principal de todo el reyno de Portugal, y aun tan noblecida que ninguna ay en España mejor y pocas tan buenas. Assi por el hermoso assiento que tiene sobre aquel rio y sitio muy aparejado para los tratos de la mar como por la comarca que es abūdante de ganados y de otras cosas muy prouechosas. Esta assentada en lugar alto, tiene tres collados y yguales. En esta ciudad se hazen las grandes naos y otros navios que van a la india oriental. Aqui es el trato de toda el especeria, y otras riquezas que de alla vienen. De aqui salen las armadas que van con mercaderias y contrataciones a muchos reynos y grandes prouincias. Entre las quales son Africa cō la Etiopia. Assi mesmo toda la costa d̄ Guinea d̄ son los reynos de Mandinga, Jolofe, Manicōgo. Tābien los reynos d̄ Melinde, Aden, Ormuzo. Sofalā, y el mar bermejo, en Arabia felix, y en la Persia. En las riberas del indo: en Calicut, y Melaca. Y en los reynos d̄ Goa, Cabay y Chaul, Dabul, Betunla, Cananor, Bēgala, Cuchin, Ceylā, y en otros muchos reynos de la primera y segūda india, assi antes de Ganges como Ultra ganges, y en la china Cilolo, Y en las islas de Maluco dōde se

cria el clauo fino. En trapobana, y otras muchas islas en q̃ tiene contratacio̅ y camino de mas de seys mil leguas contadas por la costa. Son los portugueses bien entendidos enel arte de la nauegacion, y bien lo han menester: pues tã ta mar nauegã: q̃ muchas vezes passan cinco o seys meses q̃ no veen sino cielo y agua, peleãdo cõ vientos y mar: y son tã diestros enel nauegar q̃ sabẽ y entienden el camino q̃ hazen, guiandose por las estrellas, principalmente de dia con el sol y de noche con el norte: en cuyo respeto conoce el camino que hazen y si se llegan o apartan del lugar donde pretẽden y: cosa es admirable que con vn instrumento redondo del tamaño de vn palmo que se llama Astrolabio, se mida la redondez del cielo: siendo tan grande q̃ el entendimiẽto del hombre no lo puede alcançar ni a vn ymaginar, y que con este instrumento se tome el altura del sol, passandolo por muy sutil lugar, siendo mayor muchas vezes que toda la tierra y la mar: y que con esto se sepa quanto esta el sol cada dia allegado o apartado de nos en qualquier lugar que el hombre este: con lo qual sabe cierto en que lugar el esta. Y assimesmo que con vn compas y vnas rayas señaladas en vna carta sepa rodear el mundo sepa de dia y de noche a donde se ha de allegar y de donde se ha de apartar y assi acierte a caminar por vna cosa tan larga y espaciosa como es la Mar: a donde ni ay camino ni señal del. y considerando los trabajos de la nauegacion: digo que he visto muchas vezes venir algunos pilotos de la india oriental: y auer passado vn año de camino: y de nuestras indias y nueuo mundo de cinco o seys meses donde se han visto en tantos peligros y trabajos que muchas vezes llegar al punto de la muerte, y llegados a su tierra y natural: certo todo muy olvidado y procurar la buelta con tanta voluntad como a cosa de plazer. Donde es de tener q̃ aunque es cosa natural temer la muerte: y los trabajos: quiere Dios que estos peligros y trabajos: aunque son grandes se olviden: porque si se acordassen y temiessen, no auria quien nauegasse. con esta nauegacion se trae a esta ciudad oro, piedras preciosas de gran valor: Mirra, Encienso, y otros arbores Aromaticos: y principalmente mucha especeria de todas suertes, clauo, pimienta, gengibre, canela en tanta cantidad que en cada vn año vienen muchas naos cargadas. Estas naos de india son muy grandes fuertes y hermosas: porq̃ como van tan largo camino y llevan tanta gente: es necessario que para su proueymiẽto y para las furias de la mar sean los navios quales conuienen. Traense a esta ciudad muchas cosas de las que en las dichas islas e indias se hallan entre las quales se hanse traydo elefantes que es el mayor animal del mundo y assi se muestra ser el elefante la mayor bestia q̃ ay sobre la tierra, tiene vna gran nariz delante de la boca, con la qual trae la vianda que come: porque el es tan grande que no puede de otra manera abaxarse a la tomar. Dize sant Ysidro enel dozeno libro de las Ethimologias que los elefantes tienen mas memoria q̃ ninguno de los otros animales que son en la tierra, y que si los elefantes veen vn hombre que va errado por el desierto ellos se apartan por no lo espantar. El elefante es de muy gran sentido, tanto que le falta poco para vsar de razon. Tiene mas fuerça q̃ quantas bestias son enel mundo. Quando se lleuan en las guerras ponen les vna albardas atadas cõ rezias cadenas

Sant Ysidro.

y ſobre las albardas aſſientã vnas torres de madera atadas fuertemente: y en cada torre deſtas van ſeys hombres tres de cada lado. Eſtos van bien armados, y llevan flechas y lanças con que pelean. En la cerviz del elefante va aſſentado vn hombre que le habla y rige: el qual tiene gran memoria de lo q̃ le mandan: y entiende lo que ha de hazer. Atãle a la trompa vn eſpada deſenvaynada de lõgura de dos codos y de anchura de vna mano con que pelea. El que lo rige le dize quando ha de yr adelante o bolver a tras, y el elefante tiene el oydo puesto en la voz: y ſi el hõbre le dize, vete aquel, guarte de eſtotro: aguija cõtra aquellos: apartate deſtotros, El haze todo lo q̃ ſu regidor le manda: pero ſi acontece en la batalla auer fuego eſpantãſe del y huyẽ. Hanſe traydo otros animales y beſtias de eſtrañas formas: aqui es la caſa que dizen de la india donde ſe veen coſas muy eſtrañas que de las dichas indias ſe traen muy diferentes de las nueſtras. En eſta ciudad es vna calle que ſe dize la rua noua: q̃ es vna de las ricas del mundo donde ay grandes mercaderes que tratan en todas partes y todas mercaderias en gran abundancia. En eſta ciudad ſon algunos edificios muy notables, eſpecialmente el moneſterio de Belem: que es fuera de la ciudad. Es vno de los mas ricos y bien obrados de España, es muy grande, tiene caſi media legua de cerca: es tanta la riqueza y labor que tiene en la yglesia, capillas y aposentos que ſeria meneſter mucha eſcriptura para lo dezir. En eſte moneſterio es el enterramiento de los reyes de Portugal: cerca deſte moneſterio es la torre que dizen de Belem que es vna fortaleza en el rio aſſentada en vna roca: es coſa muy fuerte, tiene mucha artilleria y muy buena con q̃ puede defender el entrada del puerto a todos los navios que quiſiere. Aqui en eſta ciudad ſon las caſas del rey que ſon muy ricas y ỏ muchos aposentos. Es aſſi meſmo el oſpital llamado de todos los ſantos: el qual mandaron hazer el rey don Juan, y el rey dõ Manuel reyes de Portugal: es vno de los notables oſpitales ỏ toda la Europa. En ſu fabrica ſe gaſtaron mas de cincuenta cuentos tiene vna muy ſingular yglesia y quatro quartos de hermoſa grandeza. En eſte Oſpital ay contino doze capellanes y vn capellan mayor que es obiſpo de çafi. Curanſe en eſte oſpital en cada vn año mas de mil enfermos de todas enfermedades. y demas deſto haze muchas limoſnas a eſcuderos pobres de la ciudad: dandoles en cada vn año con que ſe ſoſtengan. Aſſi meſmo eſte oſpital prouee de cera encienſo y eſpecias a todos los otros oſpitales del reyno: y tambien a muchos de fuera del. En el puerto deſta ciudad ay contino gran numero de naos: y otros navios de todas ſuertes: y gẽtes de todas naciones, porque eſte es principal puerto de España: donde mas navios concurren: y a vn vno de los principales del mundo: es puerto muy ſeguro, es la boca del rio Tajo q̃ tiene tres leguas d ancho. Del qual dicho rio en el ſiguiẽte capit. ſe trata.

Capi. lxij. de Tajo rio famoſo, ſu nacimiento y nombre y coſas notables que en el ha auido y ay.

Este rio Tajo tomo nombre de Tago rey de España. Deste dize Plinio que es preferido a muchos de los otros d España por sus aguas muy saludables y arenas de oro. Este rio fue de los poetas, y escriptores antiguos muy celebrado. Del qual dixo Juuenal por encarecer sus riqzas: No tegas en tanto todo el oro que se halla en el rio Tajo. La fuente donde este rio nace es en vnas altas montañas del reyno de Aragon cerca de la ciudad que llaman Albarrazin: o segun otros dizen q̃ nace en las sierras de Molina, las quales son parte de ciertos montes que los antiguos llamauã orospedas de quien dare razon en fin deste libro. Muchas partes deste rio se passan por puentes, viene por el mucha madera. Despues q̃ passa por la ciudad de Toledo, va discurriendo a Talauera, Alcãtara, y a otros muchos lugares: y passando por el reyno d Portugal entra en la mar poco mas de media legua abaxo de la ciudad d Lisbona: en cuya boca estan los cachopos que son vnas rocas o peñas dẽtro enel agua del mismo rio a la junta del y de la mar donde los nauios reciben muchas vezes daño y se pierden a las entradas o salidas: mayormente si van o vienen quando la mar es baxa: porque decreciente q̃ es dos vezes entre dia y noche hallan mucha bondura sobre las dichas peñas por donde entran seguros. Quando este rio Tajo llega a la boca va tã crecido y poderoso que donde es menos ancho tiene vna legua, y donde es mas casi tres. La marea sube por este rio en su creciente hasta junto con las villas de Almerin y Sãtaren, que estan frontero la vna de la otra sobre las riberas del mismo rio tiene casi diez y seys leguas de subida, entran por el grandes nauios hasta la ciudad d Lisboa: y despues nauegasse con otras barcas. Ay en este rio grã abundancia de pescados de muchas y diuersas maneras con que se bastece la ciudad de Lisboa y otras muchas partes.

Plinio.

Iuuenal.

Cap. lxiii. de la ciudad de Setubar

y de las cosas señaladas della.

DIze vna coronica que despues que Tubal vino al andaluzia auiendo estado algun tiempo en ella, salio con algunos que le siguieron. Y caminando por la costa del mar oceano llego bien adentro de la tierra que agora dezimos Portugal: y parando alli bizo vna poblacio que se llamo de su nombre. La qual se dize que es la que agora llamamos Setubar: assentada sobre la boca de vn rio rodeada de tierra fertil y aparejada para pastos, y crias de ganados, y sobre todo de vientos tan sustanciosos, que dende a poco vieron por experiencia empreñarse las yeguas de ayre solamente, con los embates que salian de la mar de manera que baria sin ayuntamiento de machos. La qual casta se dize que duro mucho tiempo. Esto mesmo escriuieron Plinio, y Varço, Varro. Los quales certifican que los potros assi nacidos salia tan ligeros q parecian mas bolar q correr a cuya causa los poetas fingian q los vientos salian dela mar, enamorados de las yeguas españolas. Esta ciudad de Setubar tiene por cierto muchos coronistas auer sido la primera poblacio ordenada q vuo en toda aquella tierra. Cerca desta ciudad ay canteras donde salen muchos Jaspes porfidos, y otras piedras muy singulares q lleuan por la mar a muchas partes de que se hazen edificios de casas y palacios muy ricos y sumptuosos. Especialmente de los marmoles muy blancos y hermosos que de aqui se sacā: aunque tambien en otras partes de España se sacan y labran como a delante dire.

Cap. lxiiij. de la villa Hircania: como fue lleuado de aqui vn labrador para ser rey.

Muerto el rey Recisundo de España: los Godos no se concordauan sobre quiẽ darian rey: y sobre ello embiaron al Papa Leon su embaxada, suplicandole como a santo padre amador de la congregacion y vnidad de los fieles que rogasse a Dios que les diesse rey qual les conuenia, y para esto le embiaron en escripto los nombres de algunos que les parecia entre ellos mas ydoneos y suficiẽtes para reynar, y que aquel que les embiasse a dezir que fuesse rey, ellos lo recibirian. El sumo pontifice quando vido su embaxada tan humilde, y de tanta deuociõ en le encomendar en sus oraciones tan gran hecho: pesole por no se sentir tan suficiente qual conuenia: pero hizo sus vigilias y orationes a Dios q̃ por su misericordia, y por honrra de su santa fe quisiesse mostrar qual le plazia que fuesse rey en España. Fue reuelado al Papa de parte de Dios, que vn hombre que biuia en las partes mas baxas de España, que auia nombre Bamba que aquel seria rey de España. El Papa mando luego a los embaxadores que se boluiessen a su tierra, y que este hombre tuuiessen por su rey, porque a Dios le plazia que lo fuesse, y que era labrador: y con esto los embaxadores se tornaron a España, y luego que fueron venidos se ayuntaron todos los perlados y grandes del reyno, y visto lo que el Papa embiaua a dezir. Acordaron de buscar aquel hombre. Y fueron repartidos mensageros por muchas partes: y vnos dellos yendo en Portugal cerca del lugar que se llama Vircana, oyeron de vn casar vna boz de vna muger que dezia. Bamba dexad los Bueyes y venid a comer. Ellos como oyeron este nombre, y lo vieron andar labrando fueron se para el. Y por ser mas ciertos preguntaronle como auia nombre. Es le dixo que Bamba. Luego ellos creyeron que aquel era el que andauan a buscar: y descendieron de los caualios: y hizieronle gran reuerencia, tal como entonces era deuida a los reyes, y contaronle por lo que eran venidos. Quando el vido y oyo lo que dezian penso que aquello era sueño o fantasma, y dixoles amigos si vos soys hombres humanos y no fantasmas: bien deueys entender, que las grandes caualierias y hazañas que la muy noble gente de los Godos siempre hizieron, no fueron con tales reyes como yo. Y entonces hinco en tierra la vara que tenia en la mano con que aguijaua los bueyes, y dixo quando esta vara tuuiere hojas y fructo entonces sere yo rey de los Godos. Luego que esto dixo fue la vara verde, y tuuo hojas y fructo. Quando el y los otros que con el estauan vieron esto: fueron muy espantados y conocieron que era milagro de Dios. Y Bamba hinco la rodillas en tierra y dio muchas gracias a Dios. Y de alli se fueron todos a Toledo, donde lo alçaron por rey. y el Arçobispo don Quiricio lo consagro y vngio, segun la costumbre de entonces. Vngendo este Rey en la yglesia de Toledo Dize la hystoria que al tiempo que fue infundido el olio sobre su cabeça salio vna Abeja de su boca y subio bolando al cielo, con vn humo de muy buen olor. Este rey hizo el onzeno concilio en Toledo, donde repartio las tierras que auian de ser sujetas a cada vno de los Obispos y quales Obispos auian de ser sufraganos a cada vno de los Arçobispos: Este rey quemo a los Moros dozientos y sessenta nauios, con fuego que inuento. Fue este rey

muy virtuoso y noble en condicion amo siempre a Dios, y a su santa fe catholica, guardo justicia y derecho a todos.

Capitu. lxv. de la ciudad de Viseo

de la vengança que enella se hizo de la muerte de vn rey.

EL rey don Alonso quarto de Leon teniendo cercada la ciudad de Viseo en Portugal que era de moros. Andãdo vn dia desarmado por el gran calor que hazia mirando el muro de la ciudad por dõde era mas flaco y se podia mas ligeramẽte ganar: fue le tirado por vn moro dẽde el muro con vna ballesta vn viraton, y diole por entre las espaldas de lo qual mudo con doña Sancha su hija hermana del rey don Bermudo, por vengar su muerte cerco a Viseo. Y combatiolo tan fuertemente que la entro por fuerça: y mato muchos moros y captiuo todos los otros. Y fue preso el ballestero moro que mato al rey don Alonso. El rey don fernando le mando sacar los ojos: y cortar pies y manos. Y en fin lo quartearon por vengança de la muerte del rey su suegro. Dize la hystoria que esta muerte le vino al rey don Alõso porq̃ dio en casamiento a su hermana doña Teresa a Audalla rey de Toledo contra su volũtad della. Y dize que esta infanta quando supo que su hermano la casaua con aquel rey moro vuo muy gran pesar y contradixolo por dos razones. La vna porque su desseo era de viuir castamente, lo otro porque la casauan con hombre que no era de su ley: pero no pudo acabarlo con el rey: y toda via fue lleuada a Toledo y puesta en poder del rey moro, y la noche que auia de auer ayuntamiento con ella. Le dixo rey cata que hazes mal, no llegues a mi q̃ soy christiana y tu eres moro: y haras a Dios gran pesar, y el angel suyo te matara. El moro no curando de lo que la infanta le dixo corrompio la cõtra su voluntad por lo qual permitio Dios que vn Angel lo hirio de muerte. El rey Moro sintiendose en tal disposicio: y viendo que auia ofendido a Dios embiola a Leon con grandes riquezas: y alli recibio el abito de monja: y biuio muy continente: hasta en fin de su vida. Por manera que por esta obra tan mala fue la voluntad de Dios, que ambos reyes muriessen.

Capitul.lxvj. de la ciudad de Coymbra y cosas señaladas que enella ha auido.

ESta ciudad de Coymbra. Los escriptores antiguos la nombra Colum brica. Es llena de tales indicios y muestras antiguas que juntadas cō el apellido de su nombre parece claro ser edificio de los columbres Finda luzes muy antiguos. ¶ Esta assentada en las riberas del rio Mondego. El rey don fernando primero de Castilla y de Leon: despues que vuo hecho muchas conquistas contra los Moros, vuo su consejo con sus ricos hombres y caualleros, diziendoles como tenia voluntad de tomar a Coymbra. Ellos se lo loaron mucho. Y dō Ruydiaz el Cid le dixo: que si el queria que Dios le diesse aquella ciudad, fuesse primero con gran deuocion en romeria a señor Santiago, y q̄ le pedia por merced q̄ lo armasse caualler o en Coymbra. El rey visto su bueno y santo cōsejo hizo lo assi, y venido de la romeria saco su hueste: y fue a cercar a Coymbra, la qual tuuo cercada siete meses: donde el rey y los de su hueste passarō mucho trabajo. Y al cabo faltandoles viādas, q̄ no auiā cosa que comer. El rey quisiera leuātar el cerco: porque no podia mas hazer. Como esto supiessen los monjes de vn monesterio que estaua cerca de Coymbra: que biuian entre los Moros: desde el tiempo del rey don Rodrigo que se perdio la tierra. Los quales biuian del trabajo de sus manos: vinieron al rey con gran confiança: y dixeron, señor no leuantes el cerco que nos te daremos viandas. Y assi dierō mucho trigo: cebada, y mijo, y otras legumbres que de mucho tiempo tenian guardado. Y de aquella vianda se sostuuo la hueste: hasta que los de la villa enflaquecieron de hambre, y no la pudiendo sufrir entregaron la al rey. Entrando el rey en la ciudad armo caualler o a Rodrigo de Biuar, y dio le paz en la boca: y no le dio pescoçada: como era costumbre, mas diole con el espada en el hombro, y mādole que tomasse el espada: y de su mano armasse nueue caualleros: y assi los armo. Estando el rey don fernando sobre Coymbra, vn obispo Frances vino en romeria a Santiago: y no creya que Santiago pareceria en las batallas en fauor de los Españoles, y Santiago le aparecio armado en ya

cauallo blanco, y le dixo que no dudasse de su caualleria: y señalo la boca en q̃ auia de ser tomada Coymbra. ¶ En esta ciudad el serenissimo rey de Portugal ha puesto y doctado vna notable vniuersidad, donde se lee y enseñan todas sciencias: para la qual ha traydo maestros y doctores muy señalados en todas facultades, y en ella se haze muy gran fructo en las letras: y en toda buena erudicion y doctrina.

Capit. lxvii. de la villa de Guimaraes: como fue descercada por la prudẽcia y auiso de vn cauallero.

LA villa de Guimaraes que primero se llamo Araduca. El rey don Alonso de España, sintiendo se mucho del principe don Alonso enrriquez de Portugal, por la guerra y daño q̃ en su tierra auia hecho: y assi mesmo porque no le queria reconocer señorio ni venir a sus cortes: ayunto su hueste y fue sobre el y cerco lo en Guimaraes, y como la villa no estaua bastecida como cumplia a pocos dias el rey la tomara, viẽdo esto vn cauallero llamado don Egas Muñez, ayo del principe don Alonso con gran temor que su señor fuesse alli preso. Andando vn dia el rey don Alonso en derredor de la villa: mirando el lugar por donde la pudiesse mas ayna tomar. Dõ Egas Muñez salio ó la villa en su cauallo solo, y fue al rey y el rey quãdo lo vio recibiolo bien: y don Egas le beso las manos. El rey le dixo que a que era venido. Y dõ Egas como era eloquẽte y sabidor de guerra dixo que le queria hablar cosas que eran de su seruicio que le suplicaua le dixesse: que era la causa porque su alteza auia venido alli: el rey dixo, que por tomar a su primo el principe: porque no le queria conocer señorio, y dõ Egas dixo. Señor no fue cordura venir a ca: porque si alguno dixo a vuestra alteza que ligeramente podia tomar esta villa: no dixo la verdad: porque ella esta bien bastecida de lo q̃ ha menester para diez años: mayormente que esta dentro el principe vuestro primo con muchos caualleros y gente bien armada. Y assi no podreys hazer lo que quereys y: estãdo aqui podeys recebir daño de los moros en vuestras tierras: y en quanto es de os conocer señorio, y yr a vuestras cortes donde vos mandaredes desto. Yo vos hare omenaje. Estas

palabras otras dixo don Egas Muñez al rey por le hazer leuantar de sobre la villa. El rey le dixo: don Egas Muñez, quiero creer vuestro consejo: con esta condiciõ que hagays omenaje, hareys yr al principe a mis cortes a Toledo, y me haga conocimiento qual deue. Don Egas Muñez hizo el omenaje como el rey lo pidio, y firmado se torno a la villa. Y el rey hizo leuantar el real: y tornose para Castilla. Quando el principe supo lo que dõ Egas Muñez auia hecho vuo muy grã pesar: y dixo, cierto yo querria ser antes muerto de mala muerte. Don Egas le dixo: señor no vos aqueyeys q̃ yo pienso q̃ vos hize mucho seruicio: pues no auiades aqui sino poco mãtenimiento. Y faltando tomar vos la villa: donde fuerades muerto o preso. Y el señorio de Portugal dado a otro: y no vos deueys quexar, que yo tengo que vos libre de muerte: y de ser desheredado, y quanto al omenaje que yo hize sin vuestro consejo y mandado si plaze a Dios yo lo librare como vos bien vereys: que aunque vos alla quisiessedes yr: yo no vos lo consentiria. Quando el plazo fue venido, que el principe auia de yr a las cortes de Toledo, segun el omenaje q̃ don Egas Muñez hizo, aparejose el principe de todo lo que auia menester pa yr. Mas don Egas Muñez no lo quiso consentir, Antes tomo su muger y hijos y todas las cosas que le conuenian, y fuesse para Toledo. Y como llego el dia q̃ le fue puesto: descendieron de las caualgaduras y desnudaronse todos los paños fino las camisas y descalçaron se saluo la dueña que llenaua vn pelote y pusieron sendas sogas a las gargantas y assi entraron por el palacio donde estaua el rey con muchos caualleros y ricos hombres y quando fueron ante el pusieron se todos de rodillas y dixo don Egas Muñez: Señor estãdo vos en Guimaraes sobre vuestro primo el principe dõ Alonso Enrriquez vos hize yo omenaje como sabeys. Esto hize yo porque su hecho estaua en aquella sazon en muy gran peligro que no tenia mantenimiento sino para pocos dias que muy ligeramente lo pudierades tomar E yo porque lo crie y lo vi en tal priesa fui a estar con vuestra real alteza sin lo el saber. Y digo señor que estas manos con que hize el omenaje vedlas aqui y la lengua con que os lo dixe. Otrosi traygo vos esta mi muger y estos dos mis hijos de todos podeys tomar tal emienda qual fuere vuestra voluntad. Quando el rey oyo esto fue muy sañudo y quisiera lo mãdar matar porque dixo que lo engañara. Pero con gran moderacion y templança con acuerdo de sus caualleros vido que don Egas Muñez hizo todo su deuer como bueno y leal caualleró en escusar del daño de su señor y que si el rey fue engañado no lo fue sino por si mesmo. Diole por quito del omenaje y hizole muchas mercedes y assi lo embio a su tierra.

Cap. lxviii. de la ciudad del puerto de su nombre y como fue poblada y cosas memorables della.

Os galos celtas y otros Andaluzes en su compañia (dizen las coronicas que) llegados al rio duero labradas algunas barcas començaron a passar el rio y auiendo passado ellos y sus ganados señalaron corredores a pie y a caualo para descubrir la tierra la qual hallaron muy aspera de peñas y malezas, pero con algunas poblaciones de gentes que parecian griegos en la lengua y en el traje y armas y en algunas costumbres de su biuir y a la verdad era assi que griegos fueron los mas de sus progenitores, de los que por alli habitauã y descubierto y atalado gran pedaço de comarca los galos y sus compañas començaron a trauar amistad y conocimiento con los naturales primero que mouiessen de sobre las riberas del rio porque segun las armas y la condicion que sintierõ en ellos parecia que les conuenia assi para caminar adelante sin peligro, y en tanto que lo procurauan fundaron vn pueblo sobre la mano derecha junto con el agua del rio Duero poco mas de vna legua encima de su boca: fortaleciendo lo muy de proposito con muros y gentes para lo tener alli como puerto y reparo contra los griegos comarcanos donde pudiessen venir y salir a tomar puerto. Bié lo quisierã ellos fundar en la boca ỏ mesmo rio si la disposicion lo sufriera. Pero como venga por alli demasiadamente crecido, Recibelo la mar entre roquedos y peñas tan juntas vnas cõ otras que los nauios corren peligro quando passan entrellas y no caben si son muchos. por esta causa restañan las aguas baxa arriba cõ grandes bonduras y en aquel restaño fue puesta la ciudad para que quando subiessen por el agua arriba viessen puerto tan seguro quanto les era trabajosa la entrada. Este se llamo el puerto Galo y de ta se nombrauan sus obispos antiguos en las firmas de los concilios toledanos que se hizieron en tiempo de los Godos, la qual poblacion es la q̃ agora se llama la ciudad del puerto. Esta ciudad despues que por los reyes de castilla fue ganada de los moros, fue hecha cabeça de condado y llamauanse condes del puerto Galo, despues tuuieron titulo de duques y despues ỏ reyes feudatarios ỏ los reyes de castilla. Y por ser este

puerto cabeça de su dignidad fuerõ de alli dichos Portugaleses todos los vezinos della y de las otras a quien agora llamamos Portugueses y a la tierra que posse en Portugal.

✠ ✠

Prouincia de Estremadura.

✠ ✠

puerto cabeça de su dignidad fuerõ de alli dichos Portugaleses todos los vezinos della y de las otras a quien agora llamamos Portugueses y a la tierra que posse en Portugal.

✠ ✠

Prouincia de Estremadura.

✠ ✠

Cap. lxix de la prouincia de Estre

madura: como y por quien se començo a poblar y cosas que enella ay.

Auiẽdo passado algunos años q̃ los Galos celtas Españoles biuian en la Lusitania, cierta compañia de su gente no satisfechos con morar en las tierras donde nacieron y donde sus padres los auian criado, Puesto q̃ fuesse muy abundosa, fertil y biuidera passaron al otro cabo de Guadiana desseosos como sus antecessores de ocupar tierras y empreẽder nouedades y penetraron a lo largo por todo aquel espacio q̃ va entre el rio Guadiana y el rio Guadalquibir dõde agora se cõtiene la mayor parte d̃ la prouincia llamada Estremadura: y alli poblaron estos celticos poblaciones grãdes y todas con nõbradias semejantes a las q̃ sus padres tenã en la Lusitania y fuerõ entrellas las mas principales dos lugares llamados ambos Serias: al vno llamarõ despues los romanos quãdo cõquistaron aquella tierra Fanoseloio: o segun algunos escriuẽ Fama julia por diferenciarlo con aquel apellido de la otra Seria, que tambien estos Celticos fundaron en aquella tierra que oy permanece que se dize seria pueblo bien conocido y bõrrado en la dicha prouincia. Vizierõ assi mesmo por alli los celticos otro pueblo que nombraron Bertobriga al qual los romanos despues por la diferencia de otras muchas Bertobrigas Españolas particularmente de las Lusitanas, Le dieron por nombre concordia. Otro lugar de los q̃ fundarõ estos celticos lo llamaron sejeda q̃ fue dicha despues restituta. Otra poblacion llamaron Vlterniaco a quien dieron los Romanos por sobre nombre contributa. Estos y otros pueblos fundaron estas gentes de los Celtas los quales los coronistas antiguos tienẽ por cosa señalada. Assi por auer sido los Españoles Celticos sus fundadores gentes feros y notable, como por el acrecentamiento q̃ dellos se figuio. Esta prouincia se llama Estremadura porque vienen a ella a estremo muy gran parte de los ganados de castilla por las grandes y fertiles debesas que tienen y campos muy abundantes y por la templança que la tierra tiene enel tiempo del inuierno sin auer tanto frio como en Castilla porque el ganado ouejuno mayormente esto merino es de flaca calidad. Por tanto en todo el mes de Octubre viene el ganado de castilla a inuernar a Estremadura donde es tã grande el numero de lo que viene que no se puede dezir, especialmente ouejas, carneros: y otros muchos ganados, y a quien Estremadura las ouejas paren y se estreman sus corderos. Y como el inuierno passa y comiença a venir el tiempo caliẽte, es cosa de notar ver el sentido que el ganado tiene y como toma el camino para se boluer a su natural que no bastaria ninguna cosa para lo detener y assi van los caminos y campos en gran manera llenos de ganados a tener el verano a Castilla. Ami me parece que los hombres

que pueden biziessen lo mesmo de tener habitaciõ o moradas conformes con el tiempo porque a lo menos a la salud bien prouechoso seria. Ay en estrema dura grandes rentas y patrimonios de yerua que se vende y tiene en mucho precio. Enesta prouincia hallo yo treynta y siete ciudades y villas principales que son estas.

Albanje.
Albuten.
Almendral.
Almendralejo.
Alnaça.
Aracena.
Badajoz.
Baños.
Bien venida.
Bobes.
Cafra.
Caceres.
Canaueral.
Calçada.
Carcauosso.
Cozia.
Deleytosa.
El ereda.
El oliua.
Feria.
Fuente el arco.
Fuente del arçobispo.
Galisteo.
Guadalupe.
Monachos.
La higuera.
Medellin.
Medina de las torres.
Merida.
Monesterio.
Montanches
Ribera.
Segura.
Trugillo.
Usagre.
Villagarcia.
Xeres de Badajoz.

Capitul. lxx. de la santa casa de nuestra señora de Guadalupe, su fundacion y cosas notables della.

En el tiempo de los reyes Godos de España quãdo aquella maldita seta arriana por muchas partes corria, la santa madre yglesia ordeno hazer concilio en constantinopla donde fueron juntos muchos catholicos perlados entre los quales se hallo el bienauenturado sant Leandro Arçobispo de Seuilla. A este concilio vino de Roma el santo doctor sant Gregorio y alli presidio siẽdo Cardenal titulo las vezes del Papa. En este cõcilio fuerõ destruydas las beregias de Arrio y otras q̃ a la sazõ auia. Estos dos santos varones Gregorio y Leandro tan dotados de sciencia y bondad tomaron alli amistad muy grãde: y hablãdo en cosas de la sagrada escriptura del viejo y nueuo testamento, trataron

del libro de Iob. Donde sant Leādro rogo a sant Gregorio expusiesse aql libro y el lo acepto: y despues que fue Papa lo cūplio como enel prologo dl mesmo libro parece. Y assi lo embio a Seuilla a sant Leandro: expuesto tan altamente como enel se vee: q̄ se llama libro de los morales. Assi mesmo le embio la muy deuota ymagen de nuestra señora q̄ oy esta en Guadalupe. Esta santa ymagen auiendo en Roma tan gran pestilencia de lādres que los bōbres subitamente morian luego que les daua, Y visiblemente se vian venir por el ayre saetas de ponçoña con que era grande el numero de las gentes que morian: y aun si alguno estornudaua, luego daua el espiritu. Y si alguno oya estornudar dezia ayudete Dios, cuya loable costumbre agora se tiene. Pues como esta pestilencia destruyesse a roma: el bienauenturado sant Gregorio ordeno bazer procession: en la qual saco esta muy santa ymagen de la gloriosa viergen que estaua en la yglesia de santa Maria Araceli (la qual se dize que bizo sant Lucas) y lleuandola con gran reuerencia delante la procession. Luego toda la infection del ayre la santa ymagen quito, Assi como si ante ella buyesse. de manera que tras la santa ymagen quedaua gran serenidad y puridad enel ayre. Y como esto fuesse en tiempo cerca de pascua de resurrection: fueron oydas enel ayre bozes de Angeles que cantauan aquella antipbona que la yglesia tiene: Regina celi letare Alleluya. Y luego el bienauenturado Gregorio añadio, Ora pro nobis rogamus Alleluya. Entonces sant Gregorio vido sobre el castillo viencio al Angel del señor: que limpiādo vn cuchillo lo metia en la vayna: de dōde tuuo q̄ ya la pestilencia auia cessado. Aquel castillo despues y basta agora se llama el Castillo de sant Angel. el santo padre Gregorio con el amor grande que a sant Leandro tenia embio le los morales y esta tā alta y preciosa joya. Llegada la bēdita ymagen a Seuilla el santo Arçobispo Leandro salio a la recebir con toda la ciudad en muy solēne procession y grāde alegria y estuuo esta santa ymagen en Seuilla por mucho tiempo basta que los moros entraron en España y entonces muchos christianos de los que en Seuilla estauan viendo que los moros ganauan la tierra, tomaron esta bendita ymagen con otras reliquias y cosas preciosas y vinieron camino de Castilla. Llegando a las montañas donde agora es Guadalupe, alli la escondieron en vna cueua y dexaron escripto en vn libro que alli pusieron el quando y como aquella santa ymagen auia sido alli trayda. Tambien dexaron vna pequeña campana y tapada la cueua con fuerte mezcla: estuuo por mas de seys cientos años que fue basta el tiempo del rey don Alonso onzeno que començo a reynar en Castilla año del señor de mil y trezientos y diez. Entonces la gloriosa y benditissima madre de Dios quiso reuelar el lugar dōde su santa ymagen estaua. Y fue assi. Un vaquero vezino de Caceres andando por aquellos montes en busca de vna vaca que se le auia perdido llego aquel lugar dōde agora esta la yglesia de nuestra señora y ballo su vaca muerta y como assi la vido saco vn cuchillo para le quitar el cuero y auiendo ya dessollado alguna parte, la vaca se leuanto biua de que el vaquero fue espantado. Y estando assi, la gloriosa virgen le aparecio con muy gran resplandor celestial, y le dixo no temas. Ue al lugar y di a los clerigos que vengan aqui, y cauando hallaran

yna ymagen mia. El muy dicboso vaquero: dixo señora no me creran. La muy alta reyna del cielo le dize: Anda q̃ quãdo a tu casa llegares hallaras vn bijo tuyo muerto, y por señal q̃ es verdad lo q̃ tu dizes: di que tu bijo se leuante biuo: y assi sera. El bienauenturado vaquero fue a Caceres: y hallãdo a su bijo defunto, hizo como la gloriosa virgen le mãdo: dixo a su bijo: Como es verdad q̃ lo q̃ yo digo, nuestra señora me lo ha mandado, leuantate y biue. Y assi fue hecho. De lo qual todo el pueblo en gran manera recibio admiracion, y luego viendo el milagro todos juntamente vinieron loando a Dios con muchas lagrimas y deuocion aquel lugar, y comẽçaron de cauar alli donde la vaca muerta se leuanto. Y quitando la mezcla abrieron la cueua donde hallaron la ymagen de la santissima madre de Dios. Y el nbro y campana o esquilon que alli se pusiera todo limpio, y entero como si entonces alli fuera puesto. Luego con grandissimo gozo fue edificado alli vn altar en que fue puesta la santissima ymagen. Sabido esto por el dicho rey don Alonso vino alli, y mando hazer vna muy deuota yglesia donde en nuestro clerigos q̃ contino celebrassen los diuinos officios en alabança de nuestro señor Dios y de su gloriosa madre: y les doto renta para su sustentamiento. Despues el rey don Juan primero de castilla: traspaso esta santa casa a frayles de la orden del glorioso doctor sant Hieronymo: que oy en dia estan. Esta santa casa de nuestra señora tiene tãtas y tan nobles grandezas q̃ muy claro se muestra ser vna de las mas señaladas en el mũdo, donde Dios nuestro señor por medio de su muy gloriosa bẽditissima madre nuestra cada dia tãtos milagros y maravillas que lengua humana no basta a lo dezir. Por lo qual en esta mi breue escriptura muy poco sabre escriuir: siendo tanto lo que ay que dezir. Mas como mejor supiere dire algo de las cosas notables q̃ esta muy santa casa tiene. Lo primero su assiento y postura es en lugar llano, en forma quadrada, en manera de fortaleza. Tiene quatro esquinas: en cada vna de las dos estã quatro torres fuertes, y en vna de las otras esta el cuerpo de la yglesia, y en otra vna gran libreria. Los lienços de torres y muros son altos y fuertes. dentro deste quadro que es muy grãde esta fundado el monesterio. Todo este assiento y fundaciones dentro de la villa q̃ se llama Guadalupe. La qual villa es poblaciõ de mas de setecientos vezinos: es del mismo monesterio y el prior prouee los officios y justicia: assi en lo ecclesiastico como en lo secular. Toda la obra deste monesterio assi de la yglesia torres y muros como en lo de mas es hecha con tal arte y primor: que ninguna señal ni juntura en ella se muestra. Antes en tal manera es su labor que parece ser toda hecha ó vna piedra. La yglesia es grande de tres naues muy bien proporcionada. En el altar mayor es vn muy rico retablo: y en medio del esta el bulto de la santissima ymagen de nuestra señora la madre de Dios. Su figura es deuotissima. Cuya vista pone espiritu de muy grãalegria y deuociõ. Tiene vna vestidura de cendal. Dize se q̃ con esta vino de Roma. La qual siẽpre permanece en vn ser. Sobre esta es vestida de muy preciosas vestiduras. Los milagros q̃ la bẽditissima madre ó Dios ha mostrado, y muestra cada dia en esta su santa casa, nadie basta a los dezir: porque son tãtos q̃ de los que se han escripto que cõ euidencia y testimonio de verdad se han traydo: y a qui se ha

vtilo passan de tres mil, de los quales ay en esta casa muchos libros llenos, Yo vi vn libro donde es cosa de muy gran admiracion, ver tantas y tan marauillosas obras de Dios tales q̃ muy claro y cierto se muestran ser hechas por su diuina mano. Están por las paredes y pilares de la yglesia muy gran multitud de hierros y argollas de captiuos, que nuestra señora ha traydo, sacandolos de la tierra y poder de los moros e infieles, y poniendolos en esta su santa casa. Ay muchas mortajas de defuntos que ha resucitado, Muchas muletas de tullidos y lisiados que han sanado, Bordones de infinitos cojos y enfermos que ha dado salud, Señales y figuras pintadas y de bulto de otros grandes milagros que ha hecho y haze: que no se pueden numerar. En esta santa casa todos los dias y noches se hallan muchos romeros sanos y enfermos, y de todas maneras de personas con quien la benditissima madre de Dios ha mostrado y muestra grandes marauillas por la inuocacion, y deuocion de su santissimo nombre. Esta santa yglesia tiene mucha riqueza de cruzes, calices, encensarios: y otras muchas pieças de oro y plata, ornamentos de brocados y otras cosas muy ricas en mucha manera. En este monesterio ay aposentos muy señalados, En especial vna ospederia para reyes y grandes señores. Esta es cosa de mucha grandeza, Porque en ella ay tantas salas, camaras, y otras pieças y aposentos muy grandes obrados y dorados con tanta obra y riqueza: que no se puede dezir. Aqui los reyes catholicos, y otros sus antecessores muchas vezes se aposentarõ, y assi mesmo la cesarea majestad del Emperador nuestro señor, y la Emperatriz muchos dias que han estado en esta santa casa ha sido aqui su aposento. Aqui es vna enfermeria para los religiosos muy excelente, en tanta manera que parece entrãdo en ella que pone a los enfermos salud, y a los sanos se la aumenta. Cosa es muy grande la orden y concierto tan singular desta enfermeria y la manera della, En su claustro es vna cisterna que tiene cien mil cantaros de agua fria para el verano, y dentro del monesterio y fuera ay muchos caños de agua y fuentes muy buenas. La libreria es muy grande y õ muy sumptuosa y de rica labor y edificio muy bien obrado, Es adornada y llena de muchos y de muy buenos libros de todas sciencias: fuera del quadro del monesterio es otra cerca grande y alta, dentro de la qual ay cosas grandes, y sumptuosas, de las quales alguna parte aqui dire. Esta cerca cõ lo de dentro della y el monesterio tienen tantos edificios, torres y chapiteles que mirado de lexos parece vna pequeña ciudad. Dentro desta cerca son dos ospitales muy ricos y adereçados con muy gran seruicio y orden, y vna botica de las bien proueydas que pueden ser, Vno destos es de hombres dõde se curan gran numero de enfermos de todas enfermedades, y se les prouee muy cumplidamente de todo lo necessario. gastanse en este ospital ordinariamente en cada vn año nueue mil ducados porque es muy grande el numero de los enfermos que aqui son curados. El otro ospital es de solas mugeres: y mugeres hazen todo el seruicio que dentro del es menester. Son las enfermas que aqui se curan muchas de todo genero de enfermedades donde son proueydas muy enteramente y con gran caridad de todo lo necessario. Ay vn collegio donde se enseñan mucho numero de niños hijos de

bombres pobres, Aquise les da todo quanto han menester Todos los ro-
meros y otras quales quier personas que a esta santa casa van son ospeda-
dos por tres dias y seles da lo necessario muy cumplidamente y quando se
van a los pobres se les dan dineros y calçado muy bueno para su camino.
El portero del monesterio da ordinariamente en cada vn año de limosna de
calçado mas de tres mil pares de capatos. Aqui se hazen todos los oficios
mecanicos que en vna ciudad se hallan y de cada oficio ay muchos oficiales
y todo lo que labran y hazen es del monesterio. De cada oficio tiene cargo
vn frayre que es veedor y tiene cuenta de lo que en el se haze. es tanto lo que
de cada cosa se labra que para tener la cuenta y razon de todo ello no pue-
de vn frayre tener cargo de mas de vn oficio solo. Aqui es vna sala muy
grande donde come la compañia. Sientanse aqui a comer cada dia mas de
setecientas personas a diferentes mesas, Cada oficio tiene su mesa señala-
da, y aqui mientras comen se les lee toda buena doctrina y exemplo, tienen
silencio, y quietud, y seruicio como en refitorio. A la gente que aqui come
y a los de mas del seruicio de la casa y monesterio y ospitales se halla
que da el monesterio ordinariamente cada dia mil y quinientas raciones sin
otras muchas trasordinarias. Hazense en esta muy santa casa contino mu
chas limosnas a todos los que a ella van. Y de mas desto todo el pueblo
se sustenta della. Gastanse en este monesterio en cada vn año ordinariamen-
te, diez o doze mil hanegas de trigo y algunos años mas segun es la gente.
Porque en los años que ay falta sustenta mucha mas gente. De cenada se-
gastan mas de ocho mil hanegas. Proueese contino de tanto pan que siem-
pre sobra del vn año para el otro mucha cantidad. De vino se gastan en ca-
da vn año casi veynte mil arrouas. Es cosa de ver los graneros donde el
pan se pone y las bodegas del vino tan grandes y lo que en ellas ay que
parece bastarian para sustentar vna ciudad. De carne ordinariamente se
gastan en esta casa en cada vn año por lo menos seys o siete mil cabeças de
todo ganado es a saber, vacas, carneros, y puercos, y sin esto lo que se gasta
de terneras, cabritos, gallinas, y otras aues, no tienen cuento. Quanto me.
dia legua del monesterio, es vn estanque de agua donde muelen muchos
molinos. Entre otros es vno que se llama el molino Ramon: este es muy
muy señalado: porque de mas de ser muy grande mas que los otros ha
ze su mouimiento con tan gran fuerça, impetu y ligereza que mirando
su rueda parece que desfallece la vista. Muele en vn dia cien hane
gas de pã. La riqueza deste monesterio es tã grande que no se
sabria dezir porque de solo ganado tiene mas de treynta mil
cabeças. Las rentas y possessiones heredamientos y otras
cosas Es tanto que yo no lo sabria escriuir, las li
mosnas son tantas que no tienen
cuenta.

Cap. lxxi. de la ciudad de Merida

de las grandes y señaladas cosas que enella fueron.

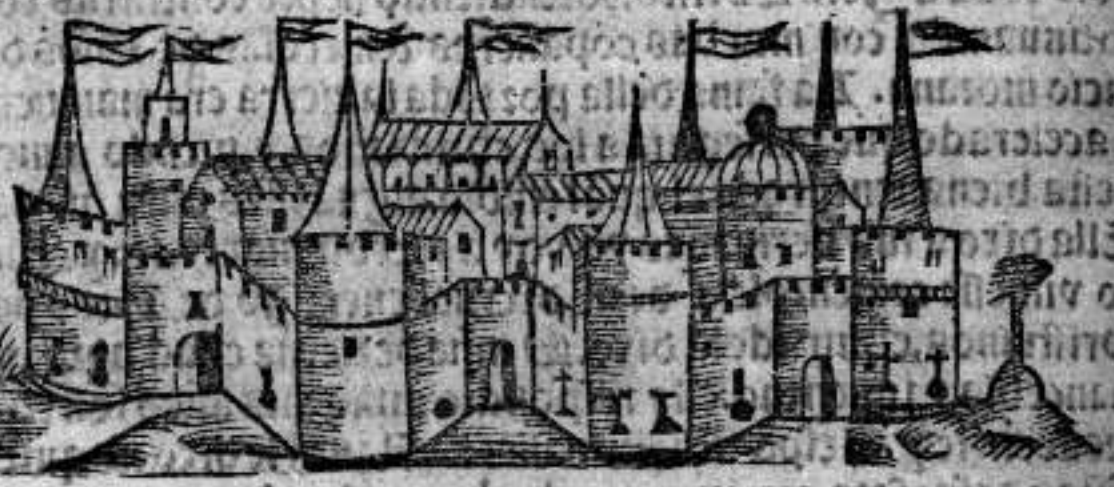
LA ciudad de merida fue de las principales de España. Desta dizen las coronicas que en su tiempo fue gran poblacion. Escriué delia cosas grandes: dizese que tenia en la cerca dos leguas. El muro tenia de alto sin los fundamentos quinze estados, auia enella quarenta y quatro puertas y en cada puerta su collacion. Al tiempo q̃ estuuo en su gran prosperidad en cada collacion auia ciento y treynta caualleros y ocho cientos peones: y quantas collaciones tenia, tantas ciudades y villas cercadas le obedecian. Era edificada por tal manera q̃ las puertas estauan como en cruz, auia cinco alcaçares, los quatro estauan a quatro angulos de la ciudad y vno en medio en vna gran plaça: y este auia veynte torres altas de a veynte y cinco estados. Tenia las calles muy anchas: en el muro de la ciudad auia mil y setecientas torres: por cada puerta entraua vn caño de agua a la ciudad. Para la prouision desta ciudad auia repartimiento que los moradores de las ciudades y villas de su señorio eran obligados a traer en cada año a cada alcaçar veynte mil cargas de pan, quinze mil cãtaras ò vino, cinco mil carneros, y quinientas vacas. todas las rẽtas desta ciudad ò los muros adẽtro, gastauã en la mesma ciudad. Las rẽtas de su señorio erã para cõquistar tierras q̃ le obedeciessen. Duro su prosperidad trezẽtos años. Dize se q̃ los romanos quãdo entrarõ en España tuuieron cõ esta ciudad mucho tiẽpo cõpetencia hasta q̃ la destruyeron como se lee de aq̃lla gran ciudad de Cartago tan señalada en potẽcia y señorio q̃ tãbien fue destruyda y aquella tan famosa y nõbrada ciudad de Troya y aquella santa ciudad de Hierusalem tan principal enel mundo consagrada con la preciosa

ſangre y paſſiõ de Jeſu Chriſto nueſtro Dios, la qual ciudad dize Euſebio q̃ en el tiẽpo de la meſma paſſiõ de Jeſu Chriſto tenia cien mil vezinos. Y otras muchas q̃ ſe leẽ auer ſido muy grãdes y agora no ſon porq̃ el tiẽpo las acabo. aſſi fue deſta ciudad en la qual agora parecẽ señales de edificios muy antiguos y ſumptuoſos, eſpecialmẽte vn arco de piedra de eſtraña grandeza hecho y vna puente muy larga y muy bien obrada y otros grãdes edificios. Euſebio.

¶ En eſta ciudad padecio martyrio la bienauẽturada virgen ſanta Eulalia natural deſta ciudad el qual martyrio por ſer muy ſeñalado quiſe aqui eſcriuir para q̃ ſe conozca la grã cõſtãcia q̃ eſta ſanta virgẽ tuuo, y la fe q̃ en ella ſiẽpre permanecio, porque los q̃ eſto leyeren conſideren las grandes obras d̃ Dios q̃ en vna flaca y delicada dõzella puſo animo tã fuerte para ſufrir tantos y tan grandes tormẽtos. Eſta biẽauenturada ſanta Eulalia fue hija de vn ciudadano rico deſta ciudad d̃ Merida llamado Liberio. ſiẽdo moça de haſta treze años fue ſiempre temeroſa de Dios, virgen, caſta de cuerpo y de volũtad. Como eſta ſanta tuuieſſe la fe guardauala con coraçon viril dãdoſe toda a Jeſu Chriſto, cõtendiendo ſiẽpre contra ſus contrarios, la qual cõtinuamẽte con muchas cõpañeras temeroſas de Dios deſeoſas de ſu ſeruicio morana. La fama della por toda la tierra era manifeſta, Vn juez malo y acelerado que perſeguia a los chriſtianos viniendo a merida fue le dicho deſta bienauenturada el qual embio alguaziles para que la truxeſſen preſa. Ella dixo a ſus hermanas yo voy a recebir martyrio: y como delãte del tirano vinieſſe començole a dezir, di cruel enemigo de Dios porq̃ perſigues los chriſtianos, el mirãdola dixo. O niña de tierna edad porq̃ quieres perder tu mancebia y juuentud: ella reſpondio auñq̃ mis años ſon treze y mi edad tan breue, mi fe y mi eſperãça permanece. El juez le dixo no quieras morir aſſada, mas deſpoſate con vn mancebo hermoſo y biuiras a tu plazer y ſeras biẽauenturada. Reſpõdio Eulalia yo tengo eſpoſo y ſoy deſpoſada con hõbre inmortal q̃ biue y biuira para ſiempre a quiẽ la fe tẽgo dada y auñq̃ la vida pierda no perdere mi eſpoſo y ſeñor Jeſu Chriſto hijo de Dios biuo Dios y hõbre pfecto y verdadero. Deſque el juez oyo eſtas palabras muy turbado cõ grãfuror viẽdo q̃ la virgẽ no ſe queria cõuertir a ſu mal ppoſito mãdola luego deſnudar y açotar muy crudamẽte. Ella dixo q̃ te aprouecha malignidad. Mi cuerpo tienes debaxo d̃ tu poderio mas mi anima ſolo Dios. Luego la ſanta virgen fue açotada con vergas de plomo: y echaron ſobre ſus pechos Azeyte hirviendo y luego mando meter la en cal biua: y mando echar agua encima porq̃ la bienauenturada virgẽ ſe quemaſſe y deſque vio q̃ ſe detenia mandole echar encima vna olla de plomo derretido. Ella comẽço a hazer ſu deuota oracion a Dios Diziendo q̃ pues el cõ ſu omnipotencia auia librado los niños del horno ardiẽte, quitaſſe de ſu anima qualquier carater de pecado: y deſque el juez vido la cõſtancia q̃ la bienauenturada tenia dixo le q̃ mayores tormentos le daria: y mando traer mucha leña y ponelle fuego en los pies haſta las rodillas de lo qual la bienauenturada riendo dezia. Quientras mas me prometes crueles penas mas mi anima ſe alegra con ellas. Y como la gloriosa ſanta no ſintieſſe coſa alguna del fuego. Mandola el juez quitar y traer ante ſi: y dixole porque

quieres morir tan desonrrada, que lo que he hecho no es nada segun lo que te mandare hazer. Ella no se dio ninguna cosa por sus amenazas. El juez vencido y confuso mando la lleuar fuera de la ciudad y juntar a vn pilar de piedra y que la cercassen de leña y le pusiessen fuego. Ella dixo al juez: delante tu cara se me dan estos tormentos: mas el dia del juyzio delante la cara de mi señor Jesu Christo conoceras mi gloria y recibiras tu pago. Muchos de los que alli estauã espantados de su vigor y esfuerço se conuertieron a Jesu Christo. la bienauenturada santa puesto su cuerpo entre la leña su anima bolo a la gloria.

Capitul. lxxij. de la ciudad de Badajoz, de vna sentencia muy graue y rigurosa que en esta ciudad se effecuto y cosas memorables que en ella han sido.



REynando en Castilla el rey don Sancho quarto auian en la ciuda d de Badajoz dos vandos, a los vnos llamauan Portugaleses y a otros Bejaranos. Acaecio q̃ pelearon ambos vandos y los bejaranos fueron vencidos echados fuera de la ciudad: ellos se fueran aquexar al rey don Sancho, y como sobre esto le aquexassen mucho, citãdo vn dia el rey muy enojado de otros negocios llegaron los bejaranos a le importunar: el rey les dixo, vosotros naturales soys de Badajoz, llcuad las cartas q̃ vos doy y cũplidlas. Ellos con esta palabra que el rey les dixo tomaron osadia: y fueron a Badajoz y vna noche ayuntados todos entraron en la ciudad y pelearon con el vando de los Portugueses, y mataron muchos dellos, y a los otros echaron fuera y apoderaronse de la ciudad y del alcaçar. Esto hecho vuieron miedo que el rey don Sancho auria dello pesar y serian punidos por justicia: acordaron de alçarse contra el por don Alonso de la Cerda hijo del infante don fernando que se llamaua rey de Castilla y hizieronlo assi. Quando lo supo el rey don Sancho vzo muy gran saña y fue muy indignado contra ellos y luego embio sobre Badajoz los maestres de Santiago y calatraua y alcãtara y del tẽple y al prior de sant Juan y a los cõsejos de Seuilla y Cordoua y otras gẽtes los quales cercarõ a Badajoz, y temẽdo la cercada ouieron entrada en la ciudad y prendieron a todos los del vando de los Be

jaranos. El rey don Sancho como tenia dellos gran saña vsando de rigurosa justicia y aun con muy gran crueldad los hizo a todos matar por iusticia que fueron por numero quatro mil. ¶ Enel año del señor de mil y quinientos y veynte y seys quanto vna legua desta ciudad (que es la raya entre Castilla y Portugal) se juntaron el Arçobispo de Toledo don Alonso de Azeuedo y el duque de calabria y don Juan Alonso de Guzman q̃ es oy duque de Medina Sidonia y don Aluaro de çuñiga duque de Bejar y otros muchos caualleros y señores hizieron recibimiento a la Emperatriz doña Ysabel hija del rey don Manuel y de la reyna doña Maria reyes de Portugal y de aqui fueron a Seuilla donde la. C. M. la tomo por muger y fueron celebradas las bodas tan altamente como a tanta grandeza conuenia. eneste camino el dicho duque de Medina hizo muy largo y explendido gasto con todas las damas y señoras que con su majestad venian. Despues enel año del señor de mil y quinientos y quarenta y dos Eneste mesmo lugar don Juan Siliceo obispo de Cartagena que oy es Arçobispo de Toledo y el dicho duque de Medina Sidonia y el conde de Niebla su hijo y el cõde de Oliuares su hermano y el conde de Castellar y el conde de Baylen y muchos caualleros muy principales, mayorazgos de Seuilla, Granada, Cordoua, y Xerez de la frontera, hizieron recebimiento de la princesa doña Maria hija de los mesmos reyes de Portugal y de aqui fueron a Salamãca donde vuestra Alteza la recibio por muger. En todo este camino el dicho duque hizo el gasto para todas las damas de su alteza. Supe de personas ciertas que enestos dos caminos el dicho duque gasto con las damas mas de cien mil ducados.

Capitul. lxxiij. de Duero rio famoso, su nacimiento, y las cosas que enel son.

NAce el rio Duero en vnas sierras q̃ se llaman orbion de vna laguna q̃ esta en lo mas alto muy grande y tan honda q̃ no le alcançã el hondo. Eñlla hã parecido cosas mostruosas y horribles. Es tã alta q̃ en todo

tiempo delaño se halla enella nieue. Esta sierra haze dos vertientes. Las aguas de la parte de oriẽte y septẽtrion van a Ebro y las otras van a Duero y a Tajo. A este rio duero vienen las aguas de la tierra que se llama Castilla y comiençan estas sierras en Galizia y vienẽ por Asturias y alli se dividen las vnas van por Bizcaya y Galizia basta los montes Pirineos y las otras van por este orbion basta Moncayo que es el principio de Aragon y de alli bueluen por Cuenca basta Granada. Este rio Duero como sale de la tierra va a Soria y a Aranda y a Simancas y alli se junta con Arlança y Arlançon que vienẽ de Campos y de Burgos y de alli ya a çamora y passa por Portugal basta entrar en la mar cabe la ciudad del puerto segũ de suso es dicho. Este rio tiene de corrida desde que sale de la sierra basta que entra en la mar ciento y veynte leguas. Recibe en si muchas fuentes y rios caudales de mas de los dichos. En sus riberas y vertiẽtes son muchas y muy buenas ciudades. Es rio que se cria mucho pescado especial truchas y lamprezas muy y grandes y buenas.

Reyno de Castilla.

Capitul. lxxiij. de Duero rio famoso, la nascimiento, y las cosas que cadien.

Cap. cxxii. del Reynõ de Casti
lla y de su nombre y poblacion y cosas memorables del.

Castilla segun dizen Estrabon y Pomponio se llamo primero Bardulia, despues quando los Romanos la conquistarõ llamaronla este nombre Castilla por hallar en ella muchos pueblos fuertes que ellos dezian Castella segun lo trae Titolluio en la decada tercera en el libro segundo. Estos mesmos romanos procuraron introduzir su habla en la gente de España y hazer oluidar la q̃ tenian por propia: y assi introduziẽdo la habla latina destruyerõla propia q̃ en España se hablaua q̃ (como algunos tienẽ) era el bascuence: o lengua vizcayna: y assi se hallan cartas que juntamente son latin y romance. esto se vee muy claro en el prologo d̃ vn singular libro de Arismetica que hizo el reuerendissimo e illustrissimo Arçobispo de Toledo dõ Juan Siliceo maestro de vuestra alteza q̃ siendo buẽ latin, Es assi mesmo muy comun castellano. Entonces los romanos truxerõ en España vso d̃ muchas cosas. Es a saber, leyes pa determinar los pleytos, el modo de cultiuar la tierra, la lengua latina q̃ entonces florecia mucho entre ellos. La qual agora aun es corrupta y mezclada cõ otras bablas en España y llamase romance como cosa auida de romanos porque antes desto la lẽgua que en España se hablaua era barbara, ỹ segun se dize era vascuence segũ dicho es: y assi el lenguaje que agora en castilla se habla se llega mucho a la habla o lenguaje romano lo qual fue por la frequentacion de aquella gente que en Castilla fue tan continua que basto a introduzir nueua manera de habla y a poner nombre nueuo a la tierra donde morauan. ¶ Enel tiempo de la recuperacion de España quando se comenco a sacar de poder de los moros: Castilla se llamo condado el qual era sujeto al rey de Leon, y assi se lee que el rey don Ordoño segundo de Leon mato a los condes de Castilla En tiempo que el rey don froyla reynaua en Leon. Los nobles de Castilla eligieron entre si dos Juezes: el vno para la Justicia llamado Nuño Rasura: el otro para la guerra que dezian Layn Caluo. El Nuño Rasura tuuo vna hija llamada Elnira Nuñez de quien nacieron quatro hijos que fueron fernan Laynez, Bermudo Laynez. Layn Laynez, y Ruy Laynez. El mayor destos quatro que fue llamado fernan Laynez, este fue padre de Layn fernãdez y este Layn fernãdez fue padre d̃ Nuño Laynez, el qual dicho Nuño Laynez fue padre dl Layn Nuñez, y este Layn nuñez fue padre de Diego Laynez, el qual dicho Diego Laynez fue casado con vna hija de Nuño Aluarez d̃ Amaya en la qual vuo a Rodrigo Diaz d̃ Biuar llamado el Cid Ruydiaz Campeador q̃ fue Cauallero señalado en el mundo. Y antes que con ella casasse vuo de vna villana vn hijo que se dixo fernandez que fue casado con vna hija de Anton Antolinez de Burgos de quien tuuo

Estrabõ. Põponio mela. Titolliuio.

cinco bijos quefuerõ, Martin Antolinez, fernan Alonso, Pero Bermudez Aluaro Saluatorz, y Ordoño el mayor. Estos fuerõ primos del Cid bijos desu hermano fernan Diaz. ¶ Lain Caluo engendro a Gõçalo Nuñez q̃ fue despues desu padre juez y capitan de los castellanos. Este fue padre de fernan Gonçalez, primero conde de castilla, Al qual el rey don Sancho de Leon bizo gracia del condado por deuda de gran estima que el dicho rey le deuia la qualera tanta que era impossible de la pagar. Esto fue porque el cõ de vendio al rey vn cauallo y vn Açor en cierta suma de moneda con tal con dicion que passando el plazo de la paga cada dia fuesse la suma de la deuda doblado. Por manera q̃ como passasse muchos dias del plazo y el rey no pa gasse: crecio tanto la suma que aunque le diera todo el reyno no bastaua a le pagar: y assi quedo castilla excepta del reyno de Leõ y el conde quedo señor absoluto della. Este conde fue el que puso termino entre los castellanos y asturianos al rio Pisuerga, bizo grandes y muy señalados hechos en ar mas en ensalçamiẽto de la santa fe catholica como adelãte se tratarà. A este conde fernan Gonçalez sucedio su bijo el conde Garci fernandez que tuuo vn bijo llamado don Garcia y vna bija llamada doña Eluira. Don Garcia cia siendo casado con la infanta doña Sancha bermana del rey don Bermu do de Leon (siendo conde de castilla despues de la muerte del conde Garci fernandez su padre). E yendo a Leon a ver a la dicha su esposa Los y las con gran traycion le mataron como adelante se tratara. Por lo qual credo el condado su bermana doña Eluira que era reyna porque era casada con dõ Sancho el mayor, rey de Aragon, y de Nauarra. Este rey don Sancho tuuo quatro bijos que fueron don Ramiro, don Garcia, don Sancho, y dõ fernando: y queriendo los dexar a todos eredados. El mayor que era don Ramiro dexo el reyno de Aragõ, a don Garcia el reyno de Nauarra, a dõ Sancho a Vascuña y a don fernando a castilla. Enեste rey don fernando comenco castilla a ser reyno que fue año del señor de mil y diez y seys años. Esta tierra d̃ Castilla es muy poblada d̃ muchas buenas ciudades y otros pueblos de gran calidad: la gente della ha sido siempre muy fuerte y animo sa contra sus enemigos. Tambien las mugeres castellanas son muy rezias varoniles y para mucho trabajo y assi en algunas partes de castilla las mu geres hazen por los campos las labores y trabajos que los hombres suelẽ hazer. Ellas siegan los panes y los trillan y alimpian y el lino y otras cosas y passan por los campos en los veranos grandes calores, y en muchas par tes comunmente las mugeres van de sus lugares a las ciudades y pueblos grandes dos y tres leguas a pie con sus bestias cargadas de prouisiones passando frios y nieues y esto hazẽ ordinariamẽte y lo tienẽ en costumbres todos los dias de trabajo. La tierra de castilla es muy abundante de pan y vino y muy singulares carnes y frutas muy buenas y mucho açafran. Enեste reyno de castilla cõ los reynos de Leon y To ledo hallo yo dozientas y sessenta y ocho ciudades y villas principales que son estas.

A Agreda.
Aguilar de campo.
Alarcon.
Albacete.
Alburquerque.
Alcaçar de conſuegra.
Alcaçar ỏ Buete.
Alcala de Henares.
Alcantara.
Alcaraz.
Alfaro.
Almaçan.
Almagro.
Almanſa.
Almodouar.
Almoguera.
Almonacid.
Alua de Tormes.
Alua de liſta.
Aranda de Duero.
Arenalo.
Arganil.
Atiença.
Auila.
Ayllon.
Azofrin.
B Balmaſeda.
Barco davilla.
Bejar.
Belmonte.
Benauente.
Beruieſca.
Bezerril.
Bilforado.
Bonilla.
Borax.
Bribuega.
Briones.
Brunete.
Buen dia.
Buytrago.
Burgos.
C camoza.
Cabañas.
Caçorla.
Cadabalſo.
Calaborra.
Condemuño.
Canta la piedra.
Carrion.
Caſtro xeriz.
Cauia.
Cepeda.
Cerezo.
Cifuentes.
Ciudad real.
Ciudad rodrigo.
Cigueça.
Cinchon.
Cinchilla.
Coca.
Conſuegra.
Coueda.
Couillana.
Cogolludo.
Colmenar.
Coria.
Cartagena.
Couas rubias.
Curiel.
Cuerua.
Cuellar.
curita.
D Dueñas.
E El caſtillo de garcimu
El caſti. dſtologalgños
El eſpinal.
El prouencio.
El viſo.
Enzina.
Eſcalona.
Eſtorga.
F Fonti dueña.
Frias.
Fromeſta.
Fuen ſalida.
Fuente ſaxo.
G Galiſteo.
Galues.
Grañon.
Goiz.
Gomarra.
Guadalajara.
Guadarama.
Guete.
H Hamuſco.
Haro.
Helin.
Herrera.
Hita.
Hontineros.
Hontomin.
Hontoya.
Horoſco.
J Jecla.
Jorquera.
Jumilla.
L La loſa.
La mota.
La roda.
Ledeſma.
Leon.
Limares.
Logroño.
M Madrid.
Madrigal.
Malagon.
Malpartida.
Manſilla.
Mañates.
Mandroyana,
Maqueda.
Martimuñoz ỏ
las poſadas.
Mayorga.
Medina celi.
Medina del campo.
Medina de rioſeco.
Medina del pomar.
Mediana.
Melo.
Melgar.

Reynõ de

Bendoça.
Belide.
Bledes.
Birabel.
Biranda.
Bodica. Bolina.
Bondeqar.
Boza.
Bozata.
Boftoles.
Bontalegre.
Bonte agudo.
Bontiel.
Brajara.
Brauafria.
Braua de Roa.
Braualbillar.
Brauarrete.
Bricua.
Bcaña.
Blmedo. Blite.
Bluares.
Bñate.
Bña.
Brgaz.
Bropeſa.
Bſima.
Bſomo.
Breja.
Padilla.
Palencia.
Palacios de Valduer
Plazencia. (no.
Paredes.
Pared de nauia.
Paſtrana.
Pedraça
Peña fiel.
Peñaranda.
Piedrabita.
Pinto.
Ponferrada
Portillo.
Puño en roſtro.
Puẽte del Arçobiſpo.
Quesada.
Quintana.
Rauanal.
Real de mançanares.
Riaça.
Roa.
Rodillana.
Sagrameña.
Sabagun.
Salamanca.
Salduendo.
Salmeron.
Salinas.
Sant Clemente.
Sãt Eſteuã ỏ Gormaz.
Sant Bartin de la ve (ga
Sãt Siluester. (ga
Sãt Bartin de val ỏ
Sãti vañez. (yglesias
Santi yuſte.
Santorcaz.
Santo domingo de la
Santo fimia. (calçada.
Sãta maria de nieua.
Santa maria del cãpo
Santa Gadea.
Santa Blalla.
Sarria.
Salua tierra.
Sayas.
Segouia.
Sepulueda.
Sigura.
Simancas.
Siron.
Siruela.
Socuellamos.
Somoſierra.
Soria.
Talalla.
Talamanca.
Talauera.
Tarancon.
Traſpinedo.
Tendilla.
Trenño.
Toledo.
Tordeſillas.
Tordebumos.
Tordelaguna.
Tordoma.
Torralua.
Torrejon de Velaſco.
Torrijos.
Torquemada.
Toro.
Touarra.
Tudela de duero.
Turdegano.
Arreña.
Bzeda.
Balladolid.
Bal defuentes
Bal de Rebro.
Baldemoro.
Balderas.
Baldemieſo.
Baldoliuas.
Baluerde.
Balécia ỏ Alcantara.
Bemioſo.
Billa caſtin.
Billa diego.
Billa eſcuſa.
Billa franca.
Billa garcia.
Billalpando.
Billalar.
Billalon.
Billa nueua.
Billa ruuia.
Billa ſandino.
Billa robledo.
Yanguas.
Yecla.
Ynefta.
Yepes.
Yleſcas.
Yeuenes.
Zebreros.

Capitu.lxxv,de la gran batalla de las Nauas de Toloſa muy ſeñalada entre chriſtianos y moros

EL rey don Alõſo octauo de caſtilla,teniendo aplazada la batalla con el Miramamolin de Marruecos:y con los moros de Eſpaña.El Miramamolin ſe puſo cõ grandes bueſtes enel campo llamado de las nauas de Toloſa:que es encima de Jaen a la parte de Caſtilla, Dõde mando bazer vn cozral cercado de cadenas,en que puſo dentro del cozral y en derredoz del cien mil mozos armados,para guarda ſu perſona,Entre los quales auia batallas de bombzes de pie, que eſtauan atados vnos con otros de entrambas piernas,porque no tuuieſſen eſperança de buyz,y peleaſſen con todo eſſuerço. Fuera del cozral o palenque eſtauã grandes batallas de caualleros mozos del linage de los Almobades,Eran tantos y tan armados que era eſpanto de ver.A la parte derecba e yzquierda muchas batallas de ginetes Alarabes muy ligeros: E demas de eſtos. otros infinitos mozos de pie.El rey don Alonſo de Caſtilla eſtaua en Toledo,Recibiendo las gentes que a el venian de todas las partes de Europa con deſſeo de ſe ballar en eſta batalla,porq̃ era otorgada cruzada pozel ſumo pontifice a todos los que enella ſe acertaſſen, y aſſi venian todos armados y ſeñados con la ſeñal de la cruz.✝.como los que paſſauan a conquiſtar la tierra ſanta,y poz eſto la victoria deſta pelea fue atribuyda a la glozioſa. Cruz:y ſe llama baſta oy el triumpho de la cruz.✝.Y aun porque eſtãdo para romper las batallas,aparecio enel cielo vna cruz.✝.muy bermoſa de muchas colozes, y quando los chriſtianos la vieron ouieronlo poz muy buena ſeñal,y dieron muchas gracias a Dios poz ello.Y aunque para eſta batalla ſe juntarõ tantas gentes de muchos reynos,Dios que ordena todas las coſas conforme a ſu voluntad,quiſo que entre ellos no vuo diſcordia,turbacion, ni contienda que pudieſſe detener ni embargar el negocio y execucion de la pelea.Y aſſi cada dia crecia el numero de los que venian a la cruzada:y vayan ſobre ſi la ſeñal de la cruz.✝.Alli vinierõ muchos altos bombzes de

muchas partes, todas estas gentes estuuieron a las expensas del rey hasta el tiempo de la batalla, alli vino el rey don Pedro de Aragõ amigo muy fiel del rey don Alonso: segũ el prometimiento q̃ le hizo sobre la ciudad de Cuẽca, temendola el rey don Alonso cercada a los moros como adelante se dira. Trayendo mayores jornadas que a rey pertenecia: y como quiera que las costumbres de los estrangeros desacordauan mucho a los de la tierra, assi satisfazia el rey a todos, que parecia no auer ninguno descontento, porque con la virtud y discrecion que es maestra de todas cosas. templaua las costumbres de todos con mucha sabiduria y cumplida auisacion. Pues partiendo las huestes de Toledo, llegaron a Alarcos, y asentaron sobre el castillo, y luego fue tomado con otros lugares vezinos. Alli llego don Sancho rey de Nauarra. El qual como quiera que al comienco mostraua no ser su volũtad venir a la batalla. No quiso su nobleza hazer se ageno del seruicio diuino y mouidos de alli los tres reyes, y llegados los christianos a vista de los paganos, A la media noche començaron a sonar bozes de alegria: y de confession en el real de los chr, stianos y dezir por el pregõ a alta boz q̃ se aparejassen todos para la batalla del señor, Dichas missas y hecha la cõfession, y recebida la absolucio y el santissimo sacramento de nuestro señor Jesu Christo. Tomadas las armas salierõ al lugar de la batalla: alçadas las manos al cielo y enderecados los ojos a Dios y encendidos los coraçones al desseo del martyrio y tẽdidos los pẽdones de la fe, llamãdo el nõbre santissimo del rey perdurable. En esto fueron las batallas ayũtadas y rõpidas. Un domingo Pascual canonigo de la santa yglesia de Toledo, llenaua la cruz. ✠. ante el Arçobispo de Toledo q̃ el suele siempre traer ante si, este entro con la cruz. ✠. por medio de las batallas de los moros, y passo por ellas sin ninguu embargo y no sin gran milagro sin recebir herida. En el pendon del rey estaua pintada la ymagen de la gloriosa y muy bienauenturada virgen santa maria defendedora y patrona del reyno de Toledo y de toda España. Y como llego el pendõ en que venia la santa ymagen, toda aquella compañia espantosa, y sin cuento de moros que hasta alli se auian detenido muy reziamente, fue derribada y la mayor parte dellos muertos: y otros huyeron. Los moros que se hallaron muertos cabe el palenque: eran de muy grandes cuerpos, y lo que fue maravilla era q̃ aunque estauan despedaçados por muchas partes del cuerpo no parecia por el campo una sola gota de sangre. fueron los christianos siguiendo el alcance de los moros por tres dias. Cuenta el Arçobispo don Rodrigo que de ochenta mil caualleros que los moros eran. fueron alli muertos treynta y cinco mil, y de peones dozientos mil, de los christianos murieron ciento y cincuenta. Fue esta batalla a veynte de abril del año del señor de mil y dozientos y doze. Despues que la batalla fue vencida los christianos cogeron el despojo del real de los moros que fue muy grande a maravilla: porque hallaron en el mucho oro, plata, paños ricos, caballos, armas, y otras muchas cosas: y muchos moros que fueron captiuos. La tienda del Miramolin era de seda bermeja muy rica: de la qual el huyo con muy pocos que le siguieron. El rey don Alonso mando a don Diego Lopez de Haro señor de Bizcaya, que partiesse todo el despojo del campo como quisiesse

Arçobispo don Rodrigo

don Diego conociendo la liberalidad y franqueza del rey don Alonso dixole. Señor todo lo que esta en el corral, que el Miramamolin auia cercado de cadenas, todo sea de los reyes de Aragõ y Nauarra, y todo el auer y despojo q̃ se vuo fuera del corral, todos los que lo vuieron, que lo ayan cada vno como lo alcançó, y a vos señor de la honrra de la batalla que a vos es deuida, el rey tuuo lo por bien y confirmo lo que hiziera. Los reyes de Aragon y de Nauarra: tuuieron que don Diego fue muy discreto en hazer esta particion y que supo bien guardar la honrra del rey don Alonso su señor.

Cap. lxxvj. de la villa de Calatraua: como se gano a los moros y las astucias q̃ hizieron para se defender.

LA gente del rey don Alonso partiendo de Toledo para esta batalla de las Nauas de Tolosa, llegaron a Calatraua, y los moros q̃ en ella estauã hizierõ abrojos de hierro q̃ temã quatro puas echaron los por los caminos: y a las riberas del rio, porque en qualquier manera q̃ cayessen se lisiassen los hõbres y los caualos. Mas porq las artes humanas no valen nada cõtra la sabiduria de Dios. Assi plugo a su diuina magestad, que pocos o ningunos fuessen lisiados dellos. Los christianos passarõ a Guadiana, y pusieron real en derredor de calatraua, y los moros q̃ en ella estauan assi auian bastecido la villa: y castillo de armas y otras cosas necessarias que auia gran dificultad en los combatir, y como quiera q̃ aq̃lla villa estuuiesse assentada en llano, pero de la vna parte en ninguna manera no puede recebir combate por razõ del rio q̃ passa a rayz della. Y de las otras partes assi es cercada de muros, y torres: y barbacanas q̃ parecia cosa impossible poder ser tomada, sin luego cõbate, y aun estaua dentro en la villa vn moro que auia nombre Auẽtal muy auisado en armas que se auia acercado en muchas batallas. Y confiauã mucho los de la villa en su esfuerço y auisamiento. Tambien esta otro moro por alcayde y capitan que auia nombre Almohad muy esforçado. Y como los christianos tuuierõ cercada la villa algunos dias y los reyes de Castilla y Aragõ desseassen de la

combatir començarõ aunque parecia dificultoso por la fortaleza suya, y aun parecia a muchos que no era bien yendo en la empresa en que yuan detenerse a combatir las villas y castillos: mas yr su camino derecho al lugar donde auian de pelear, porque en los tales cõbates por la mayor parte mueren los mejores y mas esforçados y cansa mucho la gente. Pero con todo determinaron de le dar combate, y tomadas las armas y alçada la boz de la fe en todo el real començaron a combatir el lugar y por la gracia de nuestro señor Dios. Deste primero cõbate fue ganado y entregado a los christianos, y salidos todos los moros fue dado a los caualleros de la orden de Calatraua.

Cap. lxxvij. de Ciudadreal, del principio de la señalada justîcia de la santa hermandad su institucion y ordenanças della.

LA ciudad real que primero villa real se llamo, es vn pueblo de gran sitio, y buena poblacion assentada en lugar baxo. en tal manera que las lluuias que en ella caen: se consumen en la ciudad porque no tiene corriente por donde salgan fuera. En esta ciudad enel año del señor de mil y quinientos y ocho, gran parte della fue anegada con agua que vino por debaxo de tierra dende el rio Guadiana que esta algo mas de vna legua della en que se binchieron mas de trezientas casas que son a vn lado de la ciudad entrando por la puerta de Alarcos. Saliendo yo desta ciudad para Toledo vi junto al camino en ciertas partes hombres asactados en mucha cantidad mayormente en vn lugar que se dize Peraluillo, y mas adelante en vn cerro alto adonde esta el arca que es vn edificio en que se echan los huesos destos asactados despues que se caen de los palos, y pareciendome ser esta vnas de las rezias muertes q̃ entre los christianos se a costumbra dar a los delinquentes quise escriuir aqui quiẽ la instituyo, y el zelo de la justicia y bie de la republica que para ello vuo: lo qual se muestra en la manera siguiente. Dõ fernando y doña Ysabel por la gracia de Dios rey y reyna de Castilla de, Leon. &c. A todos nuestros subditos y naturales salud y gracia, sepades que despues que por la gracia de Dios nuestro señor començamos a reynar en estos dichos nuestros reynos y señorios: veyẽdo los grãdes males dur

tos robos salteamientos de caminos muertes y tiranias, y otros muchos crimines y delitos que por todas partes se cometian y perpetrauan, damos licencia y mandamos a vos las dichas ciudades villas y lugares de los dichos nuestros reynos q̃ entre vosotros fundassedes y bizziessedes bermandades y vos juntassedes y allegassedes por via y boz de bermandad en cierta forma para perseguir los ladrones y malhechores: q̃ en los yermos y despoblados delinquiessen y perpetrassen, y cometiessen qualesquier crimines y delitos q̃ fuessen casos de bermandad. E nos queriendo remediar y proueer en lo suso dicho por̃ entendemos que cumple assi a nuestro seruicio queremos y mandamos que agora y de aqui adelante: en estos nuestros reynos y señorios sean puestos alcaldes de bermandades en esta manera. Que en cada ciudad villa o lugar que fuere de treynta vezinos, y dende arriba se elijan y nombren dos alcaldes de bermandad. El vno del estado de los caualleros y escuderos, y el otro de los ciudadanos y pecheros, tales q̃ sean pertenecientes para vsar de los dichos oficios: que no sean hombres baxos ni ceuiles, mas de los mejores y mas honrrados que ouieren y se hallen en los pueblos del estado que ha̅ de ser nombrados, y sino quisieren aceptar los dichos oficios de alcaldias de bermandad, que sean compelidos y apremiados a ello con penas pecuniarias y con destierro o por otras vias, y mandamos que estos alcaldes vsen por si estos oficios por espacio de vn año cumplido hasta que otros alcaldes sean elegidos. Y mandamos que los dichos alcaldes puedan traer varas en poblados y fuera de poblados, y lleuen sus derechos. Otrosi mandamos que agora y de aqui adelante la junta general de los del nuestro consejo de las cosas de la bermandad, y los juezes comissarios en nuestro nombre, y los alcaldes de la bermandad, de todas las ciudades villas y lugares destos nuestros reynos y señorios, ayan de conocer y conozcã por casos de bermandad solamente en estos crimines y delitos que aqui seran declarados, y no en otros algunos. Conuiene a saber robos hurtos, fuerças de bienes muebles y somouientes. O en robo o fuerça de qualesquier mugeres, que no sean mundarias publicas. Haziendose lo suso dicho en yermo, o en despoblado, o en qualesquier lugares poblados, si los malhechores salieren al campo con los tales bienes que ouieren robado o hurtado, o con las tales mugeres que assi ouieren sacado por fuerça. Otrosi sea caso de bermandad salteamiento de caminos muertes heridas de hombres en yermos, o en despoblados, siendo la tal muerte o herida hecha por aleue o traycio̅ o assechança, o haziendose por causa de robar o forçar, aunque el robo o fuerça no aya efecto, y mandamos que los delinquentes que vuieren robado o forçado en yermo o despoblado, sean punidos y castigados en esta manera. Que si el robo o hurto fuere de valor de ciento y cincuenta marauedis, y dende abaxo que sea desterrado y le den pena de açotes y pague mas lo que assi robo con el dos tanto a la parte y con el quatro tanto para los gastos de la bermãdad. Y si fuere la contia hasta quinientos marauedis q̃ le sean cortadas las orejas, y le den cien açotes. y si fuere̅ hasta cinco mil marauedis q̃ le corten el pie, y q̃ sea condenado que nunca cualgue a caualio, ni en mula sopena de muerte de saeta. Y si el dicho robo fuere de

cinco mil marauedís arriba que muera por ello el tal malbechor muerte de saeta. En todos los otros casos sean juzgados segun las leyes de nuestros reynos, con tanto que los que fuerē condenados a pena de muerte, les sea dada muerte de saeta. Y mandamos que para seguir los malbechores y delinquentes, que ouieren cometido qualquier caso de hermandad: sean nombrados y esten puestos quadrilleros segun la grandeza de la ciudad villa o lugar, a vista del juez o secutor de la prouincia, y de los alcaldes de la hermandad del tal lugar. Y estos quadrilleros luego que el tal delito les fuere denunciado, o lo supieren en qualquier manera de su oficio, sean tenudos de seguir, y mandar que sigan los malbechores basta cinco leguas dende bazicndo toda via dar apellido, y repicando las campanas en todo lugar dōde llegaren, porque assi mesmo salgan y vayan de los tales lugares en prosecucīō de los dichos malbechores, y que cada y quando que los vnos llegarē en cabo de las cinco leguas de donde salieren dexen el rastro a los otros y toda via se multipliquen los quadrilleros y otras personas que fueren apellidando, contra los dichos malbechores. Repartiendose los vnos por vnas partes, y los otros por otras y prosiguiendolos de lugar en lugar: y detras basta los prender y cercar, o basta que ayan salido huyendo fuera del reyno. Y mandamos que los malbechores que assi o en otra qualquier manera fueren presos, sean traydos al lugar o termino donde cometieron el delito, y si allí viniere jurisdicion, alli sea executada la justicia, y sino viniere luego sea notificado a los alcaldes de la hermandad del lugar a cuya jurisdicīō fueren sujetos. Y mandamos q̄ los alcaldes de la hermandad a quien fuere encomendado el conocimiento de algun caso de hermādad: proceda en esta manera, q̄ recebida la querella de la parte, o procediēdo de su oficio con qualquier informacion que ayan tomado prendan al malbechor, y despues proceda enel negocio basta la sentencia difinitiua, auiendo primeramente su informacion cumplida del delito, y procediendo simplemente y de plano, sin estrepitu y figurà de juyzio, y condenen al malbechor a la pena que mereciere de derecho, segū la calidad y grauedad dl delito cometido, y la muerte de saeta a que el malbechor fuere condenado deue ser dada y executada en esta manera. Que los alcaldes y quadrilleros bagan sacar y saquen el tal malbechor al campo, y pongan lo en vn palo derecho que no sea a manera de cruz, y tenga vn estaca en medio, y vn madero a los pies y alli se tiren las saetas basta que muera naturalmente. Procurando toda via los dichos alcaldes como el tal malbechor reciba los sacramentos que pudiere recebir como catholico christiano, y que muera lo mas prestamente que ser pueda porque passe mas seguramente por su anima, y si el tal malbechor que caso o casos de hermandad ouiere cometido, no pudiere luego ser auido ni preso entonces los alcaldes le bagan pregonar por tres pregones en nueue dias de tres en tres dias cada pregō. y si enel postrero de los nueue dias no pareciere el tal malbechor ayan y puedan auer el pleyto por concluso y cerrado. Y mandamos que vala el tal processo, aunque no sean acusadas las rebeldias del ausente, y dende en adelante lo puedan condenar a la pena que mereciere, assi como si fuesse en persona. Y mandamos a todos los consejos corregidores, ju-

cias alcaydes y tenedores de qualesquier castillos y casas fuertes adonde fueren y se retruxeren qualesquier malhechores, y a los perlados y caualleros cuyas fueren las tales villas y castillos, fuertes y llanas que luego entregnen libremente el tal malhechor a qualesquier alcaldes o quadrilleros o otras personas que en prosecucion dellos fueren a boz de hermandad: sin embargo ni impedimento alguno que sea. Y si dixeren o respondieren que no esta el tal malhechor en las dichas sus villas y casas, y q̃ no saben dõde estan, que en tal caso dexen y consientan a los que fueren en seguimiento de los malhechores, entrar libremente en las dichas villas casas y fortalezas, y den lugar y consientan a quatro o cinco personas con los dichos alcaldes que entren a buscar y escudriñar las tales casas y fortalezas por quantas vias quisieren y mejor pudieren: porque los malhechores sean hallados y hallandose se los entreguen libremente, so pena de nuestra merced y de cié mil marauedis, para los gastos de la hermandad: y de mas q̃ caygan e incurran en la mesma pena que el malhechor auia de auer si les fuesse entregado, y que pague al querelloso los daños e intereses, y a la hermãdad todas las costas y gastos que sobre ello viniere hecho, y en caso que el tal malhechor, alli no fuere hallado por aquella vez. Mandamos que dende en adelante cada y quando el tal malhechor entrare y se acogiere en el tal lugar villa o casa donde primero ha sido buscado como dicho es, que dẽd e en adelante sea tenido aquel cuyo fuere el tal lugar villa o casa, o el concejo o la justicia o el alcayde, o tenedor della dõ lo prẽder y tener a buẽ recaudo, y de lo entregar a los alcaldes y juezes de la hermandad que primero lo catasen y buscaron, sin que mas les sea pedido ni demandado so la dicha pena. Y mandamos que si qualesquier personas de la hermandad, cercaren qualesquier lugares y fortalezas. Por auer dellas robado, o por auer acogido los malhechores y no los auer querido entregar o por auer cometido qualquier delicto que sean casos de hermandad y tomaren los tales lugares y fortalezas, que todos los bienes y pertrechos y otras cosas que dentro en ellas se hallaren, de los q̃ assi serã rebeldes sean aplicadas y cõfiscados, y nos aplicamos y confiscamos para la dicha hermandad y para los gastos della. Mãdamos q̃ en tal caso luego sea derribada la cerca: torres y fuerças del tal lugar o fortaleza q̃ assi fuere rebelde o hiziere resistencia. Porque nuestra justicia sea temida. Esta manera de justicia de asaetear los hombres puestos en palos: y tirandoles los quadrilleros con sus ballestas treze seatas se haze no solo en los lugares arriba dichos, pero tambien en otras muchas partes: y assi los delinquentes son buscados y seguidos hasta que los prenden o salen huyendo fuera de los reynos. De donde se sigue gran seguridad en las haziẽdas de los campos: y los hombres por los caminos de dia y de noche los passan muy quietos y seguros.

Cap. lxxviij. de la Imperial ciudad de Toledo, de su fundacion y nombre y muchas cosas notables q̃ en ella ha auido y ay.

¶ Enesta ciudad fueron los bienauenturados confessores sant Ylefonso Arçobispo della, y sant Iulian primer obispo: y la virgen santa Leocadia aqui dapecio martyrio.

Plinio. Estrabõ

LA muy noble e ymperial ciudad de Toledo: es muy antigua de la qual Plinio y Estrabon hazen mencion. Dizese q̃ fue poblada quiniẽtos años antes q̃ nuestro señor Jesu Christo naciesse poco mas o menos, y que sus edificadores fueron Tolemon y Bruto capitanes Romanos. Y dize dõ Pelayo obispo de Ouiedo, que la edificaron en aquella altura porque fuesse muy fuerte, y se llamasse cabeça de España. tuuo este nombre Toledo de los dos nombres de los dos capitanes: Esta assentada en lugar alto y aspero. De tres partes desta ciudad, mas de las dos cerca el rio Tajo, ay tanta altura de peña dende el rio hasta la ciudad que es cosa marauillosa, la parte que el rio no cerca es muy fortalecida d̃ dos cercas y fuertes muros, en que ay ciento y cincuenta torres. Entran en esta ciudad por do el rio la cerca, por dos puentes de vn arco cada vna grandes y muy hermosas. La vna se llama de Alcantara: y la otra de sant Martin. Por la parte q̃ el rio no la cerca, tiene vn campo llano muy hermoso q̃ se llama la vega. Entre las cosas q̃ hazen insigne en santidad y christiãdad a España, es los santos concilios q̃ en esta ciudad se celebrauan, para la edificaciõ y hõrra espiritual del pueblo christiano, por lo qual no sin mysterio: aunq̃ fuessen particulares, fuerõ puestos y aprouados entre los concilios y santos sinodos de la yglesia vniuersal. Para estos cõcilios los principes Godos q̃ reynauã en España con ayuntamiento de muchos obispos perlados y personas señaladas en letras y doctrina. Y llamãdo al socorro y ayuda celestial, ordenauã lo q̃ en ellos agora leemos, hallo auerse celebrado ẽ Toledo. xvij. cõcilios por los reyes q̃ en España erã a la sazõ. Assi como Theodorico, Ricaredo, Bãba, Sisebuto. Entre los quales cõcilios por muy ãtiguo se tiene

el que celebro el rey Theodorico de España año del señor de quatrocietos y nouenta y cinco. Pero porque se vea la antiguedad en la christiandad de España, y q los cõcilios tocantes al culto diuino no solo tuuieron principio o comienço del tiempo de los Godos mas mucho antes. Dize sant Vicente predicador en el sermon de sant Lorente, que el Papa Sixto, que fue en los años del señor de dozietos y cincuenta. Vino al concilio Toledano. Y passãdo por çaragoça lleuo para Roma a sant Lorente: y lo bizo diacono cardenal. En tiepo del muy noble rey Ricaredo se celebro en esta dicha ciudad el tercero concilio, este fue cõtra la secta arriana. En la qual secta el rey Leouegildo su padre con vna escuridad de entendimiento que lo cegor fue inficionado por la qual mucha parte de España fue muy angustiada con la dicha secta, en ver a su rey inficionado della. Mas el glorioso sãt Ysidro tomo la mano contra todos los bereges, predicãdo, afirmando, disputãdo, publicamente nuestra santa fe catholica. Desseando por ella ser martyrizado con grãdissimo beruor: y sin ningũ temor del rey ni de los otros sus secaces. Los quales todos con mucha diligencia e importunidad trabajauan de lo traer a su proposito por vna parte con balagos, dadiuas, promessas, y fauores y por otra temores, amenazas tormẽtos, y persecuciones. Y por otras muchas vias porque pensauan que segun la mucha sciencia y santidad de este glorioso doctor y la nobleza de su linage, y su gran autoridad: temiendo lo a el de su parte no quedaria persona que no les siguiesse. Pero como el estaua fundado sobre la piedra firme que es Christo. No bastaron todos para mouerlo. Y el solo vencio y confundio a todos los bereges: y sustento la santa fe catholica, y esforço a los fieles christianos, y los guardo que no cayessen en la dicha beregia: mientras duro la conquista della. Hasta que el malauenturado rey Leouegildo miserablemente murio: en esta ciudad con espantosos dolores, y terribles alaridos como del se esperaua. Pero cõ todo esto dize la hystoria antigua de España que estãdo este rey apunto de morir Mãdo a su hijo Ricaredo que tomasse del destierro a los obispos que el auia desterrado, y tomasse por padres y maestros a sant Leandro y sant Fulgencio su hermano, y obedeciesse en todo sus mandamientos. Assi que tuuo algun arrepentimiento de sus maldades, Dios sabe que bizo de su anima. Muerto este rey. El rey Ricaredo bizo el dicho concilio en esta ciudad, donde fueron juntos sesenta arçobispos y obispos. En el qual la arriana opinion fue muy disputada y por ellos toda fue destruyda y reprouada.

¶ En tiempo que en España reynaua el rey Bamba se celebro en Toledo el onzeno cõcilio donde fueron reformados los terminos de los obispados y dize la coronica general de España, hecha por el serenissimo rey don Alonso decimo llamado el sabio, que fue assentado desta forma: que a los seys arçobispados que entonce auia en España fuessen sufraganos los obispados siguientes.

Reyno de

A Toledo. Calatraua. Baça. Biene(q̃ es Jaē). Guadix Basta vrgi.(q̃ es Almeria). y Libia(que es Berlanga). Oenia. Valencia. Cõpluto(que es Alcala) Ciguença. Osma. Segouia. Palencia.

A Seuilla. Ytalica. Sidonia. Malaga. Granada. Astagi. Cordoua. Agauro(que es Cabra). Taud

A Merida. Pace(que es Badajoz). Lisboa. Euora. Oromana. Betigalia. Coymbra. Viseo. Lamego. Salamãca. Numancia. Soria. Auila. Coria. Lugo.

Abraga. Dumio. Odonia. El porto. Mondoñedo. Calcidonia. Viseo. yria. y Lurgena. Orense. Tuy. Bretoniga.

A Tarragona. Mallorca. Menorca. Barcelona. Xatiua. Girona. Ampurias. Ausona.. Argello. Lerida. Tortosa. çaragoça. Burgos. Pamplona. Calahorra. Taraçona. Luca.

A Narbona. Sacabis. Agada. Magalona. Matebia. Carcaxona Elna.

¶ El obispado de Leon quedo essento y fuera de sujecion por ser camara romana.

¶ En este concilio se hizo el decreto q̃ comença. Quam quanomaes. y en el tercero capitulo se determino que las parrochias sigan en sus oficios a las yglesias catbedrales: y estas a sus metropolitanas.

¶ Quando los mozos y arabes entraron en España, llegando a esta ciudad por ser muy fuerte no la pudieron ganar: pero diose a pleytesia con ciertas condiciones, y vna fue que los christianos tuuiesen siete yglesias donde se dixessen las missas y diuinos oficios El qual oficio de todo el missal cumplido: santoral y dominical propio auia ordenado el glorioso doctor sant Ysidro. En estas siete yglesias se dezia la missa moçarabe: que es segun la costumbre que se dezia en el tiempo de los Godos. ¶ Siendo esta ciudad de mozos, reynãdo en ella vn mozo llamado Galafio. Escriue Lamberto que auiendo discordia entre Pepino rey de francia y Carlos su hijo, q̃ despues fue emperador el dicho Carlos se vino a Toledo y acompaño a Galafio en vna guerra q̃ tenia cõ Marsilio rey de çaragoça y siẽdo capitã de los xpianos q̃ de frãcia le siguierõ hizo grandes daños en çaragoça. Despues enamorose de Gualiana hija del rey Galafio, y hizo muchas cosas por su seruicio, y cõtinuando sus amores la hurto de vnos baños de vn huerto q̃ estã junto a Toledo, que se llaman los palacios de Galiana, y licuosela a Lordeos.

Liberto.

¶ Despues reynando en esta ciudad Ẽ Ximaymon: entro en ella el rey don Alonso sexto de Castilla, desterrado de su reyno por el rey don Sancho de Leon su hermano. Este rey don Alonso hizo omenage al dicho Ximaymõ q̃ nunca seria contra el ni contra su hijo mayor. Despues que el rey don Sancho fue muerto, teniendo cercada a çamora. y el rey don Alonso reyno en Castilla y en Leon. Siendo Ximaymon y su hijo muerto, hizo guerra a Toledo, y apremio tanto a los mozos, que se vinieron de dar por bambre. y entregaron la ciudad en el año del señor de mil y setenta y tres, auiendo la tenido cercada quatro años talandole los panes, con condicion que quedassen los

moros en la ciudad por moradores en sus casas y heredades cõla Mezquita mayor, y q̃ el Alcaçar y torres de las puertas: y pechos y derechos fuessẽ del rey don Alonso, y fuessen sus vassallos. Esto otorgado bizieron sus cartas dello fuertes y firmes. Tomada la ciudad fue electo por arçobispo y primado de las Españas don Bernaldo, y fue mudado el oficio eccleſiastico que en España se vsaua del tiempo de los Godos, segun auia ordenado sant Yldefonso. y se començo a cantar el officio Romano q̃ agora se tiene, y como no estuuiessen en esto la gente de España; concluyosse despues de muchas altercaciones, que en Toledo quedassen algunas yglesias donde se dixesse el officio gothico llamado moçarabe como hasta oy dura: y en todas las otras se dixesse el officio Romano. Despues que el rey estuuo algun tiempo en esta ciudad dexo en ella a la reyna su muger, y a don Bernaldo electo de Toledo, en el Alcaçar y fuesse a tierra de Leõ. En tanto la reyna y el electo tomaron gran compaña de caualleros, y entraron en la Mezquita mayor de Toledo, y echaron della las suziedades de Mahoma, y como sacrola el electo y dixo missa en vn altar de santa maria, y pusieron en la torre donde los moros bozeauan sus almuedanos, campanas para llamar los hijos de Jesu Christo. Los moros quando esto vieron pesoles mucho porque les passauan la postura q̃ auian puesto con el rey: y embiaronse a querar dello. El rey quando lo supo fue muy sañudo contra la reyna y contra el electo, y partiose luego para Toledo con gran priesa y venia con voluntad de matar a la reyna y al electo porq̃ auiã quebrado su verdad. Los moros quando supierõ q̃ el rey venia sañudo, y q̃ queria hazer mal a la reyna y al electo, entendieron que si lo hiziesse despues se arrepentria y quedarian ellos enemistados cõ el y cõ los q̃ della viuiessen, y auiendo gran miedo q̃ el rey lo haria. Juntaronse todos y tomaron sus mugeres y hijos, y eran tantos q̃ cubrian los campos y fuerõse quatro leguas de la ciudad por el camino q̃ el rey venia, y esperaron que el rey llegasse, y quando llego y vio la muchedumbre de los moros pensso que se venian a querar. Dixoles buena compaña que fue esto a mi pesar que hizieron este mal que no a vos, los q̃ quebrantarõ mi verdad y postura q̃ yo de aqui adelãte no me puedo alabar de guardar fe ni lealtad. Por ende yo tomare la emienda, y vos dare derecho de lo q̃ hizierõ, que sabe dios que no fue mi voluntad, por tanto yo vos entiendo dar tal vengança q̃ siempre sea sabida. Los moros pensando lo q̃ adelante les podia venir: pusieronse todos de rodillas ante el rey pidiendole merced que no procediesse contra la reyna y el electo. Y los quisiesse perdonar; sino que no tomarian con el a la ciudad. Quando el rey esto vio perdio la gran saña que traya, y vuo grã plazer de lo que los moros dixerõ, y dixoles que les agradecia mucho aquello, y que el les haria por ello muchas mercedes, y assi se vinieron todos a la ciudad. La cosa mas notable que en esta ciudad ay, es el muy sumptuoso rico y muy deuoto templo de nuestra señora que es la yglesia principal desta ciudad. Esta assentada casi en medio de la ciudad. Este santo templo edificaron el santo rey don Fernando que gano a Seuilla, y don Rodrigo Arçobispo de Toledo. El q̃ escriuio en latin las coronicas de España hasta su tiempo, es el mas señalado templo en riquezas de quãtos ay en Es-

paña,y aun vno delos mas señalados del mundo. Este rey doto esta santa yglesia y silla arçobispal de grandes rentas y muchos lugares. Este templo es muy alegre,porque entra enel por cada parte luz por setecientas y cincuenta vedrieras q̃ tiene de diuersas y hermosas colores. Es muy adornado de oro,plata,sedas,brocados. Assi mesmo de muchas reliquias muy señaladas en vasos de oro con muchas perlas y piedras de grã valor. En esta santa yglesia es vn altar dõde el bien auenturado sant Ylefonso arçobispo desta ciudad celebro,reuestido de vna casulla trayda del cielo por mano de nuestra señora la madre de Dios,por el seruicio que el bien auenturado y glorioso arçobispo hizo a la benditissima virgen. Yendo el a maytines en la fiesta que en honra de nuestra señora y ó su santissima virginidad ordeno,q̃ es la fiesta q̃llamamos de nuestra señora de la. M. La qual en esta ciudad y en todo su arçobispado cõ gran deuocion se guarda y celebra. Estando en maytines,la reyna de los angeles le aparecio con gran compañia celestial,y le dixo:porq̃ me hiziste tanto seruicio en defender mi virginidad,y quitaste de España la duda q̃ en ella era,te quiero dar el galardõ de tu trabajo,toma esta vestidura q̃ te traygo del tesoro de mi hijo, porq̃ seas vestido con ella de virtudes, y diras missa con ella en las fiestas solẽnes. O bien auenturados ojos q̃ tal vierõ y oydos q̃ tal oyerõ,y muy biẽ auẽturado hõbre q̃ tal merecio q̃ la madre de Dios cara a cara le hablasse. El santo Arçobispo estãdo ante ella cõ los ynojos en tierra,recibio la santa vestidura,y la virgẽ desaparecio. Esta preciosa reliquia esta oy en la yglesia de sant Saluador de Ouiedo,entre otras muchas q̃ de España alli se recogierõ enel tiẽpo q̃ los moros enella entrarõ. Es tã admirable q̃ ningũ hõbre determina de q̃ materia sea:dõde paña donde este mysterio esta hecho de bultos de alabastro muy rico,y dentro del altar desta capilla esta vna piedra blãca la qual se vee por vn lado del altar,y se puede tocar cõ los dedos por entre vna rexica de hierro tamaña como media mano,y encima della estan vnas letras que dizen: Quando la reyna del cielo puso los pies enel suelo en esta piedra los puso:de besalla tener deuocion que entrando en ella parece que pone vn espiritu de consolacion:en lo qual se muestra auer entrado en ella corporalmente la reyna de los cielos. Tiene esta santa yglesia la capilla mayor:y entrecoro solado d piedras grãdes,ricas y de grã valor. En vna pared de la primera naue de tres q̃ esta santa yglesia tiene, Estan escriptos los nõbres de los arçobispos y el tiempo q̃ en ella fueron. El arçobispo desta ciudad tiene ordinariamente ochenta mil ducados de renta en cada vn año. Es la mejor dignidad de arçobispado de toda la charistiandad. Esta ciudad es muy rica de mucho trato,biuen en ella mas de diez mil psonas cõ la labor d lana y seda. hazense enella mas bonetes y gorras,y otras cosas de lana hechas de aguja, mas q̃ en ninguna parte d España. Tiene esta ciudad diez y siete plaças bien proueydas de todos mantenimiẽtos y cosas a la vida humana necessarias. En las riberas del rio Tajo tiene esta ciudad muchas huertas y arboledas,especialmente dos sotos muy grandes y hermosos llenos de muchas frescuras y frutales.

Cap. lxxix. de la villa de Olias, de lo que en esta villa hizo vn rey de Castilla con vn rey moro.

Quando el rey don Alonso sexto de castilla y de Leon, vuo los reynos, despues de la muerte de su hermano el rey don Sancho, sabido q̃ el rey de Cordoua tenia cercado a Almaymon rey de Toledo, Acordãdo se de las honrras y buenas obras que del dicho Almaymon auia recebido quando estaua en Toledo desterrado por el dicho rey don Sancho su hermano, ayunto gran hueste, y fue para Toledo, y assento su real en Olias que es dos leguas de la dicha ciudad. Quando el rey de Cordoua lo supo dexo el cerco, y fuesse para su tierra. El rey de Almaymon quando oyo que el rey dõ Alonso venia a Toledo, tan poderosamente sin se lo hazer saber, ue en gran cuydado pensando que queria yr contra el juramento que le tenia hecho. Y sobre esto embiole sus mensajeros a Olias, Y el rey hizo los alli detener: y tomo ciertos caualleros y fuesse a Toledo, El rey moro quando lo supo salioło a recebir hasta la puerta Visagra, y hizole mucha honrra. El rey don Alonso estuuo ay vna noche con el rey de Toledo, los de la hueste vuieron muy gran tristeza y pesar, temiendo que no auia sido buen acuerdo meterse el rey en poder de los moros. Otro dia el rey don Alonso rogo al rey de Toledo q̃ viniesse con el a su hueste a tomar plazer. El moro hizolo assi. Los de la hueste salierõ los a recebir: y quando fue tiempo assentaronse los reyes a comer. Estando comiendo el rey dõ Alonso, mãdo armar quinientos hõbres de armas, y que cercasien la tienda, El rey moro quando los vido vuo muy grã temor, y pregunto al rey dõ Alõso q̃ queria aquello ser. El rey dixo q̃ comiesse q̃ despues lo sabria, y despues q̃ ouierõ comido el rey don Alõso le dixo, Estãdo yo en Toledo me hizistes jurar y prometer q̃ nũca õ mios viniesse mal, y agora pues soys en mi poder, quiero q̃ me quiteys el juramẽto y omenage que vos hize. El rey moro dixo que le plazia: y diolo por quito tres veces. Esto hecho, mãdo el rey traer vn libro de los santos euangelios, y dixo al rey moro. Agora pues vos me alargastes el juramẽto, ẽro yo por mi voluntad jurar y prometer de nũca yr cõtra vos ni cõtra vuestro hijo y vos ayudar cõtra todos los hõbres del mũdo, y este juramẽto vos hago de mi voluntad porq̃ el q̃ hize ẽ Toledo, tenia razõ de no lo guardar: pues lo hize en vro poder. mas agora no ay razõ de lo q̃brantar pues soys en mi poder y puedo

bazer de vos lo que quisiere, y entōces puestas las manos en los santos cuā gelios juro de lo guardar assi. Por esta gran confiança que el rey don Alon so bizo en dexar su bueste y ponerse en poder del rey de Toledo, y despues la gran lealtad que mostro en quererle guardar la palabra y juramēto, que con el auia puesto fue loado y muy amado de los moros, y fue vna de las cau sas porque despues cobro la ciudad de Toledo.

Capitul. lxxx. de los toros de Guisando: y de la bata lla que se dio, de donde quedo esta memoria.

PAssādo Julio Cesar en España, vino por la mar a Mōtedro y de alli passo a Toledo yendo cōtra los bijos de Pompeyo llamados Gneo y Sexto, q̄ tenian a Cordoua y a toda el Anda luzia y Portugal. Y ayuntādose los exercitos dize Orosio que fueron vēcidos los Pompeyanos cerca de Toledo, entre Cadaballo y Guisando, dōde fuerō despues puestos cinco toros de piedra, con letras escriptas en esta manera. El primero toro dezia: a honra de Cice lio metelo vencedor, segunda vez consul. El segundo longino tuuo cuydado de bazer esta memoria a su padre, Cesonio el antiguo. El tercero dezia la guerra de Cesar, y de la patria por la mayor parte acabada, vencidos aqui enel campo Bateslanio Los bijos de Pompeyo Magno, Gneo, y Sexto. El quarto dezia, el exercito vencedor rotos los enemigos. El quinto toro de zia: Los pueblos Bateslanios determinaron bazer esta memoria, a Lucio Porcio por auer administrado excelentemente la prouincia. Estos cinco to ros fuerō aqui puestos, porque siempre la España crio toros brauos, y como a propios animales suyos quisierō en ellos bazer estas memorias en honra de Julio Cesar: porq̄ Metelo auia trabajado y Lucio Porcio seruido: y assi en medio d los dos toros primero y quinto, pusierō los tres q̄ bazē re lacion de las vitorias de Cesar. Estos tres parecen oy juntos, donde se dize agora los toros de Guisando. Son de piedra del tamaño d vn toro: estan cer ca del camino que va de Escalona a Cadabalso, junto a vna venta: las le tras estan gastadas que a penas se pueden leer.

Cap. lxxxj. de la noble villa de Madrid, y de las cosas que en ella ha auido y ay.

LA noble villa de Madrid segun dize vna coronica se llamo antiguamente Mantua Carpentanea. Es assentada en buena tierra ỏ cielo muy claro. Esta villa ha sido y es muchas vezes aposento y morada ỏ los reyes de Castilla. El rey dõ Alõso octauo Estãdo en esta villa de Madrid embio a su hijo el infante don fernando que era muy cumplido de toda virtud, de edad de veynte años a correr tierra de moros. Y el infante corrio a Baeça, Jaen, y Andujar ya otros muchos lugares y traxo gran caualgada. Sintiendose desto Miramamolin ayunto grã hueste de moros y vino a correr la tierra. Viendo esto el rey dõ Alonso auiendo consejo con los perlados, y ricos hombres, señores y caualleros sobre razon de los moros acordaron que era mejor salir a pelear con ellos que no sufrir cada dia tanto estragamiento en la tierra. El infante don fernando tenia mucho deseo de la batalla: y abinco tanto al rey su padre que le hizo jurar que de alli en vn año a quantos creyessen la ley de Mahoma daria batalla en el campo, y luego embio a desafiar a Miramolin, al qual se le ofrecio de dar batalla campal. Esto hecho el infante don fernando adolecio en la misma villa de Madrid y alli murio. Y comoquiera que el rey don Alonso su padre recibio muy gran pesar y dolor de su muerte, por no tener otro hijo varon y porque era muy virtuoso. Pero con esto mostro gran coraçon, no mostrando que auia desmayo, ni auer perdido el esfuerço por la muerte de su hijo. Y embio a don Rodrigo Arçobispo de Toledo por la cruzada al Papa. El qual lo recibio muy bien, y la otorgo muy cumplidamente como el rey lo embio a pedir. Luego con gran diligencia y esfuerço comẽço a adereçar las cosas q̃ eran menester para la batalla, no mostrando ningun sentimiento de flaqueza, por la muerte del hijo, Antes con muy gran esfuerço dio la batalla al Miramamolin en las Nauas de Tolosa donde vuo la victoria, segun que de suso es dicho. ¶ El muy sabio y virtuoso caualiero don Enrrique marques de Villena, fue de sangre real, fue tio del rey don Juan de Castilla, y como tal pariente del dicho rey, fue muy principal en estos reynos. Este claro varon conociendo que el verdadero linage y hazienda es la possession de las virtudes, y estas raras vezes se alcançã sin letras, por tanto se dio al estudio de la sciencia y supo mucho, No solo de la Poesia, Philosophia, y Astrologia Mas aun tambiẽ en el arte de la magica, tanto que del se cuentan muy grandes cosas: dexo muchos libros que compuso llenos de buena doctrina y erudicion: Pero tambien dexo algunos del arte magica, los quales fueron quemados en el monesterio de santo Domingo el real que es en esta villa de Madrid por mãdado del rey dõ Juan y quemolos en el dicho lugar don Lope de Barrientos Obispo de Cuenca frayre de la orden de los predicadores Maestro del principe don Enrriq̃. Esta villa de Madrid es muy sana porque corren por ella ayres muy delgados. Tiene buenos terminos, en especial los q̃ dizen los lomos de Madrid. Cogense en ellos mucho pan y vino muy bueno. Tiene cãteras de pedernal de q̃ se labrã casas y otros edificios: por lo qual Juã de Mena poeta memorable, en metros muy elegãtes dize ser Madrid cercada ỏ fuego. Aqui se labra vn palacio real tã sũptuoso q̃ sera vno ỏ los buenos edificios ỏ España.

Reyno de

Cap.lxxxij.de la villa de Alcala de Henares,de su nombre y de la notable vniuersidad que enella es.

Alcala de Henares villa que primero segun Pomponio se llamo Compluta, Dizese de Henares por el nombre de vn rio assi llamado que junto a ella passa. Estando enesta villa el rey don Juan primero de Castilla, Acontecio que vn domingo antes de comer cauallco en vn cauallo y salio fuera de la villa, y andando corriendo por vn baruecho, al cabo de la carrera estropeço el cauallo y cayo y metiose el rey el arçon de la silla por los pechos de lo qual murio. Enesta dicha villa el yllustrissimo y reuerendissimo dõ francisco Ximenez de Cisneros Cardenal de España Arçobispo de Toledo, de muy felice recordacion fundo y doto vna vniuersidad señalada que enesta villa ay con muy grandes preuilegios y rentas. Enesta vniuersidad son muchos colegios dõde residen gran numero de colegiales y donde se leen y enseñan todas sciencias y facultades, de los quales es principal el colegio mayor que tiene treynta colegiales. Aqui es el rector que gouierna toda la vniuersidad. Eneste colegio mayor es vna yglesia muy rica donde esta sepultado el cuerpo del Cardenal suso dicho. En la qual de mas de las muchas riquezas de que esta adornada tiene muchas y marauillosas reliquias. Porque como su fundador vuiesse sido muchos años gouernador de España y eligiesse esta yglesia para su enterramiẽto dotola de grandes bienes espirituales y temporales, Enesta yglesia esta enterrado el cuerpo del muy sabio maestro Antonio de Nebrixa, al qual la vniuersidad haze en cada vn año muy solemne aniuersario. Siruen esta yglesia seys capellanes, donde contino se canta el oficio diuino. Enesta vniuersidad es vn insigne colegio de Theologia y Medicina donde son veynte y

quatro colegiales todos maestros o licẽciados son seys medicos los de mas theologos. Eligen entre si vn vicerector. ¶ Ay vn colegio trilingue, o de tres lẽguas Griego, Latin, y Hebrayco. Aqui son treynta colegiales y vn vicerector. Destos los doze son griegos y doze latinos y seys Hebraycos. ¶ Ay vn colegio de frayres franciscos dentro del compas del colegio mayor que tiene muchos religiosos sujetos al rector de la vniuersidad, y no me acuerdo auer visto en España frayres sujetos a lego sino estos. ¶ Ay tres colegios de artes que tienen a veynte y quatro colegiales. ¶ De gramatica ay tres colegios q̃ tiene cada vno treynta colegiales y tres preceptores ỏ mayores medianos y menores y vn vicerector. De theologia se leẽ cada dia siete cathedras, canones, medicina, artes mathematicas, griego, rethorica. Destas facultades se leen muchas catedras. enel colegio mayor es vna rica y grande libreria muy llena de libros donde ay muchos originales escriptos de mano de lenguas antiguas. Ay en esta vniuersidad ordinariamente tres mil estudiantes dan se todos muy cõtinuamente al exercicio de las letras, y assi se veen contino salir desta vniuersidad personas muy señaladas en letras y doctrina. Aqui es vn theatro que es vn gran edificio y muy notable hecho a la traça del anfiteatro de los Romanos. Es vna pieça tã grãde que cabe enel toda la vniuersidad. Aqui se dan los grados y titulos a todos los que se graduan. ¶ La yglesia mayor desta villa se llama sant Justo y Pastor: enella es vna cosa muy excelente y notable y es que todas las prebendas della se dan solamente a doctores o maestros en Theologia de de aquella vniuersidad. de manera q̃ aquella santa yglesia siempre es proueyda de sabios. Son las prebẽdas sujetas al rector de la vniuersidad por la institucion que el dicho Cardenal dexo. Este excelente y muy memorable prelado fue gouernador de España mucho tiempo. Hizo hechos muy señalados. Entre otros fue que passo en persona con exercito grande a conquistar la tierra de Africa donde gano de los Moros la ciudad de Oran. Esta villa de Alcala es del Arçobispo de Toledo. Aqui es la casa Arçobispal que es muy grande y sumptuosa, tiene muchas y muy ricas pieças de salas, y aposentos, especialmente vna sala que es edificio singular en grandeza y altura. ¶ El rio Henares passa muy cerca desta villa en distancia tan conueniente que ni sus auenidas o crecientes pueden infestar sus muros, ni su lectura cãsa a los que a el van. Es rio muy apazible y deleytoso de ver. Lleua agua todo el año en buena cantidad: sus riberas son adornadas de arboles especialmente sauzes muy altos y muy puestos en orden que ponen a los estudiantes mucho contento y recreacion.

¶ Desta villa fue el glorioso martyr sant Felix que fue monge de muy santa vida y predicando la santa fe, le fue cortada la cabeça, y aqui padecieron martyrio los santos Iusto y Pastor, que enel campo llamado loable les fueron cortadas sus santas cabeças.

Capitul.lxxxiij. de la ciudad de Segouia de su asiento y muchas cosas notables que enella ha auido y agora ay.

ESta ciudad de Segouia es muy antigua: fue fundadada segun dize vna coronica por los Celtiberos Españoles y poblola el rey Hispan de quien España tomo nõbre, de manera que se puede dezir, comenco esta ciudad a poblarse quãdo España comenco a tener este nombre. Es pueblo muy singular y noble de muchos grãdes proue chos. En esta ciudad ay edificios principales y illustres especialmente vna puente que oy permanece firme y entera de obra en gran manera magnifica por donde viene el agua a la ciudad. Esta dize vna coronica que fue hecha por mandado del Emperador Trajano. Este edificio desta puente es muy singular assi en altura como en largura y en la postura de las piedras muy grãdes sin alguna mezcla, betun ni otra materia alguna: por esta se trae el agua que se reparte por la dicha ciudad. Esta assentada esta ciudad en lugar alto y cercada por todas partes de muchas torres y muros. Ay assi mesmo en esta ciudad vna obra muy magnifica y excelente que es vna gran sala donde estan las estatuas o bultos de todos los reyes y principes de España ymitando sus efigies o figuras y la edad que cada vno tenia quando murio. En esta ciudad ay muchos nobles caualleros y ricos mercaderes. Es adornada de todos oficios, hazense en esta ciudad muchos y muy finos paños en mucha manera. Dentro desta ciudad y todos los pueblos de su comarca el oficio contino de las mugeres es hilar lanas para los paños que en esta ciudad se labran los quales se dizen ser los que en cada vn año

se hazen mas de tres mil pieças de paños de todas suertes, pero la mayor cantidad son muy ricos y finos que se llaman segovias. Tiene esta ciudad molinos de papel donde se haze mucho y muy bueno que se lleua a muchas partes. Es ciudad muy proueyda de todas cosas de mantenimientos assi de su propia cosecha como de mucha y muy buena comarca q̃ tiene. ¶ Lee se en el libro llamado Fortalicium fidei, que en esta ciudad En el año del señor de mil y quatrocientos y cincuenta y cinco. Vn Judio medico dio dineros a vn sacristan de la yglesia de sant Facundo desta ciudad porque le diesse la Hostia consagrada en el cuerpo verdadero de nuestro Señor Jesu Christo, que estaua en el sagrario de la dicha yglesia. El sacristan mouido con codicia la saco y se la dio y tomandola el Judio con sus indignissimas manos el y otros sus compañeros la leuaron a su sinoga y haziendo beruir vna caldera de agua la echaron dentro. Mas la santissima Hostia se alçaua en alto que no tocaua en el agua, y aunque muchas vezes porfiauan por la echar en el agua toda via se alçaua en alto y se sostenia en el ayre (viendo lo todos quantos presentes estauan). Los Judios viendo el milagro auido su consejo por el temor que vuieron de los christianos si se supiesse su maldad tomaron la diuina Hostia embuelta en vn paño y leuaronla al monesterio de santa Cruz de la orden de predicadores que esta en esta ciudad y con gran secreto y seguridad la dieron al prior del monesterio. Al qual contaron el milagro acontecido y con solennidad fue leuada al altar mayor y auido cõ sejo dierõ aq̃lla santissima Hostia a vn niño ynocẽte del mismo monesterio el qual recibiendola passados tres dias murio el prior porque el milagro no fuesse secreto y la maldad de aquellos no quedasse sin castigo, descubrio la a don Juan de Lordesillas obispo de Segouia y hecha diligente inquisicion fue hecha gran Justicia de los culpados. ¶ Reynando en Castilla el rey don Alonso decimo llamado el sabio vn caualiero que se llamaua Pero Martinez criado del infante dõ Manuel vido en visiõ vn hombre muy hermoso con vestiduras blancas y dixole que en el cielo era dada sentencia que el rey don Alonso muriesse desheredado y que auria grandes trabajos el caualiero le pregunto que porque causa. Fuele respondido assi. Don Alonso estando en Seuilla dixo en plaça que si el fuera con Dios quando formo el mundo que muchas cosas se emendaran y hizieran mejor que se hizieron y por esto esta Dios ayrado contra el. Mas si el se arrepentiere de lo que dixo y hiziere penitencia la sentencia sera reuocada. Este caualiero dixo al infante lo que vido y oyo. El infante le mando que lo fuesse a dezir al rey y el hizolo assi. El rey le dixo que assi era verdad que si el fuera en la creacion del mundo muchas cosas emendara y que fueran mejor de lo que estauan hechas. Esta habla que el rey passo con este caualiero fue en Burgos y de alli el rey se partio para Segouia. Y estando en Segouia reuelo Dios a vn frayre de sant francisco que hazia santa vida lo mesmo que al caualiero. El frayre se vino al rey y dixole que hiziesse penitencia de aquellas malditas y descomulgadas palabras dichas con gran presumpcion y vanidad sino q̃ no dudasse que Dios mostraria sobre el su poder. El rey le respondio ayrado y con saña diziendo yo digo verdad en lo que digo y por lo q̃ dezis vos

tẽgo por necio. El frayle se aparto y se fue. Essa noche siguiẽte embio Dios tan gran tempestad de relampagos y truenos que era muy gran marauilla, y en la camara donde el rey estaua con la reyna cayo vn rayo que a la reyna quemo las tocas y mucha parte de lo que estaua en la camara. Quãdo el rey y la reyna vieron esto salieron de la camara muy espantados q̃ del todo pensaron ser muertos. El rey como fuesse tan gran astrologo conocio que aquella tempestad no se causaua por curso natural, sino que Dios le queria castigar por su pecado comenco a llamar a Dios y dar muy grandes bozes diziendo que le fuessẽ por aquel frayle, mas la tempestad era tan grande que aunque el rey con grandes bozes lo mandaua no auia hombre que osasse salir de casa. Vno de los de la guarda del rey caualgo en vn caballo aunque pensaua ser muerto llego al monesterio. El frayle viẽdo la gran tempestad no queria venir, mas el guardian le mando que viniesse y en todo esto no cesso la tempestad muy fuerte. Desque el frayle llego, el rey se aparto con el y comenco a confessarse con gran arrepentimiẽto de su pecado y assi como el rey yua confessandoa si la tempestad yua cessando. Acabada la confession la tempestad cesso y el cielo parecio muy sereno. otro dia el rey confesso en publico el pecado de la blasfemia que dixo contra Dios y tal temor vuo de la tempestad q̃ propuso traer de Africa el cuerpo de la bienauenturada santa Barbara para lo qual embio a do Alõso Perez de Guzman pero no lo pudo auer.

¶ Aqui fue el bienauẽturado sant Fruto, el qual siendo muy rico dio toda su hazienda a pobres, y apartose a vn yermo y en vna cueua habito toda su vida haziendo penitencia hasta que Dios lo lleuo a su gloria.

Cap. lxxxiij. de la villa de Pedraza, y de las personas que dellas han salido muy señaladas enel mundo.

Entre los pueblos de España de dõde bã salido personas q̃ fueron notables enel mũdo vno es la villa de Pedraza. De aqui segũ las bystorias fue natural el Emperador Trajano el qual tomando el Romano Imperio bizo cosas muy señaladas por las quales muchos lo cuenta

enel numero de los bienauenturados. Cuenta Orosio que este Emperador boluio al primer estado toda el Alemania,sojuzgo a Dacia y lo q̃ tellama Digna Barca con otras gentes. Tambien sojuzgo a los Turcos y puso los debaxo del imperio romano, Dio rey a los de Albania. Uencio a los de Assiria, Armenia, y Mesopotamia, llego basta el mar bermejo enel qual puso gran flota para destruyr los terminos de Indta. Tenia gran ygualdad cõ todas personas en todas las cosas que bazia en tanta manera que segun dize Eutropio muchas vezes visitaua a sus amigos y los saludaua.el primero. Jamas ofendio a persona bazíase muy ygual cõ todos en todas tierras, siempre vsaua dar los oficios de honrra y posesiones y riquezas a los que las merecian, Traya en platica muchas vezes. El emperador sea tal con sus priuados quales el desea que sean sus priuados con el ninguna cosa bizo:ni dixo que no perteneciesse al prouecho comunl florecio con gran gloria assi en las batallas como en las cosas de la republica. Segun escriue Eusebio biuio sessenta y tres años de los quales fue emperador diez y ocho. fue sepultado en vna plaça de Roma,en vna vasija de oro(que el auia mando bazer) debaxo de vna coluna de ciento y quarenta pies en alto. Despues de la muerte deste emperador,se tenia en costũbre,en la creacion de los prin-cipes dar bozes el pueblo diziendo sea nuestro principe. Assi prospero como Cesar Augusto. Y assi bueno como trajano. Este es d̃ quiẽ escriuen aquellas memorables sentencias. Mayormente la que dio contra su bijo y contra si mesmo. Este es de quien se dize que rogo por el sant Gregorio, y que siendo gẽtil su anima se saluo por la oracion,del glorioso santo. Este emperador tuuo vn sobrino bijo de vna prima suya llamado Helio Adriano que vuo el imperio despues de Trajano bizo grandes cosas fue muy docto en la lengua latina. Gran musico y medico singular por sus buenas obras el pueblo Roma no le llamo padre y no solamente dio ley a los romanos pero tãbien a los d̃ Atbenas que se las demandarõ y como era varon doctissimo vsaua contin o conuersacion y familiaridad de los varones sabios. Mayormente de Plutarco, Agatecle, Dione:el magno philopbos cõ cuya conuersacion se deleytaua mucho. Bizo sobre el rio Tiber en baticano vna puente de su nombre la qual oy esta en Roma, y alli cerca bizo su sepulcbro tan grãde y sumptuoso que agora los sumos pontifices romanos se aprouechan dl para fortaleza y llamase el castillo de sant Angel bizo otros muy singulares edificios. Principalmente reedifico la ciudad de Jerusalem la qual Tito y Uespasiano auian destruydo y derribado y engrandeciola en tanta manera que metio dentro de los muros el lugar donde nuestro redẽptor Jesu Cbristo padecio. Y llamo a la ciudad Helia de su nombre y mando que ningun Judio pudiesse entrar en aquel lugar y q̃ los cbristianos entrassen libremẽte. Porque al principio el fue muy cõtrario a los cbristianos. Mas despues conocida su religiõ fauorecioles mucho y bizoles muy buenas obras. Biuio setenta años y fue sepultado en puteoles. Y despues el Emperador Marco Antonio su successor le edifico vn tẽplo para su sepulcbro. Cuenta Eusebio q̃ enel año del señor de ciento y cinquenta y quatro, fue este Marco Antonio Emperador romano en cuyo tiempo dize Orosio q̃ fueron martyrizados en

Orosio.

Eutropio.

Eusebio.

España muchos santos mitigose esta persecució por vn libro que Justino philoso christiano escriuio al mesmo Emperador y tambien por lo q̃ le acontecio a este emperador en la guerra que hazia en Alemaña, que estando vn dia para trauar la batalla con sus enemigos, siendo los Romanos trabajados y muertos de sed. Los christianos que yuan soldados enel campo suplicaron a Dios los remediasse con darles agua, y Dios la embio del cielo cayendo grande lluuia donde los Romanos estauan y donde estauan los Alemanes cayeron muchos rayos y piedra tanto que les desbarato y rompio sus batallas y a la fin fueron los Alemanes vencidos. Dize Eusebio que el mesmo Emperador, Antonio escriue esto. De mas de los emperadores suso dichos que fueron naturales de España hallo en las escripturas que han sido otros muchos emperadores assi en Roma como en Constantinopla, de los quales se me ofrecen algunos que aquidire, Antonio Pio que fue yerno de Elio Adriano, suso dicho Marco Antonio vero Nerua, que sucedio a Domiciano que fue llamado al imperio de consentimiento del pueblo Romano y del senado. Estos fueron emperadores de Roma, ¶ Theodosio el Viejo, Arcadio, Honorio, Theodosio, el menor. Estos fueron emperadores de Conitantinopla. Deste Theodosio el Viejo, el poeta Claudiano que del escriuio dize assi, amado de Dios el cielo pelea por ti, y los vientos juntamente conformes vienen al sonido de tus trompetas. Sant Augustin enel libro. xv. de ciuitate Dei. Ensalça a este emperador con grandes alabanças porque sobre la excelencia de las armas tuuo grande religion y christiandad fue va ron de gran ingenio y muy humilde. Escriuese en la hystoria de sant Petronio que los Thessalonicenses mataron enel theatro a su Juez y desto tomo mucha yra el emperador, mas por ruegos de sant Ambrosio los perdono y despues forçado de la malicia de los suyos mando matar cinco mil hombres y como sant Ambrosio lo supo estando el emperador en Milan no lo dexo entrar en la yglesia sino hazia primero penitencia. Assi esta en el decreto enel capitulo segundo de, penit. distin. secunda. El emperador lo tomo con tanta paciencia que dio muchas gracias a sant Ambrosio y hizo penitencia por seys meses y hecha la penitencia hizo vna ley. Que si el principe diesse sentencia de muerte contra alguno que no fuesse excusada hasta treynta dias porque vuiesse lugar de misericordia y penitẽcia si cumpliesse al culpado. De aqui le vino al emperador q̃ si alguna vez se ayraua de temiasse y dezia tres vezes el. a. b. c. Antes que mandasse cosa ni dixesse palabra.

Capit. lxxxv. de la noble ciudad de Auila de cosas notables que enella han sido.

Auila es nobl e ciudad tiene poz apellido Auila del rey pozque enello se crio el rey don Alonso octauo, y allí lo defendio esta ciudad del rey don Alonso de Aragõ su padra stro, y assi tiene esta ciudad poz armas vna tozre cõ vn rey enella pozque le fue muy leal. ¶ Dos Judios fueron en España que se dezian propbetas vno eneста ciudad y otro de la villa de Ayllon. Estos bablauan grandes cosas y algunas vezes las futuras pronosticauan, y segun estos Judios biuian bonestamente eran entre ellos reputados poz propbetas. Estos dixeron el dia q̃ auian de ver señales de su redempcion y que seria año de la creacion del mundo de seys mil y cincuẽta y cinco años que concurria con el año del nacimiẽto de nuestro saluador Jesu Christo de mil y dozientos y nouenta y cinco años. Eneste mesmo año enel postrero dia del mes de Julio Dios milagrosamente mostro la señal que esperauan y fue assi que los Judios todos ayunaron y bizieron sus satisfaciones cõ limosnas pozque conuertidos a Dios les mostrasse señal de su salud y el dia mes y año suso dichos como entrassen en sus sinogas vestidos de sauanas blancas de lino o seda como lo auian en costumbre. El dia de su espiacion apareciero cruzes en las mesmas sauanas ó vestiduras blancas que lleuauan. De la qual señal como la viessen fueron turbados, y algunos dezian q̃ fuera becho poz diabolica arte segũ sus predecessozes dixeron a nuestro señoz Jesu Christo q̃ en Beelzebu lançaua los demonios. Otros callauã y dudauan, otros creyerõ el signo de la santa cruz y se tornaron christianos. Esto cuenta maestre Alõso de Valladolid enel libro que se intitula batallas del señoz, enel capitulo. xxvij. y testifica quelo vido el. Siendo Judio dõ Pablo obispo de Burgos dize q̃ muchas vezes lo vio y oyo testificar a muchos Judios antes q̃ el fuesse cõuertido q̃lo vierõ y acaecio assi. ¶ Eneста ciudad es vna yglesia de la aduocacion de sant Vicẽte dẽtro ó la qual es el cuerpo del bienauẽturado martyz sãt Vicẽte q̃ dizẽ de Auila. Esta el dicho cuerpo santo en vn sepulchro de piedra puesto sobze qua-

tro pilares de marmol de altura de poco mas de vn estado ba hecho y baze muchos milagros. Lees que la infanta doña Sancha hermana del rey don Alonso llamado emperador, llena de fe y adornada de muchas obras de caridad pa mas benef.rsu bienauenturança merecio alcançar de mas de otras reliquias de santos cierta parte de aquel madero santissimo de la cruz. ✠. preciosa de nuestro señor Jesu Christo la qual le procurarō de auer y traer los frayres templarios q̄ auia en aquel tiempo. Estos templarios era caualleros de la orden de la cruz. ✠. Començaron enel año de mil y ciento y veynte en Jerusalem llamaronse templarios porque guardauā el templo delsanto sepulchro de nuestro redemptor. Estauan en ciertas distancias para acompañar los peregrinos a los quales la dicha infanta bazia muchas y grādes limosnas porque le truxessen las dichas reliquias y assi auida la dicha reliquia muy preciosa. La infanta mando bazer quatro cruzes de oro y bizo quatro partes del madero del señor y assentarlo enellas y tenia la dicha infanta aquellas cruzes en mayor estimacion que todas las riquezas del mundo. Mas con todo esto tenia siempre desseo de saber por experiencia cierta si aquella reliquia que assi bonrraua era del mesmo madero de la santa cruz ✠. en que Dios obro su salud del linaje humano y por esto rogauan siempre a Dios que no la dexasse mucho tiempto estar en aquella duda acaecio que vna noche despues de acostada la noble infanta en su cama y hecha su oraciō al señor estando ya para se dormir apareciole vn mançebo de inestimable hermosura con habito de caualiero muy ricamente vestido de vna ropa de carmesi guarnecida de oro y piedras preciosas, y dixole estas palabras. Sancha el señor ha oydo los tus ruegos, sabras que tu tienes parte de aquel madero en que estuuo colgada la salud del mundo, y para que mas ciertamente puedas conocer que es verdad lo que te digo manda encender fuego y echa en aquel fuego el precioso madero que tienes del ligno domini, y veras claramēte su virtud. Dixole la infanta quien eres tu, que estas cosas me dizes. Respondio el yo soy Vicēte martyr, hermano de santa Sabina y santa Cristeta martyres d̄ Jesu Christo, dichas estas cosas desaparecio y quedo la infanta marauillada, y dio a dios muchas gracias por la visitaciō del santo martyr y ocurrio luego al refugio d̄ cōsejo y bizo llamar muchas psonas notables y en presencia dellos cōto lo q̄ auia visto en la dicha reuelaciō hecha por el glorioso martyr sant Vicēte y como los caualleros lo oyerō fuerō luego incitados y mouidos cō gran desseo de ver la nouedad de aq̄l milagro y cō esperança q̄ seria cierta la promisiō del santo martyr acōsejaron a la infanta q̄ lo experimentasse. Acordo la infanta de bazerlo assi y dentro en vna capilla mādo encender fuego y pusieronse todos en oraciō pidiendo a nuestro señor tuuiesse por bien de mostrarles la nouedad del tal milagro. Oro la infanta por mas espacio q̄ los otros y acabada la oracion mando a vn religioso presbytero hombre de buena vida que se dezia Martino que hechasse enel fuego la menor de aquellas quatro cruzes q̄ ella tenia en que estauā engastadas aquellas partes del dicho madero de la cruz y suplico la infanta cō boz biua y clara a n̄ro señor q̄ por los meritos de su passiō no imputasse aq̄llo a su osadia della. Mas antes por su infinita mia tuuiesse por bien de acrecentar

la fe de su pueblo por alguna clara señal en que esto se demostrasse. Y assi como la dicha cruz.✠.fue echada enel fuego luego se vio encenderse y arder toda y de ay aun poco resplandecio enella tan gran claridad que no auia quiē pudiesse sufrir la fuerça de su resplandor. Dauanse todos en sus pechos derramando muchas lagrimas y estauan espantados de ver cosa tan admirable. Y luego succdio otra cosa de gran marauilla, y fue que la dicha cruz.✠. salto del fuego y sepuso sobre el altar de la capilla y allifue vista arder hasta hora d̄ visperas y ninguno osaua llegar al altar. Otro dia siguiēte fue la infanta con muchas personas y aquel presbytero Martino fuso dicho llego al altar y tomo la santa cruz.✠. y mostrola a muchas gentes que alli vinieron a la adorar y salio della vn olor tan suauissimo que todos a vna boz dezian que verdaderamēte aquella bendita cruz.✠.auia venido del cielo y de alli adelante resplandecio la victoria celestial en la dicha cruz.✠.de tal manera que daua salud a los enfermos y lançaua a los espiritus malinos y se hazian por alla otros milagros. ¶ Enesta ciudad fue obispo don Alonso tostado de quien se halla tanto escripto que parece imposible acabarle de leer en vida de vn hōbre. Especialmente escriuio sobre sant Mateo, vna obra la mas copiosa q̄ se ha visto hasta agora. Hallase por cada dia d̄ su vida auer escripto quatro pliegos de papel. Tienese que fue virgen y del se cuentan grandes cosas segun parece en vna tabla escripta que esta al lado de su bulto en vna pared del coro de la yglesia mayor desta ciudad.

¶ Aqui padecierō martyrio los bienauenturados santos Vicente, Sabina, y Cristeta, hermanos los quales vn mal juez los mando descoyuntar y despues meter grueos clauos por sus pescueços. Aqui es el cuerpo del glorioso confessor sant Pedro natural del barco de Auila.

Cap. lxxxvj. de la villa de Madrigal y de las cosas memorables que enella han sido.

LA villa de Madrigal lugar en Castilla bien conocido por el mucho y muy singular vino q̄ enella se coje. Aqui enel año del señor de mil y quatrocientos y quarenta y nueue nacio la muy esclarecida reyna doña Ysabel q̄ fue hija del rey don Juan de Castilla segundo deste nōbre: fue criada por el rey dō Henrrique su hermano sin pompa sin balagos y sin las otras cosas cō que se suelē criar los hijos de los grādes principes y señores: la qual ya en edad crecida Casi todos los grandes del reyno de Castilla y muchos prelados la jurarō por heredera y sucessora legitima del rey dō Enrriq̄ su hermano. lo qual fue publicado por los pueblos y ciudades de España. la fama desto diuulgada por todas partes muchos grādes principes la pidierō por muger especialmēte tres q̄ fuerō don Alōso rey de Portugal y don Carlos duque de Guiana hermano del rey Luys de frācia y dō fernādo principe de Aragō al qual su padre por esta razō poco antes auia hecho rey de Cecilia. vino por embaxador del rey d̄ Portugal el Arçobispo d̄ Lisboa y del rey frācia el Cardenal d̄ Albi, tomo la causa del rey dō fernādo dō Alōso Carrillo Arçobispo d̄ Toledo a los q̄les doña Ysabel por verguēça como suelē te

ner las donzellas no respondia cosa alguna siendo muchas vezes requerida antes se ponia en muchas oraciones y encomendādolo a Dios puso la cosa en su consejo y ante los grandes, y perlados del reyno, los quales prudentemente mirando todas las cosas le dixeron que conuenia la compañia de don fernando rey de Cecilia y ella aconsejada de tan fidelissimos y leales consejeros y ya persuadida con el parecer de sus criados q̄ ella sabia que desseauan la honrra de su estado despossese con el rey de Cecilia don fernando que era mancebo de diez y nueue años y la reyna de veynte. Despues que los grandes del reyno juraron a los catholicos principes, vuo alteracion sobre quien auia de reynar en los reynos de Castilla y Leon porque algunos dezian q̄ muerto el rey dō Enrique sin hijos el reyno de Castilla pertenecia al rey de Aragon don Juan padre del rey don fernando porq̄ era hijo de dō fernando hijo del rey de Aragon y nieto del rey dō Juā de Castilla y porque era varon y preferia a la muger y por esta razon todo el derecho assi de sucession como de gouernacion pertenecia al rey don fernādo su hijo, por la parte de la reyna se alegauan las leyes de España y las coronicas antiguas por las quales dezian que estaua ordenado y establecido q̄ en la successiō del reyno de Castilla las mugeres que por derecha linea descendiessen se preferiessen a los varones que fuessen d̄ linea trasuersal y no derecha, y q̄ por esto la reyna doña Ysabel hija del rey don Juan de castilla que venia por linea recta se preferia al rey don Juan de Aragō que venia por linea trasuersal. Y las mugeres succediessē en el reyno d̄ Castilla y lo gouernassen, se prouaua por muchos exemplos de tiempos passados que estauan assi ordenados y se auiā guardado como se veya por muchas infantas hijas de reyes de castilla que auian succedido en el reyno, quanto mas que la reyna doña Ysabel era muger varonil y esforçada prudēte e ydonea para todas las cosas que se requerian para la gouernacion del reyno y assi por muchas razones y exēplos se juzgo q̄ la succeciō y gouernaciō del reyno pertenecie ssē a la reyna assi como propia señora dl y no dl rey. por manera q̄ el rey no auia gouernar reyno q̄ no le auia sido dado en nōbre de dote ni se le podia dar por derecho y dada esta sentēcia en consejo y ante los grādes la reyna q̄ era de gran prudencia pensando q̄ el rey auia de auer enojo de aquel juyzio y tābien temiēdo q̄ no vuiesse lisiō en el amor q̄ entre ambos auia. Hablole en esta manera. Muy caro y amado marido aunque el reyno de Castilla y su gouernacion me viene de derecho pues q̄ Dios vos ha dado por mi marido y cōpañero de mis trabajos vos assi como varon, como rey y como marido ordenareys todas las cosas vos las posseereys vos las gouernareys ninguna cosa reserno pa mi sino q̄ como es razō todas las cosas serā comunes entre ābos y pues q̄ Dios nos ha ayuntado y guales en vna cōpañia en todo el derecho del reyno. En todos nuestros señorios assi se guardarā vuestros mandamientos como los mios y lo que los grandes y los de nuestro consejo han querido saber a qual de nosotros cōpete el reyno y gouernacion no ha de ser enojoso a nosotros, porque este derecho que agora se ha determinado por juyzio de sabios varones si queremos mirar las cosas y daños que adelante pueden acaecer a nosotros cōuiene mucho pues hasta agora no tenemos hijo y no sabemos si lo

tenemos. Tenemos solamente a la princesa doña Ysabel nuestra b.ja la qual si biuiere y se casare con algun principe de nuestra nacion o estrangero podra facilmente auer la prosperidad y gouernacion del reyno, assi que agora no ay cosa que podamos temer ni que nos ponga en congoxa, Principalmente si como personas agradecidas endereçamos y ponemos nuestras cosas y desseos en Dios cuya gracia y fauor espero yo que no nos faltara por que nunca Dios desamparo a los que esperan enel. El rey marauillandose de la prudencia de la reyna y alabando el parecer de los grandes dixo que auia olgado mucho de lo que la reyna le auia dicho, y finalmente dixo que la reyna era digna y merecedora de gouernar no solamente a España mas a todo el mũdo. Y aquel dia ordenarõ que en todas las cartas y preuilegios en que se despachassen negocios se pusiesse el nombre del rey y de la reyna. Enesta manera. Nos don Fernando y doña Ysabel por la gracia de Dios rey y reyna de Castilla, de Leon, de Aragon, de Cecilia. &c. y que las cartas y prouisiones se sellassen con sello que tuuiesse castillos y Leones y Bastones y aguilas que son las insignias de los quatro reynos suso dichos. Y assi mesmo en la moneda de oro que mandaron labrar mandaron poner el nombre del rey y dela reyna assi como en las cartas y mas sus rostros con sus coronas. Despues estos catholicos reyes biuieron muchos años en los quales ganaron muchos reynos y grandes señorios: fue tanta la prudencia de ambos, tanta la constancia, tanta la fe tanto la semejança de vida, tan grande la ygualdad de sus volũtades y concordias de los ãnimos que sobre pujaron la condicion y naturaleza humana que no puede sufrir compañia en gouernacion de reyno.

Capitul. lxxxvij. de la ciudad de Toro como, fue dada por vn principe a vna hermana suya y el galardon que por ello vuo

LA ciudad de Toro es noble y rica: desta se lee que fué dada a la infanta doña Eluira por el rey don Alonso sexto de Castilla su hermano en esta manera. Estando el rey dõ fernando primero de Castilla muy doliente llegaron a el las infantas doña Vrraca y doña Eluira sus hijas haziendo gran duelo diziendo: Padre y señor rey como repartistes vuestros reynos y a nosotras dexastes desamparadas, quien vos aconsejo que no nos diesssedes alguna cosa hizo grã pecado. Pedimos vos por merced que vos acordeys de nosotras. El rey auia dexado a estas sus hijas sin alguna parte de sus reynos con intencion que sus hermanos se lo diessen, y como quier que estaua muy debilitado de la dolencia que a penas podia hablar: hizo llamar a sus hijos don Sancho y don Alonso y don Garcia a quien auia repartido sus reynos y dixoles: hijos, vuestras hermanas doña Vrraca y doña Eluira quedan desamparadas si alguno de vos les quisiesse dar alguna cosa en q̃ biuiessen haria en ello grã bondad y aura mi bendicion, don Sancho y don Garcia no respondieron nada y mostrarõ que no les darã ninguna cosa. Desque esto vido don Alõso mouido con gran piedad y amor que tuuo a su padre y a las infantas sus hermanas dixole: Señor partistes vuestros reynos y distes a cada vno dnosotros lo que tuuistes por bien, Agora a mi me parece que ninguno destos mis hermanos quiere reuerenciar por lo que dixistes que diessemos a doña Vrraca y a doña Eluira alguna cosa en que biuiessen: pues que assi es quiero les yo dar de mis tierras en que biuan y esto por hazer y cumplir vuestra voluntad y dioles luego a doña Eluira a Toro con la mitad del infantazgo y a doña Vrraca a çamora. El rey don fernado quãdo esto oyo fue muy contento de don Alonso su hijo, y dixole: hijo Dios te de su gracia y bendicion. Y ruego a Dios que assi como oy son partidos mis reynos entre vos todos tres que assi los ayas tu todos tres jũtos y seas dellos señor. Dios te de la mi bendicion y seas bendito sobre todos tus hermanos. Y qualquier que quitare o intentare a quitar a doña Vrraca y a doña Eluira, esto que tu les das ayan la mi maldicion. Este rey don Alonso alcanço a ser rey de todos tres reynos segun su padre lo pidio. ¶ Despues que el rey don Pedro vuo tomado a Toro, su madre la reyna doña Maria que estaua enel alcaçar vino se a la merced del rey su hijo, y con ella don Pedro Estenanes maestre de Calatraua y Ruy Gonçalez de Castañeda, Alonso Tellez Giron, Don Martin Alonso Tello. Estos caualleros pensauan ser seguros del rey por venir en compañia de la reyna su madre. El rey don Pedro no teniendo reuerencia ni honor a su madre, Mando los alli matar ante ella. La reyna quando vio tanta crueldad con gran miedo que tomo cayo amortecida.

Capitul. lxxxviij. de la ciudad de çamora y de las cosas notables que en-ella han sido.

LA ciudad de çamoza es muy antigua en España: reedificola el rey don Fernando primero de Leon año del señor de mil y cincuenta, despues q̃ los mozos la destruyeron quando entraron en España. Desta ciudad fue obispo sant Atilano el qual estando vn dia en su camara y acordandosele de sus pecados y de su vida passada, determino de apartarse a bazer penitencia dellos y de no boluer a su obispado basta que Dios le perdonasse, y con esta determinaciõ dixo a los suyos que tenia necessidad de se retraer por algun tiempo y mando que toda la renta de su obispado se diesse a pobres. y partido con vn compañero que mucbo amaua llegãdo a la puente del rio Duero cerca de la yglesia de sant Lorenço, saco de su dedo vn anillo que traya y echolo en el rio diziendo. Quando yo tornare a ver este anillo pensare que be alcançado de Dios perdon de todos mis pecados, y assi se partio y tanta priesa se dio que dexo el compañero a tras y desque se vido solo vistiõse de ropas viles porque no fuesse conocido y anduuo dos años baziendo gran penitencia y sustentauase cõ limosnas. Estando vna nocbe en oracion oyo vna boz que le dixo: Atilano vea tu obispado que ya tus ruegos son oydos. El como lo oyo dio mucbas gracias a Dios y cõtinuãdo su oraciõ basta el dia, tomo el camino para çamoza, y llego de nocbe a vn campo q̃ es junto a la ciudad que se dezia de sant Vicẽte y alli moraua vn bõbre pobre cõ su muger. A los quales sant Atilano rogo que le diessen donde se aluergasse aquella nocbe. Ellos le dieron vna pobre cama. A la mañana el marido y muger fueron a casa del obispo a pedir limosna y rogaron a Atilano q̃ guardase la casa basta que boluiessen: y como les dieron limosna de pescado, no se acordaron de su buesped y boluieron a pedir y truxerõ vn pece mayor. Traydo rogarõ a Atilano q̃ aparejasse aq̃l pescado mientra ellos yuan por agua y lũbre. El bizoto de grado, y abriẽdo el pece mayor ballo el anillo q̃ el auia echado dẽde la puente en el rio y luego como lo vido y conocio binco las rodillas en tierra y leuantando las manos al cielo con mucbas lagrimas començo a dar grãdes gracias a Dios. Y estãdo assi en oraciõ eleuado, las cãpanas de la ciudad se tañerõ de lo qual todo el pueblo se marauillo y buscando por todas las casas, mesones y ospitales, ningũa cosa ballaron y como todos estu

tuuiessen como atonitos no sabiendo que bazer, Un procurador de la bazien da del obispo acordose que aquella muger auia dicho que tenia vn huesped en su casa, luego toda la ciudad con la clerezia fueron alla y ballaron a Atilano vestido de ropas viles y viejas toda via en su oracio, y luego con grã de alegria lo truxeron a su yglesia donde biuio ocho años baziendo muy santa vida. Despues d su muerte por su santidad y muchos milagros el Pa pa Urbano lo canonizo y lo puso enel catbalogo d los santos. ¶ El rey dõ Sancho segundo de Castilla y de Leon teniendo cercada la ciudad de camora por la tomar a su bermana doña Urraca la qual el rey don Alonso le auia dado, salio de la ciudad vn mal cauallero llamado Vellido Dolfos y dixo al rey que le mostraria por donde tomasse a çamora. El rey creyolo aun que el rey fue auisado de la ciudad que aquel era vn traydor pero no lo creyo y fuesse con Vellido solo al derredor de la ciudad creyendo que le mostraria por donde la tomasse como le auia dicho. siendo alongados del real el rey tuuo voluntad de bazer lo que no se puede escusar y descaualgo alli del cauallo cerca de la ribera del rio Duero y dio a Vellido vn venablo que en la mano traya el qual como traydor quando vido estar assi al rey tirole el venablo y diole por las espaldas y saliole por los pechos y quando assi lo vido buyo para la ciudad donde fue luego preso. Dende a poco el rey don Sancho murio. Los Castellanos sintiẽdose como leales vassallos d la muerte de su rey y señor. Auiendo sospecha de los de çamora si fueron en consejo de su muerte pues auiã recebido y acogido en la ciudad a Vellido el traydor, auiendo su acuerdo determinaron de bazer sobre ello riepto a los de camora. Y estando enel te consejo leuãtose don Diego Ordoñez de Lara, Lo mo cauallero noble y esforçado y dixo que por la muerte del rey dõ Sancho su señor pues fue muerto a traycion el queria reptar a los de çamora y bizo lo assi. Y porque segun fuero de España el que rieta consejo ba de lidiar con cinco vno en pos de otro y assi fue determinado que el lo bizieste. El qual entro en campo el dia que por los juezes fue señalado y vencio a tres bijos de don Arias Gonçalo vno en pos de otro los quales lidiauan por los çamoranos y como el tercero destos cortasse las riendas del cauallo de don Diego Ordoñez el cauallo lo saco fuera del campo mas el sedero caer en la raya que era becha y aunque porfio mucho por tornar a lidiarcõ los otros dos no quisieron los juezes del campo. Y assi no fue juzgado si fueron vencidos los çamoranos o no. El traydor de Vellido fue atado a quatro potros brauos con quatro sogas a pies y manos y soltaron los potros y cada vno tiro por su parte y lo desmembraron lleuando cada vno su quarto, y assi vuo fin aquel traydor.

Capitul. lxxxjx. de la muy noble ciudad de Salamanca, su fundacion y muy notable vniuersidad y otras cosas señaladas della.

LA muy noble ciudad de Salamanca, Dize vna bystoria que la edifico Hercules y despues la poblaron y posseyerõ los Romanos y bizieron la puẽte q̃ oy enella es. El principio de la qual pusieron vn toro de piedra de estraña grandeza q̃ agora alli parece. Esta ciudad fue destruyda por los moros quando entraron en España despues la pobro el cõde dõ Diego señor de Castilla. Es ciudad muy noble, rica y de mucha calidad. en tiẽpo del rey dõ fernãdo el santo, q̃ gano a Seuilla fue trasladado el estudio de Palencia enesta ciudad porque el rey don Alõso de Leon padre del dicho rey don fernando, bizo antes que muriesse esta vniuersidad. Despues el rey don Alonso decimo que se llamo el sabio lo confirmo y acrecento. Ay enesta ciudad muchos colegios con muy grandes rentas. El colegio mayor edifico y doto dõ Diego de Añaya Arçobispo de Seuilla el qual como auia visto en Boloña los singulares colegios y edificios della. Venido en castilla despues de la vnidad de la santa madre yglesia que fue enel concilio de costancia enel qual el fue presente por embaxador del rey de España, Edifico este notable colegio y lo doto de mucha renta para estudiantes, en Theologia, Canones, y otras sciencias. Ay enesta ciudad escuelas mayores y menores muy sumptuosas. Ay dentro de las escuelas vn general de Canones donde caben mas de ochocientos estudiantes. Otro de leyes dõde caben mas de otros tantos. Ay otro general de decreto. Otro de theologia. Otro de philosophia. Otro de rhetorica. Otro de astrologia. Otro de griego, gramatica, y logica, se leẽ en las escuelas menores. Ay seys catbedras de prima que se leen a las seys horas de la mañana o como es el tiempo, tres de canones, y tres de leyes. Rentan a dozientas mil. Ay otras quatro de bisperas que rentan a ciento y cincuẽta mil. De mas destas ay en esta ciudad otras cincuenta catbedras donde se leen y enseñan todas scien-

cias. Enesta vniuersidad ay vn maestreescuela que es juez del estudio. Este tiene jurisdicion sobre todos los estudiantes y no otra justicia alguna. Ay vn rector y doze consiliarios y dos bedeles que se dizen maceros que vã cõ sus maças delante del doctor o licenciado que se gradua. Ay vna libreria la mejor de España, Abrese dos oras cada dia. Esta enella vn pulpito donde esta vn hombre mirando q̃ ningun libro se saque della. Estas escuelas mayores son tan sumptuosas y de tan hermosa y rica obra que sola la portada y el quarto de la libreria se dize costo a la fabrica mas de treynta mil ducados. Enestas escuelas mayores es vna capilla muy rica de boueda, en lo alto della esta pintado toda el astrologia del cielo. Aqui es vn relox q̃ es cosa notable cuya campana es muy grande y encima della vn negro que da las horas. Estã dos carneros que dã la media ora. Encima del mostrador delrelox esta vna ymagen de nuestra señora y debaxo de la ymagen los tres reyes magos y dos angeles los quales todos se humillan a nuestra señora a las nueue horas de la mañana. Assi mesmo esta la luna q̃ por sus pũtos baze su mouimiento creciẽdo o menguando donde se vee conforme como cada dia parece enel cielo. Graduanse enesta ciudad gran numero de doctores maestros y licenciados en todas facultades. Assi que esta ciudad es madre de ciencia y artes liberales. Al estudio de la qual vienen no solamẽte de España mas tambien de otras naciones como a feria de letras y de todas virtudes: hallanse enesta ciudad por matricula ordinariamente quatro mil estudiantes, donde ay muchos señores generosos y personas de mucha calidad. Desta ciudad salẽ para la corte y casa real y para otras nobles partes: los consejeros, letrados, theologos, medicos, juristas, doctores, y maestros de todas sciencias. La manera como se graduan los doctores y su riguroso examen, la solẽnidad con que se haze aquel acto singular quãdo se les da el grado. Los preuilegios y esenciones que tienen los graduados por Salamanca. Y assi mesmo como se oponen a las catbedras y como se dan los votos dexo por ser cosa larga y porque no haze a nuestro proposito. Esta ciudad es muy yllustre de caualleros y señores: es muy proueyda de todas cosas, tiene muy hermosas casas grandes y fuertes con muchas torres. Es la prouision muy grande de sus mantenimientos, pan, vino, carnes, pescados y frutas y todas otras cosas que a la vida humana son necessarias, de todo tiene mucha abundancia porque es tanta y tan buena la comarca y tierra que esta ciudad tiene que a naturales y forasteros abunda de todas cosas: tiene vna plaça muy grande, acontece enella lidiar toros y jugar cañas juntamente sin impedir el lugar del trato donde compran y venden, ni a otra cosa alguna.

Capitul. xc. de la muy noble villa de Medina del campo y cosas memorables que en ella ha auido y agora ay.

LA villa de Medina del cãpo es vno de los buenos pueblos d castilla. Estãdo en esta villa el rey don Juan segundo de Castilla vinieron a le poner cerco el rey de Nauarra, y el prince pe don Enrrique, y el Almirante, y el conde de Benauente, y el conde de Lastro, y el obispo de Palencia (nieto del rey dõ Pedro). y don Enrrique de Castilla hermano del Almirante con muchas gentes: por razon de la priuança q̃ con el dicho rey don Juã tenia el condestable don Aluaro de Luna: porque el rey lo quiso tanto que le dio las villas de Aylion y Escalona, y lo hizo conde de Santistenan: y Cõdestable de Castilla En vida del Condestable dõ Ruy Lopez de Aualos que era muy noble y honrrado caualiero, y auia mucho seruido al dicho rey don Juan, y al rey don Enrrique su padre. Y en vida del infante don Enrrique que era maestre de Santiago, hizo a don Aluaro de Luna administrador de aquella orden. Y despues lo hizo tambien duque de Trugillo. Por estas cosas y por muchos desaguisados que el dicho condestable hazia los susodichos yuan contra esto que el rey mandaua, y sobre ello (para que lo mandasse remediar) Lo tuuieron cercado algunos dias y en fin entro se la villa por fuerça (o por voluntad de los que dentro estauan). Miercoles en amaneciendo catorze de julio del año del señor de mil y quatrocientos y quarenta y vn años. Y al tiempo que el rey de Nauarra, y el principe, y el infante, y los otros caualleros de su parcialidad, entraron en la villa, hallaron al rey don Juan en la plaça. Y tuuieron le tanto acatamiento que todos descaualgarõ, y puestos a pie le besarõ la mano, Excepto el rey de Nauarra que le hizo el acatamiento que deuia, y el rey le dio paz: de alli se partieron todos con el rey de Castilla para Burgos. Lo que desto sucedio, en el siguiente capitulo se declarara. ¶ Estando en esta villa la muy catholica reyna doña Ysabel, cayo en dolencia muy graue con la qual peleo mas de cincuenta dias con graues dolores, fue auerigũado que ni los dolores desta enfermedad que padecia muy graues: ni los de las enfermedades ni aun los del parto que son graues: cosa fue de gran admiracion que nunca le vieron quexarse: antes con muy increyble y marauillosa fortaleza los sufria y dissimulaua. En este tiempo todos los caualleros de su casa: sacerdotes y pueblos de to-

da España:rogauan a Dios por su salud con sacrificios, ayunos y muchas lagrimas. Finalmente siendo vencida de la enfermedad, como señora muy esforçada y muger muy prudente, Sintiẽdo que se acercaua el postrero dia de su vida, Dixo con muy gran animo: que los que bien la querian no rogassen a Dios por el remedio de su vida: sino por la salud de su anima, y esto dicho recibio muy deuotamente los santos sacramentos de la yglesia como muy catholica christiana: cuya honestidad fue tanta hasta que el anima le salio: que quando le dauan la estrema vncion no consintio que le descubriessen el pie. Murio en esta villa a veynte y seys de nouiembre año del señor de mil y quinientos y quatro: en el qual dia perdieron las Españas vn decbado de muy beroycas virtudes: cuyo cuerpo vestido de vn habito de la ordẽ de sant frãcisco: como ella lo auia mandado, con gran numero de caualleros y sacerdotes fue lleuado a la ciudad de Granada, y sepultado sin pompas: segun que en el testamento lo auia ordenado. ¶ Esta villa de Medina tiene vn preuilegio que no lo tiene otro pueblo de España, y es que ni el rey prouee los oficios, ni el Papa los beneficios: eligense por voluntad del mesmo pueblo por lo qual ay muchas passiones y daños sobre los que hã de ser preferidos. Este preuilegio ganaron en el cerco de Ronda ciudad del reyno de Granada. En esta villa se hazen en cada vn año dos ferias, de las principales de España, donde concurren muy gran numero de gentes y mercaderias: assi de España como de fuera della. Es ver en este tiempo las casas calles: y plaças desta villa cosa muy de notar: con tantas gentes: tratos y mercaderias. Para aqui se hazen las libranças de pagas: y se hazen los pagamentos de señores y mercaderes en muy grandes sumas. En tanta manera que el trato de Medina alcança a todas partes de España: y aun a muchos de fuera della. Ay a la contina en esta villa grandes mercaderes que tienen tiendas muy ricas y bastadas de todas maneras y suertes de mercaderias. Ay muchas casas de mercaderes que en solos libros tratauan, segun fui informado, en diez o doze mil ducados: de sedas, paños, lienços, y otras cosas de trato, no se puede dezir lo que en ella ay. Es pueblo bien abastado de todos mantenimientos. Ha sido muy fatigada con grandes incendios y fuegos, porque muchas casas son todas de madera. Donde sino ay gran auiso y recaudo esta cierto el peligro. Y assi se han visto muchas casas quemadas con muchas riquezas y mercaderias en ellas. Mas aunque assi acontece: es tanta la fertilidad desta villa que siempre se halla prospera y rica.

Capitul. xcj. de la muy noble villa de Vallado lid y cosas notables que en ella ha auido y ay.

Valladolid es villa la mas grãde noble: y mas principal de todas las de Castilla. Llamose otro tiẽpo Pincia. Esta assentada en la ribera del rio Pisuerga. El qual rio muchas vezes en su crecięte llega y entra por parte de la dicha villa. En el año del señor de mil y quatrocięntos y cincuenta y tres años, En esta villa se bizo justicia del mas sublimado hombre que auia en España, Este fue don Aluaro de Luna condestable de Castilla, Maestre de Santiago, duque de Trugillo, conde de Santistcuan, señor de sesenta villas y castillos. Al qual el rey don Juan segundo de Castilla Mando degollar en medio de la plaça desta villa, por sentencia, y con boz de pregonero que publicaua sus delitos, y alli le fue cortada la cabeça. Auiendolo el mesmo rey criado desde edad de doze años: y tenido cabe si y querido tanto que lo bizo tan gran señor y le dio tantos estados: y aun segun dize el obispo don Alonso de Cartagena: que el mesmo dõ Aluaro d Luna auia gouernado al rey, y al reyno treynta y ocho años. Dizese q murio con gran esfuerço, mas que con deuocion. Puesto que el mesmo obispo don Alonso dize que bizo todos actos de buen christiano. Murio tã pobre q fue menester pedir limosna para lo sepultar. Muchas causas ponen los coronistas de la muerte deste condestable, las quales tambien el mesmo rey dõ Juã manifiesta en sus cartas a la ciudad de Burgos y a otras ciudades del reyno. Una es porque mato a don Alonso de Biuero en Burgos en la casa de Pedro de Cartagena En viernes santo de la santa semana que se celebra la passiõ de nuestro redẽptor Jesu Christo, y lo echo por las ventanas abaxo. Por lo qual el miercoles de las octauas de pascua de flores adelante fue preso, y leuado de alli a Portillo en hierros, y de alli traydo a Valladolid. Donde en vn grãcadahalso fue degollado: segun dicho es. ¶ En el año del señor de mil y quinientos y quarenta y cinco años, Vi esta noble villa de Valladolid muy cubierta de luto, llorο, tristeza y de aqui salio a toda España, Esto fue por el fallecimiẽto d la muy esclarecida señora doña Maria princesa y señora nuestra. De cuya muerte vi en esta villa, y en toda la real cor-

El obispo don Alonso de Cartagena.

te que en ella estaua tan gran sentimiento y dolor, que mi flaca memoria no lo sabe pensar. Porque a la verdad eran tantas y tan heroycas su virtudes y reales maneras, que bien se puede dezir verdaderamente ymitaua aquella doña Ysabel la grande y catholica reyna de España. Y por ser el fallecimiento desta muy alta princesa, en la juuentud y frescura de su edad, fue su real cuerpo depositado en el muy sumptuoso y rico monesterio de sant Pablo de Valladolid, donde le fueron hechas las honras y obsequias que a tan alta señora se requeria, siendo presente cõ otros muchos señores de España, Aquel grãde y muy excelente perlado. El yllustrissimo y reuerendissimo Cardenal de España dõ Juan Tauera Arçobispo de Toledo. &c. El qual como fuesse ya de mucha edad: y sintiesse tanto el fallecimiento de la princesa con aquel santo amor que la amaua, Dende a veynte dias o poco mas passo desta presente vida, de cuya muerte muchos quedaron desamparados porque de todos era padre y abrigo, con grãdes bienes y limosnas que a muchos hazia. Y con esta voluntad que siempre tuuo de ayudar a los necessitados, mando hazer en Toledo vn muy rico y sumptuoso ospital dotado de mucha renta para que los pobres que de los otros ospitales de la ciudad saheren seã alli recogidos, y alimentados, hasta tanto que tengan enteras fuerças y salud, y despues sean ayudados cõ dineros para su camino y sustento. ¶ Esta noble villa de Valladolid, es muy apazible y de muy buena biuienda. Tiene muchas y muy buenas casas de señores del reyno de grandes y ricos edificios. Estando yo en esta villa enel año del señor que de suso dicho he de mil y quinientos y quarenta y cinco, viniẽdo con ciertas personas naturales della dende las casas del conde de Benauente, que son junto al rio: hasta la plaça y casa del Almirante que es todo vna calle, en sola esta contamos casas de señores que tenian mas de ciento y cincuenta cuentos de renta, de los quales muchos residen en esta villa gran parte del año, por ser lugar muy apazible y alegre. Tiene vna plaça grande y hermosa, que se llama la plaça mayor. En derredor de la qual estan todos los oficios y mercaderes en mucho numero, en cuyo circuyto desta plaça se hallan mas de quinientas puertas, y dos mil ventanas. En esta villa ay muchos mercaderes ricos y de gran trato. En su comarca se hazen tres ferias las principales de Castilla, q son Medina del Campo, Medina de rio seco, y Villalon. En estas tres ferias ay tãtas mercaderias, y tan grandes tratos que yo no lo se escriuir. En esta villa reside vna de las chancillerias de España, con vn presidente y doze oydores. Tiene jurisdicion en los pueblos dende las riberas de Tajo hasta toda Castilla, de donde continuo es grande el concurso de gẽtes que de todas partes en esta villa se halla. Es muy abastada de todos mantenimientos. Tiene mucho pan, assi de la mesma villa como de lo q̃ se trae continuo de su comarca que la tiene grande y muy buena, cogese en ella mucho vino. Tiene vna carniceria de las mas abastadas que ay en España, donde todo el dia y parte de la noche se halla mucha carne y muy buena: y caças y otras cosas de prouision, pescados muchos y muy buenos, assi fresco como cecial, de fruta y todo lo de mas tiene gran abundancia.

Capitul.xcij.de la ciudad de Palencia:del castigo q̃ Dios embio en esta ciudad por ciertos hereges que en ella auia:y de cosas señadas que en ella agora ay.

Esta ciudad de Palencia, segun tienen nuestro Pomponio Mela, y Estrabon, es la que primero se dixo Palancia: ciudad muy antigua de España, la qual fundo el rey Palateo. ¶ En el año del señor de mil y quatrocientos y cinco años, santo Toribio obispo de Astorga por mandado del Papa Leon, predico contra ciertos hereges que se leuãtaron, llamados Pricillanistas. y como algunos destos estuuiessen en Palencia El santo obispo les predico, informandolos en la fe catholica. Declarandoles el error de su mala seta, prometiendoles que si no se apartauan de su falsa opinion: q̃ Dios embiaria sobre ellos castigo: y como por las predicaciones y amonestamiẽtos del santo obispo no quisiessen conuertirse a la fe, y dexar su heregia, Santo Toribio hizo oracion a Dios suplicãdole q̃ por honrra de su santa fe, quisiesse mostrar castigo en aquellos malos. Nuestro señor Dios oyo su oracion, y luego el rio Carrion salio de madre, y anego toda la ciudad. Despues esta ciudad fue bien poblada y noblecida. Tiene grandes campos y muy fertiles. En esta ciudad fue el estudio general de España, donde se leyan y enseñauan todas todas sciencias, y de aqui fue trasferido a Salamanca por el rey don Fernando de Castilla, que començo a reynar en el año del señor de mil y dozientos y diez y seys. Ay en la Diocesis desta ciudad quatrociẽtos beneficios, curados que instituyo la mesma ciudad, y se proueen solamente a los naturales, y son preferidos a ellos los mas habiles, y de mas buen exemplo y doctrina, por lo qual todos procuran de se dar a las letras y virtud. Pluguiesse a Dios q̃ en todas partes y en todas diocesis: fuessen preferidos a las dignidades y beneficios los mas habiles y virtuosos: tales q̃ dellos se tomasse exemplo de virtud, y no de otra manera. Estando en esta ciudad el rey don Enrrique. El qual començo ha reynar despues de la muerte del rey don Alonso octauo de Castilla su padre, acontecio que estando vn dia en su palacio jugando al tejuelo, cõ sus pages

Pomponio mela Estrabõ.

que era moço de edad de treze años, tiro vn paje vn tejuelo en alto: y dio en vn tejado y quebro vna teja, la qual cayo y dio al rey tan gran golpe en la cabeça que lo bizo caer en tierra, de la qual herida murio.

¶ Reynando en Castilla don Sancho q̃ era rey de Nauarra, andando a caça ribe ras del rio Carrion, hallo vn puerco mõtes y el rey fue tras del, hasta que se me tio en vna cueua y apeose el rey y entro dẽtro, y hallo el puerco echado cabe vn altar q̃ estaua dentro en aquella cueua, y el rey quiso matar el puerco con vn venablo que lleuaua en la mano, mas tuuosele el braço y reconociendo el rey q̃ aquel lugar deuia ser santo, pidio a Dios misericordia y luego le fuerõ restituy das sus fuerças: y como salio de la cueua informandose de aquel lugar hallo que alli auia habitado vn santo llamado Antolin, y el rey mando reedificar la ciudad de Palencia que de antes era en aquel lugar y estaua destruyda dende q̃ se per dio España y boluio a ella su antigua silla obispal, y hizo edificar en aq̃l lugar dõ de esta la cueua la yglesia mayor, q̃ oy parece muy sumptuosa, grande y muy biẽ labrada y en medio desta dicha yglesia esta la dicha cueua, q̃ va debaxo de tier ra como diez pasos, esta contino la puerta desta cueua abierta porq̃ muchos en trã por su deuociõ a visitar el altar q̃ esta al cabo desta cueua: llamase esta yglesia sant Antolin, deste santo haze mencion la Kalenda de Seuilla, en la leyenda de los santos, a dos de setiembre, y la yglesia de Palencia le haze solenidad de martyr, Y tiene deste santo algunas reliquias.

Cap. xciij. de la villa Verde, del caso notable que en ella acontecio al rey don Fernãdo el Magno con el cuerpo del glorioso doctor sant Ysidro.

EN la historia de la traslacion del glorioso sant Ysidro se lee, Que como el rey don Fernando el magno: rey de Castilla y de Leon: cõ sus tres hi jos q̃ fueron reyes: es a saber don Sancho, dõ Garcia, y don Alonso: vi niessen acompañando el cuerpo de sant Ysidro trayendolo para Leõ. Entra ron en este lugar de villa Verde todos quatro, padre y hijos, los pies descal cos, trayendo el cuerpo santo sobre sus ombros y metieronlo en la yglesia de ste lugar para que estuuiesse alli mientra que ellos y los suyos reposauan, y como las gentes de aq̃lla tierra y comarca, oyerõ la venida del santo cuerpo vinierõ luego por lo ver grandes compañas de gentes de aquellos lugares pidiẽdole deuotamente socorro en la necessidad grãde q̃ al presente tenian:

porq̃ toda la tierra en aq̃lla sazõ estaua muy seca, y enferma ỏ muchas enfermedades q̃ de la esterilidad sucediã. Assi q̃ temiã grã necessidad ỏ agua y salud. ¶Plugo a nr̃o señor Dios por los meritos dste glorioso santo auer misericordia dellos en tal manera q̃ todos los enfermos q̃ cõ verdadera fe, y confiança veniã Yuã sanos, y assi mesmo llouio tãto quãto la gẽte desseaua. Y como el buẽ rey dõ fernãdo vido tales milagros alegrose mucho en Dios, y su coraçõ fue lleno de grã gozo. Y como el dicho rey le quisiesse partir ỏ aqui y el y sus hijos fuessen a tomar el cuerpo santo pa caminar cõ el, no lo pudieron mouer en ninguna manera. Lo qual les fue causa de grã tristeza y pesar. El rey y los suyos acordaron tomar las armas de la oracion y ayuno: en el qual perseueraron por tres dias cõ grã deuocion Suplicãdo a nuestro señor y al glorioso sant Ysidro tuuiesse por bien q̃ su glorioso cuerpo fuesse lleuado a Leõ y no quedasse en aq̃l lugar. Mas toda via se estaua firme, de lo qual el rey y sus hijos y criados eran muy tristes: creyendo q̃ sant Ysidro auia escogido alli morada. Mas los vezinos de aquel lugar y de la comarca alegrauanse: y auian muy gran gozo pẽsando q̃ Dios les auia dado tã buen patrõ para su tierra. Assi q lo q̃ a los vnos era causa de tristeza: a los otros era ỏ gozo. Mas la misericordia ỏ Dios q̃ algunas vezes dilata a sus fieles las desseadas demãdas porq̃ crezca el exercicio de las buenas y santas obras y perseuerando en ellas alcançẽ la corona de victoria. Estãdo el rey y los suyos en tãta congoxa, sin saberse determinar: porq̃ su desseo muy crecido era q̃ aquel glorioso y santo cuerpo estuuiesse en Leõ. Desperto Dios el ipũ de algunas buenas psonas q̃ allí estauan cõ el rey, los quales le dixerõ que les pareciã seria biẽ q̃ el derecho del patronazgo q̃ su alteza tenia en aq̃lla yglesia de villa Verde, y la parte de las rẽtas del mesmo lugar q̃ le ptenecian hiziesse dello offrenda para seruicio del glorioso sant Ysidro. Lo q̃ oydo por el rey: luego cõ muy buena volũtad lo acepto, y assi como vno hecho la donacion: y se escriuio el preuilegio, y el rey lo firmo. Luego en la mesma hora hallaron el santo cuerpo muy ligero en la manera q̃ de antes auia venido y leuantãdolo caminarõ cõ el mucho alegres, cãtando todos cõ grãdeuotion. O quan precioso y honorable es en el acatamiẽto del señor, este santo confessor suyo. Viẽdo el dicho rey dõ fernãdo aq̃lla tã alta señal q̃ Dios por su santo auia mostrado, temiẽdo no le acaeciesse otro tanto por los lugares dõde auia de passar: ỏ alli hasta Leõ, O mouido de mayor deuociõ, acordo ỏ hazer mayor offrẽda y seruicio en esta manera, q̃ hizo donaciõ con firmes preuilegios, pa el seruicio de la yglesia de sant Ysidro, de las rẽtas de todos los lugares, dõde el santo cuerpo auia reposado hasta alli, y prometio de le dar assi mesmo la rẽta de los otros donde reposasse hasta Leõ. Lo qual el dicho rey cũplio muy enteramẽte todo el tiẽpo q̃ biuio.

Cap. xciiij. de la muy noble ciudad de Leon, de su fundacion y nombre y cosas notables della.

¶En esta ciudad fue obispo y cõfessor de Iesu Christo sant Floriano. Y aqui fueron martyrizados los bienauẽturados santos Clodio, Lupercio y Victorico. Aqui les fueron cortadas sus santas cabeças.

Reyno de

LA muy noble y muy honrrada ciudad de Leon, fue llamada de los hystoriadores antiguos Legio Germanica. Es principal ciudad y cabeça del reyno q̃ tiene su nombre. De la fundacion desta ciudad dize vna coronica, que enel año de la creacion del mundo q̃ se cõtarõ cinco mil y dozientos y setenta y quatro años, que fue ciento y veynte cinco años, despues que Jesu Christo nuestro redemptor nacio, Nerua Emperador Romano que sucedio enel imperio a Domiciano, embio a España catorze legiones de gẽtes de armas, para que las ciudades y pueblos puestas en alto fuessen derribadas y edificadas en lo baxo, porque no se leuantassen contra el imperio Romano, destas vinieron dos legiones a la ciudad de Bubanua. Que estaua en vn alto risco entre dos rios llamados, Estela y Porma. Estas dos legiones hizieron derribar y destruyr esta ciudad, y leuaron todo lo que della se saco a do agora esta Leon. Y edificaron alli vna ciudad entre dos rios llamados Turnio y Bernesga: y edificada esta ciudad, llamaron la Legio por razon de las legiones que la auian fundado, hizieron enella quatro puertas, y sobre cada vna vnos marmoles con letras que nombrauan los nombres de los capitanes que la auian edificado. Muchos tiẽpos despues, el rey Leouegildo de los Godos, padre del muy noble rey Ricaredo Como se ouiesse señoreado en el principado de los Sueuos, mejoro y noblecio esta ciudad. Año del señor de quinientos y ochenta, y queriendo dexar memoria de su nombre, la mando llamar Leon, por nombrarse el Leouegildo. Esta fue la primera ciudad (que despues que los moros entraron en España, y los christianos la tornaron a recobrar) tuuo rey que fue el infante dõ Pelayo. El qual aunque en principio se llamo rey de España, Como sus fuerças no bastauã mas de para ganar y defender aquella tierra, llamose rey de Leon, y sus successores cõ el. Cuyas insignias y armas fueron vn Leon. Y estas mesmas fueron despues de los reyes de Castilla y Leon sin ayuntamiento de otras, puesto que estuuiessen los reynos juntos: hasta que el rey don Alonso octauo que fue rey de Castilla, y de Leon, puso el Leon con vn castillo, en vn escudo quarteado. Poniendo el castillo a la mano derecha: y el Leon a la mano yzquierda. En esta ciudad tenian su assiento y morada los reyes de Leon, y assi parecen oy en ella: mas

sepulturas de reyes q̃ en ninguna otra ciudad ni pueblo de España, Como en el fin deste capitulo se dira. Entre estos reyes de Leon se lee, de dõ Fruela segundo que fue rey muy cruel que mato muchos de los suyos, desterro al obispo de Leon su hermano, y hizo otros muchos males. Por lo qual los castellanos se apartaron de su obediencia, haziendo entre si juezes nobles y sabios que los mãtuuiessen en justicia. Este rey no quedo sin castigo de sus malas obras que dende a vn año que començo a reynar, fue lleno de lepra y murio, al qual sucedio don Ramiro segundo que reyno. xix. años, y fue muy zeloso del seruicio de Dios. Uuo muchas batallas con los moros: en q̃ en vna mato ochenta mil: y captiuo en ella a Benaya rey de çaragoça. Despues sucediendo los reyes de Leon. Don Ordoño tercero, y don Ordoño quarto. Despues de los quales sucedio don Sancho primero: en tiempo deste rey. El conde Fernangonçalez de Castilla, viniendo a las cortes de Leõ, fue preso por el mesmo rey don Sancho, y puesto en vna torre de la mesma ciudad. Como los Castellanos lo supieron vuieron muy gran pesar y mucho mas la condessa su muger, que como lo supo cayo amortecida, y estuuo assi grã parte del dia, despues que fue tornada en su acuerdo: sabiendo la enemistad que el rey le tenia, Penso como libraria al conde su marido de la prision: y para lo hazer tuuo esta manera, fingio que yua en romeria a Santiago, y vistiose de paños de luto, y vn bordon en la mano y vn sombrero en la cabeça, y fuesse para Leon assi como romera con solamente dos caualleros consigo. Quando lo supo el rey don Sancho saliola a recebir, assi por quien ella era como por ser hermana del rey don Sancho de Nauarra, y hizole mucha honrra, y viniẽdo hablando, dixole ella como yua en romeria a Santiago: q̃ le rogaua le dexasse ver al conde su marido, El rey le dixo que le plazia: y entrados en la ciudad fue el rey con ella hasta la torre, donde el conde estaua preso: y mando al portero que le abriesse, y dexola alli y fuesse a su palacio. La condessa subio a ver al conde, y quando lo vido fuelo a abraçar llorando muy de coraçon. El conde la confortaua mucho, diziendo que no se cõgoxasse, q̃ sufrir se deue todo lo q̃ Dios da a los hombres. Y que assi passauã muchas cosas entre los reyes y señores. Passada esta hablala, cõdessa embio a dezir al rey q̃ le rogaua como a buen rey y bien mirado, q̃ mãdasse sacar al conde de los hierros: que cauallo trauado no podia auer hijos. El rey dixo entonces. Assi Dios me vala q̃ la infanta dize verdad. Y mando que al conde quitassen los hierros, y que lleuassen buenas camas y bien de comer. Despues que el conde y la infanta su muger vuieron cenado durmieron y holgaron aquella noche: y concertarõ lo que auian de hazer como ella lo traya pensado. Quãdo fue hora de maytines leuantose la condessa: y vistio al conde todos sus paños, y ella los del cõde: y desque el conde fue vestido fueronse ambos a la puerta, y dixo la condessa al portero que le abriesse. El dixo que lo sabria primero el rey. La condessa quando oyo esto, dixo cõ amorosas palabras. Cierto portero no ganas tu ninguna cosa en que yo aqui tanto tarde que no pueda cumplir mi jornada. El portero pensando que saldria la condessa y quedaria el conde, habrio la puerta, y fue por el contrario, que salio el conde y la cõdessa quedo tras la puerta encubriendose del portero de guisa q̃ no lo entẽ-

dio, y como el conde salio fuesse para vn portal, a do lo atendian los dos caualleros que venian con la condessa. Y dieronle vn cauallo que le tenian aparejado: y caualgando en el salieron de la ciudad muy encubiertamente, y anduuieron hasta que fueron en saluo. Quando la condessa entendio que el cõde estaua ya en saluo, embio a dezir al rey que ella auia sacado al conde de la prision. El rey quando lo supo, pesole tãto como si perdiera el reyno. Y fue a ver a la cõdessa y preguntole como fue. Ella se lo conto, y dixole que a mas peligro se auenturara por librar al conde su marido, pues lo via en peligro de muerte, pues era tenuda de lo hazer como por su señor. El rey se lo loo mucho: y le dixo ciertamente infanta vos hizistes como noble y virtuosa dueña que soys y siempre este hecho sera loado. Y luego el rey mando traer muchos paños ricos con que fuesse vestida, y diole grandes dones, y embiola muy honrradamente a su marido a Castilla. ¶ Despues de traydo a Leon el cuerpo del glorioso doctor sant Ysidro, acontecio que vn cauallero que se dezia don Pelayo, de linage noble, y en armas valiente y esforçado, Començo a hazer grandes desconciertos y delitos, con que enojo mucho al rey don Alonso sexto. Por lo qual lo mando condenar a muerte, y mando que luego se executasse en el, doquier que lo hallassen. Como esto vino a noticia del cauallero huyo luego, y acogiosse al altar del bienauenturado señor sant Ysidro que no hallo otro lugar mas seguro y cierto para librarse del furor y de la yra del rey: y como el rey lo supo vino gran pesar, porq alli se auia retraydo. Y estando assi començo el rey a pensar que haria: porque de ambas partes le pessaua mucho: si lo mandaua sacar de la yglesia tenia de offender a sant Ysidro, y si lo dexaua parecia que perdonaua ligeramente a hombre que era enemigo y gran deseruidor suyo. Mas era tan fuerte la yra quel rey tenia contra el que le mando poner muchas guardas con armas en la dicha yglesia que guardassen al dicho cauallero porque no se fuesse y que persona alguna fuesse osado de darle de comer so pena de la vida porque de hambre muriesse. Como los vezinos de la ciudad de Leon vierõ aquello, estauan esperando que seria de aquel hõbre. Estuuo assi el cauallero por espacio de siete dias sin comer ni beuer cosa alguna, al septimo dia estãdo delãte del altar dõde esta el cuerpo santo de sant Ysidro viẽdose ya desfallecido de hãbre y puesto en el articulo de la muerte, sin ningun remedio, Començo a derramar muchas lagrimas de sus ojos: y assi llorando dezia estas palabras. O señor sant Ysidro noble de linage, muy excelente en santidad, Mientras biuiste en este siglo entre otras muchas obras santas que hazias fuiste siempre muy franco en dar mantenimientos a todos: agora que reynas con Jesu Christo en la gloria y tienes abundancia de pan celestial: permites que yo en tu presencia muera de hambre y sed. O confessor glorioso aue merced de mi, y ten por bien de mostrar agora en mi la excelencia de tu santidad. Estando el diziendo estas palabras no le falto la gracia diuina antes lo socorrio en tal manera que luego en aquella hora las piedras que estauan en el suelo delante de altar de sant Ysidro començaron de manar agua muy clara y dulce, y assi como el cauallero la vio començo a beuer de aquel agua y luego le mato no solo la sed Mas tambien la hambre assi que el quedo muy conten-

to y mantenido. Esto acontecio dia de sant Juan Baptista a hora de sesta del año del señor de mil y ciento y dos. Y por tres dias continuos mano la dicha agua. y como aquel milagro tan grãde fue visto: luego se publico por la ciudad y lugares de la comarca y vinieron todos a mas andar por ver las maravillas de Dios. E tre otras personas que en esta ciudad se hallaron fueron Don Pedro obispo de Leon y dõ Pelayo obispo de Oviedo: los quales dichos obispos con gran compañia de gentes fueron a la dicha yglesia y miraron con diligencia como manava la dicha agua y hallaron q̃ salia no por las junturas de las piedras sino por medio dellas y en mucha abundancia de la qual bevieron muchos enfermos y fueron sanos. Los dichos obispos para mas loar el nombre de nuestro señor Jesu Christo bevieron alli de la dicha agua, y todo el pueblo: assimesmo guardose de aquella agua en redomas y vasijas de vidro para que permaneciesse la memoria de tan gran milagro para siempre y assi oy dia la tienen en la dicha yglesia de sant Ysidro guardada copia de la dicha agua tan clara, limpia y sabrosa como si agorase cogiese de muy buena fuente. ¶ Esta ciudad de Leon es muy excelente en muchas cosas, especial el templo principal. El qual mando hazer el rey don Ordoño segundo. Es muy magnifico, lindo y afamado en el mundo, con gran primor edificado de sutilissimo artificio. En tal manera manera que si el templo de Sevilla excede a todos los otros en grandeza y el de Toledo en riqueza, el de compostela en fortaleza, El de Leon en artificio y sutileza. Sin duda se aventaja y excede a todos. Este templo tiene vna claustra grande y rica donde estan enterrados treynta y siete reyes de España y vn Emperador. la gente desta ciudad ha sido muy esforçada en las armas y celosos de la santa fe catholica. Esto se vee claramente por la lectura de la fiesta de las doze virgines q̃ offrecẽ cada año a la madre de Dios, cuya fiesta se celebra el dia de la assumpcion de nuestra señora.

Cap. xcv. de la villa de Orzonaga, como resucito en ella vn defunto y las cosas notables que dixo.

ORzonaga es vn pueblo cinco leguas de la ciudad de Leon. Aqui fue vn clerigo presbytero que era bõbre muy vicioso y deshonesto dado a los deleytes del mundo, y todos lo aborrecian por sus malas obras, y a la fin dexando toda buena conuersacion dexo el habito clerical, y bisose mayordomo de vn señor, y alli exercitaua muy cruelmente el oficio de mayordomia, y porque segun es escripto, desque el malo viene ha caer en la bondura de los pecados: menospreçia todo el biẽ. Assi lo bizo aquel pecador de clerigo, despues de ser embuelto en muchos y grandes pecados: por no ser reprehendido dellos: ni oyr cosa de buena doctrina, doquier que veya varones virtuosos y de buen exemplo huya dellos como de la muerte: y con todos sus males deste tenia vn solo bien, que era tener deuocion grande a vn santo. Y este era el bienauenturado sant Ysidro: y encomendauase a el algunas vezes, y doquier que veya los que en la yglesia o casa de sant Ysidro seruian honrraualos y acataualos mucho. Y como este pecador de clerigo gastasse sus dias en malas obras: açotolo Dios nuestro señor en vna graue enfermedad: la qual le duro por algunos dias: pero al cabo apretolo tan rezio que lo llego al fin de su vida. Y como el se vio ya perdida la esperança de biuir embio a cierta persona, a vn monesterio de sant Ysidro, pidiẽdo muy humilmente al abad y canonigos de la dicha casa, tuuiessen por bien de le dar el habito de su santa religion que prometia y afirmaua de emendar y corregir su vida de ay adelante. Como el abad lo supo vuo mucho plazer de la conuersiõ de aquel pecador, mayormente porque quando moço auia sido criado de aquella casa, y embiole luego dos canonigos de su monesterio, varones santos, y honestos. El vno llamado don felix, y el otro dõ Miguel, a los quales mando que lo recibiessen por hermano de la dicha orden, y si viessen que estaua cerca de la muerte le diessen el habito y que primero recibiesse los santos sacramentos: y como los canonigos fueron, auiendo se confessado, recibieronlo por hermano y compañero de la orden: segun que el abad lo auia mandado, mas porque les parecio que el no estaua muy peligroso: no le vistieron el habito mas dixeronle. Mes aqui te queda el habito de la santa religion. Si tu enfermedad te agrauare vistetelo, pues ya es tuyo, Pero si Dios te dexare conualecer mejor es que te vayas tu para el monesterio. Y dicho esto dexaronle el habito a la cabeçera, y boluieronse. Ellos ydos acrecentose tanto la enfermedad que perdio la habla, y al cabo de tres dias espiro. Despues de muerto vino el cura de aquel lugar, que era hombre de buena vida, con la. ✠. y el agua bendita: y dixo vn responso, y oracion, encomendando el cuerpo: y esparzio el agua bendita sobre el y en la casa. Luego en aquel punto resucito el q̃ estaua finado, Y leuanto la cabeça turbado, y tomo presto el habito q̃ estaua a su cabeçera y vistioselo. Como aquello vierõ los q̃ estauan presentes, vuierõ gran temor y huyerõ todos. Mas el clerigo resucitado llamaua y daua bozes diziẽdo. Llegaos aca no huyays, ni ayays miedo: que aqui es presente el mi señor sant Ysidro cõfessor de Iesu Christo con gran muchedumbre de angeles, como aquello oyeron los q̃ huyan tornaron a el y començaronle de preguntar con gran diligencia q̃ cosa era aquella, Respõdio y dixo: lleguese aqui el cura, y venido torno a confessar todos

sus pecados con gran contricion y dolor de su coraçon. La confession acaba da començo de cõtar a los q̃ estauan presentes, que se lo pregũtauan con mu cha instancia: y dixoles. Sabed que quando mi anima salio de mi cuerpo, vi delante de mi tãta muchedumbre de demonios: que verdaderamente me pa recia que todos los campos, y casas estauan llenos de aquellos malos spiritus. Los quales trayan muy grãde y larga escriptura, en q̃ estauã escriptos y notados todos los pecados q̃ yo he hecho en este mũdo. Yo mezquino ve ya y conocia claramẽte ser aquellas las mesmas maldades q̃ yo auia cometi do: q̃ no las podia negar. Y como yo fuesse assi sabidor y conocedor de mis males, Estaua tẽblãdo cõ grã temor y miseria, Mirãdo como los demonios estauan aparejando sus lazos de fuego, para atarme y llevarme a los infier nos. Luego llego el bienauẽturado sant Ysidro, en quien yo he tenido deuo cion cõ mucha cõpañia de Angeles: y comẽço a maltraer los Demonios, di ziendoles, O malauenturados a que venistes aqui q̃ este hombre a mi es en comendado. Respondieronle los Demonios diziendo Apartate de nos. Y si dro apartate de nos, que este hombre nuestro es. Porque desde que salio de la cuna siempre nos siruio. Muchas vezes nego a Dios cõ sus malos obras. Tu siempre fuyite limpio y tanto, y amaste los hombres limpios, y honestos. Como dizes que te pertenece este mal hõbre embuelto en tãtas maldades y enredado en tantos y tan grandes pecados. Y diziendo esto mostraronle la escriptura de mis pecados, y dezia ves aqui quantos y quan grandes ma les hacometido. Entõces, replico sant Ysidro y dixo: Nuestro señor es tã mi sericordioso que en la retribucion que ha de dar a los hombres no mira tan to en que manera biue el pecador, quanto en que manera acaba su vida. Este hombre mientra biuio siempre se encomendo a mi: y al fin de su vida por satisfacion de su penitencia, tomo el habito de mi monesterio. Respondieron los Demonios. Como dizes que este hombre tomo tu habito, pues nunca lo vistio ni vso del en su vida: ni agora en su muerte lo tiene vestido: ni vsa dl que alla lo dexa: replico sant Ysidro, el habito de la santa religion mas ver dadera y principalmẽte se toma en el anima: que en el cuerpo. Este siervo mio aunq̃ tarde: pero en su vida pidio el habito de la conuersion: y le fue dado Y si en el cuerpo no lo tiene vestido: esto fue por culpa o negligencia de los q̃ estauan con el: lo qual no se le ha de imputar a el que ya en su anima lo trae. Y buelto a mi el glorioso santo me dixo. Sabete que el señor te otorga espa cio de tres dias de vida, en los quales no ceses de hazer frutos dignos de penitẽcia, y despues d̃ tercero dia a la hora de la nona: se partira tu anima dl cuerpo, y la huessa en q̃ has de ser sepultado se hallara llena de resina y pez porque aquello q̃ los spiritus malos han aparejado para darte tormẽtos perpetuos: sera a los siervos de Dios causa de alabar la clemencia diuina, y darle por ello gracias, y al punto que mi señor sant Ysidro me dixo esto fue echada sobre mi cuerpo el agua bendita: la qual tiene tal virtud que quãdo la echarõ los espiritus malos huyeron della, y no la pudieron esperar. Y vi das estas cosas, todos los presentes glorificauan a Dios: y a su madre san tissima, y al bienauenturado sant Ysidro. Despues de aquello el dicho muer to resucitado: se fue apresuradamente para el monesterio de sant Ysidro y

luego que llego, tomado el habito hizo profession, y en aquellos tres dias que biuio contino permanecio en oracion, dando gracias a Dios por la merced recebida, Acabados los tres dias a la hora q̃ el glorioso santo le auia dicho, Estando con el orando los canonigos segun tienen de costumbre dio el anima a su criador. Y porque fallecio a la hora de la nona como el auia dicho creyeron que era verdad todo lo que el auia contado. Pero desseauan todos saber si era verdad lo que auia dicho de la pez y resina que se hallaria en su sepultura. Y auia sobre ello gran altercacion entre los canonigos del monesterio, y los vezinos de la ciudad que auian venido muchos a la fama de aq̃l milagro, y algunos querią calumiar y dezir maliciosamẽte, q̃ si tal pez y resina se hallasse en la sepultura, q̃ seria puesta ay por industria de alguna persona para dar fauor aquello, y estando assi en gran contencion sobre ello, acordaron todos de comun voluntad hazer esta experiencia, que llamassen vn muchacho de los peregrinos estrangeros que yuan para Santiago por la calle del camino frances que fuesse estrangero y niño, que no supiesse la lengua castellana, ni pudiesse ser auisado de persona alguna. Y que tirasse vna piedra por la clausira o cimẽterio del dicho monesterio. Y donde la piedra fuesse a parar, alli abriessen la huessa para el dicho defunto y assi quitarian toda la duda y escrupulos de sus coraçones. Salieron a la calle y vieron venir ciertos romeros de tierra de los Theutones, que es en Alemaña. Entre los quales venia vn muchacho de la mesma nacion, y como lo vieron tomaronlo, y metieronlo en la yglesia. Y dixeronle que tirasse vna piedra por la clausira del dicho monesterio, y luego el muchacho tomo vna piedra, y tirola quanto mas pudo por la dicha clausira, hazia la parte que se le antojo. Y como la tiro anduuo la piedra de vna parte a otra. Antes que reposasse, y andauan todos empos de la piedra para ver donde paraua. Y alli donde paro caueron para hazer la sepultura, y hallaron la tan llena de pez y resina: de tal manera puesta como si por manos de hõbres a sabiendas con diligencia grande e industria se viniera hecho. De lo qual fueron todos marauillados, y alabaron y bendixeron mucho a nuestro señor que por sus santos haze grandes marauillas, y sacada la pez y resina sepultaron al dicho defunto.

Capitul xcvi. de la muy noble ciudad de Burgos, y de muchas cosas notables que en ella ha auido y agora ay.

ESta muy noble ciudad de Burgos es cabeça del reyno de Castilla, y assi son las armas desta ciudad: vna cabeça d rey coronado. Llamose segũ algunos dizen Auca, por los montes que estan cerca: que son dichos montes doca. Tambien el Plinio la llamo Leuca, despues se llamo Nasburgi: y corrompido el vocablo se llama agora Burgos. Es muy antigua: y vna de las principales de toda España, fue poblada por el conde don Diego señor de Castilla despues de la destruycion de España. En tiempo del rey don Sancho de Nauarra por sobrenombre Abarca. Y reynando en Leon don Alonso tercero. Año del señor de ochocientos y setenta y quatro, que fue ciento y cincuenta años despues de la grande destruycion de España. Esto dize la general hystoria. ¶ En tiempo del conde fernan gonçalez. El rey Almançor cõ sus huestes corrio la tierra de christianos. El qual salio el dicho conde desta ciudad con su gente: y el demonio pẽsando poner temor a los christianos, se puso sobre ellos bebo vn dragon muy fiero dando muy tristes gemidos: y mostrando prodigio q dellos auia de morir la mayor parte. Mas el conde fernan gonçalez que de tales empresas, no se apartaua por tales agueros: começo a esforçar su gente: e y rempos de los moros, y dioles batalla: en que muchos millares dellos fueron muertos de pie y de caualio. Y el cõde y los suyos vuierõ grãdes despojos: q fue cosa marauillosa. ¶ Estando el rey don Alonso decimo, en Burgos bazendo bodas del infante dõ fernando dela Cerda su hijo primogenito: cõ la infanta doña Blanca, hija del rey sant Luys de francia. Estãdo en estas bodas muchos grãdes señores de francia, Inglaterra, y Aragon: y de otras muchas partes. En las quales bodas el rey don Alonso hizo grandes expẽsas, ailende de las dadiuas: q a los estrãgeros y grandes de sus reynos dio. Bazendo estas bodas vino ay la emperatriz de Constãtinopla la qual truxo consigo treynta dueñas y donzellas vestiduras de luto. El rey cõ todos los infantes y ricos hõbres muy honorablemente la salio a recebir y la traxo a posar a su palacio, y como las mesas fuessen puestas: la reyna doña Violãte muger del dicho rey dõ Alõso rogo a la emperatriz q se assentasse a comer

Plinio.

la emperatriz le dixo que no comeria a manteles. La reyna le pregunto porque. La emperatriz le dixo: tu estas en tu honor, y tienes tu marido sano y rico y magnifico, Dios te lo guarde. Mi señor y marido el emperador esta preso captiuo en poder del Soldan de Babilonia, como podre yo honestamẽte comer a manteles hasta que sepa si mi marido terna alguna esperança de redempcion. La reyna bizolo saber al rey, y el fue a la emperatriz, y consolola, diziendo que comiesse. Y preguntole porque sus subditos no le remediauan, y que cantidad costaua el rescate. La emperatriz le dixo que sus subditos no teniã costumbre en aquella tierra de redemir y pagar rescate por sus señores. Antes dizen q̃ se bã bien pues en su vida no tomã otro por emperador, por esto fui a buscar como pudiesse auer para lo redemir. Su rescate cuesta cincuenta quintales de plata que son diez mil marcos. Fui al santo padre y mandome dar la tercia parte, y dende vine al rey de francia y mandome dar la otra tercia parte. Y como oyesse el esplendor: y nobleza de tu real majestad, como seas vno de los mas magnificos principes del mundo: vine a ti para ver lo que en tu merced hallaria. Entonces el rey tomola por la mano y bizo la assentar a la mesa: y dixole que vuiesse alegria y comiesse que dentro de veynte dias le daria todos cincuenta quintales de plata, o diez mil marcos y bizolo assi, y tomo della seguridad que tomaria al Papa y al rey de francia lo que auian dado. La emperatriz cumpliolo assi y de aquella plata q̃ el rey don Alonso le dio: saco a su marido el emperador de captiuo. Esta fama fue diuulgada por muchas partes, y despues q̃ el emperador salio de captiuo: el y su muger publicauan la gran magnificẽcia liberalidad y franqueza del rey don Alonso de España. ¶ Reynando en Castilla el rey don Pedro, Muerto don fernando obispo de Burgos. El Dean y Cabildo de la yglesia como se vieron sin pastor entraron en su capitulo, como entonces lo auian de costumbre para elegir obispo, y no se acordauan porque vnos querian elegir vno: y otros otro de los principales del Cabildo, y sobre esto auia diuision: fue acordado por todos, que vn canonigo del cabildo llamado don Domingo dexauan la eleccion: y que aquel que dixesse que era suficiente para ser obispo a esse elegian y dauan por electo. Pues como este canonigo viesse las opiniones de cada parte, y que si nombrassen el q̃ los vnos querian se ensẽñarian los otros. Para quitar los de debates dixo: que obispo por obispo que lo fuesse don Domingo: desque esto dixo todos fueron contentos, y fue elegido por todos en concordia, fue buen perlado y rigio bien la yglesia de Burgos. ¶ La yglesia mayor desta ciudad es muy rica: donde ay muchas reliquias d̃ cuerpos santos. Es en ella vna capilla del Cõdestable: grande rica y muy sumptuosa. En esta capilla estan sepultados don Pero fernandez de Velasco quinto Condestable de Castilla: hombre de gran estima y valor. En estos reynos: fue Virey de Castilla: por el rey don fernando quinto: y por la reyna doña Ysabel, en tanto q̃ duro la guerra de Granada, y su muger doña Maria de Mendoça condessa de Haro. En esta ciudad es vn monesterio de monjas: que se llama de las bueligas el qual fundo el rey don Alõso octauo de Castilla: este monesterio es cosa muy señalada. Elaba dessa deste monesterio tiene debaxo de su mando: ciento y cincuentas monjas

todas hijas de grandes señores y caualleros principales: aqui fueron monjas tres infantas donzellas muy virtuosas hijas de grandes reyes de castilla y de Leon: las quales comoquier que les trayan grandes casamientos para que fuessen reynas, no quisieron casar ni tener los tales señorios. Mas eligieron religion y hizieron votos de castidad y virginidad, y assi lo mãtuuierõ en su vida como dellas se lee. La primera fue doña Constança hija del rey don Alõso octauo de castilla: q̃ fundo el dicho monesterio. Esta fue Abadessa en el: y alli biuio toda su vida casta y virtuosamente hasta que murio. Assi mesmo otra doña Costança sobrina desta, hija del rey don Alonso de Leon: y de la reyna doña Berenguela su muger. Esta infanta hizo professiõ en este monesterio, y acabo enel su vida muy santamente. Tambien la infanta doña Berenguela, hija del santo rey don fernando que gano a Seuilla. Esta señora comoquiera que le truxessen grandes casamientos: por lo ella valer: y ser hija de tan alto rey no los quiso aceptar. Antes eligio voto de religion y castidad, y fue monja eneste dicho monesterio, donde biuio y acabo con muy honesta y santa vida. El abadessa deste monesterio tiene debaxo de su juridicion otros. xvij. monesterios y. xiij. villas, y mas de otros cincuenta lugares: prouee muchas capellanias, y doze encomiẽdas, y otros muchos oficios, regidores y justicias de sus villas. El rey don Alonso onzeno de Castilla: despues q̃ se armo cauallero en la yglesia del glorioso apostol Santiago. año del señor de mil y trezientos y quarenta y vno, Uino a Burgos dõde instituyo la orden de la caualleria de los caualleros de la vãda, y se corono eneste monesterio de las Huelgas, Y armo ciento y cincuẽta y dos caualleros por su mano. Aqui ay otro monesterio de monjas de santa Dorothea. Donde ay tan excelentes cantoras: y de tan buenas bozes: que algunas vezes yo les oy el officio diuino: y me parecio no auer oydo capilla de cantores mejor ordenada. Aqui es vn monesterio de la orden de sant Augistin, dode es la ymagẽ de Iesu Christo nuestro señor puesto en la cruz Es muy deuoto su vulto: y de gran contemplacion. Dizese que lo hizo Nicodemus: y que vn mercader lo hallo por la mar veniendo metido en vn arca: y lo traxo a esta ciudad como parece en cierta lectura que esta en este dicho monesterio. Por la inuocacion deste santo crucifixo muchos enfermos an recebido salud. Esta ciudad es muy proueyda de todas cosas hazen mucho tiẽpo enella su habitaciõ los reyes d̃ Castilla porq̃ tiene muchas y muy buenas casas y muy grã abundãcia de mantenimiẽtos: es la gẽte amorosa a los estrãgeros y sufrida a los huespedes. Ay enesta ciudad muchos y grandes mercaderes muy ricos q̃ tienen tratos mercaderias y cõtrataciones por toda la christiandad: tienen los mercaderes en esta ciudad prior y consules q̃ determinã sus negocios.

¶ Enesta ciudad fue el bienauenturado sant Lesmes sacerdote confessor de Iesu Christo, Y en Quintana de las dueñas pueblo cerca desta ciudad fue martyrizado el bienauenturado sant Vitores.

Cap. xcvij. de la ciudad de santo Domingo de la Calçada y del notable milagro q̃ enella parece.

VN bombre de buena vida cõ su muger muy deuota cõ vn hijo que tenia de hasta diez y ocho años yendo en romeria a Santiago llegando a esta ciudad se detuuieró vna noche por descãsar en casa de vn mesonero, Enesta casa estaua vna donzella hija del huesped la qual viẽdo al mãcebo se enamoro dl y le requirio y dixo su volũtad y como el no respondio a su sabor, El aficion se le boluio en grãde odio: y assi dize Seneca q̃ la muger o ama o aborrece. Esta donzella por hazer mal al mançebo al tiempo de la partida pusole secretamente en la capilla vna taça de plata de su padre: y como los romeros se fueron la mala moça dixo que la taça no parecia y dãdo bozes dixo que aquel moço la auria tomado: el padre fue luego a la justicia con la qual fue tras los peregrinos y hallaron la taça en la capilla del mançebo, el qual fuç traydo a la ciudad y condenado a muerte, y assi lo sacaron al campo y lo ahorcaron. Sus padres muy tristes se fueron su camino para Santiago y boluiẽdo por la mesma ciudad llegando cerca de donde el hijo estaua colgado, La triste madre fue hasta llegar junto a el y luego que fue llegada, el hijo le hablo enesta manera. O padre mia no lloreys que yo biuo estoy, porque nuestra señora la virgẽ santa Maria y el bienauenturado apostol Santiago me han sostenido, yd madre mia a la justicia que me vengan a quitar. Oyendo esto la buena madre, mas fuertemente llorando con gran plazer, fue luego al corregidor de la ciudad al qual hallo assentado a comer teniendo en la mesa vn pollo y vna gallina para cortar. Luego que la muger le dixo que su hijo era biuo, q̃ lo mandasse quitar. El corregidor pensando que con la passion lo dezia, le dixo: buena muger no estes engañada que assi puede tu hijo biuir como este gallo y esta gallina que aqui tengo assados para comer, y esto diziendo que aun no lo vuo acabado de dezir quãdo el gallo y la gallina saltaron de la mesa mas blancos que la neue, y començó el gallo a cãtar. El corregidor cõ gran espãto del milagro visto, salio luego de su casa y cõ toda la ciudad y clerezia fueron a donde el mançebo estaua: al qual descolgaron y lo hallaron en la mesma manera que estaua quando yua su camino en romeria con sus padres y assi entregado a ellos todos tres boluieron al glorioso apostol Santiago porque cumpliesse su romeria. El corregidor buelto a su casa con los sacerdotes y todo el pueblo con gran admiracion tomarõ el gallo y la gallina y los lleuaron a la yglesia mayor adonde puestos en vnas rejas despues que este gallo y gallina biuieron siete años, criaron dos pollitos macho y hembra

de la meſma blancura y ellos murieron y aſſi en cada ſiete años ſuceden nueuos pollos y mueren los padres y por eſta orden ſin que crien mas pollos ni falten deſtos: los ha conſeruado Dios y los conſeruara quanto fuere ſu voluntad. De mas deſto ſe vee que paſſando como paſſan por eſta ciudad infinitos peregrinos para el glorioſo apoſtol Santiago todos van a ver eſte milagro y cada vno les quita vna pluma que llenan en memoria y con gran deuocion y ſiempre eſtan veſtidos que parece que ninguna pluma les falta.

Cap.xcviij. de la villa de Biuar donde ſe mueſtra la libertad y eſencion que Eſpaña tiene y como no paga tributo a ningũ emperador.

EL rey don fernando hijo de don Sancho el mayor rey de Nauarra, comẽço a reynar en Caſtilla y en Leon año del ſeñor de mil y quarẽta y dos años. Reyno quarẽta años. Vno el reyno de Caſtilla por parte de ſu madre q̃ fue hija del conde don Sancho: y el reyno de Leon por ſu muger doña Sancha hermana del rey don Bermudo. Eſte rey criaua en ſu caſa todos los hijos de los caualleros que en ſu tiempo morian y como vna vez paſſaſſe por biuar hallo ay a Diego Laynez y a ſu hijo Rodrigo de Biuar moço de edad de diez años y contentandoſe mucho del llenolo conſigo y criolo y deſque fue de edad diole armas y caualllo como lo auia en coſtũbre de hazer a todos los hijos dalgo que criaua y el no quiſo entonces ſer caualliero aunque el rey lo armaua. Eſte dõ Rodrigo ſiendo mancebo vuo contienda con el conde don Gomez de Gormaz y matolo en deſafio. Deſpues acaecio que eſtando eſte rey en Carrion, cinco reyes moros entraron con gran poder y paſſaron por cerca de Burgos y fueron por montes Oca y Biſforado y ſanto Domingo de la Calçada y a Logroño y corrierõ toda la tierra y lleuaron muchos captiuos, y ganados. Rodrigo de Biuar ſalio por la tierra y apellido todas las gentes que pudo auer y tomo la delantera a los moros y peleo con ellos en q̃ mato y captiuo muchos y prendio los cinco reyes y quitoles la preſa y fueſſe con ella a

casa de su madre Teresa Nuñez dōde partio muy bien todo lo que traxo cō todos los q̄ con el fueron y vuo consejo de lo que deuia hazer de los reyes y delibero de los soltar con condicion que se otorgassen por sus vassallos y le hizieron omenaje, y assi los solto. E ydos en sus tierras le embiaron grandes presentes y las parias que le prometieron y estando Ruy Diaz de Biuar en çamora con el rey don fernando llegaron embaxadores destos cinco reyes sus vassallos que el prendio en la batalla q̄ le trayā las parias y otros grandes presentes. E yuanle a besar la mano, el no lo consintio y mandoles que besassen la mano al rey, ellos hizieron lo assi y hincadas las rodillas ante Ruy Diaz de Biuar dixeron. Cid tus vasassallos los reyes que prēdiste te embiā las parias q̄ te deuen y este presente. El Cid lo tomo y daua el quinto de todo ello al rey, mas el rey no lo quiso recebir: antes mando que dende en adelante a Ruy Diaz de Biuar llamassen el Cid que en lengua arabiga dize señor porque los moros lo llamaron assi. ¶ En tiempo deste rey el emperador Enrrique se querello al Papa Urbano teniendo concilio general, del rey don fernando de España porq̄ no le queria pagar el tributo que los otros reyes de la christiādad le paganā. El Papa le embio sus embaxadores amonestandole q̄ pagasse el tributo al Emperador Enrrique certificandole q̄ no lo pagando daria cruzada contra el y sobre esto el Emperador cō otros muchos reyes le embio a desafiar. El rey don fernando vista la embaxada y el desafio vuo su consejo con todos los altos hombres de sus reynos y todos acordaron ser mejor pagar el tributo que esperar los daños q̄ de la guerra del emperador se podriā seguir y a este tiempo el Cid no estaua en la corte. El rey lo embio a llamar y dixole todo lo passado, el qual cōtradixo el consejo de todos diziendo que mejor era al rey y a todos sus ricos hombres morir libres que dexar a España so tributo y dixo al rey, señor recebid el desafio e yd les a dar la batalla dentro en su tierra, Y yo yre por vuestro aposentador con mil y quiniētos caualleros mis amigos y vasallos y vos señor lleuad cinco mil caualleros hijos dalgo y dos mil caualleros moros q̄ vos embiaran los reyes vuestros vassallos y vamos con la gracia de Dios que yo espero enel que vos dara la victoria, luego el rey don fernando embio sus cartas al santo padre suplicādole que no le hiziesse guerra sin causa, que las Españas auian sido cōquistadas por los moradores dellas y por aquellos dōde el venia, por derramamiēto de sangre y q̄ antes sufriria muerte q̄ auer de pagar tributo al Emperador ni a otra persona. Otrosi escriuio al Emperador Enrrique requiriendole que le dexasse hazer la guerra que a los moros hazia y q̄ se dexasse de tal demanda y que donde no le pluguiesse que el le tornaua el amistad y lo desafiaua para la batalla: la qual le entendia dar dentro en su tierra, y luego el rey llamo sus gentes en q̄ vuo con la gente del Cid nueue mil caualleros cō los quales el rey partio y desque passaron los puertos Daspe hallaron la tierra alborotada y no les querian dar viandas y como el Cid lleuaua la auanguarda començo a quemar y assolar toda la tierra en tal manera que todas las viandas que auian menester les eran traydas y como esto fue sabido por el rey d̄ francia embio grā poder de gentes cō el conde don Remō de Saboya y con otros grandes señores y

mandoles que viniessen a dar la batalla al rey de España y como el Cid yua con sus gentes delante dioles batalla. En la qual muchos franceses Alemanes y saboyanos fueron muertos y presos. Entre los quales fue preso el conde de Saboya y otros muchos caualleros. El conde rogo al Cid q̃ lo soltasse y le daria a su hija en Rebenes. El Cid lo soito con condicion que el ni su gente jamas pudiessen tomar armas contra el rey su señor ni contra el y tomo la hija del conde que era muy hermosa y diola al rey en la qual el rey vuo vn hijo llamado don fernando que despues fue Cardenal de España. De mas desto el Cid vuo otra batalla en que vencio mucha gente. La fama destas batallas fue tan grande que el emperador y el rey de francia suplicaron al Papa que embiasse a rogar al rey don fernando que se boluiesse a su tierra y que no queria su tributo. El rey don fernãdo embio al santo padre su embaxada solemne en la qual fueron el conde don Rodrigo, y Aluar Añez minaya: y otros caualleros y letrados por los quales le embio a dezir que embiasse vn Cardenal con bastante poder y assi mesmo embiassen el emperador y rey de francia sus procuradores para que otorgassen que a los reyes de España no se demandaria jamas tributo so graues penas y que desto el santo padre biziesse decreto que en otra manera el los yua a buscar do quier que estuuiessen. El Papa vistas las cartas y embaxada fue muy espãtado y vuo su consejo en el qual se acordo que se biziesse todo lo que el rey d España demandaua y embio vn Cardenal llamado Roberto y con el vinieron suficiẽtes procuradores del emperador y del rey de frãcia y de los otros reyes christianos los quales juraron y prometieron que a las Españas no seria demandado tributo, y el santo padre bizo sobrello decreto el qual fue porque los reynos de España eran por armas sacados de las manos de los moros enemigos de nuestra santa fe.

Cap. xcix. de la villa de Bilforado del memorable hecho que los Castellanos hizieron.

Estando preso el conde fernan Gonçalez de Castilla por mando del rey don Garcia de Nauarra que lo prendio quebrãdo su verdad viniendole a hablar sobre seguro. Los Castellanos como buenos y leales vassallos procurãdo la libertad de su señor ayuntarõse todos los caualleros y bijos dalgo y otros y vuieron su consejo para librar al conde su señor y entre ellos auia de diuersos pareceres. Estando cuesto leuãtose vn noble caualle

ro muy esforçado que auia nombre don Nuño Laynez visaguelo que fue del Cid Ruy Diaz y dixo ante todos. Lo que a mi parece es que hagamos vna ymagen de piedra en figura del conde y su semejança y le besemos la mano como hariamos al conde nuestro señor y la pongamos encima de vn carro y salgamos con ella y andemos tanto quãto el carro pudiere andar y no mas y assi guardemos aq̃lla ymagen como si fuesse el mesmo conde bazied̃o omenaje de nunca tornar en nuestras tierras basta que cobremos a nuestro señor o muramos en su demanda y por cosa q̃ auenga nunca huyamos si esta ymagen de piedra no huyere, y quien de otra manera tornare que quede por traydor. Y a la ymagen pornemos en la mano la seña del cõde y si el cõde es fuerte y rezio la piedra fuerte y rezia sera y desta manera o traheremos al cõde nuestro señor o quedaremos alla todos y quanto mas esto tardaremos tanto mas hazemos nuestro daño y nuestra verguença. Desto que don Nuño Laynez dixo plugo mucho a todos: y otorgaron que dezia bien y pusieronlo luego por obra: hecha la ymagen de piedra pusieronla enel Carro con la vandera en la mano y assi partieron de Burgos para Nauarra. Quando llegaron a Bilforado quanto vna legua toparon con el conde su señor que venia con la infanta doña Sancha hermana del rey don Garcia de Nauarra que lo auia sacado de la prision como adelante se dira. Los Castellanos ouieron muy gran plazer con su señor y con la infanta y de aqui se fueron a Burgos donde se hizieron las bodas del conde y de la infanta cõ muy grandes fiestas y plazer que todos vuieron.

Capitul. c. del lugar, de Boecio, de vn lago de agua de gran virtud que enel ay.

EL lugar de Boecio esta cerca de vna peña de la qual mana vna fuente y el agua della dec ende hasta el lugar y de alli passa y se entra en vn lago en lo llano que se llama de sant Vicente, la qual agua deste lago tiene tal virtud que toda persona que tuuiere passion de camaras de sangre lauándose dentro deste lago luego es remediado. Enel tiempo del rey don fernãdo primero de Castilla, era rey de Toledo vn moro llamado Aldemon el

qual tenia vna hija llamada Casilda muy hermosa y virtuosa donzella. A la qual amaua mucho el rey su padre. Trayanle grandes casamiẽtos mas ella propuso en su volũtad de guardar castidad, por lo qual no quiso casar. Era piadosa cõ los captiuos christianos tanto q̃ ella por su persona los yua a visitar a la mazmorra donde estauan presos en la casa del rey su padre y los proueya de lo q̃ auian menester para su mantenimiento, y como muchos dias perseuerasse enesto vuolo de saber el rey de lo qual fue muy indignado contra ella y maltraxola mucho d̃ palabra haziendole grãdes amenazas Ella no curando de las amenazas de su padre no cesso en su buena obra. Acaecio que el rey estaua vn dia a la puerta de su palacio y viendo salir a Casilda assecho para ver donde yria y si era verdad lo q̃ le auian dicho, Casilda lleuaua en las faldas cierto pan y otras cosas para dar a los christianos. El rey fue tras ella y dixole, hija que es esso que lleuays ay: y ella subitamente respondio que eran rosas y como el rey le cato la falda vido enella rosas blancas y coloradas y como esto vio creyo que no era verdad lo que de su hija le auian dicho. Casilda quãdo vio este milagro fue a los christianos captiuos y contoselo, y ellos y ella dieron por ello muchas gracias a Dios. Enesto sucedio que vino a Casilda vna gran dolẽcia de fluxo de sangre y comoquier que con gran eficacia curassen della grandes medicos y sobre ello el rey su padre hiziesse grãdes expensas mas no pudo auer sanidad Casilda vuo reuelacion en sueños que si se lauasse enel lago de sant Vicente que luego sanaria. Quando esta reuelacion tuuo dixo al rey su padre que su voluntad era de bañarse en aquel lago. El rey auido su consejo del bero de le dar licencia antes que muriesse de aquella dolencia que los medicos dezian ser incurable: y para esto solto todos los christianos captiuos que estauan en Toledo y embiolos con Casilda su hija y escriuio sobrello al rey don fernando. Casilda con los christianos que su padre libro llegaron a donde el rey don fernando estaua el qual la recibio muy bien y le hizo mucha honrra y fue a buscar el lago de sant Vicente y bañose enel y fue luego sana. Casilda se baptizo y no quiso boluer al rey su padre, antes hizo su habitacion y morada en vna hermita que mãdo hazer cerca del lago y alli biuio toda su vida muy casta y santamente, en la qual hermita murio y esta enella su cuerpo sepultado: ha hecho Dios nuestro señor y haze contino por ella muchos milagros por lo qual merecio ser canonizada por virgen y santa y puesta enel cathalago de los santos.

Cap. cj. de la villa de Salas: de como vẽgo vn caualle ro la muerte de siete hermanos suyos.

DOn Gonçalo Gustos de Lara, padre de los siete infantes de Lara que fueron muertos por la traycion de don Ruy Velazquez su tio. Estando captiuo en cordoua tuuo vn hijo en vna infanta mora hermana del rey Almãçor de Cordoua que se llamo Mudarra. y como despues que don Gonçalo Gustos salio de captiuo y se vino a Salas y a Baruadillo su heredad. Acaecio que Mudarra su hijo siendo mãçebo, jugando a las tablas en Cordoua con vn rey moro de Sigura delante del rey Almançor ouieron palabras. El rey de Sigura llamado a Mudarra hijo d Ninguno y Mudarra como lo oyo teniendose por injuriado tomo el tablero y dio al rey de Sigura por encima d la cabeça vn golpe de que murio. Y luego fue con el espada sacada a su madre hermana de Almançor y dixole que si luego no le dezia quien era su padre que la mataria, ella con miedo dixole la verdad como era hijo de vn christiano llamado dõ Gõçalo Gustos de Lara padre de siete infantes que los moros auian muerto, que se auia hecho en cinta del estando en la prision. Mudarra como supo que los infantes sus hermanos auian sido muertos a traycion: y que por ello su padre don Gonçalo Gustos biuia triste vida Cõ gran dolor y piedad que vuo de su padre y hermanos fuesse para el rey Almançor su tio y pidiole merced que le diesse con que honrradamente fuesse a buscar a su padre. Almançor como le amaua assi por el deudo que cõ el auia como por su valor, Mando soltar todos los christianos que en su tierra erã captiuos y a algunos dio cauallos y mucho auer para que fuessen con el los quales passaron de dozientos caualleros: y assi Mudarra se fue para Salas donde su padre estaua y antes que a Salas llegasse embio vn escudero a don Gonçalo Gustos diziendo como Mudarra su hijo venia, Al qual embio ropas y joyas para el y para doña Sancha su muger. Otro dia llego Mudarra a Salas y beso las manos a su padre y a doña Sancha su madrastra, los quales ouieron cõ el muy gran plazer y doña Sancha recibiolo por su hijo: y de alli vinieron a Burgos al conde don Garcifernandez de Castilla, que los recibio muy bien y Mudarra se boluio christiano y fue llamado Mudarra Gonçalez de Lara y fueron sus padrinos el conde Garci fernãdez y otros nobles caualleros. Este don Mudarra fue muy buen christiano y su padre y madrastra en tanto que biuieron fueron por el mucho hõrrados. Vengo la muerte de sus hermanos los infantes de Lara, porque el mato a Ruy Velazquez el traydor que los hizo matar y a doña Lambra su muger que fue la principal en la traycion la hizo despedaçar y echar sobrella vn gran monton de piedras en memoria de su traycion.

Capitul. cij. de la villa de Carrion de los condes: la batalla de seys caualleros que enella fue.

EL rey don Alonso sexto de Castilla pidio al Cid Ruy Diaz sus dos bijas para las casar con los infantes de Carrion porque ellos se lo suplicaron que las pidiesse, y el Cid se las dio, y fueron becbas las bodas en Valencia con grandes fiestas como a tales señoras conuenia. Despues que el Cid vuo vencido al rey Bucar y a los quarenta y dos reyes mozos que con el venã, los infantes de Carrion sus yernos le demandaron licencia para se yr con sus mugeres a Castilla y como quiera que desto peso al Cid y mucbo mas a doña Ximena su muger, vuo se las de dar. Y el Cid les apareio muy ricamẽte, y les dio mucbos paños de oro y seda, y dioles las espadas Colada y Tizona y conellas cien cauallos ensillados y enfrenados y diez mulas guarnidas. Diez copas de oro, y cien vasos de plata y otros seys ciẽtos marcos de plata labrada, en bacines y escudillas y mucba moneda y dioles cien caualleros muy bien adereçados que fuessen con ellos de que era capitan Martin Paez el Asturiano y assi partieron los infantes de Valencia y el Cid salio con ellos quanto dos leguas y desque se boluio a Valencia comenco a pensar en la mala condicion que en sus yernos auia conocido y pesole mucbo de auer dexado lleuar sus bijas y llamo a don Ordoño su sobrino y mandole que fuesse empos de sus bijas lo mas secretamente que pudiesse de guisa que no lo pudiessen conocer y que con ellas llegasse basta Carriõ. Ordoño mudo sus vestidos y puso se en babito muy pobre y fuesse siguiendo su camino por donde los infantes yuan basta que llego a Berlanga: y de ay a Robledo de Corpes, donde los infantes lleuauan acordado de bazer la maldad que bizieron. Allí babla ró con su tio diziendole que se fuesse delante y lleuasse consigo todos los caualleros del Cid y que ellos quedarian con sus mugeres y assi lo bizieron: quando las dueñas se vieron quedar solas marauillaronse dello y pesoles mucbo y dixeron que para que se yua toda la gente delante y ellos solos quedauan en tal lugar. Ellos respõdierõ agora lo vereys: y comẽçarõ a entrar por el monte cõ ellas. Quando fuerõ en la mas espessura passaró a vn valle dõde auia vna fuẽte y allí las desnudaron basta quedar en camisas y tomaron las por los cabellos y truxeronlas arrastrando de vna parte a otra dandoles muchas espoladas: y con las cinchas de las mulas en que yuan caualgando les dieron tantos açotes que las pensaron matar diziendo que

assi vengauan las injurias que su padre les auia hecho. Y esto acabado cauallgaron en sus mulas y lleuaron las ropas dellas y fueronse su camino. Ellas quedaron en aquel valle poco menos de muertas. Ellos yuan diziendo: assi quedareys bijas del Cid que no erades vosotras mugeres para casar con tales hombres como nosotros y veamos como vos vengara vuestro padre el Cid. Ordoño que yua siguiendo el camino empos dellos quando llego aquel lugar oyo mucho lexos bozes dolozidas como d mugeres muy flacas y diole el corazon que fuesse algun mal y apartose del camino por saber que podia ser: y entrando por el monte quanto mas andaua tanto mas cerca oya las bozes hasta tanto que conocio ser ellas las bijas del Cid: y quando llego a ellas de tal manera les hallo que fue mucho espantado y no sabia darse remedio: acordo que porque porventura los maluados infantes no boluiessen a las matar de las apartar de alli y tomo a doña Eluira a cuestas y metiola en lo mas espesso del monte bien lexos de alli y boluio por doña Sol y pusola con su hermana y hizo vna cama de hojas y yeruas y echo las encima y cubriolas con la capa que lleuaua y derramo muchas lagrimas de pesar no sabiendo que dixiesse de aquellas dueñas ni donde yr pensando que si las dexaua solas quedauan en gran peligro y que si estaua con ellas que ellas y el serian perdidos. En tanto que Ordoño estaua en este pensamiento los infantes llegaron a las gentes que delante yuan y quando los caualleros del Cid vieron las mulas de las señoras y sus ropas y no vierõ a ellas fueron muy espantados, y pensarõ que las señoras fuessen muertas y Martin Paez el capitan les preguntoque era de las señoras. Ellos respondieron que fuessen a los robledos de torres que alla las hallarian sanas y biuas y quando el capitan lo oyo dixoles por cierto vosotros lo aueys hecho como maluados y aleuosos en desamparar tan nobles mugeres bijas de tan noble padre y desde aqui por el aleuosia que aueys cometido yo os desafio y os torno enemistad por el Cid mi señor y por sus amigos y vassallos y creed que muy caramente comprareys la desonrra que a sus bijas hizistes y de alli bolueron a las buscar y andando por el monte llegaron al lugar donde los infantes las auian açotado y hallaronlo todo lleno de sangre y desque no hallaron a ellas tomaron muy gran pesar y acordaron yr empos de los infantes para los matar si pudiessen y como ellos yuan muy delante y lleuauan gran andar no los pudieron alcançar. En tanto que estas cosas passauan Ordoño que estaua con las bijas del Cid acordo de yr a vna aldea a buscar de comer para ellas y trayendo mantenimiento estuuo con ellas siete dias. E yendo assi cada dia Ordoño aquella aldea tuuo conocimiento con vn labrador que conocia bien al Cid y oyole dezir del mucho bienes y por esso se atreuio a le dezir todo el caso acontecido de que el labrador vuo mucho pesar, y tomo vn azemila y adereçola lo mejor que pudo: y lleuo consigo dos bijos y fuesse con Ordoño. Las dueñas quando vieron aquellos hombres ouieron dellos gran verguença. Ordoño les pidio por merced que se conformassen con el tiempo y se quisiessen yr a casa de aquel labrador que era buen hombre y mucho seruidor del Cid, y assi se fueron a su casa. El qual las vistio lo mejor que pudo y las siruio y

tuuo muy secretamente hasta tanto que el Cid embio por ellas, sabido esto por el rey don Alonso bizo cortes sobrello en Toledo donde vinieron el Cid y los infantes. El Cid pidio a los infantes por ante el rey y su corte: dote q̃ con sus bijas les auia dado en casamiento y por la injuria los reptoliamandolos aleuosos. Los infantes respondieron: y por el rey visto la demanda y riepto que el Cid bizo y las alegaciones y respuestas que los infantes dixeron, con deliberado acuerdo y consejo el rey dio sentencia contra los infantes a que dentro de quinze dias diessen al Cid mil y quinientos marcos de oro, y plata, y luego diessen las espadas tizona y colada y las otras ricas joyas que del Cid auian recebido: y los infantes cũplieronlo assi. Otrosi que el Cid diesse tres caualleros que lidiassen en campo con los infantes y con su tio que les auia aconsejado, y si los infantes fuessen vencidos quedassen por aleuosos. Venido el plazo los infantes entraron en campo con los caualleros del Cid en Carrion siẽdo el rey presente: y fue assi que los infantes y su tio fueron vencidos y mal heridos por los caualleros del Cid. Entonces el rey con los jueses entraron en el campo y dio por aleuosos conocidos a los infantes de Carrion y a su tio: y mãdo a su mayordomo que les tomasse los caualos y armas, y confisco la villa y condado de Carrion para su corona real y de alli adelante fue Carrion de los reyes de Castilla. Despues de esta batalla passada el Cid caso sus bijas con los reyes de Aragon y Nauarra.

Capitul. ciij. del monesterio de sant Pedro de Arlança enterramiento del conde Fernan Gonçalez.

Almançor rey de Cordoua con grandes poderes de moros muy arrogulloso fue a destruyr la tierra de Castilla siendo señor della el conde fernan Gonçalez. El qual como lo supo ayunto toda su gente y fue a pelear con el y como las bazes estuuiessen vna cerca de otra para dar la batalla acaecio que vn caualiero del conde llamado Pero Gonçalez dio

de las espuelas al cauallo y quando quiso parar abriose la tierra y sorviolo a el y al cauallo y cerrose la tierra en manera que no parecio mas. Los chri-stianos quãdo esta señal vieron quedaron muy espantados diziendo q̃ bien vian que nuestro señor Dios estaua ayrado contra ellos y q̃ seria bien que se tornassen si en alguna manera pudiessen a su saluo y como el cõde esto les oyo Respondioles virtuosa y sabiamente diziendo. Parientes amigos y hijos dalgo no perdays vuestros nobles coraçones sin heridas algunas. Oyd y dezir os he como sin duda esta señal ha de ser de bien porque deueys entẽder que si la tierra no nos puede sufrir, aq̃llos perros enemigos de nuestra santa fe como podran sufrir tantos hombres buenos y nobles como aqui estan: por tanto vamos a ellos y vere como castellanos aguardan a su señor, y como el conde esto dixo quedarõ muy esforçados y tocando las trompetas fueron a herir muy fuertemente en los moros llamando a Dios en su ayuda y al apostol Santiago, y assi fue la batalla començada y fuertemente herida por ambas las partes. plugo a nuestro señor dios que fueron los moros vencidos y arrancados del campo y la mayor parte dellos muertos y captiuos. Hecho este vẽcimiento dio el cõde muchas gracias a Dios. Y fundo el monesterio de sant Pedro de Arlança, el qual doto de grandes rentas donde puso muchos religiosos que rogassen a Dios por las animas de los que en la batalla auiã sido muertos: y determino que fuesse alli su sepultura. Passado esto sintiẽdose Almançor muy desonrrado por auer sido vẽcido del cõde fernã Gonçalez, Ayunto muy grãdes huestes de moros y vino a correr tierra de christianos con intencion de se vengar: hallo al conde fernan Gonçalez con todo su poder y acaecio assi que la noche antes que la batalla se diesse vieron venir por el ayre bolando vn dragon muy grande y espantoso bramãdo muy fuertemente y semejaua que venia todo lleno de, sangre salia̅ por su boca grandes llamas de fuego q̃ alumbraua la hueste. Y como en esto el cõde estuuiesse durmiendo recordo a las bozes y hallo a los suyos muy espantados. El hizo los ayuntar y dixoles. Bien sabeys amigos que los moros son enemigos de Dios y amigos del Diablo y con arte nigromantica hizieron venir esta semejança por nos poner miedo y espanto para que nos tornassemos y ellos fuessen empos de nos para nos matar y destruyr, y pues teneys sentidos bien deueys entender que el Diablo no tiene poder ninguno, que nuestro señor Jesu Christo se lo quito quando nos redimio por su preciosa sangre, y diziendo esto como el dia fue venido, La batalla fue començada y duro tres dias: y quedando pocos de los christianos vierõ venir a la batalla gran compaña de caualleros vestidos de blanco muy resplandecientes. Y quando los moros los vieron boluieron las espaldas y fueron huyendo con muy gran espanto donde los christianos mataron muchos millares dellos y a muchos catiuaron y en esta manera auida la victoria cogieron el campo donde con grandes despojos y muchas riquezas se boluieron a Burgos. Despues desta batalla como el conde fuesse ya viejo y muy cansado de las batallas dio fin a sus dias y fue sepultado en este monesterio junto a la entrada de la puerta a la mano derecha y cabe el su muger y hijos.

Capitu. ciij. del monesterio de sant Pedro de Cardeña: monesterio señalado: y enterramiento del Cid ruy diaz.

ESte monesterio de sant Pedro de Cardeña lo edifico y doto el Cid ruy diaz para su enterramiento el qual como vuiesse sido bienauenturado y valiente cauallero. Estando en la ciudad de Valencia que el vuo tomado a los moros le aparecio el apostol sant Pedro y le dixo el dia que auia de morir y despues de muerto que los suyos lo lleuarian a la batalla contra el rey Bucar que auia de venir con gran flota de nauios y gente de moros de allende a cercar a Valencia y el los venceria: y auria la victoria lo qual todo fue assi, que despues q̃l Cid fue muerto y la ciudad de Valencia estaua cercada del rey Bucar al qual el mesmo Cid auia otra vez vencido y boluio por se vengar con gran poder de gentes. Los caualleros del Cid pusieron su cuerpo en balsamado encima de su cauallo en vna silla hecha de tal manera que no se pudiesse caer y ordenaron sus Hazes y dieron la batalla a los moros en la qual fueron vencidos y muertos veynte y cinco mil y otros muchos captiuos y cogieron el campo y vinieronse para castilla a sepultar el cuerpo del Cid y como llegaron a Osma vinieron assi el infante don Sancho principe de Aragon y el rey don Ramiro de Nauarra sus yernos con sus mugeres Las hijas del Cid con muchos ricos hombres y caualleros y assi llegaron todos hasta Burgos donde vino el rey don Alonso dende Toledo que les recibio muy bien y hizo muchas honrras y assi fueron todos al monesterio de sant Pedro de Cardeña y fueron hechas muy grandes obsequias al Cid y aquel dia se vistieron quatro mil pobres y se dieron otras muchas limosnas quel Cid mando en su testamento y quando lo quisieron sepultar viendo que el cuerpo estaua hermoso y parecia casi biuo por causa del balsamo, no lo enterraron mas assentaronlo en vn escaño de Marfil que el vuo tomado a los moros y pusieronlo cerca del altar mayor vestido donde estuuo por espacio de diez años. Acaecio que vn dia de sant Pedro fue mucha gẽte al dicho monesterio en romeria por ver el cuerpo del Cid y el abad

porque auia mucha gente salio fuera de la yglesia a dezir la missa, y el sermõ porque no cabian en la yglesia. Estando enel sermon toda la gẽte, vn Judio que fue alli por ver el cuerpo del Cid quedose en la yglesia solo, y como los Judios son escarnidores de los christianos. E industriados en toda malicia parose ante el Cid y dixo: este es el cuerpo de don Ruy Diaz, el Cid que nunca fue vencido ni le llego ningun hombre a la barba: pues quiero le yo trauar della y ver lo que me podra hazer, y entonces tendio la mano por le llegar a la barba. Mas no lo quiso Dios consentir q̃ puso tal virtud enel cuerpo del Cid que antes que el Judio llegasse la mano, tiro el Cid la mano derecha que tenia puesta encima de las cuerdas del manto que cubria, y trauo del espada que tenia ceñida y saco de la vayna quanto vn palmo. Quando el Judio aquello vio tomo tan gran espanto que cayo despaldas en tierra dando grandes bozes. En manera que todos los que estauan enel sermõ lo dexaron y fueron a ver que era y como entraron en la yglesia vieron aquel Judio tẽdido ante el cuerpo del Cid q̃ hablar no podia y vierõ assi mesmo como el Cid tenia puesta la mano derecha enel espada y començada a sacar parte della. Desto fueron todos muy marauillados, y viendo que el Judio no estaua muerto echaronle agua sobre la cara y torno en su acuerdo el qual conto lo que le auia acontecido. Oydo aquello por todos dieron muchas gracias a Dios porque le plugo hõrrar al Cid assi en muerte como en vida. Este Judio se torno luego christiano y se llamo don Gil y quedo enel mesmo monesterio y siruio enel hasta que murio.

Cap. cv. de la villa de sant Esteuan de Gormaz, y del caso señalado q̃ enella acontecio.

Estando el conde Garci fernandez de Castilla hijo del conde fernan gõçalez En esta villa de sant Esteuã de Gozmaz, Vino sobre el el rey Almãcor de Cordoua para le tomar esta villa, y passo de la otra parte de Duero. El conde concerto con los suyos que otro dia le diessen la batalla en cãpo

y como vino el alua començarõ a confessar y a oyr sus missas despues salierõ a los moros y les dieron la batalla la qual fue muy fuerte y cõbatida de ambas partes. Entre los caualleros del conde auia vno q̃ se llamaua Pasqual Biuas. Este auia por costũbre despues q̃ por la mañana entraua en la yglesia de no salir della hasta q̃ eran acabadas todas las missas q̃ estuuiessen diziendo. Y acaecio q̃ aquel caualleros entro en vn monesterio q̃ se dize sant Martina oyr missa con el conde y el cõde como oyo la primera missa y los otros q̃ con el estauã fueronse a armar para yr a pelear cõ los moros. El caualleros por guardar su costũbre no quiso salir de la yglesia antes estuuo en ella hasta q̃ todas las missas fueron acabadas y siempre estuuo armado y puesto de rodillas ante el altar. Estando alli vn su escudero q̃ le tenia el caballo a la puerta de la yglesia y el escudo y la lança y el escudero via como se daua la batalla y auia gran pesar porq̃ su señor no yua alli y dezia q̃ con cobardia lo hazia y no por christiandad. El caualleros auia tanta deuocion en las missas q̃ oya que no se daua por ello nada. Estando este caualleros assi en la yglesia nro señor Dios por lo guardar de verguença quiso mostrar vn milagro en esta manera q̃ en todo aq̃l dia en la batalla no vino otro tal ni tan bueno como vn caualleros q̃ tomo su figura y armado de sus mismas armas y señales. Este mato al q̃ traya la vandera de los moros y en fin por el se vẽcio la batalla en tal manera q̃ todos hablauan de su esfuerço y bondad y quãdo ocho missas fueron acabadas de ocho religiosos q̃ en el monesterio auia fue toda la batalla vencida. El caualleros no osaua salir de la yglesia de verguença: pero mirando se hallo q̃ todas las heridas q̃ dieron al caualleros q̃ le parecia en la batalla las tenia en sus armas. Quando el conde vuo vencido la batalla pregunto por Pasqual Biuas q̃ tãbiẽ lo auia hecho y no se pudo hallar en todo el cãpo y supo como en la yglesia estaua con verguença por no se auer hallado en la batalla y quando el cõde supo el hecho y vierõ el y todos las heridas q̃ los moros dieron aquel caualleros q̃ por el andaua en el cãpo q̃ todas las tenia el en sus armas y en el caballo q̃ nunca en batalla entro. Conocierõ claramente q̃ era milagro de Dios y q̃ por su deuocion embio vn angel en su figura peleasse en esta batalla por aq̃l su deuoto. Hallose q̃ murieron en esta batalla doze mil moros llamose de los Lascajales porq̃ fue cerca del rio al vado del Lascajal.

Cap. cvj. de la villa de Saldaña y de los trabajos q̃ passo vn caualleros por sacar a su padre de la prision.

EL rey don Alonso quarto de Leon llamado el Casto mando prender al conde don Sancho Diaz de Saldaña padre de don Bernaldo del Carpio porque durmio con la infanta doña Ximena su hermana la qual concibio y pario al dicho don Bernaldo. Este don Bernaldo doliendose de la prision de su padre: llego al rey y pidiole por merced que soltasse al conde su padre recontandole los seruicios que el le auia hecho señaladamente en la batalla que vuo con los moros en Benauente doude al rey mataron el caualio y don Bernaldo le dio el suyo por lo librar, otrosi el gran seruicio que le hizo quando el rey fue a socorrer a çamora que la tenian los moros cercada y por la gran nobleza y ardimiento en hecho de armas que este don Bernaldo hizo contra los moros fue çamora desercada y que entonces su alteza le auia prometido que lo soltaria y no lo auia hecho, que le suplicaua y pedia por merced que lo soltasse. El rey le respondio que no lo haria, Antes que si mas enello insistiesse lo echaria preso con su padre: quando esto oyo Bernaldo despidiosse del rey y fuesse a Saldaña y con el tres ricos hombres sus parientes y otros caualleros y de alli corrio la tierra de Leon y hizo mucho daño y poblo el castillo del Carpio. El rey don Alonso embio sobre el su hueste. Don Bernaldo salio contra los del rey y peleo con ellos y venciolos y prendio al conde don Leobaldo y a don Arias capitanes de la hueste del rey y a otros muchos, y don Bernaldo auiendo piedad de la prision de su padre solto al conde y ricos hombres que prendio en la batalla y embio los al rey don Alonso encargandoles que pidiessen al rey por merced que soltasse a su padre: ellos hizieronlo. Mas el rey no lo quiso hazer. Quando esto supo don Bernaldo hizo mas cruda guerra contra el rey. Viendo los ricos hombres y caualleros el gran daño que la tierra padecia con esta guerra pidieron al rey merced afincadamente que soltasse al conde padre de don Bernaldo. El rey viendo su peticion dixo que le plazia con tanto que don Bernaldo entregasse el castillo del Carpio y el rey embio a prometer a Bernaldo que si entregasse el castillo soltaria luego a su padre. Como don Bernaldo fuesse certificado desto con gran amor que a su padre tenia entrego luego el castillo a quien el rey mando y vinose para el rey. El rey auia embiado ciertos caualleros para que truxessen al conde que estaua preso, y quando llegaron hallaron que auia quatro dias que era muerto los caualleros hizieronlo luego saber al rey secretamente. El rey les mando que lo lleuassen con tales aguas que endureciesse la carne y que lo vistiessen de buenos paños y lo pusiessen encima de vn caualio con vna capa de escarlata y vn escudero empos del que lo tuuiesse porq̃ no cayesse y que quando viniessen se lo embiassen a dezir. Ellos hizieronlo assi y quando llegarõ cerca de donde el rey estaua salio el rey y con el dõ Bernaldo a los recebir. El conde venia bien acompañado de caualleros de cada parte, assi como el rey lo auia mandado y quando llegaron los vnos a los otros, Comenco dõ Bernaldo a dar bozes diziendo por Dios me dezid donde viene aqui el conde don Sancho Diaz mi padre. El rey se lo mostro, y don Bernaldo fue entonces a el y besole la mano, mas quãdo le vido frio y le miro el rostro y vio como era muerto comenco a dar grandes bozes mostrando muy gran dolor

Diziendo ay conde don Sancho Diaz que en malas horas me engendrastes y pues vos soys muerto e yo he dado el castillo no se que de mi hago. El rey le dixo don Bernaldo no es tiempo de mucho hablar digos que salgays luego de mi tierra. Don Bernaldo lo hizo assi que se fue a la corte del rey de francia donde hizo grandes hechos en armas. Dize el Arçobispo don Rodrigo que la causa porque el rey no soltaua de prision al conde era porque la infanta doña Ximena estaua en vn monesterio pudiera ser que la sacara y velandose con ella don Bernaldo era legitimo y siendo assi pudiera tener titulo al reyno de Leõ por parte de su madre por ser como era hija del rey don fruela primero y hermana suya.

Capitul. cvij. de villa de Espinosa, de los monteros y del preuilegio que tienen de la guarda del rey y la causa porque se dio.

Doña Sancha la condessa muger del conde Garci fernandez madre del conde don Sancho señor de Castilla. Despues de muerto el conde su marido: desseando casar con vn rey moro, penso como mataria al conde don Sancho su hijo: porque siendo muerto ella heredaria el señorio, y assi casaria a su volũtad. Llega deste pensamiento queriẽdo poner en obra su maldad: destemplo vna noche las reruas que tenia para le dar a beuer con que muriesse. Y fue assi: que vna donzella su camarera vido aquello que la condessa hazia: y entendio bien lo que era. Esta donzella tenia parte con vn escudero del conde, y descubriole este hecho. El escudero dixolo luego al conde: auisandolo que se guardasse. Quando la condessa quiso dar a beuer lo que tenia aparejado, diziendo que era vn breuaje muy bueno y saludable. El conde no lo quiso tomar, antes dixo que beuiesse ella primero. Ella dixo que no lo haria: que no le hazia menester. El conde le porfio muchas vezes que lo beuiesse, y quãdo vido que no lo quiso entendio que era verdad, lo que el escudero le auia dicho. Saco el espada diziendo que si no beuiesse que le cortaria la cabeça. Ella comiedo beuio de aquel vino, y assi como beuio luego murio. El conde vuo de aquello muy gran dolor y pesar: porque por tal via murio su madre, y mando hazer el monesterio de Oña y dotolo de grandes rentas, donde su ma-

dre fue enterrada: y viendo que por el auiso y lealtad de aquel escudero el auia sido libre de la muerte: perdonole el yerro que auia hecho con la donzella: y casolos y bizoles muchas mercedes, y porque este escudero era natural de Espinosa de los monteros: sintiendo que de la naturaleza donde era nacido procedia su gran lealtad, tuuo que los de aquella villa serian leales: y assi todo el tiempo que biuio confiosse en la guarda deste escudero: y de otros de Espinosa, y los reyes de Castilla, despues han tenido y tienē en su guarda continuo de los naturales de Espinosa de los monteros.

Capitulo cviij. Dela villa de clauijo, y de la muy señalada batalla que cerca della fue.

REynando en castilla don Ramiro primero: los Moros embiaron le apedir las cien donzellas del tributo, que el rey Mauregato auia con ellos assentado, de les dar en cada vn año. Desto vuo el rey don Ramiro gran pesar: y no se las quiso dar. antes sacó sus gentes y fue a correr tierra de moros. Como los reyes mozos a quien se daua el dicho tributo lo supieron, ayuntaron muy grandes poderes: y vinieron contra el rey: y vuieron batalla campal cerca de Clauijo. y como delos christianos era muy poco numero a respecto de los mozos, aunque pelearon valientemente vuieron de ser vencidos, pero tomādo sobre si se retrayeron a vn monte alto por poder alli guarecer: esperando el ayuda de Dios. Los mozos cercaron el monte por todas partes. Los christianos alli començaron a rogar a Dios muy de coraçon con muchas lagrimas les quisiesse ayudar en aquella tribulacion. Estando en esto durmiose el rey don Ramiro, y assi dormido le aparesco el bienauenturado Apostol Santiago, y le dixo esfuerçate rey: y no temas el gran poder de tus enemigos: que mucho mayor es el de Dios. Sepas que yo soy Jacobo Apostol a quien nuestro señor Jesu Christo encomendo la guarda de las Españas: y vengote ayudar, pues que los pecados della son purgados por sangre: porende leuantate: y llama tu gēte y esfuerçala: y manda que todos se confiessen: y oyan misa: y diles que sin temor entren en la batalla, que ay me veras delante en vn caballo blanco: y en la mano la señal dela Cruz. ✝. y que hieran sin temor en los enemigos. Llamando el ayuda de Dios, y nombrando mi nombre. y seas cierto que sereys vencedores. El noble rey se leuanto muy alegre, y hizo todo lo que el Apostol le mando: y entro con su gente en la batalla, dando los Christianos grā apellido: diziendo todos: Dios ayuda, Santiago. Viose Santiago en la batalla en vn cauallo blanco, con vna cruz. ✝. colorada. Dize el arçobispo de Toledo en el capitulo setenta y nueue, que en aquella batalla mataron los Christianos cerca de sesenta mil mozos: quedo de entoncens el apellido en

España dellamar en las batallas, Dios ayuda. Santiago. El rey cogio el campo donde se ballaron grandes despojos, y con mucha honra se boluio a Leon. Los quales despojos fueron largamente repartidos entre todos los que conel fueron en aquella batalla: y con consejo delos perlados y grandes del reyno: ordeno por memoria deste tan gran beneficio que cada yunta de bueyes que vuiesse enel reyno diessen para siempre ala yglesia de Santiago: en cada vn año vna ochaua de pan. Y mas estableció, que de aquel dia en adelãte de todas las ganancias que los christianos ganassen en tierra de Moros, diessen ala dicha y glesia de Santiago ygual parte que a vn caualliero.

Capitulo cix. Dela villa de Montiel, dela notable muerte que el rey don Pedro el cruel enella murio.

Muerto el rey don Alonso onzeno de Castilla. fue alçado por rey don Pedro su hijo, y luego que començó a reynar hizo paz conlos moros. y partiose de Seuilla, y vino a Burgos, y hiço matar ay vn noble caualliero llamado Garci lasso dela vega: y otros honrrados Burgaleses dela ciudad. Despues que fue casado con doña Blanca hija del duque de Borbon, otro dia despues delas bodas que conella hizo en Valladolid, se partio para doña Maria de Padilla: que la amaua mucho, que estaua en Montaluan. Estando este rey en Seuilla hizo matar a don Fadrique Maestre de Santiago: y a don Juan y don Diego que eran niños sus hermanos, y despues estando en Bizcaya mato al infante don Juan de Aragon su primo: al qual auia prometido el señorio de Bizcaya: que era suyo de derecho, porque era casado con doña Juana de Lara hija de don Juan nuñez de Lara señor de Bizcaya. Assi mismo mato a dõ Alonso fernandez coronel: que se le vuo alçado enel castillo de Aguilar. Hizo matar assimismo a don Higel hijo de dõ Juan Alonso de Alburquerque: y a Peraluarez Osorio. Despues desto hizo matar ala muy noble reyna de Ara

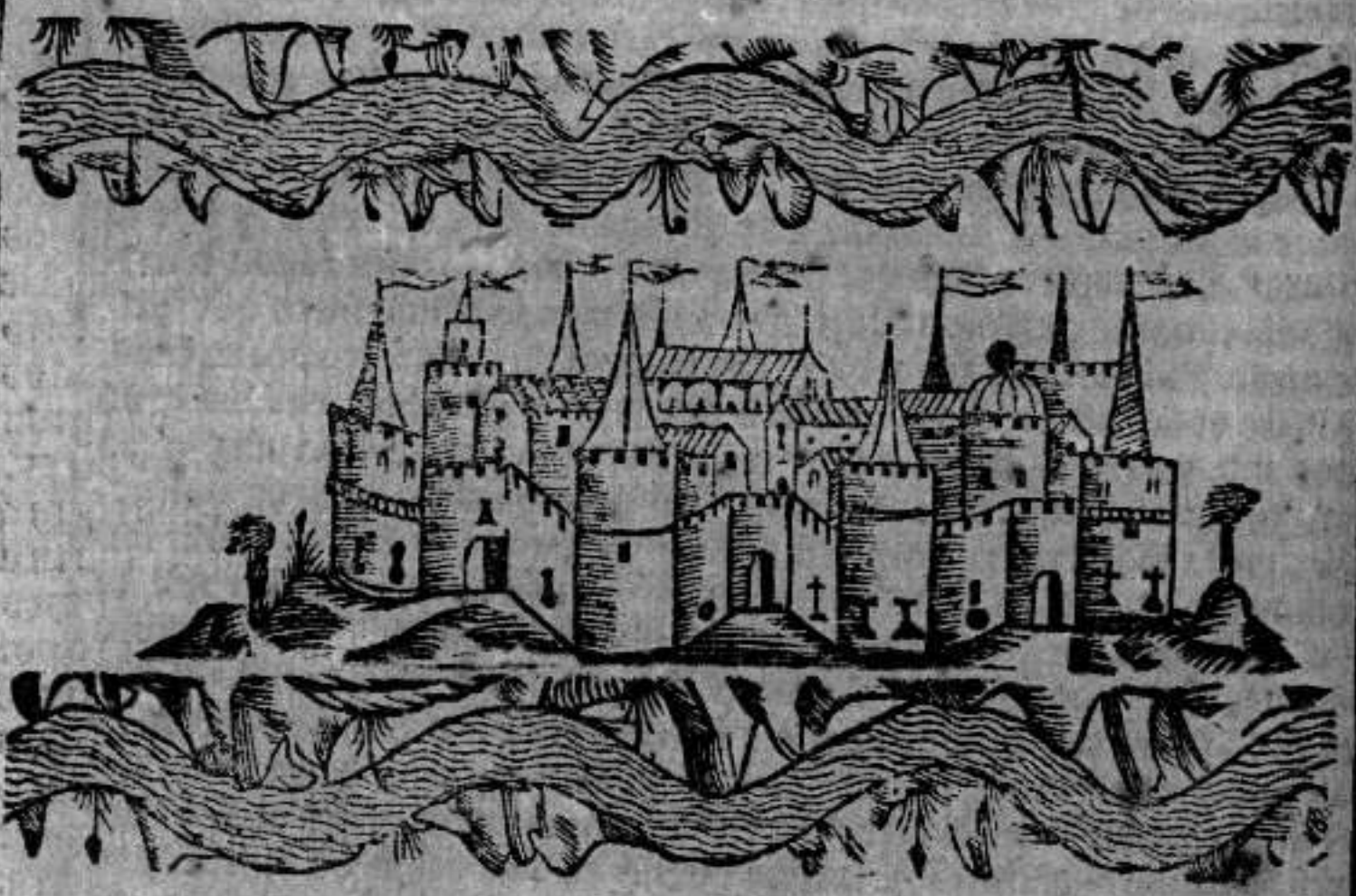
gon su tia hermana del rey don Alonso su padre, y a la reyna Blanca su muger que tenia presa en el castillo de Xerez, y a doña ysabel, y a doña Juana de Lara sus primas, hijas de don Juan Nuñez de Lara señor de Bizcaya: por auer el señorio de Bizcaya. Otrosi hizo matar en Bilfaro a Gutierre fernandez de Toledo, y desterrar a don Vasco Arçobispo de Toledo su hermano: y tomole quanto tenia, y murio desterrado en Portugal. Tambien hizo matar a otros muchos caualleros hijos dalgo ciudadanos del reyno, por lo qual muchos señores y caualleros se fueron para Aragon, juntamente con el conde don Enrrique. Y como el rey de Aragon se viuo muy apremiado dela guerra que el rey don Pedro le hazia: auido su acuerdo con el conde don Enrrique, y con otros caualleros de Castilla: que estauan con el embiaron por las compañas de francia, y vino mucha gente de armas: y luego que fueron venidos entraron en Castilla: y tomaron a Calahorra, y allí se hizo llamar el conde don Enrrique rey de Castilla y de Leon. Y el rey dõ Pedro que entonces estaua en Burgos con mucha gente de armas: desque supo que el conde don Enrrique era entrado en Castilla, y auia tomado boz de rey: no lo oso esperar en Burgos: fuese luego para Seuilla, y de ay a Galizia. Y estando vn dia en Santiago, mataron delante del a don Suero Arçobispo de Santiago. Y matolo fernan Perez carrucbano, y aunque el rey dixo que no, Tuuose cierto que el lo mando matar, y de ay el rey se fue para Bayona de Inglaterra: y allí vino el principe de Cales q̃ era principe de Inglaterra con mucha gente de armas, y vino con el rey don Pedro a le hazer cobrar el reyno. El rey don Enrrique quando lo supo ayunto las mas gentes que pudo: y vino contra ellos. y vuieron batalla. En la qual el rey don Enrrique fue vencido por culpa de don Tello su hermano. El rey don Enrrique se fue para francia, y torno otra vez en Castilla con gran poder, y tomo la mayor parte del reyno: y teniendo cercado a Toledo. El rey dõ Pedro vino a Montiel, y quando lo supo. El rey don Enrrique fue luego sobre el: y vuo con el batalla. En la qual el rey don Pedro fue vencido: y acogiose al castillo de Montiel, y allí lo mando el rey don Enrrique cercar todo de tapia, porque no se pudiesse yr. Una noche el rey don Pedro vino ala tienda de Hossen Beltran de Claraquin cõdestable de francia: El qual le auia asegurado de ponello en saluo. Y como lo supo el rey don Enrrique que estaua allí: fue luego ala tienda de Hossen Beltran, y viendo al rey don Pedro, Yua con vna daga para le matar. El rey don Pedro se abraço con el, y ambos cayeron juntos. El rey don Enrrique cayo debaxo, y vn criado suyo lo boluio encima. Y allí el rey don Enrrique mato al rey don Pedro con la misma daga. Y assi se cumplio en este rey lo que esta escripto que quien mata a cuchillo a cuchillo morira. Despues que el rey don Pedro fue muerto. El rey don Enrrique le mando hazer grandes obsequias. Y luego salio con sus gentes: en pocos dias se apodero de todas las ciudades del reyno, por q̃ con las crueldades del rey dõ Pedro, fue este rey de todos desseado. Tuuo sus reynos muy pacificos todo el tiempo que biuio en justicia y quietud.

Capitu.cx. Dela ciudad de Guete de vna pelea que en ella vuo: y del auiso que vn cauallero tuuo para se saluar de prision

DOn fernã ruiz d castro era noble cauallero d castilla, y tenia la ciudad d Guete, por el rey Alonso octauo d castilla q̃ era niño, y como los cõdes dõ Mãrriq̃ y dõ Nuño de Lara su hermano tenian al rey: requirieron de parte dl rey a don fernã ruiz, que les diesse a Guete y a otras villas y castillos q̃ del rey tenia. El les respondio q̃ no los daria, por que el rey don Sancho su padre mãdo en su testamẽto: que no sele diesse ninguna tierra hasta q̃ ouiesse quinze años. Los condes desafiaron lo por ello, y el acepto el desafio. Quãdo vino el dia del plazo fueron ayũtados enel cãpo cõ muchas gentes. En esta batalla dõ fernan ruyz hizo vna gran astucia, y fue que troco sus armas con vn su cauallero llamado Ruy perez. Esso hizo el porque el conde dan Manrriq̃ tenia vna virtud q̃ a qual q̃era q̃ diesse con su lança auia de morir del golpe. Y dõ fernã ruyz tenia otra virtud que en todas las batallas q̃ entraua contino vencia. Despues que las hazes fueron ayũtadas d vna parte y de otra. El conde don Manrriq̃ no miro por otro si no por don fernã ruyz: y luego q̃ vio aquel que traya sus armas creyẽdo que el era fuesse para el: y diole vn golpe cõ la lãça: que no le prestarõ las armas q̃ luego no cayesse muerto en tierra: y dixo: ferid los amigos q̃ muerto es dõ fernã ruyz. Dõ fernã ruyz salio de traues, y dixo: ciertamẽte no dezis verdad q̃ yo soy dõ fernã ruyz, y diole vn golpe q̃ lo hizo caer en tierra: y antes q̃ se leuãtasse fue muerto. Y el cõde don Nuño su hermano fue preso, y lleuado a Guete. El cõde dõ Nuño viẽdose preso: comẽço a mouer pleitesia cõ dõ fernã ruyz: diziendo q̃ lo soltasse q̃ lleuaria a su hermão dõ Mãrriq̃ a ẽterrar a su tierra: y q̃ despues q̃ fuesse ẽterrado se vernia a meter en su prisiõ. Y q̃ desto le haria omenage y otros conel. Dõ fernã ruyz no pẽsando ningũ engaño tuuolo por btẽ. Y el cõde le hizo omenage: y soltolo dla prisiõ: y lleuo consigo el cuerpo de don Manrrique de Lara: y con astucia nunca lo quiso enterrar por no venir a cumplir el omenage que auia hecho de boluer a

la prision, despues de enterrado. Antes lo metio en vn ataud y lo puso en cima de vna torre enel castillo de Tariego. Quando don fernan ruyz vido que el conde no tornaua a su prision: segun que lo auia prometido: y auia hecho omenage dello: embiole a dezir que viniesse a su prision, sino que lo reptaria por cello como a caualiero que no cumplia su fe y omenage. El conde como fuesse aiuto, respondio le que el no era obligado de boluer a su prision: pues el lo auia soltado della hasta que su hermano fuesse enterrado, y que sue hermano aun no estaua enterrado: por tanto que el no era obligado a venir, y que si sobre esto lo queria desafiar que el le responderia, Don fernan ruiz quando esto oyo tuuose por engañado. Y assi el conde quedo fuera dela prision.

Cap. cxj Dela ciudad de Cuenca, de su assiento, y como fue ganada alos moros, y la vida notable de vn santo Obispo della..



ESta ciudad es assentada en vno de tres collados, que hazẽ dos calles por do corrẽ dos rios. El vno se dize Xucar, y el otro Guecar. Este Guecar despues que ha cerrido parte dela ciudad, se ayũta con Xucar. Assi q̃ en medio destos tres riscos esta assentada la ciudad. Tiene enel lugar mas alto vna muy alta torre: donde en otro tiempo vuo vn castillo muy fuerte. El rey don Alonso octauo con desseo de seruir a Dios, y echar los moros de sus reynos, saco sus huestes y cerco la ciudad de Cuenca. Los moros no pudiendo sufrir el cerco entregaronle la ciu-

dad. El rey despues que la gano mando la poblar de christianos, y bizola ca
beça de obispado. Cuyo primero obispo se llamo don Yuañez. En esta ciu
dad despues fue obispo sant Julian. Este bienauenturado fue natural de
Burgos. Hacio año del señor de mil y ciento y veinte y ocho, y lleuandolo
a baptizar: fueron oydos en el ayre cantos muy dulces, y estando en la ygle-
sia aparecio sobre la pila del baptismo vn niño con vn Baculo: y vna Mitra
a manera de obispo: y dixo que le pusiessen nombre Julian. Despues que a-
prendio las letras diuinas y humanas, recibio la orden sacerdotal. Y siendo
elegido por obispo desta ciudad: el acepto la eleccion contra su boluntad, y
entro en la ciudad a pie, y sin ninguna pompa no queriendo que se le bizies-
se aquella honrra y recebimiento que a otros obispos se suele bazer en las en-
tradas en sus yglesias. Despues que visito y ordeno su obispado: bizo cosas
grandes y marauillosas en guardar sus ouejas. Todas las rentas del obis-
pado gastaua en limosnas y obras pias, y se mantenia de bazer cestillas: las
quales lleuaua a vender vn su criado, y del precio dellas gastaua para sus
necessidades. En su tiempo vuo vna gran pestilencia: y los heridos della: si
tocauan alguna destas cestillas que el sancto obispo auia hecho luego sana-
uan. Y por su ruego nuestro señor tuuo por bien que cessasse aquella enferme
dad. Siempre tenia pobres a su mesa, entre los quales nuestro redemptor
Jesu Christo, como vna vez con el en habito de pobre. Auiendo vna vez
dado a pobres todo el trigo que tenia en las troxes y graneros de su casa:
vn pobre le pidio que le mandasse dar alguna medida de trigo, y el se la
mando dar. El limosnero dixo que no lo auia que las troxes estauan barri-
das. Como el pobre tornasse a pedir. El obispo mando al limosnero que fues-
se y le diesse. El limosnero fue y hallo las troxes llenas de trigo por en cima,
puesto que el las auia dexado vazias del todo. Tambien en vna gran
hambre que vuo en Cuenca y su tierra, Nuestro señor embio muy gran
recuaje de bestias cargadas de trigo, sin que con ellas viniesse ningun
hombre: ni se vio persona a quien se viniesse de pagar el trigo. Y assi mi-
lagrosamente se fueron a descargar alos graneros del obispo: por lo
qual el que tenia cargo destos graneros que se llamaua Lesines: visto
el milagro, con gran caridad repartio todo el trigo alos pobres y ne-
cessitados. Y de tal manera trabajo en esta obra pia que se desfomo y
murio dello. Cuyo cuerpo esta en Burgos y es tenido por sancto.
Queriendo nuestro señor dar fin alos trabajos deste sancto obispo: dio
le vna fiebre muy graue: con la qual puesto en vna cama de ceniza: y ve
stido de vn aspero cilicio, dio el anima a su criador: año del señor de
mil y dozientos y seys. El tiempo que biuio fueron setenta y seys años,
bizo en su muerte muchos milagros. Despues el año del señor de
mil y quinientos y diez y seys. El cabildo de la yglesia de Cuenca
a cordo de trasladar el cuerpo del sancto obispo a vna sepultura que le
auian hecho muy honrrosa, porque el se auia mandado sepultar en lu-
gar muy baxo, Y assi passados trezientos y veynte y vn años de su
glorioso fallecimiento: fue abierta su sepultura con mucho acata-

miento: siendo llamados para aquel acto escriuanos y testigos. En el qual se mostro Dios tan marauilloso en su santo, que quitada la piedra que estaua sobre el sepulcro, salio vn tan intenso y suaue olor que era cosa marauillosa En manera que no auia en toda la yglesia quien no gustasse de tã admirable fragancia. Y acabo de tanto tiempo estaua su cuerpo sin ninguna corrupciõ y su habito põtifical y sus ropas, y baculo tan entero y sano y resplandeciente como si en aquel dia se lo vuieran vestido: y assi mismo se hallo vn ramo de palma junto a el tan verde y fresco que parecia entonces se auer cortado del arbol. Puso se el santo y oloroso cuerpo en vna caxa muy rica: y traydo por toda la ciudad en procession con gran muchedumbre de gente de todas las comarcas, con muchos cantos de alegria y lagrimas de deuocion. Y fue puesto en el sagrario: y desde a setenta dias fue colocado en su sepulcro muy rico, donde agora esta en gran veneracion. En el qual tiempo sanaron muchos enfermos de grandes enfermedades, por la gracia de nuestro señor Dios con inuocacion deste glorioso santo.

¶ El bienauenturado sant Iulian fue obispo desta ciudad, sus rentas gastaua cõtino en sustentar pobres, y el se sustentaua de lo que trabajaua por sus manos en vida y en muerte hizo Dios por el muchos milagros.

Capitulo cxij. Dela villa de Alarcon y del casamiento del rey don Alonso con la Zayda hija del rey de Seuilla.

Esta villa de Alarcon vuo el rey don Alonso sexto q̃ ganos Toledo en casamiento con la infanta Zayda hija del rey de Seuilla la qual se deuia Zayda, segun dize vna historia que oyendo dezir las grandes virtudes y bondades que auia en el rey dõ Alfonso: y q̃ estaua biudo: enamorose del y codiciando con el casar: embio le a rogar que

se viniese a ver con ella en vn castillo donde ella estaua, al rey plugo dello y hizolo assi, y despues que ella lo vio pagose mas del: y fue encendida en su amor, y dixole que si queria con ella casar que seria su muger. El rey dixo q̃ le plazia, con tanto que ella fuesse christiana. Ella por casar con el dixo que le plazia, y baptizose luego: y fue llamada Maria. La historia de sant Ysidro dize que el rey padre desta infanta era inclinado ala fe catholica: porq̃ auia visto la inuencion del cuerpo del bienaueneurado sant Ysidro: y tenia volũtad de ser christiano. Mas por miedo delos Moros: porque si supieran que era christiano le quitaran el reyno temporal que tenia, lo cesso. Mas como vio que su hija tenia el amor de Jesu christo mas fuerte que el: porq̃ assi mismo ella fue presente quando se hallo el glorioso cuerpo sancto, y vido sus milagros, y tan claro ella lo mostraua que ya no se podia encubrir, acordo de hazer lo saber discretamente al rey don Alonso suso dicho. Embio le grãdes dones y riq̃zas suplicandole efectuosamente tuuiesse por bien ẽbiar sus caualleros por la dicha donzella su hija: y pusiesse recaudo en ella pues tanto desseaua ser christiana: y como lo supo el rey don Alõso vuo mucho plazer: y ẽbio ciertos caualleros suyos por ella los quales fueron armados, y fingiero (de boluntad de ambos reyes) que robauan por fuerça la dicha infanta de vn castillo donde estaua, y assi la truxeron al rey don Alonso: y luego la baptizaron: y como ella era muy sabia y hermosa contentose mucho della y tomola por muger: y su padre le dio en dote esta villa con otras seys villas y castillos. Esta infanta cayda llamada Maria fue buena christiana: y el rey vuo en ella al infante don Sancho. Despues esta villa de Alarcon ganaron los moros: y el rey don Alonso octauo saco su hueste: y puso cerco sobre ella, y tuuo la cercada nueue meses. Los moros no pudiendo lo sufrir entregarõla al rey. El qual mando salir todos los moros que en la villa auia, y mando la poblar de christianos. Esta es vna de las mas fuertes de España: porque es toda cerdada de agua.

Cap. cxiij. Dela ciudad de Osma, como despues que el cuerpo del Cid vuo vencido la grã batalla delos treynta y seys reyes moros: fue traydo a esta ciudad, y hecho grã recebimiento.

A Tres dias despues q̃el Cid fue muerto, el rey Uñez señor de Africa: auiendo apellidado hasta los montes claros vino sobre Ualencia con treynta y seys reyes, y puso sus tiendas dende la playa hasta los muros dela ciudad: no teniendo noticia dela muerte del Cid. Los dela ciudad hazian su guarda: y ordenaron todas las cosas segun que el Cid antes de su muerte lo auia mandado: haziendo los dela ciudad grandes muestras de alegria: passados seys dias, vna mañana salieron los christianos de Ualencia sus hazes bien ordenadas: y el cuerpo del Cid con vnas armas plateadas de pergamino: y encima de su caballo Bauieca, puesto de tal arte en la silla que no podia caer, y estaua enhiesto, sus ojos abiertos que parecia biuo, Su espada Tizona muy bien puesta en la vna mano, y en la otra la lança con el guion, La primera haz lleuaua Pero Bermudez su sobrino con la vandera del Cid: y quinientos caualleros que le acompañauan: y empos destos yuan las azemilas con todo el fardaje, y otros quinientos caualleros que las guardauan. Despues yua doña Ximena con otros quinientos caualleros, y la postrera haz lleuaua el cuerpo del Cid: en medio del obispo don Hieronymo y de Gil diaz, y con ellos quinientos caualleros: y salieron tan quedo por la puerta de Roceros que estaua cerca de la que agora se dize delos Serranos, y era tan de mañana que los moros no vuieron sentimiento hasta que los tuuieron delante. En los primeros encuẽtros murio vna reyna mora con mil y docientos caualleros negros que auian venido a esta guerra como a perdonãça: venian trasquilados todos las cabeças, saluo sendas vedijas en las coronas. fue tan grande el ruydo en el real que pocos se pudieron amar. fue visto enla batalla vn cauallero grande sobre vn cauallo blanco con vna cruz enla mano yzquierda, y enla derecha vn espada que parecia de fuego: haziendo gran estrago enlos moros. Y por esto se pusieron todos en huyda: no parando hasta la mar a recogerse a sus nauios: fueron mas de veynte mil los que se ahogaron. Dixeron muchos de los moros que fueron presos: que les parecia que yuan mas de cinquenta mil caualleros: empos dellos y por esso tuuieron tan gran miedo. Los christianos despues desto dieron buelta alas tiendas delos moros: y tomaron lo que mejor les parecio, y hizieron su camino para Castilla. Esta fue la mayor batalla que el Cid vencio: donde murieron veynte y dos reyes y la reyna negra con la mayor parte delos moros que alli vinieron. Despues de vencida esta batalla doña Ximena y las otras compañas que, conel Cid venian anduuieron hasta que llegaron a Osma: y lleuauan siempre el cuerpo del Cid encima de su cauallo vestido muy noblemente: de guisa que todos los que lo veyan: pensauan que era biuo: y cada noche lo quitauã del cauallo con la silla: y lo ponian sobre vn cauallo de fuste: y de aqui embiaron sus cartas alas hijas del Cid: y a todos sus parientes y amigos, haziẽdoles saber la muerte del Cid, y del vencimiẽto q̃ del rey Bucar auia auido despues de su fallecimiẽto, lo qual assi mismo hizieron saber al rey don Alonso: y alli fueron algunos de consejo que metiessen al Cid en ataud: y doña Ximena no lo consintio: Diziendo que mejor lo verian el rey y los infantes

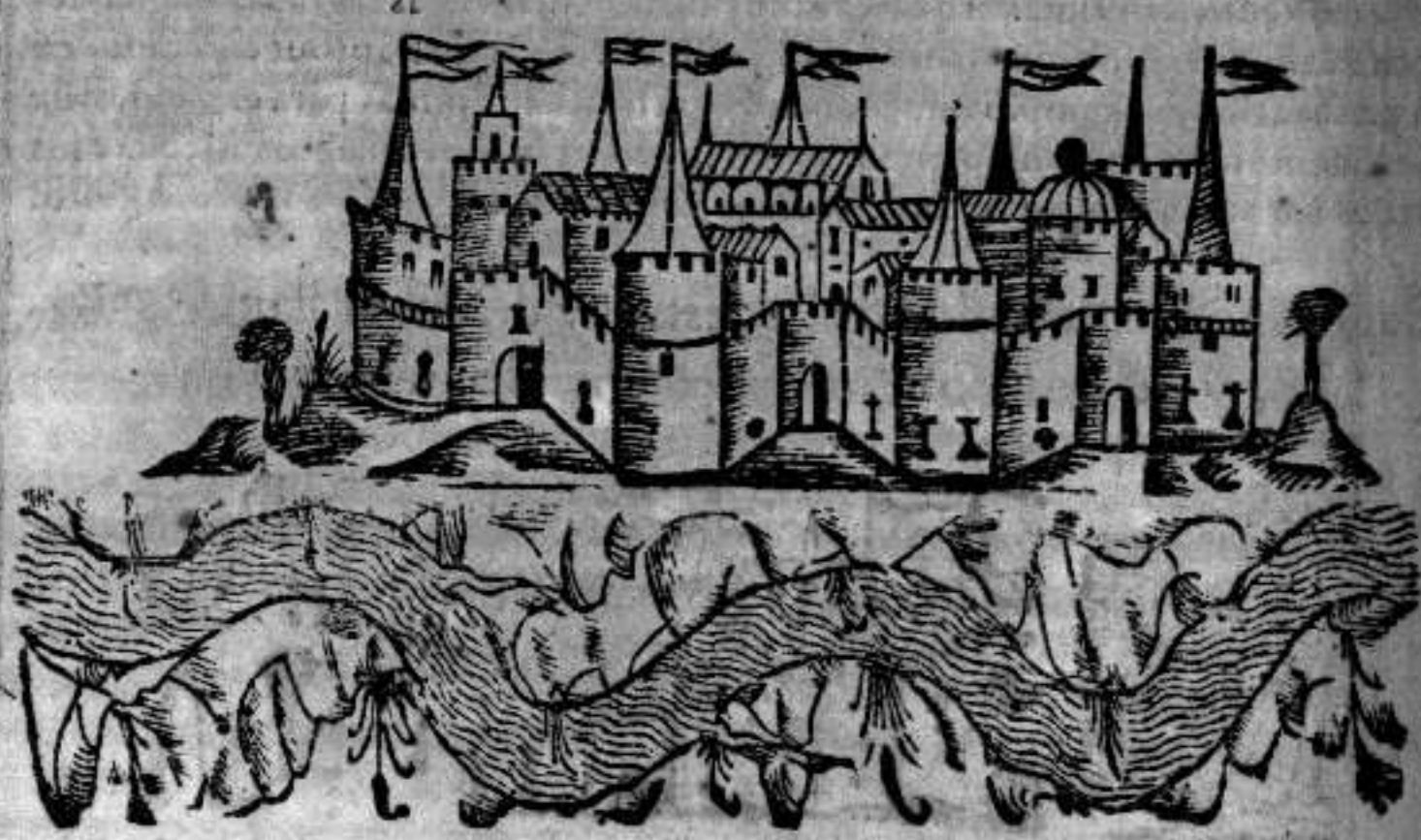
y los otros sus amigos enla forma que estaua que metido en ataud. Y aqui esperaron doña Ximena y todas las cõpañas del Cid: hasta que vino el rey don Sancho de Nauara: con doña Sol su muger. El qual traya consigo cien caualleros delante desarmados con los escudos enlos arzones del reues, y los caualleros trayan capas prietas descosidas: y doña Sol venia vestida de estameña negra: y todas sus donzellas. Quando llegaron cerca de Osma: saliolos a rescebir doña Ximena con todos los caualleros del Cid. y el Cid encima de su cauallo su seña leuãtado delãte del: y toda su gẽte muy bien vestida. Quando el rey vido que los del Cid no hazian llanto, fue muy marauillado, y quando vido al Cid començo de llorar muy fuertemente. Doña Ximena le rogo que no lo hiziesse, porque el Cid auia defendido sopena de su maldicion: que no se hiziesse por el llãto, ni ninguna ꝑsona lo llorasse. Doña Sol beso las manos al Cid y a doña Ximena. Y dẽde a pocos dias vinieron dõ Ramiro infante d̃ Aragõ, y doña Eluira su muger: los q̃ les trayã dozientos caualleros delãte de si sin ningũ luto, porque fueron dello auisados. Doña Ximena y las compañas del Cid los salieron a recebir por la manera que primero auian recebido al rey don Sancho: y doña Eluira beso las manos al Cid y a su madre: y el rey, y el infante, y todos los caualleros se marauillaron mucho dela hermosura que el Cid tenia despues de muerto, que parecia estar viuo, y de alli se partieron todos con el cuerpo del Cid para sant Pedro de Cardeña, donde hallaron infinitas gentes de Castilla que eran venidas por ver el cuerpo del Cid.

Començando a preualecer en España los christianos, ganando la tierra y echãdo della alos moros, el esforçado rey don Alonso sexto deste nombre q̃ gano a Toledo, torno ala ciudad de Osma su antigua silla obispal: enla qual don Bernaldo primero Arçobispo de Toledo puso por Obispo a su Arcediano que se llamo sant Pedro de Osma: el qual fue muy docto enlas letras sagradas, y enel derecho canonico, y de muy santa vida y costumbres: el qual aprouecho tanto cõ su predicacion y exemplo que hizo muy grã fruto de animas para el cielo. Este bienauenturado santo hizo en vida y en muerte muchos milagros, mediãte los quales fue puesto eñl numero delos sãtos, celebralo la yglesia alos [illegible] de Agosto.

Capi. cxiiij. Delos baños de Ledesma y del lugar llamado Baños y del gran sonido que el agua de vn lago haze.

CErca de la villa de Ledesma nace vn agua que viene por venas de piedra çufre que llaman escreuite, y cerca del rio tormes descubrese y sale fuera tan caliente q̃ a penas la mano la puede sufrir. Dizese que vn moro que se dezia Cesa: experimentando la virtud de aquel agua, la encerro en vn edificio cubierto de piedra: para conseruarse mejor su virtud: y los enfermos fuessen mejor curados. Este edificio que tiene esta agua es a manera de estanque: y como llega allí el agua no pudiendo correr adelante crece bazia arriba, y assi bazese como vn pielago, en el qual se meten los bombres basta el pecho: y pueden nadar, y començando a sentir la flaqueza o desmayo quando sienten que el calor del agua ba traspasado sus miembros luego salen: y enbueltos en sauanas y en otra mucha ropa. Sudando y durmiendo sonsanos de muchas enfermedades. Llamãse estos baños de Ledesma. Otro baño como este esta cabe la villa de Bejar: y viene el agua de vn monte frio y lleno de nieue por vnos caminos debaxo de tierra, y llega basta los llanos a donde ay vn pequeño lugar que se dize Baños, y en este lugar la naturaleza muestra doblada fuerça y gran virtud, porque ay dos baños de diuersas aguas muy cercanos el vno al otro: el vno ó agua muy fria: y el otro muy caliente: la vna es saludable para beuer: y la otra para bañarse. Esta allí cerca vn lago no menos prouechoso q̃ es de marauillar. En el qual ay muchas y buenas truchas y otros peces. Este lago quando ba de mudar el tiempo, o llouer: baze gran ruydo con el ayre que corre y es el sonido tal que parece bramido de buey: o yese cañ por distancia de tres leguas.

Cap. cxv. de la ciudad de Calahorra y de la gran constancia que la gente della tuuo, y cosas memorables que en ella han sido.



ESta ciudad de Calaborra es muy antigua en España. Dize Titolluio que quando aquel esforçado capitan Cartagines llamado Anibal: puso cerco sobre esta ciudad, estuuo tanto tiempo sobre ella que los de la ciudad acabaron los prouisiones que en ella auia: y mantenianse de la carne de los hombres que matauan del real, y los que a ellos matauan ponianlos en la cerca arrimados al muro y a las almenas. Y por el temor destos que vian arrimados a la cerca, no osauan los del real allegar a la ciudad: hasta que siendo ya todos los de la ciudad muertos. Y los del real viendo algunos dias las puertas sin gente, y no viendo ninguna dentro, ni que salian a ellos: aunque con temor, Anibal entro dentro por vna puerta que era cerca del muro, e yendo por vna calle vido a vn cantõ dos espadas desnudas: combatiendose la vna con la otra, y echauan muchas centellas de fuego de los golpes que se dauan. Y llegando a ellas marauillose de ver como se combatian por si: que ninguna persona las mandana, y vio cerca dellas vn hombre viejo caydo en la calle. Y preguntole que donde era la gente de la ciudad. El le dixo como todos eran muertos de hambre, y mostrole vn pedaço de carne de hombre, que traya en el seno assado de que comia. estas dos espadas dexo Anibal por armas e ynsignias a esta ciudad. ¶ Desta ciudad fue Marco Quintiliano philosopho que tuuo escuelas en Roma, hizo vn libro de arte oratoria, y otro q̃ se intitulo Quintiliano de Causis. ¶ Auiendo diferencia entre el rey de Castilla, y el de Aragon sobre a quien pertenecia Calahorra, acordaron que dos caualleros de ambas partes lo determinassen por armas: y nombro el rey don fernando de Castilla al Cid Ruy Diaz del qual confiaua mucho y el rey de Aragon nombro a Martin Gomez varon muy fuerte en las armas: y puestos en el campo: antes que se começasse la pelea. El Martin Gomez afrentaua al Cid con muchas amenazas y palabras injuriosas. El Cid respondio q̃ no estaua bien a varon fuerte y magnanimo vsar de palabras, y de lẽgua sobrada: sino de manos y armas. Y luego se encontraron el vno cõ otro, y pelearon gran espacio de tiempo muy fuertemente: mas al fin Martin Gomez cayo del caballo, y el Cid le corto la cabeça. Y assi quedo la ciudad por el rey de Castilla. Buelto el Cid de la batalla. El rey vuo gran plazer con el y le hizo mucha honra y grandes mercedes.

Titolluio.

¶ En esta ciudad padecieron martyrio los bienauenturados santos Emeterio y Celedon que predicando la santa fe de Iesu Christo les cortaron sus santas cabeças.

Capitu: cxvj. de la ciudad de Soria: llamada primero Numancia, del gran esfuerço y fama de los Numantinos: y de las cosas memorables que en esta ciudad ha auido.

Esta ciudad de Soria: segun las hystorias, se llamo primero Numancia. De la qual dize Lucio Floro. Numancia en riquezas es menor que Cartago. Capua y Corinthio, mas en esfuerço y fama es ygual a todas ellas. Y si se tiene respeto a los varones della: puedese dezir con verdad, que es de las principales en la honrra de España, porque ella se sostuuo por espacio de catorze años assentada en vn cerro sin muro: ni torre cerca de vn rio cõ quatro mil hombres: contra todos los exercitos Romanos. Esta ciudad fue tã nombrada q̃ los libros de los romanos estan llenos de su fama. La causa de la guerra entre los Numantinos y Romanos escriue largamente Lucio Floro: diziendo que los de Segeda huyendo de los romanos que les auian destruydo su ciudad, en las guerras de Lusitania: se vinierõ a retraer a Numãcia, y siendo amigos entõces los Numantinos de los romanos, por la paz de quinto Pompeyo: quisieron ser intercessores con los romanos para alcançar perdõ a los Segedenses. Los romanos soberuiamente negando el perdon pidieron a los Numantinos enmienda de este atreuimiento por auer los recogido: siendo sus amigos, y por esto dixeron que auian rompidos los plazos: y que los yrian a castigar sino les dauan por enmienda de su error todas las armas que tenian. Entonces los Numantinos despechados desto sobre tantas y tan grandes sin razones que la España sufria tanto tiempo alçaron por capitana Megara: varon fortissimo, y con el murieron su exercito contra Quinto Pompeyo: y peleando con el le mataron mucha gente. Entonces los Numantinos fueron contentos de hazer pazes con el, pudiendolo del todo vencer, como lo dize Lucio Floro. Estas pazes no las confirmo el Senado de Roma. Antes embio a Gayo Hetuno con grã exercito, y fue tan mal tratado de los Numãtinos: en vna batalla que perdio doze mil Romanos: y passado el dia de la batalla: essa noche saco su exercito: temiendo la batalla que a la mañana se le auia de dar. Los Numantinos de presto saliendo a ellos llegaron al real romano y siguiendo los que huyan mataron muchos dellos: y encerraron a todo el exercito en vn valle muy angosto que no tenia salida. Entonces hallandose perdido Hatieno capitan Romano: embio a los embaxadores a los Numantinos pidiendoles paz. Ellos no quisieron otorgar: mas viniendo Tiberio Graco Romano alcanço la paz con conciertos honrrosos para los Españoles, y vergoçosos a los romanos. Assi se saluaron veynte mil romanos que alli auia, y se fueron su camino. De todo esto da cuenta Plutarco. Sabido esto en roma fueron acusados Hatieno y Tiberio Graco: y los caualle-

Lucio, Floro.

Lucio, Floro.

Lucio. Floro.

Plutarco

ros que auian concertado la paz vergonçosa delos Romanos: y despues de muy altercado el negocio. fue solo Cayo Matieno publicamente açotado, y le fue cortada la cabeça. fue proueydo en su lugar Marco Popilio: q̃ fue tãbien desbaratado de los Numãtinos, cõ grãde daño de su gente, y huyo conel resto vergoçosamẽte. Por esto fueron proueydos Cayo Hostilio Mãcinio, para los Numantinos, y Dezio Junio Bruto: para España vlterior. Venidos en España aũque Mãcinio con grã vigilãcia gouernasse su exercito: y como buẽ caudillo procurasse toda la vẽtaja que podia pa sus gẽtes: no le aprouecho nada: por que quatro mil Numãtinos que auiã vẽcido los otros exercitos: le dierõ tal mano que perdidas muchas vãderas y muchas gentes: y perdido el real como lo perdio Matieno, y puesto enel mismo peligro y lugar, fue contento pedir paz, y aceptar leyes vergonçosas, contra los Romanos peores que fueron las que Matieno acepto. Estas condiciones quales fueron, No hallo autor que las escriua, sino que dizen generalmente que eran honrrosas para los Numãtinos: y de gran desonrra para los Romanos. Tenia este capitan en su exercito treinta mil Romanos, tuuo se en Roma tanta confusion deste caso que no queriendo estar por los pactos: tomaron preso a Mancinio, y lo embiaron alos Numantinos, diziendo que se vengassen de aquel que tales pactos auia prometido en nombre de Roma q̃ el Senado no queria estar a ellos: ni los tenia por buenos. Los Numãtinos respondieron que no lo querian a el solo, sino que boluiessen todos aquellos Romanos que estauan en aquel lugar: y los boluiessen dela suerte que estauan. Y enel mismo lugar quando los pactos conellos se hizieron: pues que no querian estar a ellos, que bien se mostraua que no era razon darles vn solo hombre, pues por los pactos y conciertos se auian librado treynta mil hombres y puesto en saluo. Y como esto vieron los que truxeron a Mancinio, respondieron que no tenian mas facultad del Senado. Y ataron a Mancinio a vn arbol y dexaron se lo alli. Los Numantinos no lo desataron, ni curaron del mas embiaron a Roma embaxadores con la misma razon que dixeron a los que truyeron a Mancinio, y no quisieron los del senado darles mas razon delo que dixeron alos que a Mancinio lleuaron: diziendo que el capitan solo auia hecho el pacto: y que el solo lo auia de pagar. Juntamẽte con esto proueyeron a Cipion Africano, q̃ destruyo a Cartago pa que emendasse estas desonrras. Dize Orosio que partio Cipiõ de Roma pa esta ẽpresa, y desembarcãdo en peñiscola, lleuo su exercito por tierra hasta Numãcia y cercando la toda no acometio alos Numantinos por muchos meses, y en tal manera la cerco con fossos y valles que no les dexo lugar pa salir a pelear: al fin aquexando la hambre alos dela ciudad: viendo que por no poder salir apelear, no se podian saluar delos Romanos quemaron todos los tesoros y bienes que tenian, y mataron todos los niños y mugeres, y ala fin ellos se mataron vnos a otros, y quemaron la ciudad. Dize lucio floro q̃ pa poder hazer esto los Numantinos, y tener coraçon para matar sus mismos hijos, primero se hartaron de carne de hombres, que otro mantenimiento no tenian: y beuieron cebia que era cierta beuida que tenian en lugar de vino con que salian fuera de si como beodos, y executarõlo desuerte que de quãto

en Numancia auia: no se vuo cosa en que se pudiesse mostrar enel triumpho. Este fue el fin de Numancia, despues que en catorze años: quatro mil bonbres auian vencido muchos exercitos: y muerto mas de ochenta mil Romanos en vezes. ¶ Despues que el rey don Sancho tercero de Castilla fue muerto. fue alçado por rey don Alonso su bijo, que era niño de edad de vn año. Como esto supo el rey don fernando de Leon bermano del dicho rey don Sancho: con gran bueste entro en Castilla, y tomo la mayor parte del reyno. Los condes don Enrrique y don Nuño de Lara que tenian el rey niño en su poder en Soria. fueron en tanta afrenta: conel dicho rey de Leon que constreñidos: por fuerça con necessidad le bizieron omenage que le darian al rey su sobrino por vasallo. El rey de Leon vino se luego a Soria para recebir por vassallo al rey su sobrino: segun los condes le prometieron. Los de Soria que temian al niño rey por los condes truxeron lo a su tio. y quando lo vido començolo de balagar. Mas el niño lloraua fuertemente. Entonces dixo el conde don nuño Enrriquez de Lara. Señor el niño llora por mamar lleuarlo be a su ama para que mame: y despues que callare traer vos lo ban. Y tomolo el conde enlos braços, y lleuolo a su ama. Quando vuo mamado tomolo vn caualiero por mandado delos condes: y cubriolo con su capa, y caualgo en vn caualio: y fuese conel quanto mas pudo andar: de guisa que esse dia llego a Sant Esteuan de Gormaz. El rey de Leō con todos los ricos bōbres, y conel cōcejo de Soria estaua atendiēdo, y viēdo q̄ tanto tardaua, el rey se enojo y embio por el, y quādo fuerō, el ama dixo q̄ vn caualiero lo auia lleuado, y como el rey lo supo q̄ el niño no parecia, y q̄ lo auiā lleuado, fue muy sañudo y bizose grande alboroto enla ciudad. Los condes vieronse en gran verguença. y dixeron que lo querian yr a buscar: que lo traerian como conel auian puesto. Y partieronse luego: essa noche llegaron a Sant Esteuan. El conde don Nuño de Lara adelantose delos otros, y fue a tomar al rey: y fuese conel a Atiença: y por librar a su señor no miro al omenage q̄ auia becho. El rey de Leon tuuose por engañado, y vuo muy gran pesar: y embio a reptar al conde don Nuño de Lara, llamandole aleuoso. El conde no respondio cosa ninguna alo que le fue dicho. Mas vinose luego para el rey de Leon, y el denostolo llamandolo traydor. El conde respondio que desse lo que tuuiesse por bien, que lo que el bizo fue por librar a su señor de seruidumbre: y que tomasse en su persona la emienda q̄ por bien tuuiesse. El rey puso esto en consejo. Y respondiole don fernan Nuyz de Castro, llamado el Castellano: diziendo. Señor no podeys de derecho prender lo, ni dezille mal por esta razon, que el bizo bien y derecho y gran lealtad: y de aqui adelante no pongays fuzia en cobrar al rey vuestro sobrino, que la lealtad delos Castellanos os lo defenderan. Entonces todos los condes y ricos bombres que ay estauan, otorgaron que don fernan Nuyz dezia verdad. Y por esto el rey de Leon le dio por quito del omenage que le auia becho.

Capitulo

Capitulo cxvij: Del Castillo de Aguilar: y del notable hecho que vn Al-cayde del hizo.

EL rey don Fernando de Leon fue casado segunda vez con doña Urraca bermana de don Diego de Haro señor de Bizcaya. Esta doña Urraca trato muy mal al principe don Alonso su entenado primogenito del rey, y despues que el rey murio: este don Alonso su hijo vuo el reyno de Leon, y como quiso mal a su madrastra tomole las villas y castillos que su padre le auia dado: saluo el castillo de Aguilar, que es casa muy fuerte: el qual tuuo cercado siete años. Era alcayde deste castillo vn escudero hijo dalgo llamado Marcos Gutierrez ò Benauente. Este lo tenia por don Diego de Haro bermano de la dicha reyna doña Urraca. Acaecio que acabo delos siete años: falto enel castillo el mantenimiento: y la gente, vnos huyeron y otros murieron de hambre: de tal guisa que solo el alcayde quedo enel castillo: el qual con gran constancia lo defendia, y comia las bestias y los cueros y los ratones y todas las otras cosas que podia auer hasta las yeruas qualesquier que hallaua. despues que todo le falto tomo las llaues enla mano y fuesse a la puerta del castillo para morir alli: y con gran hambre cayo atrauessado junto ala puerta no teniendo ya mingun acuerdo y estuuo assi amortecido. Y passado medio dia los de fuera vinieron a combatir el castillo como solian y como no hallaron quien lo defendiesse subieron encima del muro y quando fueron dentro llegaron ala puerta para la abrir y hallaron alli aquel alcayde atrauessado ala puerta sin acuerdo alguno y como lo vieron creyendo que era muerto no le hizieron mal antes se dolieron del y tomaron lo embraços y echaronlo en vna cama y conosciendo que estaua biuo echaron le agua enel rostro y el abrio los ojos y alli le hizieron todas cosas con que pud esse biuir y quando fue esforçado hizole el rey don Alonso mucho bien y honrra por la hazaña que hizo. En este tiempo don Diego su señor estaua desterrado de Castilla y este caualliero fuesse para el y don Diego recibiolo muy bien y como lo loassen muchos

bños dalgo diziendo que era noble caualleró y que auia hecho notable ha-
zaña en defender aquel castillo. Don Diego dixo ciertaméte es verdad que
es buen caualleró: mas yo querria mi castillo. Marcos Gutierrez quando
lo oyo tuuose por injuriado y vinose para el rey de Leon vestido de luto y
assentose a comer cõ los perros. Los del palacio quelo vieron fueronlo a
dezir al rey y el lo mando venir ante sy: preguntole que porque auia hecho
aquello. El conto lo que don Diego le auia dicho y que le suplicaua que no
quisiesse que el fuesse dicho traydor. El rey le dixo que el lo librariamuy
bien y diole luego su carta y vn portero que le fuesse a entregar el castillo y
mandoselo bien bastecer. Y despues que fuesse bastecido q̃ lo diesse a don Die-
go y saluasse su verdad: y el rey dixo alos que conel estauan. Tenedme por
mal rey si don Diego lo tuuiere vn mes. El caualleró llego al castillo y fue-
le entregado y embio a dezir a don Diego que viniesse a recebir el castillo.
El le respondio que lodiesse al rey de Leon que el le quitaua el omenaje que
del auia hecho.

Del reyno de Galizia.

Capitulo cxviij. Del reyno de Galizia y de su principio y cosas memorables que enel ha auido y ay.

EN tiempo que el rey Gargoris reynaua en España que fue segun dize vna chronica quinientos y ochenta años antes del nacimiento de nuestro señor Jesu Christo vino en España vn capitan Griego delos que destruyeron a troya llamado Teucro. Este Teucro dize Justino que su padre Telamonio lo aborrecio por la muerte d̃ su hermano Ayax y no lo quiso recebir en su reyno: por lo qual Teucro se fue para Chipre adonde edifico vna ciudad que sellamo Salamina. Despues sien-
do auisado q̃ su padre era muerto se boluio para su tierra. Mas Eurisaco su sobrino hijo d̃ Ayax le prohibio la entrada por lo q̃l Teucro no pudiẽdo lo resistir vino por la mar adelãte pa España dõde primeramẽte desembarco cerca dl lugar dõde es agora Cartagena. De alli recogido salio por el estre cho cõ sus nauios y gẽte Griega q̃ cõsigo traya. Costeãdolas riberas d̃ espa ña sin parar hasta la puncia q̃ despues fue dicha Galizia y alli hizo su mora da y assiento con los que le siguieron. Poblando parte de aquella tierra que

bños dalgo diziendo que era noble caualleró y que auia hecho notable ha-
zaña en defender aquel castillo. Don Diego dixo ciertaméte es verdad que
es buen caualleró: mas yo querria mi castillo. Marcos Gutierrez quando
lo oyo tuuose por injuriado y vinose para el rey de Leon vestido de luto y
assentose a comer cõ los perros. Los del palacio quelo vieron fueronlo a
dezir al rey y el lo mando venir ante sy: preguntole que porque auia hecho
aquello. El conto lo que don Diego le auia dicho y que le suplicaua que no
quisiesse que el fuesse dicho traydor. El rey le dixo que el lo librariamuy
bien y diole luego su carta y vn portero que le fuesse a entregar el castillo y
mandoselo bien bastecer. Y despues que fuesse bastecido q̃ lo diesse a don Die-
go y saluasse su verdad: y el rey dixo alos que conel estauan. Tenedme por
mal rey si don Diego lo tuuiere vn mes. El caualleró llego al castillo y fue-
le entregado y embio a dezir a don Diego que viniesse a recebir el castillo.
El le respondio que lodiesse al rey de Leon que el le quitaua el omenaje que
del auia hecho.

Del reyno de Galizia.

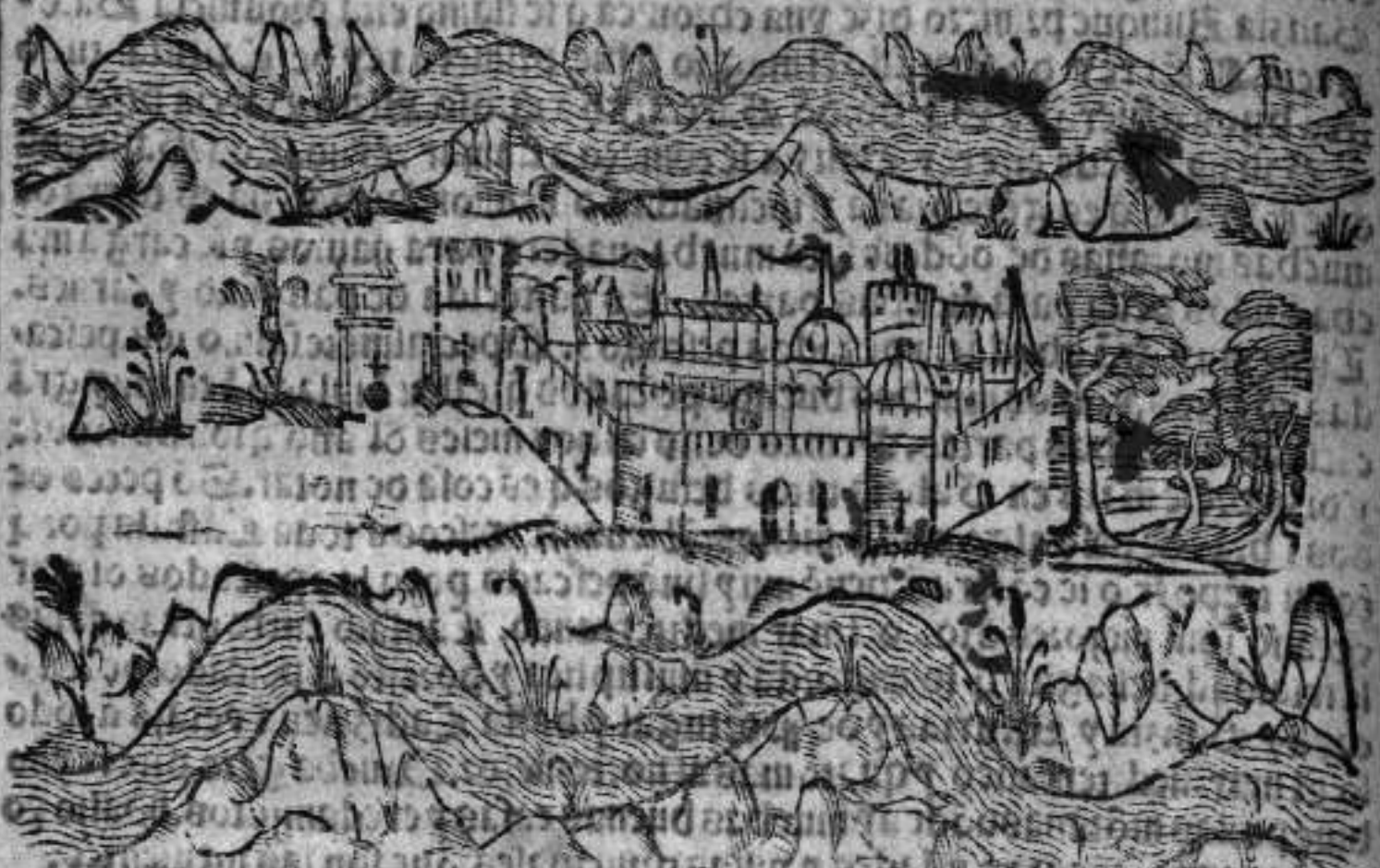
Capitulo cxviij. Del reyno de Galizia y de su principio y cosas memorables que enel ha auido y ay.

EN tiempo que el rey Gargoris reynaua en España que fue segun dize vna chronica quinientos y ochenta años antes del nacimiento de nuestro señor Jesu Christo vino en España vn capitan Griego delos que destruyeron a troya llamado Teucro. Este Teucro dize Justino que su padre Telamonio lo aborrecio por la muerte d̃ su hermano Ayax y no lo quiso recebir en su reyno: por lo qual Teucro se fue para Chipre adonde edifico vna ciudad que sellamo Salamina. Despues sien-
do auisado q̃ su padre era muerto se boluio para su tierra. Mas Eurisaco su sobrino hijo d̃ Ayax le prohibio la entrada por lo q̃l Teucro no pudiẽdo lo resistir vino por la mar adelãte pa España dõde primeramẽte desembarco cerca dl lugar dõde es agora Cartagena. De alli recogido salio por el estre cho cõ sus nauios y gẽte Griega q̃ cõsigo traya. Costeãdolas riberas d̃ espa ña sin parar hasta la puncia q̃ despues fue dicha Galizia y alli hizo su mora da y assiento con los que le siguieron. Poblando parte de aquella tierra que

estaua desierta que nunca fue morada por ser tierra dessabrida y trabajosa para biuir, fundo alli vna ciudad llamada Elenes q̃ en su lenguaje significa poblacion de Griegos. Y alli reposo Teucro todo lo mas de su vida. Andando el tiempo. Los Godos poblarõ cierta parte de Galizia y dspues jũtos con los Griegos vinieron a llamarse de ambos nõbres Gallegos y su tierra Galizia Aunque primero dize vna chronica q̃ se llamo esta prouincia Galogrecia. ¶ El rey dõ fernãdo el magno q̃ fue primero rey de Castilla tuuo tres hijos q̃ fuerõ dõ Sancho: dõ Garcia: y dõ Alõso. Al dõ Garcia hizo rey de Galizia y dẽde este rey Galizia se começo a llamar reyno. Los Gallegos dize Estrabõ q̃ es gẽte braua y inclinada a dissensiones: Galizia es tierra de muchas motañas de dõde se saca mucha madera para nauios y se cargã muchas naos della para muchas partes. Es bastecida de pan vino y carnes. Tiene muy grã abũdãcia de todos pescados. Especialmẽte salmones, pescadas, cõgrios, y otros muchos buenos pescados q̃ se lleuã salados en muy grã catidad a muchas partes. Demas desto en dos meses dl año q̃ son nomẽbre y diziẽbre se matã en Galizia tãtos besugos q̃ es cosa de notar. Sõ peces de dos libras de peso algo mas o menos. Lleuanse frescos a toda Castilla por q̃ con el tiẽpo frio se cõseruã: tienẽ muy buẽ pescado, porq̃ los pescados dl mar oceano son mejores q̃ los dl mar mediterraneo. Causalo entre otras cosas le frialdad del agua q̃ lo engorda y multiplica y por esto el pescado de Bizcaya y Galizia y Asturias y de Portugal y hasta Cadiz lleua vẽtaja a todo lo dl mar mediterraneo y quato mas al norte mejor. Mucha gẽte dste reyno biue por las mõtañas dõde ay muchas buenas casas y eredamiẽtos. Hallo yo en este reyno sessenta ciudades y villas principales que son las siguientes.

Altaris.	Cornion.	Ocariz.
Aries.	Coruña.	Ogoue.
Artedo.	Daroz.	Orense.
Arzua.	El padron,	Otero de rey.
Auiles.	Ferrol.	Ponferrada.
Betanços.	Guijon.	Ponte vedra.
Bibero.	Laja.	Puerto Martino.
Bigon.	Lemos.	Redondela.
Cania.	Loaca.	Ranjo.
Cacauelos.	Lugo.	Ribadauia.
Combados.	Llanes.	Riba de sella.
Cayon.	Melinda.	Ribadeo.
Caldelas.	Mellit.	Sarria.
Castillo de Altamira.	Mondoñedo,	Torres.
Castro verde.	Mon fort.	Tuy.
Castro de rey.	Monte sacro.	Vayona.
Chantada.	Monte rey.	Villa franca.
Cea.	Muros.	Villa mayor.
Charoga.	Muxia.	Villa nueua.
Corrobedo.	Nauia.	Villa viciosa.
Campostella.	Noya.	

Capitulo cxix. Dela ciudad de compostella y de la muy notable yglesia del glorioso apostol Sanctiago.



La ciudad de compostella esta entre dos rios que el vno ha nõbre Sar y el otro Sare a Sar corre contra oriente y Sarela contra ocidente. Las entradas y puertas que tiene la ciudad son siete. En esta ciudad esta el cuerpo dl glorioso apostol Sãtiago el mayor hermano de sant Juã euangelista primo d nuestro señor Jesu Christo luz y honrra de nuestra España. Este Sãcto y glorioso apostol vino en España y predico en ella la fe y cõuertidos nueue discipulos, dexo los dos para que predicassen y boluio a Hierusalem donde conuertio a Hermogenes encantador que procuraua muchas astucias y encantamentos contra el glorioso apostol. Herodes Agripa lo mando degollar, y assi este santo apostol recibio martirio onze años despues dela passiõ y ascension de nuestro señor Jesu Christo. En el mismo dia y ora q̃ nuestro redemptor fue puesto en la cruz fue degollado en Hierusalem. Traydo el glorioso apostol al lugar dõde recibio el martirio. Hinco las rodillas en tierra y alço las manos al cielo y auiẽdo hecho su oraciõ: Tendio el cuello y dixo assi. La tierra reciba el mi cuerpo q̃ es hecho de tierra cõ esperança de resucitar y el cielo reciba mi espiritu celestial. Esto dicho el que lo auia de degollar saco el cuchillo y alçolo y diole con el en el cuello y cortole la cabeça la sangre començo a correr y la santa Cabeça no cayo en tierra. Mas el glorioso apostol por la virtud de Dios dela qual era lleno. Tomo la cabeça en sus braços que los tenia alçados al cielo. Y el quedo los ynojos hinca

dos y la cabeça enlos braços hasta que fue noche que sus discipulos vinieron por su cuerpo. Entre tantos ciertos hombres que auia embiado Herodes prouaron a le quitar su cabeça sancta delos braços mas no pudieron. Habla desto Clemente Alexandrino enel. vij. de sus disputaciones. El qual dize que recibio martirio a. xxv. de Março año del nacimiento del Señor de quarenta y tres: conesse concuerda lo que esta escripto enel capitulo. xij. delos actos delos apostoles. Y assi lo dize la historia eclesiastica enel capitulo. ix. del libro segundo. Despues essa noche vinieron sus discipulos del sancto apostol y hallaron su cuerpo como se ha dicho puesto de rodillas y su sancta cabeça entre sus braços y tomandolo vinieron ala costa de la mar que es doze leguas de Hierusalen y alli entraron en vna Barca y vinieron por la mar guiandolos el angel del señor en todo este camino en que ay casi mil leguas de Mar hasta que llegaron al puerto de yria que es agora llamado el padron donde llegaron a veinte y cinco de Julio y sacado alli el Sancto cuerpo de la Barca lo pusieron encima de vna gran piedra la qual piedra se abrio en modo de sepulcro y, recibiolo en si. Sus discipulos fueron ala reyna Loba señora de Galizia ale demandar licencia para hazer sepultura al Sancto cuerpo. Ella los embio por dos toros brauos. Los toros fueron mansos con la señal de la cruz y vnidos en vn carro truxeron el glorioso cuerpo ante la dicha reyna ella se conuertio y dio su palacio donde fuesse sepultado el Sancto apostol. Despues que españa fue puesta en poder delos Moros. El cuerpo del glorioso apostol estuuo encubierto por muchos años. Y quando ya los Christianos tomaron ala recobrar. Siendo obispo del padron. Don Theodomiro fuele demostrado por la gracia de nuestro señor Dios el sepulchro del Sancto apostol. En esta manera. Unos hombres de buena vida fueron a dezir este obispo que vian en vn monte muchas vezes candelas encendidas de noche: quando el obispo esto oyo fue aquel lugar donde le dixerõ: y vido alli estar enel vn estrella muy luziéte: y aunq̃ era enmedio del dia no cessaua dar su luz. Assimismo vido las cãdelas en cẽdidas q̃ le auian dicho, y llegando al lugar donde vido las candelas y mirando con diligẽcia hallo vna casa pequeña cubierta de matas y yeruas y tenia dẽtro de si vna tũba de marmol enq̃ estaua sepultado el cuerpo dl glorioso apostol Santiago y desque lo hallo fue muy alegre y dio muchas gracias a nuestro señor Jesu christo por la merced q̃ le auia hecho y ẽtõces fue el dicho obispo al rey don Alõso segũdo de Castilla llamado el Casto q̃ entõces reynaua ẽ españa y cõtole la intencion dl glorioso apostol. Quãdo el rey esto oyo vuo muy grã plazer y vino luego alli, y mãdo hazer vna muy rica yglesia y dotola de grãdes preuilgios y rẽtas a hõrra dl bienauẽturado apostol Sãctiago y eõ cõsejo: acuerdo y otorgamiẽto d muchos obispos y perlados d españa y d muchos nobles caualleros: hizierõ a q̃l lugar cabeça d obispado y assẽtarõ ẽla dicha yglesia la silla metropolitana y episcopal: la qual era ãtes enel padrõ q̃ la auia alli puesto vn rey dlos suenos llamado Miro y el rey dio la ciudad ala yglesia dl señor sãtiago y al q̃ fuesse obispo dlla. esta yglesia dl glorioso apostol fue comẽçada ẽla era de mil y cic to y diez y seys años. Y deste año hasta q̃ se acabo passaron quarẽta y tres años. cuyo ẽdificio es este.

La yglesia.

¶ Esta yglesia de señor Sanctiago tiene en largo cincuenta y tres estados de Hombre (el estado es el comun que es de ocho palmos.) Es el largo dende la puerta del ocidente hasta el altar de sanct Saluador. Y en ancho tiene treynta y nueue estados. Desde la puerta del camino frances hasta la puerta Meridiana que esta contra los oliuares, y tiene de alto por la parte de dentro catorze estados porque por la parte de fuera no se puede medir. La yglesia tiene dos cuerpos vno en lo baxo y otro enlo alto: del cuerpo alto es lo que se ha dicho enel qual ay nueue naues. La naue menor tiene veynte y ocho pilares catorze ala vna parte y catorze ala otra. Enla cabeça dela yglesia cerca del altar de Sanctiago son ocho colunas gruessas. El çimborio que esta sobre el altar de Sanctiago es obrado muy marauillosamente de muchas figuras y ymagines de bulto. Es quadrado fundado sobre quatro colunas muy bien proporcionadas en ancho: y alto. Enesta yglesia no se halla ninguna abertura ni cortadura. Es labrada toda de vna obra muy sumptuosa, y muy rica: y muy bien proporcionada. Assi en luengo como en alto. Esta yglesia es toda obrada bien como palacio real y qualquier hombre que se vee enesta yglesia viendo las naues y obra della: si va triste torna muy alegre por la nobleza y hermosura que enella vee. Son enesta yglesia sesenta y tres ventanas grandes con sus Vidrieras. Cada ventana da luz a dos altares que son al derredor. Enesta yglesia son tres puertas principales y siete pequeñas. Debaxo del altar mayor esta sepultado el cuerpo del glorioso apostol Sanctiago en vn arca de marmol que segun se dize es d vna obra muy marauillosa cuyo sepulcro es cubierto conel dicho altar mayor que tiene en alto cinco palmos y en largo doze y en ancho siete. Eneste altar d Santiago esta vna tabla de oro y plata sutilissimamente obrada. Enella esta hecho de bultos el trono dela santissima Trinidad y los veynte y quatro seniores. Segun que sanct Juan apostol lo escriue enel apocalipsi estan los doze ala mano diestra y los doze ala siniestra: tienen enlas manos vihuelas y redomas de oro dentro delas quales ay olores muy preciosos. En medio dellos esta Dios padre enla silla de su magestad y tiene enla vna mano el libro dela vida, y la otra leuantada dando la bendicion. Los quatro euangelistas estan alos quatro lados del trono y enel circuyto dellos estan los doze apostoles seys ala diestra del trono y seys ala siniestra: entre los apostoles ay muy ricas colunas muy subtilmente obradas. Al derredor de la tabla por lo baxo y alto della estan vnos versos en latin. Cuyo romance es. Don Diego obispo de Sanctiago hizo esta tabla despues de cinco años que era obispo: tiene de peso setenta libras de plata. Esta yglesia consagraron diez y siete obispos diziendo todos missa. Enesta sancta yglesia ay tantas cosas notables y de tanta grandeza que della sola se podria hazer vn gran libro: señalare aqui algunas mas principales. A esta yglesia van siẽpre gentes estrañas de muchas y diuersas naciones y lenguas de toda la christiandad. Es a saber, franceses, Normandos, Escocios, Yngleses, Saxones, Aluerneses, Gascones, Vascos, Promencios, Bretones, flamencos, Ytalianos, Aquita-

nos, Romanos, Griegos, Armenios, Secilianos, Sardos, Chiprianos, Ungaros. Aqui vienen assi mismo de tierra de Polonia, Dacia, Noruega. De la Asia ephesios y de tierra de Hierusalem, de esclauonia: y de Africa, de Alexandria: de Egipto, de Sarria: y los negros de ethiopia: y de Capadocia y los de Corintho: y Dalmacia y de Pamphilia y otras gentes, Tribus y naciones de muchas y diuersas lenguas que no se podrian contar que vã a visitar esta Sancta yglesia por muy largos, asperos: y malos caminos, y por entre malas gentes y compañas: y aqui dan gracias y loores al bienauenturado apostol con gran deuocion y ofrecen sus ofrendas. O que alegria tan grande tiene en su espiritu el que se vee en compañia de tantos romeros haziendo veneracion y honrra al bienauenturado Sanctiago. Alli van los alemanes a vna parte, Los franceses a otra y los Ytalianos a otra y andan muchas gentes muy espessas con lumbres encendidas de cirios y candelas en las manos de donde la yglesia es assi alumbrada como es alumbrada con el sol, y como si la noche fuesse dia muy claro y cada vno con los de su nacion y tierra velando. Unos tañendo vihuelas, otros salterios otros harpas: y otros instrumentos de diuersas maneras: con cantos y canciones de alegria y deuocion en diuersas lenguas. Tambien vnos lloran sus pecados: otros rezã salterios y otras oraciões. Estas vigilias se hazẽ cada dia por que vnos se van y otros vienen sin jamas cessar, y el que oy viene triste otro dia va alegre porque en aquel santo lugar y yglesia nũca alegria fallece que todos los dias y todas las noches se hazen alli fiestas y vigilias y de contino es alli Dios seruido en el bienauenturado apostol, Las puertas de aquel sancto templo nunca se cierran ni de dia ni de noche y nunca ay en el escuridad mas siempre claridad porque nunca jamas falta mucha lumbre de candelas y resplandece como si en ella hiriesse el sol. Aqui van pobres y ricas personas, nobles, obispos: señores: caualleros, hombres y mugeres: enfermos, mancos, coxos, a recebir sanidad. Unos van descalços, otros cargados de hierro haziendo penitencia y de otras maneras: otros traen la señal de la cruz en las manos segun tienen de costumbre los Griegos. Es muy cierto que todo aquel q̃ con limpio coraçon fuere a visitar el cuerpo del glorioso apostol Sanctiago auiendo confessado y haziendo penitentia de sus pecados (que aqui ay confesores que los asuelben plenissimamente) aura perdon de nuestro señor Dios por intercession del biẽauẽturado apostol. O hõbre porque dexas de yr a visitar aquel sancto lugar donde van: no solamẽte las gẽtes de todos los lenguajes: pero donde contino moran gran numero de celestial compañia de angeles. Cierto es que ninguno podra contar quãto bien y gracia da el glorioso apostol Sãctiago a los que se lo vienen a demandar con limpia voluntad, y assi contino se vee que muchos van flacos y dolientes que bueluen muy sanos, muchos impios y malos que tornan piadosos, muchos fornicadores que se hazen despues castos: muchos van seglares que despues se tornan religiosos y monjes: muchos van auarientos que tornan liberales muchos reboltosos y ayrados que tornan muy mãsos: muchos malos que despues son justos y assi la ciudad de compostela despues que recibio la fe de la verdad. Es hecha sancta con el ayudã de Dios y merecimi-

entos del glorioso apostol. Tres yglesias apostolicas son en el mũdo sant Pedro en roma: Sanctiago en galicia sant Juan en efesso assi como nuestro señor Jesu Christo escogio estos tres apostoles para les mostrar sus secretos. Como esta escrito por los Euangelistas assi sus yglesias son mas honrradas entre todas las otras del mundo. La primera yglesia que en españa se fundo fue la de nuestra señora del pilar de çaragoça y la segunda de Sanctiago en compostella, y assi despues dela yglesia de sant Pedro de Roma que es cabeça dela christiandad. Es la yglesia de Sanctiago que entre todos los apostoles fue muy honrrado, porque el fue el primero delos apostoles que recibio martyrio y assi fue por honrra de primacia antes de todos ellos vestido con estola de excelente gloria: y en esta yglesia es su precioso cuerpo y en ella y en todas laspartes del mundo haze Dios por intercession suya infinitos milagros sin cessar y por ellos es la fe corroborada en los coraçones delos fieles y sembrada y recebida delos infieles. Y assi por virtud y meritos del glorioso apostol Sanctiago fue libertada España del poder y señorio delos moros y puesta so el señorio yfe de los Christianos. En esta ciudad es el ospital real: uno de los principales del mũdo q̃ los reyes de españa aqui fundaron y dotaron de grandes preuilegios rentas y riquezas para curar los enfermos y pobres de todas naciones. es cosa admirable a manera deste ospital y la orden y seruicio que enel ay.

Capitulo cxx. Dela ciudad de Coruña y de cosas memorables que enella han sido y agora son

La ciudad de Coruña es vn puerto de mar delos mejores del mundo aquies vna torre que se llama del faro. Desta esta escrito que la edifico Hercules y que enella puso vn espejo por guarda de la ciudad y cabe el espejo vn candil encendido y que el fuego del candil era de tal confection que nunca se amatana ni en ningun tiempo se acabaua y conla lumbre deste candil se vian enel espejo quales quier naos que venia por lamar contra la ciudad assi de noche como de dia y vistas proueyanse de no dexarlas entrar enel puerto y por esto no se podia tomar la ciudad: y que durante esto vnas gentes que vinieron a españa llamados almondes con cierto engaño entraron enla ciudad y la ganaron esto fue que viniendo por lamar encubrieron sus naujos con ramadas de arboles verdes y la guarda dela torre creyendo que era alguna isla que nueuamente parecia en lamar no se proueyo y assi ellos llegaron ala ciudad y la tomaron. Una chronica de españa dize que esta ciudad fue llamada primero el granpuerto brigantino y era vna delas principales de toda esta prouincia. Enla qual por bonrra y recordacion de Octauiano Cesar emperador de Roma y senor de España los vezinos desta ciudad que eran Romanos mandaron hazer a quella torre y el maestro que tuuo cargo de su labor y edificio fue español llamado por nombre Layo Seruolope segun parece en vnas letras esculpidas cerca de la misma torre y dize esta chronica que esta torre se hizo para fin que de noche se pusiessen enella fuegos porque los marcantes viesen la lumbre reconociessen tener alli puerto especialmente enlas tormentas y estos fuegos se llamauan faroles y de aqui tomo nombre la torre llamarse del faro. Esto delos faroles cosa fue muy vsada entre los antiguos y llamauanlos en latin speculas que significa lugar donde se descubre gran espacio o termino, y en lengua arabiga se llaman atalayas. Nosotros les llamamos faroles porque donde primero esto se inuento fue en vna isla llamada Faro cerca de alexandria que alli por mandado de Ptolomeo Filadelfo rey de aquella tierra vn maestro llamado Sostrato labro cierta fortaleza enla dicha isla para el mismo efecto de encender lumbre de noche y esta obra fue de tan estraña labor y beeburа que fue contada por vno delos siete milagros del mundo Esta costumbre destos faroles se guarda oy dia en muchas ciudades assi de Italia como de otras partes: y por lamar enlas armadas o conseruas de nauios la nao o galea principal o capitana lleua de noche farol encendido para ser vista y que los otros nauios sigan tras ella.

Capitulo cxxj. Del castillo de penada yrana y como por la prision de vn obispo embio Dios cierto castigo en españa.

Reyno de

Enlo baxo de Galizia es vn castillo llamado Penada yzana. En este castillo el rey don Bermudo segundo de Leon por induzimiento de algunos tuuo preso a don Gustedo obispo de oniedo y tuuolo alli en prisiones tres años por lo qual dio Dios tan gran seca enla tierra de España que no se labraua ni sembraua: de guisa que la bãbre fue muy grande y las gentes se morian que no tenian conque se mantener. Nuestro señor Dios auiendo piedad delas gentes quiso por su misericordia mostrar la causa porque era esta persecucion: y reuelo a dos bombres de buena vida que por el pecado del rey don Bermudo que tenia preso al obispo de oniedo era tanto mal. Estos bombres se fueron al rey y le dixeron que nunca faltaria bambre en España basta que quitasse al obispo dela prision y contaron al rey lo que les auia sido reuelado. Como el rey esto oyo êbio por dõ Simõ obispo de Astorga a quien tenia encomendada la yglesia de Oniedo y mandole que sacasse dela prision al obispo don Gustedo y lo pusiesse en su obispado. Y el rey muy arrepentido deste pecado bizo penitencia y rogo a nuestro señor Dios q̃ le perdonasse. Luego como el rey esto bizo Dios oyo su oracion y embio lluuia enla tierra toda la que fue menester con que dio sus frutos en su tiempo como deuia.

Delas Asturias señorio de Bizcaya Prouincia y Guipuzcua.

Cap.cxxij. Delas Asturias de Ouiedo y Santillana señorio de Bizcaya y prouincia de Guipuzcua y su assiento y cosas notables della.

SOn las asturias dos, vnas se dizen de Ouiedo, y otras de Santillana. Las de Ouiedo cõfinã con Galizia y las otras con los Cãtabros o Bizcaynos. Estas son tierras de grandes montañas. Dize vna chronica que enel tiempo q̃ se contarõ dozientos y cinquenta años antes del nascimiento de nuestro señor Jesu Christo. Ciertas compañas ó gẽtes llamados Galos que en España auian venido: caminaron hazia las partes septentrionales donde agora es Galizia y passaron adelante creyendo que hallarian tierra mas apazible donde pudiessen viuir. Pero las aspereças y fraguras de montañas crecian siempre quãto mas yuan. De suerte que muchos dellos assentaron en aquellas asperezas derramados en diuersas partes. Y algunos passaron adelante hasta que llegaron sobre las riberas dela mar. Donde visto ser acabado su camino pues lo de mas era todo mar: considerando que aquella tierra por las veredas y valles con que se podia entrar era fertil y viciosa: bastecida de muchas frutas montesas que nacian por ella a cada parte con que se podian sostener. Porque entonces de solas frutas y yeruas que la tierra de si misma produzia biuian. Y que estando en vn lugar cierto tiempo les bastaria la fruta de aquella comarca y acabada podrian yr a otra donde hallassen otra hasta que buelto el año boluiessen ellos tambien al lugar primero. Esto sabemos que agora lo tienen por costũbre los Yndios dela florida segun la relacion delos que fueron a descubrir el rio de las palmas año del señor de mil y quinientos y veynte y seys. Aunque de seyscientos hombres no se saluaron mas de tres Españoles con quien Dios mostro grandes marauillas en diez años que anduuierõ desnudos entre los Yndios: estos se llamauan el vno Aluar Nuñez Cabeça de vaca

y otro Andres Dorantes y otro Alonso del castillo. Despues que estos Galos en algunas partes dela tierra con el ingenio delos hombres se bizieron domesticos: los arboles que la naturaleza produzía silueſtres y se principio el vso de trasplantar y enxerir, mucho se aprouecharon. Aunque saber que arboles o frutas entonces en España vsaron, esto no se puede particularmente dezir que sea con fundamento de autoridad porque no sabemos que frutas fueron entonces. Tenian assi mismo abundancia de rios y muy buenos pescados y muchas caças y muestras de metales. Tambien muchos puertos de mar en toda la ribera bien espaciosos: y repartidos, con mas otros indicios de grandes prouechos que la tierra les mostraua por lo qual bolgaron de quedar alli poniendo fin a sus trauajos y desta manera se pobló aquella tierra. Esta tierra es fria abunda mucho en mijo de que hacen pan y assi mismo mançanas de que se haze la sidra que beuen por vino. Tienen muchas castañas y otras frutas. La gente de estas prouincias son de mas apazibles coraçones que las otras gentes de España, muy liberales y amigables. Son naturalmente gente alegre y plazentera muy ligeros y buenos para batalla. En estas prouincias crian muchos animales y bestias saluages. Dize el filo ytalico que en asturias se crianan vnos caualos chiquitos a manera de frisones y auia dellos gran numero. ¶ El señorio de Bizcaya y prouincia de Guipuzcua son assi mismo tierras de montañas de poco pã y vino. En algunas partes comen pan de mijo que llaman boroña: beuen vino de mançanas que llaman sidra: por la mayor parte se prouee en de pan y vino de otras partes que traen por mar y por tierra. Ay en estas prouincias mucha madera para nauios: y assi se hazen en ellas mas naos y nauios de todas fuertes que en ninguna otra parte de España: la gente destas prouincias son muy prestas belicosas, son la mejor gente del mundo para sobre mar. Ay en estas prouincias muchas venas de hierro y azero. Saca se tanto que basteçe a muchos reynos. La manera como el hierro se saca y labra es esta. En estas prouincias ay muchos cerros y otras partes donde la tierra naturalmente es de calidad de hierro y desta tierra traen a carretadas al lugar donde esta la herreria y alli la queman con mucha cantidad de carbon y con la fuerça del fuego La tierra se derrite y se haze pasta y estas pastas labran y hazen barras. El azero se haze dela misma manera, pero la tierra de que el acero se haze es mas fina. Assi q̃ ay mineros de cada cosa. Los martillos con que estas pastas se labran y se hazen barras y otras cosas no son traydos por manos de hombres ni con fuerça de braços que no bastaria. Mas traen ciertos maços que vn Laoz de agua mueue y dan tan grandes golpes que baten aquellas pastas de hierro y azero y assi hazen dello lo que quieren. Ay en Bizcaya y Guipuzcua trezientas herrerias donde por lo menos se labran en cada vna mil quintales de hierro y azero. Destos .ccc. mil quintales, la tercia parte poco mas o menos se gasta en la misma tierra en las naos y otros nauios y otras cosas, otra tercia parte se labra en herramientas de todas fuertes: y armas, artilleria y clabazon y herraje que sale hecho. Otra tercia parte sale en barras. Tenese que el primero hombre que descubrio en España los mineros de hierro fue Tubal el que primero labro

Silo ytalico.

armas:assi como petos braçales casquetes para la cabeça. Y aun fue el primero que bizo en España cuchillos y espadas y hierros para las astas labrandolo primero con fuego para le dar su fayción, y endureciendolo despues de forjada enla templa con agua, y por esto los poetas lo fingeron auer sido bijo de Vulcano el que adoravan los gentiles por Dios dlas herrerias. Aqui nace el rio Calibe cuyas aguas son muy excelentes para templar el hierro, y esto en tanta manera que no se tenian por buenas armas sino las que se afinavan enla templa con el agua deste rio, de cuyo nombre escriue Justino que los pueblos de aquella tierra se llamaron Calibes. Antiguamente aparejavan el hierro para hazer las armas, tomando las planchas del mismo hierro, y soterrandolas, hasta tanto que lo mas flaco se consumia, y quedava lo rezio y fuerte y mas apurado, de que se hazian muy fuertes espadas y todas las otras armas necessarias para el vso dela guerra. ¶ Quando el señor d Bizcaya viene a ella a recebir el señorio jura alas puertas dela villa de Bilbao ante el regimiento della, q̃ prométe como rey y señor d guardar alguera lana de Bizcaya: villas y ciudades y durangueses y encartaciones, y alos moradores enellas, y en cada vna dellas todos sus preuilegios, franquezas, y libertades: fueros, vsos y costumbres, tierras, y mercedes que del han, segũ los vuieron enlos tiempos passados, y les fueron guardados. Despues va de alli a sant Emeterio y celidon dela rabeçua: y alli en manos de vn sacerdote teniendo el cuerpo de Dios nuestro señor consagrado enlas manos, jura lo mismo que bien y verdaderamẽte guardara y terna, para tener y guardar alos Bizcaynos, y delas encartaciones y durangueses, caualleros, escuderos, bijos dalgo todas las franquezas, libertades, fueros, vsos y costumbres que ellos han y vuieron enlos tiempos passados, y las tierras y mercedes q̃ del rey su padre y delos otros reyes, assi como reyes y señores de Bizcaya tuvieron, enla manera y forma que los tuvieron y dellos vsaron. Y de alli viene para Garnica enlo alto de Elechaualaga. Alli lo reciben los Bizcaynos y le besan la mano como a su rey y señor, y de alli se el arbol de Garnica donde se acostumbran hazer las juntas de Bizcaya. alli jura y confirma todas las libertades, preuilegios, franquezas, fueros, vsos y costumbres que los Bizcaynos tienen, y tierras y mercedes que del rey han, y delos señores passados delos guardar y tener, y mandar tener y guardar. y de alli va ala villa de bermeo, y en santa Eufemia dela dicha villa delante del altar. Estando vn sacerdote reuestido, y teniendo enlas manos el cuerpo de nuestro señor consagrado pone la mano en el dicho altar: y jura lo mesmo que bien y verdaderamente guardara y mandara guardar todas las libertades, franquezas y preuilegios, vsos y costumbres que los Bizcaynos, assi dela tierra llana, como delas villas y ciudad y encartaciones y Durãgueses della vuieron hasta alli enla manera que lo tienen y han auido. Si el señor de Bizcaya dentro de vn año no viene a hazer este juramento no le acuden conlas rẽtas del señorio. Enlas prouincias de Asturias, Bizcaya, Guipuzcua, hallo yo sesenta y quatro ciudades y villas principales que son estas.

Alaba

Prouincias de Asturias Bizcaya

Alaba.
Algoyuar.
Amay.
Arratia.
Aybar.
Azgotia.
Azpetia.
Balmaseda.
Bermeo.
Bilbao.
çarauz.
Castro de ordiales.
Cestona.
çumaria.
Deba.
Durango.
Ergoyuar.
fuenterauia.
Garnica.
Guetaria.
Guecos.
Heyuar.
Horosco.
Landa.
Laredo.
Liquetio.
Lodio.
Luyando.
Llanes.
Mongiria.
Motrico.
Ochandiano.
Oñate.
Ondarça.
Ondarroa.
Orduña.
Orio.
Ouiedo.
Passaje.
Plasencia.
Pravia.
peña mellera.
Portugalete.
Regoriaga.
Regoytia.
Renteria.
Ricalde.
Riba de sella.
Roa. Salduar.
Salsedon.
Sant Sebastian.
Santander.
Santillana.
Sant Vicente.
Tolosa.
Villa bona.
Villa franca.
Villa viciosa.
Villa real.
Vergara.
Villon.
Vitoria.
Yciar.

¶Capitulo. cxxiij. dela ciudad de Ouiedo, y delas cosas memorables que enella ha auido y agora ay.

LA principal ciudad de Asturias es Ouiedo. Estando enesta ciudad el rey dõ Alõso segũdo de Leõ. El ql por virtud ó castidad no se halla que tacto ninguno ouiesse con muger por donde mereció ser llamado el casto. Este rey despues ã vuo batalla campal con los moros en que mato cincuenta mil dellos dando por ello gracias a Dios nro señor cõ gran religion y santidad fundo enesta ciudad la yglesia

principal. E inuoco la de sant Saluador. Este dicho rey como fuesse muy de uoto dela cruz ✠ en que nuestro señor Jesu Christo padecio por nuestra saluacion propuso de hazer vna cruz ✠ muy solene de oro y piedras preciosas y mando buscar maestros grandes que la hiziessen. fue assi que dos mancebos demuy elegante figura parecieron delante del y dixeron: que ellos erã buenos plateros y que sabrian bien hazer la tal cruz ✠ como el rey la queria. Desto vuo el rey muy gran plazer y mandoles dar vna camara apartada en su palacio donde se les dio el recaudo que el rey mando y como quedaron en la camara el mayordomo del rey dexo las puertas cerradas y viniendo otro dia ales dar de comer no los hallo y vido vna solenissima cruz ✠ que auian dexado hecha de oro fino y salia della tan gran resplandor que los ojos que la mirauan no la podian mirar. El rey viendo tal milagro dio muchas gracias a Dios por la tan crecida merced que le auia hecho: y hizo luego juntar con el obispo toda la clerezia, y todo el pueblo: y con muy solemne procession fue puesta esta cruz ✠ en el altar mayor dela dicha yglesia. En esta santa yglesia de Ouiedo es vna arca hecha de madera incorruptible. Dizese que la hizieron los discipulos delos apostoles, tiene grandes y muy preciosas reliquias. Esta arca dize el arçobispo de Toledo fue traeada de Jerusalem quãdo los moros ganaron la tierra santa, y fue trayda a Africa, que entonces la tierra de Africa era de christianos, y despues que crecio la maldita seta de mahoma fue trayda a Cartagena, y de ay a Sevilla, despues a Toledo, y de alli quando los moros entraron en España fue trayda alas asturias ala yglesia de sant Saluador de Ouiedo, porque los moros y alarabes por la aspereza dela tierra no llegaron a ella donde assi mismo se conseruaron otras muchas reliquias de España, y muchos bienes delos christianos. En la qual arca se hallaron muchas arquillas de oro plata, y marfil donde estauan grandes y marauillosas reliquias, entre las quales son estas.

- Del madero dela cruz ✠ en que nuestro señor jesu christo padecio,
- Delas espinas de su santa corona.
- Dela piedra de su sepulchro.
- Dela vestidura de Jesu christo.
- Delos paños en que estuuo embuelto enel pesebre quando nacio.
- Del pan dela cena del jueues santo.
- Del mãna q̃ dios embiaua alos hijos de israel qñ andauã por el desierto.
- Dela tierra del mõte oliueto dõde Dios tuuo sus pies qñ subio alos cielos,
- Dela leche dela gloriosa virgen maria nuestra señora y de sus sagrados cabellos y de su vestidura.
- Uno delos treynta dineros porq̃ judas vẽdio a nuestro señor jesuchristo.
- Demas destas santas reliquias, que estan en la yglesia de Oniedo estan assi mismo aquella preciosa casulla q̃ la madre de dios dio al glorioso sant Ilefonso enla yglesia de Toledo,
- Las manos de sant Esteuan primer martyr. (señor
- Delos cabellos que la magdalena limpio los pies a Jesu Christo nuestro
- Dela vara con que Moysen diuidio el mar bermejo: Hy assi mismo muchos cuerpos de santos martyres confessores y virgines.

¶ El rey don Bermudo de Leon como diesse oydos a maldizientes creyo a tres clerigos falsarios dela yglesia de Santiago de vn crimen que le dixeron del obispo don Athaulfo delo qual el dicho obispo era ynocente el rey embio lo allamar que viniesse ala ciudad de Oviedo donde el estaua. El obispo venido antes que fuesse a palacio donde estaua el rey fue ala yglesia de sant Saluador a hazer oracion: los caualleros del rey que fueron porel le dixeron que por que no yua primero a ver al rey. El obispo respondio que primero queria ver al rey de los reyes: y como el fuesse ya auisado y supiesse la intencion del rey que lo queria mandar matar. Reuistiosse y dixo missa y la missa acabada assi reuestido auiendo hecho su oracion. fue al palacio del rey alo ver. El rey lo estaua esperando y tenian en vn corral por donde el obispo auia de passar vn toro muy brauo que el rey auia mandado traer para que matasse al obispo: y porque estuuiesse mas brauo bizolo vn poco antes a garrochear. El obispo assi reuestido entro porel corral para llegar al palacio del rey: y como entro soltaron el toro para que lo matasse y como el obispo lo vido fuesse al toro mansa mente y el toro estuuo quedo y en llegando el obispo a el abaxo la cabeça y le puso los cuernos enlas manos y dexolle los en ellas y aparteselo luego el obispo con los cuernos del toro enlas manos y se boluio ala yglesia de sant Saluador y puso los encl altar donde dixo la missa y dio muchas gracias a Dios que lo libro de tan gran peligro y mostro porel tan hermoso milagro y de alli se boluio que no quiso ver al rey.

¶ Capitulo cxxiiij. Dela villa de Bilbao y delas cosas memorables que enella ay.

La villa de Bilbao es pueblo noble rico abastado y de mucha calidad porq̃ en esta villa principalmẽte se hallan tres cosas conque vn pueblo es noblecido q̃ son, assiento de tierra, abundancia de mantenimiento, trato de gentes y mercaderias: todo esto se halla en esta villa. Esta assentada en lugar llano: quanto dos leguas de la Mar. Es pueblo sano y templado porque por la parte de la tierra esta cercada de grãdes montañas y assi no le coge demasiado frio ni siente mucho calor. En la costa de la Mar es vn pueblo llamado Portugalete dẽde el qual hasta esta villa entra vn rio grãde: o braço de Mar bié crecido el qual bate en las mismas casas de Bilbao, por este entran y salen las mercaderias y otras cosas hasta esta villa la qual de mantenimientos es vno de los bien abastados pueblos de España. Ay en ella contino gran posito de trigo en tal manera q̃ nunca siente hambre ni falta. El pan que en esta villa se haze es muy excelente en especial vn pan que llaman de arregoziaga y tambien se llama pan de fuego que no se cueze en horno. Este pan es de tanto gusto y sabor que ninguno otro se le yguala. De vino es tan abastada que demas dello de la tierra es tãto lo que de uera viene que se hallan en ella mas de veynte diferencias de vinos de todas partes. Ay vinos blãcos d̃ Castilla de Toro: Loca, sant Martin, Yepes: Lãpos: Burgos, Nauarrete, Logroño: Vinos de Balizia en especial de Ribadauia. Vinos de Portugal: de Laparrica: vinos del Andaluzia blancos de Gibraltar, tintos de Xerez: romanas d̃ sant Lucar. Vinos del condado tintos de Alicante. Todos estos y otros muchos que van de francia y de otras partes. Es Bilbao muy abastada de carnes muchas y muy buenas especialmente, vaca: y carnero: y todo genero de aues, y caças hallanse ordinariamente en la plaça d̃ Bilbao cada dia mas de cien moças vẽdiendo todas cosas de mãtenimiẽtos. Todas estas moças estan descalcadas sin tener cosa alguna en las cabeças, todas tresquiladas porque tal es la costumbre de la tierra que todas las donzellas andan las cabeças sin cabello y descubiertas: hasta que son casadas. Tiene Bilbao mucha abundancia de pescados frescos muy buenos de todas suertes: es tanto que no se puede dezir la hartura que dello ay contino sin faltar. De frutas tiene tantas q̃ vna carga de manzanas vale diez marauedis y de otras frutas lo mesmo. En esta villa es mucho el trato y mercaderias que por ella entran y salen en tal manera que lo que se trae de flandes y ingalaterra y de francia entra en Bilbao y de alli se lleua para muchos lugares. Y assi mismo todas las mercaderias que de España salen para las dichas partes de allí se cargan y llenan la mayor pte especialmente se llenan entre otras cosas muchas lanas finas para fiãdes de que se labran paños, destas ordinariamente se cargan en cada vn año alomenos cinquenta naos que llenan mas de cinquenta mil sacas de lana. En la plaça desta villa es vn muelle con que se cargan y descargan las mercaderias y es tanto el trato que en ella ay y las mercaderias q̃ se cargã q̃ es cosa muy grãde, grã parte de la villa es de casas boticas y almazenes q̃ cõtino estan llenos de todas suertes y generos de mercaderias. En esta villa y su comarca se hazen en cada vn año muchas naos algunas dellas grãdes y hermosas por los preuilegios que tienen. Assi mismo se hazen gran copia

de otras suertes de nauios. Ay hombre que solo de su propio dinero haze tres o quatro naos en vn año. Aqui se hazen todas las xarcias y adereços que para las naos y otros nauios son menester.

¶Capitulo cxxv. Dela ciudad de Bitoria: y de donde tuuo este nombre.

LA ciudad de Vitoria: segun dize vna chronica se llamo primero Bisancio, y despues el rey don Sancho de Nauarra que reyno en Castilla por causa de su muger la infanta doña Elvira le puso nombre Vitoria, porque estando esta ciudad cercada por todas partes de gran numero de Moros. Los vezinos della viendose fatigados ordenaron de salir ala batalla, y fue de tal manera que tambien salieron ala batalla las mugeres como los hombres, y assi salieron los hombres por vna puerta dela ciudad: y las mugeres por otra: tambien ellas con armas como los barones. Y assi salidos al campo tomaron los enemigos en medio: y hirieron enellos en tal manera que mataron y captiuaron muchos. por esta vitoria que estas gentes vuieron: por medio y ayuda de las mugeres, porque la memoria deste hecho siempre quedasse, el dicho rey don Sancho le mando poner este nombre. El qual rey murio año del señor de mil y diez y ocho. Despues el rey don Alonso su nieto amplio la ciudad: y le dio grandes preuilegios.

¶Capitulo cxxvj. Dela villa de sant Sebastian y delas cosas señaladas que enella ay.

La villa de sant Sebastian cabeça dela prouincia de Guipuzcua, es muy noble y fuerte en grã manera. En las guerras y dissensiones que entre España y Frãcia ha auido, como esta villa esta cerca de Francia: siempre se ha mostrado muy delante. Esta assentada en la costa dela Mar: tiene vn buen puerto aunque es playa: dõde las naos hazen sus cargazones. Tiene junto ala Mar vn muelle grande y muy bueno: donde las naos y otros nauios cargan: y descargã sus mercaderias en mucha cantidad: para Francia, Flandes, Inglaterra: y pa otras muchas partes. Junto a este muelle es vna torre grande donde las naos quitan y ponen sus mastiles: y ala parte de la playa tiene vn contra muelle muy fuerte, donde la Mar bate en sus crecientes y tormentas: porque con la fuerça y embate del agua el muelle no reciba daño. Esta villa tiene vna gentil fortaleza assentada en alto sobre peña biua que no se puede minar: y siempre muy bien proueyda. La villa es cercada de fuertes muros doblados. El primero tiene veynte y dos pies en ancho: y el contra muro tiene veynte y ocho. Ala primera puerta que es la principal: tiene vn cubo muy fuerte: dizese que costo la obra del mas de veynte cinco mil ducados. Tiene tres cercas de cal y canto fuertes en gran manera. La primera tiene en ancho onze pies y la segunda que es contra muro siete, y la muralla veynte y dos: pueden yr por ella dos carretas juntas sin empedir la vna ala otra. Junto a esta villa passa vn rio grande llamado Bruineo que viene dela tierra a dentro: entran por el naos d̃ a treciẽtos toneles hasta la parte que dizen santa Catalina. Este entra en la Mar por la ꝑte que llaman çurriola. Vienen por este rio muchos Chanuqueros y Zabras cargadas d̃ seteciẽtos y a ocho ciẽtos q̃ntales d̃ vena pa las herrerias que es la piedra y tierra d̃ que se haze el hierro. Tiene este rio vna puẽte d̃ madera muy hermosa de quasi q̃niẽtos passos ẽ largo sobre grãdes pinçones d̃ pinos y mastiles altos y gruessos. Y por ser el rio hõdo es de gentil artificio. Esta villa es muy ꝓueyda de todos mantenimientos.

¶ Capitulo cxxvij. Dela villa de Fuente Rauia y su assiento y cosas memorables della.

Prouincias de

Fuente Rabia es villa principal y bien conocida sobre la ribera de la Mar en lo vltimo dela prouincia de Guipuzcua, contra la parte del Septentrion. Esta villa esta pegada cō las cumbres delos montes Perineos: que se llaman las sierras de Jasquibel en las vertientes que trastornan pa frācia. Mas esta villa fue siempre contada y atribuyda a los señorios d̄ España. Entre todos los Cosmographos como oy dia lo es, y tambien como oy dia se posee. Nombrose otro tiempo Olearso: por cuya causa los moradores de aquella comarca se dezian los Españoles Olearsos. El qual apellido aunque en la villa se ha mudado permanece toda via vn pedaço dela tierra que alli esta cerca: que agora corrompido el vocablo llaman el valle de Oyarço. Esta villa ha sido muchas vezes cōbatida muy reziamente por los franceses, y entre otras fue vna que le dieron tan gran bateria de Lombardas gruessas: y otros muchos tiros que se hallarō dentro mas de tres mil pelotas delos tiros de fuego que le auian tirado: pero con todo esto no la pudierō ganar, assi porque es fuerte como porque tuuieron para se defender.. Es agora tan fortalecida con ciertas obras q̄ se le an hecho de cubos y otros reparos: que es vna delas fuertes cosas d̄l mundo.

Reyno de Nauarra.

¶Capitulo cxxviij. Del Reyno de Nauarra: de su principio y nombre y cosas notables del.

EL rey don Carlos de nauarra: en la chronica que deste reyno escriuio dize, que siendo el Cesar muerto en Roma por los conjurados: sucedio enel imperio Otauiano Augusto. El qual haziendo guerra en aquella tierra q̃ agora se llama Nauarra: porque se auia leuantado contra los Romanos: y siendo los de la tierra vencidos subieronse muchos en vn monte llamado Nauaya: que es hecho a manera de corona. El qual es agora entre Amescua y Eulate. Y estos q̃ alli q̃daron se dixeron despus Nauinios: y en tiẽpo q̃ los Moros vinieron a España: les llamaron Nauarros por llamarse el monte Nauaya: y assi les q̃do el nõbre de Nauarros q̃ oy tienẽ. En este tiẽpo q̃ los Moros ocupauã la mayor parte de España muchos delos moradores dlla se retruxeron alo alto dlos mõtes Permeos: y alli estuuieron algun tiẽpo por se defender dela yra y mansion delos enemigos. Alli los Christianos eligeron rey: pa que los defendiesse y hiziesse guerra alos Moros. Para lo qual señalaron vn cauallero del linage delos Godos q̃ se llamaua dõ Garcia Ximenez. Este ganãdo alguna parte dela tierra se llamo rey de Nauarra. Y tomo por armas vn arbol y vna cruz encima. Vuo este rey muchas batallas con los Moros: de que contino fue vencedor. Tuuo vn hijo q̃ le sucedio enel reyno que se llamo don Garcia Ynguez. Y este conquisto por armas la ciudad de Pamplona. Despues desto passando algun tiempo el rey don Sancho Garces: bisnieto del rey don Garcia Ximenez: hizo gran guerra alos Moros en que se apodero en lo mas del reyno de Nauarra: y parte de Aragõ. Passado despues algũ tiẽpo sucedio enel reyno de Nauarra el rey don Sancho el mayor. Y este vuo el

señorio de Castilla: por parte de su muger la reyna doña Elui ra: que fue hija del conde don Sancho de Castilla: y esto fue por muerte del infante dõ Garcia hijo del mismo conde dõ Sancho. El qual dõ Garcia fue muerto a traycion en Leon, por los hijos del conde don Vela: y por el conde don fernan Laynez su tio: yendo a ver a su esposa la infanta doña Sancha hermana del rey don Bermudo de Leon. Este don Garcia señor de Castilla: la historia lo llama infante, por ser casado con la dicha infanta: cuya muerte fue en esta manera. Este infante don Garcia siendo señor de Castilla despues de la muerte del conde don sancho su padre. Estando desposado con la dicha infanta acaecio que vino a Leon a ver a su esposa: y como estuuiessen en Leon don Diego y don yñigo Vela hijos del conde dõ Vela: y el conde fernã Laynez su tio: acordaronse de la deshonra que el dicho conde don Vela auia recebido del conde fernan Gonçalez visabuelo del dicho infante don Garcia quando por sus malas obras lo desterro de Castilla, y se fue para los Moros. Acordados desto determinaron de se vengar en el dicho infante y de lo matar a traycion: y para lo hazer tuuieron esta manera: salieron lo a recebir quando vino a Leon, y besaronle la mano, y hizieronle sus vassallos y despues que fueron entrados en la ciudad. Otro dia hizieron armar vn tablado en la plaça. Y como los caualleros del infante: y otros tirassen al tablado. Los dichos condes boluieron ruydo cõ los del infante: y matarõ muchos dellos. Quando el infante don Garcia supo quo los suyos peleauan: salio con vn espada en la mano y vn manto rebuelto al braço a ver lo que era, y como vio a los suyos morir pesole de corazon, y quisiera los defender: mas quãdo los condes lo vieron fueron a el armados y trauaron del: y llevaronlo preso muy deshonradamente hasta la posada de don Rodrigo Vela, y amenazauanlo de muerte. La infanta doña Sancha quando supo que el infante don Garcia era preso. fue luego a ellos y dixoles Condes no matey s al infante que vuestro señor es. sino antes matad a mi que no a el. El cõde dõ fernan Laynez fue muy sañudo contra la infanta: y dole vna bofetada en el rostro. Quando esto vio el infante como quier que era moço de edad de trezeaños, y estando como estaua preso: y en poder dellos posposto todo temor començolos de denostar diziendo. O traydores perros porque tan mala diente injuriays a la infanta mi esposa: y a mi siẽdo vuestros señores naturales Los condes como malos traydores desconocidos: quando esto oyeron matarõlo luego y huyeron de la ciudad. Despues del infante muerto vuo guerra entre el rey dõ Sancho de Navarra: y el rey don Bermudo de Leon sobre el señorio de Castilla. Y fue tratado por dicha de paz que la dicha infanta doña Sancha que auia sido esposa del infante don Garcia casasse con el infãte don fernando hijo deste rey don Sancho de Navarra. Hecho el concierto el dicho rey don Sancho de Navarra fue a Leon y desposo a su hijo don fernãdo con la dicha infanta. Este don fernando fue el primero rey de Castilla. Acabadas de dar las manos que se prometieron por esposos. La dicha infanta doña Sancha como era muy virtuosa, y tuuo mui y gran amor al infante don Garcia su primero esposo: que fue muerto a tan gran traycion, dixo al rey dõ Sancho su suegro. Que hiziesse la vengança del traydor de don fernã

Layneʒ que fue el principal enla traycion y muerte del infante don Garcia: que nunca casaria con su bijo. El rey visto su buen desseo: y virtud looselo y sabido que los condes se auian retraydo al castillo de Monçon: dentro dl castillo los mando quemar. Y mando luego cercar las montañas donde estaua el traydor de don fernan Laynez, y prendieron lo y truxeron assi preso ante la infanta doña Sancha. El rey mando que ella dixesse qual justicia se executaria enel. Entonces la infanta tomo vn cuchillo en la mano, y mando que le cortassen las manos conque auia herido al infante dõ Garcia, y los pies con que anduuo tratando a quella traycion. Y assi mismo mando que le cortassen la lengua con que bablo la traycion, y que le sacassen vn ojo con que vido todo esto. Y mandolo poner en vn azemila y que lo llevassen por todas las plaças y mercados de Castilla y de Leon. Mandando dezir en el pregõ que todos supiessen que aquel traydor padecia tales tormẽtos por la traycion que bizo en ordenar la muerte, y ser enemiga del infante dõ Garcia su señor y despues que assi fue muerto el traydor de don fernan Laynez. La infata bizo bodas con el infante don fernando, como era concertado. Este reyno de Nauarra estuuo por si sucediendo reyes enel basta el año del señor de mil y quinientos y doze. que el catholico rey don fernando quinto lo gano: y ayũto con los reynos de Castilla y Leon, cobrandolo con justo titulo, y no de bedo como algunos pensaron. En este reyno ballo yo cinquenta y quatro ciudades y villas principales que son estas.

Açagra.
Aoiz.
Andosilla.
Arguedas.
Artajona.
Ayuar.
Burguete.
Cadeyra.
Caparoso.
Calante.
Caseda.
Checa.
Corrella.
Cortes.
Dicastillo.
Estella.
falces.
faradues.
Galipenço.
Garez.
Laruga.
Lerin.
Lesaca.
Licondo.
Lillo.
Lumbier.
Mallen.
Marcilla.
Melida.
Mendauia.
Mendegoria.
Miranda.
Mozilla.
Olite.
Oebagauia.
Pamplona.
Peralta.
Puente la Reyna.
Ronces valles.
Sant gucia.
Sãt Jua de pied puerto.
Santa clara.
Sant Adrian.
Sesma.
Sit vire.
Tafalla.
Tiebas.
Tudela.
Uroz.
Ualtierra.
Uarasnay.
Uiana.
Uilla franca.
Ysaua.

¶Cap.cxxix.Dela muy noble ciudad de Pāplona:de su principio y fundacion y nombre y cosas notables que enella han sido.

LA principal ciudad del reyno de Nauarra es Pamplona que es ciudad grande y muy noble. Escriue Estrabon que la fundo el gran Pompeyo y se llamo Põpiolī:que quiere dezir edificio de Põpeyo. Bien se muestra enella ser pueblo antiguo y ser de grā fundamento. Viniendo Sāt Pedro ó Antiocha a poner la silla apostolica en Roma por reuelacion diuina. Truxo entre otros sus discipulos a sant Cermin:y embiolo a predicar la fe en España. Este llegando a Tolosa conuertio vn mancebo natural de Arles llamado Honesto:y dotrinolo en la fe: y embiolo a Pamplona los Pamploneses recibieron de buena gana su predicacion,y como quisiesse oyr la ó su maestro:boluiose a Tolosa y viuo con sant Cermin,y recibieron la fe los mas principales de Pāplona:y fue baptizado entre los otros sant fermin. Despues discurriēdo por Nauarra passo a Najara y vino a Toledo. Esto se lee en el santoral:y se tiene por memorya en la y glesia de Pamplona. Haze tambien mencion desto el rey Charles de Nauarra en sus cbronicas. Fue la yluminacion de Pamplona corriendo los cincuenta y quatro años del nacimiento del señor. ¶ Quando el cuerpo del glorioso apostol Santiago fue hallado por el obispo don Theodomilio reynando en Castilla, y en Leon el rey don Alonso el Casto. Escriue el arçobispo Turpin en la cbronica francesa,que el emperador Carlos de Francia auiendo conquistado muchas tierras y reynos. Viendose ya cansado y considerando los trabajos que auia passado,ppuso en su voluntad ó bolgar pues ya su edad lo pedia. Y estādo vna vez mirādo el cielo vio vn camino de

estrellas que se començaua enla mar de Frigia. E yua por entre Alemania y Ytalia: y passaua por la francia y Aquitania derechamente por medio de Gascuña: y por Nauarra: y por España: y yua a fenecer en Galizia. Carlos emperador viendo esto: muchas vezes pensaua en si q̃ podia ser. Y estãdo vna noche acostado en su cama pensando enello, aparecio le el apostol Santiago: en figura de vn cauallero muy hermoso: y dixole. Di dijo que hazes. El respondio: señor quien eres tu: dixo el: yo soy el apostol Santiago hermano de sant Juan euangelista: que nuestro señor Jesu Xpo escogio por su misericordia sobre el Mar de Galilea, para predicar su santa fe. Yo soy a quien Herodes mando degollar en Hierusalem: y mi cuerpo fue traydo, y esta sepultado en Galizia, y agora esta sometida la tierra, so el poder de los moros. Mira que yo te he escogido para que libres y bagas abierto el camino del poder de los infieles, porende no rehuses la corona de gloria perdurable que auras de nuestro señor. Y mira que el camino delas estrellas que tu viste en el cielo, sabe que fue señal para este camino q̃ has de hazer: porende vet̃o tu gẽte q̃ yo te ayudare. Y de aqui q̃do llamar camino de Santiago el circulo lacteo que vemos enel cielo quãdo esta sereno. Y ante que passe delante me parescio dezir aqui que cosa es este circulo lacteo, que vemos como vias muy claras en manera de camino por el cielo. Es de saber q̃ segun el philosopho en los Hetbereos, esto se haze de mucha exalacion muy pura: q̃ es leuada o atrayda ala suprema region del ayre, y vese alli por la virtud de las muchas estrellas que tiene encima, debaxo delas quales aparece: y este circulo se estiende por los pies de Gemini, y por el principio de Sagitario fuera de los tropicos. Assi que esta exalacion es alumbrada y recibe el color blanco de las estrellas que en cima estan. Y es de saber q̃ exalacion es vn humo caliente y seco: sacado dela tierra por el calor del Sol: y leuado alas partes de arriba, y este penetra facilmente la media region del ayre: hasta la suprema y mas alta. Y assi dize el mismo philosopho que la causa eficiente delos Hetbeoros son los cuerpos celestiales: los quales con sus mouimientos virtudes: y influencias atraen arriba dela tierra y agua muy gran multitud de vapores y exalaciones de dõde prouienen y se causan Hetbeoros porq̃ Hetbeoro se dize qualquier impresion que parece enel ayre: pero tambien muchos philosophos affirman que aquel circulo lacteo es parte delcielo mas espessa q̃ las otras, y por tanto mas clara y mas blanca. Pues boluiendo a la historia, en esta manera q̃ de suso es dicho: aparescio el glorioso apostol tres vezes al dicho emperador. Y e despues que esto oyo esforçose mucho conel fauor del santo apostol, y junto mucha gente, y entro en España haziẽdo conquista alos Moros: y la primera ciudad que cerco fue pamplona, y estuuo sobre ella tres meses sin la poder ganar. Y viendo esto el emperador determina con deuocion pedir el ayuda diuina, y hizo su oraciõ a Dios diziẽdo. Señor Jesu Xpo q̃ por honra de tu santa fe y creencia: yo vine a destruyr la gẽte pagana porfiada contra tu santa ley. Ruegote que me des gracia que yo pueda tomar esta ciudad para honra de tu santo nõbre. Señor Santiago apostol glorioso de Jesu Xpo: si es verdad q̃ tu me aparesciste: ganame del señor que yo pueda ganar esta ciudad para honra y alabãça suya. Hecha esta oracion

como la mano del señor no sea abreuiada: mas como señor todo poderoso El que tuuo poderlo de derribar los muros dela ciudad de Jerico por la oracion de los sacerdotes. Quando los hijos de Israel conquistauan la tierra de promission: como la sagrada scritura lo trae enel sesto capitulo de Josue. Assi tuuo por bien: que oyda la oracion deste Empador: fue cosa marauillosa que los muros desta ciudad de Pāpiona fueron caydos por los cimientos sin quedar dellos cosa enbiesta. Visto esto por el emperador y por los suyos dieron muchas gracias a Dios: y al glorioso apostol Santiago: teniēdo por cierto que por su ruego Dios les auia hecho aquella merced. Y entrādo enla ciudad mataron todos los moros que dētro estauā; Saluo los que visto el milāgro quisieron ser xp̄ianos: hecho esto el empador vino conquistando la tierra dlos Moros: y abriēdo el camino hasta llegar ala ciudad de Cōposte la donde esta el cuerpo del glorioso apostol, y de alli siēpre toda la nació frācesa continuadamēte siguē este camino. ¶ Dize vna chronica q̄ reynando en Nauarra el rey dō Sancho por sobrenōbre Abarca, juntose gran hueste de Moros: y pusieron cerco sobre esta ciudad: delo qual los que dentro estauā padeciā muy grā detrimēto: y aunq̄ muchas vezes auiā embiado a suplicar al rey q̄ los socorriesse. El reyno auia podido tan presto como quisiera jūtar la gente q̄ auia menester, segū el poder delos Moros pa venir apelear con ellos. Los dela ciudad viendose muy fatigados y q̄ no podian mas sufrir el cerco, porq̄ no tenian viādas, ni conq̄ se sustentar, viendo q̄ el reyno los podia socorrer, determinarō entregar la ciudad cō alguna pleytesia q̄ biē les estuuiesse: porq̄ aunq̄ ellos auian salido muchas vezes a pelear con los enemigos: erā tātos: y ellos tā pocos q̄ no les podian hazer resistencia. Pues determinados ya y hecho el concierto de se dar para vn dia señalado cō ciertos partidos y cōdiciones q̄ sacarō: la noche ātes q̄ la ciudad se diesse El dicho rey dō Sācho cō la mas gente q̄ pudo ayuntar vino sobre la hueste dlos Moros, y aunq̄ su gente no era mucha ordenola en tal manera, q̄ diessen enlos enemigos por muchas partes. Y como los moros estauan ya descuydados que ningun socorro alos xp̄ianos vernia. Y el rey y los suyos dieron enellos tan rezia mente: que por todas partes matauan. Desmayaron de tal manera que dize la chronica q̄ ninguno delos moros quedo biuo: ni quiē dllos pudiesse lleuar la nueua. Assi que ni huydo ni captiuo ningun moro quedo a vida.

¶ Capitulo cxxx. Del castillo de Castrouiejo, y del señalado hecho que vna infanta que del salio hizo.

DOn Garcia rey de Nauarra trato casamiento dela infanta doña Sancha su hermana conel conde fernan Gonçalez de Castilla, y concerto conel dicho conde que se viessen en Logroño: con cada veynte de cauallo, para concertar el dicho casamiento. Venidos allí, el rey truxo ciento y cinquenta caualleros muy bien adereçados. El conde como vido el engaño, peleo conel rey hasta que todos sus veynte caualleros fueron muertos: y el ya herido se retruxo a vna hermita, donde con pleyto de le saluar la vida se dio a prision. El rey lo tuuo preso y lo puso en hierros aqui enel castillo de Castro viejo. En esta prision mostro dios nuestro señor vn milagro: que la yglesia donde el conde se retruxo: como della lo sacaron se abrio por medio: en señal de la traycion y engaño que el conde recibio. La infanta doña Sancha hermana del dicho rey don Garcia: doliendose de la prision que el rey su hermano auia hecho al conde: y como auia sido por causa de casar conella amolo mucho: y doliendose del fuelo a ver al castillo donde estaua preso: y quando lo vio doblosele mas el amor y aficion que le tenia. Y allí concerto conel que si se casasse conella: que lo sacaria desta prision. El conde lo prometio y le hizo el pleyto omenage que ella le pidio. La infanta essa noche tuuo manera: como mientras que el alcayde dormia, saco al conde fuera del castillo: y ambos solos començaron a caminar. El conde como yua con hierros no podia andar, la infanta lo ayudaua a sostener, y a las vezes lo leuaua sobre sus ombros, y assi anduuieron hasta que amanescio, y como vino el dia metieronse en vn soto muy espesso apartados del camino: y atendieron allí todo el dia hasta la noche, porque eran cansados, y por yr mas escondidamente. Estando ellos en aquel soto, vn acipreste de Nauarra andaua a caça con vn açor, y lançolo a vna perdiz: y el açor fue a dar conella en aquel lugar donde el conde y la yfanta estauan. Los podencos començaron les a ladrar. El acipreste paro mientes aque ladrauan: y violos estar en vn valle: y conoçio luego ala infanta y al conde por los hierros que tenia. El acipreste como los vido plugole mucho, creyendo que el rey le haria por ello mercedes si los tornasse ala prision y dixoles. Ala fe traydores ya no podreys yr de aqui. Antes aueys de tornar ambos alas manos del rey don Garcia, y morireys mala muerte. El conde le dixo, callad no digays esso: mas tenemos poridad y venid con nosotros, y daros he en Castilla vna villa por vuestra. El acipreste dixo que no: mas que toda via los descubriria, saluo si el conde le dexasse cumplir su voluntad con la infanta. El conde le dixo q̃ antes q̃ria ser muerto q̃ tal cosa hiziesse. El le dixo que de otra guisa no haria nada. La infanta quãdo vido q̃ no podiã cõcelo otra manera pẽso vn engaño y dixo al acipreste: pues q̃ de otra manera no puede ser: mas vale q̃ todos ayunemos vn pecado q̃ auer de morir: mas conuiene que nosotros ambos nos apartemos vn poco q̃ no nos vea el conde y hizierõlo assi. Como el acipreste se descalço los paños menores: abraço ala infanta, pẽsando conella cumplir su mala voluntad. La infanta tomolo con ambas manos por el pescueço: y dixo: dõ traydor dlo q̃ pẽsays no se hara nada, y dio bozes al cõde q̃ le ayudasse. El cõde endereço q̃nto pudo los hierros: y llego antes que el acipreste pudiesse salir de las manos dela infanta: y trauaron ambos del y echaron lo en

tierra y el conde sacole vn cuchillo que traya en la cinta y con el lo degollo. Y desque vino la noche caualgaron: el conde y la infanta enla mula del aci preste: y vinieronse para Castilla: donde llegados a Bilforado hallaron los caualleros del conde: segun de suso se ha declarado: dōde el conde se desposo con la infanta: y de ay fueron a Burgos.

¶Capitulo. cxxxj. Dela señalada batalla que se dio en Ronces valles, entre Españoles y Frāceses.

EL rey don Alonso de Leon llamado el Casto. Como no tuuo hijos que le sucediessen: porq̄ nunca fue casado, oyendo los hechos de Carlo Magno rey de Francia: y las cosas que enlas batallas cō los moros hazia. Embiolo a llamar para que le sucediesse enel reyno. Este llamamiento hizo el sin consejo ni acuerdo de los grandes de su reyno. Lo qual como los mismos grandes supiessen ayuntaronse enel palacio del rey pa le dezir que no lo cōsentiriā en ninguna manera: y que antes querian morir que ser sujetos a Frāceses: y que si el rey no tornaua a escreuir a Carlos magno le quitariā la obediencia: para esto tomo la platica Bernaldo del Carpio sobrino del rey: que fue el mas famoso en armas que a la sazō se hallaua: y hecho su razonamiento. Aunque al rey le peso mucho dello: por no cūplir lo que a Carlos auia ꝓmetido. Tuuo necessidad de descōbidarlo por no tener enojados a sus vassallos, y por no perder el reyno. Mas Carlo Magno como vio el primer mensagero: auia se puesto en camino muy acōpañado de los principales de Francia: y con gran exercito para venir a España y como assi venia: aunque vio la segunda letra del rey don Alonso no quiso boluerse: por lo qual fue menester que el rey don Alonso ayuntasse gentes pa yr contra Carlo Magno. Y como Bernaldo del Carpio su sobrino, era a la sazon el mas eminente en animo y mas diestro en las armas que todos los d̄mas, fuele dado el cuydado y preminencia delos exercitos. Y ayuntados los Castellanos y Leoneses: y con la gēte de Alaba, Bizcaya, Nauarra Aragō y Gascuña. Y assi mismo el rey Marsil de çaragoça que era vassallo del rey don Alonso con gran numero de Moros. Llegando al pie de los montes Perineos en vn valle que se llama Hospitaualis. Alli ayuntado su exercito assi de pie como de acauallo caminarō por el valle que de Carlos es llamado. Y vinieron hasta lo alto del monte: donde se encontraron con el exercito d̄l dicho Carlo Magno que le venian a dar batalla. Y en la primera haz venia Roldā adelantado de Bretaña: y el conde Anselmo: y Exiardo maestre sala del emperador. A los quales salio al encuentro el rey don Alōso cō su gēte y fue destroçada la primera batalla y muerto Roldan, y los otros que alli venian. Como los Franceses venian cargados de armas, y cansados de la subida. Dieron los Moros en la segunda batalla: para la qual fuerō asignados. Y como los Franceses vieron perdida y destroçada la batalla primera

dos ellos tenian la mayor fuerça, enflaqueciendo pelearon desmayadamente y assi fueron tambien vencidos y puestos en huyda. Hurieron los que bizieron rostro alos Moros. Dize la chronica de España y la francesa: que el conde Galalon dio ocasion desta perdida. Haziendo que el emperador se detuuiesse: y que no pudiesse socorrer alos suyos. Siguiendo pues los Moros alos que huyan. Oyo carlos su gran perdicion, y subitamente amedrentado, porque le dixeron que Bernaldo del Carpio venia por las espaldas, que auia passado los montes por Aspe y sola con gran poder de christianos y moros: toco su bozina y recogendo su compañia: los que yuan derramados huyendo, y rebaziendose conocio su daño y perdimiento, y assi lleno de confusion y de lloro se boluio a sus tierras con proposito de boluer con exercito grande a conquistar a España. Mas de ay a poco tiempo murio en Aquisgrana. Assi España fue libre dela subiection delos franceses. Aqui es vn monesterio dela orden de sant Agustin: donde se dize que estan sepultados los doze caualleros señalados de francia llamados doze pares: delos quales se dize auer algunas cosas de memoria de los dichos caualleros.

¶ Capitulo cxxxij. Del lugar de Orcejo: y dela batalla que enel yuo

PAssada la batalla de Ronces Valles entre el rey don Alõso: y emperador Carlos, vn gran señor de francia: llamado don Bucso. Entro en España con muy gran bueste de franceses, y como el rey don Alonso lo supo saco sus bueses y fueron contra el: y hallaronse en vn lugar que se llama Orcejo: y vuieron batalla muy duramente herida, dõde murieron muchas gentes de ambas partes. Andando buelta la batalla, hallaronse don Bucso y Bernaldo del Carpio, y don Bueso fue herido de tal manera que luego murio, y como los franceses vieron su capitan muerto: dexaron el campo y fueron huyendo: y los mas dellos fueron muertos y presos: como la batalla fue acabada Bernaldo del Carpio pidio por merced al rey que le diesse a su padre como otras muchas vezes se lo auia suplicado. Y entonces Bernaldo recontó al rey todos los seruicios señalados que en sus guerras y batallas le auia hecho. El rey se lo denego. Bernaldo vino tanto enojo que dixo al rey. Señor mucho me desplaze: que hayas causa a que yo os aya de diffenir: y esto sera contra mi voluntad. Y por que esto señor aya de cessar muchas vezes vos suplico me que hayas dar a mi padre que esta ciego: y en tan gran edad. No deueys querer señor que muera en hierros. Y toda via el rey se lo denego. Entõces Bernaldo dixo malditos sean todos los seruicios que yo vos tengo hechos, y desde aqui me desnaturo y me parto de vos y de vuestro vassallaje, y me hago estraño y agena de vuestro señorio, y rieto a todos los que vuestros fuerẽ y me hago

su enemigo: para les bazer todo el mal y daño que pudiere. Desto el rey fue muy sañudo y dixo. Bernaldo pues assi lo quereys bazer: yo vos mando q̃ salgays de mis reynos de oy en nueue dias: certificando vos que si passado este termino enellos estays, yo vos mandare poner donde vuestro padre está. Luego Bernaldo se partio para Saldaña q̃ era suya. Y Velasco Belendes y su tio don Ruño de Leon besaron las manos al rey: y fueronse cõ Bernaldo del Carpio. Y luego Bernaldo começo a bazer guerra al Rey, la qual entre ellos duro muchos dias, de que el rey reseibio mucha fatiga, y enojos y los de su reyno assi mismo. Viendo que el rey por ninguna manera queria bazer lo que sus ricos bombres le suplicauã, que cessasse la guerra entre el y su sobrino, y le diesse a su padre. Y como el rey no lo quisiesse bazer fueron del muy mal contentos. Y algunos que eran parientes de Bernaldo del Carpio, se partieron de su seruicio. Lo qual todo se pudiera escusar, si el rey quisiera mirar quantos bienes se le amã seguido del yerro cometido: por el conde Sandias, y quantos seruicios recebidos de Bernaldo del Carpio dignos de mayores mercedes que por el ser su padre libre de la prision.

¶Capitulo. cxxxiij. Dela descripcion delos montes Perineos, y del incendio muy señalado que enellos fue.

Os montes perineos segũ en el primero capitulo deste libro se ha dicho, diuiden a España de francia. En su longura y altura crecden a todos los otros de España. Estos montes perineos segũ su verdadera descripcion comiençan cerca de fuente Rabia. Y de alli van a sant Juan de pie de puerto y Val de Salazar, y a Val de Roncal: y de ay por las fronteras de Nauarra hasta Lanfranque, y de alli a pena co

llarada que esta en frente de Jaca: y de ay alas tierras de Sobrarbe, a Yu
sa: y sus vezinas y de ay a Lastul Leo, y a puerto de Viela, y al puerto de
piedras blancas: de alli discurren los montes basta Altala Baca, y de alli
al puerto de andorra. En este lugar ay vna gran argolla de hierro y gran
parte della metida en la peña engastada en plomo. Desta argolla dize Eu-
sebio que en los tiempos antiguos entrādo los Alemanes en España llega
ron a Tarragona, y destruyendo alguna parte della, y boluiendose por aqui
pusieron esta argolla queriendo dexar memoria de su entrada. Passado el
puerto de Andorra van a Bellamar, y de alli al puerto de Ribes, y a Libia
y Alcol ō la perca, y despues al Puig valedos, y a Gaudies, y de Gaudies
a sant Antō de Galanos, y de alli a Perapertusa y a Figuy de alli a Leo,
cata vna legua de Salsas bazia frācia. Esta es la ppria descripcion de los
Perineos siguiendo el camino por las cūbres q̄ andar se pueden, y son estos
los mas principales lugares. En estos montes Perineos ay muchos diuer
sos arboles cō hermosas frutas de que se mantiene la gente. En los tiempos
antiguos discurriēdo los pastores con sus ganados, cerca destos montes
Perineos encendieron fuego bazia lo postrero dellos. Esto fue para guar-
darse del frio o para las cosas que del fuego tuuieron necessidad: la llama
prendio de tal arte que muy gran parte de los montes y sierras ardieron
muchos dias, y las peñas se bendian con el demasiado calor. Los valles y
rencuentros echauan de si tales ondas y grupadas de fuego que no se podria
pensar cosa mas espantable y temerosa, vieron se de gran parte de España.
Los encendimientos grandes como se quemauan, y no solo abrasaron los
arboles y las piedras, pero tambien las venas de los metales se derritieron
a toda parte con grandes arroyos de plata que corrierō de lo alto de los mō
tes a lo bazo de la tierra: con abundancia increyble sacada y derretida del ex
cessiuo calor que penetro por los montes a dentro. Y como los morado-res
de alli no conociesse neste metal ni lo estimassen. Unos mercaderes de Feni-
cia que con sus nauios andauan donde el cabo destos montes llega a la mar
lo compraron a trueque de cosas de poco valor. Y estos bincheron de
plata sus nauios: toda aquella que lleuar pudieron, y era tāta que pusieron
della en las anclas quitando el hierro y plomo que tenian. Esto deuio de ser
assi pues muchos historiadores, y singulares autores cosmographos lo es-
criuen. Porque como ellos dizen y claramente se muestra todas las tierras
Españolas son vna pasta de metales: y de pedreria preciosa, tal que los poe
tas fingian morar debaxo de sus concauidades vn dios que ellos llamauan
Plutō que pensauan antiguamente ser el dios de las riquezas. Dizen q̄ los
Griegos que morauan antiguamente en España llamaron a estos montes
Perineos porque pir en habla Griega quiere dezir llama de fuego, assi que
montes Perineos, tanto es como montes de fuego. Dize Seruio que en es-
tos montes se crian bueyes saluajes que son poco menores que elefantes q̄
les llaman bulos, tienen los cuernos muy grandes y tendidos son muy ene
migos de los hombres.

Reyno de

Reyno de Granada.

Capitulo cxxxiiij. del principio del reyno de Granada y cosas muy señaladas que en el han sido y agora ay.

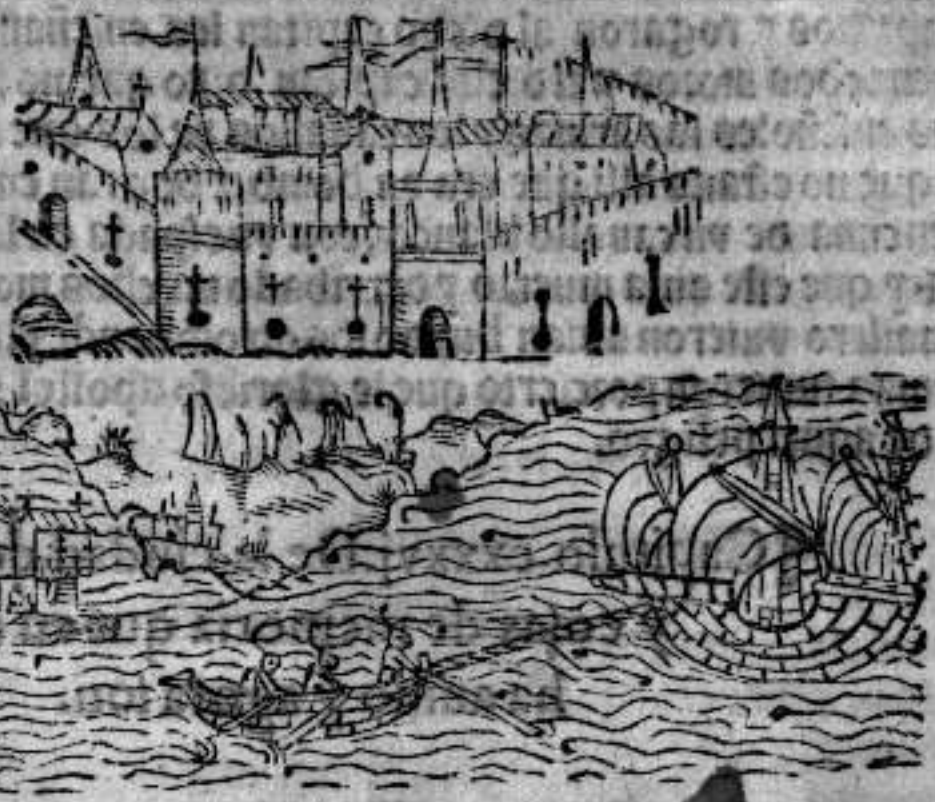
En los capitulos suso escriptos se ha tratado de los reynos, prouincias, ciudades y pueblos de España y los rios y montes que en ella son, con las cosas notables que en ellos ha auido y ay, dende el estrecho de Gibraltar dando buelta por la parte que españa tiene a poniéte y septentrion: basta llegar a los montes Pirineos, donde España por esta parte fenece y ayunta con francia. Por tanto agora boluere al dicho estrecho, y de ay yre siguiendo basta fenecer lo restante de España: que es todo lo que della se contiene a la parte del medio dia, assi por las riberas del mar Mediterraneo como por la tierra a dentro: para lo qual començare en el reyno de Granada, que es lo primero que confina con el Andaluzia. Este reyno esta assentado entre las prouincias del Andaluzia y Cartagena. Tiene en longura sessenta leguas y en ancho veynte y cinco Tiene este reyno bazia el medio dia las alpujarras que son muchos montes altos, donde agora ay muchos pueblos, y alcarias de moriscos. Y en estos montes o Alpujarras fueron las primeras poblaciones que los moros en este reyno poblaron: cuya poblacion comenco en esta manera. Ciertas capitanias de moros siendo desbaratados por los christianos en muy fuerte pelea: donde fueron muertos muchos dellos los que quedaron vinierõ huyendo, y se retraxerõ a estos montes por ser altos y tener grandes despeñaderos, donde llegando los christianos les echauan los moros grandes cantos y peñas, vedandoles la subida. Y estando los moros aqui retraydos mucho tiempo, los christianos viendo que por la aspereza de la tierra no los podiã resistir determinaron dexarlos y estos moros començaron a bazer por aqui algunas poblaciones en los lugares altos y que les parecian mas fuertes. Y aun assi todo lo que en este reyno despues poblaron fue en lugares altos y asperos y donde les parecia que viniendo los christianos contra ellos tener mayor resistencia: por

que los moros que en España moraua siempre tuuieron por cierto que los christianos los auian de echar de la tierra. Despues de ayuntados con ellos moros otros que passaron de Africa poblarõ otros muchos lugares y assi fueron multiplicando hasta q esta tierra llego a ser reyno, y tener grã numero de pueblos y gentes. Auiendo en este reyno gran dissension entre los moros del: porque los vnos tenian con el rey Habomat: y otros cõ el rey Bermejo. Mas el rey Bermejo sobrepujo y echo fuera del reyno al dicho rey Habomat. En este tiẽpo el rey don pedro de Castilla, saco su huete, y entro en el reyno de Granada, dõde tomo algunos castillos: y dexo en ellos por frontero al maestre de Calatraua dõ Diego Garcia de Padilla. Este don Diego Garcia entro a correr la tierra de moros y vino con ellos Batalla y tanto se metio en la pelea que fue de los moros preso y lleuado ante el dicho rey Bermejo que era rey de Granada. Este rey con volũtad de hazer plazer al rey don Pedro (pensando que por esto le ganaria la volũtad para que antes ayudasse a el que no al rey Habomat) solto al dicho Maestre y diole muchos dones y embiolo honrradamente. Despues este rey Bermejo con gran confiança que del rey don Pedro tuuo se vino para el a Seuilla con grandes thesoros. El rey don Pedro le mãdo aposentar y otro dia le mando prender con todos los que con el venian. Y dende a pocos dias lo hizo traer caualgãdo en vn asno al dicho rey Bermejo y traer por las calles diziendo los pregoneros que el rey don pedro mandaua matar aquel rey moro porque fue contra el rey Habomat su señor y assi fue sacado de la ciudad a vn campo que se llama tablada y alli el mesmo rey don Pedro quiso ser su verdugo que el le tiro vna lança que le dio por el cuerpo y assi lo mato. ¶ Este reyno de Granada fue lo postrero que se acabo de conquistar de lo que los moros en España ocupauã assi que este fue el que mas tiempo sostuuo la guerra contra los christianos que fue hasta el año del señor de mil y quatrocientos y nouenta y dos: que los reyes catholicos don fernãdo y doña Ysabel ganarõ la ciudad de Granada q fue lo postrero q de este reyno se ganó, y despues que este reyno fue conquistado y todas las ciudades y pueblos del puestos en poder de los christianos, Los moros se quedaron en su seta por algun tiempo: mas despues siendo requeridos y amonestados por muchos perlados y personas zelosas del seruicio de Dios nuestro señor y de la saluacion de tantas animas, Plugo a la diuina misericordia alumbrar la ceguedad de tanta morisma como en este reyno hasta alli auia la qual conociendo la verdad de la santa fe: dexaron su mala seta y se bolvieron christianos. Fue muy grande el numero de los que se convirtieron: vno dia que se baptizarõ en sola la ciudad de Granada mas de tres mil personas sin otra gran multitud que cada dia pedian el baptismo en todas las otras ciudades y lugares del reyno, y aunque en los principios algunos destos nueuamente conuertidos no estuuieron tãbien puestos y allegados a la santa doctrina y a la fe por serles cosa muy nueua y que ellos antes tanto auian aborrecido, pero sucediendo el tiempo fueron muy obedientes a los santos mandamientos gozando de la conuersacion de los christianos y assi sus hijos y descendientes auiẽdo perdido el mal resabio antiguo

son buenos christianos. Hallo yo en este reyno nouenta y seys ciuda desy villas principales cuyos nombres son escriptos en la plana siguiente.

Abucelema
Abditar.
Adra.
Acaguinun.
Alaurin.
Alcala bozra.
Alcala la real.
Albox.
Alcuria.
Albogagia.
Albama.
Almoxia.
Almuñecar.
Almeria.
Adra.
Arabita.
Arcbite.
Arriate.
Asnalmara.
Baça.
Bacoz.
Bracina.
Belez malaga.
Belez blanco.
Belez runio.
Benefique.
Bena mauria.
Bena raua.
Bena bojan.
Benadalid.
Bena ocaz.
Bentomin.
Bobar.
Laçarabonela.
Lalea.
Lanillas de albayda.
Lanillas de azeituno.
Lambil.
Lartama.
Lardela.
Lasares.
Lastil deferro.
Lastilegia.
Lastril.
Lartama:
Lolomera.
Lomares.
Loin.
Lucuas.
Lullar.
El burgo.
Es meloz.
ferexra.
Finsana.
Galera.
Braçalema.
Gaulin.
Goz.
Granada.
Guadix.
Guesca.
Guenaje.
Hojen.
Lapecia.
Lora.
Lucar.
Malaga.
Marbella.
Merxicar.
Moclin.
Monda.
Montejaque.
Mixar.
Mereja.
Obrique.
Otia.
Orce.
Piñar.
Purcbena.
Quixar.
Ronda.
Santa fe.
Sergi.
Setenil.
Solobreña.
Suyar.
Tabernas.
Tolox.
Torrox.
Truna.
Unquera.
Villa luenga.
Xantayra.
Xerez.
yllora.
Zara.

¶Capitulo.cxxxv. De la ciudad de Marbella, de su asiento y de vna pelea que cerca della fue.



LA ciudad de Marbella es el primero pueblo del reyno de Granada, el qual esta quanto diez leguas del estrecho de Gibraltar a la parte del leuante. Esta asentada en la costa de la mar. Siendo esta ciudad de moros, En el año del señor de mil y quatrocientos y ochenta años vn alcayde y capitã de la villa de Xumena llamado Bartolome de Maya Entro a correr la tierra de moros hasta Marbella que son diez leguas de camino, con ciento y veinte lanças y como los christianos estuuiessen metidos la tierra a dentro fueron sentidos de los moros de aquellas comarcas y assi de presto se juntaron de Ronda, Casares y Marbella: y de otros pueblos quatrocientos caualleros y dos mil peones. y estando los christianos junto a la mar todo el dia metidos en vnos adelfales, Los moros auiendo conocimiento dellos cercaronlos y pusieron grandes palizadas de arboles cortados por los caminos y por los puertos por do los christianos auian de salir. Estando los christianos assi cercados passauan por la mar ciertas fustas de christianos vezinos de Cadiz y viendo tantos moros cerca de la mar conjeturaron lo que era y llegandose a la tierra salieron algunos donde los christianos estauan y les dixeron como estauan cercados de gran numero de moros y que no se podria saluar sino dexauã los caualios y se metian en las fustas. Los moros viendo llegar las fustas donde los christianos estauan creyendo que se embarcarian vinieron al mas correr por los matar o captiuar antes que se recogiesen a los dichos nauios. Quãdo el dicho capitan Bartolome de Maya vido venir los moros a todo correr y que venian desordenados dixo a su gente. Ea señores que oy es dia del bienauenturado apostol Santiago, demos en los moros llamando su nombre que el sera con nosotros. Y assi todos juntos de vn tropel dieron en los moros assi como venian abilados y mataron y derribaron mas de dozientos de acaballo y muchos de los peones y los demas huyeron. De los christianos no murio ninguno: y assi todos con muchos moros captiuos se boluieron a Xumena. Passado esto dende a ocho dias los albaqueques de los moros y otros de los que se hallaron en la batalla, vinieron a Xumena a rescatar

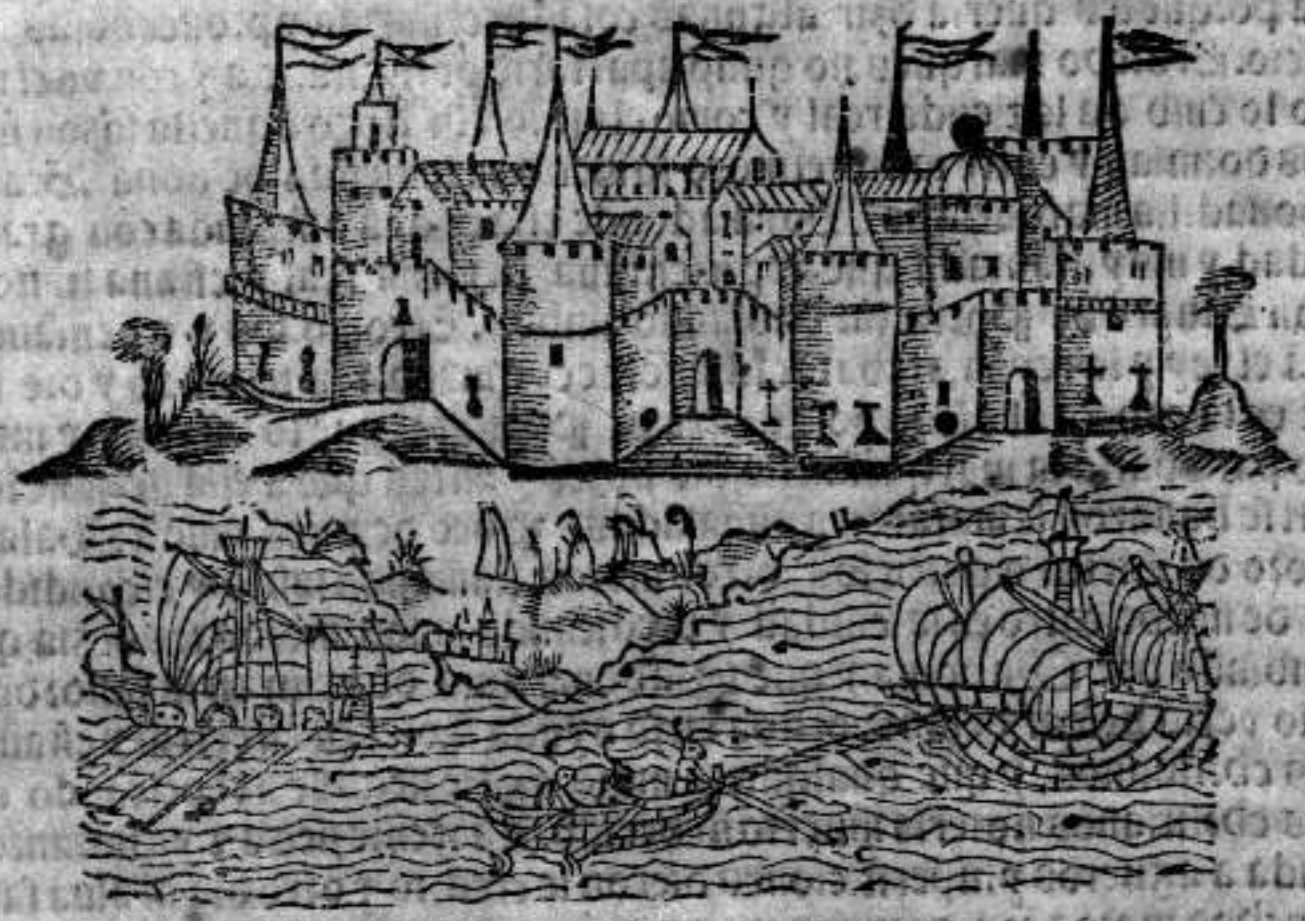
los captiuos y rogaron al dicho capitan les enseñasse el cauallero que mato los muchos moros y el dicho capitan dixo que no sabia qual cauallero era, mas enseñoles las armas y los cauallos de los que alli se hallaron, ellos dixeron que no estaua alli que era vn hombre de gran cuerpo vestido de blanco, encima de vn cauallo blanco, con vnespada en la mano y en la otra vna cruz ✠ y que este auia muerto y derribado muchos moros y por miedo que de este cauallero vuieron auian huydo los otros: donde el dicho capitan y todos las demas tuuieron por cierto que le glorioso apostol Santiago les ayudo y libro de aquel peligro.

¶Capitulo.cxxxvj. De la ciudad de Ronda. y cosas de memoria que en ella ha auido y agora son.

LA ciudad de Ronda es vna de las principales del reyno de Granada. es cabeça de la serrania que dizen de Ronda en la qual serrania o sierras ay muchos pueblos de moriscos que biuen con la branças y algunos ganados y mucha cria de seda que hazen. Esta ciudad esta assentada en vn cerro y por la mayor parte la cerca vn rio donde el qual hasta la ciudad ay gran altura de peña tajada por lo qual la ciudad es muy fuerte porque casi toda es cercada de agua que por el rio siempre corre en buena cantidad y por la parte q̃ el rio no la cerca tiene vna fortaleza muy buena de muchas y fuertes torres. Dentro desta ciudad es vna mina muy honda que segun dizẽ es demas de quatrocientos escalones por donde en el tiempo que esta ciudad era ỹ moros los christianos captiuos descendian por agua al rio y la subian a cuestas con zaques de cuero con que la ciudad se proueya. Esta ciudad es muy abastada de todos mantenimientos especialmẽte carnes: hazesse en ella mucha cecina de puercos mas q̃ en otro nin gũ pueblo dl reyno. Hazesse en ella el tocino muy bueno porq̃ es tierra fria, lle

uase a muchas partes y no solo por la tierra pero por la mar se lleua en muy gran cantidad. Labrãse en esta ciudad muchos paños y criase gran cantidad de seda. Tiene en el rio que de suso he dicho muchas huertas y arboledas de do se bastece de fruta gran parte de la comarca. Ay assimismo en el dicho rio gran copia de molinos de pã y de batanes en que se adoban los paños que en esta ciudad se hazen.

Capitu. cxxxvij. de la noble ciudad de Malaga, de su principio fundacion y nombre y cosas notables della.



MAlaga es ciudad principal deste reyno despues de Granada. A esta ciudad dize vna cronica de españa q̃ fundarõ los fenices ve nidos de Tiro y Sidõ y llamarõ la Menace. Despues los Cartagineses engrandecieron la mucho con moradores africanos tã to q̃ por aquel engrandecimiento les atribuyeron a ellos lo principal de su poblacion y mudado o corrompido el primer nõbre se llamo Malaga. Esta assentada en la costa del mar en lugar muy llano y quando la mar crece llega a los muros della. Tiene vn buen puerto aunque es playa dõde ala cõtina vienen naos y otros muchos nauios. Esta ciudad esta bien cercada con muchas torres y fuertes muros, a vn lado della hazia la mar tiene vna fortaleza muy buena q̃ llaman Alcaçaua. Esta assentada en lugar alto es muy fuerte por razõ del sitio y porq̃ tiene muchas torres y muy buenos muros

vnos ante otros hasta llegar al omenaje. Esta fortaleza tiene mucha artillería con que puede defender el puerto de mar a los nauios que dentro quisieren entrar, y defender a los que estuuieren dentro que otros no les puedan offender. Sobre esta alcaçaua mas arriba en la cumbre de vn cerro esta otra fortaleza que se llama Gibralfaro muy fuerte y suben de la vna a la otra por entre dos muros fuertes de mas de ochocientos passos de longura. Esta fortaleza de Gibralfaro esta muy cercada y fortalecida de torres y fuertes muros y de mucha y buena artillería, en cada vna destas fortalezas ay su alcayde. Temiendo los reyes catholicos cercada esta ciudad para la sacar d poder de los moros, vn moço muy atreuido determino de morir o matar a sus altezas, el qual a ora de poco mas de medio dia ceñido vn terciado y vestido vn alborноz salio de la fortaleza de Gibralfaro y vino se al marques de Cadiz que estaua en la primera estancia y le dixo que buscaua al rey y a la reyna porque les queria dezir algunas cosas necessarias y prouechosas a su seruicio. El dicho marques no quiso apartarse de su estancia y con vn criado suyo lo embio a la tienda real y como el moço allí llego aquella sazon sus altezas dormian y entre tanto el moço lo metio en la tienda de doña Beatriz de Bouadilla marquesa de Moya adonde ella estaua assentada con gran autoridad y muy ataviada que representaua persona real y estaua junto a ella don Aluaro de Portugal hablando ambos. El como los vio pensando que era el rey y la reyna, arrebatadamente echo mano a su terciado y dio vn golpe en la cabeça al dicho don Aluaro de Portugal que lo hirio muy mal y pensando para dar a la marquesa, ella dio bozes y antes que a ella llegasse los que allí se hallaron le mataron a puñaladas. Poco despues vino a Malaga vn moço de Africa a quien los otros moros llamauan santo y escondidamente de noche entro en la ciudad y predicando a los moros les dezia que era embiado por Mahoma, y que Mahoma auia de venir en su fauor dellos y q lo verian pelear delante dellos en su ayuda si diessen en el real y estancias de los christianos, y que qualquiera moro que se llegasse a el peleando contra los christianos no seria muerto ni herido. La gente necia y ygnorante inclinada a agueros y supersticiones dieron le credito y otro dia al alua salieron muchos moros con gran impetu y dieron en las estancias de los christianos que estauan a la parte de la mar, contra los quales los christianos ocurrieron y començaron la pelea, y aquel moro que se llamaua santo y mensajero de Mahoma fue el primero que murio de vna pedrada q̃ le dieron en la cabeça y los otros con algunos muertos y muchos heridos se metieron en en la fortaleza. Passado esto dende a pocos dias los moros no pudiendo sufrir mas el cerco por la gran hambre que tenian dieron se sin ninguna condicion mas que solamente les quedassen las vidas y assi fueron tomados por esclauos muchos destos moros los mas bien dispuestos sus altezas los embiaron empresentados a principes christianos. Otros repartieron a los grandes y capitanes que consigo trayan. Tambien embiaron muchos allende para rescatar christianos cautiuos fue ganada esta ciudad de los moros que la posseyan dia de san Luys obispo a diez y nueue de agosto año del señor de mil y quatrocientos y ochenta y ocho años. En los combates que a esta ciudad se

dicron fue derribada parte desus muros y torres en manera que toda la cerca de la ciudad estaua aportillada y mal tratada por lo qual en el año del señor de mil y quinientos y treynta y cinco los muros y torres desta ciudad fueron tomados casi a reedificar en partes a do eran rotos y afortalecer y y reparar todos de nueuo. Esta ciudad es muy aparejada para las armadas que por la mar se hazen, tiene vnas ataraçanas muy buenas dentro de las quales se funde continamente mucha artilleria de bronze, y se labran todas las cosas que a la dicha artilleria son necessarias y se tiene dello grandes almazenes. En el año del señor de mil y quinientos y treynta y seys vi en estas ataraçanas mas de trezientas pieças de bronze en que auia muchas culebrinas, cañones esforçados, grandes y hermosos y tambien medios cañones: y otras pieças de todas suertes, grãdes y muy fuertes entre las quales auia mas de ciento que echauan la pelota casi como la cabeça, auia pieça de treynta y seys palmos en largo. Esta se dezia tirar dos leguas de punteria, mucha desta artilleria estaua muy bien encaualgada y enderçada cõ sus curueñas y carretones muy fuertes y biẽ obrados. Muchas destas pieças fueron hechas en estas ataraçanas y otras muchas fueron tomadas (segun se dezia) al rey de francia en Tornay. Estas pieças francesas eran muy polidas tenian muchas dellas vna f. que dezia francisco: y otras tenia vna Salamandria que segun los naturales es animal que se cria en el fuego. Ay en esta ciudad muchos molinos de poluora de que se tiene gran almazẽ en torres y en otras partes debaxo de gran recaudo y guarda: de la qual se bastecen las armadas y fronteras y otras muchas partes. En el año del señor de mil y quinientos y treyta y cinco se juntó en esta ciudad muy grã parte del armada de gentes y nauios que su magestad lleuo quãdo gano la ciudad de Tunez y aqui vinieron los nauios que el rey de Portugal embio para la dicha armada en que era vn galeõ grande y muy bueno y veyate y cinco caraucias de alto bordo todas muy bien aderecadas de gente y artilleria: hizose le gran recebimiento de la ciudad y de todos los nauios tanto q̃ en vna ora dispararon mas de mil tiros gruessos de dozientas naos que auia en la mar y de las fortalezas de Gibraltaro y alcaçaua. Ay en esta ciudad mas de cinquenta hornos donde continuamẽte se hazen muchos vizcochos Es muy proueyda de todos mantenimiẽtos porq̃ demas de lo de su cosecha tiene por vezina al Andaluzia especialmẽte la ciudad de Anteq̃ra y assi mismo muchos pueblos q̃ estã en su comarca q̃ se llamã de la boya de malaga. A esta ciudad de vn cabo la cerca la mar y de otro tiene muchas huertas junto a los muros q̃ la hazẽ muy alegre hazese en ella vn muelle para reparo y abrigo de los nauios q̃ acabado sera vna de las buenas obras del mundo.

Los bienauenturados martyres sant Ciriaco, y Paula, fueron martyrizados en esta ciudad segun el papa Innocencio octauo lo escriuio por su breue alos catholicos reyes don Fernando y doña Isabel quando ganaron esta ciudad delos moros, y los dichos reyes mandaron hazer vna solene yglesia dela aduocacion destos santos martyres.

¶Cap.cxxxviij.De la ciudad de Alhama, de su assien to y como fue ganada a los moros, y cosas memorables que en ella ay.

La ciudad de Alhama comiença su poblacion por la ribera d vn rio en lugar bajo y va subiendo arriba hasta llegar a lo alto q es llano dode ay gran numero de calles y casas y muchas plaças es por todas partes muy fortalecida de muros y torres. En el año del señor de mil y quatrocientos y ochenta y dos dõ Rodrigo Ponce de Leõ marques de Cadiz juntamente con dõ diego de Merlo assistente de la ciudad de Seuilla cõ otros varones principales del Andaluzia y cõ toda la gente q pudieron ayuntar de caualleros y peones escogidos cometieron a cauallar por la ciudad de Alhama andando de noche y encubriendose de otra por no ser sentidos llegaron vna noche a Alhama dos horas antes que amaneciesse y luego vn caualliero que se llamaua Juan Ortega de Prado hombre fuerte y animoso diestro y esperimentado en el arte de escalar muros subio a la fortaleza con mucha presteza y yendo por ella topo a vn moro que velaua que le salio al encuentro al qual dio vna puñalada de que luego murio. Entonces le dixe q matasse a Martin Galindo que yua en compañia del dicho Juã de Ortega. El moro no dio boz ni hablo palabra por que luego fue muerto. Puesta esta guarda entraron luego en la fortaleza e empeçaron a cautivar los moros primero de lo que auian de hazer. El marques de Cadiz con toda la otra gente llegaron alos muros de la ciudad, y vnos començaron a subir por escalas, y otros a quebrantar las puertas dela ciudad, y por engañar alos enemigos mandaron tocar las trompetas alla otra parte della ciudad, porque los moros acudiessen alli, y ellos mas facilmente pudiessen entrar por la parte donde estauan. Los moros sintiendo los christianos, y siendo combatidos por muchas partes fueron tã turba-

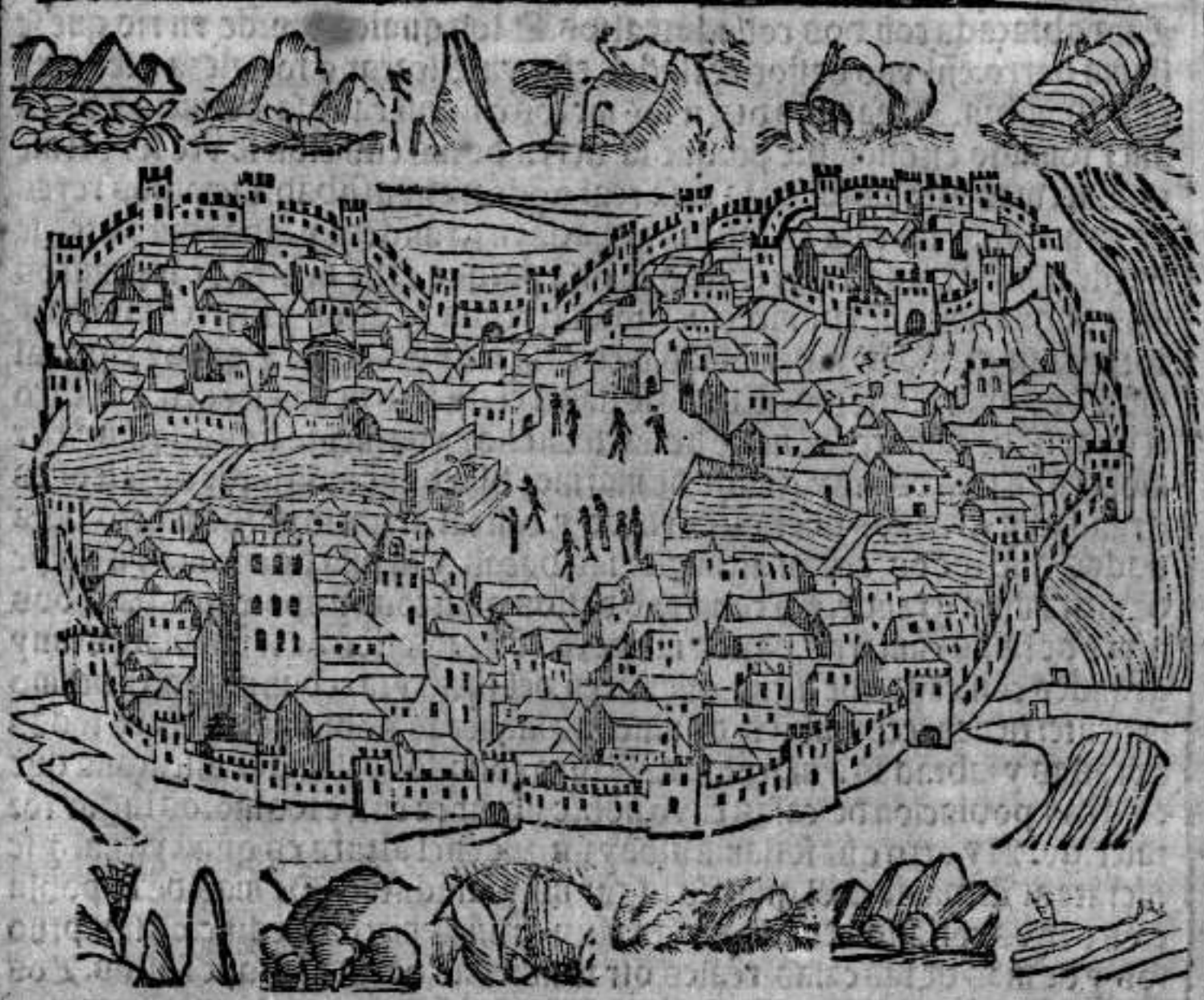
dos que no se dauan espacio de se armar ni vestir, antes muchos en camisa se esforçauan a defenderse y los que se yuan huyẽdo a la fortaleza eran luego muertos por los christianos. en la escuridad de la noche pelearon de ambas partes muy fuertemente por que los moros se esforçauan quanto podían por se defender en tal manera que duro la pelea dende las tres asta el alua y cerca de salido el sol, pocos moros auia vinos y essos se escaparon, huyendo por lugares secretos que sabían dexando muertos gran multitud de los otros. El marques entrãdo en la ciudad mãdo sacar fuera los cuerpos de los moros muertos y puso su gente de guarnicio a las puertas, y proueyo las cosas necessarias y embio luego sus cartas o todos los caualleros y ciudades del andaluzia baziẽdo saber como auia tomado a Albama, y lo que en ella se auia hecho: y como esperaua a Boabdelin rey de Granada cõ gran exercito: y assi fue que luego vino el dicho rey con ochenta mil moros y la cerco y combatio fuertemente algunos dias. Sabida la nueua de Albania por el illustrissimo don Enrrique de Guzman duque de Medina Sidonia aunque tenia gran enemistad con el marques ynuitando las grandes virtudes y hechos muy señalados de sus antecessores mouido con zelo de christiana religion y y con la fe y lealtad que la casa de Guzman siempre guardo a sus principes, junto breuemente todos los caualleros y gẽtes de su casa que tenia muchos: y de sus propios dineros ayunto tres mil caualleros y quarenta mil peones y en su compañia muchos caualleros y personas nobles del Andaluzia con gran exercito se partio para Albama y vn dia antes que el duque llegasse el rey de Granada leuanto el cerco y se fue. Llegado el duque a la ciudad vuo entre todos los q̃ estauã en Albama mucha alegria y regozijoa, lli passaron entre el duq̃ y el marq̃s palabras de gran cortesia dando el marques las gracias y agradecimientos que era razon y el caso requeria y de ay bolvieron en su amistad y amor que de antes solian tener. dende a pocos dias el rey catholico que estaua en castilla vino a Albama a donde hallo al duque y al marques y a los otros caualleros principales. a los quales mostrandoles mucho amor les loo y agradecio lo que auian hecho, como era justo y ellos merecian: y dẽde a poco el rey se partio y dexo el cargo de la guarda de la ciudad al dicho Diego de Merlo que era cauallero muy noble de quien tenia mucha confiança con la gente y bastimentos que era necessario para la guarda della y luego esta ciudad se comenco a noblecer y poblar de los christianos. Son en esta ciudad vnos baños de gran edificio antiguo donde salen de la tierra caños de agua caliente en mucha manera. Tiene esta agua virtud para curar muchas enfermedades y assi continuo personas de muchas partes vienen a ella y se bañan y lauan con que sanan de sus enfermedades.

¶ Capitulo. cxxix. De la ciudad de santa fe, de su fundacion y la razon porque fue fundada.

Reyno de

EN el mes de mayo del año del señor de mil y quatrocientos y nouenta y vno, El rey catholico entro en la vega de Granada y talo los arboles y frutos della y en vn lugar que los moros llamauan Goston que es vn gran campo llano apartado de Granada quanto dos leguas mando el rey assentar sus reales, y auiendo su consejo determino de fundar alli vna ciudad, en que durante la guerra de Granada el exercito pudiesse seguramente inuernar y traçada en forma quadrada le puso nombre santa fe: y porque mas breuemente se edificasse: sus altezas encomendaron y dieron cargo de la obra a la gente de las ciudades de Seuilla, y Cordoua, Jaen, Ecija, Vbeda, Carmona, Xerez, Andujar: que son de los pueblos principales del andaluzia, los quales cõ muy buena voluntad obedecieron su mandamiento y codiciosos de acabar tan buena obra con mucha porfia vnos a otros dandose priesa de dia y de noche dentro de pocos dias la edificaron con sus muros y torres, cauas, y baluartes y puertas y otras cosas necessarias, los quales assi por el trabajo que en ello passaron con mucha paciencia como por los muchos dineros que en la obra gastaron fueron dignos de loor y gracia de sus principes. y no menor honra y gloria merecieron los prudentes y esforçados capitanes y muy fuertes caualleros q̃ en el mesmo tiempo con grande animo y fortaleza y con derramamiento de su sangre resistian y alançauan a los moros de Granada que muy amenudo les acometian por estoruar la obra y con las continuas peleas y escaramuças disminuyeron y apocaron la caualleria de Granada en tanta manera que de casi cinco mil caualleros que en Granada auia apenas quedaron trecientos lo qual fue causa que se acabasse la guerra de aquella ciudad.

¶ Capitulo. cxl. De la muy nombrada y gran ciudad de Granada: de su fundacion y nombres y muchas cosas notables que en ella ha auido y ay.



GRanada gran ciudad y muy nombrada. Del tiempo en que primeramente fue fundada. Dize fray Juan Anio sobre Beroso en aquella obra que intitulo a los reyes catholicos que el rey Hispan de quien España tiene nombre tuuo vna fija que se llamo Yliberia y que esta fundo la ciudad de Granada y la llamo de su nombre. El qual nombre tiene ahora en la lengua latina que se llama Yliberia y Pomponio mela la llama Colliberis de quié se haze particular y propria mẽcion diziẽdo auer sido ciudad de España muy grande y rica. Dizese q̃ se llamo despues Granada corrompido el vocablo de garnata. el qual nombre tuuo de vna donzella llamada Nata que en vna cueua alli habitaua la qual era tenida en grã veneracion y que esta cueua se llamaua gar. E si que gar por el nombre de la cueua y nata por la donzella fue juntamente el nombre garnata. Tambien se dize que se llama Granada porque en su poblacion es assi fecha y tan junta que se puede cõparar a los granos de la granada. De ser esta ciudad muy antigua y ser fundada antes que moros viniessen en España bien se muestra en que la yglesia de Granada celebra el triumpho del bienauenturado sant Cecilio primer obispo desta ciudad en la primitiua yglesia. Donde claro parece que esta ciudad fue de christianos mucho tiempo antes que mouros viniessen en ella. Esta ciudad es la mayor que ay en España. Su sitio es en esta manera.

Beroso.

Põponio mela.

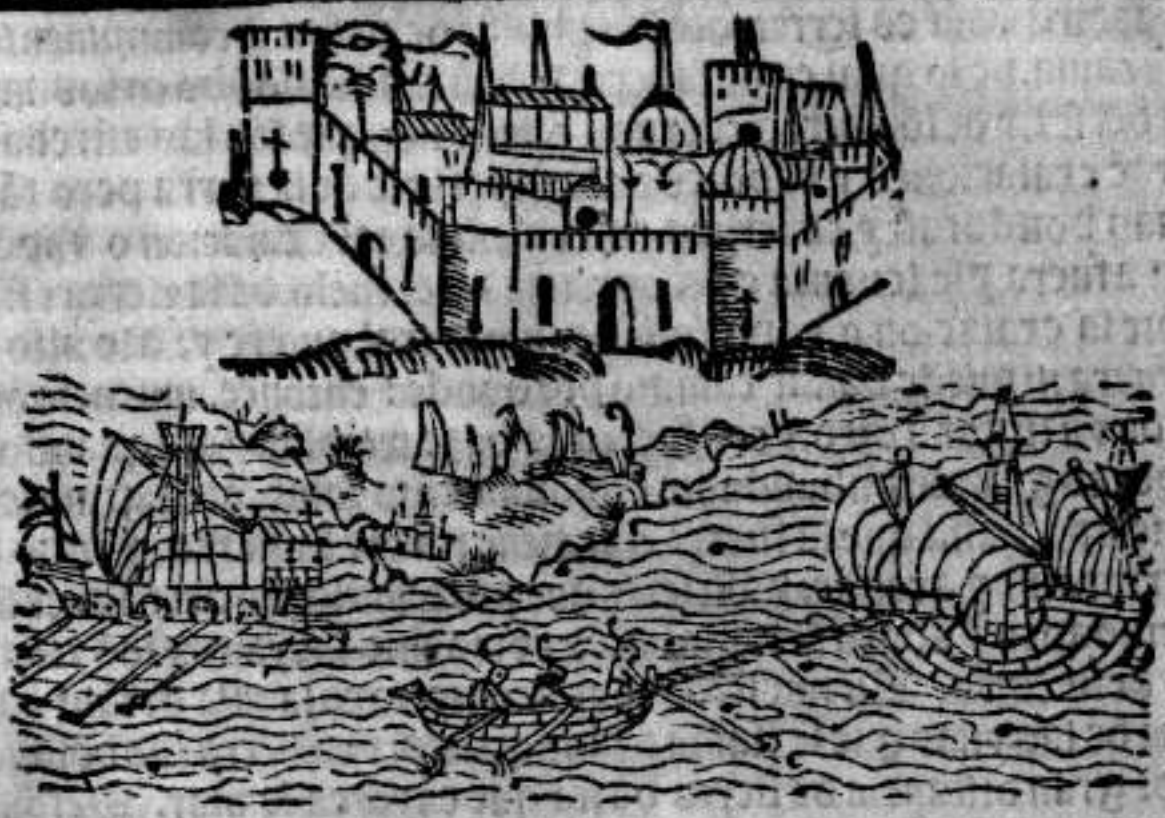
Esta abraçada con dos collados altos, A los quales diuide vn rio que se llama darro. enel vno destos collados esta vn Alcaçar o fortaleza q̃ se llama el Albambra. Albambra dizen los mozos q̃ significa cosa bermeja y dizen auer tomado este nombre porque la tierra de sus edificios se vee ser bermeja. En el mas alto lugar es la casa real dõde bazian su abitacion los reyes de granada. Esta casa es tan aucntajada en grandeza y labor que antes se puede llamar ciudad excelente que casa porque cabẽ dentro de los muros mas de quarenta mil bombres: es toda cercada de altos y fuertes muros y torres tan grandes y bermosas q̃ es cosa muy de notar. Aqui ay especial métedos apartamiẽtos, El vno se llama el quarto de los leones y el otro el quarto de camares. En este de los leones ay vna fuente de agua muy bermosa cuya pila es muy grãde de marmol blãco asiẽtada sobre doze leones grandes y gruessos puestos en rueda y con tal artificio por dedentro borradados que todos echan agua por las bocas y la pila de encima vn golpe de agua muy grande. En cada vno destos quartos ay aposentos para dos reyes de salas, camaras, patios muy excelẽtes solados de losas blãcas muy grandes con caños de agua que nacen del suelo y la echan muy alta bermosamente: tienen techumbres de muchas maneras y obras diferentes todas doradas y labradas a marauilla. El otro collado se llama el Alcaçaua que es gran poblacion de casas cuyo nõbre significa entre los mozos lugar fortalecido. Ay otro que se llama albayzin que en el altura es quasi ygual y se mejãte al Albambra el qual es lugar muy saludable. De mas de la poblacion destos collados en lo llano ay muy gran numero de edificios sumptuosos y de mas de las casas reales otras muchas de grãdes aposentos. Los barrios y calles por la grã espesura de los edificios por la mayor parte son ãgostos. Tienen en muchas casas huertas y arboledas de bermosos arboles, Especialmente limones, cidros, naranjos: murtas arrayanes, laureles y muchos algibes de aguas frescas y frias destos. Algibes casi toda la ciudad abunda, de mas de muchas acequias y conductos grandes de agua que por la ciudad passan. Desta ciudad en el tiempo de los reyes mozos salian cincuenta mil bombres de pelea. esta fortalecida con mil y treynta torres por defension con doze puertas, las quales estan a la parte del occidente: tienen muy buenas salidas de campos alegres y deleytosos. Cerca del Albambra ay vna casa de plazer q̃ se llama Generalife que es huerto de los reyes adonde ay tãtas frescuras de arboledas y aguas y gentilezas bien como huerto o jardin de reyes. Tãbien ay otra casa quãto mil passos de la ciudad q̃ se llama los Alixares. Este en otro tiẽpo fue edificio muy singular donde los reyes mozos solian estar por su plazer y passatiempo. El rio Darro q̃ arriba dixe al qual algunos llaman rio darro. porq̃ se cria ozo enel. Este nace a quatro leguas de la ciudad sobre la cumbre de vn monte, el agua del se reparte por casi toda la ciudad, passase por muchas puẽtes. Dizen que esta agua tiene virtud q̃ qualquier animal q̃ della beue muy sedriento es sano ó qualquier enfermedad por lo qual le llamã baño saludable pa los ganados. En el mes de mayo del año del señor de mil y quatrocientos y nouenta y vno los reyes catholicos don Fernando y doña Ysabel pusieron

ron cerco sobre esta ciudad con doze mil caualleros y cien mil hombres de pie, y auiendo tenido cerco sobre ella ocho meses, el rey Boabdelin que era señor de Granada, viendo muertos sus caualleros y combatidas y tomadas por los christianos catorze ciudades y cien villas y lugares y todos sus campos y frutales assolados y destruydos y que dētro de los muros de Granada auia tan gran multitud de personas que passauan de quatrocientas mil animas y que estos no podian biuir sin mantenimientos y prouisiones y desconfiando y sin esperança de ningun socorro determino de se dar a partido, y assi lo hizo: y hecho el concierto en el primero dia de enero del año de nuestra salud de mil y quatrocientos y nouenta y dos. En este dia el dicho rey Boabdelin que tambien por otro nombre fue llamado el rey chiquito mando abrir las puertas de la ciudad de granada y recibio en ella mucho numero de gentes de guerra de los christianos y entrego las torres de la casa real y puertas de la ciudad y todos los lugares fuertes della. Los dichos catholicos reyes cō los illustrissimos principes dō Iuā y doña Juana sus hijos y con el reuerendissimo cardenal de España don Pedro gonçales de Mendoça con muchos grandes señores y capitanes y mucha gente en muy gran numero de acaualio y de apie con sus batallas ordenadas vinieron a Granada y acercandose a la ciudad el dicho rey Boabdelin con cincuenta de acaualio les salio al camino, el qual con rostro triste y la cabeça baxa por fin de besar la mano al rey, su alteza la quito a fuera y no se la quiso dar y lo recibio con mucha benignidad: lo mismo hizo a la reyna que con sus hijos y con el cardenal yuan tras el rey. Tenia en costumbre el rey catholico que tomando de los moros alguna ciudad, villa, o lugar, luego mādaua a su alferez que subiesse a la fortaleza o alo mas alto de aquel lugar y leuantasse la vandera con la señal de la ✠ insignia de nuestra salud y como la leuantassua y todos la mirauan, luego hincauan las rodillas y la adorauan dando gracias a nuestro señor por la victoria recebida, luego leuantauan el segūdo pendon que era de señor santiago apostol a quien España tiene por su patrō y guiador y como lo vian con gran boz inuocauan y llamauan su nombre. Lo tercero leuantauan el pendon real donde eran pintadas las armas reales y leuantado este todo el exercito con gran boz dezia Castilla, Castilla, y leuantados estos pendones luego vn obispo yua a la mezquita donde los moros se ayūtan ā segun su seta mahometica a hazer sus ritos y ceremonias y entrando dentro el obispo la bēdezia y dedicaua a nuestra religion christiana. Pues llegados los catholicos reyes cerca de Granada dō fernādo de Talauera obispo de Auila q̄ ya estaua elegido por sus letras y buena vida pa arçobispo de Granada subio a lo mas alto del albāhra y leuā to el pē don de la ✠ para que todos lo viessen sus altezas y sus hijos y todo el exercito hincadas las rodillas en tierra la adoraron y dieron muchas gracias a nuestro señor. Despues se leuantaron los otros pendones donde vistos no se puede dezir el gozo de la gente y plazer que se mostro. Entre las cosas notables que esta ciudad tiene es la capilla real que los dichos catholicos reyes fundaron para su enterramiento es toda de boueda muy grande assi en altura como en lo de mas y casi en medio desta capilla es vn tumulo de mar

mol blanco grande a donde estan los bultos de los dichos reyes hechos cõ gran primor, son tantas las cosas que por este tumulo estan esculpidas y de tan excelente labor (en casi vn estado que tiene de altura y mas de otro en largo y ancho) que bien parece ser hecho para sepultura de tales reyes. En esta capilla está los cuerpos ó los dichos reyes dõ Fernãdo y doña Ysabel y el principe don Miguel, y el rey don felipe, y la emperatriz doña Ysabel. En el altar mayor desta capilla es vn retablo de bultos y vna reja que son de las mejores obras de España. Tiene esta capilla real tantos y tan ricos ornamentos de sedas, brocados, oro, y plata, y otras riquezas que no se pueden contar. Siruenla veynte y quatro capellanes y vn capellan mayor, tiene su coro y manera de seruicio como yglesia cathedral donde se dize cõtinamente el oficio cantado de todas las oras de dia y de noche. Esta ciudad es muy proueyda y bastecida de todos mantenimientos. Tiene entre otras vna plaça que se llama Bibarambla, donde ay vna alta y hermosa fuente de agua dulce. Entre las otras calles que a esta plaça vienen es vna que se llama el çacatin que es de las ricas y biẽ pobladas del mundo. Crianse en esta ciudad y labrase tanta seda en ella y en su reyno q̃ se pagã al rey de sus derechos cincuenta mil ducados. Es tanto el trato de la seda que en esta ciudad ay que casi toda la gente comun della biue por la seda. Ay en esta ciudad ordinariamente mil telares y mas donde se texen y labran todas maneras y suertes de sedas. Ay mas de trezientos tornos donde la seda se coge. Es cosa de ver que vn hombre con vn torno que trae baxe andar apriessa juntamente mas de quinientos husos de hierro y que a vn solo mouimiento que el torno trae vnos cogen seda y otros desco, en. Junto a esta ciudad passa el rio Genil q̃ es buen rio grande y llena a la continua mucha agua con el qual se riegã mas de ochocientas huertas sin otros muchos frutales de dõde ay tãtas frutas q̃ no se pueden dezir. Siembrase por los moriscos desta ciudad vn genero de Semilla q̃ se llama panizo de que hazen pan que comen es el grano prieto y menudo, acude tanto esta simiente que acõtece de vna medida dar mas de trezientas. Casi quatro leguas desta ciudad son vnos montes altos que todo el año tienen nieue, por lo qual les llamã las sierras neuadas. Da mucha alegria en el verano, mayormente en el estio: con esta nieue suelen muchos enfriar agua y vino quando haze demasiado calor.

En el año del señor de mil y trezientos y nouenta y siete dos frayles de sant francisco fueron a esta ciudad y predicauan la santa fee el rey mahomat les rogo que se boluiessen ellos prosiguẽdo su santa predicacion ciertos alfaquies moros les dieron muchas pedradas y enfin los hizieron pedaços.

¶Cap. cxlj. de la ciudad de Almeria, como fue ganada a los moros y de vna joya muy señalada en el mundo que en ella se hallo.



LA ciudad de Almeria a la qual Pomponio Mela llama gran puerto. Es muy antigua en España: de aqui fue obispo sant Yndalecio que fue discipulo de Sãtiago apostol y vno de los primeros que Santiago conuertio en España a la fe de Jesu Christo. Despues que los mozos entraron en España el rey don Alonso de castilla llamado emperador saco su hueste y vino a poner cerco a esta ciudad y teniendola cercada vinieron assi mismo el conde de Barcelona con mucha gente y tãbien gran armada de Genoueses. Y despues q̃ la ciudad fue combatida y ganada el rey mando juntar todas las riquezas que en la ciudad se hallaron q̃ fueron muchas entre las quales se hallo vn plato grande de esmeralda de ynestimable valor y precio: y por el gran seruicio que los Genoueses aqui hizieron el rey les dio a escoger que tomasen: o todos los tesoros y riquezas q̃ en la ciudad se hallarõ q̃ fuerõ muchos, o el plato, q̃ destas dos partes tomasen, lo q̃ mas quisiessen. Los Genoueses escogierõ el plato y con el se partieron muy contentos y assi lo tienẽ oy dia en Genoua en muy gran estima. Dizese que este plato fue en la cena que nuestro redemptor Jesu Christo ceno con sus discipules el jueues santo, antes de su passion. Esta joya singular y vnica en el mundo de este plato de esmeralda: es tan grande que cabra en el vn cabrito entero. Dixo vn gran lapidario catalan yendo con don Juan de Gallo embaxador de los reyes catholicos, que vio este plato siendo mostrado al dicho embaxador: que es de seys puntas y tã fino, que si se partiesse en pieças como la vña valdrian vn millon de oro, pues quanto mas valdra siendo vna sola pieça. Los Barceloneses leuaron todo el otro auer. Y al rey quedo sola la ciudad. ¶ En el año del señor de mil y quinientos y veynte y dos vuo en esta ciudad vn terremoto tan grande que cayeron muchas casas, y otros edificios: y mataron mucha gente: mouiose de su lugar gran parte de vna sierra y cayo en el rio q̃ passa junto a esta ciudad, por lo qual el rio salio de su curso y corrida y rebẽto por otras partes, fuera de su misma madre. Aqui me parecio

dar razon q̃ cosa es terremoto (o temblor de tierra q̃ comunmente se dize) y d̃ que se causa. de lo qual es de saber q̃ segun el philosopho en los metheoros, el calor del sol, y de los otros cuerpos celestiales que son las estrellas no solamẽte atraẽ exalaciones y vapores de la superficie de la tierra pero tãbien de las intimas honduras y cauernas della y assi la tal exalacion o vapor sale de la tierra afuera y se leuanta en el ayre: mas si el suelo de la tierra esta tan atapado que la exalacion o vapor (que de su natural quiere yr a lo alto) no puede salir fuera ni puede hallar camino por donde: entonce mueuese dentro de la tiera de vn lugar a otro, y con fuerça la haze temblar y assi quando la exalaciõ o vapor es grande y abundante el mouimiento tambiẽ es grande, y dura mucho tiempo, hasta que la fuerça que tiene rompe la tierra, y haze hendedura o abertura muy grande: y assi se lee que por temblor de tierra auer sido derribadas ciudades y abatirse los montes como sino fueran, y los rios auerse mudado de su curso. En nuestros dias acontecio en la ysla de sant Miguel que es vna de las yslas que se llamã de los açores: vna sierra fue bolando o corriẽdo por gran distancia de tierra hasta que cayo en la mar. Despues del temblor de la tierra se sigue pestilencia, porque la exalacion se corrompe y podrece la qual subiendo gasta e inficiona el ayre. ¶ Cerca desta ciudad de Almeria es vn punta de sierra metida buena parte dentro en la mar encorporada toda de vnas piedras preciosas llamadas Agatas y por auer en este cabo muchas destas piedras casi no se estiman en España aunque por muchas partes del mundo dond se lleuan son preciadas. Llamase agora esta punta cabo de Gata corruptamente por dezir cabo de agatas. Escriue Plinio y dize que esta sola piedra entre las otras es hallada sobre las aguas: su color es negro la mejor es la que se enciende a la candela, y encendida arde como enciensо: amatase con azeyte. Leese q̃ el aguila pone esta piedra en su nido quando se echa sobre sus huessos para templar su gran calor.

Plinio.

De la prouincia de Cartagena y Reyno de Valencia.

¶Capitulo.cxlij. De la prouincia y muy noble ciudad de cartagena: y reyno de Valencia, y su fundacion y cosas notables que en ellos an sido y son agora.

QVãdo Testa que fue decimo nono rey de España vino ó Libia fundo en el lugar donde desembarco vna poblacion, y llamola de su nombre. Testa fue principal ciudad, a quiẽ despues como dize Plinio tuuieron por cabeça, los pueblos q̃ le estauan al derredor, q̃ se dixeron cõtestanos. Despues viniendo por estas partes Tbeucro Tbelamonio ó quien bazẽ mucha cuẽta los puetas, la reedifico y ensancho, y la llamo de su nõbre Tbeucria. assi lo trae el filo en el libro tercero. Mas despues esta ciudad fue magnificamẽte poblada por Hasdrubal capitan Cartagines, y llamola Cartago la nueua. Assi lo escriue Põponio Mela en el libro segundo, capitulo de España. Los edificios y nõbres desta ciudad fueron de tanta sumptuosidad, q̃ por aquellos tiẽpos ningunos auia tales en España. Tienese q̃ la principal intencion deste capitan en labrar

Plinio.

Põponio Mela.

cosa tan grande, fue para que los Cartagineses de su exercito quando la vuiessen poblado y la mirasen, perdiessen el desseo de Cartago la mayor, y fuesse fundamento de señoria competidora con qualesquier otras: desde la qual entendia mostrar a sus enemigos que bastaua su poder leuantar y hazer ciudades donde tuuiesse señorio y mando, tan excelentes y poderosas, como la misma Cartago. Posseyendo pues los Cartagineses esta ciudad, Cornelio Scipion capitan Romano: el qual por sobre nombre dicho el gran Africano con gran exercito puso cerco a esta ciudad, y dandole grandes combates entrola por fuerça de armas, y siendo dentro en la ciudad, fueron abiertas las puertas y derribadas: porque no diessen embargo a la gente de armas que dentro entraua. fueron muchos los que en ella murieron. Aqui fue muerto Hanon capitan Cartagines, y hasta que toda fue puesta en poder de los Romanos, no cessaron las muertes por toda la ciudad. Demas de los muertos, fueron los presos casi diez mil. Todos los rehenes que los Cartagineses alli tenian, de los pueblos de España, fueron restituydos a sus pueblos: fueron halladas muchas armas, bastimentos y municiones, allende desto fue trayda a Scipion mucha cantidad de oro y plata, con dozientas y sesenta taças de oro, todas casi de peso de libra, y de plata obrada y marcada diez y ocho mil y trezientas libras. Lo qual fue todo entregado a Cayo Flamineo thesorero. En el puerto desta ciudad se hallaron sesenta y tres naos cargadas de mercaderias y riquezas, tanto que como dize Titoliuio, en tan grandissima presa la ciudad parecio ser la menor parte. Estando en esto Scipion, vino delante del vna noble señora Española de gran linage muger d' Mandonio q̃ era hermano de Indibile, señor de los Ylirgetes, y puesta a sus pies suplicole que mãdasse tener cuydado de la honrra de las mugeres, y como Scipion le dixo que lo haria cumplidamente: añadio ella diziendo. Especial cuydado mueue mi coraçon, en este infortunio presente que requiere mayor diligencia, por estas mis sobrinas (traya consigo dos hermossissimas donzellas hijas de Indibili) que me tienen como a madre, cierto rompen mis entrañas, y hazen llorar mi coraçon, viendo las captiuas entre las armas. Respondio Scipion con mucho respeto, yo señora quiero que sepas que soy conbidado por la cortesia y honrra del pueblo Romano y mia a mucho guardar y acatar la honrra de las mugeres, y agora mas por tu virtud y dignidad soy forçado a poner mas diligencia en ello: pues aun en los males no os oluidais de la honestidad y virtud. Dicho esto encomendo la dueña, y sus sobrinas a vn principal cauallero conocido de gran virtud y bondad, y mandole que las siruiesse como si fuessen madres y mugeres de señores Romanos. En el mismo dia le fue trayda a Scipion vna donzella estrañamente hermosa, tanto que amarauilla era mirada de todos. Scipion en este tiempo era mancebo de edad de veynte y tres años. El qual teniendo la donzella ante si, siendo informado que era esposa de Luceyo principe celtiberio, hija de padres muy principales mandola guardar, y llamando a sus padres y esposo. Dixo al esposo Luceyo, yo teniendo en mi poder a tu esposa, siendo mancebo como tu pudiera gozar de su hermosura, mas sabiendo que estauas enamorado della he la querido guardar para ti. Virgen y donzella te la

Titoliuio

entrego,y en pago desto solo te pido que seas amigo del pueblo romano, y te certifico que no hallaras otra gente que tales amigos te sean. A esto respondio Luceyo tomando la mano derecha de Scipion, le respondio diziendo que los dioses fuessen retribuydores de tan gran beneficio, que el no tenia con que satisfacerle. Despues buelto Scipion al padre y madre de la dõzella: con dulces palabras les dixo, q̃ sin rescate les daua su hija: ellos entonces con muy abuncada porfia le suplicaron que tomasse por señal de amor aquel oro q̃ alli auian traydo por el rescate de ella, y en fin importunandole lo tomo, y puesto a sus pies llamo a Luceyo, y dixole: yo te doy y por dote de tu esposa este oro: que sus padres me hã presentado. Entonces Luceyo y sus suegros, tomãdo la dõzella y el oro se despidieron de Scipion, y se fueron bendiendo la tierra por donde passauan de loores de Scipion y de los Romanos, y a pocos dias boluio Luceyo a Scipion, con mil y quatrocientos caualleros, y le siruio fidelissimamente, y acompaño como verdadero amigo. Esta ciudad de Cartago la nueua corrompido despues el nombre se llamo Cartagena, donde oy dia parecen en ella pedaços de sus edificios y grandeza passada. Este es vno de los mejores puerto de mar de España y aun tengo que vno de los mejores del mundo, de los q̃ agora se saben: porq̃ demas de ser muy grande, muy hondo y espacioso: viene cercado por su contorno de cumbres muy altas, en tan buena manera pueltas, que parece la natura querer los assi de industria poner, para que ninguna tormenta de vientos pueda turbar los nauios que dentro estan, ni aun tan poco los vientos australes, o ó medio dia (dõde sale la boca del puerto) les puede dañar, ni menos les puede quitar la salida cada vez que quisierẽ. Tiene a la boca del mismo puerto vna ysla peq̃ña ò peñas arriscadas y crecidas, que se llama escombrera: en la qual quiebran las olas y braueza de la mar en sus tormentas, y assi entran las aguas al puerto por ambos lados de la ysla muy sossegadas y mansas. Dize vna chronica que en las comarcas desta ciudad auia mineros y cuenas de calcedonias amatistas, y otras piedras preciosas y muchas de diamantes de punta y de mucho oro, y dize que los antiguos a sola media legua desta ciudad, tenia mineros de plata que ocupauan mas de doze leguas. En estos mineros vuo tiempo que trabajauan cõtinuamente quotrocientos hombres: y sacauan cada dia quatrocientos marcos de plata, assi que salia a marco por hombre, que montaua cada marco de la moneda de agora, dos mil y quatrocientos marauedis: por ser plata muy fina y subida diferente de la comun de agora que vale vn marco dos mil y doze cientos y diez marauedis. Por las comarcas desta ciudad acontece no llouer en dos o tres años, y con esta falta de lluuia, es el rocio que cae del cielo de tanta grosura que cria los frutos muy sustanciosos. En muchas partes desta prouincia riegan los panes y semillas con agua de rios y fuentes, que para esto tienen ya ordenadas, y hechas sus acequias: porque el agua de los rios y fuentes es tanta que basta para regar sus campos, por manera que llueua o que no llueua, no les falta su sementera y cosecha de mucho pan. De donde podemos dezir que assi como prouee Dios el reyno de Egypto, que es el mayor reyno del mundo, en el qual nunca jamas llueue, ni se vee nube, y con

la creciente del rio Nilo que vna vez sale cada año queda la tierra tã mojada y sazonada, que basta para sembrar y coger sus frutos: en el qual reyno son mas de dozientas leguas las q̃ el dicho rio riega. Assi que prouee Dios donde natura falta. Tiene esta prouincia de Cartagena tanto esparto, que jamas los antiguos lo pudieron acabar, por lo qual los autores la llamaron Cartago espartaria, por la sobra del esparto que en esta tierra se cria. El qual se lleua para muchas partes.

¶El reyno de Valencia tuuo principio en esta manera.

En el año del señor de setecientos y ochenta y ocho Murio el rey Hisen de Cordoua, y heredo el reyno Alcã su hijo, sabido esto por Aodalla Valenti señor de Valencia hermano de Hisen, hizo venir de Tanjar otro su hermano llamado çulema, que estaua desheredado. Y los dos mouieron de Valencia para Cordoua con grandes gentes que ayuntaron queriendo quitar el reyno a su sobrino: y auiendo batalla, fueron los dos hermanos vencidos y boluiose Aodalla huyendo a Valẽcia. Entonces algunos principales moros se entremetieron en concertar los tios con el sobrino. Fue concluydo que Aodalla se intitulasse rey de Valencia, y al çulema le diessen tantas rentas en derredor de Valencia que le rentassen mil morabatines cada mes para gasto de su plato, y cinco mil otros para sus necessidades, y contentandosse Aodalla con esto, fue enel el principio del reyno de Valencia. En este reyno ay muchas cosas memorables, especialmente cabe Buriol, a diez leguas de Valencia, camino de tortosa, en vn valle junto al camino esta abierto vn minero de plata, que por falta de maestros no se labra. En Ayoder ay vn monte lleno de vnas piedras raxadas de oro, como vnas venas. Cabe finestrat ay minas de hierro muy bueno y junto a Jabealas ay tambien en vn monte dicho por esso ferraria, que agora se dize Segarra. Cerca de Sogorue ay las señales o vestigios donde se cortauan los marmoles para lleuar a Roma. Dello haze mencion el maestro Antonio de Nebrixa, en el prologo del vocabulario. Ay en picacet hermosos alabastros. Tambien ay en este reyno gran cãtidad de Alumbres Ruuia Calcinas Venas de yesso blanquissimo. Assi mismo se hazen estremados vasos de tierra, Especialmente en Paterna, Manizes, Quarte, Villalonga, Alaquas, y en muchos otros lugares que Corebo, que en Athenas los inuento (segun Plinio.) no los hizo mejores, ni les lleuan ventaja los vasos de Corintho, ni la obra de Pisa ni pesaro, ni la de otros lugares que tienen gran fama en subtileza, labor y hermosura. Por este reyno passa el rio que se llama Turia. Y los moros le dixeron Gueta labiar que quiere dezir agua llana y blanca, es rio muy prouechoso en toda la tierra por do passa: no es de gran hondura en sus riberas, mas va casi ygual con la tierra. Es el mas hermoso de todo este reyno por tener sus vegas y riberas llenas de rosas y flores. Tiene linda vista con grandes florestas de su nacimiento basta la mar, con muchas bimbre-

Antonio de Nebrixa.

Plinio.

ras alamos pinos, y otros arboles frescos. Nace este rio a diez leguas de Turuel cabe vn lugar que se llama el Villar del cabo. Tiene este reyno entre otros muchos dos montes llenos de yeruas y arboles estraños, a do vienen cruolarios de tierras muy lexos a coger yeruas medicinales: el vno se llama peña golosa cabe la tierra de Villa fermosa. Y el otro es Mariola junto a Cocentayna, llamado del nombre de Mario Romano, que se preció tanto por auerlo reconocido como por auer vencido los de su pueblo. Tambien es tanta la seda que en este reyno se labra, que a gran parte del mundo alcança. Tiene este reyno tanta frescura y templança de tierra que todo el año esta florida: y assi traen manojos de flores por Nauidad y Enero como en otras partes por Abril y Mayo. En esta prouincia de Cartagena y reyno de Valécia hallo yo setenta ciudades y villas principales que son estas.

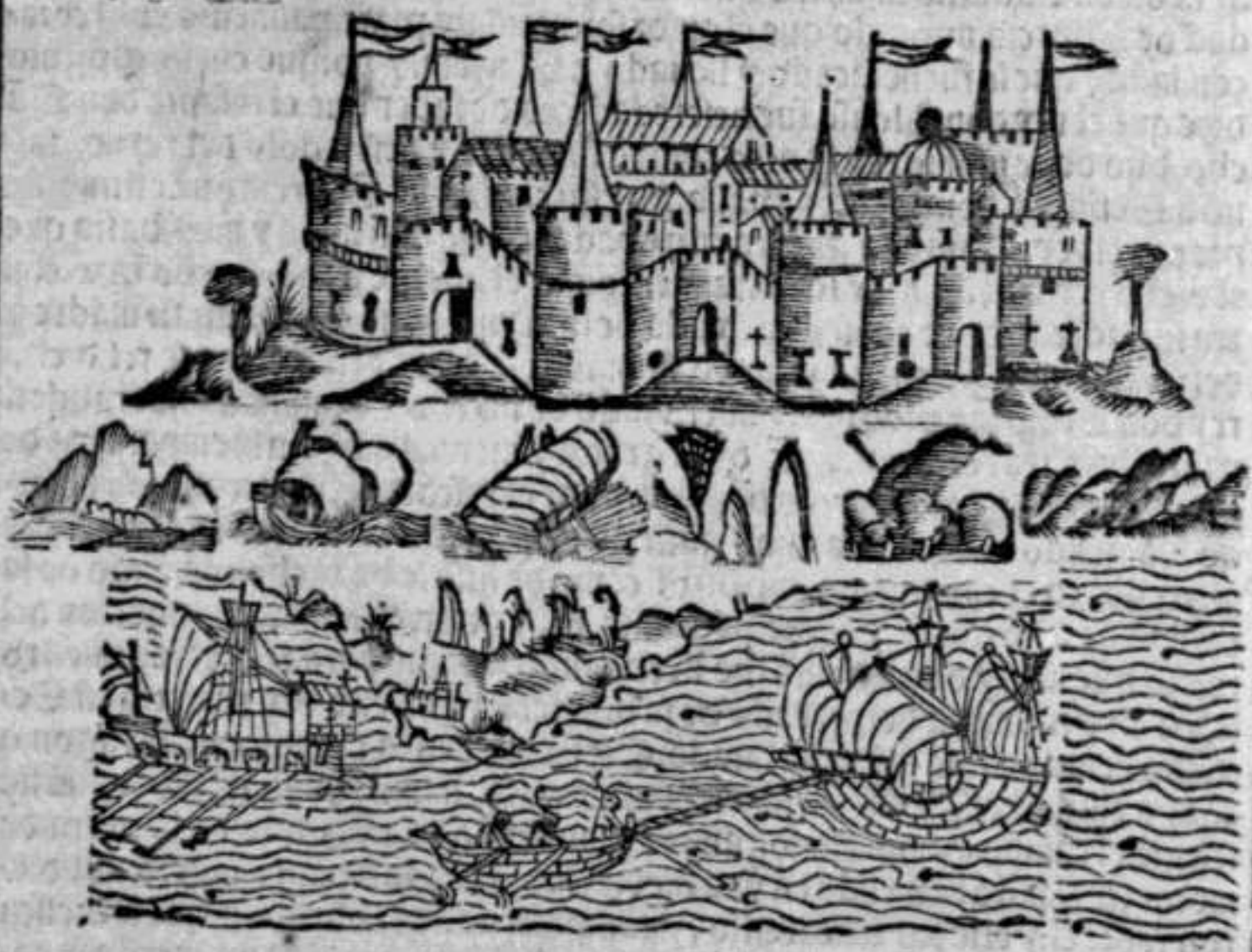
Adra.
Ademuz.
Albalat.
Alcocer.
Alcoy.
Algezira.
Alicante.
Almenara.
Almodouar.
Alpona.
Alpuente.
Aspe.
Benicarlo.
Bondra.
Brat.
Buñol.
Carauaca.
Calpe.
Cardona.
Cartagena.
Castel.
Castellon.
Cilla.
Concentayna.
Compilon.
Contiente.
Cullera.
Denia.
El chit.
Estrada.
Fabit.
Gandia.
Gomesin.
Guardamar.
Landete.
Lerida.
Liria.
Loxa.
Lucena.
Lucence.
Lucben.
Monuedro.
Mozella.
Murcia.
Oliua.
Origuela.
Oropesa.
Paternoe.
Penanguilla.
Peniscosa.
Ribagorça.
Rayllon.
Requena.
Sant Matheo.
Segorue.
Teruel.
Torrente.
Torrestorres.
Turiel.
Vtiel.
Valencia.
Vemsa.
Vera.
Villajoyosa.
Villena.
Villora.
Villa real.
Xatiua.
Xarona.
Xerica.

¶Capitulo.cxliiij.De la. ciudad de Murcia, como por auiso de vn cauallero fue libre de destruycion y captiuerio.

Despues que el rey don Rodrigo fue vencido en la gran batalla del campo de Sidonia, los moros fueron ganando los pueblos y ciudades de España, y vinieron con gran hueste sobre Murcia y Origüela. Los de Murcia eran hombres esforçados y buenos caualleros salieron al cãpo y vuieron batalla con los moros, donde pelearon muy fuertemẽte mas como los moros eran muchos demasiadamẽte, Los christianos de Murcia fueró casi todos muertos en la batalla. Solamente escapo el señor de la ciudad con muy pocos q̃ se acogieron a ella, y como fuessen dẽtro en la ciudad, como quiera q̃ el llãto y dolor fue muy grãde, El señor de Murcia era discreto, cõ grã astucia hizo subir en las torres y muros de la ciudad las mugeres quitadas las tocas con cañas en las manos, y algunas tenian lanças. Como la hueste de los moros llego cerca de la ciudad, y vieron tanta gẽte sobre los muros y torres, y las cañas q̃ tenian q̃ parecia dẽ lexos lanças, creyeron q̃ dentro auia mucha gente de armas, y que no la podrian luego tomar. El señor de Murcia salio a los moros en manera de mensagero de la ciudad, y con blandas palabras q̃ les dixo, hizo con ellos su pleytesia, que los christianos quedassen en la ciudad con sus casas y heredades y q̃ entregassen el alcaçar y fuessen sus vasallos, y les acudiessen cõ todas las rẽtas, y obedeciessen cõ el señorio della. Los moros otorgarõlo y juraronlo, y como despues algunos dellos entraron en la ciudad y vieron q̃ no auia hõbres, y q̃ todo aq̃llo auia sido fingido tuuieron se por engañados pero no quisieron q̃ brar el juramento que auian hecho por ser el principio de su guerra. Despues

el rey don Alonso llamado el sabio, gano de los moros esta ciudad de Murcia y muchas villas y castillos que son dende Lbinchilla hasta Cartagena, y de Lorca hasta Alicante, y desque vuo ganado la ciudad de Murcia poblola de christianos, y diole muchos priuilegios. Tenia el rey voluntad de estar y biuir en esta ciudad, assi por la fertilidad de la tierra como por ser en hermoso sitio assentada, cercada de huertas y arboledas, como tambien por auer la el ganado y poblado. Despues quando el dicho rey don Alonso fue desheredado de sus reynos por el infante don Sancho su hijo. La ciudad de Murcia le fue muy leal, y tuuo siempre firme de estar por el rey, hasta que el rey murio en Seuilla, y porque la ciudad de Murcia le fue tan leal diole por armas seys coronas de reyes, y antes que muriesse mando en su testamento que porque el tenia gran amor aquella ciudad, assi por la auer el ganado de los moros como por su lealtad: que despues de muerto le sacassen el coraçon y lo enterrassen en la yglesia de santa Maria de gracia, que es en el alcaçar de la dicha ciudad: de manera que por el gran amor que este rey tuuo ala ciudad de Murcia, mirando que el amor solo consiste, principalmente en el coraçon, mãdo que le fuesse sacado, y llenado a Murcia. Y porque en este capitulo dize que el rey don Alonso fue desheredado, es de saber que el infante don Sãcho hijo deste mismo rey se alço contra su padre, y desheredolo del reyno, saluo a Seuilla a donde el rey estaua, y a esta ciudad de Murcia que estuuo siẽpre por el rey. Duro la guerra entre padre e hijo dos años y mas hasta que el dicho rey murio. Este leuantamiento que el infante don Sancho hizo contra su padre, fue por consejo y ayuda de la reyna doña Violante su madre y del infante don Juan su hermano, oponiẽdole entre otras cosas se el dicho rey don Alõso tan prodigo: y auer vsado de mucha y demasiada liberalidad y largueza, trayendo exemplo de la gracia y merced q̃ hizo a la emperatriz de Alemaña de diez mil marcos de plata, para el rescate del emperador su marido: auiendo en aquellos dias gastado mas de otros tantos en expensas y mercedes en el casamiento que hizo: como de suso se ha dicho tratando de la ciudad de Burgos. Y principalmente Este desheredamiento y priuacion del reyno que al rey don Alonso fue hecho, fue porque lo permitio Dios nuestro señor en penitencia del peccado de la blasfemia que este rey cometio en Segouia como de suso se ha declarado. ¶ Escriuese en la chronica de Aragon, q̃ en esta ciudad de Murcia fue vn hombre que se llamo Juan Gallego. Este seguia el campo como Almogauar, y entrando vna vez solo en la tierra de moros, Estando beuiendo en vna fuente, fue salteado de cinco moros que dieron sobre el, y el se les desacabullo, y con piedras les costriño a que le diessen vna ballesta que en la fuente se le auia quedado, y dieronsela sin cuerda, y como el traya otra en el alhaua, pusola de presto y siguio los moros de manera q̃ mato los tres y truxo captiuos los dos.

¶Capitulo.cxlv.De la muy noble ciudad de Valencia,su fundacion y nombres y cosas memorables que en ella ha auido y agora son.



A muy noble ciudad de Valencia edificola vn principe de España llamado Romo, y nombrola de su nombre Roma cuyo apellido le duro mucho tiempo que fue hasta que vinieron los Romanos en España, y entonces con gran poder pusieron cerco sobrella. Y desque la sojuzgaron mudaronle el nombre, no queriendo que otro pueblo en el mundo se llamasse como aquel donde ellos eran naturales. Y pusieronle nombre Valencia. Assi lo dize vna chronica. Llamaron algunos a Valencia Epidrapolis que quiere dezir ciudad fundada sobre aguas, porque tiene dentro de si mas de diez mil pozos de agua, que manan a manera de fuentes, por lo qual con razon se puede dezir que Dano inuentor de pozos, Como dize Plinio en el libro septimo capitulo cincuenta y seys, no hallo tantos en ningun pueblo de Grecia. Llamose Valencia del Cid porque el Cid la gano de los moros. Tambien se llama Valencia de Aragon, por auerla cobrado postreramente de los moros los reyes de Aragon, y tenerla debaxo de su señorio. ¶ Esta ciudad en el tiempo que los Romanos la posseyeron, fue pueblo noble y rico, poblado de muchos nobles Romanos, de quien agora parecen muchas piedras scrip as assi de sepulchros como de otras cosas de mucha memoria que en ella se hallan. ¶ Despues que los moros entraron en España y la posseyeron, grandes huestes dellos vinieron sobre Valencia, y tanto la tuuieron cercada hasta que se les dio a pleytesia auiendo hecho los de Valencia grandes hechos en armas, pero ouieronse de dar, viendo que gran parte de España era de los moros posseyda. y assi vino Valencia a estar debaxo de poder de los infieles mucho tiempo, en el qual era ciudad grande y fortalecida. En este tiempo el Cid la cerco y gano de los moros: segun q̃ aqui se trata de lo qual dize la historia Que don Rodrigo de Bivar q̃ fue llamado el Cid campeador, Despues q̃ vuo ganado de los moros muchas villas y castillos, puso cerco sobre esta ciudad. Y estãdo en este cerco vino al Cid vn caualliero de noble linage, de las asturias de Santillana, llamado Martin Pelaez, el qual era grande y hermoso de cuerpo, y valiente de sus miembros: pero con esto era muy couarde y medroso, y por tal era auido de muchos que lo conocian: porque en algunas partes que en hechos de armas se auia hallado, lo auia mostrado. Quando llego al real, al Cid pesole con el, pero no se lo dio a entender, temendo que pues a el era venido harta del buen caualliero y esforçado, aũq no quisiesse. Acaecio vn dia q̃ el Cid cõ su gẽte llego asta los muros de Valencia, y vuieron gran pelea con los moros de la ciudad. Este Martin Pelaez yua muy bien armado, y como vio pelear los christianos con los moros huyo y vino a meterse en su tienda, y estuuo en ella escondido hasta que el Cid y los suyos tornaron al real. Martin Pelaez quando vido q̃ el Cid y los suyos eran todos venidos de la pelea, fuesse el luego a la tienda del

Plinio.

Cid pensando que no lo auian visto buyr, y que creerian que auia sido en la pelea con los otros, pero el Cid bien lo auia visto, porque auia tenido memoria en el ver lo que haria. Tenia el Cid por costumbre de comer en mesa alta assentado en su estrado, y Aluar Bañez y Pero Bermudes y otros caualleros esforçados comiã en otras mesas altas muy bonrradamente y ninguno se assentaua con estos caualleros sino fuesse tal qual deuia ser en las armas. Los otros caualleros que no eran tã prouados en hechos de caualleria, sentauanse en estrados y mesas de cabeçales baxas, y assi andaua ordenada la casa del Cid, que cada vno sabia el lugar donde se auia de assentar a comer, porlo qual pugnaua cada vno de ganar bonrra posentarse a la mesa de dõ Aluar bañez, y de los otros preciados caualleros q̃ comiã con el. y assi doquier q̃ se ofrecia hecho de armas, bazian por sus personas como valientes guerreros, con esto lleuauan la bonrra adelante. Este Martin Pelaez lauose las manos abueltas con los otros, y quisose sentar a la mesa alta cõ los caualleros del Cid, que lo conocian y sabiã bien la couardia en q̃ auia caydo. El Cid fue a el y lo tomo por la mano y dixole no soys vos tal q̃ merecey̆s assentaros con essos caualleros que valen mas que vos ni yo, mas quiero q̃ os assenteys comigo, y assentolo consigo a la mesa. Martin Pelaez con falta de entendimiento, penso que esto bazia el Cid por lo bonrrar mas que alos otros. Y assi comio aquel dia a la mesa del Cid: otro dia el Cid salio con los suyos del real y vuo pelea y gran escaramuça con los mozos de la ciudad. Este Martin Pelaez salio en los primeros, mas como vido juntarse los christianos con los mozos, boluio la rienda y tornose a su tienda. El Cid que lo miraua vido bien lo que auia hecho. acabada la pelea y los mozos encerrados en la ciudad, tornose el Cid a su real, y desque fue hora como se sento a la mesa a comer, tomo a Martin Pelaez y assentolo consigo, y dixole que comiese con el en su escudilla que mas merecia aquel dia que el dia primero. Martin Pelaez bizo lo que el Cid le mando, pero ya bien entendio por lo que el Cid se lo dezia, y conocio que por aquello no lo dexaua el Cid assentar a la mesa con los otros caualleros que eran preciados en armas: y vuo tan gran verguença en si, que quisiera mas ser muerto que caydo en tal afrenta, y propuso en su voluntad de bazer de alli adelante lo que debiesse bazer, y que por miedo de la muerte no lo dexaria. Otro dia salio el Cid y vuo gran pelea con los de la ciudad. Este Martin Pelaez salio en los primeros y firio muy rezio en los mozos, y derribo luego vn cauallero y alli perdio todo el miedo que de antes tenia y fue aquel dia vno de los buenos caualleros que vuo en la pelea, que nunca cesso matando e hiriendo en los mozos, hasta que los metieron por la puerta de la ciudad. En manera que los mozos se marauillaron, y dezian que de donde auia venido aquel diablo que nunca lo auian visto. El Cid estaua en lugar que lo via todo muy bien, y vuo muy grã plazer porque Martin Pelaez auia olvidado el gran miedo que solia auer. Despues que los moros fueron vencidos y encerrados, tornose el Cid con los suyos a su Real y quando se sento a comer tomo por la mano a Martin Pelaez y dixole, Amigo no soys vos tal que merecey̆s ser assentado comigo de aqui adelante,

mas id a sentaros con don Aaluar Hañez y con los otros caualleros, que los vuestros buenos hechos que oy hizistes vos hazen ser compañero dellos. y de alli adelante fue puesto en compañia de los buenos, y fue vno de los preciados caualleros que el Cid tuuo, porque hizo grãdes hechos en armas. El Cid tuuo cercada a Valencia. x. meses, hasta que se dio: entro en ella año del señor de mil. lxxx. y. vij. años. ¶ Consagrose la mezquita mayor en yglesia y a honrra del apostol sant Pedro se inuoco de su nombre, e hizo obispo della a don Jeronimo que fue el primer obispo de Valencia despues q̃ de los moros se gano. Doto la yglesia y dignidades de muy buena renta. Tomada la ciudad el Cid embio a don Aluar Hañez, y a Martin Antolinez, que lleuassen al rey don Alonso dozientos cauallos ensillados y enfrenados, con sendas espadas en los arçones en presente, y que acompañassen a doña Ximena Gomez y a sus hijas doña Eluira y doña Sol que estauan en el monesterio de sant Pedro de Cardeña, para que viniessen a Valencia. ¶ En tiempo que el duque Gudofre de Bullon con otros grandes señores principales de España Francia e Ytalia y de Alemaña, y otras partes: conquistaron la tierra santa y tomaron la ciudad de Antiochia: y cercaron a Jerusalem y la ganaron. Como el Soldan de Babilonia que se llama agora el gran Turco oyesse la fama del Cid y su gran hecho de armas y caualleria: pensando que passaria a vltramar quiso tenerlo por amigo, y en señal de amistad, embiole a Valencia vn gran presente con vn cauallero moro parsente suyo. El presente fue mil marcos de plata labrada en baxillas y vasijas muy ricamente labradas y otras muchas copas y vasos de oro con piedras preciosas. Mas ciẽ libras de mirra y Balsamo, y otras muchas ricas joyas. Quando el cauallero del Soldan fue ante el Cid, y lo vio su aspeto y persona que era grande y de hermoso parecer, començo de tremer y quitosele la habla, y quedo muy espantado. El Cid lo recibio muy graciosamente, el moro le quiso besar la mano, mas el Cid por le honrrar no se la quiso dar, y dixo el moro: vm llome a ti Cid vencedor de batallas, el mas honrrado christiano que ciño espada ni caualgo en cauallo: mi señor el Soldan te embia a saludar y te recibe por su amigo y allegado, y te embia de sus dones por mi que soy de su linage, y te embia a rogar que los recibas del. El Cid dixo que se lo agradecia mucho. El moro suplico al Cid le diesse su mano para se la besar porque en ello se ternia por muy honrrado, el Cid se la dio, y embio al Soldan muchas cosas de las que en sus tierras no ay. ¶ Despues que el Cid fue muerto y los moros cobraron a Valencia, segũ en los capitulos de suso se ha tratado: el rey don Jayme de Aragon vino sobre Valencia, y teniendo el cerco sobre ella: mando ayuntar todos los caualleros y personas principales de su hueste, y por consentimiento de todos fue concertado que la gente que primero entrasse en Valencia diessen a la ciudad nueuos moradores que la poblassen, y assi mismo diessen pesos y medidas y cuño con que se labrasse moneda. Fue assi que los vezinos de Lerida, que alli se hallaron peleando muy valientemente rompiendo la muralla entraron en Valencia los primeros de todos. Diose el rey de Valencia a pleytesia, que no saluo mas que las personas armas y cauallos y entrego la ciudad a nueue de otubre del año del señor de mil y dozi-

entos y treynta y ocho. Despues que el rey don Jaymes entro en valencia los de Lerida le pidieron cumpliesse lo que auia prometido. El rey conformãdose con lo q̃ antes auia ofrecido mãdo que se bziesse: y assi mando traer mil mancebos, y otras tantas donzellas de Lerida, para q̃ poblassen de nueuo la ciudad: y truxeron assi mismo pesos y medidas conformes con su ciudad, y vna señal d̃ lirio por cuño para la moneda: porque Lerida tenia en sus escudos y armas quatro flores de lirio, dio alli la vna, y despues puso tres. Despues q̃ esta ciudad fue poblada por los christianos, toco Dios el coraçon del rey moro de Valencia, y conuertido baptizose y fue buen christiano: de lo qual el rey don Jaymes fue muy alegre, y viando de su acostumbrada franqueza, dio al nueuo rey christiano y a sus decendientes tierra y vasallos en estado conueniente, y mas el palacio real q̃ de antes tenia dentro en Valencia: el qual rey nueuamente conuertido, como deuoto y buen christiano, queriendo bazer alguna satisfaciõ a Dios, de dos discipulos de sant Francisco q̃ en el dicho palacio bizo martyrizar, los quales el serafico padre auia embiado desde Ytalia a predicar a las partes de Aragon, dio liberalmente para q̃ el dicho palacio real fuesse moneiterio de aquella orden, como oy dia lo es, llamado sant Francisco, teniendose por indigno de morar en solar tã sagrado: por el derramamiẽto de sangre de tantos martyres, que el y sus antecessores assi moros como gẽtiles auian hecho derramar, en especial del bienauenturado sant Vicente martyr muy señalado, cuyo marauilloso martyrio tratãdo de la ciudad de çaragoça se dira. Tratase lo suso dicho, en la suma de sant Antonio de florẽcia en la tercera parte Hystorial. Esta ciudad de Valencia es vna d̃ las principales de España, biuen cõtino en ella muchos caualleros, y generosos: ay muy ricos mercaderes. Tiene esta ciudad muy grã manera en solenizar las fiestas con gran deuocion y placer: especialmente la fiesta del santissimo sacramento del corpus Christi. Es ciudad muy apazible de fertiles campos y hermosas huertas: la mayor parte de las casas tienen muy lindos jardines y cosas de frescuras y plazer. Tiene esta ciudad primor en todos los oficios, bazense en ella muchos y muy ricos paños que se llaman valencias, y granas muy finas. ¶ Estando en esta ciudad el catholico rey don Fernando, vnos pescadores le presentaron vn pescado biuo muy estraño: era tan grande y grueso como vna grã mula, la cabeça y ojos parecian de buey, tenia tetas y natura como muger. Tenia hechura de manos las quales traya puestas sobre las tetas: pusieronlo en vn alberca grãde de agua, y alli comia pescados pequeños q̃ le echauan: estando alli pario vn pece de dos palmos en largo y tan grueso como la pierna, passados quatro dias, parece que aquexãdole la hambre se comio a su propio hijo: despues de a pocos dias este pescado (cuyo nombre no se le pudo dar, porque otro semejante a el no se auia visto) o de hambre o por estar fuera de su natural murio.

Sant Antonio de florẽcia.

En esta ciudad padecieron martyrio dos santos frayles de la orden de sant Francisco llamados fray Pedro y fray Iuan. Desta ciudad fue natural el bienauenturado cõfesor sant Vicẽte Ferrer q̃ tuuo de Dios tanta gracia en predicar q̃ cõuertio a la santa fe mas d̃ veinte mil Iudios y Moros: fue canonizado año del señor 1455.

¶ Capitulo.cxlvj. Del Grao de Valencia, porque tiene este nombre, y cosas memorables q̃ en el an sido

EL grao de Valencia esta dela ciudad quanto media legua a la costa dela mar donde llegan los nauios, es assi dicho por las gradas que alli ay para embarcar y desembarcar las mercaderias, y otras cosas que los nauios traen. Passado auian tres meses que el Cid era señor de Valencia, quando arribo aqui al grao vna tan gran flota de moros que parecia cubrir la mar. Era el armada del rey Junez hijo del Myramolin de Marruecos, que traya veynte mil caualleros, y gente de pie sin cuẽto por tomar a Valencia: saco sus gentes en tierra, y puso sus tiendas entre Valencia y la mar, pensando q̃ haria temblar el mũdo con su poder. El Cid hizo subir en vna torre a doña Ximena, y a sus hijas porque viessen assentar el real, y mando a don Aluaro Saluatore que saliesse con dozientos caualleros a hazer vn entrada en los moros. Los caualleros viendo que dela torre los miraua el Cid, y aq̃llas señoras, quisierõ entrar tanto en los moros q̃ fue preso dõ Aluaro sus caualleros no lo pudiendo cobrar, acaudillaronse tãbien q̃ todos jũtos se boluierõ a Valencia sin recebir otro daño, auiendo ellos muerto muchos moros. Al Cid peso en gran manera dela prision de dõ Aluaro aũ q̃ se holgo de ver quã diestramẽte los caualleros se reboluia entre los moros, y determino dar la batalla. Otro dia sin dexar los moros mas reposar, hizo salir de la ciudad a media noche a dõ Aluar Hañez cõ seyscientos caualleros, q̃ se pusiesse en celada a la parte de Albuhera, y q̃ no se mostrasse hasta q̃ la batalla anduuiesse trauada cõ los moros, y q̃ entõces diesse en ellos por las espaldas. El Cid en la mañana salio dela ciudad con todos los otros sus caualleros su batalla bien ordenada. Luego los moros sonarõ sus atambores y añafiles, y con la mayor grita del mũdo se començo la pelea: mas como los christianos estauan ya vezados aq̃llas bozes, empeçaron a matar en ellos, y como los moros venian muchos y sin orden donde viã q̃ los christianos hazian destroço cargauã tã gran tropel dellos jũtos, q̃ los vnos empachauan a los otros, en esto sobreuino por las espaldas don Aluar Hañez cõ cuya llegada fue tan grande el ruydo que los moros hizieron, pensando q̃ muchas gentes de christianos venian sobre ellos, que sin mas aduertir, començaron de yr huyendo derramandose por el campo en diuersas partes. Los christianos entonces

siguiendo los mataron mas de quinze mil, y fueron muchos los presos. El rey Junez huyo al castillo de Cruera, y de alli se fue a Denia, donde se embarco y boluio a su tierra, con tan gran pesar que murio, viendose el vencido con tanta gente, y no sabiendo como: porque considerado su poder, mas valentras tenia en su real, que el Cid tenia caualleros: pero antes que muriesse tomo juramento a vn hermano suyo llamado Bucar, que le sucedio en el reyno, que vengaria aquella desbonrra que del Cid auia recebido. Uencida la batalla boluieron los christianos al campo, y fue tanta la riqueza que en el se hallo q no se pudo apreciar: hallaron preso en la tienda del rey Junez a don Aluaro Saluatore, y en ella vn escaño de marfil, de que siempre despues se siruio el Cid para assentarse, y fue hallada el espada Tizona, que fue tan preciada. El Cid embio al rey don Alonso trezientos caualos ricamente ensillados y enfrenados, con cada sendas espadas en los arzones, y la rica tienda del rey Junez. Lo qual llenaron Alvar Hañez y Pero Bermudez. De que el rey y toda su corte recebieron grã plazer de las vitorias y buenas andanças del Cid. Despues auiendo dos años que el Cid era señor de Valencia, el rey Bucar teniendo juntos veinte y nueue reyes con gente sin numero, como en perdonança passo sobre Valencia, cumpliendo lo que a su hermano el rey Junez prometio. Llegada la flota a la playa de Valencia, el Cid fortifico la ciudad, y puso en ella el bastimento que pudo auer y espero a que los moros desembarcassen y pusiessen su real: eran tantas las gentes que no cabian en la parte que esta entre la ciudad y la mar, y pusieron el real en el campo de quarte. El Cid queriendo dar plazer a su muger y hijos e hijas, subiose con ellos en vna torre de la alcaçar que era muy alta y como las mugeres viessen reluzir cõ el sol tantas tiendas, y viessen tantas gentes, mostraron alguna flaqueza. Entonces esforçando el Cid a su muger, dixole: doña Ximena, quantos mas moros mas ganançia, y quedo esta palabra del Cid en refran. Passados algunos dias que los moros reposaron en su real, muy descuydados que el Cid saliesse a ellos. A veynte y nueue de março año del señor de mil y nouenta y dos, salio el Cid de Valencia de buena mañana, y llegando al real de los moros, dioles rebato por muchas partes, poniendolos en confusion que los vnos empachauan a los otros, como lo sabia el muy bien hazer, y quãdo los vido bien rebueltos cargo a la parte que mas confusa estaua, y fueron luego puestos en huyda, y como no sabian la tierra, no supieron sino luego boluer a la mar por el camino q̃ vinieron, muchos murieron entre sus mismas tiendas, y muchos mas en el alcance por el camino: pero mas fueron ahogados en la mar queriẽdose acoger a sus nauios: guareciose el rey Bucar en vn caualo muy bueno, que no lo pudo alcançar el Cid que le seguia: mas arrojandole su espada fue herido en las espaldas, y alli lo recogieron los suyos. Dize la historia que Benalfage moro de Valencia, escriuio en arabigo de las cosas del Cid, que en esta batalla fueron presos diez y siete reyes moros, y passaron de doze mil los muertos, y mas de otros tantos los captiuos. El real se hallo tan rico que no se pudo estimar. Cupo al Cid de su quinto ochocientos caualos y dos mil y dozientos moros sin el oro y plata y otras muchas y ricas joyas.

¶ Capitulo.cxlvij. De la ciudad de Sagunto que agora se llama Monuiedro, de su principio y fundacion, y cosas memorables que enella fueron.

DIscurriendo Oron Hercules por españa fundãdo nueuas poblaciones, llego a las comarcas donde agora es Monuiedro, y llegãdo alli le acaescio la muerte d̃ zacinto cauallero principal de los q̃ lo seguian. Este murio poniendose a dormir la siesta debaxo dela sombra de vn arbol, fue mordido de vna culebra. Muerto este, hizo Hercules y los que lo seguian gran sentimiento, y enterraron le enel cabeço mas alto del monte, donde fue Sagunto, y fundo sobre la sepultura vna muy alta torre, y todos los que a Zazinto seguian poblaron al derredor de la torre. Esta se llama la torre de Hercules, porque el la fundo, y assi fue edificada la ciudad de Sagunto. En esta torre entre las tapias de las paredes pusieron vnas tablas de madera que hasta agora duran, que es cosa muy señalada, porque bien mirado el tiempo que aquellas tablas alli se pusieron, passa de tres mil años, creese que sean de enebro. Despues se edifico alli vn templo a la diosa Diana. Deste ay oy señales en la balda del monte, y ay algunas piedras escriptas que dello dan testimonio. Este templo estaua todo cubierto de enebros, y duraron las vigas hasta el tiempo de Plinio, como el lo dize enel decimo sexto libro dela hystoria natural, capitulo sessenta. Porq̃ Anibal quãdo destruyo a Sagũto, mando que no se tocasse enel tẽplo. y contado este tiempo, passa de mil y seyscientos años. Despues corriendo los años del diluuio, dos mil y nouenta y siete, cuenta Polibio enla vida de Anibal, que queriendo Anibal atemorizar las ciudades de españa q̃ no eran de su parte, y hazerlas venir a su obediencia, y tambien porque sus gentes cobrassen mas animo y amor de seguir la guerra, por el prouecho y ganancia del robo, puso cerco a Sagunto, y luego que aella llego puso le en torno tres reales, vno hazia Valencia otro hazia la mar, y el tercero ala parte q̃ esta hazia torres torres. Dize Plutarco q̃ tenia Anibal en este cãpo ciẽto y cinquẽta mil cõbatientes, y ordeno q̃ cada qual cõbatiesse por su parte. Puestos los reales fuerõ talados los cãpos a vista de los Sagũtinos, en tal manera q̃ toda la hermosura d̃ sus cãpos fue assolada, los arboles arrancados para los baluartes y bastidas d̃l cãpo y pa los ingenios d̃l cõbate, fuerõ q̃tadas las acequias y caños d̃ agua

Plinio.

Polibio

Plutarco

que a la ciudad venian para que diessen agua en el real. Este fue el mayor sentimiento que los Saguntinos tuuieron. Los quales auiendo ya tenido noticia de la venida de Anibal sobre ellos, despacharon correos a Roma para q̃ auisassen del negocio, pidiendo les socorro. Anibal despues de pocos dias que puso el cerco, determino de dar el primer combate en la ciudad, y se dio con sus arietes y otros pertrechos. En este combate fueron los Africanos tan resistidos y ecbados lexos del muro, que desmayaron y empeçaron de afloxar. Fue aqui Anibal herido con vna saeta que le passo el muslo: y llevando lo a las tiendas, los que quedaron en el combate fueron tan desmayados que los Saguntinos salieron a ellos: y los apartaron hasta los encerrar en su real, y contentaronse con esto, pensando que Anibal era muerto: o que en breue moriria de la herida. Por esta herida de Anibal, cesaron algunos dias los combates de Sagunto. Los Romanos quando vieron los primeros auisos de la guerra, vno en el senado diuersos pareceres, vnos dezian que luego se bisiesse exercito para ayudar a Sagunto, otros dezian que no se deuia emprender vna guerra que tanto importaua contra Cartago, sin que primero diessen razon al mismo senado. Y assi vencio este parecer: y embiaron a Publio Cateto, Flaco Publicola, y a Quinto Fabio Pamphilo q̃ fuessen a Sagunto a dezir a Anibal que se quitasse del cerco: y si no lo quisiesse hazer, que fuessen de alli a Cartago a dar quenta del. Estos embaxadores llegaron donde Anibal estaua, y el sabiendo su venida, embioles a dezir que no estaua dispuesto para oyr embaxada, y que tambien ellos no podia entrar seguros en su real: entre tantas naciones como alli se hallauan de gentes feroces. Con esta respuesta se fueron a Cartago, y llegados dieron su embaxada en el senado, como Anibal les quebrantaua las paces, mas no aprouecho ninguna cosa: auiendo pues guarescido Anibal, y auiendo se dado a los Saguntinos muchos combates, y derribada la mayor parte de la ciudad: viendo los Saguntinos su destruycion, embiauan siempre correos a Roma a pedir socorro, y a sus amigos los Españoles Celtiberos. Mas de ninguna parte les venia. Porque los Romanos se detuuieron en las embaxadas, y los Celtiberos no quisieron mostrarse enemigos de Cartago, esperando lo que Roma haria. Pues temiendo los Cartagineses gran diligencia que no entrasse en la ciudad bastimiento ninguno, vino hambre tan grandissima y cruel, y tan sin remedio que muchos tiempos despues quedo por exemplo la hambre de Sagunto, y como cada dia morian en los combates, y no les viniesse socorro de ninguna parte apocaronse en mucha manera, y viendo que la ciudad se les acbicaua que les yuan ganando cada dia parte della, tuuieronse por perdidos, y con desseo de morir vendiendo caras sus vidas, peleauan tan brauamente que hizieron mas de lo que pensauan. Anibal detenia su gente, sabiendo la hambre estremada que dentro temian: y assi no daua combates, esperando que acabassen de consumir las vidas los pocos que quedauan. Vn Español llamado Alorco que era amigo de los Saguntinos, por mandado de Anibal, quiso yr a tratar con ellos, y accrcandose donde estauan las guardas, hizo les señal: y dando les la lança, dexaron le entrar: y llegando en la plaça dixoles assi. Anibal quiere que le deys la ciu-

dad que ya tiene tomada y medio derribada, y asignaros ayn otro lugar dõ de fundeys otra nueua ciudad. Dexaos los capos y heredades como los tenlades, quiere todo el oro y plata assi comun como particular, y todas las armas y perdonaos las vidas y dexa libres vuestros hijos y mugeres y q̃ salgays con dos vestidos cada vno. Estas son las condiciones que Anibal os pide, y avnque sean tristes vuestra fortuna os aconseja que las tomeys pues que otra esperança de salud no os queda. A esta platica se juntaron poco a poco muchas gentes de la ciudad, y entendiendo lo q̃ Alorco dixera, fuerõse los principales a sus casas, y trayendo el oro y joyas que tenian encendiendo vn gran fuego en medio de la plaça y echandolo todo a quemar, echauãse ellos assi mesmo en el fuego porque viesse Alorco con sus ojos que no se auia de aprouechar Anibal de ninguna cosa de Sagunto. Alorco viendo esto saliose de la ciudad. Entrado pues Anibal en la ciudad mando que quantos hallasen para tomar armas, fuessen puestos a cuchillo, los Saguntinos poniendo fuego a sus casas, metianse dentro por morir mas presto. Dize Titoliuio que fue esta destruycion de Sagunto passados ocho meses, despues que se dio el primer combate. El Silo ytalico en el segundo libro cuenta muchas cosas q̃ en este cerco passaron que por ser cosas largas aqui no se escriuen. Mucho tiẽpo despues se torno a poblar y se llamo Murcuego que quiere dezir muros viejos donde tiene el nombre que agora se llama Monuiedro. titoliuio Silo italico.

¶Capitulo. clxviij. De la poblacion de los Beterones: y del gran auiso de guerra que contra sus enemigos tuuieron.

Entre Sagunto y Liria fue vna poblacion llamada de los Beterones destos dize Paulo Orosio que estando Amilcar capitã cartagines ocupado en el edificio de Barcelona, teniendo guerra los Turdetanos con los seruices de tarifa, y contra los cartagineses q̃ eran de su vando sabiẽdo estas nueuas Amilcar quiso proueer antes q̃ mas se alterasse la tierra contra los cartagineses. Y proueyo q̃ Hasdrubal su yer- Paulo. Oratin.

no fueſſe alla con flota poꝛ la mar, y el dexando en Barcelona vna parte de ſu exercito camino poꝛ tierra conel reſto deſus gentes y como venia enojado cõ tra los eſpañoles bazian ſus ſoldados muchas deſmeduras en los pueblos poꝛ do paſſauan. Poꝛ eſto alçando ſe la tierra y auiſando ſe vnos a otros jũ taronſe tantas gentes contra Amilcar que deſpues que vuo paſſado a Ebꝛo viniendo contra Sagunto le mataron muchas gentes de la reçaga, y en fin los Beterones con auiſo de los ſagũtinos pꝛopuſieron de afrõtar cõ Amilcar y jũtaꝛõ muchos toꝛos bꝛauos vñidos é carretas cargadas ỏ leña ſeca y pie dra çufre y pez y poniẽdo fuego enello temiẽdo encarados los toros bazia los africanos como ſintieꝛõ los toꝛos el fuego q̃ quemaua no ſe puede pẽſar la fu ria q̃ tomaꝛõ arremetiẽdo poꝛ buyꝛ del fuego bazia los cartagineſes, y cõ eſto fue tan grande el deſconcierto que en Amilcar y ſu gente puſieron, y el eſtra go grande que los toꝛos con furia en ellos bꝛizieron: tropellando la gente con los carros y quemando los conel fuego que quedaron todos deſbaratados. Tras deſto ſobꝛeuiniendo los Eſpañoles, dieron tan bꝛauamente en los que quedauan, que no dexaron bombꝛe a vida. Murio Amilcar, y murio la floꝛ de la gente africana y perdioſe todo ſu campo ſin poderſe ſaluar bõbꝛe de quã tos encl venian. Eſta batalla dizen los cbꝛoniſtas, que fue cerca de Monuie dro, junto al lugar de los Beterones, oy queda alli vn lugar dicho Betera ỏ pocos vezinos, pero ballaſe cerca del cabe vna toꝛre que eſta cerca del cami no que va apoꝛta celi, moneſterio de cartuxos en muchas partes cauando la tierra ſe ſacan grandes bueſſos que ſeñalan q̃ alli vuo gran deſtroço y muer tes de gentes. Murio Amilcar ſegun Oꝛoſio deſpues de auer eſtado nue ue años en Eſpaña. Quando Haſdrubal ſupo la muerte de Amilcar ſu ſue gro y la perdida de ſu gente becba poꝛ los Beterones, vino con gran exerci to bazia Denia poꝛ la vengar, y topo enel camino vn pꝛincipal caualleꝛo eſpa ñol llamado Tago, y como traya gran yꝛa y ſaña con los de Sagunto poꝛq̃ ſe auian moſtrado poꝛ los romanos, y ſiempꝛe çabareños contra cartagineſes y poꝛ la muerte de Amilcar que era avn freſca, mãdo alos ſuyos tomar a Ta go y colgallo de vna enzina, y mando que poꝛ mas denueſto y abatimiento, ninguno lo deſcolgaſſe ſopena de la vida. Deſto ſe ſintio tanto vn criado de Tago que pꝛocuro de llegar donde eſtaua Haſdrubal cercado de ſoldados y juntoſe tanto conel, que becbando mano a vn eſtoque que era arma de Eſ pañoles, le dio de eſtocadas y lo mato ſin poderle valer toda la guarda que en derredoꝛ de ſi tenia. Fue luego pꝛeſo el Eſpañol, y pueſto en muchos toꝛ mentos: mas poꝛ mucho que le penaron no pudieron ſacar del gemido ni ſenti miento de doloꝛ, antes bazia mueſtra de contentamiento, burlando de los toꝛ mentos: pues que moꝛia auiendo vengado la muerte de ſu ſeñoꝛ. Eſto dize Titoliuio, enel libꝛo pꝛimero de cada tercera.

Oroſio.

titoliuio

¶ Capitulo. cxlix. De la ciudad de Xatiua, del myſterio grande de vna cruz celeſtial que cercadella ſe vio.

Quanto tres leguas adelãte desta cindad de Xatiua es vn monte que se llama el Puyg del codol donde Dios obro el mysterio de los santos corporales de Daroca que adelante se dira. Aqui fue becha vna yglesia que se llamaua dlos Santos corporales, y auiendo grandes guerras assi de los infieles como de algunos señores particulares, esta yglesia fue desbecha sin q̃dar memoria de lla: succdio q̃ como aquella tierra se poblasse de christianos siẽdo señora de la varonia de lucben La noble dueña doña Maria de vidaura: estando biuda, desseaua assi ella como todos los de aquella comarca, saber el lugar donde fue el santissimo mysterio de los corporales q̃ se muestrã cada vn año enla ciudad de Daroca, pues sabian q̃ cabe Lucbent fue el milagro: sobre lo qual mosen Valeger figuero q̃ en aquel tiempo era rector de la varonia y villa de luchent, mouido de mucha deuocion que tenia al muy santo mysterio de los corporales, de voluntad de la dicha Doña Maria y de todo el pueblo, ordeno que en la missa mayor que cada dia se dezia despues de dicho el pater noster: el sacerdote que celebraua bisiesse especial oracio (con señal de campanas) para que todos los christianos do quiera que se hallassen, juntamente con el sacerdote, puestos de rodillas en tierra, suplicassen a Dios nuestro señor, q̃ por hõra de su santissimo nombre, les quisiesse dar noticia de aquel santo y escogido lugar, donde aquel mysterio auia obrado. Continuando esta deuocion por muchos dias, plugo a nuestro señor Dios de oyr su deuota peticion y reuelarles el lugar que tan desseado todos temian. Acontecio que vn viernes cassi al medio dia, estando el sol muy claro, aparecio vna cruz ✝ muy resplandeciente sobre aquel monte que se dize en valenciano el Puyg del codol, casi dos tiros de ballesta de Lucbent. La qual cruz ✝ tenia el pie sobre el codol que era vna piedra grande en lo llano de la cumbre del monte, y subia la cruz derecha hazia el cielo. Era de cassi c̃ varas en alto, y cinquenta de ancho, y

quatro palmos de canto o frente, segun lo que se podia juzgar. Daua de si tan resplandeciente claridad que parecia diminuyr la claridad del sol. Esta Cruz ✠ fue vista muy claramente no solō por los clerigos y gente de todo el pueblo que se hallaron en la villa de Luchent y por la dicha doña Maria y los suyos dende el castillo mas por todos los que estauan haziēdo sus labrāças enel termino de la villa. Y avn se via todo el valle de Albayda, porque tāto era su resplandor que a toda parte alcançaua. Vista la grande marauilla, dexaron todos sus labranças los que estauan enellas y otra mucha gente de los lugares comarcanos vinieron a Luchent, contando y publicando lo que auian visto, y hallaron a los del pueblo marauillados de lo mismo. Todos jūtos dauan gracias a Dios de la merced que les hazia en darles noticia con tan excelente señor de lo que tanto auian desseado, y tañendo luego las campanas y puesta la cruz ✠ delante van todos en muy deuota processiō, y como llegaron cerca del codol dōde se mostraua la cruz ✠ hizo el retor parar la procession, y embio a vn sacerdote con tres de los principales del pueblo personas de buena vida para que subiessen al Puyg y mirando bien de lo que viessen hiziessen dello relacion. Como los quatro hombres llegaron al pie de la cuesta, la resplandeciente cruz ✠ se començo a mouer viniendo hazia ellos: viēdo los quatro hombres que la cruz ✠ se auia allegado a ellos començaron a hazer su oracion muy deuota y con lagrimas suplicando a Dios les quisiesse mas certificar del lugar donde auiā sido puestos los santos Corporales en q̄ el auia obrado aquel tan diuino mysterio, y como estuuiessen assi por vn quarto de hora sin determinarse de passar adelāte o boluer atras, vierō que la cruz ✠ se desuio dellos y torno assentar sobre el codol, lo qual por ellos visto cobrādo fuerças, suben mas arriba hasta el principio del llano, y dende alli vierō que la grande y resplandeciente cruz ✠ tenia el pie sobre el codol o piedra grande, y assi hincados de rodillas aguardaron lo que sucederia: y vieron ellos y los que estauan abaxo, como dende a poco espacio se començo a subir la cruz ✠ hazia el cielo y la estuuieron mirando hasta que desaparecio. Luego decendieron los quatro hombres a dōde la procession estaua, y dixerō lo que auian visto, y luego todos subieron con gran gozo a visitar los dos lugares señalados por la cruz ✠ Dando muchas gracias a Dios que los auia querido cōsolar: cumpliendo su desseo en tal dia, y a tal hora, y con tal señal. Luego dieron orden para edificar alli vna yglesia y en breue fue edificada y atauiada de todo lo necessario para el seruicio del culto diuino: y fue puesto por altar el Codol o piedra grande sobre la qual fue celebrada la missa en que se consagraron las seys diuinas Ostias que auian de recebir los seys capitanes del exercito christiano, como adelante tratando de la ciudad de Daroca se dira.

Capitulo. cl. De la villa de Alcocer, del gran auiso de guerra con que se gano de los moros.

Enedo el rey dõ Alõso sesto de castilla paz y amistad cõ Almaymon rey de Toledo, por el omenaje que le hizo de no ser contra el ni contra su hijo. El cid Ruy diaz hizo guerra en ciertos lugares del dicho rey de Toledo por lo qual siendo dello auisado el rey dõ Alõso por cũplir cõel dicho Almaymõ desterro de castilla al C.d ruy diaz. Una hystoria dize q estãdo este rey dõ Alõso en Toledo desterrado de su rey no por su hermano el rey don Sancho que murio sobre çamora. Despues que el dicho don Sancho fue muerto por el traydor de Vellido dolfos, segun de suso se ha dicho, tratando de la ciudad de çamora. Este rey don Alonso salio de Toledo con el conde don Perãçurez, y vino a tomar los reynos de Castilla y de Leõ, y venido a Burgos antes que le fuessen entregados los dichos reynos le fue tomado solene juramento: si auia sido en el dicho fauor o cõsejo de la muerte del rey don Sancho su hermano: y este juramẽto le tomo el C.d en la yglesia de Burgos: y porq en el juramẽto el Cid auia mucho al dicho rey: entre ellos passaron algunas palabras de donde vino ocasion de tomar el rey algun desabrimiento del Cid: y despues juntandose a esto la guerra q al dicho Almaymon auia hecho. El rey mãdo al Cid q dentro de nueue dias saliesse de sus reynos: el Cid lo hizo assi, y saliẽdo de Burgos llevo consigo trezientos caualleros sus parientes y amigos: y despues q auer vencido algunas batallas a los moros, puso cerco al castillo de Alcocer q es muy fuerte, y estuuo sobre el quatro meses. Y viẽdo q no lo podia tomar porq estaua muy bastecido hizo para lo auer vn arte de guerra en esta manera. Q. Mando vna mañana a toda su gente leuãtar el cerco y que hiziessen cara. Mando vna mañana a toda su gente leuãtar el cerco y que hiziessen como q yuan huyendo y dexo las tiendas en el cãpo y la mayor parte del farda je. Los moros quãdo lo vierõ ya assi: pensando q huya o uieron muy grã pla zer y començarõ de armarse diziendo, huyendo van aquellos perros porq les deue faltar la vianda, y no pueden lleuar las tiendas. Luego acordarõ de ya empos dellos diziendo si lo saben primero los de Turiel o de otros pueblos tomaran a ellos y su yo sera el prouecho y la honra: y nosotros no cobraremos

ninguna cosa de quantos males nos han hecho. Y luego con grã alboroto salieron empos del Cid y de los suyos, aquien mas podia correr dando grandes bozes haziendo gran ruydo: y con tanta voluntad salieron q̃ no quedo ninguno en el castillo que armas pudiesse tomar que no saliesse empos de los christianos a gran priessa, desmostrando mal al cid y a los suyos. El Cid yua huyendo toda via defendiendo a los suyos que no tomassen a ellos hasta q̃ fuessen bien alongados del castillo. Quando el Cid entendio que los moros estauan bien apartados del castillo y que no se podrian acoger deligero mãdo tornar su vandera y boluio sobrellos y desbaratolos: y matando muchos, los que pudierõ huyr yuanse al castillo. El Cid cõ los suyos sobrellos derribando y hiriendo, y como los christianos llenauan buenos caualios passarõ les delante, y entraron de buelta en el castillo: donde entrados todos los moros fueron muertos y captiuos: y assi tomo el Cid el castillo de Alcocer donde ouo mucho oro y plata, y muy ricas joyas, y todas las otras cosas q̃ ouieron menester. Sabido esto por el rey de Valencia embio dos reyes sus vassallos, con gran hueste de moros a poner cerco sobre el Cid. El qual vuo batalla con ellos y los vencio, donde vuo muy gran despojo. Fue aqui preso el rey de Molina, y hizose vassallo del Cid: y desque fue suelto embio al Cid gran presente. Uencida esta batalla, el Cid acordo reconocer el señorio que deuia al rey don Alonso: y llamo a don Aluar Hañez, y dixole: primo bien sabeys, como el Rey don Alonso me mando salir de sus tierras: yo hize lo assi y pues nuestro Señor Dios nos ha ayudado, quiero reconocer el señorio q̃ le deuo: yd vos a el y llenadle cinquẽta caualios muy bien adereçados, y cinquenta espadas ricas en los arzones: y besadle por mi las manos, y cõtarle eys las mercedes que dios nos ha hecho, y la vida que aca passamos entre los moros: y saludad a doña Ximena y a mis hijas: y en alabança de nuestro señor Dios, hazed cantar en la yglesia de santa Maria d Burgos mil missas por las mercedes que nos ha hecho. Don Aluar Hañez se partio para el Rey, y diole el presente que el Cid le embiaua, el qual lo recibio muy graciosamente. ¶ El Rey dixo, mucho agradezco al Cid este presente que me embia, y a vos porq̃ aca lo truxistes, y entiendo de le hazer muchos bienes y mercedes, q̃ tal es el Cid que lo merece, y si no fuera por el amistad que ay entre mi y el rey de Toledo, yo lo perdonara, mas no lo puedo tan ayna hazer. Mas perdono os a vos y mando que se os de la tierra que de mi teneys. Y mãdo que todos los de mi señorio que se quisieren yr para el Cid, lo hagan sin pena alguna: y yo recibo desde aqui en guarda a su muger y hijas y heredamientos para que no les sea hecho desaguisado alguno. Entonces don Aluar Hañez besó las manos al rey, por lo que auia dicho y se despidio. Y cumplio lo que el Cid auia mandado, y hecho se boluio para Alcocer donde el Cid estaua. Y de aqui ouo el Cid muchas batallas con los moros, y de todas fue vencedor hasta que puso cerco sobre la ciudad de Valencia, y la gano, como en el capitulo ciento y quarenta y tres se ha tratado.

Del Reyno de Aragon.

Capitulo.clj.Del reyno de Aragon,de ſu principio y nombre,y coſas ſeñaladas que enel ha auido.

DIze Oroſio que Nino biſo de Belo,y nieto de Nimbrod fue el primero que biso guerra entrando en batallas y los q̃ no quisieron ſufrir ſus tiranias fueron ſe de ſus tierras a buſcar nueuos aſientos:deſtos vinieron muchos en eſpaña ſabiẽdo q̃ era muy mejor tierra que la q̃ dexauan,eſtos fuerõ Viberos y Celtas,otros de los q̃ con Tubal auian venido:de los Viberos dize el Plutarco en la vida d̃ Põpeyo q̃ eſtauan enel mõte Tauro y fueron mu y señalada gẽte,eſpecial en las coſas de la religion como tambiẽ lo eſcriue el procopio enel libro primero de bello perſico. Eſtos viniendo en Eſpaña como põbres criados en neceſſidades q̃ ſon las maeſtras de las artes mejoraron el diſcurſo del gr̃ario Ebro cõ que mejor aprouechaſſe la tierra:y de aqui ſe tomo nõbre la prouincia Celtiberia y los pueblos celtubales como lo dizẽ el Silo ytalico,y Lucano. Y dize Beroſo q̃ los antiguos ſiẽpre dexauã ſus nombres por memoria enlos lugares q̃ poſſeyeron, o por do paſſaron: porque enello ſe ſupieſſe quien fue el que

Oroſio.

Plutarco
Procopio

Silo ytalico.
Beroſo

Lucio

en aquel lugar pobló o aporto, lo mismo dize Lactancio y otros algunos autores antiguos. Despues viniendo Hercules el tbebeo en españa y llegando cerca de donde se fundo la ciudad de Jaca, ordeno por memoria vnos juegos que se llamaron Agones, llamados assi por los trabajos que en ellos se passauan que prouauan alli los bombres sus fuerças. Llamose aquel lugar Agones de do quedo el nombre Aragones a los dos rios que estan cerca. Y de esta tierra que se encierra entre estos dos rios tomo despues nombre el Reyno de Aragon que se dixo de los Aragones, como basta agora dezimos en latin Aragonum. ¶ Enel año del Señor de ictecientos y treynta, Ciertos cbristianos que a los montes perineos se auian acogido, cab numero de seys cientos. Desseosos de libertar su tierra y morir por la fe catholica, tomando por capitan vn varon que se dezia don Garcia Yñiguez descendiente del linaje de los Godos, el qual era muy animoso y experimentado en las armas. Esta compañia con el zelo de la religion cbristiana alança, o por fuerça de armas a los moros de los terminos del monte perineo y de otros lugares comarcanos, y cobraron en breue tiempo muchos lugares que los moros tenian ocupados. Oyda la fama destos, otros muchos cbristianos de los que andauan derramados les vinieron a socorrer con los quales recobraron mucha parte de la tierra. Este cap tan traya en sus vanderas y armas vn arbol verde y encima del vna Cruz colorada en campo amarillo. Este don Garcia Yñiguez, tuuo vn bijo llamado don Bortuño que le sucedio. Este junto gran exercito, y comenco guerra cruel contra los moros, y cobro dellos a Sobrarue y Ribagorça, y puso debaxo de su señorio gran parte de Nauarra. Este murio sin bijos y muerto los moros tornaron a ganar la tierra despues. ¶ Enel año del Señor de nueue cientos y doze, los Aragoneses eligieron por rey vn noble caualler llamado Yñigo Arista. Este Rey defendio de los Montes Perineos, con la mas gente que pudo auer: y destruyo grandes huestes de Moros hasta que entro vencedor en Nauarra: donde despues fue otra vez elegido por rey de los Aragoneses, con esta condicion: que siempre vuiesse entre el Rey y ellos vn Juez que llamauan el Justicia de Aragon. Este Rey pensando que armas tomaria le fue reuelado que tomasse vna Cruz + blanca la qual el mismo vio enel ayre entre los Montes Perineos, y los de Sobrarue. A este rey sucedio su bijo don Garcia Yniguez el qual passando por vnos despoblados con la reyna su muger llenando poca gente salieron a ellos muchos moros, y como el Rey no pudiesse defenderse dellos murio alli con los mas de los suyos. La Reyna que yua en dias de parir como huyesse echaronle vna lança por el vientre de que cayo muerta y como se hallasse alli vn caualler del Rey llamado Guenara vio cómo por la misma herida de la lança sacaua vn niño el braço como que se esforçaua a nacer: viendo esto el caualler abrio el vientre de la madre y saco vn infante muy bermoso y adereçandolo lo mejor que pudo: tomo desto algunos testigos de los que de la pelea auian quedado bibos y tuuo manera como lo mas breue que el pudo lleuo el niño a su casa, donde el y su muger lo criaron, y le pusieron nombre enel baptismo don Sancho Garces. Despues como los Aragoneses y Nauarros se juntassen a elegir Rey

El cauallero lleuo el infante y jurando lo que auia passado, y trayendo los testigos dio tal prueua que este infante fue electo por rey de los dos reynos ó aragon y nauarra. Este don Sancho Garces reyno cincuenta y seys años, al qual sucedio su hijo don Garci Sanchez el tembloso. Este tuuo vn hijo q̃ se llamo don Sancho que fue rey de Aragon: y este caso con doña Elui ra, hija del Conde don Sancho de Castilla, en la qual vuo tres hijos q̃ se llama ron don Garcia, y don Fernãdo, y don Sancho: el mayor destos llamado dõ Garcia acuso falsamente a su madre delante del rey su padre: porque la Reyna no consintio que se le diesse vn cauallo de la caualleriza del rey, el qual el Rey estimaua mucho, y fue tanta su maldad y traycion: que de enojo desto no dudo acusar a su madre ynocente: y hablo con su hermano don fernando y le dixo como queria acusar a la reyna su madre de adulterio que hazia con vn cauallero criado del Rey (porque este cauallero auia aconsejado a la reyna que no consintiesse dar el cauallo, porque el rey auria enojo dello.) Y el y su hermano hizieron lo assi. Quando el rey oyo lo que don Garcia su hijo dezia, y que lo prouaua con su hermano, creyolo. Y mando prender a la reyna y al cauallero. Y luego mando hazer cortes, y propuso ante todos los grãdes de su reyno este hecho. Donde fue determinado por derecho que la reyna se saluasse dando vn cauallero que entrasse por ella en campo con los Infantes, don Garcia y don fernando. Esta sentẽcia fue dada en las cortes en presencia de los ricos hombres y caualleros, empero no vuo ningumo que por la reyna tal auentura osasse tomar. Quãdo esto vio dõ Ramiro hijo bastardo del rey, q̃ ninguno queria entrar en cãpo con los infantes, por saluar la reyna su madra stra dixo al rey ante todos que el queria por ella tomar el campo y poner el cuerpo a sus hermanos. El rey juzgo el riepto, y como el dia del plazo fue venido, los infantes viendo que les conuenia entrar en campo cõ su hermano, fuerõse a vn monesterio y cõfessaronse con vn hombre de santa vida, y cõtaronle como auiã dicho aq̃llo contra su madre con muy grãde falsedad, no pẽsando q̃ alli vuiesse riepto. El santo hõbre luego q̃ les vuo oydo su cõfession, fuesse al rey y cõtole como la reyna era acusada con grã falsedad q̃ perdonasse a los infantes, y mãdasse soltar a la reyna de la prisiõ. El rey creyo al buẽ hõbre, y solto a la reyna, y el rieptofue partido. Por esta guisa fue la reyna libre dõ tal peligro y disfamia, y fue el rey muy alegre por ello, y todos los de su corte. La reyna doña Elui ra dixo al rey: señor el infante dõ garcia mi hijo el qual me deuiera guardar toda mi honra y prouecho a todo su poder: no lo hizo assi: antes me leuãto falso testimonio porque yo muriesse a traycion: por esso yo lo deseredo del reyno de castilla y de aragõ para siẽpre. Castilla era suya porq̃ la eredo del cõde dõ sancho su padre. Y aragõ era suyo porq̃ el rey su marido se lo dio en arras. Y vsando la reyna de grã bõdad y agradecimiẽto llamo a dõ ramiro y dixole: vos soys mi entenado y de razõ antes me deuierades buscar daño q̃ prouecho, y por vuestra bõdad me librastes de muerte, por esto os tomo yo por mi hijo, y os hago heredero por siẽpre en el reyno de aragon, a vos y a todos los q̃ de vos vinierẽ. Entõces ella lo tomo por la mano y lo metio por la manga del Pelote y sacolo por otra, segun era costũbre de aquel tiempo, de tomar los hijos adoptiuos. Este don Ramiro

fue rey de Aragon. ¶ Dize la chronica de aragon q̃ durante el tiempo que los reyes de aragon, temã estrecha guerra con los moros acaecio q̃ la reyna de aragon caminaua de vn lugar a otro, y fue salteada de los moros, y siendo muertos casi todos los de su guarda, fue presa con todas sus dueñas y donzellas. El rebato vino a donde estaua vn caualliero criado del rey, llamado yñigo yñiguez. El qual con poca compañia salio en socorro d̃ la reyna y vuo se tan valientemente cõ los moros, que libro a la reyna de su poder y alas mugeres y compañia que conella yuan: y pues estas en saluo: hallo que vna sola dõzella faltaua, y aquella era su esposa, y boluiendo alos enemigos la libro d̃su poder, en cuya deliberacion perdio vn ojo. fue acordado por el rey y los de su consejo de le dar el galardon de tan gran seruicio como auia becho: y fuele dicho por el rey q̃ demandasse la merced que quisiesse que el le daua su real fe de la otorgar y le dar qualquier don que honesto fuesse. El buen caualliero no mouido de codicia, pidio al rey que le diesse vn baston de sus reales armas para que de ay adelante el lo truxesse por armas. El rey y los grandes le requirieron q̃ le pluguiesse tomar otra cosa qualquiera q̃ fuesse en su reyno: y no demãdasse tan gran cosa, el jamas se mouio de su proposito: y assi al rey le fue forçado cõceder su peticion. Despues salid̃o vn dia el pendõ real al campo y visto por aql caualliero q̃ no faltaua ningũ bastõ en las armas reales dixo al rey en presencia desu corte: q̃ la merced a el becha por su alteza se la tornaua. Y el rey maraujllado desto le pregũto la causa, y el replico, porq̃ el baston q̃ su alteza le dio, no faltaua de sus armas reales y pues q̃ assi era, q̃ mas queria justa querella q̃ cautelosa paga. El rey le torno a rogar tomasse cosa de mucha valia: rẽtas o señorio y dexasse aql a demãda respondio: el caualliero q̃ su volũtad era aq̃lla para q̃ biuiesse su memoria. El rey no lo pudiẽdo cõtradezir cõ assaz paisiõ mando traer el pẽdõ real, y cõ su propia mano saco vn bastõ: cortãdolo dl pendõ selo dio. ¶ Muerto el rey dõ Alõso de aragõ q̃ fue casado cõ la reyna doña Vrraca de castilla. Los aragoneses viẽdo q̃ no dexaua hijo heredero, sino su hermano dõ Ramiro q̃ era mõge preste de missa. Como pues esto no podia ser casado mauer hijos, como era d̃derecho, ni hazer batallas ni justicias como cõuenia a rey, acordarõ de alçar por rey vn rico hombre de aragõ q̃ auia nõbre dõ Pedro Tares señor de Borja. Este dõ Pedro antes q̃ lo jurasien, começo a despreciar los caualleros del reyno y a tenellos en poco, y como estuuiesse ayũtados en cortes para jurar al rey: y venia acllas algunos altos hõbres de aragõ: fuerõ al palacio dõde dõ Pedro tares estaua para le hablar creyẽdo les haria cortesia y recibiria biẽ, y llegãdo alas puertas dõ Pedro Tares mãdo q̃ no les abriessen. Visto esto fueronse, y otro dia ayũtados en sus cortes determinarõ q̃ don Pedro tares no fuesse rey ni ouiesse el honor real. Y luego sacaron del monesterio al infante dõ Ramiro y alçaronle por rey de aragõ. Este fue buen rey, y vencio muchas batallas alos moros aunque no era muy entendido en los hechos del mundo. Acaecio vna vez que al entrar en vna batalla que dio alos moros armaronlo y caualgo en vn cauallo y pusierõle el escudo en la mano yzquierda, y la espada en la derecha: y dixerõle señor tomad la riẽda ẽla mano yzquierda. El dixo conuiesa tẽgo el escudo: mas meted me la en la boca: y hizieron lo assi y entrando en

la batalla enesta manera: los moros fueron vencidos por esta simpleza, y otras que bazia los caualleros murmurauan del, y bazian algunas cosas que no conuenian que fuessen beebas a su rey. El rey por no los descontentar soportaualos, y daua passada y ellos mas se atrenian. Quando el rey vio que assi passaua auido su acuerdo, bizo degollar onze de aquellos caualleros y ricos bombres que burlauan del, y desque los vido muertos començó a reyr y dixo. No sabe la bulpeja con quien trebeja. Dende alli adelante los ricos bombres y caualleros que quedaron tomaron del tanto espanto y temor, q̃ no le escarnecian antes lo bonrrauan como a su rey y señor. Este rey don Ramiro dio en guarda el reyno de Aragon al rey don Alonso de castilla, basta que vna bija quel dicbo rey tenia fuesse de edad para casar, y el se boluio al monesterio, y el rey la caso con el conde don Remon de Barcelona, que fue rey de Aragon. Despues el rey don alonso octauo de castilla temiendo cerco sobre alarcon y cuenca le vino ayudar el rey don Pedro de aragon con sus gentes y le ayudo y siruio muy bien. El rey don alonso como fuesse muy virtuoso agradecioselo mucbo, y en señal de agradecimiento quito le el tributo y feudo que los reyes de aragon eran tenidos de bazer en cada vn año alos reyes de castilla. En este reyno ballo yo sessenta y siete ciudades, y villas principales que son estas.

Alagon.
Albarrazin.
Alcañiz.
Alacon.
Almudeuar.
Almuña.
Alqueçar.
Ayerue.
Ajusa.
Ateca.
Barbastro.
Bolea.
Boxja.
Bouierça.
Burjalaroz.
Calatayud.
Canfranque.
Carinena.
Castiliscar.
Caspe.
Cataroja.
çaragoça.
Ceruera.
Ceuna.

Dalagon.
Daroca.
Epila.
Exaca,
fraga.
fresno.
Girona.
Glada.
Huesca.
Hariza.
Jaca.
Lagalera.
Lerida.
Loarte.
Longares.
Magallon.
Mirabel.
Monçon.
Monreal.
Mosqueruela.
Morada.
Neguella.
Pina.
Poblete.

Rigla.
Sadaba.
Sanesteuan.
Sarinena.
Segorue.
Segura.
Sos.
Tamarid.
Taraçona.
Tarragona.
Teruel.
Terrer.
Tortosa.
Trayguera.
Valiuana.
Uiuel.
Xarque.
Xerica.
Yxar.

(*)

(**)

¶ Capitulo.clij. De Ebro,rio famoso de Eſpaña,de ſu naſcimiento y coſas memorables del.

EL rio Ebro es vno de los cinco rios principales de Eſpaña nace cerca de vn lugar llamado fontibre:donde ſu nacimiento haſta donde entra en la mar, ay ciento y veynte leguas:ſu corriente viene dende Septentrion al medio dia vn poco torcida bazia leuante. A eſte rio vienen todas las aguas del reyno de nauarra:y la mayor parte de las de Aragon que vienen de los montes pirineos. En ſus riberas ſon muchas buenas ciudades que ſon Logroño, Calahorra: Tudela de nauarra çaragoça de Aragon. Todas ſus riberas ſon fertiles,ſon tierras de regadio donde ſe coge mucho pan Vino y azeyte y muchas frutas. ¶ En tiempo del rey dõ Alonſo ſegũdo de caſtilla:fue en las riberas deſte rio Ebro tanta lagoſta que deſtruya todos los frutos ſin quedar coſa alguna. Y eſto duro algunos años:por lo qual fueron hechas muchas proceſſiones y promeſſas enel reyno de Aragon,ſuplicando a nueſtro ſeñor quitaſſe tanto mal de ſobre la tierra:pero como Dios lo permitia por los pecados de las gentes,no le plugo que tan preſto ceſſaſſe haſta que ſe emendaſſen. Todos los pueblos delas riberas de Ebro determinaron ſuplicando al papa les diesſe conſejo en que manera podriã atajar tã grãde mal. El papa como lo oyo mãdo ayunar tres dias,y bazer ſus oraciones muy deuotas ſuplicãdo a nuestro ſeñor tuuieſſe por bien reuelar en q̃ manera ſe quitaria tãto daño:paſſados los tres dias, fue reuelado al papa q̃ embiaſſe a Gregorio obiſpo de Oſtia(entera ſanto varõ.)Cũpliẽdo el papa eſta reuelaciõ,ẽbio al dicho obiſpo ẽ eſpaña,y venido luego ado la lãgoſta auia cargado mas:y luego como el llego aq̃lla peſtilẽcia

buyo que no pudo sufrir estar delante del, y de allí fue a las otras partes, y do quiera que yua la lagosta buya. Este santo Obispo predicaua a las gentes como estuuiessen en seruicio de Dios, y tanto bizo con su presencia y doctrina que la lagosta desaparecio, y d ay en adelante se cogieró los frutos sin ningun peligro. La gente de la ribera desterio es naturalmente belicosa. Passa este rio junto a los muros de la ciudad de çaragoça, y de ay va discurriendo basta entrar en la mar por Tortosa.

¶ Capitul. cliiij. De la muy noble ciudad de çaragoça de su fundacion y nombres y cosas notables que enella ha auido y a agora ay.

LA ciudad de çaragoça cabeça y borra del reyno de aragō: su fundador segun Plinio en el libro. iij, capitulo. iij. fue el rey Juba y fue llamada salduua. Escriue Suetonio q̄ Cesar agusto emperador romano, por su virtud y magnificēcia merecio ganar el amor y voluntad de todas las ciudades q̄ entōces se sabi ā. Por lo qual esta ciudad dexo el nōbre d Saldiua y se llamo Cesar agusta por alcāçar la gracia del emperador susodicho. Despues corrōpido el nōbre se ha dicho çaragoça esta ciudad esta assētada en lugar muy llano ć la ribera dl rio ebro dōde se pasa el dicho rio por vna puēte de piedra larga, ancha y muy bermosa. El sitio

Plinio. Suetonio

de esta ciudad es mas larga que ancha: tiene quatro puertas principales a las quatro partes del mũdo. En tiempo passado fue cercada de fuertes muros y muchas torres, mas agora es la ciudad mas poblada que de antes. Tiene grandes y hermosos templos. Aqui es la yglesia de nuestra Señora q̃ se llama del pilar de çaragoça fabricada por el glorioso apostol Santiago en esta manera. ¶ Despues de la passion y resurrecion de nuestro señor Jesu christo, y de su gloriosa ascẽsion, Los apostoles salieron a predicar por el mũdo el santo euangelio y cada vno dellos tomaua licencia y bendiciõ de la gloriosa virgen madre de Dios. El bienauenturado Sãtiago el mayor hermano de san Juã euangelista como viniesse de venir a predicar a las partes de españa fue a la virgẽ gloriosa a pedir su bendicion. La benditissima virgẽ le dixo: ve hijo mio cũple el mãdamiẽto de tu maestro, y mira q̃ te ruego q̃ en vna destas ciudades de españa dõde el mayor numero de hõbres a la fe cõuertieres hagas vna yglesia en mi nombre Salido el bienauẽturado apostol de Hierusalẽ y llegado a españa vino predicando por muchas partes della. Llegando a la ciudad d̃ çaragoça, alli el bienauẽturado Sãtiago predico por muchos dias y cõuirtio ocho hõbres a la fede Jesu xp̃o. Los quales como cõtino tratassẽ del reyno de Dios salianse de noche a la ribera del rio Ebro por causa d̃ reposar en aquel lugar, y alli despues que algo auian dormido vacauan en oracion y contemplacion que para esto se apartauan de las turbaciones delos hombres. Passando algunos dias en esto, estando el bienauenturado Santiago con los otros christianos vna noche en oracion, a la media noche oyeron bozes de angeles que cantauan el Auemaria y començauan el Inuitatorio d̃ los maytines de la virgen gloriosa. El bienauenturado apostol puesto de rodillas, vido a la sagrada virgen madre de nuestro señor Jesu Christo entre muchos millares de angeles, sobre vn pilar que parecio de piedra blanca y acabados los maytines, la virgen gloriosa llamo al santo apostol y dixole. Lata aqui hijo mio Jacobo lugar señalado donde sea fundada vna yglesia en honra mia, toma este pilar que el hijo mio y maestro tuyo lo ha embiado para que sea en este lugar hasta la fin del mundo, donde por virtud de mi hijo grandes señales y marauillas se obraran. El bienauenturado apostol refirio muchas gracias a la gloriosa virgen: y subitamente aquella celestial compañia desaparecio. Esto esta escripto en la misma yglesia, y san Calisto papa en el libro de los milagros de Santiago haze dello mencion. El santo apostol començo luego a fabricar vna capilla para yglesia, ayudandole los discipulos que el conuirtio a Jesu Christo, la qual agora parece y tiene esta capilla diez y seys passos pocos mas o menos en largo: y ocho en ancho, en la qual es el pilar suso dicho puesto a la parte de encima. Aquesta es la primera yglesia del mundo, fabricada por las manos apostolicas de Santiago. Aquesta es la camara angelical, fabricada en los principios de la yglesia christiana. Hecha esta yglesia puso enella dos discipulos suyos: el vno llamado atanasio y el otro Theodoro, para que predicassen la fe del señor. Hecho esto partio con otros siete para Hierusalem que se llamauan, Torcato, Yndalecio Thesifon, Cecilio, Eufrasio, Ysicio. Assi los llama san Jerõymo en su calendario, y el vicencio hystorial. Esta capilla es muy rica y de muy gran deue-

Si calisto

Vincẽcio historial.

cion donde continuo obra Dios y muestra grandes milagros a los deuotos d̃ la gloriosa madre suya. ¶ En esta ciudad de çaragoça en la primitiua yglesia fue Obispo san Valerio, y en su tiẽpo fue arcediano della el bienauenturado y glorioso san Vicente martyr muy señalado de España. En este libro q̃ escriuo de las grandezas y cosas memorables de españa: solamẽte hago memoria del triumpho de dos martyres gloriosos q̃ por amor de Jesu Christo enella padecieron, vn hombre y vna muger, y destos solo. Porq̃ si de todos los martyres de España ouiera de escreuir, muchos libros no bastarian para dezir su gran constancia y fortaleza, y grandes marauillas que Dios por ellos mostro. Y destos dos, vna es la bienauenturada virgen santa Eulalia, niña donzella de treze años que tantos y tan rezios tormentos por amor de Jesu Christo padecio como escriuiẽdo dela ciudad de Merida se trato. El otro es el glorioso martyr san Vicẽte natural desta ciudad. De los quales si cõ diligẽcia se mira hallarse ha que ninguno de los martyres de Jesu Christo a uer sido mayor enel martyrio que ellos, los quales assi se ofrecieron alos tormentos con rostro alegre q̃ mostraro̅ de los mismos tormentos ser vencedores. Escriue Prudencio dl martyrio deste bienauenturado san Vicente, y dize que siendo Juez y presidente de españa por los emperadores Daciano, en el tiempo dela persecucion de la yglesia, y temiẽdo ante si presos al obispo Valerio y a su diacono Vicente, y a muchos christianos bizo Daciano vna habla a todos los christianos en general diziendoles que guardassen la religiõ de los dioses, y en especial a Valerio y a Vicente, como principales entre los otros christianos mãdandoles que se arrodillassen y adorassen vn ydolo: entonces el obispo Valerio començo a dar razon de la fe de Jesu Christo. Y como por ser impedido de la lengua biziesse algunas pausas enel hablar recelo Vicente que causasse temor o flaqueza (aquel responder blando y tardio) en los coraçones de los christianos. Y pidiendole licencia tomo la mano enel hablar, y dixo con mucho animo y soltura. Seanse para ti Daciano tus dioses adora tu las piedras y los maderos, que nosotros para siempre confessaremos vn solo Dios verdadero padre eterno, y a su hijo Jesu Christo, y al espiritu Sancto criador del mundo a quien ofrecemos nuestras animas, santiguando nuestros coraçones con la sangre del que nos redimio Dios y hombre verdadero. Con estas palabras tomaron singular esfuerço los christianos y muy gran indignacion Daciano por lo qual mando boluer a la carcel a Valerio, y mando desnudar a Vicente y que le diessen con vergas tantos golpes basta que le saltassen los pedaços de las carnes por q̃ los otros se espantassen y tomassen exemplo, y dixole Daciano, dime Vicente en que gozo ves tu cuerpo. Respondio Vicente riendo. Esto es lo q̃ yo siẽpre desseo. Daciano començolo de amenazar con muchos tormentos que le daria sino consintiesse lo que le mandaua. Dixo Vicente, entonce sere yo mas bienauenturado quanto tu fueres mas cruel y Dios aura piedad de mi. A hora mezquino leuantate y ensañate con tu espiritu maligno, y quanto mayores tormẽtos me bizieres dar, tanto sere yo mas fuerte en la virtud d̃ Jesu christo. Y quãdo esto oyo Daciano mãdo llamar los carniceros (que eran aquellos verdugos q̃ atormentauan los christianos) y mandolo herir con fustes y pertigas,

basta que cãsassen. Dixo Vicente al juez, tu no dixiste que harias a estos carniceros q̃ me venciessen y q̃ me cansassen, pues bien vees tu agora q̃ mas vẽcidos y cansados son ellos dando me tormentos que recibiendo los yo. Dixo Daciano a los carniceros, malaventurados porque fallecen vuestras fuerças, a otros muchos atormentastes que no pudieron sufrir vuestros tormentos, y agora Vicente solo os vence assi a todos. Los carniceros quãdo esto oyeron fueron muy sañudos, y hincauan enel peynes de hierro basta las entrañas y corria sangre por todo su cuerpo, y por entre las costillas le parecia las entrañas. Daciano miro a Vicente y dixole ruegote q̃ ayas piedad d̃ tu mãcebia porq̃ la puedas recobrar y escaparas de los tormentos que aun se te han de dar. Dixo Vicente. O lengua venenosa: no temo tus tormentos antes veras q̃ en todas las cosas eres vencido. Quando esto oyo Daciano mãdo que lo pusiessen en vnas parrillas de hierro ardiendo encima de vna hoguera con gran fuego, y assaronlo en tal manera que sus carnes parecia carbones, y esparzia se la sangre sobre la llama. Hechauan sal enel fuego porq̃ le saltasse sobre las llagas, y lo quemasse mas fuertemente. San Vicente estaua muy quedo y muy alegre, y alçaua las manos al cielo loando a nuestro señor. El adelantado Daciano lo mando quitar de alli, y q̃ lo pusiessen en vna carcel muy escura y pensando q̃ tormentos le daria, mãdo traer puas y abrojos muy agudas, y que desnudo lo echassen encima. Puesto en la carcel a la primera hora de la noche vino Jesu Christo nuestro señor (por cuyo amor el sufrio estos tormentos) con gran compañia de angeles y luego la carcel q̃ era muy tenebrosa fue mas clara que el sol y al glorioso martyr fue mudada su pena en gloria, y los abrojos que eran agudos fueron tornados en flores olorosas: y oyosse musica celestial. Las guardas que a las puertas dela carcel estauan viendo aq̃lla maravilla, fueron conuertidos y abrieron las puertas, y saliendo a la plaza llamaron los q̃ alli estauan q̃ viessen el mysterio nunca oydo. Eran venidos con la escuridad de la noche muchos christianos disimulados a saber que se hazia de aq̃l santo clerigo, y como entraron en la carcel gozaron de aq̃lla maravilla: mas saliendo de alli toda la ciudad lo supo. En la misma hora lo supo Daciano en su palacio, que estaua encima de la carcel. Venida la mañana mando el juez, que sacassen a Vicente y lo echassen en vn lecho de buena ropa, porq̃ muriendo enel, no lo contassen los christianos por santo, pues no moria en los tormentos, y puesto enel lecho bolo a la gloria a veynte y dos de Enero, año del señor de trezientos y siete. ¶ Despues q̃ los moros entraron y ocuparon a españa, gran hueste de gascones trayẽdo por capitan a don Gaston hombre sabio y eloquente, pusierõ cerco a çaragoça. Sabido esto por el rey don Alonso de españa llamado Emperador embio assi mismo gran gente sobrella, y tanto fatigaron a los moros de hambre, y peleas que se ouierõ de dar, y assi vino caragoça en manos de los christianos luego q̃ fue ganada trayendo a ella el braço de san Valerio obispo q̃ antes auia sido de la dicha ciudad. El obispo y canonigos cõ toda la clerizia y gẽte de la ciudad lo salierõ a recebir con muy gran procession y mucha alegria y fiesta. a la gran fiesta q̃ los christianos hazian, salierõ assi mismo muchos moros y judios q̃ estauan en la ciudad, los quales hazian gran escarnio y bur-

lauã delos christianos porq̃ aun braço de vn hombre muerto bazian tanta bonrra,mas nuestro señor Dios que es marauilloso en sus santos y los quie re ensalçar mostro en la entrada desta santa reliquia en presencia de los in fieles tantos y tan grandes milagros que todos quedaron dello espantados: y muchos se conuirtieron a la fe. El asseu o yglesia principal desta ciudad es muy rica y sumptuosa. En esta yglesia es el cuerpo del maestro Epila,el qual ciertos judios bizieron matar con dineros que dieron a vn frances, el qua aguardo a vna noche que el dicho maestro venia de maytines,y por detras le corto la cabeça,la qual por tres dias biruio sangre. Ha que lo mataron ca si sesenta años ha echo muchos milagros,y los más en jueues que en tal dia fue su muerte. Esta ciudad es muy rica y abastada de todas cosas:tiene vna huerta que se llama el Almoçara,que tiene cinco mil cabizes de tierra de grã des frutales,viñas y olinares, y toda es de riego. Es de tal calidad que con el fruto desta se sostiene la mayor parte del reyno,aunque en otros cabos no la aya,y si ene ta falta aunque todas las otras partes den frutos el reyno no tiene bartura. Esta ciudad es muy bien ordenada con edificios de casas grandes y calles largas. Es nõbrada entre las ciudades mas nobles y prin cipales de España. Tiene esta ciudad vn bospital tan bien obrado y regido y con tanta renta,que es de los mejores de toda la christiandad. Tiene fue ra de la ciudad vna casa que se dize Aljafaria que es cosa muy señalada.

Aqui fue el bienauenturado martyr san Valerio, obispo desta ciudad,al qual despues que le dieron grandes tormentos lo sepultaron biuo: y aqui fue el sancto cõfessor de Iesu Christo san Braulio obispo desta ciudad,y sancta Engracia, glo riosa virgen y martyr.

Capitu.cliiij.Del castillo llamado Monte de Aragon y cosas memorables que vn rey saliendo del hizo.

EL rey don Pedro quarto de Aragon tomo el reyno de Cecilia a los franceses: porque fue desu suegro el rey Monfre,bijo del emperador don Fadrique:y desto peso mucho al papa,y descomul golo:y dio la conquista del reyno de Aragon y de Cecilia, al rey Apolipe de francia,porque el rey dõ Pedro no queria dexar el reyno de ce cilia al papa que dezia ser de la yglesia:por esto el rey de francia se dispuso pa

ra venir a Aragon. Y mando apregonar la guerra por todo su reyno y que toda la gẽte viniesse vn dia cierto a Paris a hazer alarde. Esto supo luego el rey de aragon. El qual hizo apercebir todo su reyno, y el metiose en este castillo llamado Monte de aragõ: y mando a los porteros y guardas q̃ no dexassen entrar en el a ninguno, diziendo que el rey auia mãdado que no entrasse ninguno a el, hasta que ouiesse acordado lo q̃ conuenia en el hecho ó la guerra. Y mandado esto partiose deste castillo muy secretamente con tres hombres que eran. El vno don Arnal de figueras que era vn rico mercader aragones muy conocido en francia. Y este yua por señor. Don Pelegrin por despensero. Y dõ Martin de Bolta por cozinero, y el rey por mayordomo: y assi fueron desconocidos hasta que llegaron a Paris. Y fueron a posar en vnas casas donde el condestable de francia posaua. Otro dia el rey de francia hizo su alarde, siendo presente a todo el rey de Aragon. Visto el alarde y vendo a su posada, escriuio vna carta de su mano para el rey de francia en q̃ dezia. Que el le queria hazer guerra y tomar su tierra a sin razon: auiendo como auia entrellos grande deudo: que el auia venido a Paris por ver su alarde, y lo auia visto: q̃ bien creyesse que esse podria defender del: pero q̃ si el q̃ria que aquel hecho se librasse por ellos ambos cõ mas dos caualleros, que seria mejor que auenturar tãtas gẽtes: y escusaria muchos males, y q̃ si el rey de francia venciesse a el y a sus caualleros que quedasse por señor del reyno de Aragon y de Cecilia. Y si fuesse vencido q̃ no vuiesse que ver con el, y renunciase todo el derecho q̃ el papa le auia dado, y q̃ para firmar esto dexaua alli dos de sus caualleros. Hecha la carta cerrola y sellola cõ su sello: y diola a la huespeda: y mando que quando la pidiessen aquellos dos hõbres que alli dexaua se la diesse por ante el condestable de francia. Esto hecho partiose el Rey con don Arnal de figueras y vinose para Aragon. Los caualleros que dexo en la posada desque passaron quatro dias, q̃ entendieron que seria puesto el rey en salvo: pidieron la carta a la huespeda. Ella diosela por ante el condestable. Y ellos dixeron al condestable: que ellos eran caualleros del rey de aragon: y como el mismo rey era el que vino alli: y que auia estado en el alarde, y que aquella carta auia escripto por su mano, le rogauan que le pluguiesse yr conellos a palacio para darla al rey: el lo otorgo: y llegados ante el rey ó frãcia: dieron la carta y dixeronle el embaxada. El rey maravillose mucho y pesole: y mando yr empos del rey de aragon. Mas ya el rey era en salvo. El rey de francia acordo, que de aql dia en vn año fuessen el y el rey de Aragon: cõ cada dos caualleros en las llanas de Bordeos, para que peleassen, segun q̃ el rey de aragon lo auia pedido: y que aquel q̃ no fuesse alli el dia que era puesto que quedasse por rey de poca verdad, y perdiesse los reynos. Desto fueron hechas cartas signadas de escriuanos y selladas de ambos reyes. Una tal como otra. Y assi el rey de francia por entõces despidio su gẽte y cesso la guerra. Quando el plazo se acerco el rey de francia hizo apercebir toda su gẽte de armas: mas el rey de aragon no curo de se apercebir ni hazer mouimiento alguno. Como el rey de francia lo supo creyo que el rey de aragon no vernia a la batalla como lo auia puesto: y q̃ todo era burla, por esto no curo de yr a Bordeos. El rey de aragon metiose en este castillo y hizose doliente: y tomo

juramento a los medicos q̃ entrauan y salian no dixessen otra cosa sino lo q̃ el les mando. Y assi se partio con sus tres caualleros por la manera que fue a Paris: y llegando a Bordeos, don Arnal de figueras que yua por señor: mãdo comprar muchas viandas y llamo ciertos escriuanos y otros hombres q̃ entendio que conocian al rey de Aragon: y dixoles que queria cõbidar a cõdes y grandes señores que venian con el rey de francia: y los franceses de la ciudad de Bordeos que le vieron hazer tanto gasto, como el era aragones d̃zian q̃ por esto combidaua el aquellos señores de francia: porque Aragon auia de ser del rey de francia. Otro dia siguiẽte que se cumplia el plazo, armose el rey don Pedro con sus dos caualleros, y fuesse al campo y dõ Arnal de figueras fuesse con aquellos hombres honrados de la ciudad: y con dos notarios que el sabia que conocian al rey de Aragon, y quando llegaron al campo donde era asignada la batalla quitose el rey el yelmo de la cabeça y dixoles amigos conoceys si so yo el rey don Pedro de Aragon, ellos dixeron: señor si conocemos, el dixo: bien creo que aureys oydo las condiciones que son puestas entre mi y el rey de francia y como auiamos de auer batalla en este campo oy en este dia, y porque desto seays ciertos dioles las cartas de la postura a los notarios y leyeronlas y pidioles dello instrumento signado como estaua alli presto para dar la batalla. Esto hecho fueronse todos con el rey a la ciudad donde lo recibieron muy honradamẽte. El rey hizo pregonar por la ciudad que todos los que quisiessen comer con el fuessen a su posada. Y quando fue dentro dixo el Rey que queria reposar y metiose en vna camara, y como entro por vna puerta salio luego por otra, y caualgo en vn cauallo y fuesse para Vayona breuemente: porque en cada jornada hallaua cauallos en parada que auia mandado dexar secretamente: y de Vayona entro en castilla, y assi se fue a Aragon. Quando el rey de francia lo supo pesole mucho y tuuose por engañado. Y en esta manera cesso por entonces la guerra entre estos dos reyes, por la gran sagacidad, ardid y sutileza del rey de Aragon.

Capitulo. clv. De la ciudad de Girona: como fue descercada por gran auiso de vn capitan.

PAssado algun tiempo despues que el rey de aragõ vino de Bordeos del desafio del rey Philipe de francia. El dicho rey de francia: sintiendose burlado: puesto q̃ deuiera guardar la palabra y juramẽto: no lo hizo assi: antes jũto mucha gẽte, y el en persona fue a cercar la ciudad de Girona: y hizo armar gran flota para traer viandas, y bastimentos a su real, y tãbiẽ para que guardassen la costa, porque la ciudad no fuesse socorrida por la mar. Quando esto vido el rey don Pedro de Aragon, armo su flota de naos y galeas, y otros nauios, y embiola cõ dõ Rogel de Loyra su Almirante. Don Rogel fue de noche para donde estaua la flota del rey de francia sobre Girona enel puerto de las Medas: y antes que a ella llegasse, hecho muchos hombres que eran grandes nadadores con taladros: y fueron ala flota de francia: y taladrarõ cada vno destos hombres los nauios que pudo. Luego que fue de dia y se vieron ambas flotas: tendieron velas de vna parte y de otra: mas como el almirante de Aragon era sabio en la mar, desuiose con su flota y hizo que huya. La flota de francia començo de le seguir. E yendo assi los nauios que estauan horadados, començaronse poco apoco d̃ quedar a tras que estauan llenos de agua. Quando don Rogel vio como quedauan: y entendio lo que era: torno con su flota y peleo conellos y desbaratolos en tal manera que la flota del rey de francia fue toda perdida Pues la flota desbaratada a los del real faltaron las viandas, porque no les podian venir por la mar, y vuo tal mengua que morian de hambre, assi los hõbres como las animalias y bestias de seruicio, y del hedor de los muertos, vino grã pestilencia. En que murio alli el rey de francia y la mayor parte de sus ricos hõbres: y por esto fue forçado a los franceses leuantar el cerco de sobre Girona: y lleuar al rey que tenian muerto y alos otros señores que conel murieron. Y assi cesso la guerra destos dos reyes. ¶ En la ciudad de Girona en la yglesia principal della: es el altar mayor de muy gran excelencia: tal q̃ se dize que es el mas rico del mundo, porque es todo cubierto de muy gran diuersidad de piedras preciosas de diferẽtes colores muy bellas, y cada vna dellas de gran valor.

Capitu. clvj. De la ciudad de Huesca, y de las cosas señaladas que enella han acontecido.

EN el tiempo que los Romanos posseyan gran parte de España. Dize Titoliuio que quinto Sertorio capitan Romano fundo en Huesca de Aragon vn estudio, donde puso los mas principales moços que en los pueblos que le seguian en España hallo: donde se le yessen las letras latinas y griegas, y puso maestros sabios que les enseñassen, y el pagaua los gastos y toda la costa diziẽdo a sus padres q̃ les queria hazer enseñar para q̃ quãdo fuessen grandes los pudiesse poner en los oficios de regimiento, de las tierras y los supiessen administrar. Escriue Plutarco q̃ creciendo siempre la fama deste sertorio, tuuo dello grã embidia Marco Perpena, q̃ tenia cargo de muchos pueblos por Sertorio, y mouio algunos principales caualleros a tener enojo tambien del señorio que Sertorio tenia, hizieron por esto grandes agrauios a los Españoles, diziendo q̃ Sertorio lo mandaua por lo qual se leuantaron contra el indignado por esto sertorio mando q̃ todos los mancebos que estauan en Huesca fuessen muertos, y assi de hecho murieron que fue vna gran crueldad. ¶ Don Pedro rey tercero de Aragon hijo del rey don sancho, siendo biuo su padre se llamaua rey de Ribagorça y de Monçon, despues de muerto su padre fue llamado rey d̃ Aragon. Este rey luego que tomo el reyno saco su exercito, y fue a poner cerco a la ciudad de Huesca: y assento su real bien cerca de los adarues: alli en aquella guerra le vino a seruir vn cauallero llamado dõ Fortuño Lizana: este don fortuño auia sido por el rey don Sancho declarado por enemigo y sentẽciado a muerte, y a esta causa adaua huydo por los montes perineos. Desseãdo pues este dõ fortuño auer perdon del rey dõ Pedro y estar en su gracia sabiendo que aparejaua guerra contra los moros de Huesca: vino le a seruir con trezientos lacayos compañeros que consigo traxo, todos estos veniã armados y con maças de hierro, y pelearon tan brauamente, q̃ los moros espãtados de la nouedad destas armas: y de la valentia y esfuerço que estos en la pelea mostrauan: vencidos en las batallas murieron muchos dellos. El Rey don Pedro entro en Huesca vencedor, y tomada la ciudad. Mãdo que al dicho don fortuño de Lizana lo llamassen dõ fortuño de la Maça, por razon de aquella nueua manera y tan buena de maças q̃ el y los suyos auian traydo para pelear, y lo perdouo. Antes que los moros de Huesca fuessen vencidos, dierõ a los christianos muy rezia y dura batalla, q̃ duro gran parte del dia, sin señalarse a ninguna parte la vitoria. La qual estãdo muy dudosa quiẽ la auria, aparecio subitamẽte vn cauallero grande terrible y espãtoso: este venia cubierto de vnas armas blãcas: y en los pechos vna cruz de fuego que a manera de llama se señalaua: y visto este cauallero y q̃ valientemẽte peleaua por los christianos. Los moros desmayaron y bueltas las espaldas poniendose en huyda fuerõ vencidos, muchos dellos murieron alli y otros huyeron. Andando los christianos reconociendo los muertos para tomar el despojo, hallarõ señaladas quatro cabeças de moros cortadas. Las quales estauã adornadas de muchas y muy preciosas piedras y perlas de gran valor, y armadas de ricas armas. A causa desto el rey don Pedro de ay adelante puso en sus armas vn escudo blanco con vna cruz colorada en medio por memoria de aquel cauallero que alli aparecio, y por razon de aq̃llas quatro cabeças

Titoliu

Plutarc

que eran de reyes principales, mando poner enel dicho escudo quatro cabeças, todo en memoria desta gloriosa victoria. Luego que la ciudad de Huesca fue tomada, Abdalmocaben rey principal de los moros salio de çaragoça con mucha y grande y hermoso exercito, y conel vino sobre Huesca y assento su real en vn lugar llamado Alcaraz: viendo esto el rey don Pedro salio al campo con su gente, y puesta en orden, despues que vuo cõcertado sus esquadras dio señal a los moros si querian pelear y salir a la batalla. Los moros no respondieron cosa alguna a la señal de los christianos. Quando esto vierõ los christianos: llegaronse poco a poco a los moros, y ellos viendolos venir desampararon el real, y sin mas esperar començaron a huyr: los christianos dieron enellos: donde siguiendo el alcance mataron y captiuaron muchos.

Capitul. clvij. De la ciudad de Iaca, de su fundacion y cosas memorables que enella ha auido.

DIonisio llamado Baco: auiendo aportado con sus gentes al Andaluzia, y auiendo poblado a Nebrixa: por la fama de las riquezas que los montes pirineos temã: vinose del andaluzia ala prouincia de Tarragona: y entrando mas en la tierra: casi hasta la mitad de los dichos montes pirineos: fundo vna poblacion llamada Yaca, q̃ agora dezimos Jaca, que fue cabeça de los pueblos y aceptanos muy nombrados por los escriptores: assi lo dize el venerable maestro Antonio de Nebrixa, aunque esta ciudad ay opinion que fue edificada por Põpeyo, mas la autoridad del maestro tiene mas razon. Despues en tiempo del rey Eritbio vino Hercules griego, y llegado cerca de Yaca. Por memoria suya quiso alli entre aquella gente ordenar vnos juegos de fiesta con que la gẽte se regozijasse: y los guardasse por religiõ. Estos eran los agones: assi llamados por los trabajos q̃ enellos se passauan, que prouaua alli cada vno su habilidad y fuerça en lucha: y otras valentias. Hazianse estos juegos con mucha solennidad: sacrificando al Dios Jupiter. Dizen Beroso y Xenofon, que estos nombres, Saturno, Jupiter, Hercules: no fueron proprios nombres en aquellos que lo tuuieron: mas fueron nombres de dignidad y honra: como son en

Antonio de Nebrixa.

Beroso. Xenofõ

perador:rey o duque. A los mas antiguos q̃ fundaron ciudades, cabeças de reynos: llamaron saturnos a los primogenitos destos: si eran hombres valientes, llamaron Jupiter, y si era muger notable la llamaron Juno: y a los nietos valerosos que procurauan con hazañas y valentias hazer hechos grandes, llamauan Hercules, y de aqui vino que ha auido tantos saturnos: Jupiteres y Hercules nombrados en las historias, porq̃ ha auido muchos fundadores de reynos y prouincias, y assi mismo muchos principes aventureros que han hecho señaladas cosas por el mundo. Despues se llamo este lugar donde estos juegos se hazian agones de do quedo nombre de aragones a los dos rios que cercan aquella tierra, defrente de Jaca: el vno nace en la sierra dicha santa Christina. Y el otro mas apartado y a diferencia del otro: se llama este Aragon subordinado. Destos juegos instituydos por Hercules: habla el Eusebio en sus chronicas, y lo toca el glorioso apostol sant Pablo en la epistola segunda q̃ escriue a los de Corinto en el capitulo nueue: y dize que los que en Agon contendian: abstenian se de todas las cosas, dize la glosa que era de aquellas que les podian impedir o disminuyr las fuerças para aquel acto que auian de hazer. Despues en el tiempo que los moros ocupauan a españa ciertos christianos: que a los montes pirineos se auian acogido, deseosos de morir por la fe catholica: y libertad de su tierra: eligieron por capitan contra los enemigos, vn varon que se dezia Garci Ximenez. El qual era muy animoso y experimentado en las armas. Esta compañia con el amor y zelo de la religion christiana, alançaron por fuerça de armas a los moros de los cõfines de los montes pirineos y de otros lugares comarcanos: y cobrarõ en breue tiempo muchos lugares que los moros ocupauan. Oyda la fama destos muchos Christianos de los q̃ andauan derramados, les vinieron ayudar: con los quales recobraron gran parte de la tierra. En este mismo tiempo vn señalado varon llamado Aznar se mostro muy valeroso en hechos de guerra. Este junto consigo algunos christianos personas señaladas, y passando el rio llamado Aragõ: conquisto y saco de poder de los moros algunos lugares y castillos. Este ganola ciudad de Jaca, y matando los moros que en ella estauan fue poblada de christianos.

Eusebio sit pablo

Capitu. clviij. De la ciudad de Daroca, y del muy señalado mysterio de los santos corporales que en ella son.

Reyno de

Despues que el rey don Jayme tomo la ciudad de Valencia los mo
ros que della salieron y otros muchos retruxeronse a Xatiua ciu
dad fuerte, y estos començaron a bazer guerra a los christianos: el
rey embio al capitan don Berenguer Dentença con otros capita-
nes y muy buena gente de caualllo y de pie que serian hasta mil. Y ellos se
pusieron a la pusieron de Lucbent tres leguas adelante de Xatiua en vn a-
spero collado que en lengua valenciana se dezia el puig del codol, donde
agora esta el monesterio de Corpus Christi, y auiendo se becho fuertes allí,
començaron de correr y destruyr toda aquella tierra. Los reyes moros de a-
quellas comarcas indignados de tantos daños como delos christianos rece
bian, acordaron de los destruyr: y juntos vinieron a cercar el mote donde los
christianos estauan. Y eran tantos los moros que todos aquellos montes y
valles estauan llenos en tanta manera, q̃ sin duda para cada christiano auia
mas de cien moros. El dicho capitan don Berenguer bien auia sentido por
sus espias la venida de aquella morisma: y aunque tuuiesse razon de temerla,
no perdio la cõstancia como muy buen christiano y animoso caualllero. Ante
començo de ordenar lo que mas conuenia en tal caso. Llamando sobre ello a
consejo a los otros capitanes: y despues que vuieron consultado entre ellos, man
do que toda su gente se allegasse: y les bizo vn razonamiento muy bueno en
fin del qual les dixo. Porque somos hombres y fragiles a pecar: y en muchas
cosas auemos ofendido a Dios nuestro señor, seria bien que todos nos con
fessassemos y lo mejor que pudiessemos: porque singular medicina sera para al
çançar el fauor de Dios, y su gracia alimpiar nuestras conciencias con aque
llas partes de la penitencia: que al presente podemos cumplir. Mas porque
los sacerdotes que estan en nuestro exercito son pocos, y no tienen tiempo de
oyrnos a todos de confession: segun que los enemigos se vienen allegando
Confessaremos estos cinco capitanes y yo, para que mas dignamente po-
damos recebir la sancta communion en nombre y boz de todos vosotros: y a
uiendo oydo la misa el exercito christiano, Como el sacerdote acabo de cõ-
sumir, queriendo dar a los seys capitanes la sancta communion: segun el nu-
mero de los capitanes: auia consagrado seys bostias: y al tiempo que estauã
todos recibiendo la paz con el sacerdote: llego gran alboroto y grita de los in
fieles que con mucha furia venian por todas partes cercando el lugar donde
Estauan. Era tanta la muchedumbre que marauilla era de ver. Viendo
el capitan y sus caualleros la necessidad tan sobrada: leuantaron se, y muoc̃
do el nombre de Jesus y de su bendita madre: y de su patron san Jorge, co-
mo ya estuuiessen armados y apercebidos, con mucha presteza fueron to-
dos para los Moros, con la orden y repartimiento que ya de antes tenã be
cho: y por la fe y deuocion con que se hallaron tuuieron tanto esfuerço y des-
treza en la pelea, que no pudiendo los Moros sufrir sus duros golpes y be
ridas, fue luego el campo lleno de muertos: y la vitoria y estrago fue tã grã
de y sobrada, que se conocio ser milagro obrado por la mano de Dios, pues
en tan poco tiempo y con tan poca gente fue el vencimiento tan notable. Los
Christianos se retruxeron al monte donde primero estauan: dando gracias
a Dios por la tanta vitoria que les auia dado, con muy poco daño de los su-

yos, y vinieron a la tienda donde auian oydo la missa: y auian dexado al sacerdote. El qual preguntado por el capitan y por los otros cinco caualleros donde tenia las diuinas hostias que para ellos auia consagrado. El sacerdote respondio q̃ embueltas enel mismo lienço de los corporales las auia escondido debaxo de vna losa y de otras muchas piedras, junto a vna palma, cabe a cien passos del lugar do auia dicho la missa, con tal prudẽcia y auiso que puesto que aquel lugar y tienda viniesse (por sus pecados) en poder de los infieles enemigos, no pudiessen por ellos ser halladas y tenidas en menos precio. Contentaronse los capitanes de su buen recaudo y mucha deuocion. Y entonces con todas las lumbres que tenian fueron en procession para aquel lugar: y puestos todos de rodillas aguardarõ cõ gran deuociõ hasta que el sacerdote descubrio la losa, y saco los santos corporales con el diuino sacramẽto: y assi cogidos como estauan y puestos sobre la patena del calix, los truxo hasta poner sobre el altar do auia dicho la missa: para descogerlos alli y demostrar el sanctissimo sacramento como en la missa se acostumbra hazer, para que todos lo adorassen y pidiessen merced, antes que diesse la comunion a los deuotos caualleros. Desembueltos por el sacerdote los corporales: hallo las seys hostias como oy estan y se veen, en parte teñidas de fresca sangre, y en el lienço de los corporales assi pegadas, que alçando el lienço se tenian enel. De lo qual muy marauillado el buen sacerdote: hallo se muy turbado, considerando en la marauilla y nouedad que veya. Y tanto se detuuo que ya causaua especial cuydado a los christianos q̃ con mucha deuocion y reuerencia de rodillas en tierra estauã aguardando. Y como el capitan don Berenguer se llegasse bazia el altar: dixo con gran acatamiento. Buen padre que es la causa de vuestra contẽplacion y detenimiẽto. Cõfortado el sacerdote con la gracia y fauor del señor q̃ presente tenia, Boluiose luego para los capitanes y gẽte: con lagrimas de mucha deuociõ. Teniẽdo los corporales en las manos mostro la tan alta cõfirmacion de la fe, las seys hostias que el cõsagro, teñidas de biua sangre, quedãdo las dimensiones y especies como de antes, y dixo. Mirad deuotos caualleros las marauillas de Dios, mirad y conoced sus altos mysterios. Dadle loores y gracias por tan altas mercedes q̃ nos haze: marauillaronse muy grãdemẽte los nobles caualleros y toda la otra gẽte: y comẽçaron de cõsiderar y cõtẽplar el tã sublimado misterio q̃ dios les mostraua: y assi vnos llorãdo de sobrado gozo q̃ sentiã: otros biriẽdo los pechos y pidiẽdo mia, otros dezian el Te deũ laudamus, alabauã y glorificauã al nõbre del señor: acabada la oracion comẽçaron los capitanes acõtẽder entre si quiẽ de ellos lleuaria el santissimo misterio a su tierra, q̃ tal era la joya q̃ cada vno quisiera mas lleuarla a su ciudad q̃ todo el tesoro del mũdo: para lo q̃l cada vno dellos daua sus razones: el capitã general por cũplir cõ todos: quitãdoles por ẽtero toda question determino echar suertes entre los capitanes q̃ auia de daroca, calatayud y otros, y siẽpre cayasobre daroca: mas las gẽtes cõel deseo q̃ tenia de lleuar a sus tierras tã alto tesoro: pẽsando q̃ en el echar delas suertes a ventura engaño, no quisieron passar por ello: el capitã general busco vn buẽ remedio: y fue q̃ se buscasse vna mula, mãsa: estrãgera q̃ no vuiesse andado jamas: y q̃ en tierra de christianos: y sobre ella se pusiesse vn arca atauiada y cerrada dẽtro

de la qual fuesse el diuino tesoro, y que ninguno llegasse a la dicha mula, ni la guiasse con freno ni rienda, ni con otra cosa alguna : y que en la parte, donde por ordenacion diuina la mula parasse, mostrando querer alli quedar con señal manifiesta que alli el sanctissimo mysterio fuesse puesto. Contento mucho a todos los del exercito: este medio que el capitan general dio : y hallada la mula que con mucha diligencia se busco . Cada vno de los capitanes assigno ciertas personas de su gente, para que continuo fuessen con lumbres cerca del sanctissimo sacramento. Y puesta y bien atamtada el arca con los sanctos corporales: sobre la dicha mula tan libre, y suelta como fue concertado: començo a caminar, ala qual seguia el sacerdote con la Cruz alçada, y acompañado de aquellas gentes de guarda: que con lumbres : oraciones, y cantos de deuocion, yuan bendiziendo y loando a la diuina magestad. Los quales yendo por el camino oyeron cantos de angeles: y fueron hechos muchos milagros. Caminando assi como el diuino mysterio llego cerca de las ciudades de Segorue y Teruel: y otras villas y pueblos grandes que enel camino ay, con el sobrado desseo que cada vno tenia de lo recebir, Salia la clerezia y pueblo con entrañable deuocion a lo recebir, y porque la mula parasse: inclinada por su apetito natural le ponian delante cebada, yerua y otras cosas para que al sabor de aquello parasse alli . Mas por la diuina ordenacion, siempre la mula passo adelante. Y como llegasse la nueua a esta ciudad de Daroca: que venia cerca el sanctissimo misterio , salio en procession toda la clericia con el regimiento y pueblo della: y con muchas lumbres y deuocion recibieron enel camino a su glorioso Redemptor: y como viniessen assi todos siguiendo el sacramento sanctissimo: llego la mula al lugar por Dios escogido: que es esta ciudad de Daroca que esta apartada casi cincuenta leguas del lugar de Lucbent: donde acontecio el sanctissimo misterio. Y alli en vn hospital de san Marcos que esta junto a la puerta de la ciudad que agora es monesterio de la orden de la sanctissima Trinidad: entrando por ella mula, puso las rodillas en tierra, y murio de subito, que ordeno y quiso nuestro señor que pues era cumplido el viaje: para que este animal fue escogido, no le plugo que sirviesse para otra cosa alguna . Pues parando alli, conocio el capitan don Berenguer y todos los de mas, la diuina voluntad, y sin mas contender tuuieron por bien lo que Dios dispuso, y llevaron entonces la tan rica arca que el valor y riqueza del cielo contenia con muy solemne procession a la yglesia mayor de la dicha ciudad, a do siempre resplandece con milagros continos. En estos sanctos corporales se muestran tres milagros muy euidentes. Uno es la conseruacion del lienço bendito de los corporales, en que estan embueltas las diuinas hostias: que despues de trezientos años assi esta entero, fresco y sano como el primero dia. Segundo milagro y de mucha contemplacion: es que siempre esta aquel matiz y señales de sangre del color propio y biuo como al principio se mostro. Tercero milagro es y muy marauilloso, que despues del dicho tiempo se conseruan y permanecen los accidentes y especies de las seys hostias diuinas, assi sanas y enteras como quedaron el primero dia q̃ enellas se mostro el tan alto misterio: y cõfirmacio ola fe christiana. Este diuino misterio se enseña ciertas festas principales

En el año del señor de mil y quinientos y treynta y quatro. Los muy catholicos el muicristissimo Cesar don Carlos, y la emperatriz doña Ysabel su muger reyes de España: y vuestra alteza y la Infanta doña Maria, y la seremissima reyna doña Germana muger segunda que fue del catholico rey don Fernando de gloriosa memoria. Y el yllustrissimo y reuerendissimo don Alonso Dārrique. Cardenal de los doze Apostoles: Arçobispo de Seuilla: Inquisidor mayor de España, y otros muchos perlados y caualleros de gran estado y cōdicion se hallaron en esta sancta yglesia. A los quales dixo missa el dicho reuerendissimo cardenal: y les mostro el santissimo mysterio de los sanctos corporales. El qual viendo las especias de pan assi conseruadas, y en parte tēñidas de viua sangre: y el lienço de los corporales en que estan apegadas las seys diuinas hostias, todo juntamēte sano y cōseruado: por mas de. ccc. años segun dicho es, dixo a sus magestades y a. V. El. y a todos los otros perlados y caualleros q̄ alli auia. Verdaderamente en a este sacratiss mo mysterio esta Jesu Christo nuestro redemptor: assi como esta en el cielo: y assi como ota fe christiana lo confiessa y adora en el pan consagrado: con resplandor de continos milagros y fauor de la vniuersal yglesia. Sus magestades como viessen estas tan grandes marauillas: quedaron muy deuotos y alegres de verse tā fauorecidos de nuestro immenso Dios, que en sus reynos tuuiessen vn tan alto mysterio y, exaltacion de la santa religion christiana: tanto que no sabian ni podian cessar de le dar gracias por la tan alta merced.

¶Capitulo. clix. De la ciudad de Mompeller: como, fue puesto nombre a vn principe, y el auiso con que se engendro.

Reyno de

EN el año del señor de mil y ciento y nouenta y seys la reyna doña Maria muger de don Pedro rey octauo de Aragon pario en esta ciudad vn hijo que se llamo don Jayme q̃ fue despues rey de aragon, la qual al punto que començó a sentir los dolores del parto: y se puso en manos de la partera, Estuuieron en oracion muchos religiosos y caualleros, y otras muchas personas: y en esta manera pario su hijo: en cuyo nacimiento se celebraron grandes fiestas por todo su reyno, baziendo gracias a nuestro señor. Luego como el niño nacio, la reyna mando que lo lleuassen a presentar en la yglesia delante la ymagen de nuestra señora. Acaecio que al punto q̃ metian al niño por la puerta de la yglesia, Los sacerdotes sin saber quien venia: començaron a cantar el Tedeum laudamus. Y lleuado el niño de aquella yglesia a otra. Entrando por ella sin los clerigos lo saber, cantauan Benedictus dñs deus Jsrael. Y como los que q̃ lleuaua el principe fueron buelltos a palacio: contaron ala reyna lo que auia passado: de lo qual se alegro en gran manera: y queriendo el rey poner nombre al niño. La reyna mando encender doze cirios de cera muy yguales en bondad de los doze apostoles: cuyos nombres de los estauan escriptos en los mismos cirios en cada vno el suyo, con prometimiento q̃ la reyna hizo de poner al niño el nõbre del Apostol: cuyo cirio durasse mas tiempo: y porque despues de encendidos, El cirio donde estaua escripto el nombre del glorioso apostol san Jayme fue el que duro mas que todos. a esta causa el niño fue llamado Jayme. Este segũ algunos quieren fue engendrado casi milagrosamente, en esta manera. El rey su padre era hombre dado a mugeres Y que estaua en diuersos lugares enamorado: por lo qual se apartaua siempre de la compañia de su propia muger, pero la reyna doña Maria, que era muy noble y señalada en virtud, y castidad, y en toda prudencia: tenia muy gran desseo de auer hijos. Y tener sucessor para su reyno: por que quando muriese no quedassen sus señorios sin propio señor, y para acabar esto con el rey tuuo esta cautela. Concerto con vn camarero del rey, que en lugar de vna donzella con quien el rey auia de holgar pusiesse a la reyna: diziendo que era donzella principal y vergonçosa: que no queria ser del rey conocida, por tanto que aunque era contenta de holgar cõ el: no queria ser vista del ni bablalle. Tratado este negocio, con este concierto el rey estuuo vna noche con ella en vna camara, acerto aquella noche a empreñarse la reyna: y queriendo a la mañana salirse el rey para yrse secretamente, antes del dia. La reyna le començo a dezir. No os dexare muy amado marido, ni yreys de aqui basta tanto q algunos nos vean aqui juntos, para que si a nuestro señor pluguiere que yo quede preñada que es lo que yo mucho desseo, puedan los que aqui nos vieren ser testigos. E yo con ellos prouar como estuue junta en vna camara con vos. El rey entõces holgo desto: y loo en grã manera la prudencia y industria de la reyna su muger, y llamados dos varones nobles, mando que fuessen testigos: y por acto se guardasse lo que aquella noche auia passado. Dende a nueue meses la reyna vino a perir en la manera que dicha es.

Capitu. clx. De la villa de Sos donde nacio vn rey muy señalado de España, y de las señales y prognosticos que en su nacimiento vuo.

En el fresno que es vn lugar quatro leguas de Calatayud, abundante de aguas y huertas y floridos campos. El rey don Juan de Aragon y la reyna doña Juana su muger engendraron al catholico rey don fernando enel año del señor de mil y quatrocientos y quarenta y nueue: en casa de vn pobre labrador llamado Juan de la piadad: despues en esta villa de Sos fue su nacimiento, enel mes de março de mil y quatrocientos y cinquenta: nacido aparecio subitamente gran serenidad enel Cielo, y el Sol que en todo el dia casi no auia parecido, resplandecio muy claro: aparecio enel Sol vna corona de muchas colores muy hermosa semejante al arco del cielo. Estas señales vieron muchos: las quales mostrauan que el infante que entonces nacia: auia de ser muy claro entre los hombres. Del nacimiẽto deste rey dixeron y prognosticaron grandes cosas muchos varones sabios: y en la sciencia de astrologia muy peritos y experimentados. Assi los que fueron presentes y lo vieron nacer como los ausentes q̃ leros estan ã: porq̃ en la ciudad de Napoles en este mismo dia q̃ fue nacido, vn varõ religioso de la orden de los Carmelitas, hombre bien enseñado en letras y costumbres: vino al rey don Alonso en la fortaleza de Castilnouo y le dixo. O rey oy es nacido en la citerior España vn infante de tu generacion: que se llamara mayor entre los principes christianos: hara obras grandes muchas y santas: assi en sus reynos como fuera dellos, con las quales se ensalçara la religion christiana, y leuantara la fama de España: a las quales palabras y prophecia el rey dio entera fe: porq̃ aq̃l varõ era tenido por santo de muchos q̃ conocia̅ sus costũbres y vida, y muchas cosas q̃ antes auia dicho hallauã ser verdaderas. Lo qual el rey cõfirmo cõ mucha alegria y plazer: porq̃ no passo mucho q̃ le llego vn correo q̃ le lleuaua nueua del parto de la reyna doña Juana: despues desto dõ Carlos principe de Viana su hermano d̃ padre q̃ fue muy esclarecido en virtud, y amador del culto diuino, sabido q̃ dõ fernãdo venta ja el q̃ era de entonces d̃ asta cinco años. Luego se leuãto d̃ la mesa dõde esta

ua comiendo y lo ſalio a recebir. Algunos de los ſuyos le dixeron, que pues era mocbacbo lo eſperaſſe a la meſa. El reſpondio, no ſabeys la cauſa y razon que me mueue a que yo le ame y quiera mucbo: ciertamente no porque es niño: mi porque es mi bermano, mas porque ſin duda veo enel que a todos los principes de Eſpaña en todo genero de virtud ba de ſobrejuar. Otras coſas mucbas dixeron grandes ſabios deſte catbolico rey, que de ſus opiniones y ſeñales no fueron engañados.

Principado de Cataluña.

Capitu. clxj. Del principado de Cataluña: de ſu nombre y coſas memorables que en los principes del han ſido.

ATiendo los moros ocupado la mayor parte de Eſpaña: en el año del ſeñor de ſetecientos y treynta y quatro. Un varõ llamado Octogerio golãtes Catalã, llamauaſſe catalõ por rezon de vn caſtillo donde cõtino abitaua: que ſe llama ua Catalo. Eſte era gouernador de la prouincia de Guiana. El qual con nueue caualleros de naciõ alemanes: oy ẽ do como eſpaña eſtaua opreſſa de los moros: vinierõ a ela con alguna poca gẽte. Y paſſando por los montes Pirineos hallarõ alli mucbos Eſpañoles, que ſe auian recogido con ſus bijos y mugeres por la eſpeſura de los dicbos montes, y juntando mucbos deſtos, fue de todos elegido

ua comiendo y lo ſalio a recebir. Algunos de los ſuyos le dixeron, que pues era mocbacbo lo eſperaſſe a la meſa. El reſpondio, no ſabeys la cauſa y razon que me mueue a que yo le ame y quiera mucbo: ciertamente no porque es niño: ni porque es mi bermano, mas porque ſin duda veo enel que a todos los principes de Eſpaña en todo genero de virtud ba de ſobrejuar. Otras coſas mucbas dixeron grandes ſabios deſte catbolico rey, que de ſus opiniones y ſeñales no fueron engañados.

Prìncipado de Cataluña.

Capitu. clxj. Del principado de Cataluña: de ſu nombre y coſas memorables que en los principes del han ſido.

AViendo los mozos ocupado la mayor parte de Eſpaña: en el año del ſeño: de ſetecientos y treynta y quatro. Un varõ llamado Octogerio golãtes Catalã, llamauaſſe catalõ por rezon de vn caſtillo donde cõtino abitaua: que ſe llamaua Catalo. Eſte era gouernador de la prouincia de Guiana. El qual con nueue caualleros de naciõ alemanes: oy ẽdo como eſpaña eſtaua opreſſa de los mozos: vinierõ a ela con alguna poca gẽte. Y paſſando por los montes Pirineos ballarõ alli mucbos Eſpañoles, que ſe auian recogido con ſus bijos y mugeres por la eſpeſura de los dicbos montes, y juntando mucbos deſtos, fue de todos elegido

por capitan. Y todos juntos muy concertadamente se partierõ para lidiar cõ los moros, donde se dieron tan buen recaudo, que en breue tiempo alançaron gran parte de los moros de la prouincia Tarragonése: que agora llamamos de Tarragona. Y este Octogerio temiendo cerco sobre Ampurias: murio y sucedio en su lugar don Bapifer de Mõcada, vno de los nueue caualleros En este tiempo el papa y el emperador Carlos de francia vinieron con gran exercito a socorrer á Narbona, que los moros con gran combate auian tomado, y llegado Carlo Magno a Ruysellon: alli recibio los caualleros suso dichos: y les hizo grandes bõrras, sabiendo el negocio de su venida. Alli carlo Magno segun algunos dizen llamo a la prouincia de Tarragona Cataluña: del nombre de Otorgo Catalo, el capitan principal y del numero destos varones. Estableció nueue yglesias cathedales en lo prouincia ó Tarragona, que son Tarragona, Barcelona, Vique, Girona, Vrgel, Tortosa, Euna Lerida, Mallorca. El emperador assi mismo elegio en esta prouincia nueue condes que fuessen llamados Potestades: y otros tantos vizcondes, y con estos junto otros nueue que comunmente los llaman Baluasores: cuyos nõbres de los condes son estos, Conde de Barcelona, conde de Cerdeña; conde de Pallares, conde de Vrgel, conde de Vsuna, conde de Ruysellon, cõde de Ampurias, conde de Bisulduno, conde de Tarragona. Despues de muerto el emperador Carlos. El rey Luys su hijo confirmo los cõdados y señorios que su padre auia mandado. Reteniendo para si el condado de Barcelona: y assi el se hizo vno de los nueue condes, ordenando que entre ellos este fuesse el mayor y mas preminente: y que a todos mandasse. Dexo en su lugar por cõde de Barcelona vn noble varon llamado don Jofre. Y a este mãdo que vsasse de las armas que Octoger Golante auia vsado que son quatro bastones en campo dorado. A este sucedio su hijo don Jofre que fue casado cõ hija del conde de Flandes: en quien el rey de francia renuncio el derecho del condado de Barcelona, y hizo donacion liberalissima. Y dio preuilegio patente enel año del señor de setecientos y setenta y cinco. A este don Jofre sucedio su hijo don Otron: y a este vn hijo suyo llamado don Jofre. Este murio sin hijos y dexo el condado a don Borrel su primo hermano, hijo de don suñer su tio. A este sucedio don Berenguer. Y a este don Berenguer sucedio su hijo don Remon Berenguer por sobre nombre Ueto que fue septimo conde de Barcelona. Este conde venció doze reyes moros en batallas campales y los hizo tributarios suyos a este sucedio su hijo don Remon Berenguel que fue tan rubio en los cabellos que por sobre nombre fue cabeça de estopa. A este mato por embidia su hermano don Berenguer yendo de Barcelona para Girona descuydado y sin sospecha: le salio al camino lo mato. Mas despues hallandose culpado en la sangre de su hermano: con grã arrepentimiẽto se fue a Hierusalem: donde muy enflaquecido en el camino murio. Sucedio en el condado don Remon Berenguer: hijo del dicho don Remon Berenguer que fue muerto. Este don Remon hizo de la muerte y desbonrra ala Emperatriz de Alemaña: como en el siguiente capitulo se tratara. Este dõ Remon fue casado con doña Petronila hija de don Ramiro el monge rey de Aragõ en quiẽ vuo quatro hijos y hijas. El mayor que se llamo don Alõso vuo el reyno de

y

Aragon, y el condado de Barcelona: y este se llamo principe de Aragō: por que lo auia assi ordenado su suegro el Rey don Ramiro que don Beringuel se llamasse principe de Aragon y conde de Barcelona: y los q̄ decendiessen del se llamassen reyes de Aragon: y condes de Barcelona. Esta ordenacion y establecimiento fue siempre guardado, y assi lo guardo el catholico rey dō Fernando. y agora la cesarea magestad del emperador don Carlos nuestro Señor: en todos los preuilegios y escripturas muy enteramente lo guarda. En este principado de Cataluña hallo yo cinquenta y seys ciudades y villas principales que son estos.

Agueda.
Arbucid.
Aldicona.
Barcelona.
Blanes.
Cabelles.
Calaf.
Campedro.
Cardona.
Castil dasi.
Cerda.
Cerial.
Cerbera.
Colibre.
Corial.
Elna.
Esiges.
Figueras.
Funes.
Granol.
Granulles.
Girona.
Las empurias.
Lerida.
Lisbal.
Martorel.
Marzilla.
Miralcampo.
Molin de Rey.
Mocada.
Morella.
Moxente.
Palas.
Palamos.
Palafugel.
Prates.
Perpiñan.
Poblin,
Puig.
Redona.
Rosas.
Salsas.
San fillen.
San Pedro deor.
Tarraga,
Tarragona.
Talara.
Tuyc.
Valaguer.
Valtierra.
Vesalu.
Veria.
Villafranca.
Vique.
Urgel.
Ygualada.

Capi.clxij. Del principio de la muy sancta y señalada casa de nuestra Señora de Monserrat y cosas notables della.

Nuestra señora de Mõsarrat

Principado de

Famosissima montaña de Monserrat Esta situada casi enel medio del principado de cataluña a siete leguas de Barcelona a la parte del norte. En derredor desta mõtaña ay muchas villas y lugares y alcarias, todos del monesterio. Esta montaña esta por si sola, aunque esta cercada de otras muchas montañas: y de la mayor altura dõ lla se parecen las montañas de Mallorca, y Menorca e Yuiça, que estan de alli mas de sesenta leguas, como si estuuiessen cerca. Tiene en circuyto esta sola montaña quatro leguas. A esta montaña cerca vn rio llamado Lobregat que entra en la mar por junto a Barcelona. Es tan alta esta montaña ypedregosa, que parecen sus riscos ser nuues puestas enel ayre cerca del cielo de la luna: y aunque en la subida a ella da gran trabajo quita se conel deleyte de mirar y contemplar su orden y compostura. Es cosa marauillosa ver entre estos riscos y piedras: las frescuras y arboledas que ay que no parecen sino vnos muy compuestos jardines. parecen los riscos y peñas tan hermosos, como si se mirasse yna ciudad edificada en gran altura muy cercada dõ torres y murallas, y barbacanas en torno. Enel medio y lo mas alto desta montaña se baze vn valle q̃ desciende hasta dar enel dicho rio, por medio del qual passa vn arroyo. Este valle es diuidido por dos cerros a lomos desta montaña, en los quales estan situadas doze hermitas en diuersos lugares, en cada parte seys. En lo mas alto es la hermita de san Hieronymo y quando hombre esta enesta hermita parece que señorea la mitad del mũdo cõ muy deleytable vista. Media legua desta hermita bazia baxo es la hermita dõ la Madalena, y de aquisse mira el monesterio, y aunq̃ esta el monesterio media legua de camino se oyen hablar las gẽtes q̃ enel estan como si estuiessen cerca. Un poco abaxo esta la hermita dõ san Onofre. La quarta de san Juã. La quinta de santa Catalina. La sexta de Sanctiago, la qual es mas de media legua dl monesterio, y se oyẽ las bozas y organos dela yglesia del monesterio cerca desta hermita esta la capilla de san Miguel. Quãto vn tiro dõ ballesta desta capilla en vnos grandes despeñaderos es la cueua dõde fue hallada la bẽdita ymagẽ de la madre de dios nuestra Señora de Monserrat q̃ oy esta enel altar mayor de su yglesia. La septima hermita se dize Sãtantõ. La octaua san Saluador, la qual tiene sobre si la peña biua de mas de mil varas dõ altura q̃ le parece cimborio, o chapitel. La nouena san Benito. La decima sãta Lina. Eneste hermita se juntan todos los hermitaños delas otras, las pasquas y fiestas principales, y confiessan y comulgã y oyẽ missa cõ mucha deuociõ. lo qual acabado con grã honestidad y silẽcio se buelue a sus hermitas. Cerca desta hermita ay arboledas nacidas por si que todo el año estan verdes. La decima hermita se dize la Trinidad: es biẽ edificada y muy apazible La vndecima Sãcta cruz. Esta es la mas cercana del monesterio. La duodecima es del buẽ ladron llamado Dimas. Eneste reside el vicario q̃ confiessa y comulga a los dichos mõjes. Cada vna dstas hermitas tiene vna yglesia pequeña muy adornada cõ su altar, y adereço para dezir missa. Todos estos hermitaños reciben todas las cosas necessarias para su sustentaciõ dl dicho monesterio. La inuẽcion de la santa ymagẽ de la gloriosa virgẽ Maria nuestra señora, fue eneste manera, segũ que enel dicho monesterio se halla escrito.

Siete muchachos del lugar de mimisirol que es al pie de Mõserrat guardã do sus ganados en la dicha montaña: algunos sabados en la tarde viã abaxar lumbres del cielo encendidas y entrauan en vna cueua de la dicha montaña, y despues oyã muy suaues cantos dentro en la dicha cueua. Y estos mocos contaron lo a sus padres, y sus padres prouaron la dicha vision y hallando ser verdadera denunciarõlo al rector de aulesta q venia los domingos a dezir missa aquel pueblo. Este rector era muy deuoto de nuestro señor Jesu christo y de su bẽdita madre: y prouo quatro sabados en la tarde la dicha visiõ: y hallo ser verdadera y vio la claridad de las lũbres q baxauã ala dicha cueua: y sintio la melodia de los cantos q alli eran. Pero el mismo no osauã llegar alla, y por esto el dicho rector lo denũcio al obispo de Vich anrtessa q entõces alli lo auia: y el dicho obispo con algunos deuotos clerigos: y conel dicho rector y otras algunas personas. El sabado siguiente ala hora de la oracion vinieron al dicho lugar cerca de la cueua y vieron claramente gran lumbre q baxaua del cielo y metiose en la cueua, y despues sintieron grãdes musicas y melodias de cantos de angeles, q duro hasta la media noche. Por lo qual el obispo y su clerezia, y los q conel estauan fueron muy marauillados y muy alegres de la dicha vision. Otro dia domingo ordenarõ como pudiesse llegar alla dicha cueua y siguiẽdo esto. El obispo hizo traer muchas hachas cirios y luminarias: y cõ gran deuociõ el con algunos clerigos: subio ala cueua. En la qual auia tã gran fragãcia q aunq todos los buenos olores terrenales fueran alli juntos no se le pudieran cõparar y dentro en la dicha cueua hallaron la ymagen de la gloriosa virgẽ Maria que oy dia esta enel altar mayor de la yglesia de nuestra Señora de Mõserrat, la qual ymagẽ in mingũ tiẽpo se ha podido saber de donde fue venida, ni quiẽ la metio dentro en la dicha cueua. El dicho obispo cõ las rodillas desnudas en tierra haziẽdo oraciõ a nuestro señor y a su bẽdita y gloriosa madre, dãdoles gracias por el tesoro de inestimable precio q auia hallado. Y cõ muy grã deuociõ el obispo saco la ymagẽ de la cueua y queriẽdola llenar ala yglesia de manrressa: quãdo el obispo y los otros fueron enel lugar do agora esta la yglesia de nuestra señora de mõserrat no pudieron yr adelãte ni atras ni pudieron mouer la ymagẽ de aql lugar. El obispo mouido por diuina inspiraciõ: voto de edificar alli vna yglesia y capilla dõde la sagrada ymagẽ estuuiesse: y al rector prometio q mientras biuiesse hazer enella residẽcia: y assi fue hecho. Delãte de esta ymagẽ dela gloriosa reyna delos angeles ay grã numero de lãparas d plata muchas dellas cõtino ardẽ, y junto a las rexas de la capilla, estã mas de quarenta cirios muy grãdes de los quales muchos ay q pesan a cient arrouas: y ochenta arrouas y a setenta arrouas. En los quales estã puestos vnos retulos de parchamino cõ los nõbres de los lugares o perrochias dõde son. Los quales lugares vienẽ en cada año en processiõ a esta bendita y santa casa: y renuenan sus cirios delo q bã ganado aql año enlo q bã ardido enlas fiestas principales q se enciẽdẽ. Hay tãtas señales y diuersas pinturas. En esta santa yglesia y bultos en palo: cera: y tablas de milagros q la virgẽ Maria d Mõserrat a fecho q no ay hõbre q lo vea q en grãmanera no se admire y espãte. Hay cadenas muy gruessas grillones muy fieros y espãtosos: muy fuertes brets d

bierro q̃ ha dexado muchos hõbres y mugeres q̃ nuestra señora ha librado de captiuerio y prisiones y carceles q̃ citauã. Ay muchas mortajas d̃ muchos q̃ despues de muertos fueron resuscitados. Ay muchas naos de madera y pintadas que de las fonduras y golfos de la mar y desus terribles tormẽtas de sabuzíados de sus vidas fueron libres y puestos subitamente en puerto de saluacion. Ay muchos hõbres y mugeres pintados a los pies de horribles y feroces animales que los tenía al pũto de la muerte, y por inuocacion de la alta señora fueron subitamente libres. Ay muchos hõbres y mugeres debulto en palo y cera, y pintados cõ señales de mortajas golpes y heridas de espada, y lança y ballesta, y tiros de poluora, los quales tienen las dichas armas trauessadas, vnos de los pechos alas espaldas, otros de hõbro a hombro: otros de costado a costado: otros q̃ les passan por las tetillas y coraçon: otros q̃ les tienen clauados los braços, y otros ambas las piernas: otros trauessada la cabeça de los ojos al cogote, y de vn oydo a otro, otros de la frente al pescueço: otros las tripas defuera trauessadas, los quales milagrosamente por nuestra señora de Monserrat fueron libres. Ay assi mismo en esta santa yglesia muchos carretones, muletas bordones de enfermos, leprosos, coxos, tollidos, mancos, ciegos: q̃ por la inuocacion desta alta reyna del Cielo enteramente fueron libres y sanos de las tales enfermedades.

¶ Capitulo. clxiij. De la muy noble ciudad de Barcelona, de su fundacion y nombre, y cosas memorables que en ella han sido y agora son.

LA muy noble ciudad de Barcelona Dize vna chronica de España que la edifico Amilcar Barcino capitan cartagines, y de su sobre nombre Barcino la llamo Barcinona: y assi la hallamos nombrada la ciudad Barcinona en los antiguos escriptores: assi se nõbra en la sepultura del rey Atbaulfo que en esta ciudad esta y assi se nõbra en las piedras que dentro de si tiene. El prudencio en el hymno de los martyres Cesaraugustanos la llama Barcillon: y algunos Cosmographos la llaman barcilona: mas ningun antiguo ni piedra de romanos le dize barcanona. Tãbien en las puertas antiquissimas que duran aun del cerco primero que le dio su fundador estan en las torres vnas cabeças de bueyes que se muestran hasta oy, en que claramente parece que fue edificio de cartago: pues se halla la señal que cartago tenia por auerse beebo la fortaleza Birsa con el cuero del buey. Y esto me parece que se ha de tener por mas cierto, cerca de la fundacõ desta ciudad q̃ no lo que algunos chronistas dizen de la fundacion desta ciudad beeba por Hercules por ocasion de la barca Mona. Despues los Romanos le mudaro el nombre y le llamaron fauẽcia. Despues en vno muchos tiempos destruyda, hasta que fue tornada a poblar y se llamo del nombre primero, el qual nombre corrompido se llamo Barcelona. Luego esta ciudad a ser cabeça de cataluña como agora lo es: y vno de los hermosos pueblos de España rico: apazible y abastado. En el tiempo del primer conde de Barcelona llamado Bellepelos, En el año del señor de ochocientos y ochenta en la montaña de Monserrat moraua vn santo hermitaño llamado fray Juan Guarin, que con mucha pemtencia haziendo vida en la soledad de aquella montaña seruia a nuestro señor. Este santo varon acostumbraua yr a roma, a tiempos en peregrinacion, y el dia q̃ el entraua en roma se tañian por si mismas muchas campanas, lo qual era testimonio de su santidad: por lo qual era muy amado del papa y cardenales, y de todo el pueblo romano. Haziendo fray Juan esta santa vida, Dos demonios con gran embidia procuraron con grandes astucias del engañar y hazer caer de su buen estado, y concertados en esto permitiendolo nuestro señor Dios. El vn demonio tomo forma de hõbre, y se puso en habito de religioso, y llegado a fray Juan Guarin le rogo y persuadio lo tomasse en su compañia porque venia con intencion de apartarse del mundo y seruir a Dios. El santo hombre con zelo de caridad lo recibio a su cargo y lo enseñaua en santos propositos, y porque el sancto hombre acostumbraua estarse solo señalole otra cueua no lexos de la suya, la qual hasta oy se llama la cueua de sathanas, y assi estuuieron juntos algun tiempo, en el qual el demonio daua aparencias de gran santidad. El otro demonio entro en la hija del conde de Barcelona, que era donzella hermosa, y siendo apremiado, dixo que no saldria sino por oraciones de vn santo varon, que seruia a Dios, que estaua en las montañas de Monserrat, que se llamaua fray Juan Guarin. Oydo esto el Conde lleuo el en persona a su hija al dicho fray Juan Guarin, y le rogo que rogasse a Dios por ella. El santo varon puesto en oracion, salio el demonio visiblemente haziendo gestos muy disformes. El conde viendo su hija sana, y sus gentes dieron muchas gracias a nuestro Señor Dios. Y porque el Demonio auia dicho que

si la donzella no tenia nouenas con el dicho sancto que tornaria a ella. El con de rogo a fray Juan que su hija quedasse alli, y aunque el Sancto hombre fue muy triste por ser cosa tan contraria a su conuersacion: mas fue tan importunado por el Cõde, que lo vuo de aceptar. En este medio el demonio no se oluidando de su proposito, tiraua muy rezio sus saetas en manera que el santo hombre de aguijones de carnal apetito, era muy combatido por la donzella, y tanto le encendia el demonio en llamas que le parecia abrasar se biuo y fuertemente resistiendo como esforçado, determino apartarse de la donzella para lo qual pidio consejo a su discipulo, al qual el tenia en mucha reputaciõ. El falso hermitaño le aconsejo que se estuuiesse quedo con la donzella, y assi estuuo algun dia, y como las tentaciones e incendios contino creciessen: en fin vencido con flaqueza humana cayo en el pecado de la carne con la dicha donzella, y confuso de lo que auia hecho, fue a su compañero a se lo descubrir: el qual le aconsejo que porque su pecado no fuesse publicado, que matasse a la donzella. Y el assi lo hizo que la degollo, y como otro dia el conde subiesse por ver a su hija, y preguntasse por ella a fray Juan Guarin: el dixo que el dia passado se auia apartado de la hermita, y que quando mirο no la auia hallado, que auia pensado como estaua sana se auia barado con sus seruidores que auian venido alli, lo qual por el conde oydo, creyo ser assi, y aunque fue buscada por la montaña y por otras partes, no fue hallada. El falso hermitaño vino por consolarlo por mejor dezir a hazer desesperar al afligido fray Juã Guarin, y con palabras de mucho escarnio y denuesto le manifesto quiẽ era, y alegrandose mucho del triumpho y victoria que del auia auido, fue tã confuso fray Juan que estuuo en termino de desesperar, sino que la misericordia de nuestro señor Jesu Christo lo tuuo con su mano, y lançandose por tierra pedia a Dios perdo de lo passado y gracia de penitencia: determino yr a Roma a se confessar y pedir absolucion al Papa: y assi lo hizo. El Papa lo absoluio dandole por penitencia, que las rodillas desnudas por tierra se tornasse a su hermita, y que jamas en ningũ tiempo mirasse al cielo: y assi anduuiesse a gatas hasta que vn niño rezien nacido le diesse de parte de Dios que se leuantasse. La qual penitencia el dicho fray Juan accepto. Y acabo de siete años llego a su hermita, viniendo todo el camino las rodillas desnudas por tierra, y alli hizo aspera y solitaria vida comiendo yeruas: y como los vestidos se le rompiessen quedo desnudo: y a causa del calor y frio, le nacieron tã tos cauellos y vello que parecia Saluaje. Passado algun tiempo el dicho Conde con los suyos fue a las montañas de Monserrat a caçar puercos y otras animalias que en ella se criauan, y los perros pusieronse en rastro de caça, y andando por la dicha montaña encontraron con el dicho fray Juan Guarin que estaua debaxo de vna peña, que parecia vestia saluaje, que assi andaua a quatro pies abaxada la cabeça, siempre los ojos bazia la tierra. Y en toda su persona era assi peloso como vn Oso: y los caçadores sintiendo los latidos de los perros, subieron a donde andauan, y viendo al dicho fray Juan llegaron le las puntas de las lanças pẽsando fuesse alguna bestia brauã. Mas el dicho fray Juan no hizo por ello algun mal sentimiento. Los caçadores viendo su simpleza por mandado del conde le echaron vna cuer-

da al peſcueço, y aſſi lo lleuaron a gatas como andaua haſta Barcelona y lo puſieron debaxo del palacio del conde, dentro de vn lugar de beſtias, y a lli le echauan pan, y agua como a beſtia. Paſſando eſto y venida vna fiesta de Nauidad: el Conde de Barcelona combido los conſules de la ciudad, y mucha otra noble gente en ſu palacio: porque la condeſſa ſu muger auia parido vn hijo poco auia, y mientras comian los combidados, rogaron al Conde mandaſſe ſubir el animal ſilueſtre alli, y le hizieſſe dar de comer. El Conde lo mando aſſi: al qual ſubieron con vna cuerda al cuello, y era tan eſtraño que ninguno pudo conocer que animal fueſſe, y echados algunos pedaços de pan: comialos como perro. Y eſtando aſſi el conde mando que truxeſſen el niño que la condeſſa auia parido, y trayendolo el ama, y yendo con el al Conde paſſando por donde eſtaua el animal, El niño hablo muy alto y dixo en preſencia de todos eſtas palabras. Leuantate fray Juan Guarin, leuantate y eſta derecho mira al cielo que tu has cumplido la penitencia que el ſanto padre te dio, y nueſtro ſeñor Jeſu Chriſto te ha perdonado todos tus pecados. Entonces el dicho fray Juan ſe leuanto en pie y començo a dar gracias a nueſtro ſeñor Dios que tantas mercedes le auia hecho. Entõces el conde y los combidados fueron muy marauillados de ver hablar vn niño rezien nacido: y ver hablar al que tenian por beſtia ſaluaje, fray Juan entonces conocido por el cõde le dixo como el auia muerto a ſu hija por induzimiento diabolico, y como deſpues la auia enterrado que hizieſſe del lo que quiſieſſe. El conde dixo que lo perdonaua. Mas que le enſeñaſſe el lugar donde ſu hija eſtaua para la traer a ſepultar a la ciudad: y alli fue el conde y los caualleros con el dicho fray Juan: y llegaron al lugar donde nuevamente era edificada la capilla de nueſtra Señora de monſerrat: donde eſtaua ſu ſanta ymagen, la qual hazia muchos milagros y el dicho fray Juan conjeturo que debaxo de la puerta de la dicha capilla auia enterrado la donzella y alli hizieron cauar: y la hallaron biua, hermoſa, y ſana ſin ninguna macula, excepto en el cuello parecia en forma vn hilo de ſeda colorada, el lugar por donde el cuchillo la auia degollado, de que todos fueron muy alegres, y dieron grandes gracias y loaron a Dios y a ſu glorioſa madre. El conde pregunto a ſu hija: que como era biua. Ella reſpondio. Que antes que fueſſe degollada tenia gran deuocion en la virgen Maria, y por eſto ella le auia preſeruado de muerte. El conde la quiſo lleuar a Barcelona, ella dixo que todo el tiempo de ſu vida queria eſtar en ſeruicio de nueſtra Señora la glorioſa virgen Maria, por lo qual el conde le mando hazer junto a la dicha capilla vn moneſterio de monjas de la orden de ſan Benito, y la hija del conde fue abadeſſa de muchas nobles donzellas que alli fueron monjas, y deſpues murio ſanta mente. Enel año del ſeñor de nueue cientos y ſetenta y ſeys. El conde Borel de Barcelona con autoridad del Papa ordeno que eſte ſanto conuento fueſſe regido y gouernado por Monges, porque la deuocion del dicho moneſterio creció tanto que la abadeſſa y monjas no podian dar recaudo a los romeros y peregrinos que a el venian. Siendo don Ramon berenguel conde de Barcelona ſupo como la emperatriz de Alemaña eſtaua en peligro de la vida, porque el emperador la auia condenado a muerte pos

raſon que dos varones muy ſeñalados de Alemaña la auian acuſado de adulterio y que moriria ſi dentro de vn año no vuieſſe algun caualiero, que por armas la librasſe ſaliendo en campo con los que la acuſauã. El conde dõ Ramon como fue certificado deſte negocio, tomo conſigo vn criado llamado Rocca, y acompañado de ſolo ese, ſe fue quan ſecretamente pudo para la corte del Emperador, y llegado, viſtioſe habito de frayle Francisco, y aſſi ſe fue para donde eſtaua la emperatriz en vna torre, y tuuo manera para poder entrar, y dixole que venia para la confeſſar, y en la confeſſion ſe tuuo tan prudentemente, que conocio ſer acuſada ſin culpa, y ella ſabido le declaro quien era, y q era venido para mediante Dios librarla de aquella falſa acuſacion, y le tomo la palabra de no deſcubrir a perſona ninguna haſta tres dias deſpues de ſer hecha la batalla, lo qual la emperatriz de buena gana prometio y con juramento confirmo, dandole muchas gracias de ſu venida y propoſito. Venido el dia de la batalla no hallo a ſu compañero Rocca el qual ſe auia de combatir con el vno de los caualleros Alemanes que acuſauan ala Emperatriz y aſſi ſe vino el ſolo al campo ſeñalado para combatirſe con ellos, y viendo que ſu compañero no parecia, ſuplico al Emperador mandaſſe que ſaliеſſe el vno de aquellos caualleros, y ſi vuieſſe victoria del, que luego ſe combatiria con el otro. El Emperador fue muy contento y ſe lo otorgo. El conde luego entro en campo con el mas diеſtro y eſforçado de aquellos dos caualleros y ſe vno tan valientemente y con tanta deſtreza, que deſpues de le auer dado muy rezios golpes lo mato. Quando el otro Caualiero vido al primero muerto deſmayo: y vencido de puro miedo no oſo venir ala batalla, y aſſi ſe rindio al conde. El Emperador de verlo eſto tenia muy extremada alegria por que verdaderamente el amaua a la emperatriz, y deſſeaua verla libre, y aſſi ſaco del campo al conde dõ Ramon con toda la honra que pudo: y loandolo en gran manera, lo acompaño haſta ſu poſada. El conde como hombre que no quеria ſer conocido, partioſe luego aquella noche, y caminando con la mayor priеſſa que pudo ſe vino a Barcelona. El otro ſiguiente el Emperador mãdo aparejar vn combite muy grande y muy ſolenne fiеſta quanto le fue poſſible para que viniеſſen la emperatriz y el que la auia librado, al qual en gran manera deſſeaua conocer y hazerle gracias y darle muchos dones, y para eſto embio caualleros muy principales y perſonas muy ſeñaladas que lo truxeſſen. Quando vinieron a la poſada del conde y ſupieron como era partido boluieron al Emperador y dixeronſelo. Venida la emperatriz, El Emperador le pregunto quien era el que la auia defendido, y donde lo podrian hallar. Ella reſpondio que verdaderamente no lo ſabia: pueſto q̃ ſabia quiẽ era: pero que con juramento eſtaua que no lo podia dezir haſta paſſados dos dias. Deſpues deſtos paſſados, la Emperatriz declaro delante del Emperador en preſencia de muchos caualleros, quien era el que la auia librado, y conſeruado ſu honra y vida. Quando el Emperador lo ſupo, en gran manera ſe marauillo de ver virtud tan ſeñalada y tan gran nobleza: y mando que fueſſen muchos caualleros por los caminos y lugares, por ver ſi lo hallarian. Quando el Emperador vido que no lo hallauan tanto mas ſe encendio en deſſeo de lo ver y conocer, y dixo a la emperatriz. Muy amada muger

yo te certifico que jamas me veras cõtigo en vna mesa ni en vna cama hasta tanto q̃ tu me ayas traydo a don Remon Berẽguel conde de Barcelona por tanto has de saber que a ti toca buscarlo cõ diligencia: y desq̃ lo ayas hallado traermelo aqui: pues el vino a ti y cõ grãdes trabajos y peligros de su vida te libro d̃ vna vergõçosa muerte: yo nũca reposare ni me vere alegre hasta tãto q̃ conozca y vea tal varõ como este. y en lo q̃ me fuere possible satisfaga a su nobleza y virtud. La emperatriz desseãdo cõtentar al emperador en su demãda q̃ tã virtuosa era partio de alemaña para venir en españa acõpañada de quatro cardenales y muchos obispos, y todos sus familiares y cõ trezientos caualleros determino venir a buscar a dõ Remõ berẽguel cõde de barcelona. Llegada en españa y sabido por dõ remõ, luego prestamẽte llamo todos los nobles varones de su principado pa salir a recebir a la emperatriz y hizo grã aparejo de todas prouisiones y viandas para la gente, y fue assi que dende Barcelona hasta el castillo de moncada que ay tres millas: hizo poner mesas muy cũplidamente proueydas de todas las cosas necessarias. El conde tan desseado de la emperatriz, le salio al encuẽtro cerca de Girona, acõpañado de todos los caualleros de su señorio, y assi mismo de todas las señoras y mugeres nobles y principales que en su tierra auia. Sabiendo la emperatriz q̃ el conde venia pa ella, embio dos cardenales adelãte para q̃ lo recibiessen, y con ellos muchos varones nobles personas señaladas en señal de mucha honra y amor. Y quãdo el conde llego cerca de la emperatriz: venia acõpañado entre los dos cardenales, y quiso prestamẽte apearse pa le besar las manos, mas fue estoruado que no se apeasse por muchos caualleros de la emperatriz y por los mismos cardenales q̃ ya estauan auisados que assi lo hiziessen: de manera q̃ assi a cauallo fue hecho el recebimiẽto muy solẽne y de gran alegria, entre la emperatriz y el cõde: al qual la emperatriz hõrro quãto en el mũdo le fue possible, y assi hablãdo se vinierõ pa barcelona dõde por quinze dias se hizierõ tãtas fiestas y alegrias en seruicio de la emperatriz quales nũca jamas alli fuerõ vistas: las fiestas acabadas el cõde hizo aparejar para el camino lo q̃ le era necessario, y assi se partio cõ la eperatriz pa alemaña dõde el emperador estaua. Del qual fue recebido cõ todas las fiestas y alegrias q̃ jamas a principe se hizieron, y el emprador lo hõrro tãto quãto a el fue possible: y le dio muy cũplidas gracias d̃ lo q̃ por el auia hecho: y d̃ suas d̃ muchas joyas de grã precio que le dio, le hizo donaciõ del condado, el qual le ẽtrego enteramẽte biẽ assi como el emprador lo tenia. En el año d̃l señor de. M.cccc. xcij. Estãdo los reyes catolicos en barcelona haziẽdo cortes en ella, vn villano q̃ se dixo Juã d̃ cañamares natural d̃ la villa d̃ cañamares, q̃ es iiij. leguas de Barcelona. A este le vino vna ymaginaciõ y pẽsamiẽto diabolico, q̃ si matasse al rey seria el rey, y engañado con este mal ꝓposito vino a barcelona trayẽdo ceñido vn terciado muy biẽ amolado, y aunq̃ estaua fuera de juyzio no lo estuuo en buscar lugar y tpo pa poner en obra su mal pẽsamiẽto, el qual saliẽdo el rey d̃ la casa dõde haziã las cortes, se llego dissimulado por detras y le dio vna herida en las ceruizes casi mortal: y de hecho le cortara la cabeça sino fuera por el collar de oro que traya. El rey assi herido lo defendio q̃ no lo matassẽ, y recebida tal herida no se turbo ni q̃xo, y assi como si mug un mal tuuie

ra de premia y dissimulaua los grandes dolores que la herida le daua. Este Juan de Cañamares fue muy atormentado con diuersos generos de tormẽtos y con cautelas pregũtando si por mandado de alguno auia hecho y cometido tal atrepuimiento y como ninguna cosa confessasse fue por justicia condenado que muriesse sacandole sus carnes con tenazas ardiendo. La reyna porque no desesperasse por guardar el peligro de su anima, mando que primero lo abogassen y despues lo atenazassen por cumplirla sentencia de la justicia Esta ciudad de Barcelona de mas de ser muy noble y rica: tiene de los mejores edificios de casas, de toda europa, porque las mas dellas son semejãtes a castillos o fortalezas.

Aqui fue el bienauenturado martyr san Sebero obispo desta ciudad, que vn presidente le mando meter vn clauo grueso por la cabeça, y san Cucufato martyr que con peynes de hierro peynaron su cuerpo, y despues le cortaron su santa cabeça.

Capitulo.clxiiij. De la ciudad de Tarragona, de su principio y nombre y cosas memorables que en ella han sido.

Cando Tubal vino en españa y comẽço a poblar. Dize vna cronica que ciertas compañas suyas llegaron aq̃lla parte q̃ despues se llamo Cataluña, y poblar ỏ junto ala ribera dela mar vn lugar aquiẽ dixerõ Tarracoan, q̃ quiere dezir en lẽgua delos Armẽlos (de quiẽ estos que lo poblarõ eran naturales) ayũtamiẽto de pastores, porq

toda la riqueza que los españoles de aquellos tiempos tenã eran solamente ganado sin saber q̃ cosa era dinero: mas las otras codicias que agora en ella, y en otras partes del mundo se traen de que se siguen grandes males. Esta poblacion en los tiempos antiguos siempre habitaron en ella, y fue morada ỹ gẽte noble: tanto que por su nobleza y antiguedad, llego despues a ser tenida por cabeça principal de todas aquellas tierras, mayormẽte desde que los dos capitanes romanos llamados Cipiones vinieron a ella quando conquistarõ mucha parte desta prouincia, los quales procuraron de renouar y engrandecer esta ciudad En tanta manera q̃ segun el estado en que la hallaron, y lo q̃ despues ella fue con su fauor dellos se puede biẽ destroque la bizieron casi de nueuo. Mas esto fue mucho tiẽpo despues de su fundacion. Esta ciudad se llama agora Tarragona, la qual fue ciudad muy principal y dura hasta agora cõ muy buena tierra en derredor y muy prouechosa vezindad de buenas comarcas aunq̃ no tuuo puerto seguro para los nauios por estar assentada junto cõ vn seno baxo y descubierto que la mar alli haze, pero tiene cerca de si las islas de Mallorca y Menorca ỹ quiẽ recibe crecidos prouechos ¶ Escriue Esparciano q̃ Adriano emperador duodecimo natural español de la ciudad ytalica hijo de vna sobrina de Trajano: vino en españa y rebizo el templo del emperador Augusto en Tarragona: y acaeciole q̃ estando passeãdo por vn huerto de la casa donde posaua, arremetio para el vn esclauo grãde y valiente q̃ era del dueño de la casa, con vn espada sacada, y viendo lo venir el emperador: assiolo de los braços y diolo a vnos alguaziles q̃ alli vinieron al ruydo, mas sabiendo el emperador que era loco, mãdo que no le bizie sen daño. Assi lo escriue el dicho Esparciano en la vida deste Emperador.

¶ Dize vna chronica q̃ en tiempo q̃ Theodofredo sobrino de Amala fuente era rey de los godos en españa, gran exercito de frãceses entraron en los cãpos de Tarragona, y destruyeron toda aq̃lla comarca. Los godos fueró cõtra ellos y fueron tantos los q̃ se juntaron que los principales de los franceses dieron muy gran tesoro a los capitanes de los godos porq̃ les diessẽ vn dia y vna noche de espacio seguro para huyr, mas passado este plazo siguiẽdo los Godos contra ellos fueron tantos los franceses que murieron q̃ hasta oy se muestran los montones de tierra a do fueron ayũtados los cuerpos muertos donde se dize el campo de la matança entre Ygualada y Cerbera.

¶ Don Bermudo primer arçobispo de Toledo como quisiesse yr alla guerra de Ultramar por voto que auia hecho. Y de su partida se siguiesse escandalo en su yglesia fue cõmutado su voto por el papa Urbano segundo en que reedificasse la ciudad de Tarragona que del tiempo que españa se perdio estaua destruyda. Esto fue año del señor de mil y ochenta y tres.

En esta ciudad padecieron martyrio el bienauenturado san Frutuoso obispo y dos diaconos suyos llamados Augurio y Eulogio, que a todos tres fueron dados grandes tormentos y les cortaron sus santas cabeças.

Cap. clxv. De la ciudad de Denia, de su principio y fundacion, y las leyes antiguas q̃ en ella se guardan.

Principado de

Ciertas cõpañias de gentes vẽidas de Tiro cõsus nauios por la mar passando el cabo q̃ dezimos de Martin. fundarõ vna poblaciõ q̃ llamarõ artemisio, y enella bizierõ vn tẽplo dedicado a la diosa Diana: como ellos la soliã adorar enla aña enla ciudad de Epbesso y poresto se dixo tãbien el pueblo Dianium que agora llamamos Denia. En este lugar se empeçaron nueuas cerimonias, y sacrificios con grandes concursos de gentes y fue tenido en grã reputacion. Este templo estaua en vn monte pequeño q̃ entra en la mar y de alli se descubre mucha parte de la costa y poresto quando los Romanos fueron señores deste lugar. Quinto Sertorio tenia puestas atalayas enel: porque de alli se descubrian los nauios q̃ venian dende lexos. Deste templo de Diana q̃ en Denia se fundo ay oy señales y quãdo los moros posseyeron a España bizieron del vn castillo ponẽdo en las paredes letras arabigas q̃ contauã sus fortunas: y por enderredor lo q̃ oy esta poblado se muestran señales de sus grandes edificios. Tenian estos de Denia leyes para biuir enesta manera, que los sacrificios y manera de plegarias a sus ydolos todos fueron a la costumbre de grecia. En los vestidos y mantenimientos pusieron tassas moderadas y con ellas penas aquien las excediesse. En los casamientos pusieron precio: mandãdo q̃ ningun dote d̃ persona principal por mucha riqueza q̃ tuuiesse valiesse mas de cien menedas de oro con otras cinco para vestidos, y otras cinco para joyas. Permitiase q̃ el esposo diesse a la esposa anillos, collares, y cercillos para las orejas. Esto era porq̃ se acordase la esposa en los anillos q̃ tenia en las manos q̃ auia de ser de mucho recaudo en las cosas q̃ tuuiesse en su casa. Y por el collar que era prisionera de su esposo y q̃ era prendado su coraçon y no tenia libertad para darse a otro y por los cercillos de las orejas se acordase de obedecer la voluntad de su marido como señor y cabeça de su casa. Tãbien se acostumbraua q̃ para los mortuorios tenian dos andas o lecbos, vno para los ciudadanos ricos o pobres, y otro para los esclauos. No permitian que jamas ouiesse dẽtro de su pueblo farças, ni comedias, ni juegos semejantes: pareciendoles que pues aquellas representan burlas o engaños o cosas de amores o de luxuria q̃ podian mouer a los que las oyesen y viesen para despues bazer verdad lo q̃ aquellas tratauan en ficion o burla. Vedaron siempre rigurosamente que nadie so color de santidad mẽdigasse por el pueblo sino que todos trabajassen y procurassen su era de vicio engaño y ociosidad. Si los esclauos negocia

uã con sus amos que los libertassen y despues de horros si salian desagradecidos o hazian qualquier otra cosa de que los señores no fuessen contentos, podian los tornar al primer captiuerio vna y dos y tres vezes hasta la quarta vez en la qual no les era permitido desfazer lo hecho, pues ya sobre tres bueltas mas culpa parecia tener la torpeza del señor que la maldad del esclauo. Guardauan publicamente cierta confecion de ponçoña mezclada con çumo de ciguta para la dar aquien de su voluntad se quisiesse matar, con tal que primero manifestasse ante los gouernadores algunas de las causas legitimas que le mouian a fenecer sus dias: las quales eran enfermedad larga, dolor sobrado, tristeza demasiada o grã pobreza o mucho biuir, o temor de caer en algun desastre, o peligro crecido. Sin esta manera de muerte suaue, o de voluntad tenian cuchillo publico para los mal hechores con que los degollauan. Tambien tenian otras maneras de penas y castigos para los delitos de menor calidad.

Capitu. clxvj. De la Villa de Ampurias, de su nombrey poblacion, y cosas que enella ha auido.

DEspues que los Rodos pablaron a rosas y fue fundado el tẽplo de Diana vsaron vnas nueuas cerimonias q̃ parecieron biẽ a los españoles siempre fueron hombres llegados a la religion y por esso se començo vna familiaridad entre ellos y los Rodos, y vinieron a fundar cerca de aquella poblacion de los Rodos otra que llamaron Alban. Donde muchos años despues se hizo la poblacion en purias. En esta manera. Siẽdo Ciro rey de Persia. El que relaxo el captiuerio de los judios vn capitã suyo llamado Harpago hizo tãtas crueldades en la tierra de asia (por donde truxo su exercito) q̃ los focẽses se cõjurarõ de yrse al lugar donde no pudiessen oyr las crueldades de tan malo y cruel carnicero: y assi embarcandose vinieron huyendo de Asia por la mar hazia occidente y aportando en la

Erodoto
Estrabon

costa de francia fundaron la ciudad de Marsella como lo escriue Erodoto a licarnaseo, y Estrabon enel quarto libro. Destos passaron algunos a Catalu ña y fundaron junto a vna poblacion primeramente dicha Alban, su assien- to y pozel mercado que alli se empeço de tener. fue llamada toda aquella po blacion Ampoze que quiere dezir ferias, y agoza le llamamos Ampurias se gun lo trae el Plinio. Estos fenices receiandose de los españoles bizierõ vn Muro que los dimidia dellos y temian ellos la parte que sale ala mar, y assi en la puerta que alli temian como la que estaua bazia la primera poblacion de los antiguos, siempre tenian guardas y cada nocbe velauan la tercia parte de todos ellos, y esto se guardaua con gran diligencia. Y conestos trabajos quedaron alli poblados. Despues siguiendose terromotos en algunas par- tes de los perineos y descubziendose conellos concauidades grandes dõde se ayunto mucha plata al tiempo que se derritio pozel incendio de los dichos montes. Esta plata fue tomada y en muy gran cantidad lleuada a las Am- purias que ya en aquel tiempo era tan principal poblacion que dexado el nõ bze que primero tenia aquella parte de españa que era de indigetes tomo el de los impurianos y se llamaua assi de donde quedo el nombze de Eupurda- nes, y Ampurda. Esta plata fue lleuada pozlos marsellanos que a menudo venian alli con sus naujos de contratacion, a trueque de cosas que truxeron a Empurias: y lleuando la a Marsella quedo la señoria de Marsella rica en gran manera como lo fue la fenicia: y grecia de la misma suerte al tiempo del incendio de los dichos montes perineos.

Plinio.

Capitulo.clxvij. De la villa de Colibre de la prision de ciertos traydores y de la señalada justi cia que dellos se hizo.

AUiendo se alçado contra el rey Bamba de los godos el duque re
misimundo y el conde Ylderico, y Paulo criado del dicho rey. Gie
tieronse en el castillo de colibre, y el rey Bamba vino sobre ellos y
prendio al duque Remisimundo, y paulo fue huyendo a la ciudad
de Nimes: y el Rey Bamba fue sobre Paulo y sobre otros muchos traydo
res que con el estauan: y combatiendo la ciudad continuamente por muchas
partes todo vn dia y vna noche, a la mañana la ciudad se entro y los del rey
yuan por las calles matando y hiriendo a quantos hallauan, y los que pu
dieron acogeronse con Paulo a la fortaleza, y rogaron a Girardo arço
bispo de Narbona que lo auian traydo por fuerça: que suplicasse al rey que
los perdonasse y se le entregarian. El arçobispo vino al rey reuestido en habi
to pontifical como para dezir missa: y finco las rodillas ante el rey llorãdo y le
dixo. Señor erramos contra ti y no somos dignos de auer perdon, que
nuestro error sabido es por todo el mundo: y aun en el cielo, porque quebran
tamos el omenaje que te hizimos. Mas con todo esso Señor, la tu piedad
sea sobre nos, aunque no lo merecemos: y no hartes tu espada hasta la fin, y
perdonanos presto que si assi no lo hazes no quedara a quien perdones. Y co
como el Rey era muy benigno mouiosse a piedad: y perdonolos en esta gui
sa: que les perdonaua las vidas, y que se viesse por corte la pena que deuian
auer. El arçobispo le torno a suplicar les perdonasse la justicia. Respondio
el rey: lo que dixe guardare, y basteos arçobispo, que a vos solo perdono
de todo, y con esto el arçobispo se partio del rey, teniendole en merced lo que
auia mandado: y luego mando el rey que sacassen del castillo a Paulo y a los
otros traydores que con el estauan, y hallaron lo escondido, y sacandolo lo lle
uaron ante el Rey. Quando el rey lo vio dio gracias a Dios porque assi a
uia quebrantado la soberuia de Paulo, y mãdo lo el rey tener bien presso con
los otros sus compañeros hasta ser juzgados por corte: despues mando el
Rey traer ante si a Paulo y a sus compañeros, y traydos en cadenas:
Dixo el Rey a Paulo: Conjuro te mala bestia por aquel Dios que te hizo,
que digas aqui ante todos si yo te hize algun daño para que tuuiesses color
de hazer contra mi tanta enemistad como hiziste. Paulo dixo. Señor por a
quel Dios que me jurastes yo juro que nunca de vos recebi, saluo mucho
bien y merced y por vos fue siempre honrrado. Mas el diablo me metio en
coraçon de hazerlo que hize. Luego el Rey mando traer y leer en su presen
cia el omenaje que Paulo auia hecho en Toledo, Juntamente con los otros
grandes del reyno el dia de su coronacion: y assi mismo fue traydo alli el ju
ramento que Paulo auia tomado a sus compañeros q̃ no tuuiessen por rey a
Bamba sino a el, y siempre fuessen en su ayuda contra Bamba, hasta la muer
te. Y todo esto visto. Mando el Rey a los grandes que con el estauan que vie
sen el juyzio que en aquel caso se deuia dar, y luego lo determinassen. Los ri
cos hombres y caualleros determinaron q̃ Paulo y todos los que con el fue
ron y se conjuraron en la muerte de su señor, deuian morir muerte de traydo
res. El Rey determino que se les guardasse la vida. Y tomo su camino para
la ciudad de Toledo, y quando llego a dos leguas de la Ciudad, mando
q̃ trespuilassen en cruzes a Paulo y a sus compañeros y hizierõ les traer las

baruas y sacar los ojos y mãdolos vestir de Xerga y cauatgar en sendos camellos y Paulo yua delante con vna corona de pez en la cabeça y todos los otros en pos del, y assi entraron enla ciudad de Toledo, los quales puestos en prisiones murieron enellas.

Capitu.cxlviij. De la villa de Salsas, de su granfortaleza y cosas memorables que enella han sido.

Salsas es vn lugar junto a la raya de frãcia: es de las grandes fuerças de españa. Es muy grã obstaculo de los frãceses: que muchas vezes la hã combatido reciamente, mas cãsados y vencidos se han buelto. Especialmente enel año dl señor de mil y quinientos y tres años Vinieron de francia quarenta mil combatientes y cercaron a Salsas: entre los quales auia muchos señores y caualleros principales donde assentaron mucha y muy gruessa artilleria y le dieron rezios combates y bateria por muchos dias, aunque bien creyeron los franceses segun la gran fuerça y exercito que trayan, que en tres dias seria tomada. Mas los q̃ dentro estauan aunque era poca gente se dieron tan buena maña que se supierõ bien defender, hasta que los reyes catholicos embiaron socorro, conel qual los franceses fueron desbaratados y muchos dellos muertos y despojados y se siguio el alcance hasta muy dentro de francia.

Capitu.cxlix. De la villa de Perpiñan: de su principio y nombre, y cosas memorables que enella ha auido.

Dize Berosio que del incendio grande con que se quemaron los mõtes pirineos. Viniendo los pueſto fuego los paſtores: que ſobreuiniendo vn viento largo de la mar, ſe encendio el fuego de tal arte: que ſe quemaron todos a gran daño de lo que en ellos era poblado. Por lo qual a ellos les quedo el nombre de pirineos, como en el capitulo de los dichos montes pirineos ſe ha declarado. y en el lugar por donde ſe empeco el incendio: fue fundada vna poblacion en memoria deſto, que fue llamada Perpiniana. deſpues dize vna chronica q̃ quinientos años antes que nuestro ſeñor Jeſu Christo naciesse, vinieron grandes terremotos en toda la coſta de la mar: y fueron tantõ eſpantoſos: que muchas caſas y cercas de lugares cayeron: y muchos rios corrieron por diuerſas partes de las q̃ ſolia. Algunos montes y collados bien crecidos ſe mudaron a diuerſos lugares con la fuerça de los temblores que los arrojauan y ſacudian fuera de ſu proprio ſitio. abrieronſe grandes hõdeduras por la tierra y por cerca de la mar: y en algunas dellas ſalieron nueuas fuentes y nueuos arroyos de betunes y aguas nunca viſtas. Entre las quales fue grandemente notada vn abertura que ſe hizo cerca deſta poblacion, donde acõtecieron eſtos incendios de los montes pirineos. Y como entonce con la fuerça del fuego corrieron grandes regueros de plata en grã abundancia, de los quales muchos reboſaro por encima de la tierra: y otros colaron por las venas y cõcauidades de mas dentro. Donde mucha parte deſta plata ſe detuuo ſobre cierta concauidad de vna deſtas montañas. La qual plata deſpues de paſſados los incendios, quedo congelada por algunas partes de los cerros, cubierta con alguna tierra. Mas como los terremotos deſte año fueron tan terribles, abrioſe con ellos vna parte deſtos montes, donde parecieron montones grandiſſimos de plata. Puesto que eſtaua deſcolorida en la baxa o parte defuera, que parecia otro genero de metal. Andauan entonces por las mares de Eſpaña ciertas galeaças de Marſella: negociando ſus tratos y prouechos, y llegados cerca deſta poblacion, vieron los deſcubrimientos de plata, y ſaltaron alli

luego y hechos enel metal sus toques y ensayes conocieron ser aquello plata fina: y assi tomaron della la cantidad que pudieron llevar hasta cargar sus navios. y tornaron por mas, porque la mina fue tal y tan grande que basto gastar della muchos dias. Esta poblacion se llamo despues Perpiñan, es muy antigua en españa: y siempre famosa. En las guerras de francia con España, especialmente enel año del señor de mil y quinientos y quarenta y tres, que se tuuo valerosamente como siempre lo ha acostumbrado cõtra el poder de francia. Estando sobre ella el Delfin con pujantissimo exercito: y hallandose ella desapercebida, que la cercaron de improuiso. y a la fin con mucha perdida de gentes y municiones, se boluieron los franceses sin auer hecho cosa q̃ les viniesse en honra

¶ Capitu. clxx. De los montes de España que de los perineos proceden, y por toda ella atrauiessan.

Los primeros gajos o ramales que salen de los perineos, se desmiembran junto con la parte de Nauarra: que se llama Roncesvalles. Van diuidiendo a Nauarra de guipuzcua y Alaba, y salen por alli muy encumbrados y altos. Llamanse las tierras de Encia: tocan ala sierra de la poblacion: entre logroño y salua tierra de alaba. De alli passan por cerca de Vitoria. y por las faldas de las montañas de castilla la vieja, cerca de la tierra de campo, donde fue villa principal Aguilar, junto con las asturias de santillana y de oniedo por encima de saldaña: y de Carrion Sabagun y Leon. En todo esto parecen muy grueßos y anchos, y por alli echan muchos ramos hazia la mar de españa: que es hazia setentrion. Poco mas adelante de Leon: se comiençan a diuidir enel camino que va para Oniedo. En dos miembros señalados. El vno deciende contra medio dia: y este passa entre Astorga y ponferrada, donde se hazen los puertos del Rauanal, y va por la proua de Sanabria. Passa despues junto con Bergança en Portugal: y van pedaços destos montes contra el medio dia hasta

dar en las riberas de duero: y de ay buelven al poniente hasta la mar. El otro ramal va assi mismo al poniente desuiado del primero casi por ygual descẽdiendo por villa franca quatro leguas de Ponferrada: y passa por el puerto llamado Zebreros de Galizia junto con el del Rauaual, el qual atrauiessan los romeros que van a Santiago por el camino frances. Este entra en portugal passando por Chaues: y cerca de Lamego hasta dar en Duero donde se junta con el otro primero gajo. Lo restante del cuerpo principal donde salen estos dos viene por Galizia derramandose como red por toda ella hasta fenecer en el cabo de mongia: y en muchos puertos y marinas della. Deste ramo grande que sale desde Nauarra hasta las Asturias, salen del el rio Ebro con otros rios caudales: en tal manera que las aguas que salen hasta ronces valles van a parar a Ebro. Y las que salen por el poniente van a parar a duero, sino es Sil y miño y algunos de Galizia que van tambien a dar a la mar: y algunos vienen a miño. Todas las otras aguas de la parte Septentrional acuden a Asturias y a Vizcaya. ¶ El monte ydubeda comiença dende Aguilar de campo: catorze leguas de burgos al poniente Septentrional cerca de donde nace Ebro: y passan cerca de Berbiesca: y desde a poco se comiença a nombrar los montes doca: dan en villa franca de montes doca: apartado de burgos siete leguas: y passan junto cõ Fresneda por rioja, y de alli a balbaneda, y poco adelante se hazen otras cumbres llamadas orbion donde son las fuentes de Duero, vã adelante entre yãguas y soria. Van entre agreda a taraçona, y alli cerca se haze la gran cumbre de mõcayo. Poco despues entran por aragõ donde los hiende el rio xalon. Estos montes atrauiessã por entre Daroca y Cariñana. Despues entre Aguilon y villa dulce: y hasta cerca de Tortosa van a fenecer en la ribera dl mar mediterraneo: en la prouincia de Cartagena: cerca de Tortosa. ¶ Los montes orospedas: salen de la mitad de los ydubedas: y por la mayor parte vã al medio dia torciẽdose hazia poniẽte. Comiẽça vn ramo destos mõtes a apartarse d los ydubedas: por cerca de mõcayo: y de ay vã al reyno de murcia: no muy encũbrados hasta q̃ llegan a cuenca y de alli discurren por las sierras de cõsuegra: y despues van por Alcaraz, Sigura y Caçorla. Y en llegando estos mõtes a Alcaraz echa otro ramo q̃ haze la sierra morena. Esta va por encima de guadalquiuir a la mano derecha de su corriente hasta q̃ fenece sobre las riberas del mar oceano de poniente entre guadalquiuir y guadiana. Esta sierra morena se llamo primero el salto castulense por vna ciudad antigua llamada castulõ que en ella fue. Poco adelante de Caçorla, salen otros dos braços de los mismos montes Orospedas. Vno va al reyno en Granada desmembrado de muchos gajos, que discurren por muchas partes que ocupan casi todo aquel reyno. Lo mas seguido destos va por las riberas de la mar, passando por encima de malaga. Llega a la serrania de Ronda: y de alli hasta juntar con el monte de gibraltar, y fenece poco adelante de tarifa. Otro braço de Orospedas va por cabe Atiença Almaçan, y por Buytrago Segouia, y por cerca de Auila: por Bonilla y Bejar cerca de Placencia. Tambien passa por Couillana, y mas adelante a Linares, Gouea Melon, y Alalosa: y este entra en Portugal por la guardia ciudad: y fenece junto a cintes siete leguas de Lisbona.

Capitul. clxxj. De las yslas de Mallorca y Menorca de sus nombres y cosas memorables que enellas han sido y agora son.

EN el capitulo quarenta y dos, trate de las yslas de Canaria: y de otras que estan cercanas aellas, puesto que estan fuera de España porque son poblacion suya. Lo mismo dire destas islas de Mallorca y Menorca, e yunca fomentera. Pues tambien son de España y muy juntas y cercanas a ella. Los cosmographos antiguos que destas islas hablaron: las llamaron Gimnesias: porque Guno en aquella lengua significa cosa desnuda. Y assi al tiempo que Alcides griego: ó despues se llamo Hercules, aporto en españa. Llegando a estas islas: hallo que la gente dellas era toda silueſtre: tanto q̃ todos andauan desnudos sin cobertura alguña: ociosos, bagabundos, derramados por las yslas con esquiuidad demasiada, aunque tenian entre si personas principales a quien conocian alguna manera de sujecion y señorio. Puesto q̃ estos tambien eran tã salvajes y silueſtres como los otros. Llamaronse al principio estas yslas: la mayor q̃ es Mallorca Columba y la menor Aura. Quando entre estos Mallorquines sucedian enojos o discordias: hazianse mucho daño peleando con piedras, tiradas con hondas muy furiosamente, y las arrojauan tan ciertas donde querian: que no dauan en cosa que no la despedaçasen por dura que fuesse. Hazian lo cõ tanta destreza y costumbre, que desde pequeños en teniendo mediana fuerça no trayan otros exercicios. Y sus madres al tiempo que los criauan: leuantauã en vn

madero la viãda que tenía para comer: y no se la dauan basta que con la bonda la derribassen. De donde vino que los mismos cosmographos Griegos soliã llamar Baleares: alas islas y alos que enellas babitauan porque Balin en aquella lengua quiere dezir arrojar. fueron los Mallorquines en otro tiempo tan aficionados a las mugeres estrãgeras: que por cada vna trayda de fuera dauan en trueque quatro o cinco bombres. Los quales ellos burtauan entre si para las tales compras. Los mercaderes cartagineses quando esto sintieron: començaron a seguir aquel cambio de que recebian demasiadas gracias: tomando para su seruicio los esclauos Mallorquines quales ellos auian menester, y bendiendo los que les sobrauan por otras partes. Eran los Mallorquines assi mismo tan amigos de beuer vino: que ningun mantenimiento ni breuaje les era tan agradable, ni auia cosa con que mas alegria rescibiessen: que quando se lo trayan, y con gran importunidad lo pedian, o trocauan a los Cartagineses que estauan entre ellos. Hazia lo ser mas preciado en lo no auer en todas aquellas ysias: a causa que la gente dellas no sabia trabajar. Despues los cartagineses, temiendo guerra con Licilia: vinieron a la ysla de Mallorca, y recogieron basta quinientos Mallorquines, combidandolos a sus nauios, dandoles a beuer muy buenos binos, y mostrandoles mugeres bermosas. Dixeronles que fuessen cõ ellos a cierta guerra q̃ tenian y les prometiande les pagar su jornal y trabajo de la guerra: en mugeres bermosas y en las otras cosas que mas quisiessen, para que despues fenescida la guerra, tornassen a su tierra, contentos conellas. Ellos lo aceptaron. Y con estos passaron en Cecilia, y como fueron juntos con el otro exercito, Los de Licilia pidieron batalla. Y puestas en orden sus bazes salidos a la pelea. Los mallorquines tuuieron la mano derecba. fue grande el menosprecio que los Agregentinos de Licilia, y sus valedores bazian de los mallorquines, viendolos desnudos en carnes, con sus bondas y curronces llenos de piedras y guijarros sin tener sobre sus personas otras armas: figurandoseles que ninguna piedra echada de mano de qualquier bombre no podia ser tal que quienquiera no la sufriesse sin peligro: mayormente sobre muy buenas armas, quales ellos las trayan: y que recebida la piedra no quedaua otra cosa sino llegar a ellos: pues estauan desnudos, y traspassarlos con sus lanças: o desmembrarlos con las espadas: sin resistencia ni otro trabajo. Queriendo pues mouer todas las bazes. Los mallorquines salieron a fuera, tendidos contra la mano ysquierda de los cecilianos, y en continente les arrojaron vna lluuia de guijarros grãdes y tan espesos vnos tras otros, que aunque no viniera con mucha fuerça la multitud era tal y tan continua que desafiara a qualquier esquadron sobre quien cayera. Quãto mas viniendo tirados con bõdas bechizas muy furiosas. Ala segunda ruciada no dexaron escudo que no fuesse despedaçado. Despues como los berian en descubierto quebrauãles los buessos, bundi ã las celadas en las cabeças: molia les las carnes de las piernas y braços y cuerpos sin tener resistencia. Los cecilianos: trayã grãalar do trabajãdo de passar adelãte. pero quãto mas ellos lo porfiauã: tãto mas cayã vnos sobre otros: y dado que

no cayan muertos. Los miembros les parauã tales que no tenian prouecho De tal suerte lo hizieron los mallorquines, que fueron arrancados los enemigos del campo con gran mortandad que los de cauallo y peones cartagineses enellos hizieron. Y assi fue por ellos auida la vitoria. ¶ Despues que los moros entraron en españa, fueron por ellos ganadas estas yslas d Mallorca y Menorca, y posseyendolas estos infieles. Don Remon Berenguel conde de Barcelona ayunto todos los nobles varones de su tierra: y con la mas gente que pudo y con otros exercitos que hizo venir de ginoueses y pisanos con toda esta armada puso cerco a la ysla de Mallorca, y el conde la conquisto y gano, y echo los moros della, y reformo en la fe todos los que en la ysla quedaron. Los moros entretanto pusieron cerco sobre Barcelona, a cuya causa el conde se boluio por socorrer a Barcelona, y primero que partiese encomendo la ysla: y la ciudad de Mallorca a los Ginoueses y pisanos, y por mas seguridad assento conellos liga y gran confederacion de hermãdad firmada con juramento, y dioles por mas honrra parte d sus armas. Despues del conde partido, algunos capitanes ciegos con codicia de mucho dinero: q̃ los moros les ofrecieron, entregaronles la ysla y ciudad. Quando el conde supo vn caso tan feo y maluado: recibio muy gran enojo. Y mando vniuersalmente a todos los grandes y nobles varones de su principado, juntamente con todos los otros, que jamas tuuiessen paz con ginoueses y pisanos para siempre. Antes los tratassen como a verdaderos enemigos, en toda manera de odio y mala voluntad. ¶ Despues el rey don Jayme primero que començo a reynar en Aragon y Cataluña: año del señor de mil y dozientos y quinze: passo la mar en persona y conquisto y gano de los moros el reyno de mallorca y menorca año del señor de mil y dozientos y veynte y dos. ¶ Esta ysla de mallorca es de quatro esquinas casi yguales. Tiene de vna esquina a otra quinze leguas, por manera q̃ terna en circuyto casi sessenta leguas: por medio es ceñida que terna la tierra de vna mar a otra cinco o seys leguas. Tiene muy buenos puertos. Aqui es la ciudad de mallorca noble y rica. Y sin esta otros muchos pueblos. Esta ciudad y pueblos estã muy fuertes, y bastecidos de armas y todas prouisiones, porque muchas vezes los nauios y armadas de moros y turcos, llegan a los puertos y lugares que ay enel circuyto destas yslas, con grandes astucias: procurando de les dañar: mas siempre hallan en los mallorquines gran resistencia: porque es gente robusta: belicosa y esforçada. Esta ysla de mallorca es bien bastecida de todas cosas, especialmente muchos ganados y azeyte que se coge en gran cantidad y muy bueno, que se lleua a otras partes. La ysla de menorca tiene doze leguas en largo, y casi otras tantas en ancho. Tiene buenos puertos seguros: es ysla bien proueyda.

¶ Capitu. clxxij. Delas islas de Yuiça y Formentera y cosas memorables dellas.

NAuegando los cartagineses por este mar mediterraneo, descubrieron esta isla de Yuiça: la qual tiene por lo mas largo doze leguas y en lo ancho por lo mas gruesso diez. Y en esta ysla tuuierõ muy gran trato de mucha sal que enella se haze, lleuandola por muchas partes. No hallaron enella ni agora se halla serpiente, lagarto ni culebra ni biuora: ni se ha visto jamas por ella: ni enella se puede criar. Tanto que si de otra parte traen algun animal ponçoñoso, poniendo lo dẽtro se muere. Y aun si lleuan la tierra desta ysla por los lugares donde se crian semejãtes reptilias quãtas enella tocan perecen: mas muchas vezes la naturaleza nos enseña cosas al parecer marauillosas, con grandes diuersidades y estrañezas en sus obras. Esto digo porque los mismos cartagineses dende a pocos dias descubrieron otra ysla mas pequeña: cercana a la isla de Yuiça: tã llena de culebras y bestias ponçoñosas: que debaxo de la tierra pareciã que heruian: o manauan: por la qual razon ni se pudo morar ni jamas algun hombre tuuo voluntad de estar enella. Esta ysla llamaron los cosmographos griegos ofiusa, que quiere dezir serpentina: y despues se llamo Colubraria. La qual agora llamamos Formentera. Esta ysla es junto con la dicha ysla de Yuiça, desuiada quanto vna legua. No se hallã agora enella tãta multitud d̃ animales ponçoñosos: como tuuo en los tiempos antiguos. Tiene en largo cinco leguas, es muy angosta por medio. No ay enella pueblo ni habitacion alguna.

¶ Capitu. clxxiij. De la ysla llamada Arbolan y de la pelea que entre Eſpañoles y turcos enella fue.

LA ysla llamada arbolan: es isla pequeña y deſpoblada. Eſta apartada de la tierra de africa quanto diez leguas. Cerca deſta isla fue vna pelea entre eſpañoles y turcos: en eſta manera: en el capitulo treynta deſte libro ſe ha tratado como en el año del señor de mil y quinientos y quarenta. Ochocientos turcos bien armados entraron en Gibraltar: y por la gran reſiſtencia que enella hallaron ſalieron de la ciudad ſin hazer lo que penſaron: aunque la gẽte que en la ciudad eſtaua era poca: que los que pelearon con los turcos no llegaron a cien hombres. Eſta entrada de los turcos en gibraltar luego (por las guardas de la coſta y otros auiſos) lo ſupo don Bernaldino de Mendoça capitan general del armada de las galeas de ſu Mageſtad: que cõ las dichas galeas eſtaua en leuante. Y luego vino buſcando por la coſta de Africa: ſi hallaria raſtros de los dichos turcos. Y llego a oran: y de alli a melilla. Donde ſupo q los turcos q auian entrado en Gibraltar eſtauan reposando en Velez de la Gomera. Eſto ſabido: don Bernaldino ſe vino a eſta ysla de arbolan: para eſperar q el armada de los turcos ſaliesſe: y eſtando alli vn dia y vna noche. Los turcos ſalieron de Velez, ſu armada muy bien adereçada de guerra, en que eran quinze nauios, tres galeas reales, y vna bastarda. Ocho galeotas grãdes y tres fuſtas. Y como llegaron cerca desta dicha ysla. El armada Eſpañola (que eran otros quinze nauios) començo a ſalir hazia ellos. Mas como el dicho don Bernaldino, vido que ya de los turcos eran viſtos, hizo aqui vn buen ardid de guerra y fue: que mando boluer ſu armada como que ſe retraya huyendo: porque los turcos ſe apartaſſen mas de la tierra donde podian huyr. Pues como los turcos vieron el armada de los chriſtianos y vieron q̃ ſe retrayan creyeron que yuan huyendo: cobraron gran coraçon y pusieron en orden para combatir. Y aſſi ſe vinieron para ellos. El dicho don Bernaldino, quãdo conocio que era tiempo, Mando boluer ſu armada contra los Turcos: y que ninguna artilleria diſparaſſe haſta que los contrarios vuieſſen diſparado la ſuya. Y como llegaron cerca los vnos de los otros. Los turcos començaron a jugar ſu artilleria, de muchos tiros de bronce gruesſos y muy furioſos. Entre los quales auia tiro de bronce (que yo vi) q̃ cabia vn hombre por la boca del, y de mas de las muchas pelotas que el artilleria diſparo, fueron tantas las piedras y ſaetas tan eſpeſſas como lluuia Plugo a nueſtro ſeñor Dios: que con toda eſta furia, muy pocos Chriſtianos murieron. Mas luego que eſto paſſo, començo el armada Eſpañola a diſparar ſu artilleria. y las galeas juntarſe con las de los Turcos: y ſaltar en ellas muchos ſoldados con eſpadas y rodelas. Y començaron a deſpedaçar y matar en los Turcos: que aunque eran balientes y ſe defendian brauamente, tal mano les dieron: que en poco eſpacio fueron muertos ſetecientos Turcos, y fueron captiuos mas de trezientos. Tomaronſe aqui quini-

entos christianos captiuos: que andauan al remo. Allí murio el general desa quel armada: llamado Caramani. Y fue captiuo Baraual teniente del dicho general. Del armada de los turcos se echo vna Galea a fondo, y huyo otra y tres fustas. Todas las otras fueron tomadas. Donde fue hallada mucha artilleria muy buena, armas y municiones, y otras cosas que dentro trayan. Fue esta pelea veynte dias o pocos mas, despues que los mismos turcos auia entrado en Gibraltar.

Capitul. clxxiiij. De vn Ytinerario de leguas de camino que ay de vnas ciudades de españa a otras: y de alli a otros muchos pueblos della.

En los capitulos de suso escriptos se ha tratado de los reynos y prouincias de España. Declarando los nombres de las ciudades y villas: montes y rios mas principales que cuella son. Agora en este tratare de la distancia o camino que ay de vnos pueblos a otros: especialmente de las ciudades principales. Y dellas otros muchos pueblos de españa. Lo qual va escripto por tal manera: q̃ siguiendo en los nombres la orden del alphabeto. En la primera columna se nombra la ciudad dõde parte. Y en la columna segunda, las leguas q̃ se han de andar para llegar a la otra ciudad o pueblo donde quisieren yr. Cuyo nombre en la tercera columna señala. Y assi se sabra el apartamẽto o leguas que ay de vnas partes a otras. Y es de saber que este nombre legua es vna cierta distancia de camino. El qual nombre mas comunmente vsan Españoles y Franceses que otra nacion alguna: porque otros lo nombran por siguos grados o millas, que cada milla son mil pasos: y aun tambien por estadios. Y assi en diferentes maneras Danse a cada legua segun lo que esta escripto a lo mas comũ quatro mil passos: y a cada passo cinco pies comunes. Mas estas leguas que aqui en esta cuenta se ponen: en todas partes no son yguales: que vnas son mayores y otras menores. Y aun en vn mismo camino se halla la misma diferencia de auer vnas leguas de mas camino que otras. Esto es porque fue cosa señalada: por voluntad delos que primero las pusieron. Como fue de los nombres que fueron puestos alos reynos, prouincias y ciudades: segun q̃ de suso se ha dicho.

entos christianos captiuos: que andauan al remo. Alli murio el general dela quel armada: llamado Caramani. Y fue captiuo Baraual teniente del dicho general. De la armada de los turcos se echo vna Galea a fondo, y huyo otra y tres fustas. Todas las otras fueron tomadas. Donde fue hallada mucha artilleria muy buena, armas y municiones, y otras cosas que dentro trayan. fue esta pelea veynte dias o pocos mas, despues que los mismos turcos auia entrado en Gibraltar.

Capitul. clxxiiij. De vn Ytinerario de leguas de camino que ay de vnas ciudades de españa a otras: y de alli a otros muchos pueblos della.

En los capitulos de suso escriptos se ha tratado de los reynos y prouincias de España. Declarando los nombres de las ciudades y villas: montes y rios mas principales que ella son. Agora en este tratare de la distancia o camino que ay de vnos pueblos a otros: especialmente de las ciudades principales. Y dellas otros muchos pueblos de españa. Lo qual va escripto por tal manera: q̃ siguiendo en los nombres la orden del alphabeto. En la primera columna se nombra la ciudad de parte. Y en la columna segunda, las leguas q̃ se han de andar para llegar a la otra ciudad o pueblo donde quisieren yr. Cuyo nombre en la tercera columna señala. Y assi se sabra el apartamiẽto o leguas que ay de vnas partes a otras. Y es de saber que este nombre legua, es vna cierta distancia de camino. El qual nombre mas communmente vsan Españoles y Franceses que otra nacion alguna: porque otros lo nombran por signos grados o millas, que cada milla son mil pasos: y aun tambien por estadios. y assi en diferentes maneras Danse a cada legua segun lo que esta escripto a lo mas comũ quatro mil pasos: y a cada passo cinco pies comunes. Mas estas leguas que aqui en esta cuenta se ponen: en todas partes no son yguales: que vnas son mayores y otras menores. Y aun en vn mismo camino se halla la misma diferencia de auer vnas leguas de mas camino que otras. Esto es porque fue cosa señalada: por voluntad delos que primero las pusieron. Como fue de los nombres que fueron puestos alos reynos, prouincias y ciudades: segun q̃ de suso se ha dicho.

Ytinerario

A

Alcala d henar.	iiij	Guadalajã.
Alcala d henar.	xv	Toledo
Alcala d henar.	xvij	Liguença
Alcala d henar.	lv	Valencia
Almeria.	xxij	Almuñecar
Almeria	xxxj	Velez
Almeria	xxxvj	Malaga
Almeria	lv	Gibraltar
Alicante	ix	Origuela
Alicante	jx	Villena
Alicante	xxij	Valencia
Alicante	lx	Toledo
Auila	x	Segouia
Auila	xviij	Salamanca
Auila	xxj	Toledo
Auila	xxiiii	çamora

B

Barcelona	xj	Tarragona
Barcelona	xiii	Girona
Barcelona	xxij	Tortosa
Barcelona	xxx	Monçon
Barcelona	xcvii	Perpiñan
Barcelona	xl	çaragoça
Barcelona	xciii	Burgos
Barcelona	c	Granada
Barcelona	cliij	Seuilla
Barcelona	xlix.	Valencia
Barcelona	cxc.	Lisbona
Bilbao	v	Bermeo
Bilbao	ix	Liquetio
Bilbao	xj	Ondarroa
Bilbao	xxx	Burgos
Bilbao	xxxj	Calahorra
Bilbao	liiij	çaragoça
Bilbao	xxxix	Tudela
Burgos	xxii	Valladolid
Burgos	xxiij	Vitoria
Burgos	xlvij	Cuenca
Burgos	li	Toledo
Burgos	liij	çaragoça
Burgos	xc	Valencia
Burgos	xcvii	Barcelona
Burgos	cx	Euora

C

çamora	v	Toro
çamora	xxiiii	Auila
çamora	lvii	Liguença
çaragoça	xv	Tudela
çaragoça	liij	burgos
çaragoça	xvii	Daroca
çaragoça	xl	barcelona
çaragoça	xvi	Monçon
çaragoça	lx	Valencia
çaragoça	lxiiij	Toledo
çaragoça	liiij	bilbao
çaragoça	xxxj	Tarragona
çaragoça	lx	Valladolid
çaragoça	lxxiij	Salamanca
çaragoça	l.	Segorne
Cadiz	xviij	Seuilla
cadiz	l.	Merida
cadiz	xxxvj	Elerena
cadiz	cxx	Valladolid
cadiz	cxij	medina dl cam
cadiz	cliiii	Laredo (po
cadiz	cxlii	burgos
cadiz	clxv	bilbao
Canaria	vii	Tenerife
canaria	xxx	Gomera
canaria	xlv	Palma
canaria	xlii	Hierro
canaria	x	fuertevẽtura
canaria	xxxvi	Lançarote
canaria	xxviii	Saluages
canaria	lxx	Madla madera
Calatayud	xvi	Liguença
calatayud	xiiii	çaragoça
calatayud	xxx	Guadalajara.
calatayud	xl.	Madrid

Compoſtela	x	Lacoruña.	Granada	xxij	Cordoua
Compoſtela	lxiij	Leon	Granada	xxxvi	Seuilla
Compoſtela	c.	Burgos	Granada	xix	Malaga
Compoſtela	cxxix	Pāplona.	Granada	lv	Toledo
Compoſtela	lxxxj	medina del	Granada	lxxv	Valencia
Compoſtela	clxxxviij	alicāte(cāpo	Granada	cxij	Barcelona
Compoſtela	clxxxviij	Valencia.	Granada	liij	Cuenca
Compoſtela	lvij.	Eſtorga	Granada	xlv	Murcia
Compoſtela		Seuilla.			Puēte del ar-
			Guadalupe	ix	çobiſpo.
Cordoua	xiiij.	Jaen.	Guadalupe	xv	Talauera
Cordoua	xxiij	Granada	Guadalupe	xxvij	Toledo
Cordoua	xxij.	Seuilla.	Guadalupe	lxxxvj	Valencia
Cordoua	l.	Toledo.	Guadalupe	xlix	Seuilla
			Guadalupe	lij.	Segouia.
Cuenca	xxiij.	Ciguença			
Cuenca	xxxij	Valencia	I		
Cuenca	xxix	Toledo			
Cuenca	xlj	Tortoſa	Jaen	xxxv	Seuilla
Cuenca	xlviij.	Burgos	Jaen	xiij	Cordoua
Cuenca	liij	Granada	Jaen	xiiij	Granada
			Jaen	xlij	Toledo
D			Jaen.	xxx	Almeria
			Jaen.	xiij	Guadix
Dueñas	iij	Torq̃mada	Jaen	xxv	Malaga.
Dueñas	vj	Valladolid			
Dueñas	xiiij	medina del	L		
Dueñas	xvj	Burgos(po			
Dueñas	xxxvj	Laredo	Leon	xij	Toro
			Leon	ix	Eſtorga
E			Leon	xj	Sabagun
			Leon	xxxij	Burgos
Eciſa	iij	Alcaçar	Leon	xix	Carrion
Ecija	viij	Cordoua	Leon	xxxij	Laredo
Ecija	ix	Carmona	Leon	lv	Logroño
Ecija	xv	Seuilla	Leon	lxj.	Santiago
Euora	iij	Euora mõte			
Euora	xx	Liſdona	Liſbona	xx	Euora
Euora	lxxvj	Oporto	Liſbona	xij	Santaren
Euora	lxiij	Toledo	Liſboua	xxxvij	Oporto
Euora	cx	Burgos	Liſbona	xxvij	Oendus

Ytinerario.

Lisbona cxx Burgos
Lisbona lxiij Seuilla
Lisbona cxliiij Valencia
Lisbona xxxiij alburquerq̃.
Lisbona lxxviij Salamanca.
Lisbona lxvij. Ciudad Rodrigo.

M

Malaga v. Belez
Malaga xiij Almuñecar.
Malaga xix Gibraltar.
Malaga vij Antequera
Malaga xxix Seuilla
Malaga ix marbella
Malaga xix Granada,
Malaga lxxv Toledo.

Madrid vj Alcala.
Madrid xj Segouia.
Madrid xij Toledo.
Madrid xxiij Ciguença.
Madrid x guadalajara
Madrid liij çaragoça.
Madrid xxviij medinaceli.

medina del cãpo iij Tordesillas
medina del cãpo vij La mota(co
medina del cãpo xj medi.drio se
medina del cãpo xiij Salamanca.
medina del cãpo xxv Estorga
medina del cãpo xxxiij. Toledo
medina del cãpo xvij Benauente.
medina del cãpo vij Valladolid.
medina del cãpo xxx Burgos.

Monçon xliij Valencia.
Monçon xvj çaragoça.
Monçon xxx Barcelona.
Monçon. xxxiij Pamplona.
Monçon xxxvj Daroca.

Murcia xiij Lorca.
Murcia xlv. Granada.

murcia. lix Toledo
murcia. xxxiij Valencia

mallorca. vj Menorca
mallorca xij Yuiça
mallorca. xxv formentera
mallorca xlij Valencia
mallorca. xxx Tarragona
mallorca. xxxij Tortosa
mallorca. lv Argel
mallorca. lx Bugia

P

Pamplona. xxxiij Monçon
Pamplona. xvj Tudela
Pamplona. viij Estella
Pamplona. x. rõces valles
Pamplona xiij San Juan.
Pamplona. xv Logroño
Pamplona. xxxvij Burgos.

S

Salamanca xiij Toro (cãpo
Salamanca xiiij Medina del
Salamanca xxiij Plazencia
Salamanca. xviij Auila
Salamanca lxxxj Seuilla
Salamanca xxxvj Toledo
Salamanca xxv Segouia
Salamanca xcij Valencia
Salamanca lxxviij Lisboa
Salamanca lxxiij çaragoça.

Sã sebastiã. ij Orio
Sã sebastiã. iij Caruaz
Sã sebastiã iiij Guetaria
Sã sebastiã. v. çumaria
Sã sebastiã vj Deba
Sã sebastiã ix Motrico.

Santiago. x. La curuña
Santiago. lvij Estorga

Santiago	clxxxviii	Valencia	toledo	l.	Cordoua
Santiago	clxxviii	Alicante	toledo	lv.	Granada
Santiago	lxxxi	medina del cã	toledo	lj.	Burgos
Santiago	cxxix	pãplona (po	toledo	xxv.	Segouia.
Santiago	ci.	Burgos.	toledo	xxix	Cuenca
Santiago	lxxiiij	leon.	toledo	xv.ij	Ciudad real
			toledo	lix.	Murcia
Segouia	xvii	Valladolid.	toledo	lxx.	Almeria
Segouia	xxv	Toledo	toledo	xxj.	Auila.
Segouia	x.	Auila			
segouia	cxviii	Barcelona	tudela	xvij	logreño
segouia	lx	laredo	tudela	xv.	çaragoça
segouia	lii	Guadalupe	tudela	xij.	Cortes
segouia	xi.	Madrid	tudela	v.ij	Calaborra
segouia	xvii	alcala de bẽa	tudela	xxj	Najara
segouia	xi	guadalajar.	tudela.	xxxv.	Burgos.
segouia	xcv.	seuilla.			
			Valencia	viij	Monuiedro
seuilla	lxxxi	salamanca	Valencia	lx.	toledo
seuilla	xxii	Cordoua	Valencia	xc.	Burgos
seuilla	cl.	Bilbao	Valencia	lx	çaragoça
seuilla	xxxvi	Granada	Valencia	xxx	Alicante
seuilla	xcvii	medina del cã	Valencia	liij	Madrid
seuilla	cv.	Valladolid.	Valencia	cixxxviij.	santiago
seuilla	cxxvi	Burgos.	Valencia	xcij.	Salamãca
seuilla	lxxii	Toledo	Valencia	xxxiij	tarragona
seuilla	cxxx	leon	Valencia	xliiij	monçon
seuilla	cxlvi	laredo	Valencia	lv.	alcala de bẽa.
seuilla	xix	Cadiz	Valencia	lxxxvij	Guadalupe
seuilla	ciiii	Valencia			
seuilla	cliii.	Barcelona	Valladolid.	xxij	Burgos
			Valladolid.	xxxix	Toledo
T			Valladolid.	xcv.	Seuilla
			Valladolid.	xvij	segouia
			Valladolid.	lx.	çaragoça
Tarragona	xxxvii	Valencia	Valladolid.	viij	medina del cã
Tarragona	xxxi	çaragoça	Valladolid.	xlj	Laredo (po
Tarragona	xii	Barcelona	Valladolid.	cxx.	Cadiz.
Tarragona	xi	Tortosa			
Tarragona	xxxiiii	Monuiedro.	X		
Tarragona	xxix	Villa real (cãpo	Xerez	xv	Seuilla
Toledo	xxxiiii	Medina de	Xerez	xvj	Gibraltal
Toledo	lxiiii	çaragoça	Xerez	v.	medina sido-
Toledo	lxxv.	Malaga	Xerez	iij	Cadiz. (nia

Epilogo de cosas señaladas que en los capitulos deste libro se contienen.

ABundancia de grãdes bienes que españa tiene enel capitulo. xxvj
Acusada fue vna reyna por su bijo falsamente cap. clj
Afrodisias yslas cosas q̃ enellas fueron.cap̃. xxxij
Aguja de nauegar la orden que tiene.cap. lj
Aguiar castillo.capitu. xcvij
Alarcon ciudad,capitu. cxij
Alcala de Henares villa.cap.lxxxij
Alcocer villa,cap. cl
Algarue tierra en portugal,cap̃. lx
Algezira ciudad que fue,cap. xxxj
Albama ciudad.cap̃. cxxxviij
Almeria ciudad.cap̃. cxlij
Andaluzia prouincia,cap̃. xxviij
Ampurias villa. clxvj
Antequera ciudad cap. l
Antilla isla,cap̃. xlij
Aragon reyno.cap̃. clj
Arbol de agua señalado enel mundo.cap̃. xlij
Arbolan ysla capitu. clxxij
Arçobispos de españa quantos son y de que ciudades.cap̃. xxiij
Ardid de guerra nũca de antes visto.cap̃. cxlviij
Artilleria y municion señalada. capitu. cxxxvij
Asturias de Oviedo y Santillana, cap̃. cxxij
Auila ciud.cap̃. lxxxv
Auiso de vn rey para q̃ no se le biziesse guerra,capit. cliiij
Auiso de vn cauallero con que saluo al rey su señor,cap̃. lxvij
Auiso de vn capitan conque saluo vna ciudad,cap̃. cxliiij
Auiso de vna reyna para auer bijos del rey su marido.cap̃. clix
Auiso de vna infanta con que saco a su marido de prision,capi. cxxx
Auiso de vn almirante con que vencio vna gra flota.cap̃. clv
Auiso d̃ vn cauallero para saber vn gran secreto.capi. clxij
Auiso de vn cauallero para salir de prision.cap̃. cx

BAdajoz ciudad.ca.lxxij
Baeça ciudad.cap̃. liiij
Baños de agua de virtud.cap̃. c
Baños de Ledesma,cap̃. cxiiij
Baños de albama,cap̃. cxxxviij
Barcelona ciudad,cap̃. clxij
Batalla primera de españa. capitul. xxxv
Batalla señalada de españoles Lusitanos cap̃. lx
Batalla de romanos y Cartagineses capi. xij
Batalla del rey don Rodrigo y los moros.cap̃. xix
Batallas muy señaladas entre christianos y moros,en los capitulos xxxij.lxxv.cviii.
Batallas señaladas entre españoles y franceses,en los capitulos. cxxxj.cxxxij.
Batalla señalada de hombres saluajes.cap̃. clxxj
Baptizose vn rey moro,y hizo cosas de buen christiano.cap̃. cxlv

Baptizose vna infanta moza y fue sã
ta:cap. c
Baptizaronse en vn dia mas de tres
mil mozos:cap. cxxxuij
Bendicion dio vn rey a su hijo y assi
se cumplio,cap. lxxxvij
Bernaldo del carpio caualleros seña
lado, en los capitu. cvj.cxxxi ij
Beterónes poblaciõ.cap. cxxviij
Bilbao villa,capi. cxxiiij
Billorado villa,cap. xcix
Biuar villa,cap. xcviii
Biscaya señorio,cap. cxxij
Boccio villa,capi. c
Burgos ciudad,cap. xcvij

Amoza ciudad. capitulo.
lxxxviij
çaragoça ciudad: capitu.
cl ij
Cabo de trafalgar, cap. xxxv
Cadiz ysla y ciudad,cap. xxxv ij
Calaborra ciudad cap. cxv
Calatraua villa,cap. lxxvj
Camino de Santiago q̃ se dize pare
cer en el cielo,cap. cxxix
Clauijo villa,cap. cviij
Canaria ysla.cap. xlij
Cartagineses cebados de España:
capitu. xv
Carta de marcar, de todo lo descu-
bierto de nueuo mundo.cap. lvij
Cartagena prouincia y ciudad:cap.
cxl i
Carrion villa,cap. cij
Casa de moneda señalada.cap.xliij
Castigo notable en vn rey por vna
blasfemia.cap. lxxxij
Castigo dio Dios por la prision de
vn obispo,cap. cxxj
Castellanos se determinaron morir
todos por saluar a su señor.ca.xcix
Castilla reyno.cap. lxxiij
Castro viejo castillo,capi. cxxx
Cataluña principado.ca. clxj
Caualleros moros murieron en vna
batalla treinta y cinco mil. capit.
lxxv
Cid Ruy Diaz caualleros nunca vẽ
cido.cap. cxij
Cid Ruy Diaz muchos años des-
pues de muerto parecia biuo. ca.
cxli
Ciudad real.cap. lxxvij
Colibre villa.cap. clxvi
Columnas de Hercules capitulos.
xxix.y.xlii
Comienço de la poblacion de españa
cap. ij
Condes de españa quantos son y de
que pueblos,cap. xxij
Condiciones y nobleza de la gente
española.cap. xxv
Comil villa.cap. xxxvi
Consejos del rey quantos son, y de
que cosas.cap. xxiij
Continencia grande de vn capitan:
cap. cxlij
Compostela ciudad.cap. cxix
Cordoua ciudad.cap. lij
Coruña ciudad.cap. cxx
Corporales de Daroca en q̃ se mue
stran grandes milagros.ca.clviij
Cosas que en el mundo auian y agõ
ra no se hallan.cap. iiij
Coymbra ciudad,capi. lxvj
Cuenca ciudad.cap. cx

Daroca ciudad.ca. clviij
Denia ciudad.cap. clxv
Deuocion de vn caualiero
hizo vencer vna batalla
capi. cv
Diuision de españa en tiempo de ro
manos.ca. xvj
Doña Ysabel reyna señalada de es-
paña.cap. lxxxvj
Duero rio famoso.cap. lxx.ij

Epilogo.

Duques de España quantos son y de q̃ pueblos.cap. xciij

Ebro rio famoso,ca. cij
Ecija ciudad.cap. xiiij
Edades primeras delos bombres.cap. iij
El hierro ysla.ca. xlij
Eligio dios vn labrador pa ser rey cap. lxiij
Emperadores naturales de España cap. lxxxij
Enterramiento notable d̃ los reyes catholicos.cap. cxl
Enterramiento de muchos reyes. cap. xciij
Esfuerço señalado de vn caualiero, cap. clj
Esfuerço grãde de vna infanta. ca. cxxx
España es principio d̃ las regiones del mundo.cap. j
España es libre de tributo.cap. xc
Españoles vieron toda la redondez del cielo. cap. xlj
Experiẽcia hecha enel sagrado madero de la cruz.cap. lxxxv
Espinosa de los mõteros villa:cap. cvij
Estremadura prouincia:cap. lxix
Estrecho de Gibraltar.cap. xxix
Estrecho de magallanes.cap. xlj

Fortaleza de la gente de españa.capitulos. cxv y. cxvj
Fuente Rauia villa. cap. cxxvij
Fuente de agua de gr̃ prouecho.ca. l.
Fuente de agua de virtud contra el mal de la piedra.cap. l
Fundacion dela santa casa d̃ nuestra Señora de Guadalupe.cap. lxx
Fundacion del monesterio d̃ nuestra Señora de Monserrat.cap. clxij
Fundacion d̃ la muy solemne yglesia de Santiago apostol.ca. cxix
Fundacion de la notable yglesia de Cordoua.cap. lij

Galizia reyno.cap. cxviij
Gallo y Gallina en q̃ se vee vn gran milagro. cap. xcvij
Gibraltar ciudad.cap. xxx
Girona ciudad.cap. civ
Granada reyno.cap. cxxxiij
Granada ciudad.cap. cxl
Grao de valencia.cap. cxlvj
Gran puerto de santa Maria villa, cap. xxxix
Guadalquiuir rio famoso.cap. xiiij
Guadalete rio.cap. lxviij
Guadalupe monesterio notable,ca. lxx
Guerta señalada que bastece vn reyno.cap. cliij
Guete ciudad.cap. cx
Guimaras villa.cap. lxvij

Hecho notable de ciertos caualleros.cap. lv
Hecho notable devn alcayde.cap. xl
Hermandad de justicia deespaña cap. lxxvij
Hierro y azero,donde y como se haze.cap. cxxij
Hircana villa,cap. lxiij
Hombre penitente buelto en forma de animal saluaje.ca. clxij
Honrra muy señalada que hizo vn rey a su caualiero:cap. xl
Huelgas monesterio d̃ mõjas muy señalado. xcv

Hueſca ciudad.cap. clvj
Haca ciudad.cap. clvij
Jaen ciudad.cap. liij
Joya riquiſſima ſeñalada enel mundo.ca.clij
Judios echados de eſpaña.cap.ca. clxiij
Juſticia cruel hecha en quatro mil hombres:cap. lxxxe
Juſticia hecha en vn traydor por la muerte de vn rey,cap. lxxxviij
Juſticia ſeñalada hecha en vn grã ſeñor.cap. xcv
Juſticia hecha en vn conde traydor.cap. clxxiij
Juſticia ſeñalada hecha en vnos traydores.cap. clxvij
La gomera yſla.ca. xlij
La palma yſla.cap. xlij
La tierra ſe abrio y trago vn caualiero.cap. xcvj
Leguas de caminos de eſpaña.cap. clxxiiij
Leyes memorables que tenia vna ciudad.cap. clxv
Leon ciudad.cap. xciij
Lealtad de eſpañoles.cap. xcix
Libros que eſcriuio ſan Yſidro. ca. xlv
Libros de Seneca.cap. lij
Libros de arte magica quemados: capitul. lxxxj
Liſbona ciudad.cap. lij
Luſitania prouincia,cap. lix
Madrid villa,cap. lxxxi
Madrigal vi.ca.lxxxvj
malaga ciudad.c.cxxxvij
Maldicion dada a vn rey por ſu madre: fue alli cumplida.cap. lix
Mallorca y menorca illas.ca. clxxj
Maneras de contar los tiempos. cap. xxvij
Mar ha cubierto y deſcubierto muchas partes de la tierra.ca. xxxiij
Maraujllas obro dios por vn niño que fue rey de eſpaña,cap. vj
Marbella ciudad.cap. cxxxv
Marqueſes de eſpaña quantos ſon y de que pueblos,cap. xxiij
Martirio muy ſeñalado de vn ſancto.cap. clij
Martirio notable de vna ſanta. ca: lxxj
Martos villa:cap. lv
Medina del campo villa.cap. xc
Medina ſidonia ciudad.cap.xxxvij
Merida ciudad cap. lxxj
Merced grande hizo vn rey para libertar vn emperador.cap. xcvj
Merced ſeñalada pidio vn caualiero al rey y ſe la dio.cap. clj
Mompeller ciudad.cap. clix
Mouſerrat monaſterio notable. ca. clxij
Monte de Aragon caſtillo.ca.clxij
Montes de eſpaña.cap. clxx
Montiel villa.cap. cix
Monuiedro ciudad.capi cxlvij
Moron villa.cap. ij
Moros murieron en vna batalla quatrocientos mil.cap. xxij
Moros ó vna buelte muertos ſin q dar ninguno a vida.cap. cxxix
Muerto reſucitado dixo grãdes coſas.cap. xcv
Mugeres de gran eſfuerço.capitu. lv
Murcia ciudad.cap. cxliij
Nauarra reyno. cxxviij
Nauas de toloſa campo capi. lxxv
Nauegacio notable hã

Epilogo.

cho y bazé los eſpañoles. xij. lvij. lxj
Mebrixa villa. cap. xlviij
Miebla villa: cap. lvj
Mño recien nacido bablo grandes coſas. cap. clxiii
Mombres que ba tenido eſpaña, ca. ij
Mueuo mũdo deſcubierto. cap̃. lvii
Mumancia ciudad. cap. cxvi

Obiſpos de eſpaña quãtos ſon y de que ciudades, cap. xxiii
Ofrenda grande hecha por vn rey a ſan Yſidro. ca. lxxxv
Ofrenda embiada por vn rey al papa. cap. xxxii
Olias villa. cap. lxx.x
Oracion de vn caualliero lo libro de muerte. ca. xciiii
Orejo lugar, cap. cxxxij
Orzanoga villa. cap. xcv
Oſma ciudad: cap. cxii
Oſtias conſagradas ſe vee enellas grandes milagros. ca. lxxij
Ouiedo ciudad: cap. cxxiii

Palencia ciudad: cap. xcii
Palos villa, cap. lvij
Pãplona ciudad. c. cxxix
Paz confirmada con grãdes cerimonias, cap. xxxix
Pedraza villa, cap. lxxxiiij
Pelayo rey de eſpaña. cap. xxj
Penada yzana caſtillo. cap. cxxiij
Peña de martos. cap. iv
Penitencia muy ſeñalada de vn bermitaño. cap. clxij
Pirineos montes, cap. cxxxiii
Perpiñan villa. ca. clxiij
Peſqueria notable de grandes peſcados. cap. xxxvj
Peſcado de eſtraña forma nunca viſto, capi cciv
Peſtilencia de moxcas. cap. lvj
Piedras de vn altar deſtilaron mucha agua: capi xciij
Portugal reyno, cap. lx
Principio de los godos: cap. xvij
Principio de la ſeta de los moros. cap. xx
Prudencia de los moros de Toledo. cap. lxxviij
Puerto de ſanta Maria villa. cap̃. xxxviii

Recebimiento de la emperatriz de alemaña en eſpaña. cap. clxiii
Reliquias muy ſeñaladas, capi. cxxiii
Reliquia de vn ſanto: bizo dios enella grandes milagros: cap. cliij
Reyes primeros de eſpaña. cap̃. v
Reyes godos de eſpaña. ca. xviij
Reyes de eſpaña deſpues de don pelayo. cap̃. xxii
Rey emplazado para ante Dios: murio el dia del plazo. cap. lv
Reynos y prouincias de eſpaña quantos ſon y quales. cap. xxiij
Ronces valles: cap. cxxxj
Romeria a Santiago todas naciones de chriſtianos. cxix
Ronda ciudad, ca. cxxxvi

Sagũto ciudad: cap̃. cxlvii
Salamanca ciudad. lxxxix
Salas villa. cap̃. ci
Saldaña villa: cap. cvi
San Lucar villa. cap. xli
Salſas villa. ca. clxviii
San Pedro de arlança. ca. cxi
San Pedrõ de Cardeña: ca. cxiii
San Eſteuan de Gormaz. cap. cv
San Sebaſtian villa cap. cxxvj

Santa fe ciudad.cap. cxxxix
Santo Domingo de la calçada.cap. xcvij
Seca grande de España viij
Segouia ciudad.cap. lxxxiii
Señales que se vieron enel nacimiẽto del rey catholico.cap. clx
Señal milagrosa q̃ se dio a ciertos Judios.cap. lxxxv
Semilla de pan que vna medida da trezientas.cap, cxl
Sepulchro señalado delos reyes catholicos,cap. cxl
Sepultura se hallo llena de pez y resina.cap. xcv
Seuilla ciudad.capi xliiij
Seuilla la vieja,cap. xlvj
Setubar ciudad cap. lxiij
Soria ciudad,cap. cxvj
Sos villa cap. clx

Tajo rio famoso.cap. lxii
Tarragona ciudad capi pitulo. clxiiii
Tarifa villa cap. xxxij
Tenerife ysla.cap. xlii
Toledo ciudad capitu. lxxxiii
Toro ciudad.cap. lxxxvii
Toro brauo dexo los cuernos en las manos a vn arçobispo.cap. cxxiii
Toros de guisando.cap. lxxx
Triana collacion de Seuilla.ca.xlv

Valencia reyno cap. cxlii
Valencia ciudad.ca.cxlv
Valladolid villa.ca. xcj
Venida de gentes estrañas en España.cap. x
Venida de romanos en españa. cap. xj
Venida de moros en españa.ca. xix
Vengança que hizo vn cauallero d̃ la muerte de siete hermanos. capi. cj
Vestidura celestial traxo la madre d̃ Dios a vn santo,cap. lxxviii
Vida larga de los hõbres.cap. iiij
Villauerde.cap. xciij
Vida notable de vn santo obispo. capitu. cxj
Virtud q̃ dos caualleros tenian en las armas. cx
Viseo ciudad.cap. lxv
Vitoria ciudad.cap. cxxv
Vitoria s d̃ los españoles de numancia.capi. cxxv
Vn cauallero salio solo a pelear contra vna hueste de moros.ca. xl
Vn cauallero mientras oya missa peleo vn angel por el.cap. v

Xatiua ciudad.cap. cxlix
Xerez de la frontera.cap. xl

Yglesia de Santiago de Galizia,cap. cxix
Yglesia primera de España.capi. cliij
Yndias descubiertas. capi. lvii
Ynquisicion contra los ereges.capi. xliiii
Ymagen de nuestra señora hallada por su mandado.cap. lxx
Ynuencion del cuerpo de sant Ysidro cap. xlvj
Yuiça ysla.capi. clxxij
Ytinerario de leguas d̃ los caminos de España. clxxiiij

A gloria de Dios nuestro Señor

y de la glorioſa virgen Maria ſu madre. Fenece el libro de grandezas y coſas memorables de Eſpaña. Hecho y copilado, por el maeſtro Pedro de Medina. Fue impreſſo por mandado delos ſeñores del conſejo *Real* de ſu Mageſtad, y con ſu licencia impreſſo, en Alcala de Henares, en caſa de Pedro de *Robles* y Iuan de Villanueua. Año del ſeñor.

de. 1566.

Donandres